

LA REVOLUCION DE DON QUIJOTE

Por *Rodolfo Barón Castro.*

España, la gran reserva moral de la Humanidad, ha dado una sorpresa al mundo. Ha hecho la Revolución más democrática que se registra en la Historia.

No hay hipérbole.

El día doce de abril; el glorioso día doce de abril, los españoles dieron su voto después de ocho años de forzada abstinencia.

Estaban convocados para elegir los Ayuntamientos.

Y estas elecciones, al parecer sin importancia para los que no estaban al corriente de la política hispana, constituían un verdadero plebiscito en el que el pueblo se manifestaría por una u otra forma de Gobierno.

No había sino dos candidaturas a votar: la republicano-socialista y la monárquica.

Al decidirse por la primera con aplastante mayoría, fué derribado, con el voto por toda arma, el régimen histórico.

Hubo de parte del pueblo la fuerza incontrastable de la opinión. Y votaron todos los que pudieron.

Y pudieron todos los españoles patriotas.

En su camilla llegó el paralítico, portado por sus hijos, moce-tones robustos.

Y el ciego, con sensibilidad sobrehumana, supo rebazar la papeleta monárquica ofrecida con halago, para cojer el rojo papel republicano-socialista que al entrar en la urna cumplía una aspiración largamente sentida.

Y así el enfermo como el sano. Así el joven como el viejo. Así el obrero como el intelectual y el estudiante como el profesor...

Y así España se dió un nuevo Régimen y derrocó al tirano que le legaba la Historia.

Y así España cortó la cadena de las ignominias.

Vísperas de elecciones: guardias civiles y policía ametrallando al pueblo indefenso. Los generales de la monarquía contaban ganar batallas en las calles como si operaran contra cábilas rifeñas.

Los "mausers" desgranaban tétricas mazorcas de balines que en los pechos ciudadanos dejaban siniestra huella.

Vivía en las mentes la última "bazaña" de Mola—el jefe de policía del Borbón—, que asesinó a los estudiantes en el Hospital clínico de San Carlos, en la Facultad de Medicina...

Y en la mente del biznieto de Fernando VII y en la de sus secuaces, maduraba un proyecto de bárbara represión, en el caso de que el voto popular no les favoreciera.

Trece de abril: España entera hierve de entusiasmo. El pueblo ha dicho su última palabra: clara, neta, límpida. Los colores de la bandera republicana, lucen al sol en profusión fantástica como traídos por manos de hados extraños.

La roja bandera socialista ondea libre y plétorica de esperanzas de redención proletaria en lo más alto del mástil de la Casa del Pueblo.

España entera está en la calle. Grita y baila. El himno de Riego, la Marsellesa y la Internacional atruenan los oídos.

Pasan centenares y centenares de ciudadanos tocados con el gorro frigio.

¿Es que ya se proclamó la República?

Aún no.

En el palacio de la plaza de Oriente está el Borbón. Los ministros y palatinos van y vienen en consulta.

En casa de Miguel Maura está reunida la Junta Revolucionaria: Alcalá Zamora, Indalecio Prieto, Albornoz, Marcelino Domingo, Fernando de los Ríos...

Vuelven a ir y a tornar regios recaderos.

Catorce de abril: la Junta Revolucionaria no ha dicho sino una cosa: Antes de que se ponga el sol, Alfonso XIII deberá entregarle los poderes del Estado.

De hecho ya lo tiene.

En el regio alcázar, ansiedad y angustia.

En las calles de Madrid, el pueblo atruena la atmósfera con cánticos y gritos revolucionarios.

Caen las estatuas de algunos reyes odiados. Ilustra el ingenio popular las piedras de vetustos edificios públicos, con dibujos alusivos al momento.

No hay José que detenga en su divina curva al sol de la Libertad.

Y con el atardecer crece la ansiedad y crece la angustia. Sigue el pueblo en su efervescencia y entusiasmo, aguardando se cumpla el plazo.

No comete ningún acto de venganza.

Policías y guardias civiles, son obligados a dar estentóreos "vivas" a la República y a ponerse rojas insignias.

Abrazados a hombres y mujeres del pueblo, los soldados recorren las calles entonando himnos de liberación.

El sol toca ya el horizonte, y su curva de fuego se acbata en la tierra.

Los ministros aconsejan al rey que se vaya.

El Borbón intenta un último esfuerzo, mas el Ejército ni la Guardia Civil acata ya órdenes tuyas.

Los soldados no hubieran obedecido a los jefes, aunque éstos lo hubieran mandado.

Acorralado, no piensa sino en huir.

Se niega a abdicar. Dícese aún rey de España.

En su cobardía no supo ser HOMBRE a secas.

Pasa a la 4a. pág. col. 1a.

DOCTOR GREGORIO ZELAYA
Especialista en Ojos, Oídos, Nariz y Garganta.
Con estudios y práctica en los Hospitales de París.
CONSULTAS: de 2 a 6 p. m.
ESPECIALES de 7 y media a 8 y media p. m.
Ca. Avenida Norte, No. 27 Teléfono No. 11-71
(Medio cuadra al Norte de la Iglesia de San José)

LADRILLOS DE CEMENTO \$55.00
TIPO CORRIENTE MILLAR
A. & A. FERRACUTI.
TEL. 245.

Los Fondos Destinados al Banco Hipotecario y a la Lotería Nacional, Fueron Empleados Indebidamente

La Asamblea Nacional Legislativa de la República de El Salvador, Considerando: que del examen de los hechos relacionados en la Memoria de Hacienda, correspondiente al año próximo pasado, aparece que el Poder Ejecutivo dispuso de una parte de los fondos destinados al Banco Hipotecario de El Salvador, hecho que ha infringido lo dispuesto en el Arto. 50. del Decreto Legislativo de 30 de abril del año pasado; y que los demás actos del Poder Ejecutivo contenidos en la referida Memoria están arreglados a la Ley, de conformidad con sus facultades constitucionales, expidió ayer el siguiente Decreto:

Arto. 10.—Apruébanse los actos del Poder Ejecutivo, relacionados en la Memoria de Hacienda, con excepción del que se refiere al uso de los fondos del Banco Hipotecario.

Arto. 20.—Siganse las investigaciones de Ley contra el funcionario o funcionarios que sean responsables de ese hecho, de conformidad con el título XIII de la Constitución Política.

Arto. 30.—De conformidad con el Arto. 147 de la misma Constitución, deléganse las facultades de esta Asamblea en los señores doctor Gregorio Selva, doctor Vicente Navarrete, y doctor Vicente Navarrete.

Pasa a la 4a. pág. col. 2a.

DEL RUMOR DEL MUNDO

[PRENSA ASOCIADA]

ITALIA
Fascismo versus Vaticano
El Papa y el Duce alistan sus huestes.

Roma, 19—Mussolini llamó a una conferencia a todos los Jefes del partido fascista. El Papa ordenó a los Obispos se hicieran cargo personalmente de las organizaciones católicas y esperar órdenes.

Cañonazos en el frente

Roma, 19—Mussolini ha resuelto disolver todas las organizaciones católicas de Italia. Todavía no se ha publicado la orden, pero ya el Vaticano tiene conocimiento de ella. El Papa por la noche al dirigirse a los salesianos graduados les dijo que había sido el día más triste de su vida.

Cortinas de fusilería

Roma, 19—300 Clubs fueron cerrados por la policía quien los selló y les dejó custodiados. Se cree que tal medida se extenderá al resto del país esta misma noche. Son más de diez mil las organizaciones amenazadas. Los Prefectos tienen orden de vigilar y dar parte de los pasos y movimientos de los católicos en todo el país.

El fuego alcanza a los niños

Roma, 19—El Papa ha pospuesto para tiempos mejores el Congreso Eucarístico que estaba...

Pasa a la 4a. pág. col. 2a.

A Propósito de una Indicación de PATRIA

Un abogado salvadoreño que estuvo recientemente en España, nos escribe a propósito del anunciado retiro de nuestra legación en la Madre Patria:

«Enmarcando los acontecimientos y enlazándolos con el terrón que tenemos en el mundo como patrimonio—El Salvador—creo que será interesante decir que es hoy por hoy indispensable y de gran responsabilidad moral continuar con nuestra representación diplomática en España.

Si no con grandes alharacas ni figurones, con gente comprensiva y conocedora del medio. Pero que no se retire la Legación que existe.

Al revés. Algunos países hispanoamericanos elevarán a Embajadas sus Legaciones y salvo Honduras y Costa Rica, TODOS tienen representación diplomática permanente (No he contado a Nicaragua).

Nosotros tenemos allá a uno de los salvadoreños que mejor conocen los problemas españoles y que más quieren a España y que nunca anduvo en tiempos de la monarquía fisco-reando en casas aristocráticas ni palatinas. Me refiero a Raúl Contreras. Es en la actualidad el Encargado de Negocios.

Yo me refería a que hay que oponerse a que se envíen un ministro, lo hagan con cualquier figurón de esos que no pueden representar en absoluto a un pueblo joven en una Nación Nueva.

Esto sí tiene ya importancia. De orden moral se entiende. Tal vez sea la primera vez en que un nombramiento diplomático nuestro tenga algún interés.

Si no nombran a nadie por

Treinta Estudiantes Encarcelan la Dignidad y el Decoro de la vieja Universidad de San Carlos Borromeo

Los infrascriptos estudiantes se comprometen a no asistir a clases mientras la Universidad permanezca intervenida por el poder ejecutivo de la Rep.

Guatemala, mayo 26 de 1931.

Miguel Molina, Carlos Ganuza M., J. L. Bocaletti, Vicente Arriola, E. Vides L., Héctor M. García, G. Marroquín C., Augusto Cruz Eroles, P. Geoffroy R., Joaquín Velasco R., Eduardo F. Nuila, Miguel Ortiz V., Mannel R. Lemus, Franco Santizo M. J. Humb. Hernández Cobos, Haroldo Barrillas A. J. Ulises Silva V., Enrique Prerab, Julio Scheaite, J. V. Arévalo A., Carlos E. Pellecer, M. A. Dávila B., J. A. López O., J. Fajardo F., Carlos Leonidas Acevedo, Antonio Acevedo, Juan José Orozco Posada, J. Alcántara A.

Huelgan comentarios.

economía, creo que hasta sería mejor dejaran las cosas como están.

Ab! Conste que don Chema Peralta dejó en España magnífico ambiente, por hombre discreto y enemigo de "apachar el clavo" a pelafustanes aristocráticos hoy por suerte arrinconados. Lo digo por "otros que allá padecemos", y que cifraban todo su orgullo en tener abiertas de par en par las puertas de algún palacio duocal, con las sabidas reverencias porteriles y lacayunas de personajillos de librea de criado o palaciega».

A última hora del sábado, llevamos a conocimiento del público la grata nueva de la libertad del líder comunista Agustín Faramundo Martí, quien después de un ayuno voluntario de VEINTE Y SEIS días, se encontraba desfalleciente en su lecho del Hospital Rosales.

A continuación damos la copia íntegra del auto del Juez Peralta Lagos quien, basándose en las razones alegadas por el doctor J. Antonio Pinto Lima, defensor de Martí, decretó el sábado a las 4 y media de la tarde, la libertad bajo fianza del hombre de hierro que resistió cerca de un mes sin probar alimentos de ninguna naturaleza. Como fiador del líder Martí, se constituye el Procurador Judicial don Isidro Antonio Ayala.

«Juzgado Tercero de Primera Instancia de lo Criminal: San Salvador, a las quince horas del día treinta de mayo de mil novecientos treinta y uno.

En el presente informativo seguido de oficio contra Agustín Faramundo Martí, por el delito de atentado en el Presidente de la República, señor Ingeniero don Arturo Araujo, por medio de injurias graves proferidas por el encausado al Jefe del Estado, delito comprendido y penado en la parte primera del inciso último del Artículo 125 Pn.; y

CONSIDERANDO: que del examen de todos los testigos del cargo, si bien sus deposiciones ameritan la detención provisional del procesado Martí, Arto. 66 L., no arrojan la plena Pasa a la 4a. pág. col. 1a.

Los Sacerdotes Extranjeros en El Salvador

Una Ley que tiene puerta de escape: los 15 días de plazo

En la sesión que ayer domingo celebró la Asamblea Nacional Legislativa, se expidió el siguiente Decreto:

Art. 1º La Jefatura, Dirección y Ministerio de cualquiera religión establecida o que en lo sucesivo se establezca en El Salvador, de conformidad con el Art. 18 de la Constitución Política, podrá ejercerse única y exclusivamente por Centroamericanos de nacimiento o latinoamericanos que obtengan ciudadanía salvadoreña.

Quedan fuera de esta disposición, los sacerdotes extranjeros establecidos actualmente en el país.

Art. 2º Esta ley comenzará a surtir sus efectos, quince días después de su publicación, debiendo considerarse como extranjeros perniciosos a los infractores de estas disposiciones.

El Izalco en plena actividad arroja ceniza y arena

Ayer por la mañana los habitantes de esta capital amanecieron alarmados con motivo de la lluvia de arena y ceniza que desde altas horas de la madrugada comenzó a caer en la región central de la República. Los más variados comentarios se hacían sobre el fenómeno. Unos opinaban que era el vecino volcán, que por sus cráteres del Jabali estaba haciendo erupción, y otros que el Izalco, el infatigable como ignívomo, había proseguido sus actividades.

Hoy en la mañana supimos la verdad de lo sucedido, por medio de un mensaje oficial recibido ayer por la noche de la ciudad de Izalco. Dice el informante, que durante toda la noche del 30, el Faro del Pacífico estuvo en completa actividad haciendo grandes erupciones, y arrojando ceniza y arena hacia diferentes rumbos. Por lo demás, no ha habido desgracias personales ni de ninguna clase que lamentar. Solamente, los vecinos del volcán se vieron precisados a abandonar precipitadamente sus hogares, pues esperaban que luego se produciría una catástrofe.

Ataca la viruela en Ocotepeque

En la población de Sinuapa, jurisdicción de Ocotepeque, República de Honduras, se ha declarado una espantosa epidemia de viruela que tiene alarmados a los habitantes de aquellos lugares.

Las autoridades civiles y militares del departamento hondureño y las salvadoreñas de la frontera, han solicitado a las autoridades sanitarias de esta capital gran cantidad de fluido antivariolico para contrarrestar los estragos de la terrible enfermedad.

Fué pedido y negado un voto de censura para la Auditoría

En la sesión que ayer domingo celebró la Asamblea Nacional desde las ocho y media de la mañana hasta las 11 y media de la noche, se discutieron trascendentales asuntos relacionados con el presupuesto, de algunos de los cuales exponemos lo acordado, en la presente edición.

Uno de los sucesos sobresa-lientes que se produjeron fué el VOTO DE CENSURA que los diputados Luis Torres y José Cipriano Castro, pidieron en la tarde para penar la labor de la Auditoría General de la República, que envió en el Presupuesto elaborado por ella, una serie de partidas globales que se le había indicado que detallara.

Por la noche fué otro diputado el que pidió el VOTO DE CENSURA: el Representante Galindo García. Pero ambas mociones, la de la tarde y la de la noche, fueron deshechadas por la generalidad de los diputados, pues consideraron que era suficiente castigo para la Auditoría, el haberle devuelto el Presupuesto en el mismo estado en que ella lo remitiera.

Pueblos Vigorosos

Los Estados Unidos de Norte América son un pueblo vigoroso y fuerte debido a la alimentación sana y abundante con que se nutre. La base de este alimento lo constituye, como es bien sabido, el pan. Pan amasado con buenas harinas, con buenos materiales, higiénicamente elaborado, con un 100 por ciento de poder nutritivo. De por sí el pan es un alimento completo que produce suficiente energía humana.

Como pan en abundancia, pero pan bueno, de ese pan oloroso, suave, a la vez que tostado, que sale diariamente; de los hornos de la Panadería "Las Victorias", situada frente al "Diario Latino".

Lo invitamos a que visite los talleres.

SE DESEA COMPRAR

Tenemos encargo de comprar una finca con pequeños cultivos, cercana a esta capital, con agua, casa de habitación y buena carretera. Dirigir ofertas detallando precio, capacidad, ubicación, y otros datos a Oficina: RUIZ QUIROS Hnos. Apartado Postal 224

Más sobre la baja de la peseta.

Madrid, 19—La peseta bajó a 11,75 por un dólar. Negociantes ilicitos ofreciendo moneda extranjera por pesetas.

4 MICOS!
en CADA PAQUETE
Fábrica de Helados POLO
3 Calle Oriente No. 13.

Dr. Rafael Vega Gómez h.
MÉDICO Y CIRUJANO
Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia.
Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. (Método de Bergonie).
Teléfono 9-8-2a. A. y. N. No. 22

INFORMACION UTIL

PATRIA
Diario de Información
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO:
ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION:
Director,
A. Guerra Trigueros
Redactores,
Solarte Castellanos Rivas
Solarrré
ADMINISTRACION:
Adm. y Gestor de anuncios:
Miguel Angel Chaves

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año > 15.00
Número suelto > 0.10
Número atrasado > 0.20

MAYO
31 DIAS
SANTORAL
DI NOY
Témpora. Ss. Juan, pa. y Beda Ven.
DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO
Progreso—Guadalupe—Sosa

El servicio de turnos comienza a las OCHO horas del día indicado y termina a las OCHO horas del mismo día de la semana siguiente. Siendo estos servicios obligatorios, es indetectable y todas las farmacias deberán indicar, en aviso especial que colocaron en la parte exterior del establecimiento, cuáles son las fechas de turno de cada semana.

Farmacias Teléfonos
Nueva, 128. Alvaranga, 845. San Luis, 1250. Independencia, 1204. Americana, 3. Guadalupe, Internacional, Central, 23. Latina, Sol, 182. Centro Americana, 1175. La Salud, 29.

Servicio de Asistencia Médica Gratuita
Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad.
Circuito que comprende a los barrios de Concepción, Olimero, San José, San Miguelito y La Esperanza, servido por el doctor Salomón Meléndez, 6a. Calle Oriente, No. 2.

Circuito de los barrios del Centro Santa Lucía y El Calvario, servido por el doctor José Zepeda Magaña, Colonia Letona, Casa Letra B.

Circuito de San Jacinto, Candelaria, La Vega y San Estebán, servido por el doctor Gregorio Zetayá, 6a. Avenida Norte, No. 27, Tel. 1-1-7-1.

Circuito que corresponde a las poblaciones de San Feliciano, Soyapango y San Marcos, servido por el doctor Pedro Mendoza. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Salvador, 2a. Calle Poniente, No. 26. Tel. 9-9-3.

Hospital Rosales
Salas de Caridad horas de visita los días 3 y 4 y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. los días restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.
Para las de Pensión, todos los días de 10 a. m. y de 2 a 4 p. m.

Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado asistidos en el Hospital dirigirse a las Porteras respectivas, Teléfono de la portería de hombres No. 1; teléfono de la portería de mujeres No. 7.
Las horas de consulta para los pobres son por la mañana en ambas porterías de 7 a 10. Por la tarde, hombres de 2 a 3; y mujeres de 1 a 3 p. m. Las horas de consulta para los niños es de 1 a 2 p. m. solamente.
En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche.
A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber
Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 519. Policía Judicial, No. 292. Policía Municipal, No. 688. Policía del Tráfico, No. 141.
Cuadro de Bomberos, No. 672.

Audiencias Públicas en los Ministerios
Ministerio de Gobernación y Sanidad, El día Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.
Ministerio de Guerra, Marina y Aviación, Los días Martes y Viernes, a cualquiera hora de la mañana.
Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio, Los sábados de once a doce de la mañana.
Ministerio de Instrucción Pública, Los días Lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de R.R. E.E. Los viernes, de tres y media a cinco.
Ministerio de Beneficencia, Los viernes de una y media a cinco de la tarde.
Ministerio de Agricultura y Fomento, Los días martes y jueves, de tres a cuatro de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR
Itinerario de Trenes
Para Sumamonte, Salen diariamente los trenes siguientes: a las 7 a. m. (sólo de pasajeros) y a las 12 y 2 p. m. (de pasajeros y carga). El primero llega a Sumamonte a las 10.50 a. m. y el segundo, a las 3.50 p. m. Sale también un tren local, entre las 7 a. m. y 5.30 a. m.

Para Santa Ana, Salen diariamente los siguientes trenes: a las 7 a. m. (sólo de pasajeros) y a las 12.50 p. m. (Mixto). El primero llega a Santa Ana a las 11.00 a. m. y el segundo, a las 11.55 a. m. y al regreso, a las 1.10 p. m.

De Sanamonte a San Salvador, Salen uno a las 7 a. m. y otro a las 12.50 p. m.
De San Salvador a Sanamonte, Salen uno a las 7 a. m. y otro a las 12.50 p. m.
(I. R. de C. A.)

De San Salvador para Zacapa y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Zacapa 7.30 p. m. Vuelve: Sale Zacapa 5.00 a. m., llega San Salvador 5.00 p. m.
De San Salvador para Zacapa, Guatemala, Puerto Barrios y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Zacapa 7.30 p. m., llega Guatemala 8.15 p. m., llega Puerto Barrios 8.15 p. m. Vuelve: Sale Guatemala 5.00 p. m., llega Zacapa 5.00 p. m., llega San Salvador 5.00 p. m.
De San Salvador para Santa Ana, Amatenango y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Santa Ana 7.30 p. m., llega Amatenango 7.30 p. m. Vuelve: Sale Amatenango 5.00 p. m., llega Santa Ana 5.00 p. m., llega San Salvador 5.00 p. m.

De San Salvador para Zacapa y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Zacapa 7.30 p. m. Vuelve: Sale Zacapa 5.00 a. m., llega San Salvador 5.00 p. m.
De San Salvador para Zacapa, Guatemala, Puerto Barrios y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Zacapa 7.30 p. m., llega Guatemala 8.15 p. m., llega Puerto Barrios 8.15 p. m. Vuelve: Sale Guatemala 5.00 p. m., llega Zacapa 5.00 p. m., llega San Salvador 5.00 p. m.
De San Salvador para Santa Ana, Amatenango y estaciones intermedias: Sale a las 7.15 a. m., llega Santa Ana 7.30 p. m., llega Amatenango 7.30 p. m. Vuelve: Sale Amatenango 5.00 p. m., llega Santa Ana 5.00 p. m., llega San Salvador 5.00 p. m.

Audiencias Públicas en Casa Presidencial
Haciendo solicitud los interesados con anterioridad, las audiencias son señaladas para los días Martes, Jueves o Viernes.

Audiencias de Juzgados
Juzgado de lo Criminal todos los días por la tarde.
Juzgado de lo Civil, El 16, por las mañanas y el 20, por las tardes.
Juzgado de Paz, días, según sea en la tarde, 20, 24 y 28 de la mañana.

A Santa Tecla y La Libertad
Empresa de autobuses «La Maraca». A La Libertad, mañana y tarde, todos los días. Embudo servicio expreso, Puntos El Mercado, Teléfono 1214.

Correo de Honduras
Se cierran los despachos en la capital a las 4 p. m. de los días lunes, miércoles y viernes, para ser despachados en La Unión, los días martes, jueves y domingos respectivamente.

Fases de la Luna
Luna nueva 18
Cuarto creciente 25
Luna llena 4
Cuarto menguante 11
Dr. Ramos Guardia, Avenida España No. 15-11 de turno por la noche.
También hace extensivos sus servicios a las clases monásticas, en caso de no poder obtenerse en los establecimientos de Beneficencia.

Cartas Rezagadas

Vicente Urias, Luis Maciá, Julio Arturo Herrera, José Luis Zavaleta, Teresa Saravia, María M. Henríquez, Enrique Jim Quinteros, Miguel Zúñiga S., Victoria Murillo, Lucas Sandoval, Candelaria García y el doctor Gaegelos.

Telegramas Rezagados

Cruz Aragón, Alberto Fraint, Francisca Villegas, José Ma. Arana López, Julio H. Bustamante, Ednardo Chávez, Jesús Molina, Alfredo Díaz, Francisco Jiménez, Jesús P. López y Daniel Mejía Vásquez.

Servicio Postal Internacional

Despacho para el Sur

El martes 2 de junio, se hará despacho de correspondencia para el Sur, vía La Libertad, por medio del vapor «Ecuador», que tocará en dicho puerto el 3, con escalas en Corinto, Puntarenas, Balboa, Cristóbal, Habana y Nueva York.

Se admitirán los depósitos de correspondencia certificada y fardos postales, hasta las 3 p. m. y ordinaria hasta las 4 p. m. — CO-RREOS.

Huelguistas en La Libertad

Por datos obtenidos en fuentes oficiales, sabemos que en el vecino Puerto de La Libertad se han declarado en huelga los empleados de la luz eléctrica.

Los motivos que han impulsado a dichos trabajadores a tomar tan radical determinación, se explican por la penuria en que se encuentran debido a la absoluta falta de pagos desde hace varias semanas.

Los vecinos, que naturalmente se hallan sufriendo las consecuencias de la huelga, pues la ciudad se mantiene a oscuras, han solicitado la intervención del Ejecutivo para ver la manera de remediar el problema.

ENOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consenten que sus hijos

La Bolsa...y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 16.

Café corriente	Col.	10 qq.
id. rosca	..	8 qq.
Azúcar, primera	..	6 a 7 qq.
id. amarillo	..	5.50 qq.
Arroz, primera	..	9 qq.
id., segunda	..	8 qq.
Frijoles, negros	..	23 fanega
id., blancos	..	22 fanega
Maíz	..	24 fanega
		tendencia a bajar
Maicillo	..	18 fanega
Trigo	..	9 qq.
Dulce o panela	..	7.50 carga. 48 p.
Mantequilla, del país	..	13 lata 40 lbs.
id., extranjera	..	12.50 .. id.
Sal	..	6 carga de 10 a.
Garbanzos	..	14 qq.
Papas	..	10 qq.
Huevos	..	0.04 cada uno
Cal	..	3 qq.
Queso de Zacapa	..	20 a.
Queso del país, duro-blando	..	15 a.
Queso duro de Nicaragua	..	12 a.
Queso fresco del país	..	9 a.
Mantequilla lavada	..	0.75 lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)
CAMBIOS
Cable del 29 de Mayo

Libras esterlinas	4.86 1/2 dólares por libra
Francos franceses	3.91 cts. oro por franco
Pesetas	8.83 peseta
Liras	5.24 lira
Francos suizos	19.34 franco
Florines holandeses	40.22 florin
Belgas	por belga
Yokohama	48.40 1 Yen.
Hon Kong	48.50 1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:

Dólares, giros, hoy	Col. 203 por 100 dólares
Libras esterlinas giros	.. 9.93 por una libra
Francos franceses, giros	.. 7.98 por 100 francos f.
Pesetas, giros	.. 18.40 por 100 pesetas
Liras italianas, giros	.. 10.70 por 100 liras
Francos suizos, giros	.. 39.50 por 100 francos s.
Belgas	..

Liga Nacional Antituberculosa
Hágase Miembro
Fije Ud. Mismo su Cuota
Diríjase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.
1023116

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO
LUZ
FUERZA
CALEFACCION
HIELO CRISTAL
APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

INFORMACIONES COMERCIALES,
industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

LA MUJER Y SUS SATELITES

Contestan Nuestras Lectoras

He aquí otra carta

Mayo de 1931. — «A Director de PATRIA. — Muy señor mío: Aprovechando la oportunidad que proporciona PATRIA a sus lectoras para emitir opinión sobre su nuevo formato, diré a Ud. que, para mí el formato es simplemente cuestión de estética y ésta la considero de orden secundario en una publicación, mereciendo todo mi interés el material de lectura y, por éste precisamente, me complace en felicitar, tanto a Ud. como al señor Castellanos Rivas, pues la limpidez y pureza de sus juicios editoriales han hecho que PATRIA llegue a ser el exponente de una verdadera hombría periodística, advirtiéndose, además, en la filosofía que algunos de esos sus editoriales encierran, las tendencias de un bien entendido cristianismo y, a mi juicio, es así cómo se debe hacer PATRIA y cómo se debe VIVIR.

las páginas de VIVIR, los «cuentos de barro» de Salarrué. Así me permito exponer mi pobre opinión, siéndome muy honroso, suscribirme su atenta y segura servidora,
Rosana.»

Sobre la vejez

* La vejez es venerable para todos los corazones bien nacidos. (Silvio Pellico: «Deberes de los Hombres».)
* Los ancianos cuya memoria languidece, retrotraen todos sus recuerdos a los primeros días de su vida. Thackeray: «La feria de las Vanidades».)
* El más grande de los males: la incurable vejez (M. J. Chenier: «Edipo Rey».)
* La vejez es un tirano que prohíbe, bajo pena de muerte, todos los placeres de la juventud. (La Rochefoucauld: «Máximas».)
* Nada más común que un anciano q' comienza a vivir; nada más frecuente que un anciano que muere sin haber logrado vivir. (Diderot: «Claudio y Nerón».)
* Un anciano enamorado es una triste deformación de la naturaleza. (La Bruyère: «Los Caracteres».)

Ya otra lectora ha hecho su gerencia respecto de publicar en la Sección Femenina, algo de Mary Blanca Sabas Alomá y de Juana Ibarborou; ojalá sea con placida en sus deseos. A mí y a muchas otras lectoras, nos sería muy grato también leer en

Si, no hay malos negocios

Lección práctica de Economía.

No hay malos negocios; hay malos negociantes. No hay malos sistemas; hay malas aplicaciones.
La actual situación económica aflige a casi todas las personas. Muchos negocios van a la quiebra. Muchas familias sufren penalidades.
Sin embargo, ambas cosas pudieron haberse evitado: Si el comerciante hubiera tenido visión y si la familia hubiera procedido con cautela y economía, tratando esta última de conseguir sus artículos de buena calidad y a precio bajo.
Porqué, por ejemplo, pagar doce y hasta quince colones por un par de calzados, cuando en la «Ideal», de don Luis Paz, se puede obtener de mejor calidad y a un precio mucho más barato?

Vaya Ud. a ver el inmenso surtido de calzado para señora y para caballero que siempre tiene esa zapatería. Pregunte los precios y cómprese un par. Ud. será cliente de «La Ideal» para toda la vida.

Italia

Fascismo vs. Vaticano

Roma, 30. — La Iglesia, teniendo más desórdenes a causa de la política italiana, tiene guardadas todas las entradas del Vaticano. La Iglesia se siente ofendida, por el ataque violento de los estudiantes.
Roma 30. — Las demostraciones fascistas contra las organizaciones católicas, se creen terminadas, por haber Mussolini dado orden de deducir responsabilidades a los estudiantes que cometieron excesos. «El Vaticano dice que su protesta es inevitable, pero se sabe que en el Ministerio de Relaciones de Italia, aún no se ha recibido ninguna nota al respecto.

PORTUGAL

Felicitaciones a la dictadura...

Lisboa, 30. — Carmona recibió felicitaciones por el 59 aniversario de su dictadura. Alimentos y vestuario fueron distribuidos en Lisboa conmemorando el acontecimiento.

Anita Page
de la Metro-Goldwing-Mayer, usa Rizadores de pestañas Kurlash



Annette Stone
nuestra los más lindos ojos, gracias al rizador de pestañas.



DISTRIBUIDORES:
Sánchez & Co.
Mercado Emporium No. 11

No Debe Suprimirse la Estación Experimental de La Ceiba

Para resolver los diferentes problemas científicos agrícolas, es necesario que se lleven a cabo verdaderas investigaciones científicas. Nuestra agricultura está miserablemente abandonada y dejada a la rutina; en todo país moderno, es absolutamente necesario que el jornalero se dé cuenta más o menos exacta del por qué de sus operaciones prácticas, que él con sus propias manos hace, sin darse cuenta exacta de lo que está haciendo ni por qué lo está haciendo; tenemos por ejemplo la práctica rutinaria de *avar*. Querido lector: son muy pocos los agricultores del país que le sepan decir por qué aran; una prueba: que no saben la razón de arar la tierra; es que no se dan cuenta de que sería mejor arar profundo, pues sólo arañan el suelo con esos aradidos de palo.

Pero, volvamos al punto. Dijimos que era de absoluta necesidad, hacer investigaciones científicas; el resultado de estas investigaciones será el aumento de nuestras cosechas, que se logrará por medio del adecuado cultivo de la tierra, el uso de abonos, la selección de plantas, rotación de cultivos.

Los resultados obtenidos de las investigaciones deben darse a conocer al pueblo salvadoreño, que lo componen en su mayoría los campesinos, para que se instruyan en lo que deben instruirse y puedan de ese modo, mejorar sus condiciones tanto materiales como intelectuales.

Estas investigaciones científicas, no las pueden hacer los agricultores y menos los humildes campesinos, pues se trata de algo científico, donde hay mucho trabajo de laboratorio y otras operaciones de técnicos.

En algunos países como en Alemania, los agricultores se juntan para formar sociedades e investigar científicamente; sobre algunos ramos de la agricultura, pero estos casos son excepcionales. En todo país del mundo civilizado su Gobierno es el que sostiene estas estaciones experimentales.

El Secretario de Agricultura de los Estados Unidos ha dicho: que los mejores ensayos son los hechos en el campo mismo y que las otras labores de laboratorio están basadas en estos resultados.

Suchitoto

Suchitoto, mayo 27.—El jueves de Ascensión, día en que según la tradición habló el buey, celebró sesión extraordinaria la Municipalidad, y, caso raro, hablaron acaloradamente de un asunto relacionado con un bucy.

* PATRIA con el cambio de propietario tiende a mejorar. Se nota, se palpa ese cambio. Y nosotros tenemos seguridad absoluta que aumentarán los suscriptores cuando se convengan que PATRIA es un diario que evoluciona, que sus cambios son favorables y que su lectura es cada vez más saludable para el espíritu.

* Dos guapas muchachas —hermanas— vecinas de uno de los cantones de esta jurisdicción, contrajeron matrimonio el mismo día con dos bonrados y trabajadores jóvenes. Josefa A. Hernández con Valentín García y Jesús A. Hernández con Francisco Herrera. Consue la grandemente, llena el alma de optimismo contemplar cómo por estos lugares no ha llegado el oleaje corruptor de las ciudades y que dos hermanas forman hogares el mismo día.

» A los maestros se les ha ofrecido pagarles marzo y abril. Y nosotros tenemos confianza en esa oferta. Sabemos que cuando algo se ofrece es porque se cumplirá, más tratándose de maestros que son los que más santamente ganan su sueldo.

« Se habla de crisis aguda. Por lo que respecta a nosotros, cierto que no estamos en un lecho de rosas, pero no vivimos en una calamidad que nos vuelva locos. En nuestra plaza—mercad— es digno de observarse— se nota siempre el mismo movimiento comercial, la misma animación. Pueblo éste que sabe de sembrar maíz, arroz, frijoles y criar gallinas, patos, cerdos y *chumpes* y que sus mujeres son hacendosas y sus hombres bonrados, no ha sentido que se claven las garras del hambre. Ya quisiéramos nosotros siquiera 30 Suchitotos en todo el país.

Corresponsal.

Es lamentable que la única Estación Experimental que tenemos, «La Ceiba», sea suprimida. Aún con su organización actual, que deja mucho que desear, ha prestado algunos servicios de utilidad; por lo tanto, dándole el apoyo que esta clase de obra merece, reportaría grandes ventajas como las citadas.

Rafael Sol Izquierre.

Candidatos a Decano en Medicina

El viernes por la tarde en la Escuela de Medicina, celebraron sesión los estudiantes de esta Facultad con el objeto de elegir una terna de candidatos a Decano, que tiene que ser propuesta a la Junta de Profesores para que esta a su vez la eleve al conocimiento del Consejo Superior Universitario, quien en definitiva escogerá la persona capaz de ser llevada a desempeñar el cargo referido.

Los miembros de la Sociedad Emilio Alvarez se oponían en un principio a que los demás estudiantes, es decir los que no pertenecen a sus filas, tomaran participación en las elecciones, pero después de varios minutos de acalorada discusión se acordó en que todos los estudiantes, sin distinción alguna podían participar en el debate electoral.

Verificada la votación y hecho el escrutinio salió electa la terna siguiente: doctores Guillermo Trigueros, José Víctor González y Adriano Vilanova.

Los elementos sin trabajo provocan alborotos en varias ciudades alemanas

Berlín, mayo 28. Ocurrieron recientemente muy graves desórdenes públicos en las llamadas «ciudades industriales» del centro de Alemania y en el distrito del Ruhr provocados por los obreros sin trabajo.

En Essen, la «Pittsburgh alemana» donde están radicados los talleres Krupp, los obreros se lanzaron a las calles y tras de des trozar a su paso las vidrieras de los establecimientos y cometer otras tropelías del mismo género, levantaron barricadas para hacerle frente a la policía, a la que recibieron a tiros y pedradas. Llamadas las reservas con urgencia, se organizaron en columnas de ataque y asaltaron los improvisados parapetos, des truyéndolos y poniendo en fuga a sus defensores. En el encuentro resultaron dos muertos y varios heridos en el campo de los agitadores y un herido grave entre los policías.

En otras ciudades y pueblos hubo también disturbios sangrientos por la misma causa. En Graffenhanichen, cerca de Halle, los «sin trabajo» obligaron al burgomaestre a aumentarles la dieta. Hubo alteraciones del orden y choques y con la policía en Holzweising, Schornowitz y Wehoffen, donde los obreros amedrentaron a los respectivos alcaldes, logrando que aumentase el fondo de alivio a los desocupados.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado N° 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta Motores en general

Obreros con taller y comerciantes en pequeño: Os conviene anunciar, por que de ello depende la prosperidad de vuestros negocios y que sean conocidas vuestras actividades.

Impuesto para terminar de construir el Hospital da Santa Ana

Al Ministerio de Hacienda se ha pedido autorización para que en el Taller Nacional de Grabados se lleve a cabo la impresión de cierta cantidad de timbres, que servirán para recaudar el impuesto decretado (últimamente por la Asamblea Nacional y aprobado por el Ejecutivo, impuesto por el cual pagará DIEZ centavos cada foco de 25 watts o su equivalente, cuando se trate de lámparas de mayor potencia lumínica o de contadores de energía.

El impuesto de que hacemos referencia ha sido acordado y aprobado por los altos poderes de la República, atendiendo a que en la ciudad de Santa Ana, una de las principales del País, no puede terminarse de construir el Hospital debido a la falta de elementos económicos. Por eso es que se ha dispuesto que todo lo recaudado por este nuevo gravamen, se destine íntegramente para la continuación de los trabajos del referido centro de beneficencia occidental.

SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM"
FLORES Y CASTRO
Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono N° 270.
Ofrecemos Dry Cleaning y aplanchamos sistema HOFF-MAN
No se olvide: Tel. 270

Lea en 2a. pág. de PATRIA «La Mujer y sus Satélites»

Aviso Postal

Se pone en conocimiento del público que por aviso oficial dirigido por la Dirección General de Correos de México se hace saber a nuestro servicio postal que se ha declarado fraudulento el negocio a que se dedica la señora CECILIA C. DE GOMEZ en la capital de aquella República, y que por esa razón se ha ordenado la suspensión definitiva de los giros que a dicha señora habían sido remitidos con procedencias de estas oficinas postales, y autorizando a la vez a este Despacho para hacer el reintegro de un dólar a quince personas remitentes de dichos giros.

Sirvase tomar nota las personas que tienen el propósito de establecer negocio con la señora de Gómez, que ha sido declarada fraudulenta por las autoridades mexicanas, a fin de que no se dejen sorprender.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador 23 de mayo de 1931.

Moscou, 27.—El Gobierno rechazó formalmente a las minorías finlandesas.

Delegado de El Salvador a un Congreso Médico

Por acuerdo del Poder Ejecutivo ha sido nombrado el doctor Daniel Aguilar h., Cónsul General de El Salvador en México, Delegado al Tercer Congreso Médico Panamericano que se celebrará en la capital azteca, del 26 al 30 de julio próximo.

El año pasado se gastaron en los Estados Unidos mil quinientos millones de dólares en anuncios.

do fraudulento por las autoridades mexicanas, a fin de que no se dejen sorprender.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador 23 de mayo de 1931.

Moscou, 27.—El Gobierno rechazó formalmente a las minorías finlandesas.

Pro - Hospital Rosales

Yo contribuiré mensualmente con la cantidad de desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma _____

Dirección _____

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébelo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPANIA MECANICA COMERCIAL, 1a. Calle Oriente y 4a. Avenida Norte. Tel. No. 1326 Apartado Postal No. 23.

Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, N° 15.—Teléfono N° 2 5 9

Banco Salvadoreño

ESTABLECIDO EN 1885

CAPITAL Y RESERVA \$ 5.000.000

Director Presidente Permanente:

ANGEL GUIROLA

Directores Propietarios:

CARLOS A. GUIROLA ALFREDO E. GUIROLA

Directores Suplentes:

Dr. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ TOMAS F. MEDINA.

Administrador:

LUIS ANTONIO GONZALEZ

Departamento de Abogacía y de lo Contencioso:

DOCTOR BELARMINO SUAREZ

Agencias: en Santa Ana, San Miguel, Santiago de María, Ahuachapán, Cojutepeque, Santa Tecla, Sonsonate y Zacatecoluca. Corresponsales: en las principales plazas de Europa, Estados Unidos y Centro América.

ABONA INTERESES SOBRE DEPOSITOS A PLAZO FIJO: COLONES. ORO AMERICANO ACUÑADO O GIROS SOBRE ESTADOS UNIDOS, UN AÑO 5 0/0 ANUAL. SEIS MESES 40/0 ANUAL.

Giros por cable, letras a la vista y cartas de crédito, cobro por cuenta ajena y toda clase de operaciones bancarias.

El público debe leer siempre los anuncios que publica PATRIA.

En ellos encontrará el lector ya el artículo que necesita el negocio lucrativo, o bien la oportunidad, la ganancia que, con frecuencia, se anuncia en los diarios.

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

La revolución de Don Quijote

Viene de la 1a. pág.

Abandonó en el Palacio a su mujer y a sus hijos, cuando las turbas rondaban el edificio.

Por un pasaje secreto, ¡oh magnífica previsión de arquitectos de otrora!, huyó en un automóvil acompañado de dos guardias civiles.

Como un bandolero vulgar.

Cerró la noche.

En el que fuera Palacio Real, quedaba una mujer a quien abandonó su marido en amargo trance: unos jovencitos enfermos y dos muchachas de apariencia robusta.

La Real Familia.

En esa familia, en la hora suprema, faltó el HOMBRE.

Huyó el REY CABALLERO.

Pero había quedado el caballero que siempre ha habido en España. El único caballero español de todos los tiempos. El que dió a don Quijote.

Había quedado EL PUEBLO ESPAÑOL.

Y el pueblo era dueño de Madrid y de España entera. No había servicios de vigilancia de ninguna especie.

Del mismo pueblo nació la única autoridad que hubo en esos días: la "Guardia Cívica".

Eran los de la Guardia Cívica ciudadanos desarmados, que tenían por toda contraseña un paño rojo atado al brazo.

Y estos hicieron guardia en el Palacio.

Dentro—con la familia de Alfonso—, había unos cuantos albañeros, muy pocos palatinos y algunos criados.

Alguien propuso asaltar el Palacio y repartirse las joyas y tesoros, después de "lynchar" a sus ocupantes.

Y los ciudadanos dijeron indignados que ellos no eran asesinos.

Y agregaron que el Palacio y las joyas eran del Pueblo, y que por ello el Pueblo debía ser su más fiel guardián.

Y que los que así hablaban eran enemigos del Pueblo.

Los que estaban dentro del Palacio oían el ruido de la muchedumbre que rondaba el edificio. Nadie pudo esa noche conciliar el sueño.

A cada momento creían ser asaltados.

El sol del nuevo día, el sol español, venía a alumbrar otra gran victoria de este pueblo glorioso.

El sol de Numancia y de Covadonga.

El sol de Bailén.

Y así nació la República Española, venida a emendar yerros y desfacer entuertos.

R. B. L.

Madrid, a 30 de abril de 1931, día 16 de la Proclamación de la República.

¡Por fin se hizo....

Viene de la 1a. pág.

prueba necesaria para la comprobación del cuerpo del delito de que se trata—siendo éste de los que no dejan señales—para poder elevar el juicio a plenario por no reunir el dicho de los testigos Juan Fernández Ramírez, Víctor Manuel Gálvez, Adán Mora, Roberto Falla Arrué y Carlos Venancio Meléndez, todas las circunstancias que requiere el Arto. 321 Pr. para constituir la plenitud de la prueba, toda vez que existen ciertas discrepancias entre las aseveraciones de Fernando Ramírez y Gálvez y entre los de estos y las hechas por los señores Mora, Falla y Meléndez, respecto al tiempo y circunstancias esenciales o sean en las frases ofensivas proferidas por Martí;

CONSIDERANDO: que no siendo necesaria la evacuación de las citas de los demás testigos que aparecen en el informativo por referirse a otros hechos distintos al delito de referencia, se omite recibir tales declaraciones (Arto. 161 y 163 I.)

POR TANTO: de conformidad con las disposiciones citadas y con los Artos. 181 No. 2, 184-187 I, se sobresee, con la restricción legal, en favor del reo Agustín Faramundo Martí, por no haberse establecido plenamente el cuerpo del delito de atentado, por medio de injurias graves en el señor Presidente de la República. PONGASE EN LIBERTAD AL EXPRESADO REO BAJO FIANZA DE DOSCIENOS COLONES; Y CONSULTESE ESTA RESOLUCION CON LA HONORABLE CAMARA DE SEGUNDA INSTANCIA DE LA PRIMERA SECCION DEL CENTRO, SI NO SE APELARE DE ELLA DENTRO DEL TERMINO DE LEY.

Encontrándose en el Hospital Rosales el reo Martí, en vía de curación, bajo la custodia del Director General de Policía y del Director de dicho establecimiento, comuníquese para los efectos consiguientes esta resolución a los antes expresados funcionarios. Enmendado—c—vale. Más Enmendado—meri—para—valen. Más Enmendado—reunir—vale.

Peralta L.

Pasan las firmas,

Porf. C. Rodríguez.

Dentro de 8 días volverá a sesionar la Asamblea

La Asamblea Nacional Legislativa, convocada a sesiones extraordinarias en Consejo de Ministros, volverá a reanudar sus labores el lunes o martes de la próxima semana. El tiempo que los diputados estén vacantes no les será pagado. Así nos informó el Primer Secretario, doctor Rafael Díaz.

Los fondos...

Viene de la 1a. pág. doctor Héctor Galindo García, don Gustavo Acevedo Aguilar, ingeniero Armando Chacón, don Luis Torres y doctor Rafael Alfonso Rivas, para investigar acerca de ese hecho y resolver si ha lugar a responsabilidad.

Asimismo, el mencionado Poder, considerando: que del examen de los hechos relacionados en la Memoria de Beneficencia y Sanidad, correspondiente al año próximo pasado, aparece que se hizo uso indebido de los fondos que, procedentes de la Lotería Nacional, estaban destinados al servicio exclusivo del Hospital Rosales; y que los demás actos del Poder Ejecutivo contenidos en la referida Memoria están arreglados a la Ley, de conformidad con sus facultades constitucionales, expidió hoy mañana el siguiente Decreto:

Arto. 1o. Apruébanse los actos del Poder Ejecutivo, relacionados en la Memoria de Beneficencia y Sanidad, con excepción del que se refiere al uso de los fondos que, procedentes de la Lotería Nacional, estaban destinados al servicio exclusivo del Hospital Rosales y fueron aplicados a otros fines.

Arto. 2o.—Síganse las investigaciones de Ley contra el funcionario o funcionarios que sean responsables de ese hecho, de conformidad con el Título XIII de la Constitución Política.

Arto. 3o.—De conformidad con el Arto. 7 de la misma Constitución, deléganse las facultades de esta Asamblea en los señores: doctor Gregorio Selva, doctor Vicente Navarrete, doctor Héctor Galindo García, don Gustavo Acevedo Aguilar, ingeniero Armando Chacón, don Luis Torres y doctor Rafael Alfonso Rivas, para investigar acerca de ese hecho y re-

LAMINAS

ACANALADAS Y LISAS

LAMINAS

PARA DECORACIONES INTERIORES

HIERRO PARA CONSTRUCCION

REDONDO, HEMBRA, CUADRADO Y ANGULAR

CEMENTO

GRIS Y BLANCO

CASA MUGDAN

FREUND & Cia.

Del Rumor del...

Viene de la 1a. pág.

ba fijado para la semana entrante, siendo el motivo los atropellos a los Club Católicos de Roma. El Papa ha cancelado el nombramiento del Nuncio Papal que le iba a representar en el centenario de San Antonio de Padua. El Gobierno ha cerrado tres parques costeados por los Caballeros de Colón, en donde jugaban los niños.

Actividades de cuartel general

Ciudad del Vaticano, 19.—Con motivo del cierre de los Clubs católicos, el Papa ha convocado a una conferencia en el Vaticano, resuelto a aceptar el reto.

Los nobles se entretienen...

Roma, 19.—El Príncipe Ludovico Chigiabani ha sido electo Caballero de Malta, en reposición del Príncipe Galeazzo, quien falleció; era el número 76 de la orden.

ESPAÑA

Proyectan nacionalizar los ferrocarriles.

Madrid, 19.—El Gobierno trata de nacionalizar los ferrocarriles de España. Ha encargado a Albornoz reuna técnicos a fin de que estudien la intervención del Gobierno hasta la fecha, así como los adelantos realizados con el apoyo del Estado. Que se redacten estatutos ferroviarios, tomándose en cuenta los intereses nacionales, cuando las empresas se encuentren en manos de particulares.

Socialización no es anarquía ni comunismo.

Madrid, 19.—Largo Caballero dice que la socialización de España, no significa anarquía ni comunismo. Los socialistas ambicionan ante todo una República bien consolidada.

Diversiones para hoy lunes

TEATRO PRINCIPAL

Tres tandas popularísimas. 5.45 p.m. «Suave como el Paso» Sonora, con música. Títulos en español. Interpretan Bebe Daniels y Ben Lyon. 7.30 p.m. «Los Conquistadores del Norte», con Paulina Starke. Toda a tecnicolor. Títulos en español. 9.15 p.m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow. Canciones y diálogo en inglés, bailes, títulos en español. Jueves «Ángeles del Infierno».

TEATRO COLON

Tres tandas especiales popularísimas. 5.45 p.m. «La Copa de Jade», con Evelyn Brent. 7.30 p.m. «Nostalgia», con Viola Dana. 9.15 p.m. «Manos

LA REINA DE LAS PORTATILES EN LA CASA SALVADOREÑA

! !

OFRECEMOS a nuestros clientes la nueva remesa de Victrolas Portátiles Modelo 2-55



El Más Perfecto Instrumento Musical de su Rango, Preferido por Todos y en Todas Partes

Por su hermosa sonoridad
Por su bella presentación

Por su fácil manejo
Por su construcción sólida

En el hogar, en el campo, en los balnearios,
¡¡ No hay como una Victrola 2-55 !!

Si Ud. quiere comprar un aparato Víctor legítimo, diríjase a la

'CASA SALVADOREÑA'

! !

CARLOS AVILA

Distribuidor Víctor para El Salvador
San Salvador, C. A.
TELS. No 100 y 1019
CASA SALVADOREÑA

Almacenes: Esquina frente a R. Sagrera y Calle Arce



MAICENA MARCA LA MAZORCA

"EL INDIO"

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE LIEBES & CIA. TEL. 200

...Pero, para VIVIR, hay que haber renunciado a vivir. Porque sólo vive realmente quien de antemano tenga sacrificada su existencia. Sólo vive en el corazón de los hombres quien haya muerto para su propio corazón. Y así de la Muerte—Virgen eterna, tenebrosa Virgen—Madre—brota en un perenne alumbramiento, por la sublime paradoja del sacrificio, la luminosa Vida.

Pero la eterna y tenebrosa Virgen sólo puede convertirse en la Madre Inmortal para quien sea digno de Ella. Sólo puede engendrar en Ella quien se atreva a mirarla cara a cara; aquél que haya lavado su alma, hasta el fondo, en las aguas nocturnas de sus ojos; aquél que a Ella se abraza, resueltamente, con la seguridad de quien ama y es amado, en el sublime abrazo con que la fecundó Cristo en la Cruz; así, en el alba del Tercer Día, fué padre de sí mismo.

Pero los hombres no comprendemos esto. Buscamos la Vida en el vivir. Como si la vida pudiera existir objetivamente, fuera de nosotros mismos. Y no vemos que la Vida es hija, y no madre nuestra; que nosotros la vamos haciendo todos los días, con nuestra vida y nuestra muerte, y que según vivamos, así será la Vida.

Y así, también, será la Muerte. Porque la Muerte sólo puede existir para quien haya de ella, para quien no quiera ver su augusta Faz; para quien sufra la muerte como un castigo y no como un derecho.

Porque nos es concedido un grande y maravilloso derecho: el derecho de VIVIR LA MUERTE. El derecho de VIVIR hasta lo último. Porque no moriremos, si en el momento mismo de expirar tenemos la conciencia de decirnos: Yo estoy vivo, yo sé que me estoy muriendo. Y una vez que me haya muerto, ya no seré Yo; y así NO PUEDO MORIR. Porque no conoceré mi muerte.

Si, compañeros. Hay que sembrar, en la tierra negra de la Muerte, la clara simiente de la Vida; de nuestra vida. Hoy que vivimos. Hoy que vivirla desde ahora.

Y si realmente la vivimos, cuando sea llegado el Momento Ella se desvanecerá como un fantasma. Se disolvió en Luz, en la Luz sin sombras de la Vida inmortal, como la niebla de la noche entre los rayos del Sol.

A. G. T.

Los Cine-Clubs en Europa

Por M. Barbasalinas

Hay en Europa una institución internacional con ramificaciones en todo el Continente, la cual constituye un verdadero centro de cultura artística y científica, siendo a la vez de inapreciable valor para el fomento de la educación superior.

Tal institución está formada por los CINE-CLUBS establecidos en las principales ciudades de Alemania, Francia, España, Rusia, Bélgica, Inglaterra, Suiza, Holanda y los países del Norte.

Todos estos clubs tienen estrecha conexión con la «Cooperativa Internacional de Cine Independiente» y la Film Liga de Amsterdam, que se dedican a la producción, intercambio y distribución de películas de valor artístico y educativo, las cuales están destinadas a un «público culto y difieren completamente de lo que puede llamarse cine comercial.

Los clubs no funcionan con fines lucrativos, están formados por grupos de socios que pagan una cuota anual para asistir a todas las sesiones, tienen una sala para la proyección de películas y ofrecen funciones de cine independiente, semanal, quincenal o mensual.

Por las pantallas de estos CINE-CLUBS pasan las películas de arte avanzado, las llamadas películas documentales, de un alto valor educativo y artístico y películas de divulgación científica producidas por los estudios de todo el mundo.

También en el seno de estos clubs se dictan con-

ferencias sobre artes y ciencias y hay recitales de música, constituyendo verdaderos centros de goce estético y fuentes de cultura elevada. Para las películas producidas por el cine independiente no hay un patrón convencional y en ellas pueden admirarse los más atrevidos progresos de la técnica.

Aquí entre nosotros apenas si se sospecha lo que el cine significa como arte excelso de nuestro siglo y como eminente medio educativo y de información cultural. Estamos condenados, casi exclusivamente, a la producción más barata y vulgar de los Estados Unidos, y ni siquiera tenemos noticia de las maravillas cinematográficas que produce Europa y no nos aprovechamos de tan alto medio de cultura como es el cine de arte puro, llamado independiente porque no persigue fines mercantiles.

En nuestro país, donde son tan precarias las cosas del espíritu y tan pobres las diversiones elevadas, un CINE CLUB llenaría altas finalidades de cultura, siendo un gran medio para el mejoramiento de la educación. Un club de tal índole podría también fomentar y dirigir el «cine escolar» y el «cine para la educación popular», constituyendo al mismo tiempo un amable sitio para el goce estético.

Ojalá que las pocas personas que se interesan por la civilización salvadoreña, se esfuercen por iniciar esta obra de auténtico y noble patriotismo.

¿Escuelas o Tortillas?

Por Alfonso Rochac.

Bien dice José Carlos Mariátegui, el epicentro de las ideas renovadoras en el Perú, que el problema de la enseñanza no puede ser bien comprendido si no es considerado como problema económico y como problema social. En efecto la técnica pedagógica, ella sola, no es suficiente para mejorar la situación de servidumbre del campo. Podemos gastar muchos millones en grupos escolares, en cursos de verano y en manuales y el campesino seguirá ganando un miserable jornal, seguirá descalzo, vivirá en un rancho y se embriagará y jugará a los dados.

Podremos aceptar los sistemas y las pedagogías de Deuney y Decroly, pero no mejoraremos en nada la vida campesina. La enseñanza no debe ser postiza, decorativa y charlatana. La enseñanza debe dignificar, y nuestra escuela por continuismo todavía no puede dejar de ser lo primero.

Esta tarea, es una empresa romana desalojar del hombre en sociedad ciertas creencias. No se diga de la mente de los maestros que han sido tan golpeados por las circunstancias y por el medio. Costará trabajo que ellos entiendan que su deber, más que todo, será hacer hombres libres y sanos que hombres eruditos. Mientras no se haga esto la escuela no tendrá interés para el campesino ni será útil a El Salvador.

El niño campesino hoy llega a la escuela por la fuerza. El maestro lucha por hacerlo llegar y porque lo mande el padre de familia. Es lucha porque en ambos encuentra resistencia.

Entonces es enemigo de ellos. Pero el niño y su padre odian o por lo menos no aman la escuela porque ella no les dará nada. Les enseñará, si acaso, a leer y eso para su vida rudimentaria, primitiva, miserable, esclavizada, no le servirá de nada.

Si leer son esclavos, leyendo serán también esclavos.

Como los planes y programas han sido de mentes burguesas, no han comprendido que el campesino tiene derecho a ser libre, a comer carne, a beber leche, a dormir en cama y a ser dueño de tierra. Por eso lo han educado como esclavo. Tal como se le enseñaría a correr a un caballo para ganar dinero en la pista, así se ha mantenido en la escuela al campesino para explotarlo después.

Alfabetizar no es educar. La educación eleva y emancipa y la nuestra no ha emancipado.

Entre la economía y la educación hay relaciones tan estrechas que la segunda da origen a la primera. La educación bien orientada deviene por lógica histórica, comodidad, desahogo para los que la reciben.

La escuela debe dar productores y no siervos de ricos.

Froebel y Pestalozzi, que son insignes renovadores, comprendieron tal cosa. Así se desenvolvió la Escuela del trabajo manual. Ya a la hora presente el trabajo de la mano tiene para la escuela el mismo valor educativo que el de la mente, según los sujetos a quien se aplicara. Rusia, la tomada y combatida, tiene el trabajo manual como primer punto en el sistema educativo.

La mayor parte de nuestros habitantes viven del trabajo de sus manos y la escuela se ha obstinado en no dedicárselos y atiborrarlos o quorerles atiborrar el cerebro de abstracciones.

La mayor parte de nuestra gente vive del trabajo agrícola que es manual y sin embargo no hay escuelas de agricultura. No es posible que los políticos no hayan comprendido en esto tan claro y tan visible, si ellos

Para la IVa. pág. col. la.

El Escalafón de Maestros

Ninguna profesión ostenta tantos grupos heterogéneos como el magisterio nacional. Sus miembros han sido reclutados en todas las esferas sociales y mentales. Sin leyes efectivas que controlaran el aporte constante, nacido de las necesidades del servicio, ha estado a merced de los altos funcionarios de Instrucción Pública que ocuparon los puestos por razones políticas, intrigas y nepotismo.

Un criterio romántico ha transformado los servicios de la educación únicamente en favor del maestro, sin tomar en cuenta las necesidades infantiles; y ha convertido el magisterio en vasto centro de beneficencia, donde se acoge todavía una multitud de gente inútil en sus oficios primitivos que ha tomado la profesión como un peldaño o mejor forma de vivir.

El magisterio debe ser una profesión excluyente que erice de púas las brechas abiertas en la ley para dar paso al arribismo y la condescendencia, excluya la política como llavesuprema del ascenso, y no permita equivalencias con otras profesiones.

En estos aspectos el primer paso está dado. La Ley del Personal Docente prevé casi todos los casos y permite crear el Escalafón de Maestros con ascensos de mérito, años de servicio y competencia. El Reglamento de Concursos de Oposición crea una forma de optar los mejores puestos.

Resta poner eso en práctica. Para ello hay que vencer al Ejecutivo del daño que hacen a su buen nombre, al niño y a la escuela, las recomendaciones, Ordenes Superiores y candidatos oficiales para los puestos docentes. De lo contrario será estéril toda obra e inútiles los esfuerzos tendidos hacia la destrucción de la anarquía que reinó siempre en Instrucción Pública.

Precisa también que dirijan los que tengan capacidad, honradez y entereza. Capacidad profesional, no de orador populachero. Honradez profesional, no moral de clase o de partido. Entereza para cumplir y hacer cumplir la ley y mejorarla en favor del niño y de la escuela.

Vamos a crear el Escalafón de Maestros con clases y categorías. Ubicar a cada maestro y estimularlo para que ascienda o descienda automáticamente. Queremos reducir a números las capacidades. Ordenar el caos.

Mas, de qué serviría ese enorme trabajo de clasificación si más tarde una Orden Superior va a transgredirlo? Volvemos, así,

¡Yo soy la Juventud, soy la Plenitud, soy la Alegría, soy la VIDA! . . . Estoy de pie sobre esta bola inmensa como sobre el Pasado. Soy el Presente, soy el porvenir. . . Soy mis hijos y mis nietos hacia adelante; mis padres y mis abuelos hacia atrás. Soy el hombre. Soy LA VIDA! . . . Porque soy la Juventud: la vejez del hombre, la niftez del dios. Por mis venas no corre sangre, corre felicidad. Mi corazón no palpita monótono, lleva un ritmo de maravilla. Mis ojos frescos han resucitado la belleza con dulce: «levantate y anda». . . Yo soy lo fuerte con gracia, lo firme aligero, la flor Sol, el grito cantar. . . Yo trasciendo el cuerpo, derramo el alma, mano el amor. Yo soy El, yo somos. . . Yo: torbellino todo lo destruyo para crearlo, para recrearlo todo en MI Yo soy la Plenitud. Yo soy la VIDA! . . .

Sobre la sequedad de los hombres caigo como tormenta de frescura. Broto hecho flor, irrumpo hecho trigo, soy el hombre nuevo que derrite con el calor de su llama al hombre viejo. Soy el hombre flor: el mundo amplio y bello es mi corola, cada raza es un pétalo, mi perfume es el Amor. Sobre el raizal obscuro de la historia broto ahora, yo Alegría, yo Paz, yo Libertad, yo, AL FIN. . .

EL CASTIGO

Entraba. Y entré. Lentamente.

De lo alto, de una ventana quizá, un rayo de luna hendía la sombra como un cnchillo. Sumergido en el silencio de la alcoba, bnceaba los rumores. Oía la respiración fatigada que apenas levantaba su pecho. Iba a hacer aquello. Aquello que no puedo nombrar. Estaba tranquilo. Fría la sangre entre mis venas. Fría la vista que presentía su cuerpo.

Permanecí inmóvil. Acaso pude ver lo que después iba a suceder, porque de pronto tuve un nudo en la garganta. Un nudo fuerte.

Y me acerqué. Descendí lentamente hacia él con las manos arañando el vacío. Era cálida aquella garganta. Como la mía. Y el pecho velludo. . .

xxx

Después. . . Había pasado aquello hacía dos años. Sin embargo, recordaba. De aquí para allá. De allá para acá; así había sido mi vida. Pero el recuerdo me tenía inmóvil. No el de su muerte. Eso no. Era el recuerdo de lo que me obligó a matarle. Esa noche me atrajo el río. Quería su voz para lavar me de tristezas. Pero el río se quejaba y todo su caudal pasaba por entre mi corazón como si fuese una de mis arterias. Hablaba de mí mismo y cantaba su dolor unido a mi tristeza. Por eso, y en un impulso que casi no fue mío, fui sordo a la vida y me arrojé a la muerte. El agua estaba fría. . .

xxx

Al principio, no determinaba nada. Me vino la vista, pero vaga. Vaga era también la sombra que se inclinaba sobre mí. Vaga la voz de quien me hablaba como a gran distancia. Pero entré poco a poco otra vez en la vida. Volví a percibir la voz del río, ahora ¡tan dulce!

El hombre inclinado junto a mí, estaba dorso a la luna. Y ésta le formaba anreola sobre la cabeza. No sabía quien era. Su cara en la penumbra, era oscura. Sus facciones: difusas. Habló.

—Comprendo—dijo—que ahora es como si hubieses nacido de nuevo. ¡No sé cómo pude salvarte! El río es profundo. . . pero ahora no volverás a pensar en matarte. Amarás la vida. Porque es como si hubieses lavado tu alma en el río.

Calló. Así era. Ya amaba la vida. No sé qué cosa suave-suave y límpida brotaba de mi pecho. Y le besé la mano belluda y noble.

xxx

¡Pobre y grande amigo! El no sabía. Pero ¡podía yo dominarme? Al día siguiente Pablo estaba sobre mi lecho. Abrió los ojos y tuve una angustia en el pecho. Su cara. . . Su cara que no había visto, era la misma de aquel que maté. Tan parecida que era igual. No dije nada. Y él hablaba con voz dulce y me enseñaba lo que era bueno y lo que era malo. Me preparaba para volver de nuevo a la lucha por la vida.

Fue a los tres días. Y fue igual a lo otro. Su pecho era también velludo y su garganta, cálida. Estuve convulso en las garras de mi angustia. Pero lo hice. Tal era el odio que le tuve al otro. Y yo le amaba. Si: amaba a aquel que me salvó la vida, pero no podía dejar vivir su cara. Esa noche quedé satisfecho de haberla visto henchida de sangre inmóvil. Pero— ¡Dios mío!—se desangraba mi corazón por Pablo, quizá mi único amigo. Ese hombre que fue una madre para mí, porque me dió de nuevo la vida.

Augusto Morales Pino. San Salvador, 30 de mayo de 1931.

BLICA.

Hay que educar a los Gobernantes en el respeto a la Ley; y a los altos Jefes de Educación, en la escuela de la dignidad.

Efrain Jovel. San Salvador, 25 de mayo de 1931.

ARCHIVO LEGISLATIVO

El explorador norteamericano Rupert T. Gould, afirma que el globo es mucho menos conocido de lo que suponemos.

Creíase, por ejemplo, que la bahía de Hudson era perfectamente conocida desde 1610, siendo sus costas circundantes sitios de un tráfico activo en el extremo Norte del hemisferio occidental, y en 1915 se ha descubierto un grupo de islas en la misma bahía, casi a vista de tierra, ahora denominadas las Islas Belcher. No se trata de simples islotes, sino de tierras de bastante extensión, pues algunas tienen más de setenta millas de largo y el área total del grupo se fija en unas mil millas cuadradas. No obstante, viejos mapas mostraban en sus inmediaciones dos pequeños racimos de isletas, pero el tamaño y posición de las mismas habían permanecido desconocidos hasta hoy.

La mítica isla de San Brandán—seguidos leyendo a Gould—apareció por largo tiempo en las cartas geográficas como situada al extremo oeste de las Azores, mientras otra isla fabulosa denominada Mayda—probablemente, según el autor, una equivocada traducción de Bermuda—aparecía determinada en el centro del golfo de Vizcaya; dato geográfico de algún Mercator del siglo XVI o XVII? No; nada menos que de un mapa publicado en Chicago, en fecha tan reciente como lo es la de 1906.

Entre esas islas míticas y las dudosas que señalan los mapas, el escritor menciona brevemente otra clase de islas que al parecer han sido creadas—dice—con el único propósito de acabar con la paciencia de los cartógrafos. Son islas viajeras. Islas caprichosas y volubles, que aparecen y desaparecen, por lo común, a causa de alguna acción volcánica, o mudan su posición de tiempo en tiempo.

Como caso curioso también se registra la aparición fantástica en 1831 de una pequeña isla a varias millas de distancia de la costa suroeste de Sicilia, que apareció como un volcán en miniatura, vomitando fuego y humo, elevándose por grados a cien pies sobre el nivel del mar, con un diámetro de cerca de una milla; pero al cabo del año se borró modestamente de la superficie de las aguas, hundiéndose en el lecho del Mediterráneo, donde permanece aún.

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN

'EL LOUVRE'

ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasbun e Hijos.

Solicite muestras y las tendrá en las Farmacias: San Rafael, Santa Lucía, Farmacia Nueva y El Progreso.



Depósito General:
Farmacia San Rafael. Tel. 29 Candelaria. Bo. San Jacinto

¡SEÑORES ZAPATEROS!

NUESTRAS ÚLTIMAS REMESAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales EXCELENTE a precios bajos.

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLDTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR—SANTA ANA—SONSONATE

Dr. Ricardo Orellana V.

CIRUJANO DENTISTA

Consultas de 9 a 12 a. m. y 2 a 5 p. m.

5a. Av. Sur. No. 27. Tel. 542.

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR

Tel. 306

SANTA ANA

Tel. 84

INTS. L. M. V.

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucía y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucía 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucía 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TEXIS JUNCTION

Es un insulto para una dama, preguntarle si es señora o señorita. En Dinamarca se ha prohibido el uso de la palabra señorita, por inhumano.

La virginidad es un culto salvaje. A los hombres no les importa que la mujer que se case con ellos, haya estado locamente enamorada de otro. El caso es que vaya al matrimonio físicamente virgen. La virginidad del alma les importa un bledo.

En reuniones de mujeres, suele hablarse de tuberculosis, de lepra, etc. Y se tiene por inhumano hablar de sífilis, cuando es

El Chiste Diario

LENGUAS RARAS

Disputaban un inglés, un francés y un sevillano sobre las rarezas de sus lenguas respectivas.

—Mi idioma—dijo el inglés—es de rara y difícil pronunciación; ingleses decir Cheaspir y escribir Shakespeare.

A lo que el francés respondió:

—En Francia escribimos Rousseau y pronunciamos Rusó.

—Y eso, ¿qué tiene que ver—dijo el andaluz—con lo que en un lengua ocurre? Pues es ná; en Sevilla tóos escriben diés séntimos, y se lee siempre ¡una perra gorda!

de lo que más debe hablar se para que no siga siendo un secreto para la juventud.

Hay una moral para mujeres solas, como hay otra moral para hombres solos. Lo terrible es inventar esa tercera moral que puede servir para hombres y mujeres a la vez, sin que nadie se escandalice.

La vida no hay que ganarla en la alcoba. Es necesario trabajar, independizarse del hombre, tener bolsillo propio para librarse también de esa otra esclavitud que sufrís, bajo el régimen autoritario del hombre, porque para eso os alienta, os viste y os paga vuestros servicios.

Estoy harto de mujeres bonitas! Presentadme mujeres libres! La libertad en la mujer, no es ir a los cabarets, cruzar las piernas, fumar cigarillos y tomar cocteles. Es ser la digna compañera del hombre, que como él, contribuya al sostenimiento de la casa.

El matrimonio es el adentamiento de la trata de blancas.

«Que será de mi hija,» piensan los padres. «Debo casarla porque cualquier día comete un desliz.» Y el caso está en evitar la responsabilidad de que la criatura tenga el desliz temido. Por eso la entregan al primer sífilítico, al primer impotente o tuberculoso que se presenta. Allí después el marido, si ella da el mal paso anunciado.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

¿Onde habrá cuidado dyó?

Onés los chinos venden unas pastillas que se echan en lagua y salen en atajo de carumbadas chulas.

«Chero Oulio» dice: los curas no maman.

Mateo, Cañuto y Panchito son comunistas porque están aprendiendo la doctrina para hacer su primera comunión.

En la esquina cerca del águila del Campo hay una casa de arquiler. Se denota por la baranda y por una ventana. Hay un mozo de cuartos solos y roperos que güelen.

Mientras en Europa, siguen los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training. If you are willing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Ben Barrientos Z. 76 Ouscatancingo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés, en casa. Mejore su propio idioma y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamin Barrientos Z.

Avenida Ouscatancingo No. 76.

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS

Se curan tomando papelés de

AMIBIASA

La medicina para niños y grandes.

Búsqueda en toda farmacia.

DEPOSITO: FARMACIA GUSTAVE

San Miguel.

MUJER, SUJETA EL AMOR

... y sujeta la juventud con la belleza de tu cutis. Un cutis arrugado denota vejez. Un cutis impuro causa repulsión.

Conseguirás un cutis terso y fragante usando el tratamiento de

MADAME GIL

Es sencillo, cómodo y se compone de tres maravillosos productos, a saber:

CREME ANTI-RIDES

Quita y evita las arrugas, vivifica y limpia el cutis.

LAIT VIRGINALE

Quita las espinillas y granitos, limpia y cierra los poros dilatados.

POUDRE TONIQUE

Estos delicosos e higiénicos polvos, refrescan, perfuman y dan al cutis la fragancia de una rosa.

(Al hacer el pedido debe anotarse el color de polvos que requiere cada cutis: Para rubia, blancos y albar. Para trigueña, rachel y melocotón, que es el color de moda. Para trigueña oscura, negro).

Mandaremos, por paquete postal, el tratamiento completo con el modo de usarlo a quien nos remita cinco dólares, a la siguiente dirección:

RODRIGUEZ HNOS.

Pi y Margall 56. Habana, Cuba. (Únicos concesionarios para la venta en América de los maravillosos productos de)

MADAME GIL

Solicitamos representante con buenas referencias en esa localidad.

MADAME GIL

París — Madrid — Habana

ARCHIVO LEGISLATIVO

Las Necesidades del Género Humano

El hombre de negocios concreta perfectamente todas las maravillosas ideas de los sabios. Cuanto mayores progresos realiza la ciencia, más se desenvuelven y prosperan todos los negocios.

Dentro de mil años la ciencia habrá aumentado de tal manera los poderes del hombre que el comercio y la industria serán casi desconocidos. La mayor parte de la fuerza motriz hoy consumida se produce por medio del carbón; utilizamos también el agua, que siempre seguirá a disposición del hombre, y el petróleo que puede llegar a agotarse. Dentro de mil años el previsto agotamiento del carbón y acaso también el del petróleo habrán excluido estas dos materias de las fuentes de producción de energía. La fuerza motriz será entonces engendrada por las mareas, los saltos de agua, los rayos solares y acaso por el desarrollo de la energía contenida en el átomo. La fuerza motriz se hallará tan extendida y será tan potente que podrá cambiar de lugar las montañas, abrir canales a través de los más maziros continentes y poner en movimiento medios de transporte tan rápidos que la riqueza mundial podrá extraerse de cualquier rincón del globo donde se encuentre. La irrigación será un juego de niños y los medios de fertilización tan simples y fáciles de aplicar que todas las cosechas alcanzarán la abundancia y variedad que se desee.

Actualmente las fábricas deben localizarse en la vecindad de las fuentes de energía: minas de carbón o saltos de agua. Dentro de mil años las fábricas podrán instalarse en cualquier parte porque la distribución de la energía podrá realizarse en las mayores distancias.

No existirán ya países ricos y países pobres. América no se encontrará más favorecida por el desenvolvimiento de la industria que España, Holanda o la isla de Cailán, sin que con ello se quiera suponer que el Nuevo Mundo haya de ser entonces más pobre que los demás territorios.

La igualdad comercial e industrial entre todos los países se encontrará facilitada por un sistema de transportes tan diferente del actual como es distinto el «Aquitania» de uno de los primitivos barcos de remos. Los transportes por tierra, por mar y por el aire serán no solamente rápidos sino también muy económicos y con ello se operará en el mundo de los negocios una verdadera revolución. La abundancia de fuerza motriz permitirá considerar las cosas necesarias en la vida como un bien de carácter tan público como lo son hoy las carreteras, los jardines urbanos o el alumbrado de las calles. Si un japonés viene a Londres no le hace-

mos pagar nada por el uso de nuestras calles, nuestras carreteras o nuestros jardines. Igualmente en 2931 los países civilizados suministrarán gratuitamente la alimentación, el alojamiento y el transporte porque todas estas necesidades serán tan poco costosas que no valdrá la pena de exigir por ellas ningún precio.

Para facilitar las transacciones se conservará la moneda, pero no existirá más que una para todo el mundo. Como natural consecuencia el precio de los artículos estará también unificado en todos los países.

Los ferrocarriles habrán desaparecido, existiendo en su lugar magníficas carreteras, reservadas unas a los vehículos que transporten viajeros y otras a los que se dediquen a las mercancías.

El aprovisionamiento de fuerza motriz, intensificado por mil años de invenciones, facilitará la producción de una infinita variedad de alimentos y de objetos manufacturados. El industrial y el comerciante, en lugar de luchar como lo hacen actualmente contra la impotencia, serán organizadores encargados de distribuir a todos las abundantes riquezas.

El hombre de negocios en 2931 dispondrá de recursos ilimitados que le permitirán producir la alimentación necesaria para toda la nación y para sus visitantes. Supongamos que la Gran Bretaña tenga en aquel momento cien millones de habitantes y diez millones de forasteros; el proveedor nacional de la alimentación adoptará todas las disposiciones necesarias para la producción de alimentos, fertilización científica del suelo, etc. Podrá también cambiar una gran parte de su producción por géneros procedentes de otros países, y este comercio tendrá toda la amplitud necesaria para poder poner a disposición de cada cual alimentos de primera calidad. No impedirá esto el cultivo individual de determinados productos porque todos los procedimientos científicos estarán siempre y en todas partes al alcance de todos.

La intervención general de todos los negocios del mundo estará confiada a una sección especial de la Sociedad de Naciones que ayudará a los organizadores de todos los países a emplear de la mejor manera los recursos de todo el mundo. Esta organización permitirá a los proveedores nacionales preparar, sin ningún temor a error, los planes más completos de producción y cambio.

Así, intensificados por la ciencia, los negocios adquirirán un carácter más noble y llegarán a convertirse en lo que siempre debieron ser: una reunión de todos los esfuerzos para subvenir a las necesidades de la humanidad entera.

AQUÍ!!

Sin novedad en el tren
por E. M. Remarque... C. 2.50
Después
por E. M. Remarque... C. 2.75
La danza del estanque azul
por Julián S. González C. 3.00
Gran éxito literario del año.
Cartas a mi hijo
por Tancredo Pinochet
(Alberto Bruin) C. 3.00
El misterio del No. 1
por Sidney Hoffer... C. 1.50
Ben Hur
por Lewis Wallace... C. 1.00
Historia de Centro América
por Julio V. Quirós... C. 3.00
Album de Cielandia
100 retratos de artistas C. 3.00
E. tren fantasma
por Ridley y Alexander C. 1.00
De venta en la librería
AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES
Teléfono 1535. Edificio que ocupara
la Escuela de Industrias

**Al Médico
Al Cirujano
Al Estudiante**
les es absolutamente INDISPENSABLE el conocimiento de la Tensión Arterial en todos y cada uno de los enfermos que les son encomendados.
Tensionófonos - Vaquez - Laubr
modelo proporcionado a precio reducido-encontrará en la casa.
ANDRE J. LEHMANN

CLUB VICTROLA Nº 4
Serie «Q-3» Sorteo Nº 26
Beneficiado: - Cnel. Osmín Aguirre, Acción Nº. 5
Serie «R-3» Sorteo Nº 10
Beneficiado: - Sra. Adela de Mendoza, Acción Nº. 88
Pronto empezarán los sorteos de la Serie «S-3»
Antes que se agoten las acciones inscribase Ud. inmediatamente
CARLOS AVILA
Sau Salvador C. A.—Tel Nº 100 y 1019.
Distribuidor Victor para El Salvador
CASA SALVADOREÑA

Hace muchos años conocí al señor Pepico Jindamas, un gitano famoso por sus fechorías en toda la provincia y en no pocos pueblos de Sevilla y Córdoba, pues estos lugares fueron siempre el escenario de sus punibles hazñas. Su especialidad era el hurto de caballerías, pues se daba maña especial para modificarlas luego en su presentación, de manera que no las conociera ni su propio amo. Hasta sabía ponerles años lunares que al más listo le parecían naturales. A pesar de su defecto, hemos de decir q' Pepico no estaba mal querido, pues tenía una charla muy simpática, se desvivía en hacer un favor y era caritativo con los pobres hasta el punto de partir muchas veces con ellos la comida y la ropa. Solamente tenía entre ojos a dos personas. Era una de ellas don Crisanto Salcedo, el dueño del café "La Unión del Pueblo", que era un prestamista imposible. Daba el dinero al sesenta por ciento, cobrando anticipados los intereses y obligando a q' los recibos se dieran como depósito y no como préstamo. El señor Pepico, acudió a este

vejeje en muchas ocasiones, aceptando aquellas horcas caudinas, por no tener otro recurso, pero no sin echar un centenar de maldiciones al pícaro usurero; claro está que no en presencia suya. Como el gitano era hombre de gramática parda, procuraba presentarse con él siempre afectuoso, invitándolo a las fiestas que en su casa de la calle de la Cruz Verde se verificaban, pues tenía Jindamas una hija que cantaba como un ruiseñor, suponiendo que los ruiseñores cantasen en flamenco, y que bailaba mejor que la célebre Cuenca, aquella andaluza que fué el ídolo de los aristócratas de París. El otro sujeto a quien el gitano no quería bien, era el escribano don Marcelo Arroyo de las Vinajeras, un sesentón muy ladino, que intervino en los procesos que siguieron al señor Pepico y que supo sacarle los cuartos de manera muy fina y evadiendo con su habilidad sus responsabilidades. Cumplió el cañí los sesenta años y empezó a sentir infinidad de achaques, muchos de ellos frutos de las alegrías de su juventud y sobre todo del aguardiente que tragó. Estuvo en cama postrado varios meses, cada día peor, y al cabo de una mañana el médico don Bernardo llamó aparte a la esposa del enfermo y le anunció que su marido se iba por la posta pues el corazón ya no respondía. La gitana preparó al doliente y le ofreció ir a la parroquia de la Merced a llamar a don Antonio Luque para que lo confesase. Después le dijo: —Pepico de mi arma. Dime ahora si tú quieres alguna otra cosa. Ya que te mueres, he de procurar que te mueras a gusto. El gitano se incorporó un poco y dijo: —Pos mira, quiero que vayas a la casa de don Marcelo y del prestamista don Crisanto y le digas que esta tarde a las cuatro estén aquí para un asunto de mucha urgencia. —¿Pero qué deseas de ellos, hombre? —Esto ya lo verás. Callá y vete. La fiel esposa cumplió su cometido y efectivamente media hora antes de las cuatro estaban allí el usurero y el escribano, llenos de curiosidad. Al ver al señor Pepico en la cama y saber la gravedad de su estado, don Crisanto creyó que le llamaba para hacer testamento, aunque poco tendría que dejar, y don Marcelino supuso trataba de dejarle algún recuerdo por lo bien

MITCHEL
— DE —
RAFAEL A. JARQUIN
Casa premiada con Medalla de Oro y Diploma en la 6a. Exposición Nacional
Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.
Precios de acuerdo con la situación económica
4a. Avenida Norte Nº 4
Teléfono Nº 11-78
INT. L. M. V.

Pájaros perdidos
Lo más grande va sin reparo con lo más pequeño; lo mediocre va solo.
R. Tagore.

que se había portado con él, no negándole los préstamos, aunque sin recordar el enorme interés que le cobraba. Apenas entraron, el señor Pepico les dió la mano y sonriendo les dijo: —Un divé les pague a ostés el bien que jacen al visitarme en estas horas tan tristes... Pero siéntense sus mercedes, cada uno en cada lao de mi cama y charlaremos un poco. Efectivamente, hablaron de cosas indiferentes, y al cabo el escribano, no pudiendo contener la curiosidad, le dijo: —Supongo que me habrás llamado para hacer testamento. Traigo pluma y tintero de bolsillo. El señor Pepico, con mucha calma, añadió: —Pos compare, se ha equivocado osté de medio a medio... —Entonces... Naita, que yo soy muy rebebuén cristiano y quiero morir como Nuestro Señor, pues ya saben ostés, peazos de sinvergüenzas, que Jesús murió entre dos ladrones. **Narciso Diaz de Escobar.** Málaga, septiembre, 1930.

Lea Hoy
PATRIA, Diario de Información
Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis
VIVIR, Revista Diaria
Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.
[Empese el cupón adjunto en este mismo Diario]
Suscripción Mensual: C. 1.25
[Casi 4 centavos cada número]

Autorizadas Opiniones sobre la película "Angeles del infierno"

VALIOSAS OPINIONES

QUE OPINA UD.?— Preguntó la Empresa a cada uno de los destacados intelectuales que concurrieron al ensayo del titánico espectáculo titulado;

ANGELES DEL INFIERNO

Y en respuesta hemos recibido las primeras opiniones firmadas que por lo sinceras, espontáneas y valiosas, nos complacemos en publicar con legítimo orgullo. Hélas aquí:

Intención Trascendental de Angeles del Infierno

Por Salvador Cañas

Otros juzgarán la parte técnica y artística de la película ANGELES DEL INFIERNO. Yo me conformo con la intención trascendental. Qué intención? Después de la hecatombe europea que consumió vidas en pleno florecer y convulsión al mundo con sus repercusiones tremendas, un grupo de espíritus—Rolland y Barbusse los más preclaros—han desarrollado una labor de pacifismo digna de todo reconocimiento. Artículos periodísticos, libros, revistas, conferencias, han circulado llevando luminarias de fé, amor y comprensión.

El mérito del libro de Remarque, SIN NOVEDAD EN EL FRENTE, está en la valentía y veracidad con que relata escenas de verdadero pavor. Cuando él ve aquella matanza apocalíptica que no engendra ni engendrará jamás ningún ideal, es la desolación y el pesar acre sobre cosas que los hombres inventamos para nuestro regalo imbecil. Las últimas páginas se concretan a encender en las nuevas generaciones un odio indeclinable por la guerra. A esta labor del periódico, del libro, de la conferencia, de la revista, está la de la película. Y ésta tiene una eficacia pronta. Son tan palpables los dolores, tan en carne viva vemos los desastres, que cualquier espíritu, aunque sea el menos sutil, se siente agitado por huracandas rachas de cólera contra estas irrupciones del instinto en su manifestación bárbara.

Hay una escena en esta película, ANGELES DEL INFIERNO, de un significado trascendente. Cuando un grupo de oficiales-aviadores toma sus alimentos, ¡y qué alimentos!, se presenta uno de los jefes superiores para nombrar a los que harían el turno esa noche. Uno de los protagonistas, al ser llamado, suplicó al Jefe le dispensara por esa vez por encon-

Opino de "ANGELES DEL INFIERNO"

por JACINTO CASTELLANOS RIVAS

TECNICA: Perfecta, ajustada a las exigencias artísticas contemporáneas.

ARGUMENTO: Lógico, intenso; lleno de saludables enseñanzas por cuanto es capaz de despertar o fomentar en los públicos el necesario horror a la guerra.

INTERPRETACION: Admirable en todas las figuras y en el conjunto caracterizado por

un tremendo verismo. Sobresalen los allí llamados Roy y Monte Rutledge.

DIRECCION: Magistral. Prueba de ello es la perfección y armonía de cuantos elementos concurren.

EN RESUMEN: creo que ANGELES DEL INFIERNO es indiscutiblemente de lo mejor que ha llegado y puede llegar, en películas sonoras y hasta hoy, a estos países.

trarse enfermo. Un compañero atribuyó esta súplica a cobardía. Entonces, el aviador que había encarecido el permiso, se indignó y dijo frases de una verdad incontrovertible. Sarcásticamente se rió del patriotismo invocado en momentos en que las ambiciones e intereses de los poderosos dominaban. El tenía un concepto de patria más comprensivo y humano. Pero los otros no lo entienden. La idea de vencer los enseguece.

ANGELES DEL INFIERNO ejercerá una influencia elevada

Algo muy Bárbaro y muy Bello

POR SALARRUE

«ANGELES DEL INFIERNO» presenta un drama grandioso de la guerra, drama cuyo escenario es el cielo mismo hasta el cual llega ya como un extraño bólido el corazón humano dejando su estela de dolor y de amor. Difícilmente se lograrán fotografías del aire tan buenas como las de «ANGELES DEL INFIERNO». En sus bárbaras visiones del espacio parece haberse contado con la cooperación consciente del dios de las alturas, del dios de las nubes, del silencio y del azul. El grito de Prometeo cruza los ámbitos sombríos y la legión de ángeles de hierro, apocalíptica en su terrible grandeza, abre rauda las brumas prohibidas. Odio, valor, sacrificio, terror, astucia, miedo; he ahí los verdaderos ángeles del infierno lanzados al espacio tranquilo [abandonado ha mucho por los ángeles del cielo], ángeles de ese infierno que es el hombre mismo en guerra.

Hay detalles en esta película que producen emociones tan fuertes que hacen cerrar los ojos mientras corre por la epidermis una onda eléctrica de gran intensidad. Cuando se ha visto esta *film*, se ha visto ALGO. Algo fuerte, algo MUY BARRBARO, pero también muy bello.

en la construcción espiritual de la juventud salvadoreña porque ya es tiempo de acabar con tanta idolatría y falso concepto, para hacernos una vida irradiante de bondad y de trabajo.

EL MAS GIGANTESCO
DRAMA DE LA VIDA Y DE
LA MUERTE

Angeles del Infierno

El Espectáculo que Desafía toda Imaginación

Teatro Principal: jueves, 4, viernes, 5 y sábado 6, a las 8.30 p.m.

Ya notó Ud. hoy

lo que hay en las cajillas de los exquisitos cigarrillos Senek en lugar de las tarjetas anteriores

? ? ?

Es algo de actualidad que le interesará mucho

Abra una Cajilla de SENEK y Fíjese Bien

¿Escuelas o . . .

Viene de la 1a. pág.
son tan suspicaces y tan viejos. No han querido educar y el maestro no ha podido educar tampoco porque siempre ha estado subordinado a ellos.

Urge ya que la escuela anuncie al campesino. Urge que le enseñe a tener tierra para que viva como hombre. El problema no es de que el campesino tenga escuela, sino tortillas suficientes.

ENOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamientos de automóviles, es debido a que los padres de familia consienten que sus hijos conviertan las calles en zonas de recreo.

Lea en 2a. pág. de PATRIA

«La Mujer y sus Satélites»

ARCHIVO LEGISLATIVO

ATISBOS

La Inmoralidad del Automóvil

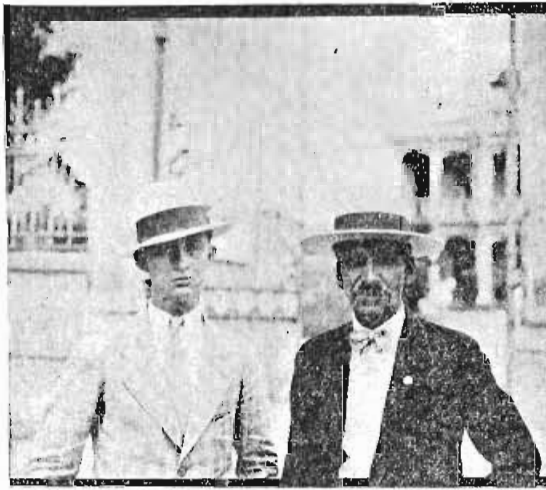
Por Salvador Cañas.

Hace poco reprodujo el Diario «Patria» un artículo de José Ortega y Gasset sobre la moral del automóvil en España. Bien visto el problema encerrado en este vehicular tentador.

Dos aspectos de la cuestión estudia el articulista: el económico y el moral. Así como en España, entre nosotros ocurre otro tanto. Gastamos en automóviles en una forma desmedida. De todas las causas que concurren a agravar más nuestra pésima situación monetaria, está la compra inútil de este objeto de lujo. Porque lo aceptamos en el médico que necesita estar a la hora para ver a sus enfermos. Pero el que lo adquiere por una mera voluptuosidad femenil, o le sobran los colones y carece del talento para emplearlos bien, o es amigo de entramparse sin urgencia. Alguien nos contaba, documentadamente, de las cantidades de dinero que salen rumbo a las fábricas de automóviles.

Nuestra clase adinerada bota en la adquisición de este objeto sin ninguna medida. Cada año cambia porque es otro el estilo. Y si ahora se duele de la crisis, su mayor razón está en que no ha podido, como otras veces, comprarse un automóvil modelo 1931, o marcharse a Europa a derrochar el dinero adquirido a costa del campesino siempre explotado. Es muy distinta la repercusión que la crisis tiene en los obreros y gente del campo. Afecta necesidades imponderables: el pan y el techo. Estos la sienten hundida en la entraña viva. Sin embargo, arrastran los quebrantos con filosofía fuerte. Nada de lloriqueos ni de lamentaciones infundadas. Acaso la protesta que muchas veces no es ni grito ni gesto. Tan rendidos están los desheredados, que una mueca basta. Pero siempre buscan el trabajo liberador. Mientras nuestro rico se entristece o en...
Pasa a la pág. 2. col. 1a.

En el Primer Momento de Libertad



Agustín Faramundo Martí (a la derecha) acompañado por su defensor, el Dr. J. Antonio Pinto L., en el momento de salir ya libre del Hospital Rosales. La verdad es que tiene más cara de ayuno el defensor...
(Cliché cortesía de DIARIO LATINO)

Mensaje de Revolución Universitaria Salvadoreña a la Juventud de El Salvador

La juventud salvadoreña y el país entero se dan cuenta de que la Universidad está en un período de crisis. Esta situación ha sido estimada por muchos como definitiva, agregando que la Universidad ha fracasado en toda la línea. Para fortuna nuestra, se trata de una verdadera crisis de la cultura y de la organización dentro de nuestro centro. Bastará un poco de esfuerzo sistemático para incorporar la Universidad a la vida, a la agitación nacional, convirtiéndola en un organismo útil a la colectividad.

El grupo de Revolución Universitaria Salvadoreña que ahora toca a rebato, conmovido del peligro y de la vergüenza de que ese estado transitorio de la Universidad, se prolongue por más tiempo; consciente de que las necesidades de la Nación en estos instantes le exigen a la Universidad una organización más lógica, más justa, es decir más de acuerdo con la sensibilidad del siglo, presenta a la consideración de la Juventud Universitaria salvadoreña, una plataforma de principios completamente realizables, porque son una respuesta a nuestras necesidades, por que no se trata de una imitación servil a situaciones que aunque bellas o románticas, no podrían adaptarse a nuestra realidad:

1) Frente a la oligarquía imperante dentro de la Universidad urge definir y obtener como derecho la Representación estudiantil en el Gobierno de ella. Según las leyes actuales, la Universidad está formada por sus académicos y por el grupo de éstos que dentro de ella desempeñan una cátedra o un puesto directivo. Pero nosotros defendemos que la Universidad está integrada por dos clases de elementos: los profesionales académicos y los ESTUDIANTES. Hasta hoy de una manera injustificada se ha colocado a los estudiantes, legalmente en una condición secundaria, permaneciendo supeditados a las resoluciones unilaterales de los Académicos que integran su Gobierno. Este criterio es completamente erróneo, porque no se ha tomado en cuenta a la otra parte que es en verdad la más interesada por el progreso de la Universidad, y sin lugar a dudas, es la que tiene más fuerzas y voluntad para lograr ese progreso. Acaso, la implantación de esta especie de disciplina unilateral haya sido la causa de que la Universidad permanezca en la situación en que se encuentra a la fecha.

2) Proclamamos la *docencia Libre* como el derecho que tienen los estudiantes de llevar a las cátedras a todos aquellos elementos que a juicio de la masa estudiantil sean capacitados para ello. El monopolio actual de cátedras por parte de los académicos descansa en el equívoco estratificado en sus estatutos, de creer que los titulados son los únicos capaces de desempeñar la docencia. Pero la realidad nos ha demostrado que fuera de los titulados también hay personas capacitadas y preparadas para desempeñar la docencia. Hasta la fecha el título ha sido la única demostración que se ha exigido antes de discernir las cátedras. Se da frecuentemente el caso de cur...
Pasa a la pág. 2. col. 2a.

Lo mejor que se ha visto en tarjetas de Cigarrillos

Es verdaderamente maravillosa la colección de tarjetas de la Cigarrería Pyramid está incluyendo ahora en los cigarrillos Senek.

Consta la colección de tarjetas representando cada país del mundo—con su mapa respectivo—su escudo—su bandera—y la fotografía del Soberano o Presidente de cada nación; todo en colores hermosamente litografiado.

La tarjeta de la República de El Salvador es muy atractiva; representa el mapa de nuestro territorio—el escudo nacional—nuestra bandera—y la fotografía del actual Presidente de la República.

DR. ROSENDO MORAN M.

Médico y Cirujano
Calle Av. N. No. 41—Tel. No. 245
Una cuadra al N. de la Iglesia San Agustín.

Práctica en Hospitales de Niños de París
Rayos Ultravioleta para niños con debilidad congénita o adquirida.
Extracción de adenoides y amígdalas.

de 2 a 5 pm. y especiales de 10 a 12 am. y de 7 a 8 de la noche
Consultas:
Tratamiento esclerosante de hemorroides.

Estas tarjetas valen la pena de coleccionarse por ser muy interesantes y de mucho valor.

Creación de una Normal para Maestros Rurales

Cien Escuelas más en la República
La labor desarrollada por la Asamblea Nacional ha sido muy beneficiosa en lo que se refiere a la instrucción pública. En este ramo se han hecho mejoras de trascendental importancia, con objeto de que la educación salvadoreña se encauce por mejores derroteros de los que ha seguido hasta la fecha.

Conversando hoy mañana con uno de los diputados, supimos que esta Asamblea ha creado 7 delegaciones más, que sumadas a las anteriores, dan un total de 14. Es decir que de ahora en adelante ya no será un solo Delegado el que tenga a su cargo dos departamentos.

Por otro lado, en la memorable sesión celebrada el domingo hasta las 11 y media de la noche, cada uno de los representantes pidió, después que se hubo terminado de discutir el Presupuesto, que en su respectivo departamento se instalaran más escuelas. Fue aquello una especie de jubileo, nos dice Cipriano Castro, en el que cada uno de los diputados a instancias de la Directiva, pidió lo que más necesitaba su departamento. Y fue cosa notable y digna de llamar la atención la de que todos pidieran escuelas y más escuelas.

En la mencionada última sesión ordinaria, se acordó el establecimiento de 100 escuelas rurales que serán distribuidas en distintos lugares del país. También se dió otro paso gigantesco en materia educativa, sin el cual seguramente quedaría inconclusa la obra de construcción de escuelas para los campesinos: se trata de la creación de una Escuela Normal para Maestros rurales, a cuyo efecto se acordó votar la cantidad de 25 mil colones, con que se comenzará la edificación. El manejo de este importantísimo centro se dejó completamente en manos de los funcionarios del Ministerio del Ramo.

También se acordó restituir al Patronato Escolar, que tan buenos servicios ha prestado a las escuelas de la República, la partida que le había sido suprimida. Y por último, se dispuso la erección de tres Escuelas Industriales, una en cada zona del país, para que en ellas aprendan a trabajar y perfeccionen sus conocimientos los obreros y los artesanos.

Mañana Regresan Trabanino y Munés

A las 10 y 11 horas de mañana harán su ingreso a esta capital, procedentes de México, el General José Trabanino, Jefe de la Aviación Salvadoreña y el Piloto Aviador Juan Ramón Munés. Comandante de la Escuadrilla Aérea Militar de El Salvador.

Los señores Trabanino y Munés llegarán a bordo de un trimotor de la Pan American Airways, que expresamente ha puesto a su servicio esta compañía.

Bautizo

El domingo fué bautizada en uno de los templos de esta ciudad con los nombres de Alma Mabel, una preciosa chiquitina hija de los esposos don Oscar Enrique Orozco y doña Olimpia Encinas de Orozco. Fueron padrinos de Alma Mabel el doctor Balbino Durón y la señora Teresa Dueñas.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

Dr. M. ADRIANO VILANOVA
Especialista en Enfermedades de niños.
Estudios hechos en París y Jefe del servicio de su Especialidad en el Hospital Rosales desde hace catorce años.
Cura de Tuberculosis en sus dos primeros períodos con los más modernos y nuevos procedimientos.
Especialización en las enfermedades de señoras.
Por modernos procedimientos.

renuncia del Consejo Económico

Ayer se expidió un acuerdo en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público por el cual no se les acepta la renuncia a los doctores Belarmino Suárez, Enrique Córdova y Oscar Elizabetario Salazar, miembros del Consejo Económico Consultivo. Atendiendo a las ejecutorias de los tres profesionales, que de tan magnífica manera han desempeñado su labor, la mencionada Secretaría los excita por medio del acuerdo aludido para que continúen en su puesto.

Guillermo González con licencia

Al doctor Guillermo González se le han concedido 6 meses de licencia sin goce de sueldo como jefe que es del Segundo Servicio de Cirujía del Hospital Rosales. En su lugar ha quedado el doctor Alonso Valladares Velasco.

También a propuesta de la Dirección General de Sanidad, el Ejecutivo ha nombrado al doctor infieri Gonzalo Amaya, Delegado de Sanidad en el Distrito de Sensuntepeque.

Victor Belaunde candidato a la Presidencia del Perú

LIMA, Perú, mayo 27. —Victor Andrés Belaunde, que estaba deportado por el Gobierno de Leguía, y que desempeñaba un puesto de Profesor en la Universidad de Miami, Fla., llegó hoy a esta ciudad, procedente de los Estados Unidos, esperando que sea el candidato a la Presidencia de la República, por el Partido Conservador. Está respaldado por el Partido y por la llamada concentración nacional, una nueva y vigorosa organización política que ha surgido con los disidentes de ciertos grupos.

Este distinguido Profesor es hombre de ideas liberales, de amplia cultura y con grandes dotes de estadista. Durante muchos años ha estado expugnando una cátedra de literatura y gramática castellana en la Universidad de Miami, siendo uno de los profesores más admirados y respetados por sus compañeros y por el alumnado.

El señor Belaunde, figuró como agregado a la Delegación de Perú en la Sexta Conferencia Panamericana que tuvo efecto en la ciudad de la Habana, el año 1928, en cuya ciudad cuenta con muchos buenos amigos, que recibirán con júbilo la noticia de su nominación para figurar en la boleta presidencial del Partido Conservador de Perú.

Fué expulsado de su tierra natal por el Presidente Leguía, por haber combatido ciertos procedimientos del estado gobernante, en días en que el pueblo peruano no tenía el derecho a emitir su opinión. El señor Belaunde tuvo que exiliarse y ya en los Estados Unidos, primero en Nueva Orleans y después en Miami, sus grandes conocimientos de literatura española, en los que constituye una verdadera especialidad, le permitieron vivir desahogadamente ejerciendo de Profesor universitario.

Se inician Trabajos Electorales

Ramón que gran número de ciudadanos, piensan lanzar candidatura del doctor Joaquín Jule Gálvez, para Alcalde Municipal de esta ciudad en el período venidero de 1932-1933.

La Asamblea suprimió la Aduana Central

En la sesión celebrada por el Poder Legislativo la mañana del sábado anterior, el diputado Luis Torres pidió la supresión de la Aduana Central de San Salvador, porque esta oficina, lejos de reportar beneficio no hacía sino sacar los dineros a la nación, ya que su establecimiento no era nada más que un pretexto para pagar cerca de medio millón de colones a la Empresa de los Ferrocarriles Internacionales, por la compra de los terrenos en donde se halla situada.

Apoyaron la moción de Torres casi todos los diputados. Pero el Representante José Cipriano Castro fué de parecer que la Aduana Central no podría suprimirse ya, puesto que las mercaderías siempre tenían que registrarse en alguna parte, en razón de que la Aduana de Metapán no se concretaba a nada más que vacunar y hacer una requisa de las bultos y bajeas que los viajeros introducen al país.

Así, se acordó, tal como lo pidió Castro, que la Aduana Central continuara funcionando por 6 meses más, para mientras se termina de construir la de Metapán, quedando la oficina con la dotación de 27,525 colones 50 centavos anuales, o sea la mitad de lo que anteriormente percibía. Cuando esté terminada de construir la Aduana de Occidente, entonces se suprimirá la de San Salvador.

Cañería para surtir de agua el Occidente de la ciudad

Por acuerdo tomado en Consejo de Ministros, el Ministerio de Fomento ha sacado a licitación pública la adquisición de 12 mil metros de cañería de 6 pulgadas de diámetro, juntamente con sus respectivos accesorios.

La cañería debe tener una resistencia capaz de soportar una presión de 20 atmósferas y se requiere que esté fabricada con acero «mannsmann», uno de los mejor elaborados en el mundo.

Estos 12 mil metros que se sacan a licitación, se emplearán en conducir el agua desde las fuentes de Ayagualo hasta la Doble Vía y la parte occidental de San Salvador.

¿Sería Golpeado con Manopla?

A esta redacción se ha presentado el señor Salvador Francisco Valencia manifestando que el domingo, a las 6 y media de la tarde, fue atacado por una persona desconocida en el vecino San Luis de esta ciudad. Agrega Valencia, que su atacante le propinó un formidable golpe sobre el estómago que lo hizo rodar por tierra.

Además, el agredido es de parecer que únicamente con manopla le pudo haber sido causado aquel monzo, pues de lo contrario no hubiera quedado en estado inconsciente como lo sucedió. También nos dijo, que más tarde tuvo conocimiento de que su agresor había sido un individuo de nombre Víctor Verriell.

Trasladamos la queja anterior a las autoridades.

SORPRESAS POLO
4 Micos en Cada Paquete
Fábrica de Helados POLO
3a. Calle Oriente No. 13.

DOCTOR GREGORIO ZELAYA
Especialista en Ojos, Oídos, Nariz y Garganta.
Cura científica y práctica en los Emplémas de Pírcis.
CONSULTAS: de 2 a 5 p. m.
ESPECIALES: de 7 y media a 8 y media p. m.
Calle Avenida Norte, No. 27 Teléfono No. 11-71
(Medio cuadra al Norte de la Iglesia de San José)

Dr. Rafael Vega Gómez h.
MÉDICO Y CIRUJANO
Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia.
Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. Método de Bergonié.
Teléfono 9-8-85. Av. N. No. 32

INFORMACION UTIL

PATRIA

Diario de Información

VIVIR

Revista diaria

PROPIETARIO:

ALBERTO GUERRA TRIGUEROS

REDACCION:

Director, A. Guerra Trigueros

Redactores, Jacinto Castellanos Rivas

Salarrú

ADMINISTRACION:

Adm. y Gestor de anuncios: Miguel Angel Chacón

Suscripción:

Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número atrasado 0.20

MAYO

SANTORAL

DI NOV

Témpora. Ss. Juan, pa. y Beda Ven.

DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO

Progreso—Guadalupe—Sosa

El servicio de turnos comienza a las OCHO horas del día indicado y termina a las OCHO horas del mismo día de la semana siguiente. Siendo estos servicios obligatorios, es indeseable y todas las farmacias deberán indicar, en aviso especial que colocarán en la parte exterior del establecimiento, cuales son las fechas de turno de cada semana.

Farmacias Teléfonos

Suiza, 128. Alvarado, 343. San Luis, 1250. Independencia, 1204. Americana, 3. Guadalupe, Internacional, Central, 23. Latina, Sol, 182. Centro Americana, 1173. La Salud, 29.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad:

Cirujía que comprende a los turnos de Concepción, Cáceres, San José, San Miguelito y La Esperanza, servicio por el doctor Salvador Meléndez, Sr. Calle Oriente, No. 2.

Cirujía de los varones del Centro, Santa Lucía y El Carmen, servicio por el doctor José Zepeda Méndez, Cosma Letona, Casa Letra B.

Cirujía de San Jacinto, Candelaria, La Vega y San Esteban, servicio por el doctor Gregorio Zetayán, Sr. Avenida Norte, No. 27, Tel. 1-1-7-1.

Cirujía que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, Naranjo y San Marcos, servicio por el doctor Pedro Sandoval. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Cirujía de las poblaciones de Matamoros, Ayutla, Acapulco y Palca, servicio por el doctor Joaquín Mena Sandoval. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Jacinto, Sr. Calle Fomento, No. 33, Tel. 6-5-2.

Hospital Rosales

Salas de Curación horas de visita los días jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. Los días restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.

Para las de Pension, todos los días de 10 a. m. y de 2 a 4 de la tarde.

Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado admitidos en el Hospital dirigirse a los Porteros respectivos. Teléfono de la portería de hombres No. 7; teléfono de la portería de mujeres No. 2.

Las horas de consulta para los niños son por la mañana en las Porterías de 7 a 10 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 de la tarde.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche.

A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber

Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 519. Policía Judicial, No. 152. Policía Municipal, No. 568. Policía del Tráfico, No. 141. Cuartel de Bomberos, No. 573.

Audiencias Públicas en los Ministerios

Ministerio de Gobernación y Sanidad. El día martes y jueves, de diez a cinco p. m.

Ministerio de Guerra, Marina y Aviación. Los días martes y viernes, a cualquier hora de la mañana.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio. Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de H. R. E. E. Los viernes, de tres y media a cinco.

Ministerio de Beneficencia. Los viernes de tres y media a cinco de la tarde.

Ministerio de Agricultura y Fomento. Los días martes y jueves, de tres a cuatro de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR

Itinerario de Trenes

Para Sanmate. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (6:00 de pasajeros y 7:00 de carga); el primero llega a Sanmate a las 10:30 a. m. y el segundo, a las 1:00 p. m. Sale también un tren local todos los días a las 3:30 a. m.

Para Santa Ana. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (6:00 de pasajeros y 7:00 de carga); el primero llega a Santa Ana a las 12:00 p. m. el segundo, a las 11:30 y el tercero, a las 4:30 p. m.

De Sanmate a San Salvador. Salen uno a las 7 a. m. y otro a las 12:30 p. m.

De Santa Ana a San Salvador. Salen a las 1:15 p. m. y a las 12:50 p. m. y a las 2:15 p. m.

(I. R. de C. A.)

De San Salvador para Coahuac y estaciones intermedias: Sale 7:30 a. m. llega Coahuac 8:15 p. m. Vice-versa: Sale Coahuac 8:30 a. m. llega San Salvador 9:00 p. m.

De San Salvador para Zacapa, Guatemala, Cerro Barrú y estaciones intermedias: Sale lunes y jueves 1:45 a. m. llega Zacapa 12:15 p. m. llega Guatemala 6:15 p. m. llega Puerto Barrios 6:10 p. m. Vice-versa: Sale Guatemala martes y sábado 7:40 p. m. llega Zacapa 12:45 p. m. llega San Salvador 5:40 p. m. llega Puerto Barrios 7:40 a. m. llega Zacapa 3:30 p. m. llega San Salvador 8:40 p. m.

Haciendo solicitud los interesados por adelantado, las audiencias son señaladas para los días martes, jueves o viernes.

Audiencias Públicas en Casa Presidencial

Haciendo solicitud los interesados por adelantado, las audiencias son señaladas para los días martes, jueves o viernes.

Audiencias de Juzgados

Juzgado de lo Criminal todos los días por la tarde.

Juzgado de lo Civil, El 10, por las mañanas; el 20, por las tardes.

Juzgado de Paz, oficinas, del 10, en la tarde, del 30, y 40, en la mañana.

A Santa Tecla y La Libertad

Empresa de autobuses «La Maritima». A La Libertad, mañana y tarde, todos los días. También servicio expreso. Punto: El mercado. Teléfono 1214.

Correo de Honduras

Se cierran los despachos en la capital a las 4 p. m. de los días lunes, miércoles y viernes, para que lleguen en la tarde, los envíos de correo, en los días respectivos.

Fases de la Luna

Luna nueva 14
Cuarto creciente 25
Luna llena 4
Cuarto menguante 10

Dr. Ramos Guardado, Avenida España No. 13-14. De turno por la noche.

También hace extensivo sus servicios a las clases universitarias, en caso de no poder obtenerlos en los establecimientos de Beneficencia.

Diversiones para hoy martes

TEATRO PRINCIPAL

6 p. m. Extra-especial «Olimpia», con María Alba y José Crespo. Totalmente hablada en español. 8.30 p. m. Extraordinaria, estreno «Noches de Nueva York», con Norma Talmadge y Gilbert Roland. Sonora, con canciones, bailes. Títulos en español. Jueves noche, estreno «Ángeles del Infierno», el espectáculo que desafía toda imaginación.

TEATRO COLON

Especiales, 6 p. m. «Los Amantes de Venecia», con Arlette Marchal. 9 p. m. Una extra y «Entre Llamas por los Aires», con Jack Luden. Jueves noche «La Mujer Amada».

Cartas Rezagadas

Rosa Leiva, Sofía Valladares, Manuel Trejo, Telma Angélica Ramírez, Angela Torres, Amalia Cabrera, Medardo Pérez-Julio Molina G., Isaac Guz, rero, Rafael Zepeda, Lue Peña, María Isabel de Amaya, Juana Valdés de Montes, Isidra Renderos, Rosa Alvarez, Ruperto Flores, Jesús García, Aurelio Melara. Via Aérea: Agustín Morales, Joaquín Méndez y doctor Gaegelos.

Inminente otra guerra civil en China: Chang Kai-Shek se prepara

Nanking, China, mayo 26.—Se predice la proximidad de otra guerra civil en China, pues se tiene entendido que el gobierno no iniciará las hostilidades contra Kwangtung, provincia rebelde, dentro de pocos días.

Hace varias semanas que en el sur de China, se estaba provocando este movimiento, pero el asunto llegó a su punto culminante ayer cuando el Presidente Chiang Kai-Shek, amenazó fuertemente a los rebeldes, dando ésto lugar a suponer que pronto serán rotas las hostilidades.

Chiang acusa a los comunistas del sur de intentar derrocar su gobierno, después de haberse negado él a renunciar.

«La crisis es inminente entre los Kwomintang (Nacionalistas) y los Comunistas», declaró. «Estos últimos desean ejercer influencia entre los círculos nacionalistas, para obtener fuerza en el Gobierno nacionalista di-

La Bolsa...y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 2

Café corriente	Col.	10	qq.
id. resaca	..	8	qq.
Azúcar, primera	..	6 a 7	qq.
id. amarillo	..	5.50	qq.
Arroz, primera	..	9	qq.
id., segunda	..	8	qq.
Frijoles, negros	..	23	fanega
id., blancos	..	22	fanega
Maíz	..	24	fanega
			tendencia a bajar
Maicillo	..	18	fanega
Trigo	..	9	qq.
Dulce o panela	..	7.50	carga. 48 p.
Manteca, del país	..	13	lata 40 lbs.
id., extranjera	..	12.50	.. id.
Sal	..	6	carga de 10 a.
Garbanzos	..	14	qq.
Papas	..	10	qq.
Huevos	..	0.04	cada uno
Cal	..	3	qq.
Queso de Zacapa	..	20	a.
Queso del país, duro-blando	..	15	a.
Queso duro de Nicaragua	..	12	a.
Queso fresco del país	..	9	a.
Mantequilla lavada	..	0.75	lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)

CAMBIOS

Cable del 10 de Junio

Libras esterlinas	4.86 1/2	dólares por libra
Francos franceses	3.92	cts. oro por franco
Pesetas	8.72	peseta
Liras	5.24	lira
Francos suizos	19.30	franco
Florines holandeses	40.24	florin
Belgas		por belga
Yokohama	48.40	1 Yen.
Hon Kong	48.50	1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:	Col.	203	por 100 dólares
Dólares, giros, hoy	..	9.93	por una libra
Libras esterlinas giros	..	8.98	por 100 francos f.
Francos franceses, giros	..	18.20	por 100 pesetas
Pesetas, giros	..	10.70	por 100 liras
Liras italianas, giros	..	39.60	por 100 francos s.
Francos suizos, giros	..		
Belgas	..		

Liga Nacional Antituberculosa

Hágase Miembro

Fije Ud. Mismo su Cuota

Diríjase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO

DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

LA MUJER Y SUS SATELITES

De la Educación Infantil. - Los Juegos de los Niños

Creo que todas las madres convendrán en que no puede haber nada más conveniente y agradable que un niño que sepa entretenerse, sin las constantes reclamaciones por la presencia y la paciencia de otras personas. Algunos niños están ya por naturaleza, mejor dotados que otros en este sentido; pero podemos ayudar muchísimo a desarrollar en los bebés el sentimiento de bastarse a sí mismos, despertando en cada uno su particularidad, su predilección por un juego u otro cualquiera. Aquel niño al que siempre se le converse hasta que se duerma y que se levanta y entretiene desde el momento en que se despierte, muy pronto se habrá acostumbrado a depender de nuestra compañía, comenzando a gritar apenas se aleje la madre por un momento. Y no podréis culparlo por esto ni tacharlo de llorón; como una consecuencia natural de la constante compañía de su madre, experimentará un miedo instintivo cuando ésta se aleja, pareciéndole imposible la existencia, lejos de su segura protección. Es muy necesario enseñar a los niños desde pequeños a saber permanecer solos por un tiempo; dejándolos bien acomodados en su cuna o camita, una vez que estén despiertos, y con algún juguete que ellos mismos puedan manejar, se acostumbrarán al poco tiempo a entretenerse perfectamente solos, sin molestar mayormente. A los niños de meses les resulta un gran placer tener bajo su cuerpecito un pliego de papel grueso, pues con el ruido que produce cuando se mueve se entretienen enormemente. Más

adelante, con algunos carreteles vacíos que se colocarán en una tira de género, a lo ancho de su cunita, se pasarán las horas jugando mejor que con el más costoso juguete. En todo caso, lo que se requiere son sólo cosas sencillas que diviertan su vista y lo entretengan sin poder de ninguna manera dañarle. Y no hagáis demasiado caso del niño cuando parezca cansado de un juego; dejadlo sólo un tiempo, puede muy bien ser que esté sólo descansando para luego empezar con nuevas fuerzas a jugar. ¡Cuántas madres caen en la falta de querer proporcionarles inmediatamente otros juguetes que reemplacen al primero! Pero esto sólo lo tendrá por resultado el volverlo caprichoso y difícil de contentar. Mientras más juguetes tenga un niño a su alrededor, más descontento se pondrá.

Los niños más grandes deberían estar siempre ocupados para sentirse felices. Todos los niños, sin excepción, precisan una ocupación que a ellos les parezca muy importante; no precisamente para que se diviertan, sino que deberán encontrar el mejor modo de «ocuparlos» y al mismo tiempo «instruirlos». No todos los juegos instructivos son divertidos para los niños, ni todos los niños encontrarán gusto en el mismo juego. Así cada niño demostrará sus inclinaciones, y los padres, observándolos en sus juegos, podrán desde niños adelantarlos.

Beatriz Sandoval.

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

A primera vista parece que el anuncio representa un recargo tremendo para el comercio que lo paga. Pero no es así.

ESMALTE PARA LAS UÑAS



CUTEX

el de mejores resultados y que no daña las uñas; líquido CUTEX para quitar el esmalte; quita cutícula, etc. etc.

Son distribuidores: SANCHEZ & Co. Mercado Emporium No. 11. Tel. 177

Banco Agrícola Comercial

Capital Autorizado \$ 5,000,000.00
Fondo de Reserva „ 265,000.00
Fondo Para Eventualidades „ 400,000.00

JUNTA DIRECTIVA

Director-Gerente • 1er. Director-Consultor
RODOLFO DUKE JOSE GONZALEZ A.

2o. Director-Consultor
RAFAEL A. ECHAVARRIA

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.
Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.
4ª Calle Oriente, N° 43. - Teléfono 716.

El Pacto Aduanero Austro - Alemán y la Unión de Centroamérica

El Pacto Aduanero austro-alemán, que, de su nivel en un principio meramente económico, ha sido elevado por un nacionalismo incomprensivo y miope a la categoría de problema político, hasta el grado de causar quebraderos de cabeza en casi todas las cancillerías de Europa—el Pacto Aduanero nos ha traído a la mente lo que en nuestro sentir constituye el único verdadero obstáculo a la Unión Centroamericana. Obstáculo que—de ello estamos seguros—ya hubiera sido allanado desde mucho tiempo atrás, si no fuera ello contrario a los intereses canaleros y bananeros de los Estados Unidos. Esta dificultad puede descomponerse en dos problemas principales, pero íntimamente ligados entre sí. Es el primero la unificación de la moneda; y el segundo, la destrucción de las barreras aduanales. De no resolverse previamente estos dos problemas, de nada sirven—sino para esclavizarnos más a la hegemonía del dólar—los ferrocarriles y las carreteras internacionales.

Hay que decirlo claro una vez por todas. La Unión de Centroamérica es un asunto puramente económico; y a él va ligada también nuestra independencia. En estos tiempos de imperialismo industrial y financiero, todas las tendencias libertarias—aun las más sentimentales—deben trasladarse también al terreno económico. No se trata aquí tanto de unir nuestros países contra otro país más poderoso, como DE UNIR NUESTRAS PEQUEÑAS Y RIDÍCULAS MONEDAS CONTRA EL DÓLAR. En efecto, en nuestros países es el dólar la única moneda cómoda, porque es la única moneda internacional. Y, claro, por muy patriotas que seamos, nos vamos a lo más cómodo, con tal de no tener que estar cambiando, cada seis o siete horas, billetes «shucos» por otros más «shucos» aún. Esto puede ya palpase entre los dos países de Centroamérica que hasta la fecha tienen carretera y ferrocarril internacional: El Salvador y Guatemala. En cuanto a los otros, ya empiezan también a verlo claro. Necesitamos, pues, antes de todo, una moneda internacional centroamericana. Una moneda sana, de tipo suficientemente alto para soportar entre nosotros mismos la competencia del dólar; pero NO UNA MONEDA EQUIVALENTE AL DÓLAR, como el Quetzal guatemalteco, o el Córdoba nicaragüense, porque ello traería consigo—como ha podido observarse en Guatemala y Nicaragua—una elevación general en el costo de la vida; elevación artificial que no guardaría relación alguna con la debilidad económica de nuestros pequeños países. Pero, si nuestra moneda ideal no debe ser tan alta como el dólar, tampoco debe ser tan baja como el Colón costarricense, que vale la mitad del nuestro. Necesitamos, en suma, UN TERMINO MEDIO. Y tal término medio debe encontrarse en el nivel de nuestro Colón, que es al mismo tiempo el del Peso mexicano. Se nos dirá que un país de reducidos recursos, como Costa Rica, no podría soportar moneda tan alta; pero es que tal argumento se desvanece al abordar la segunda parte del problema, que consiste, como antes dijimos, en la UNIFICACION ADUANERA.

El problema rebasa, desde luego, los estrechos límites de Centroamérica: el ideal sería, como lo proponía hace poco en Chile el Sr. Planet, Ministro de Hacienda de aquella Nación, la unificación de las aduanas de todo el Continente, por medio de un Pacto Aduanero Americano; si bien, a nuestro modo de ver, sería mejor limitar el alcance de tal Unión Aduanera, a los solos países hispanoamericanos, dejando fuera de ella a los Estados Unidos y el Canadá; esto, naturalmente, con el objeto de evitar en lo posible la atracción que fatalmente ejercería el Dólar sobre las reservas monetarias de todo el Continente. Sin las barreras aduanales, nada ni nadie detendría ya el irresistible avance del imperialismo económico norteamericano.

Pero aun esta soñada Unión Aduanera Hispanoamericana—que sería, según el Sr. Planet, la salvación de muchos países americanos que actualmente atraviesan por serias dificultades financieras—nos parece todavía absolutamente utópica a los que conocemos las condiciones económicas en que todavía se desenvuelve Centroamérica. Debemos, antes de pensar en otra cosa, resolver los problemas de casa: necesitamos,—si es que todavía tenemos esperanza de mantener nuestra independencia frente al dólar omnipotente,—necesitamos realizar—y pronto—una Unión Aduanera Centroamericana.

Y aun esta Unión Aduanera Centroamericana resulta por ahora—y quien sabe si para siempre, dadas las condiciones «canaleras» de Nicaragua, y las «inter-canaleras» de Costa Rica—aun esta Unión general centroamericana resulta, por ahora, utópica. Costa Rica y Nicaragua puede decirse que están ya perdidas para nosotros. Pero en cambio tenemos tres países que en realidad forman un todo económico, y que por ello se resienten grandemente de la diferencia de monedas y de tarifas aduanales. Estos países son Guatemala, El Salvador y Honduras.

Guatemala, El Salvador y Honduras son ya, económicamente, UN SOLO PAIS: pero para serlo integralmente—para que la población se descongestione y se uniformice por medio de las corrientes migratorias hacia las regiones aún inexploradas—necesitamos a toda costa que desaparezcan YA las trabas aduaneras. Necesitamos EL LIBRE CAMBIO, que fatalmente traerá consigo la unificación de la moneda; y por ende, tarde o temprano, la unificación política. Y esta unificación política podrá, más tarde, salvarnos de las garras de los Estados Unidos por medio de un alejamiento progresivo de la zona peligrosa—la zona canalera, incluyendo en ella a Nicaragua, Costa Rica y Panamá—para acercarnos más y más a una Nación hispanoamericana que, por su potencia económica—sean cuales fueren por hoy sus defectos políticos—es la única todavía capaz de resistir en Norteamérica a los Estados Unidos. Si queremos VIVIR, tarde o temprano,—aunque nos pese,—hemos de recurrir a LA ANEXION A MEXICO. Y no está de más, para preparar tal anexión, la adopción por ahora de una moneda unificada y sana—y de valor igual al del peso mexicano—que, siendo la misma para los tres países mencionados, sea capaz de defenderse contra la hegemonía del dólar. Pero para ello, lo repetimos, es absolutamente necesario el establecimiento, como medida previa, de la UNION ADUANERA CENTROAMERICANA. Esto urge, si es que pretendemos VIVIR.

Los que no entendemos

El Banco Hipotecario y el Año de 120 Días

Por Francisco Morán

«La gran mayoría de los varones salvadoreños sólo son elementos de producción durante cuatro meses del año, lo que dura la cosecha de café.»

(Noticia para los presuntos gerentes del B. H.)

No entendemos de bancos hipotecarios. Quisiéramos entender, cuando, hace veinticuatro meses, o quizá veinticuatro años, se comenzó a hablar de eso. Vimos en ello un problema nacional—[padecemos la comezón del problema nacional], pero se han dicho cosas tan encontradas, fragmentarias y mal dichas, que se nos pasó la comezón.

Mas está de Dios que no gocemos tranquilidad, y he aquí que el asunto está de nuevo en el tapete, y hoy ya casi se cae de maduro. Magullado está, porque cada hijo de vecino le dió su BARAZO o su pedrada, pero no ha perdido aún el sér.

Tendremos BANCO HIPOTECARIO. Se limpiarán los cafetales, se remendarán los cercos, se levantará la cosecha. Y después, a lucir el PACKARD y a mandar al muchacho a San Francisco; a chivear en el casino y... la crisis fué una pesadilla o una pesada broma de estos banqueros. FERO YA SE JOROBARON».

No, amigo Morales, déjeme Ud. tranquilo, gozando anticipadamente la delicia de ver contentos a mis paisanos. No me malogre esta dicha de pobre, que consiste en gozar de la ajena felicidad.

Dice Ud. que nada resolverá el Banco Hipotecario, por aquello de los ocho meses de vagabundería de que habló un deslenguado de los de PATRIA?

Cómo es eso, Morales, explique bien claro, porque yo soy de LOS QUE NO ENTIENDEN y ya la comezón me vuelve a atormentar.

Dice usted que al obtener los agricultores crédito en el nuevo banco, ganarán, en primer lugar, los bancos actuales, porque les serán pagados sus créditos? Bueno, ¡pobrecitos los bancos!

Dice usted que, dado el hábito sabroso y comodón de trabajar sólo cuatro meses y consnmir todo el año, los agricultores no tardarán en quedarse en igual situación que hoy, y que la falta de trabajo y la vida de tedio y de miseria se reanudará en los campos?

De manera, mi interesantísimo Don Javier, que usted desea que la tierra

esté produciendo todo el año. Vamos, déjela descansar, pobrecita la tierra.

Además, ¿qué van ellos a hacer con tanto maíz y arroz y demás productos? No crea Ud. que habría una superabundancia que botaría los precios?

¿Dice Ud., amigo mío, que de ese modo, cada finca daría para levantar la cosecha de café y salvaría a su dueño de las garras del Banco?

Se me ocurre, Don Javier, que ese régimen apartaría a muchos del casino y de otras entretenimientos peligrosos... Pero lo que me seduce y me humedece los ojos de contento es pensar que las gentes del campo tendrían ocupación para todo el año. Así quizás el comunismo no hallaría tan preparado el terreno.

Está Ud. de acuerdo? Venga esa mano. Qué bien nos entendemos los sin tierra, don Javier!

Y a propósito, ahora recuerdo que el doctor Molina me ha externado varias veces su opinión de que el grano de oro de El Salvador no es el café, sino el maíz. Que jamás podría haber superproducción de cereales, pues lo que sobra del consumo que hoy se hace, podría servir para alimentar ganado, y eso traería nueva vida a un ramo agrícola que está casi abandonado.

Una dificultad veo yo, don Javier; las fincas serían, según la idea de Ud. y del doctor Molina, unas misceláneas para producir de todo... Pero está bien. Eso no daría DINERO A CHORROS, como el café; pero daría VIDA PARA TODOS, que es mejor. Ya veo las despensas llenas, la sonrisa de hermanos en los labios de los hombres, y a Dios asentado en todos los corazones.

¿Y el Hipotecario? Entonces sería realmente benéfico, ¿no es así?

Total: el problema se reduce a que los dichosos sepan esta cosa sencilla: que EL AÑO TIENE 365 DIAS EN VEZ DE 120, y esta otra cosa santa: que NO VALE ANTE DIOS EL DIA QUE NO VIO UNA FAENA COMENZADA POR LA MAÑANA Y TERMINADA POR LA TARDE.

Pero yo no se los digo, don Javier, no sea que me tachen de comunista. Además YO NO ENTIENDO DE BANCOS HIPOTECARIOS.

Lea en 2a. pág. de PATRIA «La Mujer y sus Satélites»

Hemos dicho ayer en un artículo que sólo da la libertad en materia de trabajo el seguir nuestro impulso vocacional. «Porque la Vocación es el trabajo voluntario y gozoso», y queremos ahora dirigirnos con preferencia al obrero para que medite un momento en la liberación de su oficio, para que lo convierta en arte, en trabajo desinteresado, en trabajo de amor, persiguiendo la obra y no la ganancia.

Se logra en gran parte esta liberación del trabajo trabajando para sí mismo, como el artista. Es arte el trabajo cuando sirviéndose a sí, al alma propia, se sirve al alma de los otros. Y es esclavitud el trabajo, cuando se ejecuta a disgusto la idea ajena. El obrero vocacional debe romper como le sea posible y hasta como le sea imposible con la tiranía del cliente. Y es en tal sentido que no puedo yo concebir un taller sin un departamento de ventas, como no puedo concebir un estudio de pintor sin un salón de exhibiciones, sea o no anexo.

El carpintero, por ejemplo, no debe hacer sino aquel mueble que él haya inventado o que haya tenido su absoluta aprobación, que haya sido de su gusto. Y debemos encontrar perfectamente razonable que a la solicitud del cliente responda según el caso: «no lo hago, porque no me gusta; puede usted ir a otra parte».

La dignidad del artesano y del artista debe sentirse ofendida siempre que trate de confundirse con una máquina. Todo aquello que se hace por vocación no pueden hacerlo las máquinas. Al cliente debe procurarse servicio fácil, pero acostumbrarle a que no pida gustos sino que deje o tome lo que ha sido hecho con amor. El que quiere

gustos que haga él mismo las cosas. Yo sé que muchos sonreirán al leer estas líneas: sonreirá el obrero acostumbrado a recibir órdenes del cliente, acostumbrado a que el cliente le diga cómo debe hacer el trabajo, a que el cliente le enseñe. Este obrero es el que practica el servilismo de su oficio; sí, así clarito: el servilismo. Sonreirá también el candidato a cliente que conoce lo que es el estilo y que sabe cuán ignorantes son la mayoría de nuestros obreros. Pero estas sonrisas, aunque sean justificadas, no son capaces de borrar esa sencilla verdad; el obrero es esclavo, aunque sea vocacional, si ha de hacer lo que otros le encarguen. Porque eso se llama: trabajo al gusto del cliente, y eso es vil en el país del Trabajo, que queda por allá lejos, lejos, en una isla que yo sé.

El obrero no se cultiva lo suficiente; he ahí otra dificultad para llegar a lo que deseamos. Tiene metida entre caja y caja la estaca de que artesano es sinónimo de ignorante. También ya sabemos que aquí la mayor parte de los que trabajan, trabajan por hambre y hambre debe entenderse: deseo de comer y deseo de holgar. El alto trabajador, Doctor, burócrata, comerciante, etc., tampoco trabaja por amor a lo que hace sino por el hambre de dos pisos que es el vivir cómodamente y bien vestido.

El cliente, pues, y el obrero, viven los dos con hambre en esta tierra de lógico fastidio. No hay casi, trabajo de amor, no hay casi dignidad profesional. Los obreros son máquinas, máquinas imperfectas de hacer lo que a cada uno se le ocurra que le hagan. Para eso paga.

SALARRUE.

EXTRACTOS Y APUNTAMIENTOS PEDAGOGICOS

NECESIDADES ACTUALES

Por S. C. R.

La Escuela Normal Rural es una necesidad imperiosa no sólo aquí en El Salvador, sino en todos nuestros países centroamericanos, pues la mayor parte de la población está diseminada en el campo, sin tener puntos de contacto muchos de ellos con los centros urbanos. Para satisfacer el anhelo de difundir la educación hay que fijar la modalidad del medio, estableciendo una maquinaria de enseñanza que esté de acuerdo con los educandos que han de beneficiarse.

Es indispensable crear ante todo un tipo de MAESTRO, mejor preparado que el actual de las Normales establecidas.

Lo más adecuado sería echar los cimientos de las NORMALES - GRANJAS, las cuales en E.E. U.U., Cuba y Panamá están dando óptimos frutos. Dichos centros propenden a preparar a los escolares. Debe entenderse, como dice Ricardo

Neumann, que las NORMALES - GRANJAS no son escuelas de AGRICULTURA del tipo corriente para formar cultivadores de la tierra que más tarde se dediquen a las faenas agrícolas. Es una institución que responde a las necesidades creadas por nuestras especiales condiciones sociales y económicas.

En Cuba en cada provincia existe una GRANJA - ESCUELA, destinada a la enseñanza elemental de la AGRICULTURA. Su objeto es preparar a los alumnos a fin de que sepan aplicar en los campos y laboratorios los procedimientos elementales prácticos y científicos para la pequeña explotación, pudiendo así convertirse en cooperadores aptos para las explotaciones de radio más amplio. Así cada granja ayuda al engrandecimiento agrícola del país, por medio de conferencias, folletos y respondiendo a las preguntas, lo

Ice
Eau de Cologne

Ice
Hair Lotion

F. WOLFF & SOHN
KARLSRUHE - GERMANY



Agentes Generales
para el territorio

SAUERBREY Y COMPAÑIA

San Salvador
Portal Occidental

TEL. No. 6-4-6
TAXIS FORD

MAICENA MARCA LA MAZORCA
"EL INDIO"

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE, LIEBES & CIA. - Tel. 3-9

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana

Léalo todos los días

Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.

[Una vez el origen respectivo en este mismo diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25

[Cada 2 centavos en la misma]

elados con la trama de líneas férreas, hacen pensar que fué la canoa el primer medio de transporte.

ooo
La X en la máquina de escribir es la cruz que evita las malas frases.

ooo
Es en tinieblas como se puede contemplar mejor el fulgor de las estrellas.

ooo
La cucharita de bicarbonato es a la opipara cena algo así como la paletada de cal a una vida.

ooo
El genio casi siempre piensa que los que le ven grande son cortos de vista y le miran con lupa.

ooo
Cuando nos abrochamos el saco hacemos una llamada llena de fe a la esbeltez.

ooo
El bisel del espejo nos produce la impresión de que nos corta una lasca de la figura.

ooo
Ahora que hay aparatos de radio en las barberías los barberos han enmudecido.

ooo
El ukelele es la Cenicienta de las guitarras que llora constantemente sus penas hawaianas.

ooo
Las nubes parduzcas de los días grises son birriones de noche que escaparon a la ablución de luz del amanecer.

El Misterio del Día

La Casa Imposible

Una cuadra al Oriente de la Artillería [esquina N. E.] hay antes de llegar a la esquina una casa misteriosa. Es una buena casa completa de cemento-armado con 5 o 6 balcones enrejados. ¿Por dónde entran los inquilinos? No hay una sola puerta, no hay zaguán ni la casa está conectada con las casas vecinas. Pásese por allí y se asombrará.

PARANIVOS

La señora Eduviges dice que las loras son verdes de tanto comer aguacates. ¡Con razón mi hermanito tá cherche, cherchel...

ooo
A «Tabeno» le sacaron ayer una muela con un gato. Dice que para quel gato agarre lechan a uno un cuento que jiede a ratón.

ooo
Hay qui ir ispiar a la escuela e Prácticas por la galería del Teatro Nacional. Se ve bien diarriata cuando dan la clase de besarse.

ooo
En los carros de tren que están botados allá por el panteón se habla por teléfono por aquellas mangueras que hacen ipshh!...

ooo
En mi casa, de madrugada, se enjuaga el chorro e la pila. Hasta que sí enjuagado bien empieza a echar agua.

más que sus grandes estrellas.

ooo
¡He perdido mi gotita de rocío, dice la flor al cielo del amanecer, que ha perdido todas sus estrellas.

ooo
Precioso es el don de la fruta, dulce el de la flor; pero yo quisiera poder regalar el de la hoja, esa humilde amistad de su sombra.

ooo
Los hombres son crueles, pero el hombre es bueno.

Rabindranath Tagore.

El Chiste Diario

— ¡En qué se parecen las mujeres a los garbanzos?

— No sé.
— Pues en que los garbanzos se ponen en agua y las mujeres se ponen EN-AGUA.

ooo
¡ Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Ladrillos de Cemento

DE TOLAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más alamados

LA PIEDRA LISA

Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 943

1st. planta.

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL

El Laboratorio REINAGUERRA ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.

Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

Pro - Hospital Rosales

Yo
contribuiré mensualmente con la cantidad de

desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma

Dirección

Aviso Postal

Se pone en conocimiento del público que por aviso oficial dirigido por la Dirección General de Correos de México se hace saber a nuestro servicio postal que se ha declarado fraudulento el negocio a que se dedica la señora CECILIA C. DE GOMEZ en la capital de aquella República, y que por esa razón se ha ordenado la suspensión definitiva de los giros que a dicha señora habían sido remitidos con procedencias de estas oficinas postales, y autorizando a la vez a este Despacho para hacer el reintegro de un dólar a quince personas remitentes de dichos giros.

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

Sírvanse tomar nota las personas que tienen el propósito de establecer negocio con la señora de Gómez, que ha sido declarado fraudulento por las autoridades mexicanas, a fin de que no se dejen sorprender.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador 23 de mayo de 1931.

ARCHIVO LEGISLATIVO

Conato de incendio en la Fotografía de Chávez

Hoy a las once de la mañana se produjo un conato de incendio en el edificio ocupado por el taller fotográfico de don Manuel D. Chávez, situado en el número 17 de la Segunda Avenida Norte. El siniestro tuvo su origen en la chimenea de la cocina, que estaba bastante sucia según se pudo comprobar cuando llegaron los agentes del Cuerpo de Bomberos. Al respecto, es de justicia hacer constar que las bombas estuvieron en el lugar de los acontecimientos pocos minutos después de que el fuego había empezado su obra destructora. Por lo demás, no hubo desgracias de ninguna clase que lamentar, fuera de la consiguiente alarma del vecindario.

El Hospicio se encuentra en un local Reducido

El Ministerio de Beneficencia ha trasladado a Casa Presidencial un informe del Director del Hospicio de Huérfanos de esta capital, en que este señor le indica al doctor Héctor David Castro el mal que causa la instalación de un mercado en el local que ha desocupado la Sala Cuna, esquina opuesta al Palacio Nacional. A la par del informe anterior hay otro de la Superiora del Hospicio en la que manifiesta que el edificio ocupado actualmente por el establecimiento bajo su vigilancia, es demasiado pequeño para que en él se pueda alojar a todos los asilados. Este segundo informe concluye solicitando para uso del Hospicio la parte del antiguo centro de esta índole, que se halla vacante.

Recepción de Alvarez Vidaurre

El primero del corriente recibido en Audiencia Pública por el Presidente de Costa Rica, nuestro Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en aquel país, don Antonio Alvarez Vidaurre. Por su parte, el señor Alvarez Vidaurre, ha enviado una comunicación oficial anunciando que a su llegada a la capital Josefina hizo circular ampliamente el último manifiesto del ingeniero Araujo, el cual obtuvo elogiosos comentarios de parte de los miembros del Gobierno, de los diplomáticos y de los particulares.

Exito del turno del domingo en Apopa

Como lo anunciamos en su oportunidad, el domingo se verificó en la vecina ciudad de Apopa un Turno con el objeto de recaudar fondos para la compra de una bomba, que será empleada en elevar el agua hasta ponerla en disposiciones de ser distribuida eficazmente en la población. La fiesta tuvo el más completo de los éxitos, lográndose reunir una considerable cantidad de dinero con la que pronto se negociará la adquisición de la bomba.

En sus declaraciones ha dicho que la parte que a él le correspondió la tiene depositada en la casa de un señor que vive en las cercanías del Hospital Rosales. En las mismas oficinas judiciales también tuvimos oportunidad de presenciar la llegada de un pájaro de cuenta que desde hace varios días ha caído en poder de la policía. Se trata de Ricardo Guillén [a] Pata Huaca, quien hizo ayer tarde su ingreso a esta capital procedente de Santa Ana.

SORPRESAS POLO

4 Micos en Cada Paquete
Fabrica de Helados POLO
3a. Calle Oriente No. 13.

Dimite su cargo de Secretario de Estado el Cardenal Pacelli

Roma, junio 10.—El Secretario de Estado papal, Cardenal Pacelli, ha pedido licencia a Su Santidad para retirarse del puesto, por motivos de salud, según asegura el diario "Tevere" en su edición de hoy. Añade que, probablemente, le sucederá el subsecretario de ese departamento, Monseñor Pizzardo, quien para ello tendrá que ser elevado a la dignidad cardenalicia. Esta noticia no pudo ser confirmada en los círculos vaticanos.

Baile en casa de la familia Mendoza Funes

En casa de don Rafael Mendoza Funes se efectuó el lunes por la noche un baile en celebración del cumpleaños de don Rafael Napoleón Cisneros y del 35 aniversario del matrimonio del señor Mendoza Funes. La fiesta terminó en las primeras horas de la madrugada.

Nombramientos Refrendados

En el Ramo de Justicia han sido refrendados los nombramientos que siguen: el de Arturo Lagos Calderón como Ayudante de la Dirección de la Penitenciaría Central, y el de los escribientes del mismo centro penal José Daniel Rosales y Guillermo Suárez Ayala.

Sobre la unión aduanera austro alemana.

Génova, 3.—El Tribunal de La Haya ha convocado a una sesión especial para el 20 de Julio a fin de oír todos los criterios posibles sobre la unión aduanera Austro alemana.

Chuparse el dedo

Carreño es uno de los mortales que han pasado a la posteridad con más fama y renombre, habiendo realizado el esfuerzo más insignificante. En las reglas de buena conducta, Carreño prohíbe terminantemente chuparse los dedos. Todo el mundo conviene en que no es correcta esa práctica. Pero... como toda regla tiene su excepción, aquí va la de ésta: "Es de muy mal gusto —dice la regla— chuparse los dedos, excepto cuando se comen pasteles, pudines o confituras de "Las Victorias" que, entre parentesis, está situada casi frente al "Diario Latino". Sus propietarios recibirán con gusto su visita y, complacidos, le mostrarán las fábricas, que son ejemplo de aseó y higiene.

Bautizo

En la iglesia de Concepción de esta ciudad, fué bautizada el domingo la graciosa niña Blanka Melina, hija de los esposos don Benjamín Segovia Hernández y doña M^{ra} B. de Segovia Hernández. Fueron padrinos, don Dagoberto Gavidia y su esposa doña Stela P. de Gavidia. Celebrando tal suceso, hubo en casa de los padres de la niña, por la tarde del mismo día, una reunión de confianza.

DR. ROSENDO MORAN M.

Médico y Cirujano
da. Av. N. No 41.—Tel. No 3-4-5
Una cuadra al N. de la Iglesia San José.

Práctica en Hospitales de Niños de Paris
Rayos Ultravioletas para niños con debilidad congénita o adquirida.
Extracción de adenoides y amígdalas.

de 2 a 5 pm. y especiales de 10 a 12 am. y de 7 a 9 de la noche.
Tratamiento esclerosis de hemorroides.

Juzgando las Denuncias a los Ex-Gobernantes

Por el Dr. Romeo Fortín M.

He recibido excitativa para que presente denuncia ante la Asamblea de los numerosos atropellos de que fué víctima durante las administraciones de Jorge Meléndez y Alfonso Quiñónes Molina. No he resuelto nada definitivo todavía. Hay varios motivos que me inducen a preferir no presentar la queja y ellos son:

PRIMERO: Cruzamos una época de odios y venganzas—sentimientos que repudio—y así vemos, en los periódicos, que hay odios de clases, odios de partidos, odios de individuos, aún entre las mismas clases y partidos. La humanidad parece que pugna por la destrucción recíproca. Es el aniquilamiento mutuo lo que se persigue. La palabra evangélica se la ha llevado el viento y hasta los pocos que pudrían hacer porque la

llama voraz no destruya el mundo, parece que fueran los que más la atizan. Ese odio que se ha enseñoreado de la humanidad es uno de los factores de la actual crisis mundial. Si los que tenemos conciencia de esto no podemos hablar de amor, para no ser lapidados, y porque resultaría inoportuno, por lo menos no debemos contribuir a la propagación del odio y debemos matar en nosotros el sentimiento de venganza, escondido en la máscara de la justicia.

SEGUNDO: Hay mucho que da asco en el momento actual: confundidos con los hombres sinceros que sí pueden buscar en la sanción social la regeneración gubernativa, hay muchos que proceden con la impudicia más grosera y falta ab

Pasa a la p. pag. col. 1a.

Nuestras secciones en "Por ningún motivo serán suspendidos los trabajos de Pavimentación de Santa Ana"

Creamos Dos Nuevas

Rogamos a los lectores observar que no solo en páginas exteriores insertamos material interesante. En las planas 3a. y 4a. pueden encontrarse, por ejemplo, "Comentarios al Cable", "Deportes", "La Mujer y sus Satélites", información local y extranjera, etc., y allí aparecerán también dos secciones nuevas cuya importancia no escapará al buen lector:

Una, con el título VIDA UNIVERSITARIA, conteniendo información, comentarios etc., de dentro y alrededor de nuestra Universidad Nacional y de lo que debe ser en todo caso, universitario. A esta sección corresponde lo ayer publicado con el título: "Mensaje de Revolución Universitaria Salvadoreña a la Juventud de El Salvador". En ella podrán colaborar, abarcando en su totalidad el campo periódico, todos los que se sientan capaces de hacerlo y llamados a ello, debiendo sólo sujetarse estrictamente a la índole y prácticas de este diario. La sección aparecerá siempre que haya material.

La otra se concretará a noticiar y orientar sobre las actividades musicales del mundo entero. Nosotros creemos en la alta misión educativa de la música, comprendemos que aquí él es muy poco atendido, y de alguna manera queremos contribuir a remediarlo. La sección estará a cargo de una persona que por su competencia en el ramo y su decidida voluntad ha de ser inmejorable para el caso. Esta sección se publicará todos los días viernes.

El Otro Son de la Campana

Un automóvil no es un lujo ni, mucho menos, una inmoralidad

En estos días no constituye un lujo, ni es motivo de inmoralidad poseer un automóvil. Claro que si se juzga el asunto únicamente desde ciertos puntos de vista, se puede llegar a la conclusión de que el uso del automóvil también es criminal por los atropellos y muertes que ocasiona.

En la hora presente estos vehículos constituyen, en su gran mayoría, elementos de trabajo y producción, como el arado moderno, el tractor, la máquina de escribir y otras tantas que ahorran tiempo y simplifican la labor.

Es tan económicamente digno de aplauso el esfuerzo realizado para obtener un automóvil, como lo es el del impresor para dotar a sus talleres de linotipos y el del agricultor para emplear tractores en sus fincas.

El automóvil tiene, además, una inmensa ventaja sobre las otras máquinas, y es que, no solamente sirve como instrumento de trabajo, sino también como medio económico de esparcimiento y salud. Gran porcentaje de los propietarios de automóviles en San Salvador, como en el resto del mundo, explotan comercialmente su carro durante toda la semana, y el día domingo lo emplean para hacer excursiones con toda la familia. Bien considerado este punto, el auto contribuye a alejar de las tabernas y los casinos a muchos hombres que, gracias a este vehículo, pueden proporcionarse el placer del trasladarse cómodamente al campo o a la playa.

Ayer estuvimos en el despacho del coronel Acosta, Subsecretario de Fomento, y este funcionario nos dijo que había llegado muy bien impresionado de las obras realizadas en el Departamento de Santa Ana. Después que hubo asistido a la inauguración del tramo de carretera Santa Ana-Sonsonate, el coronel Acosta estuvo a visitar la Escuela Correccional de la finca Zacarías, el Grupo Escolar «José Mariano Méndez», el Teatro Nacional y los trabajos de Pavimentación y saneamiento de aquella ciudad. Sobre estos trabajos el coronel Acosta tuvo frases bastante optimistas, pues nos dijo que por ningún motivo serían suspendidos ya que con ellos se da oportunidad a los obreros para que permanezcan ocupados, ganando un salario bastante regular.

El Subsecretario de Fomento nos aseguró que hasta la fecha los trabajos de la pavimentación están considerablemente adelantados, pues ya se encuentran hechos más de 500 metros de concreto. En estas obras han laborado cerca de 250 personas.

Robo de una valiosa colección de monedas de oro y plata

El 23 del mes pasado fue víctima el señor Pascual Atilio Solombrino, quien vive en una casa de la undécima avenida, frente a la clínica del doctor Carlos Lardé y Arthés, de un audaz robo que cometieron los conocidos ladrones Nicolás Martínez (a) Piojo y Francisco Díaz (a) El Chico de los Monos. Estos sujetos penetraron hasta las habitaciones más apartadas de la residencia del señor Solombrino y consiguieron apoderarse de una valiosa colección de monedas de oro y plata de diferentes países y valores. Según datos que nos fueron suministrados en las oficinas de la Policía Judicial, cuyos agentes llevaron a cabo la captura de estos peligrosos individuos, quien en realidad puso primero las manos sobre los macacos fue El Piojo, pues el otro compañero, El Chico de los Monos, solamente dirigió la operación como jefe que es de la precoz Bauda del Diamante.

Los detectives averiguaron que ambos ladrones se habían repartido el botín en una pieza de cierto mesón que está ubicada frente a la cantina El Japon, allá por la calle de la Cuesta Blanca. En la citada pieza vive El Piojo y poco trabajo les costó a los agentes dar con una parte de lo robado, es decir, con lo que le correspondió a Martínez. Esta parte consistió en 100 monedas de plata y 12 de oro. En cuanto a El Chico de los Monos, su captura fue hecha por las autoridades de Santa Ana, ciudad a donde se había trasladado después de la

parte del automóvil va directamente a las fábricas norteamericanas, también lo es que provee de trabajo a obreros salvadoreños en cuanto se refiere a garages, reparaciones, etc. También contribuye el automovilista al aumento de las rentas del Estado por los fuertes impuestos de aduana y matrícula que paga por la introducción y posesión del vehículo.

Hay mil razones más que acudir en favor del automóvil, en contra de las poquísimas que tienen los "moralistas".

Miko C. Hakon.

PATRIA al público en general

Para evitar interpretaciones erróneas o mal intencionadas acerca de la índole de este Diario, la nueva Dirección desea hacer públicas las siguientes categóricas declaraciones:

Nosotros no pertenecemos a ningún partido. No somos comunistas, por la misma razón que no somos capitalistas; porque somos seres humanos absolutamente libres, y deseamos seguirlo siendo. Tampoco somos araujistas ni anti-araujistas; como no somos piñistas, ni quiniñistas; cordovistas ni zaratistas; molinistas, martinistas, claromonistas, ni prudencia-ayalistas. Nosotros no somos istas de ninguna clase. Somos hombres. Y hombres libres. Es éste un periódico de opinión verdaderamente sincera, virgen absolutamente de todo convencionalismo. Un periódico que persigue, como supremo fin, la realización de la más alta y aguda libertad individual, expresada en esta sola y única palabra: **VIVIR**. Porque nosotros, como la vida, somos de todos, pero no pertenecemos a nadie: ni a un solo hombre, ni a un solo partido, ni siquiera a una sola idea. Porque las ideas son para los hombres, y no los hombres para las ideas. Por eso el único fin material que por ahora nos proponemos, es el de llegar a congregarnos en rededor nuestro las más honradas, las más libres, las más claras, simples y primordiales voluntades del país. Pero esto sin sujeción a canon ni a norma, como no sea el bien de todos; o lo que sinceramente consideremos tal. Sin sujeción, lo repetimos, a canon alguno: porque queremos huir, como de la peste, de la posible formación de un partido alrededor de estos ideales. No queremos organización de ninguna clase, porque aun el ideal se desvirtúa y se limita, se se llama **idealismo**.

Una vez más: nosotros no somos ni siquiera idealistas. No somos istas. Somos hombres. Y sólo pretendemos, para nosotros y para todos, un solo y único derecho y un supremo deber: **VIVIR**.

LA DIRECCION.

La Angustiosa Situación de los Maestros

Una exposición del Director y Subdirector de la Escuela Pestalozzi

Señor don Alberto Guerra Trigueros. Rogamos a usted, si no hubiere inconveniente, diera publicidad en su cotidiano a lo siguiente: Revisando el Presupuesto del año Fiscal, encontramos que a las escuelas: Padre Delgado, Pestalozzi, Cisneros, Padres Aguilar, José Simeón Cañas, Costa Rica y República de Chile, les corresponde al profesorado mensualmente las sumas de: 1245, 715, 835, 655, 835 y 1230 colones, respectivamente, que en total llega a la pequeña suma de 6525 colones. Si se toma en cuenta que son los primeros Centros Primarios de la República a los que se les debió de atender con especiali-

dad, lo que no ha sucedido así en estos primeros meses del año, pues a estas escuelas no se les pagó en carpeta el mes de marzo, como antes se ha hecho, por que no se les ha querido recibir en esa forma a cada una y cada profesor ha tenido que abandonar su escuela, para lograr el pago de su recibo. Ahora, si cada profesor necesita ocho días para su pago, 53 profesores ¿cuánto tiempo perderán? Algunos han logrado así su pago; otras escuelas, entre ellas República de Chile, Cisneros, Padre Delgado y José Simeón Cañas y Pestalozzi, el profesorado, en vista de que este modo de efec-

Pasa a la p. pag. 3a. col.

LADRILLOS DE CEMENTO \$55.00

TIPO CORRIENTE MILLAR
A. & A. FERRACUTI.
231, 245.

INFORMACION UTIL

PATRIA

Diario de Información

VIVIR

Revista diaria

PROPIETARIO:

ALBERTO GUERRA TRIGUEROS

REDACCION:

Director, A. Guerra Trigueros

Redactores, Jacinto Castellanos Bicus Salazar

ADMINISTRACION:

Adm. y Gestor de anuncios: Miguel Ángel Castejón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número atrasado 0.20

MAYO

31 DIAS

SANTORAL

DE MAYO

Témpora. Sr. Juan, patr. y Bida Ven. DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO

Progreso—Guadalupe—Sosa

El servicio de turnos comienza a las 10:00 horas del día indicado y termina a las 10:00 horas del siguiente día de la semana siguiente. Siendo estos servicios obligatorios, es indispensable y todas las farmacias deberán indicar, en un cartel especial, que colocarán en la parte exterior del establecimiento, cuáles son las farmacias de turno de cada semana.

Farmacias Teléfonos

Guerra, 128. Alvarenga, 845. San Luis, 1250. Independencia, 1284. Americana, 3. Guadalupe, Independencia, Central, 25. Letina, 84. 182. Centro Americana, 1173. La Salud, 26.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los pobres pueden recurrir a estas medicinas en caso de necesidad.

Cirujía que comprende a las heridas de Corcepción, Cisneros, San José, San Miguelito y La Esperanza, servido por el doctor Salomón Meléndez, 5a. Calle Oriente, No. 2.

Cirujía de los heridos del Centro, Santa Lucía y El Calvario, servido por el doctor José Zepeda Magaña, Colonia Letina, Casa «Letra B».

Cirujía de San Juanito, Candelaria, La Vega y San Estebán, servido por el doctor Gregorio Zepeda, 6a. Avenida Norte, No. 27. Tel. 1-1-7-1.

Cirujía que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, Soyutique y San Marcos, servido por el doctor Pedro Meléndez, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Cirujía de las poblaciones de Mejicanos, No. 29 y No. 100, Guadalupe.

Hospital Rosales

Horarios de Hospital Rosales de todas las días y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 3 de la tarde.

Para las de Pasión, todos los días de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 de la tarde.

Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado asilados en el Hospital dirigirse a las Periferias respectivas, Teléfono de la periferia de mujeres No. 17.

Las horas de consulta para los pobres son por la mañana de 8 a 12 y por la tarde de 2 a 4 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 de la tarde.

En caso de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche.

A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber

Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 619. Policía Judicial, No. 112. Policía Municipal No. 568. Policía del Tráfico, No. 141. Cuerpo de Bomberos, No. 472.

Audiencias Públicas en los Ministerios

Ministerio de Gobernación y Sanidad. El día Martes y Jueves, de 9 a 11 a. m.

Ministerio de Guerra, Marina y Aviación. Los días Martes y Jueves, a cualquier hora del día.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio. Los sábados de 9 a 11 a. m. de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días lunes, miércoles y viernes de 9 a 11 a. m. de la tarde.

Ministerio de R.R.E.E. Los viernes, de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.

Ministerio de Beneficencia. Los viernes de 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.

Ministerio de Agricultura y Fomento. Los días martes y jueves, de 9 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR

Itinerario de Trenes

Para San Salvador. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (treno de pasajeros) y a las 12 y 5 p. m. (treno de pasajeros y carga). El primero llega a Sonsonate a las 11:30 a. m. y el segundo a las 1:30 p. m. Se hacen también un tren local todos los días a las 1:30 a. m.

Para Santa Ana. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (treno de pasajeros) y a las 12 y 5 p. m. (treno de pasajeros y carga). El primero llega a Santa Ana a las 11:00 a. m. y el segundo a las 1:30 p. m.

El Comodoro de San Salvador. Salen todos los días a las 7 a. m. y otro a las 12:30 p. m.

Delegados Anuales de San Salvador. Salen a las 1:10 p. m. a las 12:30 p. m. y a las 2:30 p. m.

(I. R. de C. A.)

De San Salvador para Zacapa y estaciones intermedias: Sale a las 7:00 a. m., llega Zacapa 7:30 p. m. Vicio-veces: Sale Zacapa 8:00 a. m., llega San Salvador 8:00 p. m.

De San Salvador para Guatemala, Guatemala, Puerto Barrios y estaciones intermedias: Sale Lunes y Jueves a las 4:30 a. m., llega Zacapa 12:15 p. m. llega Guatemala a las 1:15 p. m. llega Puerto Barrios a las 10 p. m. Vicio-veces: Sale lunes a las 8:30 a. m., llega Zacapa 7:30 p. m., llega Guatemala a las 8:40 p. m., llega Puerto Barrios a las 7:30 p. m. llega San Salvador a las 8:30 p. m.

De San Salvador para Santa Lucía, Altagracia y estaciones intermedias: Sale a las 7:00 a. m., llega Santa Lucía a las 7:30 a. m., llega Altagracia a las 8:30 a. m. Vicio-veces: Sale a las 12:30 p. m., llega Santa Lucía a las 1:00 p. m., llega Altagracia a las 2:00 p. m.

De San Salvador para San Marcos y estaciones intermedias: Sale a las 7:00 a. m., llega San Marcos a las 7:30 a. m., llega San Marcos a las 8:30 p. m. Vicio-veces: Sale a las 12:30 p. m., llega San Marcos a las 1:00 p. m., llega San Marcos a las 2:00 p. m.

De San Salvador para San Marcos y estaciones intermedias: Sale a las 7:00 a. m., llega San Marcos a las 7:30 a. m., llega San Marcos a las 8:30 p. m. Vicio-veces: Sale a las 12:30 p. m., llega San Marcos a las 1:00 p. m., llega San Marcos a las 2:00 p. m.

La Bolsa...y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 3

Café corriente	Col. 10	qq.
id. resaca	de 6 a 8	qq.
Azúcar, primera	7 a 8	qq.
Azúcar de 2a.	7.50	qq.
id. amarillo	5.50 a 6.50	qq.
Arroz, primera	9	qq.
id., segunda	8	qq.
Frijoles, negros	23	fanega
id., blancos	22	fanega
Maíz	24	fanega
Tendencia a bajar		
Maicillo	18	fanega
Trigo	9	qq.
Dulce o panela	7.50 carga.	48 p.
Manteca, del país	12	lata 40 lbs.
id., extranjera	12.50	id.
Sul	6	carga de 10 a.
Garbanzos	14	qq.
Papas	10	qq.
Huevos	0.04	cada uno
Cal	3	qq.
Queso de Zacapa	20	a.
Queso del país, duro-blando	15	a.
Queso duro de Nicaragua	12	a.
Queso fresco del país	9	a.
Mantequilla lavada	0.75	lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)
CAMBIOS
Cable del 1o de Junio

Libras esterlinas	4.86 1/2 dólares por libra
Franco francés	3.92 cts. oro por franco
Pesetas	8.93 peseta
Liras	5.24 lira
Franco suizo	19.39 franco
Florines holandeses	40.24 florin
Belgas	por belga
Yokohama	48.40 1 Yen.
Hon Kong	48.50 1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:

Dólares, giros, hoy	Col. 203 por 100 dólares
Libras esterlinas giros	9.93 por una libra
Liras italianas, giros	10.70 por 100 liras
Franco suizo, giros	39.60 por 100 francos s.
Belgas	..

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ
FUERZA
CALEFACCION
HIELO CRISTAL
APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA
LIBRERIA UNIVERSAL
SAN SALVADOR Tel. 306 SANTA ANA Tel. 84
DTS. L. M. V.

Al Médico Al Cirujano Al Estudiante

Es absolutamente INDISPENSABLE el conocimiento de la Tensión Arterial en todos y cada uno de los enfermos que les son encomendados.
Tensionófonos - Vaquez - Laubrv
modelo preparatorio y a precio reducido encontrarán en la casa
ANDRE J. LEHMANN.

LA MUJER Y SUS SATELITES

Las muchachas feas

Otra opinión sobre el mismo asunto

En días pasados, una lectora de PATRIA (*Rosita*) nos escribió una cartita, la que, entre otras cosas, contenía esta pregunta: ¿Por qué los hombres no se enamoran de las mujeres feas? La redacción de PATRIA contestó a *Rosita* en su edición del sábado 30. Ahora nos complacemos en reproducir la contestación que Dorothy Dix da a una muchacha de 14 años sobre el mismo tema:

«No se preocupe usted por su fealdad. Es usted una niña y no debe adelantar innecesariamente las preocupaciones de la mujer. Concéntrese en sus estudios y no le importe la distancia que la separa de las estatuas y de las reinas de la belleza. «Quizá, después de todo, no sea usted tan fea como cree. Las chicas tienen un patrón muy exacto de lo que es belleza y si su persona se aparta de él se juzgan más severamente de lo que pudieran juzgarlas los extraños. Las chicas más feas pueden llegar a ser mujeres bonitas, como aquel famoso patito feo convertido en cisne.»

«Cuide usted de su salud física, cuide usted de su salud mental; crezca en cuerpo y alma y ya verá cómo todas esas imperfecciones de la naturaleza que usted ve ahora con vidrio de aumento, se reducirán en gran parte o del todo al paso del tiempo. Pero aunque así no fuera en lo que respecta en la parte externa, usted puede ser una mujer agradable, más atractiva que una mujer bella, si sabe preocuparse por otras cosas que no sean su apariencia.»

«No hay mujer fea si tiene el valor y la inteligencia necesarios para mejorar metódica y constantemente su apariencia y para adquirir cualidades que la hagan atractiva. «Estudie Ud. firmemente sus que sean corregibles, a disminuir los que no tienen remedio, a compensar la falta de belleza con simpatía, bondad y cultura. «Aparte de esa vida higiénica que es necesaria no solamente a las muchachas que quieren disminuir su fealdad, sino has-

ta a las q' parecen lindas desde pequeñas, aprenda usted a coordinar graciosamente sus movimientos, sus gestos y expresiones. Busque usted el ritmo en su persona toda y, sobre todo, aprenda a vestirse. «Toda mujer debe aprender a vestirse bien, y para ello debe pensar que no es precisamente la mujer rica la que viste mejor, sino la mujer de buen gusto. Cultive usted su buen gusto. Busque usted lo artístico, aquello que haga el efecto más agradable. No imite usted a ninguna de sus compañeras. Sea usted un tipo; despreocúpese usted respecto al tipo de belleza y busque usted el tipo, si se quiere, feo, pero suyo. «Tenga usted presente que la mujer fea tiene que ser interesante para cautivar a quienes la rodean. Si una mujer es ingeniosa, si tiene una agradable conversación, si es obsequiosa y considerada con sus semejantes, nadie recordará su fealdad. «Cuidese mucho de la envidia hacia quienes han sido mejor dotadas por la naturaleza. No se amargue usted la vida pensando en que pudo ser bella y no lo es. Piense que no hay nada descompensado en el orden de las cosas y que alguna cualidad muy útil debe usted tener cuando no fue hermosa. Cultívela usted, hágala brillar. Está usted obligada a ser tan interesante y atractiva por mérito propio como la mujer hermosa por su belleza. «Todas las mujeres quisiéramos ser bellas, pero la belleza no es la única cualidad atractiva. La mujer fea puede triunfar sobre la hermosa siempre que se lo proponga.»

Señora, Señorita, Caballero
Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad. Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto. Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción. A primera vista parece que el anuncio representa un recargo tremendo para el comercio que lo paga. Pero no es así.

KURLENE



la pomadita mágica que hace crecer las pestañas, las amaciza y evita que se caigan. Se garantiza devolución del dinero si no diere resultado. Unicos distribuidores: **SANCHEZ & Co.** Merc. do Emporium No. 11. Tel. 177

¡SEÑORES ZAPATEROS!!

NUESTRAS ÚLTIMAS REMENAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales **EXCELENTES a precios bajos.**

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLDTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR - SANTA ANA - SONSONATE

Pro - Hospital Rosales

Yo contribuiré mensualmente con la cantidad de _____ desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma _____
Dirección _____

Del Vaivén Social

Se encuentra en esta capital, Pedro Geoffroy Rivas, nuestro querido colaborador, quien esta semana partirá para México con el objeto de continuar allá sus estudios.

* Para Nicaragua partieron hoy Doña Olga de Miranda, su hijo y su hermana. Van con objeto de asistir a la señora madre de doña Olga que se encuentra mal.

* De Santa Ana ha venido la señorita Ana María Muñoz Méndez.

* De Chalatenango ingresaron don Federico Ramos y su hija señorita Bertila.

* De la Unión vinieron don Gerardo Moreno y don Vicente Castañeda.

* De Izalco ingresó don Belisario Salazar B.

* De Ahuachapán llegó don Martiniano Lozano.

* De Tegucigalpa ingresó don José B. Arana.

* De Ahuachapán llegó don Patricio Fuentes.

* Para Verapaz se fué la señorita Graciela Margot Durán.

* Para Sonsonate partió don Ismael Aldana.

* El periodista guatemalteco don Victor M. Paimo se encuentra entre nosotros. Nuestro saludo muy cordial.

* Para Jucupa se fué don Abraham G. López.

* La señorita Cristina Villafuerte continúa mejor de la dolencia que la tuvo postrada en cama.

* Se encuentra delicada de salud la señorita María Luz González.

* En Santa Ana padeco de grave enfermedad el señor don Bernardino Hernández.

* La señorita María, Elisa Sánchez N. se encuentra delicada de salud.

* El hogar de don Calixto Membreño y señora se encuentra de plácemes por el advenimiento de una graciosa nena que llevará el nombre de Hortensia.

* Fernando se llamará el nene que ha venido a llenar de alegría el hogar de don Amado Aguilar y Sra.

* Hoy celebra su onomástico la señorita María Vázquez Guzmán. Nuestras felicitaciones unidas a las numerosas de sus amistades.

MAPAMUNDI

«PRENSA ASOCIADA»

Berlín, mayo 29.—El periódico «Deutsche Allgemeine Zeitung» continúa sus ataques al Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Curtius, diciendo que el asunto de la unión aduanera austroalemana tiene demasiada importancia para que se le siga encomendando y que, a la vista de los resultados de las negociaciones de Ginebra, tiene que lamentar que el doctor Curtius no sea el hombre adecuado para llevar a feliz término una cosa de tanta trascendencia.

Sigue pidiendo el diario la renuncia de Curtius, pero sin externar ninguna opinión sobre quién podría ser su sucesor. En cambio, el «Berliner Tagblatt», pretende hoy que el ex canciller, doctor Wilhelm Cuno, actualmente director general de la empresa naviera Hamburg Amerika-Linie, tiene el deseo de suceder a Curtius en la Wilhelm-Strasse.

Berlín, mayo 29.—El doctor Wilhelm Cuno ha desmentido sin demora la afirmación del

«Berliner Tageblatt», imputándole el deseo de ser el sucesor del doctor Curtius en el Ministerio de Relaciones Exteriores y califica las exposiciones del diario, de «mentira torpo y atrevida».

Dice también que no aceptaría por ningún motivo ni en ningún momento el cargo de Ministro de Relaciones Exteriores, aún en el caso de que se le llegara a ofrecer.

El Tribunal de la Haya y el Pacto austro-alemán

La Haya, mayo 29.—El Presidente del Tribunal Internacional Permanente de La Haya, Adatci, fijó el primero de julio como plazo para dar por terminada la tramitación preliminar al tribunal por el Consejo de la Liga de las Naciones en lo referente a la unión aduanera austroalemana.

Espera violentar la dilucidación definitiva del caso para completar el dictamen antes de fines de agosto, o sea con anticipación a la reunión de la Asamblea de la Liga en septiembre.

La Nota Agrícola

Debemos Bastarnos a Nosotros Mismos

Por Roberto Arbizú B.

De todos es sabido que cada país se cife a los programas de acción de sus respectivos gobiernos, de acuerdo estrictamente con los sistemas de vida de cada pueblo, procurando, en un todo, propulsar las fuentes de riqueza, tanto material como intelectual. Y así por ejemplo, Alemania e Inglaterra dan su apoyo franco y eficaz a las industrias; Francia y España al desarrollo ideológico de sus ciudadanos, sin descuidar en nada, lógico es, la atención que merecen las otras facetas de la vida humana.

La situación de nuestro país, hasta hoy, ha sido contraria a estos principios de una sana lógica administrativa. Sabemos que El Salvador es un país esencialmente agrícola, la vida de toda la nación está supeditada a los productos de la tierra. Y esto es tan real, que cuando ha venido una baja en su principal producto, el café, esta baja ha repercutido en todas las otras manifestaciones de la vida nacional. Para obrar con la debida sensatez en que el actual Gobierno se propone, en el presente, dar un impulso real, orientado y decisivo a la agricultura; el estado salvadoreño quiere que la nación salvadoreña conozca en lo mejor posible la ciencia agrícola y las artes que de ella se derivan, a modo de que dejemos la rutina que sólo permite productos viciados, pobres y de escaso crédito. Con este fin único por mira es que se desplegara un programa su gerido por la Sub Secretaría encargada del Despacho del Ramo, tendiente a la enseñanza agrícola: fundación de escuelas, campos de agronomía, verdaderos campos de ensayos, protección a la importación de especies extranjeras aclimatables a nuestro medio, etc.

A nadie se escapará que todo esto es bueno. Pero para tener un feliz término es del todo necesario la cooperación ciudadana, franca, directa y eficaz, como quiero ser la cooperación del Estado. Esta cooperación ciudadana DEBE manifestarse en el deseo de adquirir los conocimientos agrícolas que el Estado se propone extender, en el ensayo continuado de implantación de nuevos métodos, en la introducción de nuestros géneros para el mejoramiento de los que tenemos, así como prestar al Gobierno el caudal de experiencias que los viejos agricultores hayan obtenido en los años anteriores; para esto es necesario

que se comprenda, que se posea del ciudadano la verdad indiscutible de que toda mejora nacional es el resultado de la labor conjunta de los gobernados, y que debemos abandonar la antigua costumbre de esperar todo del gobierno, expulsando de nuestra vida colectiva la iniciativa particular.

Sólo compenetrándose, y viviendo estas ideas, de cooperación, de inteligencia, de patriotismo constructor, es como podemos llegar, siquiera aproximadamente, al más grande de los ideales de las naciones modernas: BASTARSE POR SI MISMAS. Y a esto no se podrá llegar mientras la producción salvadoreña esté como hasta hoy, rutinaria, enclenque y limitada.

Debemos anhelar todos los salvadoreños, los que gobiernan y los que somos simples ciudadanos, porque nuestra pequeña pero pujante República conquiste lo que otros países también pequeños ya han alcanzado en parte: bastarse por sí mismos y proporcionar algo a los mercados extranjeros, mas si hemos de llegar a eso, hemos antes de unirnos en esta finalidad todos los salvadoreños principiando por propulsar la agricultura, como base que es, para el impulso inicial de las industrias.

Y el día que hayamos conquistado esta realidad, hermosa por lo noble y efectiva, podremos afirmar que nada temerá que temer la patria, de los enemigos de fuera.

San Salvador, 18 de mayo de 1931.

DEBIDO A LA CRISIS

EL CALMAYN

EL CALMAYN

ha relajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasburn e Hijos.

Si mañana se suspendiesen y redujesen los gastos del anuncio, se vendría abajo la economía nacional americana.

Noticias de México

México, mayo 30.—La Secretaría de Gobernación, atendiendo a la importancia excepcional que tendrá el magno Congreso mundial de Prensa que celebrarse en esta capital próximamente, ya que en virtud de él estarán representados los órganos periodísticos de mayor importancia que ven la luz pública en casi todos los países del mundo, dará las mayores facilidades a quienes lleguen a México como delegados, considerándoseles en carácter de turistas.

Comunican de París, que el pabellón de México en la exposición Colonial de Francia es uno de los que más han atraído la atención pública, pues han estado desfilar por él desde el Domingo último, grupos numerosos de visitantes; hacen elogios de la magnífica instalación y objetos que en él exhibense.

Monterrey, reconocida como la primera ciudad económica del país, ha salvádose sorteando con verdadera habilidad y prudencia el momento álgido de la crisis actual, mediante la adopción de la moneda de plata como base para la realización de toda suerte de operaciones. Esta medida dice que ha hecho sentir saludables efectos en la vida comercial, advirtiéndose un movimiento mayor en transacciones diversas.

Información Revista Telegráfica Mexicana.

La Secretaría de Comunicaciones y obras públicas ha informado a la Prensa que las obras de limitación de la Bahía de Mazatlán encuéntrase en la actualidad muy adelantadas, principalmente el enrocamiento que construyese para unir las Islas llamadas Azada y El Vigía, llevándose ya una longitud de más de cien metros. Esto ha sido el trabajo de mayores dificultades debido a la profundidad, faltando solo cien metros para dejar comunicadas las dos Islas. El enrocamiento, además de cerrar la Bahía por el este, servirá para la construcción de las Camáras de Comercio de Guaymas, Mazatlán, Manzanillo y Acapulco han iniciado activas gestiones para que concedase la autorización respecto a restablecer el servicio regular de vapores que tocando puertos del Pacífico tengan como puntos finales de su ruta el Canal de Panamá y los puertos del Golfo de México, con objeto de hacer el intercambio de mercaderías entre las zonas productoras del Pacífico y el Golfo.

R. T. M.

Casimires Ingleses

Dibujos Preciosos, Ultimos Modelos

A precios más bajos

Acaba de Recibir

CASA MUGDAN
FREUND & Cia.

SASTRERIA

MITCHEL

— DE —

RAFAEL A. JARQUIN

Casa premiada con Medalla de Oro y Diploma en la 6a. Exposición Nacional

Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.

Precios de acuerdo con la situación económica

4a. Avenida Norte No 4
Teléfono No 11-78
I. E. L. M. V.

ENOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia conviertan las calles en zonas de recreo.

Liga Nacional Antituberculosa

Hágase Miembro

Fije Ud. Mismo su Cuota

Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana

Léalo todos los días

Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.

[Busque el cupón respectivo en el mismo Diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25

[Casi 4 centavos cada número]

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

ABONO HALLMEYER

Solicite nuestros y las tendrá en las Farmacias: San Rafael, Santa Lucía, Farmacia Nueva y El Progreso.



Depósito General:

antes

después

Farmacia San Rafael. Tel. 29 Candelaria. Bo. San Jacinto

solata de moralidad. Los mis- mos que ayer pedían un monu- mento para el "Padre de la De- mocracia", los que llamaban con los epítetos más encomias- ticos al gobernante, hoy derri- ban al idolo, pulverizan los fragmentos y amasándolos con saliva y bils forman un mon- struo que presentan a la sanción pública. Ayer no había más que elogios, hoy no hay más que censuras, y los que podrían de- fender a Cristo hacen alarde de mayor saña o se conforman con negarlo, y lo negarán hasta que el gallo cante.

TERCERO: No me agrada actuar en la farándula: hay mu- chos cómicos de la legua. Creo que no tardarán en quitar el tablado. No tengo aún exhibi- cionista para aparecer como víctima ante el público y lograr unos pocos aplausos. Si estu- viéramos en los antiguos tiem- pos épicos la injuria recibida la vengara como caballero; en los actuales, por lo menos no debo aparecer llorando mis cui- das e implorando la merced de un desfacedor de agravios.

CUARTO: Aparte de esas que son razones morales existen otras que son materiales, y, como principal, la carencia de pruebas. Los actos de los tiranos no tienen más testigos que los esbirros, y las sombras de la noche y de los calabozos. Los déspotas, los victimarios, do- minan porque su LEY consiste en burlar todas leyes divinas y humanas. Las víctimas no tie- nen más armas que estas últi- mas leyes y éstas se estrellan impotentes ante aquella. Por eso decía recientemente un es- critor en PATRIA, que la ley contra los tiranos debía ser la de Linch y la de reivindicación patrimonial violenta. Cito esto no porque sea partidario a ta- les medidas sino para apoyar- me en opinión agra en lo que respecta a la ineficacia de las disposiciones legales para la sanción efectiva y para vaticinar el fracaso de las denuncias pendientes.

Esas son las razones princi- pales que, en el curso de mis denuncias de que la víctima per- sonal de Quiñónez y Meléndez. Por ellas podría decirse que no vacilo sino que estoy resuelto a no denunciar. No hay tal: efectivamente vacilo. Temo que esta opinión personal, generalizándose, dé mayor impunidad en los que mandan. Si he ex- presado esa opinión personal no es porque adverte la actitud no- blemente levantada de Cipriano Castro y otros al denunciar los crímenes de aquellos mandari- nes. Ellos merecen todo aplau- so y se comprende la rebelión interior que, como patriotas y hombres dignos, experimenta- ron después del descaro de uno de los Quiñónez que se presen- ta como víctima ante la A- samblea. Comprendo que si no se realiza la sanción completa y condigna, bastante se habrá logrado con la sanción moral, al juzgarse los actos de aquellos públicamente, remo- viendo la tierra donde muchos crímenes yacen enterrados, pa- ra colocar a los infames en el puesto que justamente les co- rresponde en la Historia. Com- prendo que si sanción judicial no hay, la actitud unánime y general contra aquellos déspotas puede contribuir eficazmen- te a desenraizarlos definitiva- mente del suelo patrio para que no piensen más en sentar sus reales aquí y que se ahuyen- te así ese peligro que hasta hoy vemos todavía suspendido sobre nuestras cabezas. Comprendo que esa actitud ha de contribuir para que los gobernantes actua- les o futuros respeten algo los fueros de la humanidad.

Es por todo eso que dudo: mi espíritu está como en balan- za; comprendo que hay que no-

por todos los medios para que no volvamos a tener encima a los Quiñónez y Meléndez. Ese peligro se cierne como ave ne- gra hoy más con la denuncia q' Lucio Quiñónez ha presentado contra el doctor Romero Bos- que y con la grito de su prensa asalariada. Se comprende que trata de desviar la corriente de opinión para derrumbarla sobre el último gobernante, para ani- quilarlo y plantar su bandera de infamia sobre sus despojos y sobre el abatimiento de la opi- nión engañada. He ahí el peli- gro: El pueblo es voluble. Se nota que al doctor Romero Bos que se le ha hecho el vacío y eso es una injusticia. Lo digo yo, que jamás recibí de él un beneficio y que si tengo de él motivos personales de resentimiento. Es una injusticia por- que, dígame lo que se quiera, no se ha de impedir que ocupe en la historia patria el puesto en- cumbrado que le corresponde. No se le ha de juzgar por sus desaciertos sino por sus dos pá- ginas brillantes y gloriosas: Fué el restaurador de la libertad de prensa y el implantador de la libertad electoral. Esas dos pá- ginas son suficientes para enal- tecerlo: un solo hecho levantó a Justo Rufino Barrios y en la aurcola de ese hecho, su ideal centroamericanista, del que fué mártir, no importando q' el mó- vil haya sido la ambición perso- nal, como muchos le imputan; en la aureola de ese hecho, digo, se pierden todos sus crímenes, si los cometió, y ha de haberlos cometido porque fué indudable- mente un déspota.

Pesando unas y otras razones me inclino a desear que prospe- ren las denuncias de Cipriano Castro y compañeros y que nuo- vas denuncias se presenten, pe- ro no por parte de los directa- mente ofendidos para que no se crea que es el sentimiento de venganza el que guía. Especial- mente deseo que los Quiñónez y Meléndez reciban el castigo que merecen por los asesinatos del 25 de diciembre. Ese crimen tan horrible no debe quedar impu- ne y hay que tratar de dar luz, menes escarante, los atropellos de que fué víctima son pálidos y bien pueden estos quedar impu- nes con tal de que aquellos sean rigurosamente sanciona- dos.

Hago estas declaraciones con- testando así varios requerimien- tos que he recibido y para que, los que conocen mis ideales de justicia, no crean que veo con indiferencia los sucesos de ac- tualidad.

Ahuachapán, 27 de mayo de 1931.

Detalles de la Protesta del Vaticano Ante la República Española

Madrid, junio 10.—De fuentes acreditadas se ha sabido que la protesta del Vaticano fue pro- sentada hace varios días al Pre- sidente Alcalá Zamora por el Nuncio Papal Tedeschini, y que está dividida en tres partes principales.

La primera parte, según se ha sabido, era una protesta con- tra la propiedad de la Iglesia, no solamente a causa de las pro- piedades que han sido destruí- das, sino también por cuanto las sagradas imágenes habían sido profanadas y parte de los sacerdotes maltratados.

La segunda parte de la pro- testa se queja de una supuesta campaña anticatólica que, mani- fiesta, está siendo llevada a ca- bo por los ministros del Gabi- nete, Fernando de los Ríos, de Justicia y Marcelino Domingo, de Instrucción Pública.

tuar los pagos ocasiona perjui- cios de desorganización, tuvo que ocurrir al señor Subsecre- tario de I. P. P., para que por su digno medio pidiese su pa- go. Los pagos de los maestros de las primeras escuelas, que- dando todavía la "Pestalozzi" para cuando Dios quiera.

El pago, tal como se ha veni- do verificando, decíamos que ocasiona perjuicios, porque al destinarse comisiones que gestionen el pago de los com- pañeros quedan algunos grados solos en q' no reciben instrucción los alumnos; estos, en vista de las anomalías, dejan de asistir a sus clases. Como se ha veni- do notando hoy, la miseria ha lle- gado a casa de algunos maes- tros, porque hay unos pocos que han obtenido hasta pagos adelantados de meses no termi- nados, constituyendo estos una casta de privilegiados por com- parazgos que tienen con los altos empleados oficiales y otros motivos por todos sabi- dos. La miseria de los no pri- vilegiados ha llegado a un ex- tremo sin igual en el presente año, que a acontinuar así ten- drán algunos que vivir peor que los nómadas húngaros que siquiere tienen carpa con qué cobijarse de las intemperies. El profesorado que queda en la escuela trabajando está en un momento de incertidumbre, desesperación y pena que viene a empeorar más, cuando se lle- gó la hora de llegar al hogar, sin pan para sus hijos, sin di- neros para pagar casa, ropa y manutención; este estado de ánimo no deja de manifestarse.

La Angustiosa... Viene de la 1.ª pág.

La tercera parte de la nota se dice que contiene una protes- ta con lo que se ha dicho res- pecto del Cardenal Segura, Pri- mado de España, indiciándose que se lo obligó a salir de Es- paña.

Ferretería

HERRAMIENTAS

para

ARTESANOS

PINTURAS

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHICHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890

USulután SAN MIGUEL SAN VICENTE SONSONATE SAN SALVADOR

DEL RUMOR DEL MUNDO [Prensa Asociada]

ESPAÑA

Defendiendo la peseta.

Madrid, 3.—Habiendo baja- do el Banco de España resolu- vió poner a la orden del Gobier- no 200.000 libras esterlinas, de la reserva en oro del Banco. Pri- eto atribuye la baja de la peseta a los exportadores de frutas que venden libras esterlinas para evadir la persecución. Prieto ordenó a los Bancos entregaran al Gobierno un inventario mi- nucioso antes del 3 de junio, del oro de sus depósitos en mo- neda extranjera perteneciente a los Bancos y a particulares.

Se espera mejoría en los negocios

Madrid, 3.—La peseta ha me- jorado de precio. Ayer se ven- dieron dólares a 12.60, hoy 10.62. Se espera mejoría en los negocios. El Ministro Guerra principió la reducción del ejér- cito de Marruecos. Prieto niega que el Gobierno hubiera renun- ciado al monopolio del petró- leo.

March inculpable

Madrid, 3.—March ha queda- do libre. Se ha probado que la acusación referente al asunto de Marruecos era infundada.

ITALIA

¿Volverá el Pontífice a su cárcel dorada?

Roma, 3.—Los círculos polí- ticos del Vaticano ven como posible la anulación del Concor- dato como resultado de la diso- lución de las sociedades de la juventud católica, ordenada por Mussolini, y la actitud firme del Papa en su defensa. Puede que el Pontífice vuelva a su ante- rior posición de prisionero vo- luntario. Esto en el caso de que el Estado Papal sea disuelto.

Ya ha retirarse al Nuncio en Roma.

Ciudad del Vaticano, 3.—El

Victoria republicana en las elecciones.

Madrid, 3.—Resultado elec- ciones acusa fuerte victoria re- publicana socialista 1645, re- publicanos 2362, republicanos de todos matices 674, socialis- tas 201, Monárquicos 47, cató- licos 37, independientes 1.

Abajo títulos y privilegios.

Madrid, 3.—El Gabinete eli- gió el 14 de julio para la aper- tura de las Cortes, y elección de diputados para el 28 de junio. Dio decreto aboliendo los títulos de la nobleza por haber entrado en una era de libertad y democracia. La pre- nsa publica sin comentarios el de- creto ordenando el inventario de Iglesias y registro de los clé- rigos.

March inculpable

Madrid, 3.—March ha queda- do libre. Se ha probado que la acusación referente al asunto de Marruecos era infundada.

ITALIA

¿Volverá el Pontífice a su cárcel dorada?

Roma, 3.—Los círculos polí- ticos del Vaticano ven como posible la anulación del Concor- dato como resultado de la diso- lución de las sociedades de la juventud católica, ordenada por Mussolini, y la actitud firme del Papa en su defensa. Puede que el Pontífice vuelva a su ante- rior posición de prisionero vo- luntario. Esto en el caso de que el Estado Papal sea disuelto.

Ya ha retirarse al Nuncio en Roma.

Ciudad del Vaticano, 3.—El

Crítica y Teatro

Un film maravilloso: EL REY VAGABUNDO

Leemos en el periódico espa- ñol «El Mercantil Valenciano» los siguientes conceptos sobre la ópera «El Rey Vagabundo» «La ópera es un espectáculo que está bien adaptada. La canción de la rosa y el canto a la liber- tad son estupendos. El film está todo a tinte color, dando esto mayor realce a la grandiosidad de la película, que tiene escenas realmente soberbias. Como in- térpretes figuran el gran tenor Dennis King, a quien con justi- cia llaman el cantante de la voz de oro, Jeanette Mac Donald, la divina rubia, luce en esta film una voz potente y limpia. Y Lillian Roth, se evidencia como una actriz excelente.»

EL REY VAGABUNDO, hasta hoy la mayor opereta fótografiada a colores naturales, será estrenada el domingo pró- ximo por la noche en el Teatro Principal de esta ciudad. No pierda Ud. esta oportunidad q' se le ofrece si es que es amante de las producciones filmicas de legítimo valor artístico.

Papa recibió al Cardenal Muji- ca que le dio parte de la situa- ción, de España. De fuente bne na sábase que el Papa retirará al Nuncio en Roma por haber Mussolini ordenado la disolu- ción de las organizaciones de la juventud católica en Italia. Se dice que el Papa suspendió las relaciones con el Gobierno de Italia. Mussolini dio orden an- che a todos los Prefectos, de cumplir con el decreto diso- luciendo las organizaciones de la juventud católica.

Hacia una negociación pacífica.

Roma, 3.—El Cardenal Gas- parri está preparando una ne- gociación pacífica. La nota de protesta del Papa al Gobierno no ha sido contestada.

EL MAS GIGANTESCO DRAMA DE LA VIDA Y DE LA MUERTE

Angeles del Infierno

El Espectáculo que De- safía toda Imaginación

Teatro Principal: jueves, 4, viernes, 5 y sábado 6, a las 8.30 p.m.

Cansada de jugar y esperando que su madre le avisase para la comida, Margarita se había recostado sobre un montón de hojas secas. Confortablemente instalada, su imaginación comenzó a volar como loca fantasía. Vefa a su amiga Juanita y pensaba en el precioso traje que lucía en la última reunión donde se habían congregado todas sus compañeras.

«Juanita tiene siempre cosas muy bonitas—pensaba Margarita.—Estoy segura que si tu traje me sentaría a maravilla». Después cerrando los ojos creyó verse vestida como apetecía su pensamiento.

«¿Cómo me gustaría que el traje de Juanita fuese mío!» murmuraba un tanto somnoliente.

«¡Siempre los deseos!» Margarita se levantó precipitadamente. ¿Pero no estaba sola? Volvió la cabeza y no vio a nadie. Mas una breve risa la llamó nuevamente la atención y entonces, dirigiendo su mirada hacia un rosal, de donde parecía haber salido aquella inesperada interrupción, vió un gnomo que señalándole con el dedo repetía solemnemente:

«¡Siempre los deseos!» «Os pido perdón—dijo Margarita—creí encontrarme sola y no pensaba haber hablado en voz alta».

Después, un poco más repuesta, pensó que ella tenía perfecto derecho a expresar sus deseos y que esto no podía importarle a la extraña figurilla que tenía ante sí. Así se lo manifestó con una gran rudeza.

«Tienes razón—respondió el gnomo—esto no me interesa gran cosa».

«¿De dónde viene usted?» preguntó Margarita que empezaba a sentirse confiada.

«Del Castillo de los Deseos» contestó el gnomo.

Margarita soltó una gran carcajada. «El castillo de los Deseos! Jamás he oído hablar de tal cosa».

«Mira»—dijo el gnomo mostrándole un punto en el horizonte.

Margarita no podía creer lo que veían sus ojos. Allí a lo lejos, al otro lado de la pradera, se erguía un magnífico castillo coronado de graciosas torres y adornado de grandes ventanas que arrojaban raudales de luz.

«Sin embargo,—afirmó sorprendida Margarita—muchas veces he paseado por esos parajes y jamás ví semejante palacio».

El gnomo sonreía con toda la malicia de su casta.

«No lo has visto porque jamás lo buscaras».

«Explíqueme que quieren decir estas palabras y por qué no debo desear nunca nada».

«No, yo no digo que no debáis desear nunca nada sino que vuestros caprichos pueriles me hacen perder un tiempo precioso».

«En verdad no acierto a comprender en qué pueden molestar a usted mis deseos».

«Has de saber que una Hada, el Hada de los Bosques, se halla especialmente encargada de satisfacer o rechazar los caprichos humanos. Yo soy uno de sus servidores y recorro todos los países del mundo a fin de atender a las numerosas demandas. Si tus deseos son razonables el hada se pone muy contenta y tiene el mayor agrado en satisfacerlos, pero en el caso contrario lo rechaza. ¿Comprendes ahora por qué las gentes que quieren algo nos dan mucho quebradero de cabeza?»

«Jamás he oído hablar de todo esto», añadió Margarita.

El gnomo se limitó a sonreír.

«¿Y cree usted que el Hada me concederá el bonito traje que yo tanto deseo?» preguntó ansiosamente Margarita.

«Me parece que no» respondió maliciosamente el gnomo. El traje de Juanita no te sentaría bien. Eres más pequeña que ella y además su color no va bien con el rosado de tu piel. Por eso tu mamá, muy acertadamente, te viste siempre con trajes azules o verdes que te sientan a maravilla».

«Nunca había pensado en todo esto», replicó un poco confusa Margarita.

«Te acordarás en cambio que el otro día el Hada respondió a tus deseos permitiéndote encontrar el gatito que habías perdido».

«¡Oh! Sí, sí, me acuerdo perfectamente».

«Has de saber, añadió el gnomo, que el Hada gusta de ayudar preferentemente a aquellos que piensan en el prójimo más que en sí mismos».

Apenas había terminado el gnomo esta frase cuando la llamada de la madre de Margarita hizo a ésta volver la cabeza. Quiso entonces despedirse del misterioso personaje, que tan sanos consejos venía a darle, mas en la misma forma misteriosa que había hecho su aparición acababa ahora de desaparecer. Pero Margarita, impresionada por todo lo escuchado, tuvo desde aquel día un gran cuidado en no alimentar inútiles caprichos.

Mientras te escribo, tu hermano menor juega a mis pies. Cumple hoy veintidós meses, exactamente un mes por cada año que tú tienes. De súbito interrumpe su juego para hablarnos, a su madre o a mí, en su inglés rudimentario. Y cuando se dirige a la criada le habla en su español incipiente.

Es admirable cuánto aprende el pequeño en un día: español, inglés, zoología, botánica—¿qué otra cosa es distinguir un caballo de un perro y una rosa de un clavel?—química, física—¿qué otra cosa es distinguir el sabor del azúcar o del limón; el calor de la llama o el frío del hielo?

Desde que nace el niño—todo niño—está aprendiendo sin cesar. Su ansia por aprender es inmensa. Todo lo mira, lo examina, lo investiga. Crecen paralelamente su espíritu y su cuerpo infantiles. Aprende más este diminuto hermano tuyo en un mes que la mayoría de los hombres de medio siglo en un año.

Esta ansia de aprender es un rasgo característico de todos los niños. Pero no es un rasgo característico de todos los adultos. Parece como si el hombre creyera que al dejar de crecer físicamente no tiene para qué seguir creciendo mentalmente. Cree haber llegado al límite de su desarrollo cuando sus piernas ya no crecen más. Tú te fuiste de la Habana cuando tu hermano menor tenía quince meses. Cuando vuelvas, tendrá el pequeño dos años y medio.

¿Qué diferencias vas a notar en él? Podrás hablarle en dos idiomas, siendo que cuando te fuiste no podía siquiera balbucear tu nombre. ¡Cuántas otras cosas sabrá que no sospechaba cuando lo dejaste! Y bien ¿no puedo nombrarte yo a cien o más amigos y conocidos tuyos de la Habana, quienes en esos

dos años de ausencia tuya no habrán cambiado casi nada mentalmente?

El ansia de aprender del niño no disminuye con su edad. Sigue aprendiendo intensamente a medida que crece, en su hogar, en la escuela, en el colegio. Pero, por regla general, llega un período, el de su madurez física, en que no solo deja de aprender como antes, sino que va olvidando lo que ha aprendido en su niñez.

Hagamos a cien abogados de la Habana, o de Buenos Aires, o de Lima, el siguiente examen de materias elementales que aprendieron en su niñez. En Gramática, preguntémosles por qué se escribe «héros» con acento y «lírio» sin acento, y cuál es el sujeto, cuál el verbo principal y cuáles los complementos directos de esta oración: «¿Qué deseas que te diga?» En Geografía, preguntémosles cuál es el río principal de la India. En Historia, preguntémosles quién descubrió el océano Pacífico. En Aritmética, pidámosles que conviertan dos acres en áreas. En Geometría, preguntémosles a qué es igual el cuadrado de la hipotenusa. En Algebra, pidámosles que resuelvan la siguiente ecuación: $x - 1 = x$ igual 12.

En Zoología, preguntémosles si la araña es un insecto y la ballena un pez. En biología preguntémosles qué es simbiosis.

Me atrevo a asegurar que el noventa por ciento de los abogados examinados no serán capaces de contestar correctamente todas estas preguntas. (1). Son materias que estudiaron cuando niños, pero que han olvidado cuando adultos. Es cierto que como hombres han aprendido otras cosas. Pero lo que aprenden en su edad ma-

dura es mucho menos de lo que aprendieron en su niñez.

¿Por qué esto? ¿Por qué aprende más un niño que un adulto? ¿Es porque tiene el niño más facilidad para aprender? No. Tu hermano aprende cada día unas cinco palabras nuevas, en dos idiomas, con su significado respectivo. ¿No puede aprender un adulto veinte o más palabras en ese mismo tiempo? Es un hecho comprobado que el adulto tiene más facilidad para aprender que el niño.

¿Será entonces que para el niño todo es nuevo y al adulto le queda ya poco por aprender? De ninguna manera, pues cuando más sabe una persona, más tiene por aprender. Esto parece una paradoja, pero es la verdad, porque cada nuevo conocimiento abre posibilidades para más y más conocimientos. Cuanto más sabe, más fácil es adquirir nuevos conocimientos, así como más fácil es ganar más dinero cuanto mayor es la fortuna que se posee.

(1) Para satisfacer cualquier curiosidad, se dan las respuestas al final de este artículo. ¿Cuáles, entonces, la razón para que el niño aprenda más que el adulto?

Desde luego, reconozcamos que esto ocurre así en todo el reino animal. El gorrión hace todo su aprendizaje, desde abrir el pico para alimentarse, hasta volar, huir del peligro y construir su nido, en el mismo período que tarda para llegar a su madurez física. El hombre es el único animal de la creación que siente el deseo y tiene la capacidad de seguir aprendiendo, sin ayuda extraña, después de la pubertad. Pero el hombre que obedece sólo a sus instintos stáxicos, deja de estudiar y de aprender cuando llega a su mayor edad. Este

es, de entre nosotros, el pariente más cercano de las bestias.

El ansia de aprender del niño es un ansia natural, la misma que hace que el gorrión aprenda a volar. El niño es cándido, sincero. Reconoce su propia ignorancia y no se avergüenza de ella. Decir «no sé» y preguntar para saber es natural en él. El adulto cree que al llegar a la pubertad ha llegado al máximo de su desarrollo. Se hace arrogante, pretencioso. Si comprende que hay algo que no sabe, trata de ocultar su ignorancia.

Tú vas a entrar en la edad en que los hombres, por lo general, creen que ya no tienen más que aprender, que pasó el período de la escuela y del colegio y que estudiar y aprender son cosas de muchachos.

Este concepto muy generalizado, es el que hace que la inmensa mayoría de los hombres sean medianías. Todo lo que se enseña en la escuela y el colegio—a veces un rosario de cosas inútiles, cuando no estúpidas—sólo sirve de algo si logra desarrollar la mentalidad del niño para que conserve durante toda su vida el ansia de estudiar y de aprender.

Puedes darte fácilmente cuenta de lo que sería un hombre—un hombre cualquiera, aun de modesta inteligencia—si continuara aprendiendo durante toda su vida en la misma proporción en que aprendió en los años de su niñez. Te pondré un sólo ejemplo para que veas esto. Tu hermano menor—y éste es sólo uno de los sectores de su educación—está aprendiendo unas cinco palabras diarias, en inglés y en español. Son diez palabras. En un mes, trecientas palabras. En un año 3.650. Estas palabras las va aprendiendo—no aisladas, como se leerían en un diccionario—sino con su significado y su conexión natural para formar toda una infinita variedad de frases. Si el adulto aprendiera en esa misma proporción, aprendería casi un idioma por año. Y así en todo orden de cosas.

Pero eso no ocurre porque, en general, el hombre no siente el ansia de aprender que siente el niño. Te digo «en general» pues hay adultos que sienten esa ansia. Los que llamamos grandes genios de la humanidad no son sino adultos que sienten el ansia del niño por seguir aprendiendo, hasta hacerse maestros en el ramo de su predilección, que puede ser la música con Paderewski, la pintura con Miguel Angel, las matemáticas con Einstein, la física con Edison, la filosofía con Spencer, la organización industrial con Ford.

Recuerda esto: el hombre que llega a las cumbres del éxito, a las supremas realizaciones, es el que conserva durante toda su vida el ansia de aprender que sintió cuando niño. Estabas tú aquí todavía cuando a tu hermano menor—de diez meses entonces—le ponía yo un reloj en el oído para que oyera su tic-tac. Ese espíritu infantil de investigación, de curiosidad, de ansia por aprender, si lo conservas durante toda su vida, aplicado a todos los problemas que le incumban, hará de él un hombre que no se confunda con la medianía.

Yo te he aconsejado que en tus lecturas incluyas biografías de grandes hombres. Sus vidas son dignas de emulación. Te he aconsejado también que elijas tus amistades entre personas de tipo superior y que trates de rivalizar con ellas. Pero ¿sabes quién debe ser, por excelencia, tu gran rival? ¿Sabes a quién debes tratar de vencer de superior? A tí mismo. Acaso no podrás superar nunca a los héroes de las biografías que lees. Pero tú, sí, puedes superarte. Tú puedes leer hoy un poco más de lo que valías ayer y valer mañana un poco más de lo que valías hoy. Sé tu propio rival. Corre carreras contigo mismo. En las olimpiadas del espíritu sé tú propio campeón. Ya para lograr esto—recuerda—

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucia y Ahuachapan

Los demás trenes rápidos corren así:

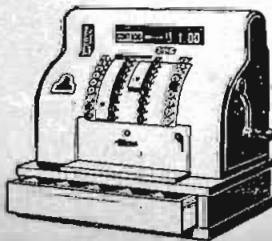
Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucia 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucia 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TEXIS JUNCTION

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébalo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPAÑIA MECANICA COMERCIAL, Jr. Calle Oriental y Jr. Avenida Norte Tel. No. 1325 Apartado Postal No. 23.

Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



La Asamblea y el millón de colones

Hace cosa de tres meses—mucho antes del cambio de dirección efectuado en este Diario—afirmábamos, en un artículo titulado «La Nueva Asamblea y su Significado Moral», nuestra fe en la trascendencia de la misión moral encomendada—dadas las circunstancias en que fuera electo, y por primera vez en nuestra historia—al actual Congreso Legislativo. Esta fe y esta esperanza eran sobre todo motivadas por el papel decisivo que en las pasadas elecciones presidenciales le tocara representar a la Asamblea; y que debía—decíamos—llevar a su seno la conciencia cada vez más clara de su verdadera significación de la supremacía del Congreso sobre los demás Poderes de la República. A esta conciencia de su misión moral—de lo que de ella esperábamos todos—se debe sin duda que la actual Asamblea no nos haya defraudado completamente en nuestras esperanzas; a pesar de toda la fatal desilusión inherente a toda materialización práctica de un Ideal. La Asamblea, en conjunto, «se ha portado bien» con el pueblo. Varias han sido las mociones por ella aprobadas, dignas del aplauso de toda persona sincera y sin prejuicios: sin contar entre ellas, desde luego, — por su carácter aparatoso y efectista, pero de poca aplicación práctica,—las acusaciones contra los ex-presidentes. Esto no constituye, con todo, una reprobación de tales acusaciones: se comprende muy bien que, antes de seguir hacia un porvenir más ruidoso, antes de abrir nueva cuenta en una página blanca, haya habido en todos un inconsciente deseo de revisar el pasado, de efectuar un «balance general de ganancias y pérdidas» durante los últimos años, para salvar de allí todo lo que pudiera ser salvado.

Aunque una sola y única moción hubiera sido aprobada, creemos nosotros que merecería la Asamblea el «voto de confianza» del pueblo. Nos referimos a la última moción presentada por el Representante Don Alberto Masferrer, referente a la erogación de una suma de un millón de colones para la compra de tierras destinadas a los pobres. Francamente confesamos aquí nuestro anterior escepticismo acerca de la suerte reservada, en el seno de la Asamblea, a tan generosa idea. Y todavía ahora, casi nos parece mentira tanta verdad. Pero la erogación ha sido votada: ya no puede caber duda acerca de ello. Y hay que descubrirse ante los Señores Diputados.

La importancia de esta ley no reside, como a primera vista podría creerse, en que por sí sola pueda *actualmente* proporcionar trabajo y pan a muchos necesitados; aunque tampoco debía descuidarse este aspecto de la cuestión. Pero es que en realidad se trata de algo que trasciende mucho más allá de los estrechos límites de la actual depresión económica. Se trata de la iniciación—por primera vez en el país—de una nueva política nacional AGRARIA: es un comienzo de resolución—aplicada a un país agrícola como el nuestro—de los problemas sociales que hoy conmueven al mundo. Alguien ha visto, por fin, la urgencia de predicar entre nosotros EL REGRESO A LA TIERRA. A la Tierra, y no al latifundio; al maíz, y no al café. El pueblo de la capital y de las principales ciudades será en esto el primer beneficiado, ya que poco a poco se irá descongestionando de choferes malcriados y criaditas inútiles, que con el regreso a los campos recobrarán por fin la pristina limpieza y claridad de alma que sólo se aprende en contacto con la Tierra. Y entonces alcanzará el trabajo para todos; y se desvanecerá el problema de los desocupados, y por ende el fantasma del sedicente comunismo. Con ello quedará, además, grandemente reforzada la posición del Gobierno; posición actualmente tan ambigua y difícil—debido a las inconsideradas promesas de ciertos líderes—ante sus propios electores.

La trascendencia de esta ley es una mayor—por el éxito que ello implica en no lejano futuro—si se la considera en unión de otras dos leyes—también votadas por la actual Asamblea—que constituyen su natural complemento, y una mayor seguridad hacia su realización práctica. Nos referimos a la proyectada creación, por una parte, de *cien escuelas rurales* en diversos puntos del país; y por otra, de UNA ESCUELA NORMAL PARA MAESTROS RURALES. Tiene todo ello una importancia tan definitiva en la futura historia del país, que bien merece tratarse más detenidamente en capítulo aparte.

Por hoy, hástenos con sacar de allí la siguiente consoladora conclusión: Con estas tres leyes se ha iniciado en el país una verdadera revolución agrarista; y de ella derivarán, en no lejano día, formidables consecuencias sociológicas, de las cuales la primera será la creación de un proletariado rural CULTO; y, también, al principio, de una clase de pequeños agricultores que nunca ha existido entre nosotros, y que vendrá a colmar—siquiera sea por poco tiempo—el formidable abismo que aquí se abre entre nuestro medievalismo económico y nuestro porvenir. Una vez más: la actual Asamblea ha merecido bien del pueblo. Y es que ha sido, en conjunto, una asamblea de Jóvenes, incluyendo en el término a Masferrer—«hombre juvenecido», como diría Salarrué—; y por eso, como toda verdadera juventud, se ha dedicado a VIVIR, no a *vegetar*.

A. G. T.

Despierta Gran Interés el «Acorazado de Bolsillo» Alemán

Nueva York, (CIS).—Toda la prensa de los Estados Unidos dedica amplias informaciones, artículos y comentarios al diminuto acorazado lanzado al agua recientemente por la República Alemana.

Llama poderosamente la atención cómo los ingenieros navales alemanes han podido «meter un pie en un zapato número 5».

Este nuevo acorazado está provisto de tan poderoso artillado que nada tendrá que temer de los monstruos—en tamaño—existentes en las escuadras de Inglaterra, los Estados Unidos o Japón. Además, su fuerza propulsora le permite la respetable velocidad de 26 millas náuticas por hora.

CUENTOS DE BARRO

Esencia de Azar

Por SALARRUE

La aurora se iba subiendo por la pared del Oriente, como una enredadera. Floreaba corimbos rosados y gajos azules. Una que otra hoja dorada asomaba su punta. Las estrellas se iban destiñendo una por una.

Un vientecillo helado, a la rante como si llevara disuelta en su caudal la luz, iba llevando la pila del mundo con el agua dorada del día. Los gallos flotaban aquí y allá como pétalos *despenca-dos* de una sola alegría.

Dulcemente se abrió la puerta de la esquina y espantó en la tienda los olores dormidos: olor a maicillo, olor a petate nuevo, olor a *mantadriil* y a *cambray pirujo*, a jabón, a canela y anís. La luz tranquila entró limpiando de sombra los estantes, los mostradores, los sacos aglomerados a lo largo de la pared y la máquina de coser, sobre la cual, el gato gris seguía durmiendo enroscado como un *yagual*.

La Cande abrió también la ventana y cogiendo la escoba del rincón, empezó a barrer con el polvo de *tiste* de los ladrillos, las tiras de género, las briznas de *tusa*, los pelos de *elote* y uno *quattro* papel. A lo lejos freían un huevo.

La *ña Grabiela* salió del dormitorio apartando la cortina de *perraje*. Era una viejecita blanca, lenta y encorvada. Sus ojillos verdes y hundidos miraban bajeros siguen-

do los giros del pascuezo. Sobre su panzinga de beata colgaba el delantal fruncido, y sobre el delantal el mosquero de llaves. *Tembeleque*, llegó al mostrador, miró con ojos de ausencia la calle empedrada que subía curveando, el trasero mugriento de la iglesia, y a través del arco del campanario, el cielo azul, de un azul dominguero. Luego la *ña Grabiela*, abrió la gaveta del mostrador y metiendo su blanda mano de expulgadora hizo sonar el humilde pianto del *pisto*.

—¡Candel!...
—¡Mandel!...
—Andá onde Lino que te venda un *cuis* de *esencia de azar*. Llevá el bote. Miá güelto el dolor.

Por la esquina entró una *cipota* y fué a pegarse al mostrador empuñándose sin lograr dominarlo.

—Ración de canela y ración de almídon...
Cantaba al hablar. La *ña Grabiela* que era un poco sorda no le oyó. Andaba dando vueltecitas de uno a otro lado. Espantó al gato *metiéndole un tustaso* en la nalga.

—Ración de canela y ración de almídon...
La viejecita entró en el dormitorio apartando la cortina. Iba tambaleándose. La niña, siempre pegadita al mostrador, catarrosa y desmechada, continuaba esperando. A lo lejos, en el patio, alguien se bañaba a *guacaladas*. De la trastienda llegaba *Pasa a la IVa. pag. VIa. col.*

Canción Hirsuta

por pedro geoffroy rivas.

He pasado la noche buscando en el recuerdo tu cara, tus palabras, el color de tus ojos.....

No es posible.... no es posible que ya te haya olvidado.

Cómo eran tus ojos...?
Cómo eran tus ojos en la última noche?
Cómo eran tus ojos cuando ví las estrellas duplicándose en ellos?
Cómo era tu boca cuando yo la besaba?
Cómo eran tus palabras cuando en secreto hablabas?

No es posible... No es posible que ya te haya olvidado.

Cómo eran tus manos cuando la locura del amor prendía sus antorchas en ellas?

Cómo eran tus cabellos cuando en su maraña los dedos enredaba para mejor besarte? Cómo eran tus senos? Cómo eran tus senos cuando en ellos mordía como en fruta madura?

Cómo era tu sexo cuando se tendía bajo mi afán extraño como surco infecundo?

No es posible... No es posible que ya te haya olvidado.

Aquí estoy, solo y triste, en esta noche trágica de amor sin compañía, retorciendo mi anhelo entre la sombra, apretando la almohada del insomnio, por recordar tu cara, tus palabras, el color de tus ojos

No es posible No es posible que ya te haya olvidado.

MORIR! Hay que MORIR, porque sólo muriendo podremos realmente VIVIR. Muramos en cada instante de nuestra existencia, para nuestra inmortalidad. ¿Cómo? renunciando. Porque RENUNCIAR es morir, es desligarse de lo terreno de lo espeso de lo que ata. Renunciar es ir acostumbando el alma a la idea de un mundo superior, es ir limando las cadenas que nos retienen en el mundo de los sentidos que es el verdadero mundo de la muerte. VIVIR es RENUNCIAR a la vida, a la vida muelle del cuerpo; es ir entrenando el alma a su vida, a la vida del mundo del alma; es ir haciendo del mundo de las bestias el mundo de las almas. Porque la suerte del hombre depende de los deseos de su alma y es este un caso de vida o muerte, en el cual «aquellos que quieran perderla, la gaurarán y los que quieran ganarla la perderán».

Por eso, porque queremos VIVIR, hemos de RENUNCIAR, hemos de irnos matando en la carne, aprendiendo a estar sin ella, aprendiendo a MORIR, a concentrarnos en la esencia de nuestro ser. Asistamos en vida carnal a nuestro Infierno, a nuestro Purgatorio, vigilando desde arriba nuestra tortura con la seriedad del gran juez. Así, cuando llegue la hora estaremos prestos a marchar directamente a nuestro propio mundo, al mundo del espíritu que somos.

Juguemos a MORIR, hagamos el deporte de MORIR que fortalece los músculos del alma, vayamos renunciando poco a poco los pobres placeres del mundo y lleguemos un día a estar como fantasmas de ángeles en el mundo de las bestias. ¡Muramos!

SALARRUÉ.

LA COEDUCACION

—Escuelas rurales mixtas. Kindergartens y escuelas privadas

1) «El Espectador» de ayer informa en una epístola dirigida por Monseñor Belloso y Sánchez, maestro de juventudes, al señor Presidente de la República, con el objeto de que sea abolida la coeducación como sistema escolar oficial; y da la palabra al doctor Julio Enrique Avila, Subsecretario de Instrucción, a don Francisco Espinosa, Jefe de las Secciones Técnica y de Gobierno Escolar, y a nosotros, como Secretario del Consejo [en realidad, Secretario de las Secciones Escolares del Ministerio.]

Como es un maestro quien impugna la coeducación, procuraremos mostrar las amplias proyecciones del sistema en sus varias fases y modalidades. Para mientras discutimos esas varias fases y modalidades, hacemos nuestra profesión de fe: SOMOS PARTIDARIOS CONVENCIDOS DE LA COEDUCACION.

Cómo deba implantarse en el país, habrá de ser objeto de un estudio minucioso y atento del medio en que se mueve cada escuela, de los resortes legales, de la situación económica y del porcentaje de autonomía que pide la Democracia para las autoridades escolares. EN TODO CASO SERA, A LO MAS, CUESTION DE TIEMPO.

2) El Reglamento de Educación Primaria vigente dice:

Art. 33.—Sin embargo, en los caseríos y pueblos de última categoría y en el caso de que no haya cuarenta alumnos para cada escuela, ambas se fusionarán en una sola a cargo de una profesora.

Art. 38.—Cada grado se formará con cuarenta alumnos... pero ningu-

na escuela funcionará con menos de treinta alumnos».

Basadas en ese reglamento, las autoridades escolares establecieron siempre escuelas mixtas en los cantones, caseríos y pueblos apartados. Los beneficios rendidos han sido cuantiosos, si nos atenemos al espíritu de desanalfabetización que las informa. Hasta la fecha, nadie ha impugnado tal disposición. Todo lo contrario. Muy a menudo nos llegan solicitudes de fundación de nuevas escuelas mixtas. Díjrase que hay en el campo un vasto anhelo de cultura.

Funcionan alrededor de 500 escuelas mixtas rurales o semiurbanas con un costo aproximado de 300.000 colones. Para atender las insinuaciones del maestro Belloso y Sánchez, precisa doblar esa suma, justamente en momentos difíciles para la economía nacional.

3) Los kindergartens y muchísimas escuelas privadas, vistas con paternales ojos por los representantes de Cristo sobre la tierra, reciben niños y niñas.

¿Vamos también a clausurar la escuela maternal coeducativa, verdadera continuación del hogar cristiano? Por este camino, deberíamos suprimir el hogar, para evitar formas psicológicas morbosas: fobias, libidos, y el tremendo complejo de Edipo.

Pero dejemos estas consideraciones para otro punto; y quede sentado aquí que para separar los sexos en las escuelas maternales, rurales y semiurbanas costeadas por el Estado, necesitamos hacer 500 maestros en un Instituto Normal de Hambre para que sirvan a la patria con salarios de hambre; e invertir medio millón de colones, no en una reforma sustancial de

Pasa a la IVa. pag. col. VIa.

Una obra «verde» rara vez llega a madurar.
 000
 Para ser un gran crítico hay que mostrar los defectos como si fueran virtudes y viceversa.
 000
 No mate usted las polillas. Envíelas vivas a la gran fábrica de tejidos «Arañita», y se las pagarán a buen precio, pues allí las emplean con gran éxito para la fabricación de los tules.
 000
 Un «neófito» es el que tiene siempre algo nuevo que enseñarnos.
 000
 Una entrevista «confidencial» es la que concede un político al reportero que considera más indiscreto.
 000
 Las mujeres siempre disminuyen dos cosas: su edad y el número de los zapatos que calzan.
 000
 El que reza, pide: «y no nos dejes caer en la tentación...»
 ¡Pero qué monótona sería la vida si no nos tentara el diablo algunas veces!
 000
 Un pastel delicioso... Así decían al mismo tiempo un *fin gourmet* ante una obra maestra culinaria, y un artista exquisito ante un cuadro de Latour.

El volcán de San Salvador zarpará el lunes rumbo Tumbotú. [El que quiera pelar guinuellos que compre una máquina de coser]. Su capitán Arturo Araujo ha emitido ya la primera gorra galonada. (¡Viva la gasolina!)
 000
 Ayer tarde, el capellán del parque Dueñas, en un acceso de risa ahumada, se comió su ombligo con salsa de orejas.
 000
 Don Cristóbal le metió una patada a la Chabelona entre el cofre de las joyas y la boca del estómago.
 000
 Un gato verde de don Carlos Mon ha hecho la caricatura del reloj de Cathedral.
 000
 ULTIMA HORA!
 Las 6 de la tarde.

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, Nº 15.--Teléfono Nº 2 5 9

El primer canto del «Ramayana» celebra la bajada del Ganges sobre la tierra y dice cómo «el más excelente de los ríos que borra todos los pecados», vino por orden de Siva a bañar las cenizas de los Sagradas para abrir el seno de los dioses a esos desdichados príncipes, que habían sido desheredados por una mirada de Vishnou.

Por su parte, la prosaica geografía enseña que el río Bhagirathi nace a cuatro mil doscientos metros de altura, en un nevado del Himalaya, situado al noreste del Estado de Gahrwal, y mezcla sus aguas a las de otros torrentes, uniéndose al Alakanda y toma entonces el nombre de Ganges...

El gran río ondula en los valles de Dehra Dun, se abre paso a través de los montes Siwalik y desemboca en Hardwar. Allí sus adoradores, llegados de todos los puntos de la península, lo saludan, lo contemplan, le echan flores y se bañan en sus aguas rápidas. Los peregrinos, particularmente numerosos en abril, el día en que festejan el aniversario de su aparición sobre la tierra enfrascan el líquido precioso y se lo llevan para conservarlo en sus hogares para abluciones supremas o para derramarlo en homenaje, sobre los emblemas de Siva.

El Ganges, que se hace navegable a ciento setenta kilómetros, pasa por Farakhabad, Cowpore, Allahabad, donde recibe la Santa Yamorina, llamada hoy Jumna. Y ese confluente es también lugar de peregrinación muy venerado. Un poco más lejos está Benarés, la Ciudad Santa entre todas, verdadera capital del hinduismo que las Sivaístas y los Vishnuístas de la India entera desean ardientemente visitar. Allí quisieran todos morir para recibir la última ablución purificadora del alma y dar sus cenizas a las aguas del divino Ganges, en garantía de dicha futura—casi de seguridad futura—cuando se es brahmán. Así se obtiene la liberación definitiva, «moksa», o al menos el acceso al paraíso, al «svarga».

En todos los tiempos, príncipes y ricos comerciantes han considerado como deber llevar a la Ciudad Santa un Santuario. Los templos actualmente erigidos llegan a más de mil.

Julio SIGUENZA.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado Nº 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta Motores en general

¡Obreros con taller y comerciantes en pequeño: Os conviene anunciar, por que de ello depende la prosperidad de vuestros negocios y que sean conocidas vuestras actividades.

SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM"

FLORES Y CASTRO
 Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono Nº 270.
 Ofrecemos Dry Cleaning y aplanamos sistema HOFF-MAN
 No se olvide: Tel. 270

Dr. Rafael V. Castro

Concinco años de estudios y práctica en los hospitales de Hamburgo, Bruselas y París.

Vías Génito-uritarias - Enfermedades de Señoras - Partos.
 Tratamientos modernos por la Diatermia, Ozonoterapia, y Rayos ultra-violetas.

CONSULTAS: de 1 a 4 p. m. — 7ª C. Oriente Nº 14.
 Frente a la Iglesia de San Francisco. — Tel. 1243. — int. s.

El año pasado se gastaron en los Estados Unidos mil quinientos millones de dólares en anuncios.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

El Chiste Diario

El tartamudo apasionado.—Se... se... seño... no... ri... ta A... A... me... me... lia... Yo... Yo... la... a... a... mo a... us... us... ted...

La chica ingenua.—¡Oh!... ¡Pero esto así, tan repentino!

A QUI !!

Sin novedad en el frente por E. M. Remarque... C. 2.50

Después por E. M. Remarque... C. 2.75

La danzarina del estanque azul por Julián S. González C. 3.00

Gran éxito literario del año.

Cartas a mi hijo por Tancredo Pinochet (Alberto Brum) C. 3.00

El misterio del No. 1 por Sidney Horler... C. 1.50

Ben Hur por Lewis Wallace... C. 1.00

Historia de Centro América por Julio V. Quirós... C. 3.00

Album de Cinelandia 100 retratos de artistas C. 3.00

El tren fantasma por Ridley y Alexander C. 1.00

De venta en la librería

AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES

Teléfono 1333. Edificio que ocupara la Escuela de Industrias

1917

DIARREAS, EMPACHOS Y VÓMITOS

Se curan tomando papeles de

AMIBIASA

La medicina para niños y grandes.

Búsqueda en toda farmacia.

DEPOSITO: FARMACIA GUSTAVE San Miguel.



Aumente sus energías

¿Desea estar sano, sentirse lleno de vida?

Tome cerveza

TRIMALTA

triple extracto de Malta

y sentirá reanimada cada célula de su cuerpo, ya que la TRIMALTA es el alimento más tónico que puede darse,

TRIMALTA

y estará sano y fuerte

ARCHIVO LEGISLATIVO

ACOTACIONES SIN IMPORTANCIA

"Sin coger ningún consejo ni mirarse en otro espejo, nadie ha de llegar a viejo"

j. castellanos rivas.

Es inconcebible la ceguera de estas gentes. En América hispana ocurre —especialmente en el centro— que cuando llegan al mando supremo estos labriegos capaces de hacerse elegir o de elegirse, olvidan por completo toda noción geográfica y dan en la cerrazón de creer que su caso es el único. Esto es el origen y la explicación de todas nuestras enanas, pero siempre trágicas tiranías.

Naturalmente los pueblos continúan evolucionando, no como imposibles casos aislados, sino como lo que efectivamente son: parte de un mecanismo universal. Y entonces se presentan los problemas en apariencia irresolubles: porque se quiere ignorar o negar con **sabiduría dictatorial** lo que en otras partes ya está anticipada y ampliamente resuelto como resultado de seculares experiencias. Tal el caso, por ejemplo, de esto que aquí han dado en llamar "comunismo".

En efecto, sucede que al juzgar lo que no es sino natural reclamo por irregularidades debidas a errores de un régimen extemporáneo, sólo quiere atenderse a que "no hay precedentes", como si la historia del país pudiera ser rasero humano. Averiguado que no hay ejemplo previo, se niega toda resolución favorable, y en negarlo se pone la más vigorosa terquedad. Así nuestros hábiles mandatarios dicen, de manera invariable en todas las entrevistas que conceden y las declaraciones que hacen: "Nosotros fuimos elegidos por el pueblo, y pondremos orden de cualquier manera: si ustedes no quieren con guante de seda, será con mano de hierro".

¿A qué se llama "orden", y cuáles son las responsabilidades, habiendo sido —cosa rara— electos por el pueblo? A continuar la rutina agona de ideas, a la injusticia, a la arbitrariedad, al desorden... Por no ver más allá de las fronteras.

Ahí tenemos el caso de España. Nadie quería ya a ese Borbón moribundo. Todo el mundo sentía en carne viva que aquel enfermo inflado de vanidad por los aprovechados, era una vergüenza como director y como representante. Pero los últimos años de paciencia habían borrado páginas hermosas de la Historia, y ya nadie se sentía autorizado y fuerte para acabar con el oprobio. A PESAR DE EJEMPLOS ELOCUENTÍSIMOS. El Rey mandaba y el Pueblo se resignaba. Y fue necesario que se compactara un grupo de excepción; que por su medio se hiciera opinión y voluntad realmente públicas, y que la paciencia se agotara para que, al fin, ocurriera lo único lógico y justo. País de casi nulo poder asimilativo, España ha sido, en su categoría y posibilidades, poco menos que el último en lograr lo propio.

En España se trataba de un hombre, porque él era todo un orden de cosas. Aquí no hay urgencia por hombre alguno, pero hay el orden rompido. Sin embargo, continuamos agotándonos en declarar frente a la ceguera de quienes oponen la fuerza como único argumento a toda manifestación de voluntad ciudadana. Nadie se encarga de demostrar que tales manifestaciones sean producto de error. Solamente se niega derecho a hacerlas. Y, en tanto, LA VOLUNTAD EXISTE. Los problemas están en pie, y exigimos resolución. ¿Es que esa terquedad en cerrar los propios ojos y las bocas ajenas, hace desaparecer las causas? ¿Es que de nada sirve el ejemplo de otros países? ¿Ni siquiera el precedente de Sandino, que con cuatro gatos pone por varios años en escandaloso ridículo a la irresistible potencia bélica del Tío Sam? ¿Ni el caso de Martí, que con sólo aguantar hambre ha hecho moverse esa herrumbrosa e inútil máquina del Poder Judicial... que no se mueve nunca?

Los Progresos de la Industria Nacional

Magnífico proceso de elaboración de los actuales cigarrillos "Senek"

Notando el éxito que tienen actualmente los cigarrillos Senek y de la gran demanda que gozan entre nuestro público, decidimos visitar la fábrica Pyramid para ver cómo se elaboran dichos cigarrillos y poder informar ampliamente a nuestros lectores.

Fuimos recibidos cortesmente por el gerente de dicha fábrica quien, gustosamente cedió a darnos detalles completos sobre el asunto y mostrarnos la maquinaria y métodos empleados en la elaboración del cigarrillo Senek.

Entramos en una bodega enorme donde se estaban grandes bultos de tabaco: unos marcados "Copán Primera", otros marcados "Virginia", algunos llevaban escrito "Smirma" y al

gotros «Cavalla». Se nos mostraron una gran variedad de tabacos, tanto extranjeros como centroamericanos, desde la hoja de minuta del griego hasta las hojas grandes de los tabacos turcos, Virginia, Macedonia, Kentucky, Maryland, Copán y otros.

En el departamento de mezclas de tabacos, el lugar de más importancia en una fábrica de cigarrillos, y donde se guardan las fórmulas base de cada elaboración, notamos las diferentes clases de tabacos de primera categoría, que forman el cigarrillo Senek. Todo mostraba aseo, esmero y buen gusto en la elaboración. "Grandes tanques de cemento armado para lavar el tabaco; agua limpia y cristalina en abundancia."

Pasa a la 4a. pag. col. 1a.

El Oficial Mayor de la Asamblea se niega a proporcionarnos copia de un Decreto

Ayer por la tarde fuimos a la Oficina Mayor de la Asamblea Nacional Legislativa a solicitar copia de un decreto legislativo referente a una moción del diputado Masferrer, decreto por medio del cual se vota la cantidad de un millón de colones para dar impulso a la agricultura, ayudando de una manera efectiva a los trabajadores del campo.

Nuestros buenos propósitos eran dar a conocer a los lectores de PATRIA el texto del decreto que de manera tan eficaz tiende a solucionar la crisis económica que abate a la Nación, ya que siendo la agricultura la fuente principal de la riqueza salvadoreña, la probable promulgación de un decreto de la índole del que nos ocupa, es nada menos que la tabla de salvación de la República.

Pero si nosotros íbamos con esas intenciones, el Señor Oficial Mayor de la Asamblea, Procurador Judicial Fernando N. Koraas, se encargó de darle un rumbo distinto. El señor Koraas ante nuestra solicitud se mostró bastante testarudo y dijo que le era imposible darnos la copia, sin algar mayores razones que la absurda de que podíamos ver el decreto en cuestión cuando apareciera publicado en el Diario Oficial.

Bonita manera la de recibir a los representantes de la prensa de este Oficial Mayor, torpe y malcriado, que se ha creído un verdadero dictador en el puesto que desempeña. Indudablemente el señor Koraas no sabe en absoluto cuál es la misión de los periódicos y cuales son los deberes de los funcionarios públicos, que no pueden de ninguna manera ocultar los hechos que el pueblo tiene el completo derecho de conocer.

Pero no nos extraña la actitud del Oficial Mayor legislativo. Ya en otra ocasión intentó sacar, tal como lo hiciera el Secretario de la Corte Suprema de Justicia, a los reporteros de los diarios capitalinos que se hallaban reunidos en espera de las copias de unos decretos.

Sin embargo, no porqué tengamos la plena convicción de que el Oficial Mayor de la Asamblea Nacional Legislativa debía alguna vez portarse de la manera como lo hizo ayer por la tarde, sin embargo de eso, decimos, no hallamos otra forma de rechazar el desprecio de que fue objeto nuestra solicitud, que elevar nuestra protesta más enérgica ante los Señores Representantes del pueblo, quienes en ninguna ocasión han eludido darnos las informaciones que nosotros les hemos solicitado. Y quedamos en la espera de que se le habrá aplicar a este Oficial Mayor que pone en ridículo al Congreso, el castigo correspondiente a su bochornosa conducta.

Fondos municipales manejados a la diablo

De la última inspección hecha por el contador municipal Alberto Hidalgo, a la Tesorería de la Municipalidad de Atiquiyá, se desprende que los fondos de aquella Comuna han sido manejados con detrimento de los intereses de la colectividad. Las graves irregularidades que se han notado comprenden cobros ilegales de impuestos, tasas y otros arbitrios. Debido a este resultado de la inspección se sigue el informativo correspondiente en la Gobernación Política de Ahuachapán.

Les fueron aceptadas las renunciaciones

En vista de la renuncia presentada por el doctor Adrián García, del cargo de tercer Magistrado suplente de la Corte Suprema de Justicia, le fué aceptada. Se ha nombrado en su lugar al doctor Juan Delgado Prieto.

Asimismo al doctor Joaquín Rivas Romero, que fungía como segundo Magistrado suplente de la Cámara de Segunda Instancia de la Sección de Oriente, le ha sido aceptada la renuncia que interpusiera; habiéndose nombrado en su lugar al doctor Salvador Villacorta Marengo.

También el doctor Romeo Fortín Magaña, renunció del cargo de primer Magistrado suplente de la Cámara de Segunda Instancia de la Sección de Occidente, nombrándose en su lugar al doctor Francisco Blandón y Jarquín.

Reciben Clases Sentados en el Suelo

La Gobernación Política del Departamento ha recibido un telegrama de la Alcaldía Municipal de Ilopango, en el cual se le hace saber que los alumnos de las escuelas mixtas de los cantones San Bartolo y Dolores Apulo, de aquella jurisdicción, se ven precisados a recibir las clases sentados en el suelo, pues la Comuna ilopaneca no ha podido adquirir las bancas necesarias debido a la escasez de fondos.

Los municipales de Ilopango suplican asimismo a la Gobernación que interponga sus buenos oficios a fin de que el Ministerio de Instrucción Pública les proporcione a aquellas escuelas los 20 pupitres bipersonales, que desde el año pasado le fueron solicitados.

A propósito, es bueno recordar que el Ministerio de Instrucción ha mandado construir 6,000 pupitres de los que necesitan los ilopanecos, y creemos de justicia que se les deben enviar los 20 que demandan desde hace mucho tiempo.

Informe Estadístico de la Vialidad

La Junta Departamental de Caminos de San Salvador facultó recientemente al Gobernador Orellana, para que le dirigiera una comunicación a Contribuciones Directas rogándole proporcionara un informe estadístico acerca de la totalidad de los impuestos percibidos por Vialidad desde 1926, año en que se promulgó la nueva Ley de la materia, hasta la fecha.

Este informe lo necesita la Junta Departamental de Caminos para que le sirva de base en un importante estudio que pretende iniciar dentro de poco, en relación con sus actividades. Los datos únicamente se refieren a este Departamento y se requieren clasificados por municipios y años.

Militares Desaseados

Como las oficinas de la Gobernación Política del Departamento van a ser trasladadas a otro edificio, con el objeto de economizar más de 100 colones de alquiler de casa, el Gobernador señor Orellana se ha dirigido a la Dirección General de Sanidad para que envíe un equipo completo a limpiar el nuevo local, situado en el número 48 de la Calle Delgado, frente a Casa Presidencial, pues las oficinas militares que anteriormente lo ocuparon lo han dejado en un estado de completo desaseo.

Ayer expidió la Corte Suprema de Justicia el Acuerdo siguiente: "El tribunal acuerda: nombrar Juez 2o. de Paz, Propietario, de esta ciudad, al bachiller Mariano Urrutia Fantolli, en lugar del bachiller Rafael B. Colindres h., que fue exonerado. El señor Urrutia Fantolli rendirá la protesta de ley, en este Tribunal. Comuníquese".

Estimamos acertado el nombramiento de Mariano Urrutia Fantolli. El es un muchacho inteligente y honrado, que se brá portarse bien en el puesto que va a desempeñar.

Apasionados reducidos a prisión

Agentes de policía judicial han verificado la captura de dos jóvenes enamorados que buyeran a uno de los apartados barrios de la ciudad con el objeto de pasar allí una luna de miel interminable. Los partes policíacos dan la noticia de esta huida, que por parte del galán resulta un rapto completo.

Indudablemente los traviesos muchachos hubieran pasado una vida feliz, a no ser por la cólera del señor papá de la reptada que no entiende de romanticismo. Y así fue como los sagaces detectives de la judicial condujeron a las bartolinas de su cuartel, horas después que don Higinio Ramos hubo puesto la queja, a su hija Concha Ramos Ortega y al autor del desaguisado, Francisco Bernabe Peñas.

Tuvimos ocasión de contemplar al señor Ramos tratando de convencer a la precoz Conchita para que regresara al hogar, pero por lo que nos dijeron los agentes, parece que todas sus tentativas resultarán infructuosas, ya que ella ha dicho en sus declaraciones que está perdidamente enamorada de "su Chico".

Ultraja a la Policía

El agente de policía número 154, en parte rendido a la Comandancia General del Cuerpo, dice que el martes a las 8 y 10 minutos de la noche, el individuo Majaro Halpal, quien vive en la casa No. 56 de la Primera Calle poniente, salió a la calle y lo bañó de insultos, diciéndole entre otras cosas, que si no se retiraba inmediatamente de aquellos alrededores, él lo retiraría a balazos. Así que Halpal le hubo dicho a la policía todas las lindas cosas que se le antojaron, se introdujo precipitadamente a su habitación.

Fiscal procesado y depuesto de su cargo

Por encontrarse procesado y gozando de libertad bajo fianza de la faz, la Corte Suprema de Justicia ha acordado suspender en sus funciones de Fiscal del Jurado del distrito de Santa Rosa, Departamento de La Unión, a don Salvador Brizuela. En su lugar a sido colocado interinamente don Salvador Reyes Santos. El Juez de Primera Instancia de la Criminal de Santa Rosa se encargará de tomarle al nuevo fiscal la protesta de ley.

DOCTOR GREGORIO ZELAYA
Especialista en Ojos, Oídos, Nariz y Garganta.
Con estudios y práctica en los Hospitales de París.
CONSULTAS: de 2 a 5 p. m.
ESPECIALES de 7 y media a 8 y media p. m.
Su. Avenida Norte, No. 27 Teléfono No. 11-71
(Media cuadra al Norte de la Iglesia de San José)

Dr. Rafael Vega Gómez h.
MÉDICO Y CIRUJANO
Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia.
Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. (Método de Bergonié).
Teléfono 9-678. Av. N. No. 33

Repreñión a un arrendatario

Hace algunos días informamos que el arrendatario de Finca Nacional "Santa Rosa" era el único de los propietarios de la jurisdicción del Chimaltal, que más trabas y obstáculos oponía para que los campesinos pudieran trabajar en terrenos de la mencionada propiedad. Ahora, según nos dijeron en el Ministerio de Gobernación, la Secretaría de Guerra ha mandado llamar al aludido arrendatario, con el objeto de prevenirle que debe ser moderado en el cobro de los tributos a los campesinos.

El Pueblo sin Patria

Los Zionistas celebran su conferencia anual en la capital inglesa

Londres, junio 2.—El Dr. M. Schwartzmann ha dicho hoy su conferencia anual a los zionistas en la Unión de Zionistas Revisionistas, que preside el movimiento que se reduce a querer que sólo una mayoría judía gobierne en Palestina.

«Nuestra tragedia, la tragedia de un pueblo que no quiere dársele una patria a través del mundo, sería resuelta con que nos permitiera siquiera en un solo lugar de la tierra contar con una mayoría capaz de defender a nuestros hermanos», ha dicho el gran conferenciante.

El doctor A. Cohen, que fué electo Presidente de la Conferencia, declaró que el zionismo no terminará su trabajo ni estará tranquilo, hasta que los judíos de Palestina envíen a un orador que conmueva al Consejo de la Liga de las Naciones y les haga conocer cuáles son los ideales y los sentimientos de la gran familia judía.

A esta conferencia anual han asistido representaciones de todas partes de Europa y América, donde los judíos cuentan con grandes organizaciones. Defienden los zionistas algo que es muy justo y sus hombres de combate se expresaron en términos respetuosos de todos los Gobiernos, pero exigieron y declararon que ellos también tenían derecho a tener una patria, un lugar en el mundo donde pudieran contar con la mayoría de los gobernantes.

Abandonó a su hijo

Por pedirlo don Félix Barreña fue capturada ayer la señora Felipa Ramírez Leoncio, quien según ha dicho aquel, dejó abandonado a un niño de 3 meses de edad, hijo de ambos.

Dr. M. ADRIANO VILANOVA
Especialista en Enfermedades de niños.
Estudios hechos en París y Jefe del servicio de su Especialidad en el Hospital R. sales desde hace catorce años.
Cura la Tuberculosis en sus dos primeros periodos con los mos tratamientos y nuevos procedimientos.
Extirpa amígdalas sin hemorragias y trata las enfermedades de señoras.
Por modernos procedimientos.

Contestan Nuestras Lectores

PATRIA
Diario de Informacion
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO: ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION: Director, A. Guerra Trigueros
Redactores: Jacinto Castellanos Rivas, Saturno
ADMINISTRACION: Admor. y Gestor de anuncios: Miguel Angel Chacón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número abrasado 0.20

MAYO
31 DIAS
SANTORAL
DI NOV
Tempora. Ss. Juan, pan y Reda Ven.
DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO
Progreso - Guadalupe - Sosa

El servicio de turnos comienza a las 07:00 horas del día individual y termina a las 08:00 horas del mismo día de la semana siguiente.

Farmacias Teléfonos
Nueva, 128, Alcazón, 845, San Luis, 1254, Independencia, 1294, Americana, 3, Guadalupe, Internacional, Central, 23, Loma, 84, 182, Centro Americana, 113, La Salud, 28.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita
Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad.

Cirujía que comprende a los turnos de Co. España, Co. Nueva, Co. San Miguelito y La Esperanza, servido por el doctor Salomón Meléndez, en Calle Centro, No. 2.

Cirujía de las heridas del Corra, Santa Lucía y El Calvario, servido por el doctor José Zepeda Magaña, Colonia Loma, Casa «Letra B».

Cirujía de San Jacinto, Candelaria, La Vega y San Estebán, servido por el doctor Gregorio Zúñiga, en Avenida Norte, No. 25, Tel. 147-1.

Cirujía que corresponde a los polímeros de San, rebozados, Sycamore y San Marcos, servido por el doctor Pedro Mendoza, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Cirujía de las polimeros de Mojicanos, Ayutuxtepeque, Aculahuacán y Palca, servido por el doctor Joaquín Mora Sánchez, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Salvador, Calle Pompaite, No. 28, Tel. 6-0-8.

Hospital Rosales
El Salas de Caridad horas de visita de día y de noche y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m., los días restantes solamente de 3 a 3 de la tarde.

Para las de Pensión, todos los días de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.
Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado asistidos en el Hospital dirigirse a las Puertitas respectivas, Teléfono de la portada de hombres No. 1; teléfono de la portada de mujeres No. 2.

Las horas de consultas para los pobres son por la mañana en ambas Puertitas de 7 a 10 p. m. Por la tarde, hombres de 2 a 3 y mujeres de 1 a 2 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 especialmente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber
Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 818, Policía Judicial, No. 192, Policía Municipal No. 528, Policía del Tránsito, No. 141, Cuerpo de Bomberos, No. 872.

Audiencias Públicas en los Ministerios
Ministerio de Gobernación y Sanidad, El día Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.
Ministerio de Guerra, Marina y Aviación, Los días Martes y Viernes, a cualquiera hora de la mañana.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio, Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública, Los días Lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de R.R.F.E., Los viernes, de tres y media a cinco.

Ministerio de Beneficencia, Los viernes de tres y media a cinco de la tarde.

Ministerio de Agricultura y Fomento, Los días martes y jueves, de tres a cuatro de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR
Itinerario de Trenes

Para Sonsonate, Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m., (sólo de pasajeros) y a las 12 y 50 p. m. (de pasajeros y carga). El primero llega a Sonsonate a las 10:15 a. m., y el segundo a las 1:30 p. m., sale también, un tren local todos los días a las 5:30 a. m.

Para Santa Ana, Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m., (sólo de pasajeros) y a las 12:50 p. m. (Mixto). El primero llega a Santa Ana a las 11:00 a. m., el segundo, a las 11:55 p. m. y el tercero, a las 4:30 p. m.

De Sonsonate a San Salvador, salen uno a las 7 a. m. y otro a las 12:50 p. m.

De Santa Ana a San Salvador, salen a las 1:15 p. m., a las 12:50 p. m., y a las 2:55 p. m. (I. R. de C. A.)

De San Salvador para Coahuac y estaciones intermedias: Sale 7:20 a. m., llega Coahuac 8:10 p. m. Vice-versa: Sale Coahuac 8:30 a. m., llega San Salvador 9:20 p. m. De San Salvador para San Marcos y estaciones intermedias: Sale 7:00 p. m., llega San Marcos 8:00 p. m. Vice-versa: Sale San Marcos 8 a. m., llega San Salvador 10:30 p. m. De San Salvador para Santa Lucía, Almaguacán y estaciones intermedias: Sale 7:00 a. m., llega Santa Lucía 7:15 p. m., llega Almaguacán 8:15 p. m. Vice-versa: Sale Almaguacán 8:45 a. m., llega Santa Lucía 10:50 a. m., llega San Salvador 5:00 p. m., llega Santa Lucía 6:10 p. m., llega San Salvador 8:40 p. m. Todos estos trenes son transbordos en Zona Junction.

De San Salvador para Zacapa y estaciones intermedias: Sale a 7:05 a. m., llega Zacapa 7:30 p. m. Vice-versa: Sale Zacapa 8:40 a. m., llega San Salvador 9:30 p. m. De San Salvador para Zacapa, Guatemala, Puerto Barrios y estaciones intermedias: Sale a las 7:45 a. m., llega Zacapa 12:15 p. m., llega Guatemala 5:15 p. m., llega Puerto Barrios 6:10 p. m. Vice-versa: Sale una única Mañana y Sábado 7:40 p. m., llega Zacapa 12:45 p. m., llega San Salvador 8:40 p. m. Sale Puerto Barrios 7:40 a. m., llega Zacapa 8 p. m., llega San Salvador 8:40 p. m.

Audiencias Públicas en Casa Presidencial
Haciendo solictud los interesados con anterioridad, las audiencias son señaladas para los días Martes, Jueves o Viernes.

Audiencias de Juzgados
Juzgados de lo Criminal todos los días por la tarde. Juzgados de lo Civil, El día por las mañanas, el día por las tardes. Juzgados de Paz, diarios, según en la tarde, 20, 30 y 40, en la mañana.

A Santa Tecla y La Libertad
Empresa de autobuses «La Marina», a La Libertad, mañana y tarde, todos los días. Frecuencia de expresos, Puntón, El Comercio, Teléfono 1214.

Correo de Honduras
Se cierran los despachos en la capital a las 4 p. m. de los días lunes, miércoles y viernes, para los embarques en La Unión, los miércoles, viernes y domingos, en la noche.

Fases de la Luna
Luna nueva 15
Cuarto creciente 28
Luna llena 4
Cuarto menguante 10
Dr. Ramos Guzmán, Avenida España, No. 18-11 De turno por la noche.

También hace extensiva sus servicios a las clases mancomunadas en caso de haber obtenido en los establecimientos de Beneficencia.

Diversiones para hoy jueves

TEATRO PRINCIPAL

Extraordinarias. 6 p. m. «Du Barry, Mujer de Pasión», con Conrad Nagel y Norma Talmadge. Dialogada en inglés, con música y bailes. Títulos en español. 8:30 p. m. Estreno del film que costó 4 millones de dólares: «Ángeles del Infierno», con Jean Harlow, Ben Lyon y James Hall. Diálogo en inglés y alemán, escenas a ténicolor, música, títulos en español, Domingo noche «El Rey Vagabundo», con Jeanette Mac Donald y Dennis King.

TEATRO COLON

6 p. m. Especial. «Amor, Violencia y Fortuna», con Joan Crawford y William Haines. 9 p. m. Extraordinaria. «La Mujer Amada», con Margaret Morris y Norman Kerry. Domingo noche «Catalina de Rusia».

Cartas Rezagadas

Leoncio Ríos, Eleua v. de Angulo, Oscar N. Rivas, Rosa de Montes, Carmen Berrios, Hortensia Mixco, Paula Trujillo, Aiselo Trejo, Eduardo Martínez, Carmen Cornejo, Susana Tiburcio Tejada, María Luisa Quintanilla, María Rodríguez, Erlinda Belloso, Joaquín S. López, Rosa Lidia Galeas, Julio Guevara Campos, Antonia Campos, Carlos A. Erazo, José Antonio Cáceres, Julio C. Mejía, Josefa de Lozano, F. Figueroa y Co., Salomón Mendoza, Natalia de Martínez, Luis R. Mora Bustamante, Francisca Cortez, Antonio Escobar, Alberto Farte, Carlos E. García y Víctor Max. Herrador.

Telegramas Rezagados

José Nicolás Aguilar, Graciela Castro de Reyes, Concha Gómez, doctor L. Milla Cisneros, Matilde Vigil, Arturo López Peña y Tula de Rivera.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

PRECIOS DE VIVERES

Table with 3 columns: Item, Price, Unit. Includes items like Café corriente, Azúcar, Arroz, Maíz, etc.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

Table with 2 columns: Currency, Rate. Includes Libras esterlinas, Francos franceses, Pesetas, etc.

COTIZACIONES LOCALES

Table with 2 columns: Item, Price. Includes Dólares, Libras esterlinas, Francos franceses, etc.

PRECIOS DEL CAFE EN NEW YORK

No hay cotizaciones para café de El Salvador. Conforme a las cotizaciones más altas de tres firmas, los precios en New York, son:

Table with 2 columns: Type, Price. Includes 1a. lavado, 2a. lavado, Corriente.

Cónsul de El Salvador.

EN EL HAVRE

Cotizaciones del Havre para café corriente, quintal de cien libras. \$ 9.25 dollars f. o. b.

Cónsul de El Salvador.

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO LUZ

FUERZA CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

Liga Nacional Antituberculosa

Hágase Miembro Fije Ud. Mismo su Cuota

Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

«Sonsonate, 25 de mayo de 1931. — Señor Director del Diario PATRIA y Revista VIVIR San Salvador. — Por las presentes líneas me permito responder a la atenta encuesta sugerida por su Periódico-Revista, manifestándole: que estoy gratamente impresionada por sus patrióticos propósitos, no obstante que desde muy antes tenía un alto concepto de Patria, por su inquebrantable y moral ideología, la que ha sabido mantener a través del tiempo, consciente de que es la ideología precisamente la que distingue al periódico de orientación, lo hace interesante y le da vida.

VIVIR, que es lo nuevo y también lo más interesante que trae, me ha impresionado hondamente, porque viéndole serenamente, trae a mi modo de apreciar, la característica de un cuerpo amanecer aureoleado con celajes de oro y púrpura, fresco y acariciante, diáfano y pleno de luz, invitando a la alegría y a la vida, después de una noche tétrica, sombría; tal nuestro total aislamiento del mundo de las letras, principalmente en aquellas apartadas rinconadas de nuestro apacible terruño donde nunca llegan sus luminarias y si acaso se presenta, es la candelilla de la Cartilla de San Juan, o el Catecismo Católico; y estos, aunque la iglesia sosten

ga lo contrario, no son luz que guíe a través de la tortuosa senda de la vida como lo predica VIVIR, y menos sol que vivifique para la lucha. VIVIR nos proporciona ya ese sol, por lo que en todo hogar burgués o proletario, sabio o ignorante, debe de tenerse como algo indispensable y recibirse como un grato amigo, heraldo del progreso y bienestar humano

VIVIR lo conceptúo a la altura de todas las inteligencias, para todas las edades y todos los tiempos. Así mi opinión sincera. Respecto a su fina oferta de concedernos un huequito en las columnas de su culturizador rotativo, para que por allí externemos nuestras inquietudes, por mí, le rindo el agradecimiento más justo por tan noble atención, de la cual procuraré aprovecharme si es que puedo hacer inteligibles y lacónicos los múltiples temas que acerca del bienestar humano bullen en mi mente.

Respetuosamente le saludo y le deseo un éxito sonoro, en su noble y humano esfuerzo de culturización.

Afectísimamente admiradora, Margot H. González.

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

A primera vista parece que el anuncio representa un recargo que lo paga. Pero no es así.

MUESTRAS GRATIS

No ha probado Ud. el lápiz de labios y rouge Tangee?

RECORTE ESTE CUPON, Y LLEVELO A NUESTRA OFICINA:

CUPON TANGEE

Srs. Sánchez & Co. Mercado Emporium No. 11. (Casi frente al Diario La Prensa) San Salvador.

Ruego a Uds. entregarme una muestra gratis de lápiz de labios y colorete Tangee.

Nombre _____ Calle _____ Ciudad _____ Fecha _____

Para fuera de la capital acompañar el porte de correos (10C)

Pro - Hospital Rosales

Yo _____

contribuiré mensualmente con la cantidad de _____

desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma _____

Dirección _____

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12, 2 a 5.

4º Calle Oriente, Nº 48. — Teléfono 716.

ARCHIVO

Los Disturbios Fascistas Anticatólicos en Italia

Las Relaciones Entre la Iglesia y el Estado Han Llegado a Una Fase Muy Crítica

ROMA, junio, 2.— Prosiguiendo la violenta campaña que, según los observadores, puede dar origen a un grave rompimiento entre el Vaticano y el Gobierno de Italia, varios centenares de estudiantes fascistas tomaron por asalto las oficinas de la casa editora "Civita Católica", y después de haber lanzado una verdadera lluvia de piedras sobre la fachada, invadieron el edificio y destruyeron a garrotazos las ventanas, los muebles y cuanto encontraron. En seguida arrojaron a la calle todos los ejemplares que había del libro titulado "El Papa", y los llevaron a la calle, donde los hicieron trizas después de haberlos mostrado a la multitud, con gritos de: "He aquí a un traidor a su patria".

Más tarde, los libros arrojados desde la "Civita Católica", fueron llevados a la Piazza Colonna a un lado del Ministerio de Relaciones, y quemados junto con varios ejemplares de "Il Osservatore Romano", órgano de la Santa Sede.

Las autoridades políticas no intervinieron para estorbar la marcha de los estudiantes sobre la casa editora. Sin embargo, lograron dispersar más tarde a un grupo que se congregó en la Piazza Colonna, y entonces los escolares optaron por ir a marchar en las calles cantando el himno fascista y gritando injurias contra la Iglesia.

Uno de los jefes del movimiento, estudiante de larga melena, que fué también uno de los principales instigadores de las manifestaciones habidas esta mañana, pretendió dirigirles la palabra a sus compañeros, cuando otro, interpeleándole, dijo: "Así haces más daño que beneficio al fascismo".

Mientras los diarios católicos y fascistas continúan haciéndose mutuos cargos, los estudiantes fascistas realizaron un ataque contra el Centro de Estudiantes Católicos, y todo esto hace que gane terreno la creencia de que las relaciones entre la Iglesia y el Estado han llegado a un punto crítico.

Docenas de ventanas fueron hechas pedazos en el Centro Católico, debido a la fenomenal descarga de piedras que lanzaron los fascistas, los cuales no se dispersaron hasta que la policía montada cargó sobre ellos.

El "Osservatore Romano" ha desmentido las acusaciones contra la Acción Católica, publicadas en el periódico fascista "Il Lavoro". Niega también que la Iglesia se esté mezclando en las cuestiones políticas. El "Osservatore" sostiene, en cambio, que los fascistas sí se han entrometido en las cuestiones de la Iglesia.

Los círculos del Gobierno sostienen, extraoficialmente, que están satisfechos de lo ocurrido, pues ello demuestra que los fascistas están decididos a evitar que la Iglesia intervenga en los asuntos temporales.

Por otra parte, los círculos papales afirman que los fascistas están violando la letra y el espíritu del Tratado de Letrán.

En realidad, ha prevalecido cierta tensión diplomática entre Roma y el Vaticano desde hace tres meses, cuando en marzo el Papa se rehusó a recibir al Conde Divecchini, Embajador de Italia ante la Santa Sede, quien fué uno de los jefes de la marcha fascista sobre Roma.

En represalia, el Primer Ministro se negó a recibir al Nuncio Papal, arzobispo Borgognin-Duco, uno de los negociadores del Tratado de Letrán.

En su edición del 27, el "Osservatore Romano" dice:

"Todos los diarios italianos, con unanimidad que revela una suprema y única aspiración, han publicado falsos informes sobre la "Acción Católica". El público puede juzgar hacia dónde conduce esta actuación. Es natural deducir que quienes andan en manifestaciones callejeras, no son los únicos responsables de cuanto ha ocurrido".

Cuando el conde Della Torre, director del periódico "Il Osservatore Romano", iba a entrar en la ciudad del Vaticano, rumbo a su oficina, lo detuvo por el brazo un individuo, el cual le dijo que era necesitado en el "cuartel de policía".

El periodista, con una sacudida, se libró del hombre y cruzó el límite de la Ciudad Vaticana, no sin decir al desconocido que si lo necesita la policía, podía irle a buscar a su despacho.

Más tarde se enteró de que la policía no lo buscaba por lo cual se cree que se trataba de una maniobra para hacerle daño.

Del Rumor del Mundo

FRANCIA

Doumergue enviada... temporalmente

París, 3.— Doumergue permanecerá solo en el Eliseo hasta terminar su periodo presidencial el 18 de junio. Su esposa quien, es viuda de Felipe Juan Graves, empleado del Gobierno, fuese para Villa Tournefeuille en donde esperará a su esposo. Ella era profesora y católica.

Cuando acababa de casarse

París, 3.— Se anunció el efectuado enlace del ex-Presidente Doumergue con Madame J. Graves. La señora es viuda y hace años que tiene gran amistad con el ex-Presidente. Ella no es conocida en la sociedad parisienne. La ceremonia tuvo lugar en el Palacio del Eliseo, en la mayor intimidad, siendo testigo del acto el Secretario Gral. del Presidente, Jules Michel. Doumergue es protestante, su esposa católica.

MEXICO

El remedio está en la prudencia...

México, 3.— Monseñor Leopoldo Ruiz Flores, Delegado apostólico, en un sermón aconsejó a los mejicanos se evitaran de asistir a reuniones políticas disfrazadas de reuniones literarias. Convino en que el actual estado de cosas no es ideal en México para los católicos, pero el remedio no está en el escándalo; el remedio está en obtener pacíficamente las convenientes concesiones.

Rusia en México

México, 3.— Un despacho del Universal para Tampico dice que se está formando una compañía rusa que importará gasolina a México y la venderá a nueve centavos, es decir, la mitad del precio actual.

INGLATERRA

Los millones en manos de Birján

Londres, 3.— Macdonald, en una entrevista con un reporter del Daily Mail, denunció ciertos juegos como verdaderos robos, lamentando que caudales fueran desperdiciados en esa forma, cuando podrían ayudar a la industria británica en estos momentos de depresión económica. Millones de dólares están dedicados al juego y se cuentan por millares las víctimas.

Cortesías regias

Londres, 3.— El Rey, el Prín-

R. MEZA AYAU & CIA
SANTA ANA
SALVADOR
C.A.



**¿NO PUEDO CONTINUAR CRIANDOLO!
TOMARÉ CERVEZA
EXTRACTO DE MALTA
DE "LA CONSTANCIA"**

La primera por antigüedad y CALIDAD

M A P A M U N D I

«PRENSA ASOCIADA»

Presupuesto y tarifas canadienses

Otawa, 3.—El premier Bennett anunció que la discusión del presupuesto no incluye la revisión de tarifas. Dice el Gobierno que conservará los 5 centavos de derechos de exportación del bushel de trigo.

Suspensión de la deuda cubana

Habana, 3.— La Cámara aprobó la suspensión de la deuda de 20 millones de dólares al Banco Nacional de Nueva York o sea sus intereses que reanudará dentro de dos años. Esta sus pensión de pago de intereses fue propuesta por Machado.

También en el Japón se recorta sueldos

Tokio, 3.— Los empleados del Gobierno han tenido que conformarse con la rebaja de sueldos. Se anunció que desde el primero de julio serían rebajados los sueldos de maestros de enseñanza primaria a cien yens o sean 15,000, resultando perjudicados con esta medida.

Comentarios a un libro de Pershing

Berlín, 2.— El escritor alemán Wilhelm Heys, antiguo comandante de la Reichswehr, ha publicado comentarios sobre el libro de Pershing que se titula "Mi experiencia durante la guerra".

El viaje del Dox

París, 3.— El Dox partirá probablemente el martes para

La Bolsa newyorquina

Nueva York, 3.— Valor acciones flojas, cambio vales, café subió, el mercado Brasil firme. Valores principales bajaron de 2 a 5 dólares. United States Steel bajó 84.62 dólares que es el más bajo desde 1922, cerró 85.25.

El Fin del Mundo Constantinopla

Constantinopla, junio 1 (Transocean).—Esta ciudad en los últimos días trató de tranquilizar a la población de pronto no dió crédito a las declaraciones alarmistas.

Enormes multitudes cubren las calles y rodean los observatorios astronómicos para obtener certidumbre sobre el caso y costó mucho trabajo tranquilizar a la población.

Spanish Lessons. Radio Training. If you are willing to learn Spanish and Liberate call for me. Do you want Radio - telephone - lessons for me. Los Barrancos 20, Ocasalancingo Ave.

Inglés, Español, Teografía y Telegrafía.

Aprenda Inglés, en casa. Método más fácil y rápido que en las escuelas. Teoría y Práctica. Profesor nativo.

Benjamín Barrientos

Avenida Ocasalancingo No. 76.

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, No 15. -- Teléfono No 2 5 9

Vida universitaria

EN EL EXTRANJERO

Asamblea Internacional Universitaria en México. — Reunión de las lenguas ejemplares. — Importantes acuerdos tomados en el Congreso de Montevideo. — «La universidad no debe ser una institución para hacer profesionales». — «Universidad que no investiga, se anquilosa». — Voto de censura de los gobiernos dictatoriales de Iberoamérica.

El próximo Congreso Internacional Universitario se efectuará en la ciudad de México, de acuerdo con las resoluciones tomadas en el Congreso que acaba de efectuarse en Montevideo, el cual trajo en ellas fielmente no sólo el estudio que rige a la Universidad de aquel país, sino también la orientación que ésta se ha dado en el poco tiempo de vivir de acuerdo con su inspiración propia.

Se fundará el Instituto Americano de Cooperación Intelectual, desvinculado de la Unión Panamericana que funciona en Washington, y la parte que en dicho Instituto se relacione con Norte y Centroamérica y las Antillas fuere encomendada a México.

Otro punto importante de resolución en aquella asamblea, según fue informado ayer el señor Rector de la Universidad por el licenciado Vicente Lombardo Toledano, delegado a dicho Congreso, es el de «el latín para las izquierdas».

Dicho Congreso, según ha informado el señor licenciado Lombardo Toledano al señor Rector de la Universidad Nacional Autónoma, abogado García Téllez, aceptó, en consecuencia, la resurrección de las lenguas clásicas al servicio de la cultura latinoamericana y de los intereses populares. Por lo mismo, hizo ver la importancia de las máquinas picadoras por medio de correas anchas movilizadas; una vez picado en hebras finas, pasa a una enorme «tostadora» que le quita toda la humedad y la nicotina, a cien grados de presión a vapor suministrado por calderas de gran potencia. Automáticamente, por medio de maquinaria especial pasa de la «tostadora» a una «enfriadora» cilíndrica, movida por electricidad, para darle al tabaco suavidad y buen cuerpo.

Los progresos...

Viene de la 1a. pág.

De allí, el tabaco es llevado a las máquinas picadoras por medio de correas anchas movilizadas; una vez picado en hebras finas, pasa a una enorme «tostadora» que le quita toda la humedad y la nicotina, a cien grados de presión a vapor suministrado por calderas de gran potencia. Automáticamente, por medio de maquinaria especial pasa de la «tostadora» a una «enfriadora» cilíndrica, movida por electricidad, para darle al tabaco suavidad y buen cuerpo.

Se oye luego el hum-hum del tanque vaporizador que da al tabaco el aroma delicioso que llevan los cigarrillos Senek. Almacenado durante varios días en departamentos especiales, el tabaco queda listo entonces para entrar a las máquinas de fabricación.

Estas máquinas ultra modernas son una maravilla en trabajo y precisión; hacen 800 cigarrillos por minuto, redondo u ovalado, al gusto. Su operación es enteramente automática, y los cigarrillos van alineándose en grandes cajas especiales.

Nuestra atención fue llamada por otra máquina ingeniosa, de las más complicadas que hemos visto, que hace todo automáticamente: corta el forro inferior —el papel plateado— forma la cajilla enteramente, cuenta los 20 cigarrillos eliminando todo cigarrillo defectuoso, y los envasa automáticamente en la cajilla, cerrando ésta herméticamente con el timbre de garantía.

Ninguna mano toca el cigarrillo que fuma el consumidor, por el hecho de que todo es trabajado automáticamente por maquinaria.

Ya lista la cajilla y timbrada, pasa por mediación de trasladadores mecánicos a un aparato «glasinador», que se encarga de forrar la cajilla entera con papel transparente para guardar el contenido contra la humedad y el calor, conservando el cigarrillo todo el aroma y sabor.

Notamos que en la fábrica «Pyramid todos» los empleados trabajan con mucho entusiasmo y se esfuerzan para dar al público un producto de calidad.

Salimos muy satisfechos de nuestra visita, convenciéndonos de que en El Salvador una industria muy perfeccionada que puede competir ventajosamente con cualquier producto extranjero.

cia de no abandonarse la tradición humanista como orientación de las actividades más nobles de la Universidad, depurando así el concepto de humanidad de su sujeción a las iglesias y de la aceptación restringida que algunos pretenden darle. Tal punto visto se impuso también ante el criterio de los delegados de los Estados Unidos, que concurrieron a dicha magna asamblea.

La responsabilidad de las Universidades

En ese Congreso se resolvió, además, que las Universidades tienen una responsabilidad histórica para cooperar con los medios que les pertenecen, al esclarecimiento y la resolución de los problemas que interesan a todos los pueblos en su vida diaria y frente a su desenvolvimiento, y se declaró esa responsabilidad para todo centro universitario, aceptándose, sin reservas, el deber y el derecho de investigar las causas profundas de los problemas sociales, y el derecho y el deber de opinar en público respecto a los mismos asuntos.

En cuanto a la revisión de la vida de las Universidades, el Congreso redactó un nuevo Código de orientaciones y deberes, elevando a la categoría de norma suprema de su conducta, todas las experiencias, las aspiraciones y las pocas leyes avanzadas que hasta hoy se han formulado en América.

Se resolvió, entre otros, los siguientes puntos:

I.—La Universidad no debe ser una institución para hacer profesionales, desvinculados en cuanto salen de las aulas, no sólo de éstas sino de los intereses generales de la sociedad que hizo posible su preparación; por el contrario, un centro de aprendizaje que obligue por diversos medios, a quienes entrega un título, a seguir sirviendo a la Universidad y a servir con orientaciones precisas y claras los intereses de las mayorías.

II.—La Universidad que no investiga en los ramos más importantes de la ciencia, es una institución que se anquilosa. Debe propugnarse por el establecimiento de institutos de ciencias exactas, biológicas y sociales.

III.—En el actual período de su evolución, los pueblos americanos tienen el derecho de darse a sí mismos su propia ley, como garantía de libertad indispensable para la creación de nuevas normas que orienten a nuestros pueblos.

IV.—Un voto de censura de la conducta de los Gobiernos dictatoriales o de facto, que en algunos países iberoamericanos han realizado hechos contra el libre desenvolvimiento de la cultura.

V.—Insistir en la pronta instalación del Instituto Americano de Cooperación Intelectual, desligado de la Unión Panamericana, tal como lo propusiera el delegado de México en el Congreso de Rectores y Decanos realizado en la Habana en 1929. Y mientras se cumple este designio, se publicará un «Boletín de Informaciones Universitarias y de Cultura General del Continente Americano», encomendando a la Universidad de Montevideo la parte relativa a Sudamérica, y a la de México la concerniente a Norteamérica, Centroamérica y las Antillas.

VI.—El próximo Congreso Internacional Universitario debe realizarse en la ciudad de México, bajo los auspicios de la Universidad Nacional Autónoma, siempre que el Congreso próximo de Rectores, Decanos y Educadores citado para la ciudad de Lima, no acepte ampliar la invitación para que integren la asamblea los profesores y estudiantes de las Universidades americanas, electos libremente, sin la intervención de las autoridades de las mismas.

Del Vaivén Social

De San Miguel regresaron don José J. Arana y don José B. Estrada.

* De Jucupa ingresaron a ésta don Pedro A. López y don Claudio Barahona.

* De San Vicente ingresó don Gustavo C. Rivas.

* De Chalatenango llegó don Víctor M. Collazos.

* De Santiago de María vino don F. Calderón.

* De San Vicente llegó don Filadelfo Heruández.

* De Chalatenango ingresó don Horacio Vélez.

* De Jaysque ingresó don José B. Rivas S.

* De Cabañas vino el Br. don José María Carreño.

* De San Miguel ingresó en días pasados el señor don Miguel Parada K.

* Para Zacatecoluca se fue don H. Salinas M.

* Para México irá el Br. don Pedro Geoffroy Rivas.

* Para Sonsonate se fueron don Enrique Ramírez y su hermana señorita Eloísa.

* Para Sonsonate se irá el Br. Agustín F. Martí.

* Para Masaya, República de Nicaragua fue don Mario M. González.

* Ayer celebró su onomástico la señorita Olivia Castellanos. La felicitamos.

* Anteayer en la noche, celebró el día de su santo la señora doña Mariana L. de Rivas.

Ayer celebró su onomástico, don Ricardo Peña. Lo felicitamos.

* La señorita Clotilde S. Rodríguez celebró ayer su onomástico. Felicitámosla.

* Tarjeta de gratitud. Hemos recibido la siguiente:

Miguel Palacios, Sra. e hijos

GRATITUD

* Doña Saturnina S. de González celebra ahora su cumpleaños. Felicitámosla.

* Gravemente enferma se encuentra la Sra. doña Consuelo P. de García.

* Después de la dolencia que lo postró en cama encuéntrase en plena posesión de salud el Br. don Carlos Mena L. Nos alegramos.

* Don José Antonio Alvarenga ingresó de San Julián.

* El bogar de don Glicerio Ríos y señora está pleno de alegría con la llegada de una bellena que recibirá el nombre de Margarita. Nuestras felicitaciones.

* De la zafadura del antebrazo izquierdo padece don Gerardo Salvador Rosales.

* La señorita Rosaura Paz

DEL RUMOR DEL MUNDO

[P R E N S A A S O C I A D A]

ESPAÑA

De los Ríos aboga por la ley del divorcio.

Madrid, 4.—De los Ríos entrevistó a Crisol abogando por la ley del divorcio. Este es derecho común y debe ser propuesta esa ley a las Cortes.

Zamora tiene personal confianza en los Bancos Españoles.

Madrid, 4.—Prieto hizo público que Zamora, quien había trasladado 462 mil francos a París durante la dictadura, ha transferido dicha suma a los Bancos Españoles dando así una muestra de confianza que deben imitar los compatriotas.

Ha pasado la primera crisis.

Madrid, 4.—La peseta está a 10,28 por un dollar. Los círculos financieros del Gobierno dicen que la República vivió su primera crisis, la cual se consideró conjurada. Prieto anunció que la fiebre de especulación que la peseta ha pasado debido al temor de la persecución por el Gobierno. El optimismo creció cuando Prieto refirió que el ataché comercial de la Legación Americana dijo que Estados Unidos está dispuesto a ayudar a desarrollar el comercio y la industria de la República.

E. E. U. U.

Bolsa neoyorquina

Nueva York, 4.—Valores, acciones de alto precio flojas, cambio Sud-América mejoran, café se sostiene, del Brasil invariable.

Ortega encuéntrase delicada de salud.

Ayer cumplió años la señorita Rosita Morales. Nuestras felicitaciones.

Anteayer cumplió años la distinguida Sra. doña Trinidad de Acosta Carrillo, motivo por el cual fué muy felicitada por sus numerosas amistades.

Para Ahuachapán fue don Isidro V. Fernández.

El Br. Luis Rivas Palacios cumplió años anteayer. Felicitámosle.

Ha mejorado don Ricardo Peña de la dolencia que venía padeciendo.

Petróleo Sud-Americano en E. E. U. U.

Washington, 4.—Estados Unidos importó petróleo de Venezuela durante abril 2.493.000 barriles, de Colombia 834.000 barriles.

ITALIA

Mussolini y el Papa suavizan asperezas.

Roma, 4.—Se están efectuando secretas negociaciones para que desaparezcan los motivos de desavenencia entre el Papa y Mussolini. De buena fuente sabemos que Gasparri conversó durante una hora con el Secretario de Relaciones del Papa en su despacho. El Nuncio Papal sigue en su puesto, lo mismo que otros empleados cuyo retiro se esperaba.

ALEMANIA

La aviación auxiliar de los barcos transatlánticos.

Berlín, 4.—Lufthansa se prepara a reasumir pronto el servicio aéreo de Alemania con los barcos transatlánticos, Las Palmas y Fernando Noronha.

INGLATERRA

El deporte nacional.

Londres, 4.—Carmellus y Spanishmain fueron retirados del Derby de Epsom dejando, 29 caballos. Carmellus tiene luja da una pierna. El dueño de Spanishmain, Sir Charles Hyde, no da motivo por su defeción. La lluvia ha dañado la pista.

Epsom, 4.—El caballo Linkboy fue retirado del Derby. Se cree que Steve Donohue montó otro caballo. El cielo estuvo nublado.

Ghandi espera resolución.

Simla, 4.—Ghandi no irá a Londres como Delegado oficial mientras no se resuelva el problema de los musulmanes de la India. Irá extraoficialmente a explicar a los Delegados de la conferencia la posición de los nacionalistas de la India.

Cumpleaños regio. — Nuevos Barones.

Londres, 4.—El Rey de Inglaterra cumple 66 años mañana. Otorgará dos Baronatos: a Sir

LLANTAS "Goodrich Silvertowns" LAS MEJORES DEL MUNDO UNICOS DISTRIBUIDORES CASA MUGDAN FREUND & Cía.

Captura de 'El Pulpo' y 'El Cachorro'

A las bartolinas de la Dirección General de Policía, han ido a parar dos de los más famosos ladrones del país. Se trata de «El Pulpo» y «El Cachorro», individuos de pésimos antecedentes y cuyas respectivas hojas de servicio se hayan llenas de bazañas verdaderamente sensacionales. «El Cachorro», que responde al nombre de Gabriel Castillo Martínez, fue capturado a pedimento de don Ramón Morales, por haberle robado un reloj de plata de bolsillo estimado en la cantidad de 40 colones. En cuanto a «El Pulpo», es decir Juan Vargas, fue reducido a prisión porque sobre él recaen graves sospechas de que sea el autor de un robo de que fue víctima, en la madrugada del 19 de mayo, don Angel Salazar, robo consistente en una victrola, 10 discos de música clásica, 114 colones, 2 anillos de oro, varias prendas de ropa y otros objetos de uso personal.

Edward Elgar, compositor; el otro a Sir Herbert Gibson, que se ha distinguido por el incremento que ha dado al comercio Británico en Buenos Aires, ayudando a organizar la exposición comercial del Imperio Británico.

Petróleo ruso en Inglaterra.

Wellington, 4. El primer cargamento de petróleo ruso llegó a New Zeland; vendrá más.

B E N - H U R CIGARETTES



Para Ud. y para los que quieran fumar bueno

... Y sólo quien viva para todos puede vivir realmente para sí.

Para Sí: esto es, para su Alma en que se juntan las amas. Para su Luz que resume las sombras. Para su Silencio interior, en el que se abisman todos los ruidos: allí donde, según las palabras de la Mística de Avila, "el alma se goza en grandísimo Silencio".

Porque el espíritu es ave de presa; por eso vive de vida ajenas. Y al Reino de los Cielos sólo puede llegarse por los caminos de la Tierra.

De la Tierra: o mejor, de tierra. De barro; del sagrado barro con que, en el comienzo de los días, fue amasado—bola de dolor—el rojo corazón del hombre.

Porque allí, en el corazón de cada hombre, en el corazón de los demás hombres, se halla la Puerta Estrecha de que nos habla el Evangelio, la de la "Estrecha Sendá" que conduce al Reino de los Cielos. La puerta a la que "hay que llamar, para que nos sea abierta". La Puerta que, por la vida del corazón, nos lleva al Corazón de la Vida.

Y es que el globo aerostático del alma necesita, para no fracasar, llevar como lastre corazones de hombres.

Sí... Hay que vivir para los demás, y por los demás viviremos.

Porque, cuando se nos dijo: "En vosotros está el Reino de los Cielos", quizá sólo equivocó una letra el escriba. Quizá lo que en realidad dijo el Maestro fue: "En LOS OTROS está el Reino de los Cielos".

A. G. T.

Lolot, el Nahualista Chontal

El consejo de los ancianos, cuya palabra obedecía la tribu, había decretado la muerte de Lolot, el joven siniestro, que, un invierno había llegado a Cuscatlán, llenando con sus terribles amuletos de ruidos y de fantasmas las tristes y desoladas playas del lago de Cuscatlán.

En el pueblo corrían graves rumores. Se habían visto unas llamaradas que salían de entre los árboles, y un olor, un insoponible olor como a orégano quemado. Unas mujeres que volvían de caza a eso de las ocho de la noche, habían oído los gritos lastimeros de un niño torturado.

Un lobo, un espantoso lobo gris, se paseaba rondando el teocalli, a eso de la media noche. Los esclavos de guardia que lo habían visto se estaban muriendo de susto.

Era necesario poner remedio a tanto mal. Los sacerdotes se reunieron y ya habían dado su informe: Lolot era extranjero. Hijo del vecino pueblo chontal, había atravesado a nado el Tempal, en la más furiosa época del invierno. Con permiso especial había establecido su vivienda en las orillas del lago. Pero los ruidos, el fuego, las extrañas cosas que habían sucedido, desde su llegada, habían hecho pesar sobre él una grave acusación.

Decían que se dedicaba a las artes del nahualismo negro, a la hechicería. Cuando iba a la plaza, llevaba siempre de la mano una muchachita negra que parecía mico; marchaba siempre inclinada, con la cabeza cubierta de trapos, y la gente curiosa contaba que no se le veía ni nariz ni boca.

El pueblo no toleraría más su presencia en el país. Todo se dispuso. Aquella misma tarde cuarenta hombres bien armados habían recibido los consejos del sacerdote, que había terminado prometiendo la ayuda de Teotl.

En el pueblo no se durmió. Cuéntan que aquella noche hizo un calor insoponible, y que unos buhos graznaron sobre el pueblo. Por lo demás, ningún signo extraño acusó la captura del hechicero.

A la mañana siguiente, Lolot estaba ya en una prisión. Se le habían quebrado los barrotes de que se servía para sus sortilegios, conteniendo aguas hediondas. Se quemó la vivienda.

El consejo había decidido que se sacrificara a las seis de la tarde, para que el buen padre sol contemplara el castigo. A medio día se le sacaría de la prisión en que se hallaba para amarrarle al poste de los sacrificios, hasta la hora en que el gran tectidiera la señal del sacrificio; se sacrificaría con él a su hija, que era imposible separarlos.

Y todo se cumplió. A medio día se le sacó de la prisión. Atado al poste permaneció hasta las cuatro de la tarde, hora en que una tormenta amenazó con su cola negra la metrópoli pipil. Comenzó a llover y la gente se refugió en las casas vecinas.

La hora del sacrificio no se podía cambiar, la voluntad de Teotl era irrevocable, decían los sacerdotes.

El chubasco, bastante fuerte, se prolongaba. La multitud tenía clavada la vista en el prisionero que hacía señas a las nubes. Los ojos le brillaban y el cabello hirsuto y el rostro descompuesto le daban aspecto macabro. Su hija, siempre inclinada, estaba a su lado. De repente, Lolot dió un grito: un relámpago se desgajó de las nubes, y parecía que el cielo había estallado en una espantosa carcajada de muerte. Continuaba la lluvia, y a lo lejos se oía como que la selva se estuviera quebrando.

Los ojos del prisionero despedían chispas. El pueblo espantado estaba atorrado. Ya cer-

NO CREO EN LA REVOLUCION UNIVERSITARIA

Sí, francamente, yo no puedo creer en la revolución universitaria salvadoreña tal como ha sido iniciada. No es que considere malos los principios sobre los cuales se asienta, sino que hay varios de los directores del movimiento completamente desacreditados entre el estudiantado y ante la opinión pública. Además, se han puesto en práctica métodos verdaderamente ateutatorios al decoro estudiantil y a la misma revolución.

Extrañará esta mi actitud. No lo dudo. Pero es necesario poner en claro las cosas para que se pueda juzgar con entera imparcialidad. Cuando se inició la revolución universitaria guatemalteca yo estuve en un todo de acuerdo con sus principios y con sus hechos que, según el criterio mío, eran los únicos que debían emplearse para echar abajo la vejesteria de San Carlos Borromeo. Y todavía sigo estimando que esa es la norma que imprescindiblemente tienen que adoptar las juventudes medularmente revolucionarias. De los dirigentes de la campaña reformista de Guatemala tenía los mejores informes, en especial del Jefe Juan José Orozco Posadas de quien muchos amigos que le conocen perfectamente, me dijeron que es un muchacho franco, honrado, inteligente y sincero. Esta última cualidad de Orozco Posadas fue la que me indujo más que todo a escribir algún artículo en apoyo de la Revolución Universitaria guatemalteca. Y en cuanto a la Evolución, a pesar de saber que en ella militaban estudiantes de la talla de Jorge del Valle Matheu, yo la adversé cordialmente por considerar su labor en pugna con los postulados que siguieron juventudes verdaderamente reformistas tales como las argentinas y peruanas, que indudablemente pueden tomarse como los modelos perfectos.

Ahora tampoco desisto de mis creencias revolucionarias. No soy un claudicante. Pero si achaco a la revolución universitaria salvadoreña el estar encabezada por muchachos que si bien poseen inteligencia y aptitudes para llevar a la realización una campaña tan difícil, en cambio no tienen su moralidad tan bien cimentada como debiera estarlo. Porque es un absurdo dirigir un movimiento, cualquiera que sea su naturaleza, cuando la conducta no ha sido rectilínea, y cuando por otro lado—y esto es lo peor—se toma parte en él con el deliberado propósito de lavarse las manchas que a la vista de todos se presentan oscuras, bastantes oscuras.

Ya estoy entendido de que seré atacado. No importa. Siempre he dicho las cosas con entera franqueza y sin pararme a meditar si existe alguien que se pueda sentir ofendido. Y a propósito, como se me pudiera censurar por mi conducta diciéndome que lo que yo pretendo es hacerme publicidad o conquistar simpatías entre los estudiantes, con el objeto de alcanzar un puesto entre los directores del movimiento, bueno es que el público y mis probables adversarios sepan que **NO ESTOY DESEOSO DE DESEMPEÑAR NINGUN CARGO**. Tampoco tengo amor por ellos: lo prueban mis renuncias de la Jefatura de Redacción de **OPINION ESTUDIANTIL** y de la Secretaría de la Asociación General de Estudiantes Universitarios.

Otra de las faltas en que han incurrido los directores de la revolución universitaria salvadoreña, es la de haberle propuesto la reelección al actual Rector Emeterio Oscar Salazar por el sólo hecho de haberles éste ofrecido el cumplimiento de la plataforma de principios. Extraña conducta la de estos reformistas y la de este Rector. ¿Por qué si se desea dar un vuelco a la Universidad se ofrece apoyar la candidatura del doctor Salazar cuando éste durante su Gobierno no ha hecho nada meritorio por el adelanto del Alma Mater? ¿Por qué el doctor Salazar ofrece hacer algo bueno hasta que se le dan a conocer los principios revolucionarios? ¿Acaso no ha ofrecido en distintas ocasiones realizar puntos como los que proponen los estudiantes reformistas? ¿Por qué entonces no los ha llevado a cabo?

Seguiré atentamente el desarrollo de la campaña reformista. Por de pronto sólo esas dos fallas tengo que citar. Como estudianto tengo la obligación de velar por los intereses del gremio porque, aunque se me diga que no soy nada entre el estudiantado, creo firmemente que más y mejor se puede hacer cuando los hechos se observan desde abajo, desde el montón anónimo en donde sí se pueden apreciar con entera imparcialidad. Y aunque sea blanco de todos los dardos que lancen los estudiantes reformistas, no me cansaré de decir la verdad con valentía, con decisión y con franqueza.

Alirio García Flamenco.

ca un viento avanzaba tronchando selvas. Se oía ya, como un carro que estaba entrando por el pue-

El ilustre político mejicano José Vasconcelos, tiene la gentileza de enviarnos el siguiente artículo que con mucho gusto publicamos:

Con la más grande complacencia, con el júbilo que produce una ventura propia, hemos estado contemplando algunos hispanoamericanos el cambio operado en nuestra España distante. Por fin, el viejo sueño cumplido, y otra vez se oye hablar de la Federación de los pueblos hispánicos. Acude a la mente el plan de las Cortes de Cádiz Enseguida, el fracaso por causa de la reacción monárquica, la guerra civil que fue menester habilitar de lucha emancipadora y creadora de naciones. Después, los despotismos localistas, el nuevo patriotismo a base de efemérides oscuras y de hazafías generosas o turbias, pero faltas de sentido universal, ineptas para organizar un porvenir. Las ventajas que sobre nosotros obtiene, primero, Inglaterra; más tarde, el avance desquiciante de la penetración norteamericana. Y por encima de todo, como un «leit motiv de ilusos», el ensueño imposible de la Federación hispanoamericana.

Y, sin embargo, así de imposible nos parecería, hace apenas cinco años, la República en España. ¿Quizás el desquite de las razas intensas y lentas está en su capacidad de creación que se gesta en el desastre y de pronto irrupe, vigorosa y lograda! Quizás el mismo ensueño hispanoamericano se ha quedado en suspenso porque nos hacía falta el concurso de España. No podíamos contar con ella mientras durase la monarquía, pero se impone un cambio fundamental en el instante que aparece la República. Por lo mismo, la República española nace con una nueva responsabilidad. La República tiene el deber de congregar a los pueblos que el mal gobierno dispersó después del fracaso de las Cortes de Cádiz.

¿En qué medida podemos nosotros, hispanoamericanos, prestarnos a cumplir el deber común de reintegrar una raza a su dignidad? ¿En qué forma de bamos, podemos acudir al cumplimiento del compromiso tácito? ¿El anhelo nunca extinguido de volver a la Unidad, así que los obstáculos de la política, del sectarismo, de la economía, quedasen superados?

Si España ora ayer una interrogación, casi una duda, nosotros somos todavía hoy una confusa, una ignominiosa realidad. De un extremo a otro, nuestro vil presente disfraza su claudicación con la careta del panamericanismo. Una alianza de maldición junta banqueros «yanquis» con militares desleales para acabar con Méjico, para acabar con Venezuela, con Cuba. La obra entera de España en el nuevo mundo está amenazada, humillada. Y hace tiempo que no hay ni siquiera un sitio desde donde se pueda gritar la verdad en castellano. Llega, pues, la República en una hora de agonía. Le damos la enhorabuena, y deseamos que el vigor le alcance para llevar a término su tarea plena. Esa tarea no puede ser sólo local, tiene que ser racial y mundial. Delante de las disputas ociosas sobre la hegemonía espiritual, nosotros creemos que la cabeza de una raza debe estar allí donde haya más libertad... Por eso volvemos nuestra esperanza hacia la España nueva. Madrid puede volver a ser el centro de un Imperio más importante que el de Felipe II. El Imperio moral de naciones que han perdido el rumbo. Para esto, Madrid debe enterarse de cómo estamos. Debe también sobreponerse a la mentira oficial y al temor de provocar la ira, la injuria de una falsa patriotería local.

En América ya sólo los cretinos no reconocen que al cortarnos de España cambiamos nada más de señor, con perjuicio de la producción y el comercio. A cambio de oro se nos mandaban ayer aceitunas y vinos. «El Quijote» y Lope de Vega, con algo de la gran pintura y de la bella significación de la península. Ahora el petróleo se va, el azúcar se exporta y a nosotros nos

queda un jornal de siervos y el desdén de un dominador que vende manteca industrial, y no sabe de vinos, ni de fantasía ni de hermosura.

Veinte naciones desconcertadas, debilitadas, envilecidas llegan a Washington para recibir imposiciones disimuladas con la hermandad farisea. Veinte pueblos se inclinan delante de un período que no aman y que ni siquiera les agradece la inclinación. En el seno de estos pueblos ya casi perdidos, muchos millares de canallas se resignan o se regocijan. Y a menudo, precisamente los que obtienen una sombra de poderío, lo utilizan para negar a España y negarse a sí mismos, celosos de complacer intrínsecos que pretenden revivir lo indígena sólo para enfrentarlo con lo español.

Los últimos seis años han visto en Méjico la farsa agraria. Práctico pseudocomunista dirigida en inglés por agitadores que cruzan libremente las fronteras del capitalismo. Repartos provisionales que enseguida aprovechan al general ladrón, con el banquero y el «Trust de Wall Street». En resumen la expropiación, la confiscación de los españoles y los mejicanos, en provecho de las compañías acaudaladas de Norteamérica. Y para consumir la prestidigitación que convierte a toda una raza en gleba sintierrra y sin patria. La Secretaría de Educación Pública callista, regentada por los protestantes de los Estados Unidos, reparte el folleto Fernández que aboga por una nueva expulsión de todos los españoles residentes en Méjico. Pero, ¿a qué expulsarlos, si se consumaron ya las confiscaciones, y las tierras que fueron de los Fernández y los Rodríguez son ahora de los Morrows y los Johnsons y los Smiths?

Sin embargo, la República española trisicionaria su vocación más profunda si se desintetara de los asuntos de hispanoamericanos. Se explica que un rey, al perder un reino, se desentiende del territorio que ya no puede explotar. En cambio, una España republicana, encarnación del espíritu público, tiene que considerar cada nación española de América como un miembro de un cuerpo temporalmente descoyuntado. Y nosotros también, españoles de Ultramar, hijos de aquellos que salieron para construir una patria más grande, volvemos a sentir el soplo ancestral. Hoy, más que nunca en el fracaso, en la ignominia de una situación angustiosa, tomamos nota del prodigio operado en la antigua Metrópoli. Y nos reímos dolorosamente de aquello que todos los males americanos los explican con el sobado argumento de la decadencia española. Decadente un pueblo que por consenso espiritual, lentamente obtenido, se transforma y avanza sin escenas caníbales, sin asaltos de ambiciosos, sin caudillismos de tribu...

Al contrario, es evidente que la vuelta a España ha de ser hoy el santo y seña de todos los que no se han hipotecado al invasor; de todos los que no se conforman con una civilización brutalidad por las bandas de los «raketas», vendedores de malos alcoholes, corrompida por el atropello contra los débiles y la mentira en la doctrina. Y hace tiempo que nos está urgiendo crear un patriotismo nuevo, una revisión de la Historia, un enderezamiento de los impulsos. Una revaloración que saque del olvido a héroes más grandes que todos los que pregona una fama espuria. Los verdaderamente grandes son: Liniers, que en Buenos Aires salvó a toda la Argentina de volverse colonia inglesa; Mora y los patriotas que derrotaron a Walker en Costa Rica, salvando así a Centro América de quedar convertida en otra Texas; los mejicanos que entonces, como hoy, capitaneados por traidores, pelearon, sin embargo, y murieron por la estéril causa de la defensa de California. Un patriotismo desagradable a nues-

Pasa a la IVa. pag. Va. col.

LIBRERIA CAMINOS HERMANOS

Las más interesantes obras que hemos recibido últimamente:

Sinclair Lewis	- BABBIT (Premio Nobel 1930)
Vaucaire	- SIMON BOLIVAR, EL LIBERTADOR
L. Trotsky	- EL GRAN ORGANIZADOR DE DERROTAS.
Stalin	- EL PLAN QUINQUENAL.
E. Maria Remarque	- DESPUES (Continuación y remate de "Sin Novedad en el Frente")
Ernst Junger	- TEMPESTADES DE ACERO (La guerra en el frente Oeste).
Lowell Thomas	- LOS CORSARIOS SUBMARINOS (Episodios de la guerra submarina).
Dr. Victor Pauchet	- PERMANECED JOVENES.
Dr. Van de Velde	- EL MATRIMONIO PERFECTO (Estudio de fisiología y de su técnica).
Prof. Malhermann	- EL PLACER Y EL DOLOR (Relación entre la crueldad y las sensaciones voluptuosas).
Dr. Smolenski	- EL PLACER NECESARIO.
Dr. Albert Chapotin	- LOS DEFRAUDADORES DEL AMOR.
T. Carlyle	- TRABAJA Y CONFIA.
Pablo Devinat	- ORGANIZACION CIENTIFICA DEL TRABAJO EN EUROPA.
Ungria	- GRANDEZA Y SERVIDUMBRE DE LA PRENSA.
Lindsay	- MATRIMONIO DE COMPANIA.
"	- LA REBELION DE LA MODERNA JUVENTUD.
Pierre Louys	- LAS CANCIONES DE BILITIS.
Fernández Flores	- RELATO INMORAL.
Paul C. Jagot	- METODO PRACTICO DE AUTO-SUGESTION.
Miguel de Unamuno	- PAZ EN LA GUERRA.
Gómez de la Serna	- LA HIPERESTESIA.
Emil Ludwig	- LINCOLN,
"	- NAPOLEON.
Stalin	- LOS ERRORES DE TROTSKY.
Zurano Muñoz	- LOS GRANDES TRIUNFOS DE LA VOLUNTAD.

CAMINOS HERMANOS

Teléfono 9-6 7. Apartado 2 9-6. San Salvador.

7-1-65- U.L.V.

CARPAS IMPERMEABLES

Para Camiones

Borghi, B. Daglio & Co.

TELEFONO 7-3-5

Ladrillos de Cemento

DE TOLAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA

Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 943

191 1920.

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL

El Laboratorio **REINAGUERRA** ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.

Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

NOTICIAS PARA NIÑOS

«Bolero» dice que así como en los colegios de niños se dice: Primer Grado, Segundo Grado, Tercer Grado, en los colegios de niñas se debía decir: Primera Grada, Segunda Grada. . . ¡Cómo que fuera la galería del Principall...
ooo

Dicen que cuando salió Martí le llovieron cauas-tadas de chorizos, racimos de guineos, platadas de moronga, de las viejas como niistas de Mejjicanos. ¡Vie-jas papas, querían matar-lo! ¡Ni comunistas son: sólo porque van al co-munal...
ooo

«Chero-Cuilio» puede llorar con las orejas y *chiflar* con las narices.
ooo

Un bayunco se comió ayer el palo de una pala porque le dijeron que era de pan.
ooo

En el nuevo Calendario Mundial dicen que los años van a ser de tres días y los días de dos años.
ooo

Mentiras que la voz de los *fológrafos* esté en los discos como dicen; ayer cacé a mi papa metiendo unas niñas a la sala *descondidas* de mi mamá que ya estaba acostada.

KALEIDOSCOPIO

El pobre tipógrafo que-dó asombrado: todos los signos de admiración de las cajas se fugaron tras aquella mujer bonita que visitó la imprenta.
ooo

La víctima de un acci-dente en plena calle, corre dos peligros: el de la le-sión y el de la carrera en automóvil a la casa de socorros.
ooo

El símbolo de esta era super egoista lo tenemos silabeando ese nuevo pen-samiento: «Yo—yo».
ooo

Contemplando los cables del elevador nos da la sen-sación de que lleva suel-tos los cordones de los za-patos.
ooo

Este señor afónico se ha atragantado nn bocado de siglo.
ooo

Hace falta un músico que traslade al pentagra-ma la sinfonia en piedra viva, pidiendo a gritos un vendaje de cemento.
ooo

El tacán de goma se usa para borrar las pisadas.
ooo

El primer gasto de liber-tad que tenemos al llegar a casa es zafarnos el nudo de la corbata.

TEL. No. 6-4-6

TAXIS FORD

MAICENA MARCA LA MAZORCA

“EL INDIO”

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE, LIEBES & CIA. - Tel. 3-9

int. unjé.



Brisas
del
Campo

Jabón de Tocar

Delicioso como una
mañana en las praderas

y su suplemento de calidad igual

Polvos para la Cara

Brisas del Campo

F. WOLFF & SOHN
KARLSRUHE - ALEMANIA

Agentes Generales
para el territorio

SAUERBREY Y COMPAÑIA

San Salvador
Portal Occidenta

El Chiste Diario

—Acabo de almorzar con tu marido, Enrique-ta...

—¿Si?... Pues eres un ángel de bondad. Sin em-bargo, cuida de que no se entere su secretaria, porque es terriblemente celosa...

La muerte es algo así como el buzón donde nos deposita la vida; después comienza nuestra peregrinación hacia el Destino definitivo.

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educa-cionales, particulares. Com-pras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, en-cargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

int. n. o.

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

LOS MUÑECOS DE ILOBASCO

Para Jacinto Castellanos Rivas

En días pasados y desde las columnas de PATRIA, Jacinto Castellanos Rivas nos dijo unas bellas palabras sobre los muñecos de Ilobasco. Estoy convencido de la necesidad de darle a la escuela salvadoreña más agilidad, más carácter práctico, de ponerla más en contacto con la naturaleza, para que de esta manera alumnos y maestros vivan juntos esa enseñanza. ¿Qué es nuestra vida sino una serie de proyectos, ya sea que se realicen o que permanezcan eternamente irrealizados? Si el interés de vivir no es otro que realizar proyectos, ¿por qué no hacer que el conocimiento sea adquirido, no como una serie de reglas sin aplicación vital inmediata, sino como una expresión de vida en la cual los niños pongan sus ansias y vean satisfechas su curiosidad y su inquietud? El maestro será entonces el hábil pastor que sepa guiar esa curiosidad y esa inquietud hacia los fines más nobles del espíritu. Los muñecos de Ilobasco nos brindan maravillosas sugerencias para enseñar y para educar, reconstruyendo por su medio toda nuestra vida geográfica, política, histórica y aun social y religiosa.

Los nacimientos, los encantadores retablos de navidad, nos ofrecen un motivo para deleitar nuestra imaginación infantil a menudo, por fortuna—creando una síntesis admirable de la realidad y de la leyenda.

La variedad de personajes, que la fantasía puede hacer inagotable, nos brindará múltiples aspectos de nuestro pueblo, dándole oportunidad al maestro de explicar sus funciones sociales y el engranaje de esa complicada máquina llamada sociedad, en que la solidaridad humana es primordial base de equilibrio.

La selección y hechura de cada muñeco confiado a un niño, desarrollará en este el gusto creador, preparándole para afirmar su temperamento, es decir su personalidad. El maestro puede desde entonces bosquejar un estudio psicológico de cada alumno, estimulando sus preferencias espirituales.

No toda tierra es buena para tallar estos diminutos personajes. Habrá que explicar las varias clases de tierras laborables, y cuál es la llamada "barro" que al cocerse nos da las tejas y ladrillos para nuestras chozas.

Ya con la juguetería, ya dueños de los personajes, habrá que ordenar el mundo. Hacer un estudio de las proporciones, conocer las distancias y las medidas, las líneas rectas y curvas, las alturas y los precipicios. Los caminos—leguas, millas y kilómetros—unen y separan a través de valles y montañas, enseñándonos el azul de los lagos, el eterno andar de los ríos, la quietud engañosa de las enseñadas y el estruendo de las cataratas; qué nos conduce del mar a la cima de la cordillera, mostrándonos la naturaleza como una fantástica vitrina.

Luego emprendemos la construcción de la ciudad y el conocimiento de su alma múltiple. La sociabilidad del hombre, la lucha por la vida, la industria, el comercio, y las relaciones de nación a nación. Las tradiciones, la frescura de la leyenda, el amor al terruño y el espíritu de cada pueblo y de cada raza. El concepto de hogar y de patria: nuestras obligaciones de hijos y nuestros deberes de ciudadanos.

A través de los personajes legendarios: El Niño Dios, la Santa Familia, los Reyes Magos, penetraremos en la historia sagrada y haremos sentir a los niños la dulce e inefable música de la religión, amando como Jesús a los débiles y a los mañosos; y aún podremos abordar el conocimiento de las razas, los colores de los hombres.

Llegaremos pronto a nuestra historia. Explicaremos a los niños la conquista, sin odios y sin violencias, porque debemos matar en ellos todo afán de conquista que no sea lograda por el espíritu. Despertaremos en ellos la ternura por el indio desterrado de sus bienes y su gloria. Les enseñaremos su vida, dura, áspera, de luchas sin cuartel; les enseñaremos a aliviar su pobreza y a disminuir su ignorancia, cumpliendo con los mandamientos del verdadero apostolado democrático.

Cantaremos con ellos una loa a la vieja carreta cargada de leyendas y a sus primitivos aperos de trabajo: el arado, liviano para su afán; y el yugo, último vestigio de una crueldad ancestral. Desarrollaremos en ellos el amor por los animales mostrándoles cuáles son los buenos y abnegados: la oveja que da sus vellones, la vaca que otorga su leche, el perro que vela por nosotros, el buey que nos dá su trabajo, la abeja que atesora miel para nuestra avaricia y las aves de corral a quienes nuestra gula engorda para matarlas; y el caballo veloz, y la paloma mensajera, y el pavo real que nos dá su graznido y su traje de baile, y la música de colores de los pájaros. Les mostraremos los malos, los dañinos: las fieras y las serpientes, los que atacan de frente y los que se esconden para atacar.

Les contaremos la vida rural. La arcadía de los pastores—los padres que cultivan la tierra—y el milagro de los cultivos. El maíz que será pan y el café que será elixir; el trapiche, poeta que nos dá el más dulce de los poemas: el azúcar; el añil, que más noble que los nobles, tiene de verdad la sangre azul; y el bálsamo, que posee el don de sanar el alma y el cuerpo. Les contaremos la virtud de las lluvias de mayo y de las neblinas de septiembre. Los novilunios y los plenilunios. El sol, que es crisol de la vida, la canción pensativa del nishmalero y los caminos infinitos de las constelaciones.

Encenderemos en los niños el sentimiento de lo eterno y de lo pasajero. El amor respetuoso para los padres y los ancianos y el cariño fraternal, mojado de sonrisas, para los pequeños. Insistiremos sobre la diferencia entre los campos y las ciudades, la necesidad de la cooperación social y el amor para los humildes y los fracasados.

Y así, en un desfile interminable—cada muñeco encarnando un ideal y una lucha, es decir un espíritu—iremos reconstruyendo nuestro mundo, nuestra vida geográfica, política, histórica, social y religiosa.

Bienvenidos sean a nuestra Escuela los muñecos de Ilobasco, que sabrán dar a nuestros niños gozo y conocimiento de la vida, que sabrán enseñarles la vida viviéndola.

Creemos que despertando en las criaturas «Centros de Interés» es la mejor manera de educarles simultáneamente el cerebro y el alma. No se les muestra lo que otros hicieron y ellos deberían hacer, sino que se les hace protagonistas, y así ellos aprenden en la acción misma el amor y la verdad.

Que los maestros colaboren con su conocimiento y su corazón desarrollando proyectos sobre temas actuales, con lo cual harán que el amor patrio se vigorice en sus discípulos y que nuestras industrias nativas se ensanchen y mejoren.

Nuestra prédica del culto al A-b-á, la creación de las escuelas escolares y la peregrinación a la cuna de Francisco Menéndez, no son sino expresiones de nuestro anhelo en pro de la Es-

La felicidad que deseo establecer es serenidad, resultado de numerosas experiencias, de continuo descontento, de profunda rebeldía, de desasimiento afectuoso, de perfecto equilibrio de la mente y de las emociones, y dominio absoluto del cuerpo físico. Es también consecuencia de la sumisión constante a la voz de la intuición, que es el grito de la experiencia, esencia de toda inteligencia.

Entiendo por inteligencia no tan sólo el conocimiento que procede de los libros, sino también aquella inteligencia que es acumulación de experiencias de la vida. Entiendo por rebeldía aquella actitud de la mente y de las emociones que rechaza la autoridad de otro. Los apremios de conformidad, las barreras que levanta la civilización para dejar fuera a los que no están conformes, los moldes que imponen a todo individuo las religiones, las filosofías y las leyes. Rebeldía es el anhelo constante de descubrir la verdad por nosotros mismos, el divino descontento que sólo queda satisfecho cuando se descubre aquello que perdura eternamente. Ese descontento se asemeja al río que corre y salta hacia el mar, y a su paso canta y produce satisfacciones a millares hasta que al fin se pierde en las vastas aguas del océano. Cuanto más creemos menos necesitados estamos de la conformidad, y cuanto mayor es la experiencia menor es la probabilidad de quedar satisfechos.

Rebeldía inteligente es negarse a repetir las experiencias que nos trajeron dolor. La verdad nunca está quieta, siempre está cambiando, siempre en movimiento; presentando al observador aspectos diferentes, facetas diversas. Por lo tanto, debe haber siempre un continuo cambio de nuestras ideas sobre la verdad. Como para la persona que sube a la montaña, a medida que asciende va cambiando el aspecto del valle, y cuando ha alcanzado la cima de la montaña todavía le quedan más elevados picos que escalar; así es la verdad que varía a cada paso que se da, ahora en la sombra y al momento siguiente a luz deslumbradora del sol. En correspondencia, tiene que haber en nosotros cambios constantes de luz y tinieblas a fin de que no cese la comprensión de la verdad. La conformidad es un pecado; la rebeldía es una virtud. Conformidad es quedar satisfecho con una visión limitada, por bella que sea; rebeldía es preparar constantemente para obtener una visión más amplia. Al escalar pico tras pico, puede ocurrir que pasemos por el valle sombrío de la muerte; de todos modos es una ascensión.

Con la comprensión clara de esta idea en la mente—que el objetivo de la vida es establecer el Reino de la Felicidad por medio de la rebeldía inteligente—llegamos a la natural consecuencia de que no se puede ser feliz si se es innoble. Todas las religiones, filosofías y sectas mantienen la esperanza de recompensa y el miedo al castigo para obligar al hombre a vivir noblemente. Dicen: sed buenos y seréis felices; haced el mal y seréis desgraciados. Es como obligar a un asno a seguir una determinada dirección moviendo una zanahoria ante sus narices. Es otra llamada al deseo de someterse, inherente a todo ser humano. Si sois desgraciados seréis innobles; si sois felices es que sois buenos; la felicidad nos viene únicamente pensando, sintiendo y viviendo noblemente.

¿Qué es la vida noble? Para poder vivir noblemente tenéis que haber pasado por las experiencias, tristezas, sufrimientos y placeres de la vida innoble. La vida noble es el producto de la vida innoble. Necesitáis haber pasado por la obscuridad de vida innoble para poder apreciar la vida luminosa de la hidalguía; a semejanza del loto que emerge a la luz del sol desde el fondo fangoso. Apreciamos el loto tanto más por su contraste con el fango del cual ha salido. La belleza de las estrellas aumenta con la obscuridad de la noche. De modo semejante, para comprender la belleza de la hidalguía, hemos de elevarnos desde el fango de las cosas sucias y feas. Vivir en la conformidad es innoble. La nobleza es el fruto de la experiencia, mientras que el mero goce de esa experiencia muestra falta de nobleza.

A nada conduce pedir a un niño o a un hombre-niño que sea noble. Su crecimiento consiste en adquirir y acumular, mientras que el hombre maduro crece por eliminación y selección. Hay mucha gente en el primer período de los que buscan la felicidad acumulando cosas externas. Están todavía dominados por el ansia de hallar satisfacción en la sensación de sus deseos, físicos, emocionales y mentales. Son innobles mientras permanecen contentos en esa condición; pero en el momento que empiezan a dudar, pasan de la oscuridad a la luz. La mayor parte de nosotros desea hallar la felicidad, ya sea la pasajera o la permanente. Y en la busca de esa felicidad, vamos pasando por esos

cuela Activa. Su resultado nos dirá si estamos equivocados en cuanto a la manera, pues en el fondo estamos seguros de que la educación no llena su cometido, sobre todo en el plano moral, sino prepara para la vida tallando el cerebro y modelando el alma, es decir, formando conciencia.

Julio E. AVILA.

Laguna de Costepeque, Somana Santa de mil novecientos treinta y uno.

estados usualmente llamados el mal y el pecado. En realidad no existe ni el bien ni el mal. Sólo hay ignorancia y saber. Todas las acciones egoístas son ignorancia, y crean karma. Las personas corrientes, al ir tras la felicidad, se sumergen en los placeres transitorios, se abandonan en los deseos que se desvanecen en el momento en que se han satisfecho; confunden las pasajeras sombras con la verdadera felicidad, y continúan viviendo en ellas hasta que una nueva experiencia—resultado de dicho abandono—hace presa en esas personas y destruye su falsa felicidad.

La comprensión inteligente de toda experiencia nos muestra que no es necesario pasar de nuevo la misma experiencia.

Toda acción innoble crea una barrera, ya sea mental, emocional o física, entre nosotros y la verdadera felicidad que todos buscamos. Cada acción lleva consigo su correspondiente reacción, y el que esta acción cree o no una barrera depende de que dicha acción sea innoble o noble. Sólo es posible escapar del dominio de las cosas transitorias, con su tren de dolores, placeres y aflicciones, conquistándolas y siendo su maestro. Quedamos enredados en nuestras acciones innobles como el pez alevosamente en las redes. La falta de nobleza embrolla, limita y perverte nuestra visión de la felicidad, mientras que la nobleza nos liberta de las cadenas de la ignorancia—físicas frecuentemente, pero siempre de las emocionales y mentales—y barre todas las barreras para que tengamos una clara percepción del Reino de la Felicidad.

x x x

Muchos de nosotros nos sentimos inclinados a pensar que las limitaciones existen solamente en el plano físico, siendo así que las limitaciones empiezan en el mental. Los pensamientos nobles, que libertan a la mente de sus limitaciones, necesariamente preceden a los sentimientos y acciones nobles. El prejuicio, ya sea individual, de familia, nacional o religioso, es una forma de egoísmo mental y, por lo tanto, es una limitación que no puede producir felicidad. El que contempla el mundo desde un punto de vista estrecho, tendrá, naturalmente, una visión falsa.

La rebeldía inteligente, como ya he dicho, es el primer paso en el camino hacia la consecución de la felicidad y ha de producirse en la actitud mental ante la vida, y debe aplicarse a los problemas individuales, religiosos, nacionales y sociales.

Esto mismo se adapta a las emociones. Toda emoción egoísta y personal produce efectos que atan y limitan; tenemos que aplicar a nuestras emociones la rebeldía inteligente a fin de libertarnos de sus embarazosas influencias.

Finalmente, nuestra parte física, servidora de la mente y de las emociones, hallará su libertad en el momento en que la mente y las emociones sean libres.

Las tres divisiones de nuestro ser son a modo de tres ventanas, colocadas bajo ángulos diferentes, que deben alinearse convenientemente para que la luz las atraviese. Con demasiada frecuencia ocurre que el cuerpo físico es bello, pero las emociones no están fiscalizadas y la mente es tan estrecha y llena de prejuicios que la ventana está sucia y la imagen falseada. No puede haber felicidad si alguno de estos vehículos de expresión está mal ajustado. Un fonógrafo requiere un disco de música, una aguja en el diafragma y un motor para el movimiento a fin de que la música suene; si alguno de los tres falta, el resultado es la desarmonía. Del mismo modo, los tres seres de que nos componemos necesitan y han de estar armonizados para que produzcan la música de la felicidad. Los pensamientos nobles actuando a través de nobles emociones tienen que producir acciones nobles. Las tres ventanas han sido alineadas y la visión será perfecta.

Origen Misterioso de la Raza Polinesia

El origen de la raza polinesia se pierde en la noche de los tiempos. Nadie sabe a ciencia cierta de dónde proceden los indígenas que cooperaron con el malogrado director F. W. Murnau a la realización de la película "Tabú", impresionada en la Isla de Borabora, perteneciente al grupo de la Sociedad.

Algunos exploradores opinan que los polinesios descienden de los antiguos arios, a quienes las invasiones de malayos e hindúes arrojaron al Pacífico y hallaron refugio en las islas de la Oceanía en don-

ENOVENTA Y NUEVE POR CIENTO DE ACCIDENTES OCURRIDOS A NIÑOS POR ATROPELLAMIENTO DE AUTOMÓVILES, ES DEBIDO A QUE LOS PADRES DE FAMILIA CONSIENTEN QUE SUS HIJOS CONVIERTAN LAS CALLES EN

UN LUGAR DE RECREO.

de la vida, debido a la fertilidad de su suelo, se les hizo relativamente fáciles.

"Tabú", la película distribuida en el mundo entero por la Paramount, fué interpretada por un grupo de indígenas de la isla de Borabora, cuya belleza física, especialmente la de los principales personajes del drama, es magnífica.



todo, un espantoso lobo gris cabalgaba. El prisionero dió un grito y rompió las ligaduras, saltando como un tigre.

Un remolino reventó en el poste y el huracán pasó rugiendo, agitando su vientre, peludo de basura, alesteando con sus alas gigantes y negras. Así reventando las casas y barriendo el suelo con su bostezo infernal, rabioso y violento.

Y todos abrieron los ojos. En la plaza había un hombre menos. El poste estaba arrancado, y a su lado se veía un bulto negro. Corrieron hacia el lugar. Y... un grito de admiración se escapó de todos los labios. La hija de Lolot... era una muñeca de nini, a quien el hechicero hacía andar quién sabe por qué raros modos.

Por eso andaba siempre agachada, con la cabeza cubierta de trapos, ocultando su cara, sin boca ni nariz.

Miguel Angel Espino.
Mayo—1925.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado No 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta
Motores en general

Lea en 2a. pág. de
PATRIA
«La Mujer y sus
Satélites»

El año pasado se gastaron en los Estados Unidos mil quinientos millones de dólares en anuncios.

troz enemigos por lo menos mientras perdura la lucha, por todo el tiempo en que la perfidia siga siendo el sistema de nuestros opresores.

Pero si queremos que el nuevo sentir tome de verdad cuerpo y se transforme en impulso, es menester que la nueva España se atreva. El momento glorioso de hoy puede ser el comienzo de un revivir general, o simplemente fulgor de un evento local, según el ánimo de los hombres que tienen la misión de cumplirlo. Una España exclusivamente peninsular, recogida dentro de sí, se explica después de los desastres coloniales, desastres de la monarquía. Pero una España libre, agrandada de conciencia, debe ser una España atenta a todo clamor que se expresa en su lengua. La nueva situación exige adaptaciones para una misión renovada.

Cuba, México, Argentina, Colombia, un continente y sus islas, y más allá, las Filipinas. Millones de gentes, lejos de la península matriz, se han conmovido con las palabras pronunciadas en Barcelona en el castellano de la libertad. La federación de los pueblos hispánicos. Hacedla tan amplia, tan libre y, a la vez tan sólida, que nadie pueda oponerse a que vuelvan a sentarse, codo con codo, los diputados de Filipinas, y los de Paraguay o los de Chile, en una misma anfiteatro.

Hoy que los anglosajones, sin mayor cantidad de discursos, pero sí con una insistente práctica, han dado el ejemplo, todas las razas afines estrechan sus lazos, refuerzan las juntas para la defensa contra los imperialismos y las penetraciones que tienen por mira el hurto. Sólo nosotros, indiferentes, impotentes, hemos seguido, seguimos, vendados los ojos, dividido el criterio, inepa la voluntad.

Confiemos en que esto de España es un comienzo. Confiemos en que España consolidará la República; la librará del peligro soviético, mediante un sincero reparto de tierras a los laerabores. Y librándola de la amenaza bolchevista, la pondrá a salvo del peligro mayor, la dictadura, con pretexto de reprimir el comunismo.

Confiemos en que España resolverá su problema religioso.

sin escuchar la voz de los protestantes, que sufrirán si no ven que se destaca en España otra carnicería como la de México. Confiemos en que España se librará de influencias ajenas y será ahora de verdad española. A los de América nos interesa la España europeizante. Amamos nuestra vieja España de los misioneros civilizados. Y todavía recordamos, que la libertad no es preciso ir a copiarla de cartas políticas escritas en inglés. Nos llegó, nos formó el decoro cívico de los viejos ayuntamientos. Y este espíritu de Cortes y Asambleas municipales produjo lo mejor que hay en nuestras

tierras: la insistencia en la lucha por la libertad. La acción municipal acaba de manifestarse en la metrópoli bastante fuerte para tirar un reino. El municipio castellano sobrevivió a la monarquía, la derrocó. Este es el mejor primer mensaje que la República puede enviar a los miembros todos de las familias dispersas en naciones. La República española no debe conformarse con ser un acontecimiento europeo; puede ser un acontecimiento de trascendencias raciales, mundiales. Sus ecos resonarán en Chile, en Perú, en México y en Filipinas. Toda una raza despierta.

José VASCONGELOS.

Tomado de «El Crisol» (sustituto de «El Sol») Madrid.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Lea Ud. los Anuncios

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana

Léalo todos los días

Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.

[Distinga el emblema respectivo en este mismo Diario.]

Suscripción Mensual: C. 1.25

[Cada 3 números cuesta un mes.]

Pebeco

Dos buenos amigos que nunca deben faltar en su tocador: la pasta dentífrica "PEBECO", y el cepillo de esta misma marca.

Usándolos diariamente sus dientes serán admirados.



Representante para El Salvador:
ROBERTO GEISSMANN.

• EL MAS GIGANTESCO
DRAMA DE LA VIDA Y DE
LA MUERTE

Angeles del Infierno

El Espectáculo que Desafía toda Imaginación

Teatro Principal: jueves, 4, viernes, 5 y sábado 6, a las 8.30 p.m.

ARCHIVO
LEGISLATIVO

ACOTACIONES SIN IMPORTANCIA

Echo mi Cuarto a Espadas, Señor Pelesnez del Cabral

por J. Castellanos Rivas.

Déjolo a usted a un lado, señor Pelesnez, por docto, por "práctico" y por pedante. Se está usted procurando un repuesto de su chaleco —detonante chaleco italiano—, y me parece natural; pero ello no justifica su agresividad, sobre todo si lo hace abogando por el advenimiento de algo práctico...

merecen propia y preferente respuesta. La intención de ellos es, sin embargo, magnífica, y de ninguna manera autoriza la intervención ebocarrera de enciclopedistas baratos que, dándose de muy actuales, todavía piden, por personal incapacidad, el caminito limpio y las ruedas aceitadas para trajarlo. Y no sólo su intención es buena, que también lo es su sistema: eficaz, pero a la larga, quizá muy a la larga, y tengo para mí que es imprescindible adoptar otro que reduzca la duración del viaje. A pesar de esta divergencia de criterio, opino —y también tengo derecho a hacerlo, nó— que sobran los dedos de una mano para contar a los escritores salvadoreños que, como Guerra Trigueros y Salarrué, sean capaces de orientar y servir al público de manera clara y cierta...

Salarrué, para mí, cojea de la misma pata. Este chelón cae ya los ojos en un horizonte que sólo él mira, levanta la mano donde la brisa se peina para despeñarlo a él, y con grave acento suelta la catapulta: "Krisi-Krisi-Mur-Ti!" Bueno, ¿y qué? preguntan los escépticos transeuntes. ¿Quién es ese barbero y el otro a quién nombra y anoncia? ¿Es el nuevo Tesorero o el sustituto de Héctor David? Responden los ecos, nadie entiende... y todo queda como antes.

Pero esto de opinar de tal o cual manera, no es para ponerse en histrión ni en seudoesabio, chapoteando en las buenas intenciones y haciendo chisqueta de nombres que, al menos por su absoluta limpieza, merecen un poco de respeto. No nos duele dar material a un diario escaso de él —como otros, para que no muera todavía, pudo haberle dado fardos de papel—. Es cosa de compañerismo (!). Pero si molesta que por mero afán exhibicionista se escabe de oscurecer el camino, ya bastante difícil por el medio y por lo poco que podemos mis compañeros y yo.

Estados Unidos pierde un mercado de trigo

Francia comprará su trigo a los Estados del Danubio y no a América. París, junio 15.—Francia comprará el trigo que necesita en lo adelante, de los Estados del Danubio, en lugar de adquirirlo en América, de acuerdo con las decisiones que se dice se aprobaron en la reciente conferencia del trigo europeo, según decisión adoptada hoy en una conferencia interministerial a la que asistió el Primer Ministro Pierre Laval, en compañía del Ministro de Relaciones Extranjeras, Aristides Briand, el ministro del Interior, André Tardieu, el ministro de las Colonias, Francois Pietri, el Presidente del Consejo de Economía Nacional, Francois Poncet.

Curiosas estadísticas sobre accidentes de automóviles en Estados Unidos

Washington, junio 16.—Por la Ley de Estadísticas 2,500 personas han de ser lesionadas y 2,000 personas recibirán la muerte, en accidentes automovilísticos, en los próximos tres meses. Estas cifras son aportadas por la Asociación de Conductores de Autos Americana y está basada en 10 años de constantes estadísticas y recopilación de datos. Comprenden los meses de junio, julio y agosto. Y se dan a conocer para que sirvan de consejo a los imprudentes que van a pie y a los impacientes que corren en sus automóviles respectivamente, sin cuidarse de las vidas de los demás.

LA BUENA MESA, CABALLERO
Es algo a que Ud. no debe renunciar. Puede obtenerla Ud. a precio razonable y en casa de familia decente, en:
CALLE ARCE No. 75.

Nuevo Comité Ejecutivo de "Revolución Universitaria"

Ayer a las 4 de la tarde celebraron sesión en el local de costumbre los estudiantes que integran el grupo revolucionario. Se trató de elegir el Comité Ejecutivo en propiedad, ya que el iniciador de la reforma no es otra cosa que el carácter de provisional. Después de algunas discusiones sobre el número de miembros de que debía constar el nuevo Comité, discusiones en las que se llegaron a proponer desde 5 hasta 25, se acordó adoptar el primero de los mencionados, pero estableciendo de antemano que la forma en que se debía organizar la Directiva era la de secretariado, tal como se ha estilado en todos los movimientos revolucionarios. También se dispuso que este secretariado quedara facultado para elegir tres estudiantes de cada Instituto, para que integrando organismos bajo el nombre de subcomités, se encarguen de hacer la propaganda de las doctrinas reformistas.

A continuación se procedió a elegir a los cinco miembros del Comité Ejecutivo. La votación se hizo nominalmente y fuera de algunos contratiempos e incidentes—como el vano deseo de algunos estudiantes de que los miembros del Comité Provisional sostuvieran la irrevocabilidad de sus renuncias, y la declaración franca y categórica de Víctor Hugo Lucha de que no era revolucionario, — toda ella se desarrolló dentro del mayor orden y compostura. Salieron nombrados los siguientes bacilleres: Secretario General, Alfonso Luna Calderón; Secretario del Interior, Carlos H. Figueroa; Secretario del Exterior, Manuel López Pérez; Secretario de Propaganda, Mario Zapata; y Secretario de Finanzas, Miguel Angel Celis.

Un químico señaló en su testamento la forma de comprobar su fallecimiento

New York, junio 15.—Cuando se abrió el testamento de Pierre Constantin Waddington, viejo químico retirado, se pudo ver que el mismo contenía una cláusula, en la que pedía que después de su muerte, le fuera cortada la garganta, para cerciorarse (el médico) si realmente había dejado de existir. Pero, cuando el testamento se abrió era demasiado tarde para cumplir con la extraña última voluntad. El doctor Sexton Roene, que fue llamado para asistir a Waddington en sus últimos momentos, en marzo pasado, dice haber encontrado una nota del difunto en la que pedía se pusieran en juego todos los medios al alcance de la ciencia médica para comprobar su muerte. Dijo el doctor Sexton Roene que había cumplido con la petición y que después su cuerpo fue incinerado.

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado
Av. España, 15.

Cambio de Empleados en RR. EE.

Sabiendo que últimamente se han dispuesto cambios en el personal de R.R. E.E., esta mañana estuvimos en demanda de datos en las oficinas de la Cancillería, y don Héctor Angel Lara, Auxiliar del Oficial Mayor, nos informó que él pasará a ocupar la vacante de don Eliseo Colorado. Después nos declaró que el puesto que deja don Rafael Sosa Romeo será ocupado por don Héctor Mijango, aunque sobre este nombramiento no hay mucha seguridad en razón de que el doctor López Jiménez está estudiando qué pues to es el que más le conviene. También supimos por boca del mismo señor Lara que el cargo que él tenía lo continuará desempeñando el bachiller don Miguel Angel Magaña. En cuanto a los sustitutos de la señora de Sosa y de don Marcelo Colorado, no tenemos hasta ahora noticia cierta de quienes sean.

Concurso en un Colegio Capitalino sobre el tema "MENEZDEZ"

En el Colegio "Jeunes Filles JUANNA DE ARCO", que en esta ciudad dirige la educacionista francesa doña Cecilia Chery, se ha llevado a cabo un concurso de literatura consistente en la hechura de una composición sobre la personalidad del General Francisco Menéndez. Tomaron parte en el torneo los tres cursos de Hacienda y Comercio. Para juzgar del mérito de las composiciones se nombró un tribunal compuesto de tres miembros. Uno de ellos sabemos que es el profesor don Baudilio Fuentes. Y para premiar las tres mejores composiciones se han escogido tres objetos de arte que serán otorgados el próximo 22 de junio. Por nuestra parte ofrecemos publicar el tema que salga vencedor.

Quiénes representarán a Sonsonate

El Gobernador Castillo de Sonsonate, ha comunicado a la Subsecretaría de Instrucción Pública que el bachiller J. Antonio Gutiérrez y el alumno Manuel de León, representarán a las escuelas y colegios del Departamento en las fiestas cívicas que se verificarán en la ciudad de Ahuachapán, con motivo del centenario de Menéndez.

Original testimonio de admiración a Gandhi en la ciudad de Nueva York

New York, junio 16.—"Santo de la India", Gandhi, fué honrado por un grupo de profesores norteamericanos, que quisieron testimoniar su simpatía por el Mahatma y por la causa que defiende, mediante un banquete cuya presidencia, vacante, se suponía idealmente ocupada por el asceta hindú. El profesor Upton Close, catedrático de la Universidad de Washington, brindó con agua en honor del "más grande entre los constructores de nacionalidades". "Gandhi —dijo— sobrevivirá a la India y a la Gran Bretaña, del mismo modo que Jesús de Nazaret sobrevivió a Judes y a Roma".

Los marimbistas señores Polio, propietarios del instrumento «Sonora Marimba Jazz», han ofrecido a los estudiantes universitarios un concierto, pero con la precisa condición de que se verifique en las puertas mismas de la Casa Universitaria.

La Directiva de la AGEUS, que a nombre de los estudiantes ha aceptado el ofrecimiento, está dando los pasos necesarios para que el concierto se realice el próximo viernes de las 7 y media de la noche en adelante.

Tienen proyectado los jóvenes directivos que la fiesta revista los caracteres de un acontecimiento estudiantil, y para ello desean que esa noche se pronuncien algunos discursos jocosos, además de cantar a coro varias tonadas y tonadillas y de quemar vistosos juegos de pirotécnia.

Hay que hacer constar, que los señores Polio han dejado para este concierto el estreno de su nueva marimba, y como ser ellos amigos entusiastas del gremio estudiantil, están dispuestos a tocar durante varias horas sin descanso. Así al menos nos lo ha hecho saber más de uno de los organizadores de la fiesta.

En su oportunidad daremos mayores detalles, incluyendo al mismo tiempo el programa que se desarrollará.

Descubren una especie novísima de rayo para la guerra futura

Berlin, junio 15.—Un producto químico llamado «rayo mortífero», capaz de hacer explotar cargas de pólvora a una distancia de 500 pies y con la posibilidad de aumentar esa distancia enormemente acaba de ser descubierto por el inventor berlinés Kurt Schimkus.

Hace un año se anunció que se estaban haciendo experimentos, pero hasta hoy no había podido afirmarse que las pruebas habían dado resultado positivo. Las primeras pruebas lograron provocar detonaciones de cartuchos de revolver a 35 pies de distancia.

Un sindicato de Chicago ha contratado a Schimkus, el que saldrá para los Estados Unidos a perfeccionar su descubrimiento y a industrializarlo tanto para fines pacíficos como para fines guerreros.

Próxima boda

Hemos y agradecemos la participación que dice: José Antonio Calderón y señora y José B. Cisneros, tienen el honor de participar a usted que el día 21 del corriente, a las 9 horas y en la Iglesia San Francisco, se verificará el matrimonio religioso de sus hijos Isabel y Raffi.—San Salvador, junio de 1931.

Dr. Rafael Vega Gómez h.
MÉDICO Y CIRUJANO
Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia.
Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. (Método de Bergonié).
Teléfono 9 0-03a. Av. N. No. 32

Dr. M. ADRIANO VILANOVA
Especialista en Enfermedades de niños
Estudios hechos en París y Jefe del servicio de su Especialidad en el Hospital R. sales desde hace once años.
Cura la Tuberculosis en sus dos primeros periodos con los más tratamientos y nuevos procedimientos.
Extirpa amígdalas sin anestesia y trata las enfermedades de señoras.
Por modernos procedimientos.

Habrá Guerra Entre ambas naciones a menos de que Rusia logre librarse del comunismo

Nueva York, junio 15.—Mr. William H. Crady, ingeniero de minas americana que ha pasado diez y seis meses empleado por el gobierno Soviet en minas de carbón como especialista en las mismas, declaró hoy ante miembros del club rotario que la guerra entre los Estados Unidos y Rusia es inevitable, a menos que Rusia logre librarse del comunismo.

Asimismo declaró que la Amtorg Trading Corporation en esta ciudad es un centro de propaganda comunista y que los Estados Unidos deben acabar con el comunismo o este acabará con aquellos.

«Yo creo que el partido comunista que está en el poder en Rusia es la fuerza mayor de destrucción que el mundo ha otorgado sin ponerle coto durante un tan largo periodo de duración», dijo.

Mr. Crady y su esposa volvieron recientemente de Rusia. Han dicho que salieron de allí por haberles sido pedido que así lo hicieran, después de la publicación de un artículo de la señora Crady, en una revista donde aparecía su vuelto Stalin.

La Municipalidad de la C. de Ahuachapán se muestra agradecida

En sesión celebrada por la Municipalidad de Ahuachapán el cinco de los corrientes, se acordó dar público testimonio de gratitud y agradecimiento al señor Presidente, y al ingeniero don Francisco Atosca, Subsecretario de Fomento, por sus bondades para con esa ciudad.

Ha obsequiado el señor Presidente de la República un reloj nuevo para la iglesia del Calvario de dicha población, y otro Acotica para la Municipalidad. De los viveros nacionales, se han destinado trescientas plantitas, para sembrarlas en sus paseos públicos y el Supremo Gobierno ha contribuido con 500 tubos de concreto de 1 1/2 pulgadas, para la construcción de las cloacas.

Por todo esto siéntese agradecida la Municipalidad de Ahuachapán, emitiendo el acuerdo antes mencionado.

INFORMACION UTIL

PATRIA

Diario de Información

VIVIR

Revista diaria

PROPIETARIO:

ALBERTO GUERRA TRIGUEROS

REDACCION:

Director, A. Guerra Trigueros

Redactores, Jacinto Castellanos Rivas

ADMINISTRACION:

Adm. y Gestor de anuncios: Miguel Angel Chacón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número atrasado 0.20

MAYO

31 DIAS
SANTORAL
DI NOV

Témpora. Ss. Juan, par. y Beda Van.
DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO

Reforma y San Andrés.

El servicio de turnos comienza a las OCHO horas del día indico y termina a las OCHO horas del mismo día de la semana siguiente.

Siendo estos servicios obligatorios, es indelicado y todas las farmacias deberán indicar, en un aviso especial que colocarán en la parte exterior del establecimiento, cuáles son las farmacias de turno de cada semana.

Farmacias Felicitos

Novoa, 124, Alvaronga, 945, San Luis, 1250, Independencia, 1204, Americana, 3, Guadalupe, Internacional, Central, 24, Latina, Sol, 182, Centro Americana, 1173, La Salud, 35.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad.

Círculo que comprende a los barrios de Concepción, Cisneros, San José, San Miguelito y La Esperanza, servido por el doctor Salomón Meléndez, la Calle Oriente, No. 2.

Círculo de los barrios del Centro Santa Lucía y El Calvario, servido por el doctor José Zepeda Mazaña, Calle Arce No. 28, Clínica Dr. Zepeda.

Círculo de San Jacinto, Pandelaria, La Vega y San Esteban, servido por el doctor Gregorio Zelaya, Es. Avenida Norte, No. 27, Tel. 1-1-7-1.

Círculo que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, Soyapango y San Marcos, servido por el doctor Pedro Méndez, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Círculo de las poblaciones de Mejicanos, Ayutotepetque, Acuitlan y Pánuco, servido por el doctor Joaquín Maza Sanabria, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Salvador, la Calle Poniente, No. 26, Tel. 6-3-3.

Hospital Rosales

El Servicio de Caridad horas de visita los días jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. los días restantes solamente de 2 a 5 de la tarde.

Para las de Penión, todos los días de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 de la tarde.

Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado aislados en el Hospital diríjase a las Portafortas respectivas, Teléfono de la portería de hombres No. 1; teléfono de la portería de mujeres No. 7.

Las horas de consultas para los pobres son por la mañana en ambas Portafortas de 7 a 10, por la tarde, hombres de 2 a 5 y mujeres de 1 a 3 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 especialización.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche.

A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber

Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 819. Policía Judicial, No. 192. Policía Municipal No. 669. Policía del Tráfico, No. 141. Cuerpo de Bomberos, No. 875.

Audiencias Públicas en los Ministerios

Ministerio de Gobernación y Sanidad. El día Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.

Ministerio de Guerra, Marina y Aviación. Los días Martes y Viernes, a cualquiera hora de la mañana.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio. Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de R. R. E. E. Los viernes, de tres y media a cinco.

Ministerio de Beneficencia. Los viernes de tres y media a cinco de la tarde.

Ministerio de Agricultura y Fomento. Los días martes y jueves, de tres a cinco de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR

Itinerario de Trenes

Para Sonsonate. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (solo de pasajeros) y a las 12 y 50 p. m. (de pasajeros y carga). El primero llega a Sonsonate a las 10:35 a. m. y el segundo a las 4:35 p. m. Sale también un tren local todos los días a las 5:30 p. m.

Para Santa Ana. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 8 a. m. (solo de pasajeros) y a las 12:30 p. m. (Mixto). El primero llega a Santa Ana a las 11:50 a. m. y el segundo a las 11:50 y el tercero a las 4:35 p. m.

De Sonsonate a San Salvador. Salen uno a las 7 a. m. y otro a las 12:50 p. m.

De Santa Ana a San Salvador. Salen a las 1:15 p. m. a las 12:50 p. m. y a las 2:30 p. m. (I. R. de C. A.)

De San Salvador. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 7:20 a. m. (Llega a Cutucú, 3:10 p. m. viene con cargo de Cutucú 7:30 a. m.). De San Salvador 3:30.

Para San Marcos, Lempa. Salen San Salvador 1:45 p. m. Llegan San Marcos Lempa 5:50 p. m. Sale de San Marcos Lempa, 5:10 a. m. llega a San Salvador 11:30 a. m.

Para Amuzapán, Santa Lucía (13.4 Anal y Zacapa y estaciones intermedias). Salen San Salvador 7:30 a. m. Llegan Amuzapán, 2:45 p. m. y a Amuzapán 3:30 p. m. Sale de Amuzapán, 3:45 a. m. llega a Amuzapán 8:40 a. m. y llega a San Salvador 1:45 p. m.

De San Salvador. Salen diariamente los siguientes trenes: a las 7:20 a. m. (Llega a Cutucú, 3:10 p. m. viene con cargo de Cutucú 7:30 a. m.). De San Salvador 3:30.

La Bolsa...y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 16

Café corriente	Col. 10	qq.
id. resaca	de 6 a 8	qq.
Azúcar, primera	7 a 8	qq.
Azúcar de 2a.	7.50	qq.
id. amarillo	5.50 a 6.50	qq.
Arroz, primera	9	qq.
id., segunda	8	qq.
Frijoles, negros	23	fanega
id., blancos	22	fanega
Maíz	24	fanega
	tendencia a bajar	
Maicillo	18	fanega
Trigo	9	qq.
Dulce o panela	7.50 carga	48 p.
Mantequilla del país	12	lata 40 lbs.
id., extranjera	12.50	id.
Sal	6	carga de 10 a.
Garbanzos	14	qq.
Papas	10	qq.
Huevos	0.04	cada uno
Cal	3	qq.
Queso de Zacapa	20	a.
Queso del país, duro-blando	15	a.
Queso duro de Nicaragua	12	a.
Queso fresco del país	9	a.
Mantequilla lavada	0.75	lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)

CAMBIOS

Cable del 12 de Junio

Libras esterlinas	4.86 1/2	dólares por libra
Francos franceses	3.91	cts. oro por franco
Pesetas	10.09	peseta
Liras	5.24	lira
Francos suizos	19.42	franco
Florines holandeses	40.25	florin
Belgas		por belga
Yokohama	48.40	1 Yen.
Hon Kong	48.50	1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:	Col. 203	por 100 dólares
Dólares, giros, hoy	9.93	por una libra
Libras esterlinas, giros	8.00	por 100 francos f.
Francos franceses, giros	21.10	por 100 pesetas
Pesetas, giros	10.70	por 100 liras
Liras italianas, giros	39.60	por 100 francos s.
Francos suizos, giros		
Belgas		

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

Dr. Vidal S. López

ABOGADO

Cartulacion a toda hora; Asuntos Civiles, Oriminales Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital

DINERO A INTERES CON BUENA HIPOTECA.

11 Calle Oriente, casa No 15.

SE VENDE A PRECIO COMODO

Una Máquina para Encorchar Botellas
MODELO ALEMAN

DONDE **Andre J. Lehmann**
Al lado del Chichimeco. Calle Arce 27

Muerte de un Médico Joven

En la riente ciudad de rosas y de pinos de Santa Rosa de Copán, acaba de morir repentinamente el talentoso médico, don Jesús Pineda Tábora.

El fallecido hizo sus estudios en nuestra Universidad Nacional, quien de manera brillante hizo su examen, presentando una magnífica tesis que le conquistó muchos laureles y aplausos de quienes entendían de tan difícil materia. El extinto fué un estudiante que sobresalió entre sus compañeros no sólo por su talento sino que también por sus buenas maneras, que le captaron las simpatías y el aprecio de cuantos lo trataron.

Hace poco cuando le sonreían los celajes de la fama, partió para su patria, Honduras; fué sorprendido de manera inesperada por la segadora implacable de la muerte.

El fallecimiento del Dr. Pineda significa un duelo para la patria y un profundo dolor para sus amigos que aprecian su espíritu.

Sean mis fraternal pésame a su familia y a sus amigos que se lamentan por la pérdida de una inmensa lámpara que se arda perpetua sobre la tierra que sus despojos.

Jorge F. Zepeda

ASUNTO DE GRAN

IMPORTANCIA

Influye grandemente en el éxito de todas las actividades la buena presentación de las cosas.

Más aún cuando estas tienen que llegar a manos extrañas.

PROCURE QU ESUS IMPRESOS:

papel, sobres, tarjetas, etc., estén bien impresos

LA TIPOGRAFIA PATRIA

Realiza todo trabajo de imprenta con nitidez, buen gusto y prontitud.

SE HACEN PERIODICOS, REVISTAS, FOLLETOS, TESIS, TALONARIOS, HOJAS SUELTAS, Y CUANTO TRABAJO SE RELACIONA CON LA IMPRENTA.

Tipografía "PATRIA"

Avenida España, No 15
Teléfono No 2-5-9

Lea en 2a. pág. de **VIVIR**
«La Mujer y sus Satélites»

AVISO AL COMERCIO Y EMPRESAS NAVIERAS

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapor en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre toneladas de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

CARPAS IMPERMEABLES

Para Camiones

Borghi, B. Daglio & Co.

TELEFONO 7-3-5

Pro - Hospital Rosales

Yo contribuiré mensualmente con la cantidad de desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma

Dirección

LLANTAS
"Goodrich Silevrtwns"
LAS MEJORES DEL MUNDO



UNICOS DISTRIBUIDORES
CASA MUGDAN
FREUND & Cia.

DEL RUMOR DEL MUNDO
 (PRENSA ASOCIADA)

E.E. U.U.
 Inglaterra quiere imponer a la India el Talón de oro

Washington, 15.—El Senador King solicitó del Departamento de Estado abogue por que Inglaterra no siga vendiendo plata a 50 centavos la onza, basta que se reúna la conferencia internacional de la plata. King está seguro de que una de las grandes potencias se interesará porque este asunto sea discutido por personas competentes a la mayor brevedad. Atribuye a Inglaterra el deseo de imponer a la India el talón de oro. De esta manera, el mercado ya congestionado recibiría la plata de la India.

La plata en la mesa redonda.
 Washington, 15.—El Senador King aboga por el uso de la moneda de plata en todo el mundo. El portavoz de Ghandi dijo a un grupo de la Cámara de Comercio que éste, indudablemente, insistiría en que se ventilara el asunto de la plata alrededor de la mesa redonda.

«E.E. U.U. se ha descuidado».
 Washington, 15.—Adams, hablando por radio dijo que los Estados Unidos desde la conferencia del desarme se habían descuidado de cumplir con su programa naval y de que muchos de sus barcos son anticuados. La construcción de 15 cruceros de combate fué suspendida en atención a la conferencia de Londres.

FRANCIA
 No se aceptó su renuncia a Briand.
 París, 15.—Laval no aceptó la renuncia de Briand. Luis Marin recordó al premier que muchos Diputados dimitirían si sostenía a Briand.

Princesa moribunda.
 París, 15.—La esposa de Luis Fernando de España, Princesa María de Brogliees, está grave de neumonía.

El Presidente más viejo.
 París, 15.—Doumer tiene 74 años. Es el Presidente de mayor edad electo en Francia. Inauguró su Gobierno en medio del regocijo nacional. Laval acompañó al Eliseo al elegido del pueblo, desde el pequeño Luxemburgo. Un piquete de caballería escoltaba el auto.

Continuará Laval.
 París, 15.—Laval conforme con la costumbre establecida, renunció la Presidencia del Gabinete, pero Doumer le rogó continuara en su despacho.

ALEMANIA.
 Hitler llama "insensato" a Bruening.

Berlín, 15.—Bruening regresó de su conferencia con Hindenburg. Está convencido de que el Reich no será convocado para que resuelva en lo concerniente al decreto de emergencia. Hitler hablando en Munich anoche, dijo, que la conducta de Bruening era de un insensato, que su primer cuidado debió ser de atender a las necesidades financieras que son imperativas y después pensar en la revisión de las deudas. Añadió que los partidarios de Nazi aumentaban; que al triunfar ese partido, tendrían un nuevo decreto de emergencia en el cual dirá a Londres y a Roma, que él no paga las deudas de ayer, porque la Alemania de hoy día, es otra.

Por qué subió el tipo de descuento de 5 a 7 por ciento.
 Berlín, 15.—Luther dice que el alza del tipo de descuento del Reichbank se debe a la retirada de muchos depósitos por una parte y a las solicitudes por

R. MEZA AYAU & CIA
SANTA ANA SALVADOR C.A.



¡NO PUEDO CONTINUAR CRIANDOLO! TOMARÉ CERVEZA EXTRACTO DE MALTA DE "LA CONSTANCIA"!

La primera por antigüedad, capacidad y CALIDAD!

INFORMACIONES COMERCIALES,
industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.
 La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.
Dist. N. O.

Ladrillos de Cemento
 DE TOLAS CLASES A
Presión Hidráulica
 los más afamados
LA PIEDRA LISA
 Mercedes S. de Gallont
 Fábrica en el barrio San Miguelito.
 Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 943
1911 JAMA.

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL
 El Laboratorio **REINAGUERRA** ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.
 Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

Liga Nacional Antituberculosa
Hágase Miembro Fije Ud. Mismo su Cuota
 Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.
1911 JAMA.

EL SOL DEL CANADA
 Una de las más antiguas y más prósperas Compañías de **SEGURO SOBRE LA VIDA**
 Establecida el año de 1865. Sesenta años de servicio

ACTIVO.....	\$ 588 MILLONES DOLLARS
SEGUROS EN VIGOR.....	2,803 " "

San Life Assurance Co. Of Canada.
 Domicilio Social Montreal

GUILLERMO RIVAS C.,
 Gerente en la Rep. de El Salvador.

otra. Además el Banco tiene que proteger sus cuentas corrientes, que alcanzan grandes cantidades. El Banco de crédito Austriaco está también en grandes dificultades y esto les afecta indirectamente.

MEXICO, ITALIA Y OTROS
 Una gran multitud recibe los cadáveres de Ardmore.

Morales, 15.—Miles de personas fueron a la estación a recibir los cadáveres de Ardmore. Fueron las Autoridades oficiales y las familias de las víctimas. Los padres de Cortez Rubio estuvieron ausentes por estar enfermos. Mañana será el jurado de los asesinos.

Protestas por las disposiciones del Papa.

Roma, 15.—Varias poblaciones del centro de Italia han protestado contra la prohibición del Papa, de las procesiones por las calles. Miles protestaron cuando se conoció la noticia de que el centenario de San Antonio no sería celebrado con la pompa que tenían preparada. Mandaron tropas a guardar las iglesias, cuando el populacho, especialmente mujeres, amenazaron abrirles a la fuerza, quisieron asaltar el Monasterio de Argola en donde está la estatua del Santo que sacan siempre en procesión y tuvieron los monjes que oponerse hasta disuadir a la muchedumbre. La policía informa que en muchos villorrios pretenden sacar sus procesiones a pesar de la prohibición.

Ghandi quiere viajar pobremente.

Borsad, 15.—Mahatma Ghandi partirá para Londres más o menos el 15 de octubre, en tercera clase, negándose a aceptar hospitalidad del Rey o de Mac-

PATRIA
 DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
 REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sirvasa llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
 Avenida España, 15.
 San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____
 Dirección _____
 Ciudad _____
 (f) _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

Sin recorte suscríbase al Diario en cualquier parte dentro y fuera de la capital.

La deuda chilena
 Santiago de Chile, 15.—El Ministro General Rodolfo Jaramillo, ha dado un formal mentís a la noticia dada por la prensa de que Chile piensa suspender el servicio de su deuda.

Rivalidad de águilas.
 Ching Nik, (Alaska), 15.—Por primera vez se ha volado sobre el cráter del Aniackchak en Alaska. Tres ocupantes de la nave estuvieron a punto de perecer. La succión atrajo al aeroplano a una cavidad gaseosa, pero un movimiento del aeroplano hacia afuera de la embocadura del cráter, salvó a la nave. Los aviadores dicen que águilas de gran tamaño atacaron el aeroplano sin causarle daño.

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO DE ACCIDENTES OCURRIDOS A NIÑOS POR ATROPELLAMIENTO DE AUTOMOVILES, ES DEBIDO A QUE LOS PADRES DE FAMILIA CONSIENTEN QUE SUS HIJOS CONVIERTAN LAS CALLES EN ZONAS DE RECREO.

Del Vaivén Social

Antier domingo, efectuóse una alegre fiesta en los salones de la Legación de la República Española, con motivo de la proclamación de la República. A los acordes de una buena marimba se bailó hasta bien entrada la noche.

* El doctor Antonio Reyes se encuentra mal de salud. Deseamos se restablezca.

* El miércoles de la presente semana en la Estación Radio Difusora, el «Carbur Jazz Band» dará un concierto en honor de don Federico Mejía. Hace tiempo que los radio-escuchas no tienen el gusto de oír al concierto de esa índole.

* Antier en el Salón de Honor de la sociedad de obreros «El Porvenir», efectuóse un acto público con oportunidad del XXIX aniversario de su fundación y el IV aniversario de la fundación de la sociedad de Sras. y Sritas. «Avance Femenil». Dicho acto estuvo muy animado, contribuyendo su interés la conferencia que dictó el Br. Manuel López Pérez. Felicitamos a las sociedades antes dichas por la labor desarrollada en este lapso de tiempo y les deseamos larga y venturosa vida.

* Inauguróse el sábado pasado el Dancing establecido en el antiguo local del Teatro Apolo.

* Hemos recibido la siguiente cartulina: María v. de Brünner-saluda a Ud., atentamente y le rinde las más expresivas gracias por los finos conceptos con que la ha favorecido con motivo de su reciente nombramiento de Directora de la Escuela Normal de maestras.

* Próximamente iráse para Bélgica don Alberto Mena. Le deseamos feliz viaje.

* Don Virgilio Crisonino con traerá matrimonio con la distinguida señorita Vera Bannov.

* Doña Blanca del Campo de Cabrera Arroyo continúa mejorando.

El Dr. Julio Enrique Avila, Sub-Secretario de I. P. regresó de San Miguel.

* Don Nicolás Morales se encuentra mal de salud.

* De Juayúa ingresó don Abelardo Morales.

* Don Segundo Abrego Dueñas, con motivo de su onomástico, obsequió anoche con una cena en el Café «Girard» a los Sres. Miguel Acosta, Alfredo Castillo y Armando Noriega.

* Don José Dutriz Jr. se bachilleró en un Colegio de EE. UU.

El Br. don Carlos Meléndez B. vendrá próximamente de los EE. UU.

Nuevo Secretariado de la «AMES»

El 22 de junio corriente tomará posesión el nuevo Secretariado de la Asociación de Maestros de El Salvador.

Los miembros del Secretariado saliente:

Secretario General y del Interior, Carlos Gustavo Urrutia; Secretario del Exterior, Efraín Jovel; Secretario de Actas Octavio Burgos Jovel; Secretario de Finanzas, Ceferino E. Lobo; Secretario de Publicidad, José B. Rivera.

Los miembros del Secretariado que fungirá en el III año social son:

Secretario General, Ceferino E. Lobo; Secretario del Interior, Elías Enoch López; Secretario del Exterior, Francisco Luarda; Secretario de Actas, Manuel Alfonso Ruiz; Secretario de Finanzas, María Luisa Zelaya; Secretario de Propaganda, Héctor Aguilar.

La AMES, ayuna de fórmulas protocolarias, acordó organizar una excursión a los baños de La Toma el día 22, para conmemorar el 29 aniversario de su fundación; y dar posesión al nuevo Secretariado en la noche del mismo día, sin discursos ni protestas de ley.

Conciertos semanales en el Parque Centenario

El viernes van a inaugurar los conciertos semanales de marimba en el parque «Centenario», los socios del «Centro de Marimbistas Salvadoreños».

Además, don Carlos Irigoyen Ruiz, Jefe de P. y de C. del Centro de M. S. nos comunica que próximamente, si el Alcalde Municipal les ayuda, inaugurarán los conciertos en el Parque Barrios.

Ojalá que el señor Alcalde atienda a esas excitaciones en pro de la música nacional.

Capturas de ayer

Fue aprehendido Antonio Navas por raptó y estrupo en la menor María Armina Linares, la que también fue capturada por fuga del hogar.

Julia López Guevara y Herminia Escobar, por presumirse sean las autoras del robo de un colchón, prendas de vestir y una boleta que ampara 3 cordones de oro con sus respectivas medallas. Todo esto valuado en ciento veinticinco colones.

Lázaro García Martínez, a pedimento de Nicolás Ochoa, por el hurto de un revólver Colt, calibre 38; un par de zapatos, un corbato y una lampara de mano.

Se hacía pasar como agente vendedor

Joaquín Revelo Domínguez, quien se hacía pasar como agente vendedor de la casa comercial Carlos G. Dreyfus, fue capturado ayer.

El hábil estafador, extendía recibos con firmas supuestas, haciendo a numerosas personas víctimas de sus ingeniosos robos.

En su captura, se le decomisaron dos recibos, muestras y mandiles de las camisas que están de venta en la casa comercial antes citada.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

DEL RUMOR DEL MUNDO

(PRENSA ASOCIADA)

ESPAÑA

Separación de la Iglesia y el Estado. «Es blasfemia hablar de separación cata ana»

Zamora, 16.—El Ministro de Gobernación, Maura, hablando en un mitin de republicanos socialistas, dijo que era necesaria la separación de la Iglesia y el Estado, teniendo que resolver sobre este punto las Cortes. La Iglesia necesita independencia para subsistir. Acerca del problema Catalán expresó su deseo de ver terminadas las habladuras con respecto a la separación de Cataluña, que nunca pretendió separarse de España. El Gobierno considera como una blasfemia que se hable de la separación de Cataluña y este decir perjudica hondamente a Cataluña. Respecto al problema de las tierras dijo que debía devolverse al pueblo sus bienes comunales, acabando de una vez para siempre con los latifundios.

Obispo fugitivo y desterrado

Madrid, 16.—El Arzobispo Segura ha sido localizado en Guadalajara. Maura ordenó que inmediatamente se le desterrara conduciéndole a la frontera. Hace días que regresó permaneciendo oculto, pero los Ministros no quisieron proceder contra él sino hasta después de discutirlo en Consejo.

Poniendo las cosas en su puesto

Madrid, 16.—Burgos declara que la República quiere vivir en paz con la Iglesia, pero es preciso que la Iglesia viva en paz con el Estado. En un discurso de propaganda que Lerroux pronunció en la plaza de toros, dijo que la República no va contra la religión; por el contrario, el propósito de la

Una Liga de personas de color ha sido constituida en la Gran Bretaña

Londres, junio 16.—La formación de una Liga de Personas de Color, fue acordada en una gran reunión de hombres y mujeres de esa raza.

El doctor Harold A. Moddy, fue electo presidente, y esta organización se ha formado en vista de las dificultades que recientemente han experimentado algunos hombres de color en algunas actividades públicas en Inglaterra.

Paul Robeson, notable actor de color americano, refirió los dos o tres incidentes desagradables que le han ocurrido en Londres, pero hizo la salvedad que esos incidentes le han ocurrido casi siempre en lugares q' son muy concurridos por americanos.

Naturalmente que los americanos llevan sus prejuicios contra la raza de color hasta los más remotos confines del globo. En prevención a nuevos incidentes esa Liga tomará sus medidas para defender los derechos de la raza de color en Inglaterra y en toda Europa.

RELOJERIA SOL
TELEFONO 378

República es que todo español ven respetadas sus creencias, sus propiedades y sus derechos.

SUR-AMERICA

Chacón, Presidente interino de Venezuela

Caracas, 16.—El Gabinete eligió al Ministro de Relaciones Exteriores, Chacón, para Presidente interino.

EE. UU.

El «Nautilus» averiado

Washington, 16.—El Ministro de Marina ha recibido noticias de que el submarino Nautilus se encuentra averiado a 1000 millas al Oeste de las costas de Francia. Los barcos de guerra Arkansas y Wyoming transmitieron la noticia. Los barcos de guerra que fueron en socorro llevarán al submarino al puerto cuando las condiciones de las mareas lo permitan. Tiene sus baterías paralizadas, los motores averiados y otros daños serios atribuidos a la fuerza de las mareas.

Noticias Mexicanas

México, D. F.-15.—En los círculos mercantiles de esta capital circula la versión de que los ferrocarriles nacionales de México se han propuesto establecer tarifas especiales de fletes para combatir a las empresas de transportes que tienen establecidos servicios con cuotas más económicas que las que rigen actualmente en la red nacional.

El opulento industrial belga, M. V. Frenk, encuéntrase en esta capital acompañado de su esposa e hijos con propósitos de hacer estudios amplios de México, de sus costumbres y de su legislación; habiendo declarado que esta última despierta un gran interés en Europa.

La Cámara Americana de Comercio en México, acaba de hacer declaraciones que a pesar de la crisis mundial, está recibiendo numerosas solicitudes de informes con respecto a las posibilidades que presta nuestro país para hacer inversiones en diversas colectividades industriales y agrícolas.

R. T. M.

Fiesta a beneficio del Hospital Rosales

El 27 del corriente mes, el «Centro de Marimbistas Salvadoreños» dará una alegre fiesta a beneficio del Hospital Rosales, en el local de la Sociedad «Confederación de Obreros d'El Salvador». El señor Carlos Irigoyen Ruiz, Jefe de Propaganda y de Cultura de dicho Centro ha desarrollado, ayudado por sus compañeros, una obra digna de encomio. Para la última fiesta que se efectuó en los bajos del Palacio Nacional, el «Centro de Marimbistas Salvadoreños» contribuyó a la fiesta con dos magníficas marimbas.

Esta otra fiesta, por ser a beneficio del Hospital, va a ser pagada, y se confía en que los salvadoreños asistirán con buena voluntad.

Felicitamos a dicho Centro por su labor patriótica y oportuna.

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL Domingo 21 Noche

DENTRO

hay Sabor y Calidad

FUERA

hay Gracia y Presentación

!!!

y con todo esto vale únicamente 10 centavos con fósforos gratis y una lindísima

TARJETA NUEVA

!!!

Una cajilla de Cigarrillos SENEK

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL Domingo 21 Noche

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana

Léalo todos los días

Y recibirá gratis



VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-6-9.

[Cada 2 copias se reparten en esta misma oficina]

Suscripción Mensual: C. 1.25

[Cada 2 copias se reparten en esta misma oficina]

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL Domingo 21 Noche

ELIAS METCHNIKOFF

16 de Mayo de 1845 - 15 de Julio de 1916

¡Cuántas cosas evoca el nombre de Metchnikoff! Contribuyó de muchas maneras al progreso de la ciencia y lanzó ideas nuevas que fueron bien acogidas no sólo por el cuerpo médico, sino también por todas las clases de la sociedad. Su popularidad se debe sobre todo a su

revolucionaria en la época—que las células del organismo y especialmente los glóbulos blancos de la sangre o leucocitos desempeñan un papel activo que consistía en atacar, matar o digerir los gérmenes que infectan el cuerpo humano. Esta digestión llevada a cabo por los leu-



Elias Metchnikoff

na teoría suya según la cual, combatiendo el bacilo que él tenía por causante de la vejez, el hombre podría prolongar su vida casi ilimitadamente. En su opinión, en el porvenir se consideraría la vejez, más bien que como la consecuencia inevitable de unos breves años de vida, como un fenómeno cuya aparición sería posible retardar indefinidamente eliminando ciertos géneros que para él constituían la causa primordial de las alteraciones físicas y mentales propias de este período de la existencia. Pero más tarde hablabamos de esta teoría.

Metchnikoff nació en Kharkoff (Rusia). Su padre era oficial de la guardia imperial y su madre una judía de la que sin duda heredó su afición a la música. Desde su edad más tierna mostró mucha inclinación por las ciencias naturales. Cursó sus primeros estudios en el gimnasio y en la Universidad de Kharkoff. Estudió después la geología marina en Helgoland y la zoología en Siessen, Gotingen, Munich y Nápoles, y volvió a Rusia en 1867, dando lecciones de zoología en Odesa y más tarde en Petrogrado. En 1870, fué nombrado en Odesa profesor de zoología y anatomía comparada.

Los trabajos de Metchnikoff no pasaron desapercibidos a sus colegas extranjeros y, en 1888, Pasteur lo invitó a que viniera a París para trabajar con él en el laboratorio de la Escuela Normal y luego en el Instituto Pasteur, del cual más tarde se nombró a Metchnikoff subdirector. Se instaló, pues, en París definitivamente y la muerte lo alcanzó en el citado Instituto, cuando se ocupaba en estudiar la condición sanitaria de los ejércitos.

Para apreciar plenamente el valor de las aportaciones de Metchnikoff a la ciencia de la inmunización contra las enfermedades contagiosas o no, es preciso darse cuenta de que el mundo médico se hallaba sobre este punto, cuando aquél comenzó sus investigaciones, en una profunda ignorancia. Se consideraba entonces el cuerpo como un simple medio de cultura, como una substancia más o menos pasiva, en la cual los gérmenes podían multiplicarse a sus anchas hasta que fueran agotados por la actividad de sus propios productos o hasta que se agotara toda la materia necesaria a su desarrollo. Metchnikoff destruyó completamente esta concepción de una pasividad casi absoluta del cuerpo humano, al sostener—teoría muy

cocitos llamada fagocitosis, fué el tema de un discurso que pronunció Metchnikoff en Odesa.

Casi en la misma época en que Metchnikoff empezaba a exponer su teoría de la defensa celular del organismo contra los gérmenes, una escuela a cuyo frente se encontraban Buchner y Ehrlich, enseñaba que los medios de defensa del cuerpo se basaban en gran parte en substancias que circulan en el suero de la sangre y en otros diversos fluidos. Metchnikoff representaba la escuela «celular» y Ehrlich y demás alemanes la escuela «humoral» o fluida. Ambas escuelas estuvieron al comienzo en diametral oposición, y sólo a partir del presente siglo se han armonizado sus enseñanzas, poniéndose todo el mundo de acuerdo sobre el papel igualmente importante que desempeñan las células y los fluidos del cuerpo en la defensa del organismo. La conciliación de las teorías de Metchnikoff y Ehrlich, antes contradictorias, se debe en gran parte a la actual concepción de los poderes de resistencia de la sangre, considerada como un tejido completo, cuyas propiedades defensivas no pertenecen exclusivamente a las células en circulación, sino también a los fluidos en que éstas se mueven.

Las enseñanzas de Metchnikoff sobre el papel activo de los glóbulos blancos de la sangre fueron el resultado de largos y pacientes estudios de la vida animal en sus manifestaciones inferiores. Habiendo examinado en el microscopio cuerpos microscópicos y unicelulares que atacaban a otros igualmente microscópicos, y que, a su vez aquellos eran igualmente atacados, pudo demostrar que este proceso «de ataque» o proceso fagocítico se proseguía en todos los grados de la escala animal, del más bajo al más elevado. Y como su teoría se apoyaba en hechos innegables, visibles en el microscopio, tuvo una inmediata y general aceptación.

En sus investigaciones sobre la naturaleza de los gérmenes que se encuentran en el tubo digestivo basase su convicción de que la vejez se debe en gran parte a la acción de ciertas bacterias. Metchnikoff pensaba que la enfermedad, igual que la vejez, tiene a menudo su causa en la descomposición que provocan los gérmenes en el intestino y en la infiltración en la sangre de los venenos así formados. Si se alcanzaba a eliminar dichos venenos, podría—según él—retardar casi indefinidamente las alteraciones propias de la ve-

Para a la IVa página col. 1a.

El Fantasma de la Misericordia

Noche sin luna y sin estrellas... Noche, sombra negra y rugiente.
El viento espanta con su ruido y el miedo culebrea liando manos y pies.
Los buhos hieren la obscuridad con su silbar de figa.
Aúllan los perros y se oye el i... i... iiiii'...
iii... i... i... i... i... i... i... i... i... i...
ooo
—Es un bulto cobijado en harapos que ambulaba en esta noche sin luces.
La campana de una iglesia distante lanzó ya su sonido trémulo. Es una sola campanada la que anuncia la marcha del fantasma...
Va despacio...
Abre las puertas...
En unas ríe complacido, en otras... ¡Horror! Una mano de huesos lujados y blancos se estampa en la obscuridad.
Extendida, la introduce en su bolsa y luego la saca hecha un nudo óseo.
Todo es un misterio en la sombra de esta noche.
La mano apuñada, lanzó al cuarto pobre

NO SE QUE...

La noche sigue siempre liando miedo y en el horizonte, cual una caverna oscura, se oyen temblar los ruidos.
Sigue el fantasma riendo y regando misericordia en las casitas con tapiz de telarafia...
¡Dios mío! El Alba no aparece...
El kikiriquí sonoro no se oye... ¡Quién espantará al fantasma... ?

MERCEDES MAITI.

Septiembre. 1930.

Dejados de la Mano de Dios

Por Ramón Quesada

Mi distinguido amigo y colega, el señor doctor don Manuel Quijano Hernández, ha tenido la fineza de enviarme su último panfleto, cuyo título es el que estas líneas encabeza. No hace falta una lente para darse cuenta exacta de todo cuanto el autor ha querido pintar en ese cuadro tan sencillo, como severo; tan horripilante, como pintoresco.
El autor es uno de nuestros escritores más sinceros, y esta es una ocasión para emitir un juicio que tengo a flor de pensamiento, desde hace muchos años.
Un escritor suele ser siempre quisquilloso. Lo sé por mí, que brinco cada vez que a mis lectores no les gustan mis escritos, y me lo dicen con tanta boca. Desde luego, no pongo el grito en el cielo, sino que procuro enmendar mis yerros y ser más plucro en el decir.
El doctor Quijano Hernández ha escrito versos, y parece que sus emociones estéticas se desgranaban con más gusto para él, en el endecasílabo sonoro, que en la prosa galana de recia estirpe clásica.
Esto, es, precisamente, lo que yo he querido decir alguna vez, sin atreverme a ello, para no lastimar la delicadeza artística de mi distinguido compañero, pues cuando lo he intentado, ha venido a mi recuerdo una ocasión en que mi profesor de Literatura, leyendo una Oda de Horacio, que, el hijo de mi madre había traducido en líras griegas, puso una cara tan agría, y le pasó encima, una raya tan ancha, que yo me quedé livido de indignación y de vergüenza.
—¿Pero quién diablos te ha enseñado a escribir tantos disparates, granuja?, me gritó el ilustre Dr. Samuel Ortiz, que no era otro el domine.
—Maestro, respondíle, con una piedra en la mano: estos versos son los mejores que se han escrito en Centro América; y ésta, la mejor traducción que se ha hecho del latín antiguo al castellano. Si usted no lo sabe, pregúnteselo, si es servido, a Juan Delgado, a Chinto Paredes, a Manuel Castro, a José Leiva, a Sabelcio Nava-

LA JUGA

Son las tres de la tarde, ya la brisa empieza a soplar entre los árboles llenando el ambiente de frescura. El sol se aleja dejando parches amarillos en los pedazos del camino que no sombrean las ramas...
A lo lejos se oye el «chiriii pón pón pón», de una carreta de ruedas horonanas, dando tumbos en los pedreros del camino.
Por el sendero que conduce al río, viene la María, *prietiya zaituda*, ojuda, con un huacal de ropa en jabón, haciendo equilibrio en la cabeza; con una mano va agarrando la punta de sudelantal que al andar produce el ritmo del oleaje del estero cuando está de llena. A su lado va Nicolás, el tonto del pueblo que siempre la sigue como un perro.
—No siás ingrata, negrita... No me despresies...
—¡Nombre! si no te despresies, es que ansina es mi modable; además que ya tei dicho que nuaudes con tadtos chuleyos, porque Juan lo puede saber y además no quiero que te vaya con yo porque me va fregar... asiés quiandate...
—¡Va pué! Ya me voy ingrata... Sólo pa Juan alumbrel sol... pa yó, no...
Se alejó con la cabeza baja.
La María se para, se limpia una lágrima con la punta de un dedo, agarrando la oreja del huacal, da un suspiro y se pone andar a carreritas, porque ya es tarde.
Poco a poco se va acercando el ruido del río, lleno de acontecimientos bárbaro-políticos del año veintidós, se muestra adolorido e implacable con los hombres que, según su conciencia, son los responsables de aquella sangre vertida, de aquellas leyes pisoteadas, de aquellas lágrimas aun frescas.
Este es un libro de castigo, y en sus páginas, hinchadas de amargura, se estremece el alma de la Patria como el cuerpo de una virgen violada por un fauno bestial...
RAMON QUESADA.
N. de la R. ¿Qué entenderá por *poeta* el señor Quesada cuando habla de poeta en verso y de poeta en prosa? Como si ser poeta fuera como ser doctor. Se puede ser doctor en leyes, o en medicina, o en farmacia, pero si se es poeta se es sin remedio aunque se escriban malos versos y mala prosa o aunque no se escriba. Lo que él quiso decir fué que el Dr. Quijano H. era un poeta que escribía malos versos y buena prosa.
En este libro, que reseña los prosa.

MAICENA MARCA LA MAZORCA

“EL INDIO”

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE, LIEBES & CIA. — Tel. 3-9

Ferretería

HERRAMIENTAS

para

ARTESANOS

PINTURAS

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS
Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHICHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890

USulután
SAN MIGUEL

SAN VICENTE

SONSONATE

SAN SALVADOR

maja

Una Platiquita Literaria?

Viene de la 1a. página

simo gusto como es eso de volverse erudito sin necesidad, de revolver bibliotecas, en fin...

¿Pero es que en verdad me ha convencido?

Veamos. Yo no negué las grandes facultades líricas del poeta nicaragüense, ni las trece novedades que intrujo en la métrica, ni la inmensa gloria que ahora cae sobre su tumba como una lluvia de estrellas, no. Lo que sí afirmé y afirmo, es que Gavidia fué el que lo guió en la

semibocadura del río Muni, constituida con la costa de Camerones aquella unidad geográfica que explorara antes que nadie el catalán Joaquín Ferrer, que poseyera España y luego Portugal, y que pasara a nuestro pleno dominio por un tratado de 1777...

Quien quiera que lea con asiduidad revistas colonistas, habrá encontrado más de una vez reproches contra España que carece, según estos críticos, de espíritu colonizador; que se limita a estar en las colonias, no a poseerlas; que reduce su función a administrar, a aplicar o invertir el presupuesto; que tiene una visión burocrática, de dominación militar o de apostolado religioso; que no estima, que no valora estas dilatadas extensiones africanas, que serán nacionalizadas el siglo próximo... ¿No será ilícito y dañino, ante estas realidades, alentar ambiciones coloniales en España?

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merca en las ventas.

Esplendente! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL

Domingo 21

Noche

En 1899 publicó un estudio en el que sostenía que la atrofia natural y mórbida era el resultado de una perpetua lucha entre las células normales de los tejidos y determinadas otras células. El agotamiento senil era esencialmente, en su opinión, una atrofia de los «elementos nobles de los tejidos y reemplazados por tejidos de un orden inferior». Este proceso acarrearía el endurecimiento de las arterias, la debilitación de la inteligencia y otras diversas alteraciones que se determinan con la muerte.

Metchnikoff aplicó esta teoría a la vida corriente y empezó a destruir lo que él llamaba los gérmenes de la vejez dando a sus enfermos leche agriada por ciertos microbios de acción bienhechora, tales como el bacilo *bulgaricus*. Notemos de paso que la edad avanzada a que llegan tantos campesinos búlgaros se atribuye al saludable efecto de la leche agria que constituye la base de su alimentación. Es exacto y puede probarse que los gérmenes nocivos que se encuentran en el intestino pueden ser eliminados parcialmente, y en algunos casos totalmente, por la acción de estos auxiliares del hombre: los gérmenes que agrian la leche. Sin embargo, por una de estas ironías del destino que sorprenden a los autores de los cálculos más científicamente fundamentados, Metchnikoff murió a la edad relativamente poco avanzada de 71 años, sin haber alcanzado los cien años que prometía a sus adeptos.

No se debe, sin embargo, creer que Metchnikoff se equivocaba al afirmar que la vejez era debida a la acción de diversos gérmenes; y, aunque él no pudiera demostrar la exactitud de su teoría con su propio ejemplo, es indudable que es posible reducir en gran parte el proceso mórbido que conduce a la decadencia y a la muerte, observando las reglas de una vida sana que motiven la destrucción o neutralización de determinadas bacterias en el cuerpo.

En colaboración con Roux que trabajaba igualmente en el Instituto Pasteur, Metchnikoff efectuó en 1905 y 1906 estudios muy importantes sobre la infección de los monos por el virus de la sífilis. Demostró la posibilidad de prevenir esta infección mediante la aplicación del unguento mercurial. De estas experiencias se deriva el sistema de profilaxis de la sífilis por la unión mercurial.

Metchnikoff recibió numerosos testimonios oficiales de estima y admiración. La Universidad de Cambridge le confirió una distinción honorífica, fué nombrado miembro del Instituto de Francia, de la Academia de Ciencias de Petrogrado y de varias otras sociedades científicas. En 1908, compartió con Ehrlich la Medalla y el Premio Nobel de Medicina.

Metchnikoff era, desde muchos puntos de vista, un coloso del intelecto. Se interesó por todo lo que se refería al hombre, y si sus libros encierran tanto atractivo es porque reflejan la amplitud de sus lecturas. Expresó en estos términos sus

puerta y se pierde en la noche.

xxx

—¡Mariya! ¡Mariya! yes lo-
ra, utualito son las cin-
co, levantate...

De la María, ni señas.

—¡Alabá! que siabrecho es-
ta...

La buscan. En el pueblo
se hacen comentarios a
cual más alrevesados.

El pobre Nicolás está que
no halla por ningún la-
do puesto.

Nadie sabe qué se hizo la
María.

A la orilla del río, está la
piedra, en la que han
quedado prendidos los
sueños de la iudita; a la
orilla del río está la pie-
dra, sola, sola, invitando
a lavar.

Es lícito alimen...

Viene de la 1a. página

Francia, de Inglaterra y de
Bélgica.

Este jugueto de Guinea nos
viene costando desde 1900, sin
contar sacrificios anteriores,
dos millones de pesetas primero,
luego, tres, más tarde casi cua-
tro. Representa hoy una inver-
sión de cien millones que no re-
cobraremos jamás. Se han ensa-
yado allí distintas organizacio-
nes: naval, diplomática y buro-
crática. Se han hecho concesio-
nes de territorios para explota-
ciones madereras y aun para
cultivos; se han creado algunas
factorías comerciales; se caza el
hipopótamo. En las colonias in-
mediatas se están construyendo
puertos y trazando ferrocarriles
con febril diligencia; se extien-
den las plantaciones de caucho,
de algodón, de oleaginosas,
de tabaco, de café y caeao; se
combate la enfermedad del sue-
ño y el paludismo; se intenta
rectificar el cauce de los ríos y
normalizar regadíos; los pobla-
dos de cabañas y chozas se true-
can en ciudades urbanizadas. Cada
año nuestra Guinea Continen-
tal está más separada, más
alejada de este ritmo coloniza-
dor. Y Francia piensa ahora q'
nos dió demasiado: que este tro-
zo de costa que es poco mayor
que la provincia de Badajoz
completaría admirablemente su
Congo o Africa ecuatorial. Ya
los alemanes instalados en Ca-
merún pensaban igualmente
que aquella salida al mar, con
su admirable refugio de la de-

esperanzas en el porvenir: «Si
es posible dar a luz un ideal que
pueda unir a los hombres en una
región del porvenir, este
ideal debe basarse en principios
científicos. Y si es verdad, como
se ha afirmado tantas veces,
que la fé puede hacer vivir
por sí sola al hombre, es preciso
que sea la fé en los poderes
de la ciencia».

(Comunicado por la Secretaria
de la Liga de Sociedades de la
Cruz Roja).

Esplendente! Aterradora! Horrifica me

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL

Domingo 21

Noche

Oporto
Jerez Tres Palos Cortados
Manzanilla
Moscatel

Vino de pasas

” ” Consagrar

” ” Negro Dulce

APERITIVOS

Vinos de Mesa
Blanco y Tinto

Dada Hnos.

TEL. 9-6-1

ARCHIVO
LEGISLATIVO

A primera vista parece que
el anuncio representa un rec r
go tremendo para el comercio
que lo paga. Pero no es así.

Así, en seco. Y sobre
este punto a que también
hace referencia Menéndez
y Pelayo, no se ha fijado
el articulista. Y como no
se me crea esta afirmación,
he de poner por testigo de
esos latrocinios al doctor
Puymaure, quien en su obra
LES VIEUX AUTORS
CASTILLANS aseguró que
había desvalijado a todo el
mundo, aunque reconoce
que tuvo el secreto de des-
figurar lo que había roba-
do, haciéndolo pasar como
propio. Indudablemente
era un buen sastrer.

Me he detenido un poco
sobre eso del Arcipreste,
complaciendo las inclina-
ciones del Comentarista
del Diario del Salvador,
de hablar de dicho señor
poeta tabernario, con alto
rimbombo, música wagne-
riana influenciada por el
delicioso pitillo de Mejica-
nos y el arrogante y tre-
mebundo tamborón, su
acompañante, y no porque
haya creído necesario ha-
cerlo como una obligación
inaplazable, puesto que el
punto que discutimos es el
que se refiere a la intro-
ducción del alejandrino en
el castellano «a la manera
francesa». Volvamos al
punto de partida, señor
Revisor, y dejemos en
paz a los señores Berceos
y Arciprestes que de nada
tienen la culpa. De lo
contrario estaremos per-
diendo el tiempo en discus-
iones inútiles.

¿Fué Gavidia el intro-
ductor del alejandrino a la
"manera francesa" en el
castellano? Sobre esto a-
gradecería me contestaran,
pero sin adquiries, sino
con la idea muy humana de
convencer, no de aplas-
tar.

tienen tiempo para pensar
en estas bagatelas». En
tal caso, pues nosotros,
como otros más eruditos,
no podemos juzgar una
obra que no conocemos, sal-
vo que para hacerlo, eche-
mos mano al fácil expen-
diente de citar además de
Menéndez y Pelayo, los
nombres de Eugenio D'
Ors, Cansinos Assens, Gul-
lermo Volk, lo que a mi
ver sería una anulación de
nuestra propia personali-
dad, mendicidad, impoten-
cia. Hay que juzgar por
nosotros mismos.

Y no se asuste el señor
Comentarista de haber in-
terpretado mal el pensa-
miento de Menéndez y
Pelayo. Este, con la mis-
ma «genial humildad» con
que Darío dijo que Gavi-
dia le había insinua-
do en el alejandrino
francés, «genial humildad»
que yo llamo honradez,
simplemente, confiesa que
el Arcipreste «de tal modo
vivió identificado con su
época, que cuesta trabajo
imaginarsele en un medio
distinto», confirmación elo-
cuentísima de que sus
obras fueran un reflejo
del medio semibárbaro en
que actuó, tal como lo dije
en mi último artículo, y
que si el mismo autor ha-
bla de él con tanta exalta-
ción, lo hace sin perder el
punto de vista de la rela-
tividad que preside las co-
sas de este mundo, como
el señor Revisor puede
comprobarlo no solo en la
"Antología Castellana",
sino en la "Historia de la
Literatura Castellana" del
mismo, y en otras no me-
nos apredables, ya sean
alemanas, inglesas, fran-
cesas o españolas.

Y ahora, una estocada a
fondo.

El Arcipreste fué un
ladrón.

....A pesar de todo, hemos coincidido en algunos puntos con el «Diario del Salvador». Hemos coincidido, especialmente, en algunas opiniones externadas por el mencionado Diario en su Sección Editorial y en las «Entrevistas al Magnesio»: si bien tenemos muy fuertes razones—que casi equivalen a una certidumbre—para creer que ambas secciones están a cargo de la misma pluma que recientemente y repetidas veces, al «Revisar la Prensa Diaria», se ha ocupado con tanta acritud de nuestra labor en este Diario.

Antes de seguir adelante, queremos hacer constar aquí que PATRIA y VIVIR funcionan bajo una sola y misma dirección: que forman, por consiguiente, UN TODO único e indivisible, como el cuerpo y el alma de una misma persona; que entre ambas han querido aplicar al periodismo la moderna teoría de la división del trabajo: y que por esto habría que buscar en PATRIA la parte informativa de VIVIR, como también algunos artículos, sugerencias y apreciaciones de índole netamente práctica, sobre asuntos de política, de economía o sencillamente de la vida diaria y material. Resulta, pues, ocioso o mal intencionado el pretender criticar por separado nuestra labor en cada uno de sus dos aspectos, como si se tratase de dos diarios distintos: esto es—lo que equivale a pedir voluntariamente peras al olmo—exigiendo de PATRIA una trascendental ideología, y de VIVIR una inmediata aplicación práctica de sus aspiraciones ideales. Tal proceder es a todas luces tan tendencioso, y encierra una tan evidente mala voluntad para con nosotros, que preferimos dejarlo a la apreciación de toda persona sincera, de inteligencia clara y de corazón limpio.

Esto dicho, pasamos a hablar de algunos puntos de índole práctica, en que creemos haber externado opiniones en el fondo parecidas a las del «Diario del Salvador»; y a este propósito, queremos hacer constar aquí mismo la agradable sorpresa que para nosotros ha constituido la inesperada, pero ya evidente renovación y revigorización del mencionado Diario—sobre todo en lo tocante a ideología—en estos últimos tiempos: tan inesperada y evidente, que casi hace pensar en una absurda revirilización periodística por medio de un injerto glandular a lo Voronoff... Sea como fuere: si tal renovación es debida—como parece probable— a la activa ingerencia de Rodolfo Mayorga Rivas y de Luis Alberto Cabrales (autor este último de los ataques recientemente enderezados contra nosotros) en la nueva redacción del Diario, en tal caso vaya para ellos, A PESAR DE TODO, nuestro aplauso de adversarios leales, que queremos seguir creyendo ingenuamente, románticamente, y contra viento y marea, en la sinceridad y buena fe de los hombres: en esa admirable *buena fe deportiva* de los anglosajones, a la que han dado ellos el intraducible nombre de *fair play*.

Decíamos, pues... Pero el exordio ha resultado más largo que el discurso. Más vale dejarlo para mañana. O para nunca...
A. G. T.

LO QUE FUMA UN ALEMAN

Según unas recientes estadísticas, en Alemania se fuman al año unos 6,500 millones de cigarrillos, aproximadamente 100 por cabeza de toda la población de la nación.

Estas cifras considerables no son ni con mucho, lo altas que los años anteriores a la Gran Guerra.

La explicación en la disminución del número de

cigarrillos fumados en un año en Alemania no es otra sino que la juventud prefiere los cigarrillos a los cigarrillos.

El consumo anual de cigarrillos en Alemania es de 33,000 millones y los precios son, aproximadamente, los mismos que en Inglaterra, aunque, en general, el cigarrillo alemán es inferior.

No estoy solo

¿Quién dice que yo estoy solo? Mentira, yo no estoy solo. Aquí, lejos de los hombres, de la ciudad, en estas excelcitudes, yo estoy con TODO.

Lo Eterno es mi compañero. Por la escala de mi corazón he subido hasta esta cumbre; y el canto de la vida embalea mis oídos. Aquí VIVO; aquí SOY. He nacido SOY, SOY.

De otra manera, no pertenecería al mundo. Aquí tomo parte en los VIVOS. Aquí, siento, aquí veo, aquí luto.

Más allá... a la orilla de mi corazón, de mis dolores, entre los hombres... yo no SOY. Allí estoy; me afano por estar. El TODO ha huido. Una soledad funebre adormece mi alma.

Montira, ¿quién dice que yo estoy solo? Aquí, lejos de los hombres, de la ciudad, yo VIVO... Por la escala de mi corazón...

Juan Miguel Contreras.

(Del grupo «Inquietud».)

ARCHIVO LEGISLATIVO

Estas Cosas Humildes...

Y bien, amigo mío, ¿por qué ha dejado usted de escribir sus «cosas humildes»?

—Porque temo estar aburriendo, señora. Yo no sé escribir para deleite de las gentes felices. Figúrese usted que entre ellos están mis peores enemigos...

—Y ¿qué le importan a usted las gentes felices, los poderosos, los ricos, los despreocupados, las personas «bien»?

En verdad, ¡qué me importan a mí todos los babilios que se crecen felices porque cierran los ojos... o porque no pueden abrir los! Estoy suficientemente pagado con que esta gentilísima señora haga recortes de lo que escribo. Ella es madre y artista. Sabe serlo. Y basta. Además, puede que la mirada de algún infeliz tropiece con estas cosas humildes, y tenga, al menos, el júbilo de los *cuilios* que, mientras *vigeyan* a la criadita elegida, pasan horas y horas mirándose a hurtadillas en un espejito *diamedio*...
j. c. r.

Una Platiquita Literaria?

ASI creía yo al principio, pero ahora, resulta que la tal platiquita se va convirtiendo en una platicona de pésimo gusto. El Comentarista del Diario del Salvador toma para su recreo, los nombres de Lauxar, de Cajador, que en esto de cejar es incommovible; de Eugenio D'Ors, Causinos Assens, Menéndez y Pelayo y Guillermo Volk y los lanza como adoquines sobre mi cabeza, ¿para qué dirán? Para demostrarme que don Francisco Gavidia no fué el introductor del alejandrino en el castellano «a la manera francesa». Admirable ciencia del raciocinio, admirable sabiduría ante quien yo, vil gusano, he de rendirme...
Lo que decía. Algo de pé-

Pasa a la IVa. pág. 1a. col.

Lea en 2a. pág. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites»

V I D A :: E S P A Ñ O L A

¿Es Lícito Alimentar Ambiciones Coloniales en España? Por Dionisio Pérez

SE aproxima la fecha en que la Sociedad de Naciones ha de renovar la concesión de mandatos coloniales que hiciera a raíz de la guerra, o ha de darlos por terminados y cumplidos. Ya, en reiteradas ocasiones, la Sociedad y su filial la Oficina Internacional del Trabajo, han hecho entender a Francia y a Inglaterra cómo su posesión del Camerún, de Togo, del Tanganyika, de Namacalandia y demás tierras que constituyeron el imperio colonial alemán es provisional e interina. Inglaterra, por su parte, ha renunciado ya a dos de estos mandatos, uno en Arabia y otro en China. La prensa inglesa no opone una negativa y una condenación absolutas al *vercerio* alemán, que ya surge imponente y algarero, pidiendo el reintegro de las colonias que se le arrebataron en el Tratado de Versalles. Grave, arduo, difícil momento para la Sociedad de Naciones aquel de 1931, tan próximo, en que se plantea esta cuestión de la revisión de los mandatos. Seguramente Inglaterra se negará a reintegrar la colonia que se llamó con la clásica petulancia tedesca *Africa oriental Alemana*, como si no hubiese otras tierras en el oriente africano. Aducirá Inglaterra la razón de que este territorio, puesto en otras manos que no fuesen las suyas, interrumpe la vía inglesa, que es como una de las más hermosas calles del mundo, que comienza en el Mediterráneo, en Port Said, a la entrada del Canal de Suez y termina en el Cabo de Buena Esperanza, recorriendo tierras inglesas y zonas de influencia inglesa como Egipto, el Sudán egipcio, Uganda, Tanganyika, Rodesia, Bechuanalandia, Transvaal, Natal, Orange y la antigua provincia del Cabo, hoy dominio casi independiente, deseo o de proclamarse república y mudar su nombre de Unión Sudafricana por el de Estados Unidos de Sudafrica, y emprender libremente una obra de política federal, parodiando a la realizada por el primogénito

que se ausentó del hogar inglés y puso casa aparte: los Estados Unidos de Norte América.

La Unión Sudafricana alegará por su parte, que un retorno al dominio de Alemania, del territorio que se llamó con igual petulancia *Africa Occidental Alemana*, constituido por la Namacalandia, destruiría la unidad del bloque sudafricano, tan claramente definido por su conformación territorial, sobre todo, si andado el tiempo y atraídas por el progreso asombroso de esta nueva nacionalidad, ingresan en su federación las hermosas colonias portuguesas Angola y Mozambique.

Claro es que Francia alegará igual derecho a quedarse definitivamente con Camerún y con Togo. Contra esta geografía, contra esta hambre desahogada de posesión de tierras, tanto más febril ahora en que diversas colonias quieren libertarse del yugo metropolitano, los alemanes claman angustiosamente el lema de su política colonial, definida en la Conferencia de Berlín de 1885 por el propio Bismarck: «*Ein volk ohne Raum...*» «Somos un pueblo sin territorio suficiente».

Si planteado este problema en la Sociedad de Naciones, tiene allí España representación capaz, habrá de hacerse la afirmación de que en la Conferencia de Berlín se despojó también tomando posesión del Camerún que era un territorio español, históricamente y hasta teológicamente español, como luego nos despojó Francia de buena parte de nuestra Guines, recortando el territorio actual que se nos dejó como un *pañuelo* para que nos enjugáramos las lágrimas femeninas que habíamos de llorar.

Si la Sociedad de Naciones es justicia, será forzoso reconocer el derecho de España. No pudimos alegarlo contra la agresión alemana ante la que entonces callaban naciones más poderosas. Ni siquiera protestamos en exaltada algarabía patriote-

En la primavera, cada árbol, cada arbusto, cada cosa de la naturaleza sufre un cambio vital, una renovación de vida. Un intenso sentimiento, en el hombre, produce un cambio semejante de vida. Si os miráis internamente hallaréis que vuestro conocimiento supera infinitamente a vuestra capacidad de sentir. No obstante, esta capacidad de sentir es lo que importa, no el conocimiento. La razón consiste en que el conocimiento no lleva a la acción. Lo que produce la acción es el sentimiento. Por otra parte, el sentimiento sin el conocimiento no origina la acción clara y perfectamente orientada. En este aspecto podemos considerar el conocimiento como el puente entre el sentimiento y la acción, evitando que el sentimiento se convierta en mero sentimentalismo, y proporcionando un objetivo a la acción. En resumen: sentimiento sin conocimiento es sentimentalismo; conocimiento sin sentimiento es impotencia. Para la verdad en acción es necesario un sentimiento fuerte combinado con una clara comprensión.

El perfecto equilibrio del sentimiento y del conocimiento se halla en la intuición. Es preciso recordar esto porque el intelecto abandonado a sí mismo, no hará más que perder sus energías en la sistematización, y por este camino llegará a divorciarse de la vida. No puede sistematizarse la vida—es algo demasiado rico y flexible. Por eso es importante la manera de pensar, sentir y vivir,—de ningún modo las creencias, pues cada fe implica un sistema. Y, sir embargo, hablando con toda ingenuidad, lo que os importa, a la mayoría de vosotros, es la fe. Os preocupáis principalmente de los sistemas a que pertenecéis, mucho más que del género de vuestros sentimientos y pensamientos, de vuestra sensibilidad, de vuestra habilidad instintiva para escoger y discernir. Todos los sistemas son invenciones de la mente y no podéis llegar a la más alta realidad por medio de ningún sistema particular, porque los sistemas son exteriores en relación con la vida, mientras que lo que necesitáis para la vida es una unión de lo externo con lo interno. La razón de que haya desarmonía entre vuestro verdadero yo y su expresión consiste en que el intelecto y el sentimiento en vosotros no se han unido, y, por lo tanto, el sentimiento carece de guía y al intelecto le falta intimidad. La verdadera función del intelecto es, pues, ser un eslabón viviente entre el sentimiento interno y la acción externa. Por eso es por lo que me opongo tanto a todos los sistemas; en cuanto la mente empieza a sistematizar, cesa de ser un puente entre el sentimiento y la acción y obra independientemente. El peligro de seguir un sistema está en que propendéis a colocarlo por encima de la misma vida con su plenitud y su riqueza. Otro peligro es que la gran rigidez de cualquier sistema facilita la adaptación a él de todas las cosas; en lugar de juzgar cada cosa por sus propios méritos, tal como se nos presenta en el inmediato fluir de la vida. El sistema sustituye a la atención y a la vigilancia, pues como la atención y el discernimiento son molestos y dolorosos la gente prefiere los sistemas. Obrar sin sistemas es juzgar independientemente y luchar sin ayuda.

Lo que llamamos, a veces, intuición es la unión entre el verdadero sentimiento y el verdadero pensamiento, siendo de este modo el eslabón real entre los mundos subjetivo y objetivo. Sin ese eslabón no podría exteriorizarse nunca el verdadero sentimiento, y, de modo semejante, sin verdadero sentimiento el intelecto no podría jamás llevar a cabo lo que constituye su verdadera función, esto es, armonizar los mundos externo e interno. Tratar de ordenar el mundo externo valiéndose de un sistema es aplicar un recurso también externo, mientras que la armonía no puede llevarse a lo externo si no hay primero una armonía interna o subjetiva. Volviendo al punto de partida, esto quiere decir que la armonía solamente puede ser establecida en el mundo externo cuando el verdadero sentimiento interno fluye hacia el exterior por medio de la verdadera comprensión.

Hay que recordar, pues, que nada puede conseguirse por el sólo conocimiento—hace falta que el conocimiento esté inspirado por el verdadero sentimiento. Debéis desear el orgullo mental y hacerlos sencillos, claros y libres. Podéis poseer un montón de conocimientos, mas ¿para qué os sirven si carecéis de la capacidad de sentir, de ser sensitivos y amar la vida? Habéis sido cogidos en los sistemas y os habéis hecho sus esclavos. No los utilizáis como instrumentos. El único conocimiento que tiene algún valor es el que procede del sentimiento, es decir, de la experiencia personal. Cualquier cosa que llegue al intelecto de otra fuente le es inútil a la vida. Para la verdadera comprensión debéis barrer todos los sistemas. Tenéis que ir con el flujo continuo de la vida y no dejaros coger en los remansos. El intelecto, si ha de ser fructífero, tiene que ser esa cosa viviente que yo llamo intuición; ella debe ser el principio que guía vuestros impulsos vitales, verdadera ayuda en los avances, no algo que paralice. Esa intuición no os dará un sistema sino el instinto de dirección. Tenéis que poder seguir a la sutileza de la verdad en todas andanzas, juzgando infaliblemente en cada momento, y donde falle el conocimiento dejad que el verdadero sentimiento os sirva de guía.

ra, como aquella de las Carolinas, para luego vender el archipiélago por cuatro cuartos. Sin embargo, si no hubo voces destempladas y banderas arastradas y escudos rotos y pedreas anónimas, hubo una severa alegación de derecho y una protesta documentada y razonada, escrita por la Sociedad geográfica española. Así, pues, Camerún, no es alemán ni francés, sino español.

Ante este derecho, que yo he proclamado reiteradas veces sin que nadie me acompañara en el vocer, se nos ofrenda esta realidad política: «¿Es lícito alentar ambiciones coloniales en España?» Si España fuese un país

de enterados, se podía hacer con esa pregunta un plebiscito nacional. Ningún tema, ni siquiera el de la forma de gobierno, podía ser más trascendente ni debiera interesar más a los españoles. En el golfo de Guinea somos hoy, en realidad, un estorbo. El breve territorio que se nos ha dejado en aquella parte del Continente africano no permite a España iniciar una gran empresa colonizadora. Es como un juguete, como una apariencia de realidad, al lado de la formidable realidad económica representada por los imperios centro africanos de

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR
Tel. 306

SANTA ANA
Tel. 84

El glotón de América es el mayor y más fiero de los mustélidos. Tiene la curiosa costumbre de robar y esconder cuanto encuentra.

El cóndor no se posa en los árboles. Vive en las rocas y para descansar, se echa en forma curiosa sobre el suelo.

000
Ser hoy mejor que ayer; mañana mejor que hoy; este es el gran objeto de la vida («El Erial»).

000
Se dice que un perro reconoce la voz de su amo después de haber pasado sin verle cinco años.

000
El oro es un metal muy pesado: tanto que un volumen de oro pesa diecinueve veces más que el mismo volumen de agua.

000
El oso de Alaska alcanza un peso de 700 kilos.

El Chiste Diario

El emigrante va a comprar su billete a la estación del Ferrocarril.

—¿Y no lleva usted baúl?

—preguntó el empleado.

—Para qué necesito yo un baúl?

—Pues para meter en él su ropa.

—¿Cómo?... grita escandalizado el emigrante, ¿y me voy a ir en cueros?

Por qué se ha Dicho...

[A la manera de Juan de Timoneja]

Por Gregorio Martínez Sierra

Por qué se ha dicho: "Quiero mirar la tierra con ojos de niño."

Porque el niño ve y se maravilla, mas se maravilla con naturalidad, y ese es el secreto de su alegría. Hay q' diferenciar estos dos verbos, «maravillarse» y «asombrarse», que nuestra peza mental suele considerar sinónimos. Maravillarse es ver, y entrar con gozo en el sortilegio de lo que estamos viendo; es oír y vibrar en acorde mayor con la magia del sonido que oímos.... es hundirse en el mar, y olvidar, en el gozo, que hay un límite entre el agua que, sosteniendo, mece y el cuerpo que se deja mecer y sustentar.... es tenderse en la playa soleada, y no saber dónde acaba la propia carne y donde empiezan los caldeados granos de arena, todo naturalmente, triunfalmente, en glorioso panteísmo de compenetración. El que se maravilla es mago, y a medias crea el pro-

digio mismo que le pone en éxtasis. A todo día, para ser eficaz en el milagro de salvar el alma, librándola del barro—no de la materia; ¡la materia es siete veces santa!—sino de la necesidad que envilece a un tiempo el cuerpo y el espíritu, le hace falta su hora de maravilla y gozosa irresponsabilidad. Este que ha dicho: «Quiero mirar la tierra con ojos de niño», ha querido decir: ¡Quiero vivir la vida con gozo de niño!

Por qué se ha dicho: «Que tu trabajo sea tu juguete.»

Porque el que juega, mientras que está jugando, es niño, y el niño pone en su juego lo más intenso de su actividad y lo más exaltado de su alegría... Salta en el aire la pelota, y cae en tierra, y, rebotando vuelve a saltar, y cae y salta, y cae y salta, y cae y salta, pasa de la zona de sol a la de sombra, y en la caída toma fuerza nueva, y en el rebote se empapa en luz, y jubilosa, vuelve a rebotar... ¡Huy, se pierde de alta que ha subido esta vez! Cae....cae..., cae como un bólido... Se ha metido en la copa del álamo... Todos los pájaros que estaban refugiados en la fronda, salen huyendo... ¡Qué algarabía...! ¿Dónde está...? Se ha perdido... ¿Dónde caerá...?

Y el niño por seguirla, salta y cae, y rebota con ella, y cuando ella se esconde, corre a buscarla y cuando va aire arriba, tiende los brazos en impulso de alas, y se alza todo él, y palpita y quisiera volar... y a poco de quererlo, como los pies no tocan en tierra, como el sol le está dando en los ojos, cree que vuela... Y sucede que, a fuerza de saltar en el aire y de sentir la vibración del sol dorada y cálida zumbándole por todos los átomos del cuerpo, se emborracha de juego—movimiento, entusiasmo, palpitar—, y, rendido, cuando la pelota, rendida ella también, rueda sobre la hierba perezosamente, él también perezoso, se tiende a la sombra, y se duerme de golpe, y entonces, velado por el sol, arrullado mecido, cantado por el vaivén sonoro de la copa del álamo, sueña sueños maravillosos, y es rey del mundo y señor del espacio, en que, saltando, se le ha perdido el alma.....

Y así el hombre, ya que por ley de vida, ha de trabajar, debe elegir labor que pueda embotar como juego. Y ha de poner en su trabajo toda la jubilosa irresponsabilidad del niño que persigue el juguete, saltando tras él..... Al cabo de un instante de actividad gozosa ¿qué importa ya alcanzarle o no alcanzarle? Lo esencial es vibrar en el esfuerzo, gastarse sin llevar cuenta, olvidar y olvidarse, perder en la ilusión del prodigioso salto al infinito, la humillación del yugo y la cadena con que la necesidad pretendió ahorrarnos... Jugar, jugar... ¿Qué es, después de todo la vida, sino un juego? ¿Para qué? ¿Por qué? ¿Dónde va? ¿Qué pretende? ¿Por qué vale? ¡Sólo por el placer de jugarle! Juguémole, niños, exaltadamente... Saltar, caer, tocar en tierra tan sólo el tiempo justo de cobrar nuevo brío.. correr, huir del charco, entrar, ¡ay, acaso! y sin acaso en el charco... salir corriendo, secar el fango al sol, seguir de prisa, tropezar en la piedra... rebotar con impulso centuplicado, con esperanza recién nacida... Caer—morir rendidos, para soñar el sueño maravilloso, mecidos por la tierra que, enriquecida con nuestro despojo si-

Si yo tuviera auto le ponería una bocina que fuera gritando: «¡Tomato, tomate, tematoll!»

000
Dice «Coyota» que los cangrejos andan para atrás porque se asustan de verse los ojotes salidos.

000
En el «Mesón Candelera» hay una cipota que dá besos por estampillas. Yo ya le voy metiendo dieciséis.

El negro Roberto se hizo lustrador porque como lo amuelan tanto los callos para desquitarse con otros el les dá duro con el trapo, por si tienen y que aguanten como él.

000
Allá en la herrería que está por la Artillería todos los días le dan tieso al yunque con mazos desde hace años y no lo apachan. El mismo tamaño tiene ca-si.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado N° 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta Motores en general

Anuncie Ud. en PATRIA

Ice
Eau de Cologne

Ice
Hair Lotion

F. WOLFF & SOHN
KARLSRUHE - GERMANY

Agentes Generales para el territorio

SAUERBREY Y COMPAÑIA

San Salgado Portal Idéntar

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos—nífidos, elegantes, bien hechos—contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos—sus impresos—son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, N° 15.—Teléfono N° 2 5 9

FARMACIA CENTRAL

J. M. CASTRO & CO

TELÉFONO N° 2-3

Crema Griega "FRODITA" maravillosa preparación que tiene la virtud de endureceren poco tiempo los senos de las mujeres.

Crema Cosmética "MIMOSA" da flexibilidad a la piel e impide la formación prematura de arrugas.

alt. p. mjs

Dr. Cristo M. Dada

MEDICO — CIRUJANO

De la Facultad de Paris

CLINICA MODERNA PROVISTA DE APARATOS ELECTRICOS MODERNOS

CONSULTAS:
De 2 a 5 p. m.

AVENIDA ESPAÑA
Número 16.
Contiguo a PATRIA

TELEFONOS 555 y 507

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesion. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.

4ª Calle Oriente, N° 43. — Teléfono 716.

OJOS

000

Cuantas veces el éxito en la vida de la mujer se debe solamente a sus ojos. Es verdad que no todas heredaron ojos bellos, pero todas pueden hacerlos bellos. El rizador de pestañas KURLASH hermosas de manera admirable máxime cuando se usa MAYBELLINE en las pestañas y un poquito de EYE-SHADOW, pomada oscurecedora de párpados, da la sensación de unos ojos enormes y adorables.

Busque esos productos donde SANCHEZ Y Co. Mercado Emporium No. 11

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

po justo de cobrar nuevo brío.. correr, huir del charco, entrar, ¡ay, acaso! y sin acaso en el charco... salir corriendo, secar el fango al sol, seguir de prisa, tropezar en la piedra... rebotar con impulso centuplicado, con esperanza recién nacida... Caer—morir rendidos, para soñar el sueño maravilloso, mecidos por la tierra que, enriquecida con nuestro despojo si-

¡ Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 800 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

¿que el vaivén eterno...? ¿Vencedores? ¿Vencidos? ¡ Qué más da, si no hemos de morir, y el trabajo de la vida fué un juego!

TEL. No. 6-4-6

TAXIS FORD

ARCHIVO LEGISLATIVO



Si Vd. duerme tan poco que tema haberlo olvidado, podrá volver a aprenderlo.

Con las tabletas de Bromural aprenderá Vd. el modo de conciliar el sueño.

A ser posible tome una o dos tabletas durante el día y unas cuantas antes de acostarse. Así logrará aquel equilibrio que predispone bien al sueño. A la hora acostumbrada se pondrá Vd. soñoliento y apenas acostado, disfrutará de un descanso natural y benéfico. A la noche siguiente se repetirá este fenómeno y después de haber utilizado este remedio durante algún tiempo, podrá Vd. pasar sin él. El Bromural es el somnífero más usado, siendo a la vez el más inofensivo. Fabricantes: Knoll A.-G., Ludwigshafen del Rhin (Alemania).

Tenga Vd. siempre a mano un tubo de vidrio con 10 ó 20 tabletas!
ROBERTO GEISSMANN,
Representante para El Salvador

Banco Salvadoreño

ESTABLECIDO EN 1885

CAPITAL Y RESERVA \$ 5.000.000

Director Presidente Permanente:

ANGEL GUIROLA

Directores Propietarios:

CARLOS A. GUIROLA ALFREDO E. GUIROLA

Directores Suplentes:

Dr. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ TOMAS F. MEDINA.

Administradores:

LUIS ANTONIO GONZALEZ

Departamento de Abogacía y de lo Contencioso:

DOCTOR BELARMINO SUAREZ

Agencias: en Santa Ana, San Miguel, Santiago de María, Ahuachapán, Cojutepeque, Santa Tecla, Sonsonate y Zacatecoluca. Corresponsales: en las principales plazas de Europa, Estados Unidos y Centro América.

ABONA INTERESES SOBRE DEPOSITOS A PLAZO FIJO: COLONES. ORO AMERICANO ACUÑADO O GIROS SOBRE ESTADOS UNIDOS, UN AÑO 5 0/0 ANUAL. SEIS MESES 4 1/2 0/0 ANUAL

Giros por cable, letras a la vista y cartas de crédito, coboro por cuenta ajena y toda clase de operaciones bancarias.

La Voluntad del Muerto

PRINCIPAL **La Voluntad del Muerto** Noche
TODA HABLADA EN ESPAÑOL
Domingo 21

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.
[Busque el cupón prospecto en este mismo Diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25
[Casi 4 centavos cada número]

DEL RUMOR DEL MUNDO

(PRENSA ASOCIADA)

EE. UU.

Más tacto en Latinoamérica, Tío Sam!

Washington, 16. — Norman Davis, ex Subsecretario de Relaciones Exteriores, excitó al Gobierno a conducirse con más tacto con las Repúblicas de habla española y con más sentimiento y consideración del porvenir. Llamó la atención sobre el hecho de que desde que Stimson había prometido reconocer pronto cualquier Gobierno surgido de una revolución, las revoluciones eran más frecuentes que antes. La presente conducta del Gobierno americano, dijo en un semanario, le está haciendo mala atmósfera en la América Latina, perjudicando su comercio. Hablando de siete revoluciones recientes en la América Latina, dijo que solamente cuatro tenían algún vestigio de legitimidad. Pregunta que en qué forma y manera habrá Estados Unidos ayudado a la estabilidad de los Gobiernos legítimos y al progreso de esos países, reconociendo dictaduras militares antes de que los interesados hayan tenido tan siquiera la oportunidad de aceptarlas.

ALEMANIA.

Un voto de confianza

Berlín, 16. — El Diputado centrista Hildesheim propuso a la Cámara un voto de confianza para Brüning.

Alza del tipo de descuento

Berlín, 16. — Luther, refiriéndose a la subida del tipo de descuento, dice que esta medida debe inspirar confianza en el Banco principal de Alemania y reafirmar su crédito.

FRANCIA

Briand luchando por la paz

Goudron, 16. — Briand hizo un brillante y sentido llamamiento a todas las mujeres del mundo, para que sostengan con toda su energía sus trabajos por la paz del mundo. Dirigiéndose a los veteranos de la guerra y sus familias defendió vigorosamente la política de la paz, recordó que mientras que él fue Presidente de la Liga de las Naciones se llegó a una solución pacífica de la disputa Greco-Búlgara de 1926; y después pudo conciliar a Bolivia y Paraguay. Recordó el pacto de Kellogg y añadió que era inadmisibles que habiendo declarado estos países criminalizados que consideraban la guerra como un crimen, permitieran que renaciera.

Desastre marítimo

Saint Nazaire, 16. — El barco que llevaba 600 turistas está entre Nantes y la Isla de Noirmoutier. Fue arrojado contra una roca por una tempestad a 5 millas de Saint Nazaire. Hasta hoy solamente 8 se han salvado. Se dice que los pasajeros, estando todos a un lado del barco, le inclinaron de tal suerte que no pudieron enderezar. Esta noticia circuló por Nantes y Saint Nazaire, pero los expertos no admitían posibilidades de salvación. Encalló en la costa entre Ponie y Saint Hildas. Hasta que los primeros supervivientes llegaron a la playa pensaron en socorrer a la embarcación.

Que se imite a Roosevelt

San Juan Puerto Rico, 16. — La federación Constitucional socialista del partido laborista resolvió enviar un mensaje a Hoover pidiéndole continuar la política de Roosevelt presentando al Congreso los problemas económicos sociales de la Isla para discutirlos allí. La alianza portorriqueña cablegrafió a Hoover protestas de lealtad.

Herido

Antier fue remitido al Hospital Rosales para su curación y reconocimiento, Héctor Martínez, quien fue herido en la pierna derecha, por Isidro Cardona, con un revólver Colt calibre 38.

El hecho ocurrió en el interior del Garage Ciatensa, habiendo sido testigos Salomón Hernández, Isaías Ventura, Juan Romero y Daniel Herrarte.

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN
'EL LOUVRE'

ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasburn e Hijos.

Ultimas Novedades de Gran Interés que Acaba de Recibir

LA

Librería CAMINOS HERMANOS

Cancler Prinselje de Balow	MEMORIAS
Henry Barbusse	RUSIA
Leonhard Frank	EL BURGUES
A Gabor	ESPIAS Y SABOTEADORES (el proceso de los ingenieros de Moscú)
A. Pracés	POR QUÉ SE PROCLAMO LA 2ª REPUBLICA ESPAÑOLA edición ilustrada con 51 fotografías de gran interés histórico)
Paul Morand	CAMPEONES DEL MUNDO [la psicología de la Yanquilandia actual, revelada a través de una trama interesantísima]
Romain Rolland	EL EVANGELIO UNIVERSAL [ensayo acerca de la mística y la acción de la India viviente]
Ernst Glaeser	PAZ [continuación de «Los que tenemos 12 años»]
Ludwig Ronn	POST GUERRA.
Suñé Bonages	REFRANERO CLASICO [2 200 refranes castellanos con el significado que corresponde a cada uno]
Pío Baroja	LA ESTRELLA DEL CAPITAN CHIMISTA.
Estremeira	CACERIAS SIBERIANAS E INDOSTANICAS.
Bonch Brecht	EN LOS PUESTOS DE COMBATE DE LA REVOLUCION.
Remarque	DESPUES [continuación y final de «sin novedad en el frente»]
MEMORIAS DEL CURA GAPON	[traducción del ruso por Andrés Nin]
Caballero Audaz	ALEJANDRO CENTELLAS. AVENTURERO DE MADRID
Stefan Zwijg	AMOK
Sabatini	LOS SABUESOS DEL SEÑOR.
Jack Forbes	EL VAMPIRO ROJO [novela de misterio]
Linnells	EL ASESINATO DEL FUERTE MEDBURY [novela de misterio]
Wallace	EL HOMBRE SINIESTRO [novela de misterio]
"	LA SERPIENTE AMARILLA [novela de misterio]
Rufus King	HORAS MISTERIOSAS [novela de misterio]
"	HA MUERTO UNA MUJER [novela de misterio]
Clifford Raymond	LOS SEIS PERSEGUIDOS POR EL MUERTO [nov. de miste.]

Librería CAMINOS HNOS.

(CASA SALVADOREÑA)

TELEFONO 9-6-7

TODA MUJER adorna su hogar con flores y plantas
Para poder mantener este adorno vivo no puede prescindir del
ABONO HALLMEYER

Solicite muestras y las tendrá en las Farmacias: San Rafael, Santa Lucia, Farmacia Nueva y El Progreso.



Depósito General:

antes

despues

Farmacia San Rafael. Tel. 29 Candelaria. Bo. San Jacinto

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR
Tel. 306

SANTA ANA
Tel. 34

INTL. L. M. V.

PAZ EN LA TIERRA

Por Baldomero Argente

(Hace pocas semanas Baldomero Argente, pensador español, envió a la prensa de América un interesante artículo del que tomamos un fragmento).

En el momento actual, hay en Europa, sólo en Europa 3,600,000 soldados sobre las armas; y reservas instruidas que acaso alcanzan a 20 millones; surcan los aires, 9,000 aviones militares dispuestos a lanzar, en cuanto se les ordene, millares y millares de bombas mortíferas y terriblemente destructoras; oprimen la superficie del suelo, 5,000 tanques, 20,000 cañones y 95,000 ametralladoras. En secreto, preparan los laboratorios gases destructores de la vida animal y de la vegetal, gases invisibles de los cuales se afirma que todo quedaría muerto, seres y plantas, en la zona donde se extiendan. Y aun se reserba otros inventos cuya eficacia asesina llena de admiración y de entusiasmo a estos pueblos que, con plena inconsciencia, adoran estos días la cruz, y releen el Evangelio de paz.

Todo el ambiente europeo está cargado de amenazas; tanto que sobre la frente de los hombres responsables pesan sombras continuas de grave preocupación, y de los cuatro puntos cardinales vienen anuncios y avisos de hallarse ya en el horizonte una nueva conflagración. No hace mucho, el presidente del Consejo de Ministros francés, Tardieu, en su discurso de despedida del Poder, afirmaba: si antes de diez años no está organizada la Unión federal europea, perecerá nuestra civilización. El plazo pareció largo.

Ahora, el ministro de Estado inglés, Henderson, dirige un Mensaje a los Estados Unidos, en el cual dice: "Nos encontramos en un cruce de caminos. Tenemos que elegir entre la paz y la guerra. Necesitamos hacer ahora mismo esta elección, pues a menos que la paz del mundo sea establecida sobre bases firmes—y eso antes de que se hayan borrado los recuerdos de la guerra—se abatirá sobre el mundo un cataclismo que se tragará la civilización occidental". Simultáneamente, el Papa se pronuncia contra las amenazas de guerra y pide a Dios que destruya a las gentes que la quieren; nosotros pediríamos sencillamente que les hiciera cambiar de opinión, sin destruirlos.

Crearé el lector bien intencionado que, pues el recelo es tan grande y el temor tan vivo, se trabajará en Europa arduamente para evitar la guerra y asegurar la paz. Pues no se hace nada. El conjunto de los países excede en estupidez a los animales más incapaces de reaccionar contra el peligro. La Sociedad de las Naciones tiene a su cargo esa función, aunque no la exclusiva. Al cabo de doce años de trabajos, no ha logrado reunir la Conferencia internacional del desarme, ni preparar condiciones que infundan la racional esperanza de que será viable: los presupuestos de guerra en todo el mundo han superado las cifras de 1913, cada año van en aumento, con loca progresión. Y, prácticamente, no hay más.

¿Es que el aseguramiento de la paz tropieza con dificultades invencibles? Distingamos, lector, puesto que tu y yo somos hombres de buena fe, que vamos a discutir sobre el tema honradamente, a la luz de nuestro sentido común. Una cosa es concebir las causas de la guerra y las garantías de la paz, y otra eliminar aquellas arrancándolas a la vida real, e implantar estas arrollando o subordinando todos los intereses que a ello se oponen. Una cosa es pensar y otra obrar. Pero aquella ha de preceder a esta, porque solo cuando sobre un problema se piensa correctamente se tiene posibilidad de obrar con acierto.

Obrar es difícil; pero pensar

es fácil. La Paz, como problema especulativo, es sencillo, aunque como problema de gobierno, sea arduo y espinoso. El buen sentido nos lleva a estas dos conclusiones: que al cabo de doce años "debe" estar formado un pensamiento claro, preciso, rotundo sobre los caminos y fianzas de la paz y que todas las dificultades con que se tropieza surjan no de extravíos del pensamiento, sino de los suscitados en esos caminos de la acción por las resistencias de los perjudicados. ¿Cómo creer que en un mundo de tantos sabios, intelectuales, cateóricos, sacerdotes, cultivadores desinteresados de las luces del espíritu y de las insinuaciones de la moral, no haya a esta hora un pensamiento concreto y definitivo sobre el problema que más interesa y más amenaza hoy a la Humanidad?

Pues no lo hay. Por absurdo que parezca, así es. No lo hay pur la misma razón que no existe pensamiento concreto y definitivo sobre el tipo de organización social que eliminaría las discordias interiores que hoy desgarran a las naciones. La guerra es un mal: en Ginebra se reúnen los doctores para diagnosticar; pero esos doctores, representantes de sus respectivos gobiernos, tienen la consigna de emitir las opiniones que les parezca más acertadas con tal que no señalen precisamente el punto donde reside el origen de la enfermedad. Y aquellos, dan vueltas mentales en torno del tema vedado, sin atreverse a abordarlo. Muchos de ellos acaso no lo vislumbran siquiera; la resonancia y brillo de los cargos oficiales están muchas veces por encima del verdadero valor intelectual.

Fuera de esos manejadores oficiales de la paz y de la guerra hay muchos hombres de buena voluntad que piensan en este problema. Pero lo más sorprendente que un ingenio halla en el mundo es la poquedad con que suelen discurrir los hombres que consagran su vida al cultivo del pensamiento. Hay una tónica general, derivada de los tópicos consagrados, de los lugares comunes, de la opinión recibida por la multitud que otorga la fama y los aplausos y las posiciones; y esa tónica se impone a los espíritus de muchas gentes que explican, y escriben, y publican libros, y parece que piensan, pero no piensan; sencillamente, manejan fichas que otros han acuñado. Quien se separa de esa tónica pasa por extravagante, se queda solitario, acaba por no ser oído. Hasta sus opiniones caen en el olvido; no tienen como estímulo y compensación ni la esperanza en la posteridad.

Eso explica que bayan perdido en el mundo tanto absurdo, tanta creencia brutal, tanta necia explicación. Durante miles de años, millones de hombres inteligentes, capaces de crear un arte, una literatura, una filosofía, una teología, en ciertos aspectos no superados aún, han creído que el mundo era una inmensa plataforma, sostenida sobre los lomos de un enorme elefante, que a su vez se apoyaba en una gigantesca tortuga que nadaba en el espacio. Nosotros nos reímos ahora; sin embargo, en el tiempo en que dominaba esa creencia, la risa hubiera sido sacrilega, y acaso castigada duramente, con el beneplácito de los hombres creyentes, guardadores de la verdadera fe.

Es posible que muchas de nuestras actuales opiniones, y de las instituciones que los rigen, no parezcan, dentro de algunos siglos, mucho más racionales de lo que hoy nos lo parecen las teogonías hindúes o las sangrientas carnicerías del rito mejicano. Un pueblo tan capaz de acción, y por tanto de discurso, como el pueblo cartaginés, sacrificaba centenares de niños a divinidades fabricadas por sus propias manos; y las madres dominaban la voz inflexible del instinto maternal para

A través de todo

El Hombre Bueno

EL hombre bueno estaba tan solo, estaba tan solo que sentía vacía su bondad. Abajo de él, fermentaba el mundo. Amasado con sangre y barro; con placer y con dolor.

De cuando en cuando alguien llegaba hasta él. Pasaba sin hablarle. Porque ¿para qué?... ¿Podrían acaso entenderse?

Y aquel hombre, a la vera de la vida, porque era infinitamente bueno, sintió que sufría por no haber sufrido. Sintió que sufría por no haber sido malo. Así que: acordóse de Luzbel con la testa a los infiernos.

Y rodó. Sobre su boca floreció una sonrisa, como flor del pantano. De pupila a pupila, los bombres que sufren, enhebran sus almas.... Y he aquí que se sintió hermanado.

Augusto Morales Pino.

entonces arrojar sus hijos a las entrañas enrojecidas y devoradoras del monstruoso Dios. Eso nos resulta inconcebible; pero ¿no es una estupidez brutal del mismo género la que, en nombre de muchas quimeras, nos lleva a destinar nuestros hijos a la matanza, a la guerra, como homenaje a un absurdo ideal, sellando siempre de sangre como el monstruoso Dios cartaginés?

Los hombres piensan poco; y muchas veces, cuando creen hacerlo, se limitan a repensar la vulgar opinión generalmente aceptada y, triunfante, que goza de autoridad; toman el pensamiento hecho. Hemos convenido en que la guerra es un fenómeno obscuro, de múltiples orígenes, que los hombres no lograrán extirpar, porque hunde sus raíces en nuestra propia naturaleza y casi entra en los designios de Dios. Y a esta fecha, ni la Sociedad de las Naciones ni los pensadores aislados que de esta materia aparentan ocuparse, han afirmado sinceramente la causa de las guerras y la razón que frustra los esfuerzos de paz. Tal vez el único a quien deba exceptuarse de la rutina, es el ministro de Estado francés, Briand. Y por eso comien-

zan a llamarlo solitario y soñador.

Sin embargo, no hay nada tan accesible al sentido común como las entrañas de este problema. Por eso lo considero fácil y sencillo, en el orden teórico, en el terreno puramente intelectual. Es indudable que para hacer imposible la guerra, lo único eficaz es matar en los hombres la voluntad de guerrear. Mientras los hombres quieran pelearse, se pelearán, cualesquiera que sean las precauciones que para impedirlo se tomeo, los compromisos pactados, los tratados convenidos, las reducciones de armamentos acordadas.

Lo importante es, pues, el desarme espiritual. Hay que eliminar los sentimientos hostiles. Y los sentimientos nacen de la sugestión sorda, pero incesante, de los intereses. Y los intereses se traban por el comercio. Este es el verdadero agente pacificador, el que crea la solidaridad material, sobre la que se forja la sentimental. Cuanto dificulta el comercio impulsa a la guerra. Los aranceles y los monopolios: he ahí el origen de la belicosidad.

Anuncie Ud. en PATRIA

Indicios de un porvenir mejor

Por Manuel Quijano Hernández

Empieza a penetrar luz en las almas infantiles.

Ya se despiertan las ansias de saber. La inquietud agita las alas de los espíritus nuevos. Se escudriña el horizonte con avidez de infinitud. Se inician las peregrinaciones hacia el Santuario de la Verdad. Los niños quieren llegar a ser hombres, pero con el bagaje de conocimientos necesarios para ser ciudadanos útiles a su patria. Les preocupa la idea *Mater del Deber*. Presienten la misión que han de cumplir. El anhelo de sabiduría prende su chispa milagrosa y reventa en cada espíritu una lluvia de pétalos, colores y aromas. La vida se dignifica y toma formas aladas para explorar los infinitos arcanos que guardan el germen de todo lo creado. La bestia apocalíptica y gregaria va por el sendero que conduce a un nuevo paraíso. Pronto ha de convertirse en Ángel, y de Ángel en Dios, porque en cada hombre hay un Dios en Potencia, y ese Dios que todos llevamos dentro, se despierta y exalta su magnificencia al conjuro de la Sabiduría, la Ética pura y la recia volición.

Todos estos pensamientos me han sido sugeridos por la humilde carta de un alumno de 50. grado de la Escuela de Varones de Sensuntepeque, en solicitud de libros. El niño que

me escribió se llama Francisco Humberto Ruiz, y ce así, con su redacción ortografía propias: «Oy alumno de la Escuela oficial de Varones de esta Ciudad, me permito, en todo, suplicarle encarecidamente, que es necesario absoluta en nosotros tener una de sus apreciadas obras literarias, principalmente que aborde el Folclore... para nuestra mejor orientación. Es una humilde carta es obra de mi corazón! Somos muy pobres de recursos, y al mismo tiempo mis condiscípulos ya se dirigen a otros ilustres escritores para que con el verdadero patriotismo que a todas luces tienen bien conocido no horren con la producción que con tan garve necesidad pedimos».

En vista de tan ingeniosa petición, sugerida probablemente por el maestro Dionisio Molina, de quien el niño asegura haber obtenido el permiso, no vacilo un momento en complacerle y el mismo día le envié por correo mis dos últimas obras: «En la Montaña» y «El Alma del Indio» y «Dejad de la Mano de Dios» con dedicatorias tendientes a despertar en esa alma blanca e incontaminada los sentimientos de verdadero patriotismo.

El niño me acusó recibo de la siguiente manera: «Señor de todo mi respeto. Con gran alegría de mi corazón recibí sus estimables obras que Ud. tubo a bien oír la súplica que le hice por la cual nunca agradeceré bastante el gran favor que me ha hecho, y siempre recordaré su nombre con cariño y respeto acatando los consejos que Ud. también me mandó, para más tarde servir a la Patria enseñando también a mis compañeros, para que así también ellos sean más tarde hombres de bien, y digamos con orgullo que nos encaminó por el sendero de la vida».

Para mí, estos actos tienen gran significación y por eso, creo que deben ser conocidos por todos los buenos hijos de este terruño, a fin de que orienten sus actividades en el sentido de hacer Patria formando, uno a uno, los elementos que han de constituir: los verdaderos ciudadanos de la futura democracia salvadoreña y salvadora de las genuinas instituciones republicanas.

Este mi modo de pensar sobre tópicos, al parecer de poca importancia, me obliga a rogar al Director de PATRIA, se sirva dar publicidad a estos mal hilvanados renglones.

San Salvador, 15 de junio de 1931.



TELEFONO 378

Lea en 2a. pág. de VIVIR
«La Mujer y sus Satélites»

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
ALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucia y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucia 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucia 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TESIS JUNCTION

Era una tarde llena de perfumes y de trinos; y en la copa de los pinos meciase la brisa, y en la fuente una risa de cristal diluía a lo lejos; reflejos de oro sideral en el poniente, delicencias líla en el horizonte; en el lejano monte preludia un turpial, y el sol sinfoniza en la agonía del panorama vespéral... suavemente esfumase la tarde en la calma crepuscular: es un adiós muy lento, es un pañuelo que se agita y mueve el viento en alta mar...

es una tarde para soñar... sensación de azules lejanías, delicadas sinfonías de los vientos en las frondas, en los mares; y las almas mustias rememoran los pesares, las angustias, lo que finé y ya no es; los besos que pasaron; labios rojos, labios tersos, finos versos que escribieron los poetas, los más sabios, y cantaron las tristezas y las gracias de los ojos, de los labios que supieron de las mieles del amor...

pasa el crepúsculo y el ángelus profundo suena en la campana de la torre vetusta; en el oscuro matorral un grillo se asusta: un sapo le acecha desde el fondo de un charco;... caen las sombras y las montañas parecen siluetas, semejan alfombras; claustral silencio, señor de la

hora... oscuridad, diosa, señora... de la tupida fronda salta un buho y alza su himno lúgubre a la afonía de aquella noche;... ¡oh! anacoreta de la soledad; misero centinela de las sombras; mientras los otros pájaros derrochan la dulce musicalidad de su garganta, disfrutando de la luz, tú duermes: cuando aquellos duermen, velas tú, entonando plañidero canto como fatídica alabanza al infinito, a la eternidad y a la muerte... regocijábese el monótono pajarero saltando de rama en rama y de prado en prado en medio del abismo de tinieblas, cuando, de pronto desbordóse una lluvia densa y fría, que hizo poner fin al monótono trinar... dolor diuturno: el pajarero, taciturno, se encapota y cierra sus párpados humedecidos para dormirse bajo las alas de la negar noche; la lluvia es lenta y pesada; azota los ramajes y llena de angustia el corazón; sigue lloviendo; la noche es un inmenso caos donde rodará el infinito en un instante de ira suprema; el espíritu se abisma y, cae la lluvia, lenta como "lágrimas del dolor en la vida".

Salvador Martínez

Ferretería

HERRAMIENTAS para ARTESANOS PINTURAS

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

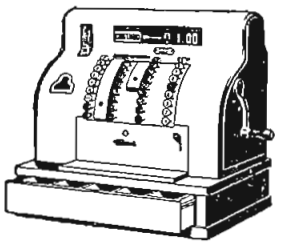
"EL CHICHIMECO" (MARCA REGISTRADA) FUNDADO EN 1890

USulután SAN MIGUEL SAN VICENTE SONSONATE SAN SALVADOR

maja

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébelo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPANIA MECANICA COMERCIAL. 1a. Calle Oriente y 4a. Avenida Norte. Tel. No. 1326 Apartado Postal No. 23. Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM"
FLORES Y CASTRO
Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono No. 270.
Ofrecemos Dry Cleaning y aplanamos sistema HOFF-MAN
No se olvide: Tel. 270

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS
Se curan tomando papeles de **AMIBIASA**
La medicina para niños y grandes. Búsqueda en toda farmacia.
DEPOSITO: FARMACIA GUSTAVE San Miguel.

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

A QUI!!

- Sin novedad en el frente por E. M. Remarque... C. 2.50
 - Después por E. M. Remarque... C. 2.75
 - La danzarina del estanque azul por Julián S. González C. 3.00
 - Gran éxito literario del año Cartas a mi hijo por Tancredo Pinochet (Alberto Brum) C. 3.00
 - El misterio del No. 1 por Sidney Horler... C. 1.50
 - Ben Hur por Lewis Wallace... C. 1.00
 - Historia de Centro América por Julio V. Quirós... C. 3.00
 - Album de Cinedadía 100 retratos de artistas C. 3.00
 - E. tren fantasma por Ridley y Alexander C. 1.00
- De venta en la librería AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES Teléfono 1.333. Edificio que ocupa en la Escuela de Industrias

El fetichismo...

Viene de la 1a. página

caso con la esperanza de conquistar los iniciadores un diploma de honor y una medalla con pretensiones de ser de oro. Y con el deporte metido hasta en el primer grado lo que se consigue es esto: que los niños no aprendan a leer ni a escribir, pero sí pueden **catchar** y **pitchar** a las mil maravillas.

C. GUSTAVO UBRUTIA.
S. S. 15 VI 1931.

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training. If you are willing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Ben Barrientos 2. 76 Ousealancingo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés, en casa. Mejore su propio sistema y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamín Barrientos Z.
Avenida Ousealancingo No. 76. dmv.

Anuncie Ud en. PATRIA

LIBROS

en ninguna parte encontrará Ud. un surtido de Libros tan escogido e interesante como en la Librería CAMINOS HNOS. (casa salvadoreña) Recibimos por cada correo las últimas novedades que se publican en español, francés e inglés. *Prefiera Ud. a los salvadoreños*

REVISTAS

en ESPAÑOL, en INGLES y en FRANCES

Revistas de MODAS Libros diversos Efectos de escritorio SOBRES en cualquier cantidad

Consúltenos sin compromiso, acompañando—residentes fuera de esta ciudad—estampilla de 6 cts. para franqueo de respuesta.

AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES Nueva dirección: Esquina 1a. Calle Oriente y 12 Av Norte. (Medio cuadra al Oriente del local ocupado anteriormente).

Mientras en Europa, siguen-do los viejos criterios se reducen los gastos la publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

¡SEÑORES ZAPATEROS!!
NUESTRAS ULTIMAS REMESAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales EXCELENTEs a precios bajos.

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLDTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR—SANTA ANA—SONSONATE

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

Liga Nacional Antituberculosa
Hágase Miembro Fije Ud. Mismo su Cuota

Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, No. 15.—Teléfono No. 259

El Salvador y la Moral de Epicteto

Como a los individuos, la moral de Epicteto puede aplicarse a las naciones. Aquel esclavo libérrimo que nos enseñó a buscar la libertad en nosotros mismos...

LA LIBERTAD ETERNA, he dicho: porque la libertad, como la eternidad, no es cosa de tiempo o de condición externa, sino de esencia. La eternidad no consiste en el hacimiento de los siglos...

Y así también es grave error el pretender considerar la libertad o la esclavitud como condición temporal del hombre. Como estado material y corpóreo—siendo así que constituye una cualidad del alma...

Ahora bien, en las naciones más aún que en los individuos, esta esclavitud o libertad no depende de las condiciones externas: no depende, entre otras cosas, de la forma de gobierno. ¿No fué siempre Grecia, aun después de la conquista romana...

Y ésta es la moral que debemos aplicar a El Salvador. De tal modo debe arraigar en la conciencia nacional la costumbre, el hábito de la independencia, que llegue ésta a convertirse en una cualidad del hombre salvadoreño...

Y este núcleo orgánico debe irse formando desde ahora. El tiempo apremia, compañeros. Dentro de dos o tres lustros a lo sumo, los Estados Unidos nos harán sentir la necesidad de esa libertad interna de que hablo...

Porque nosotros sólo pretendemos que se nos deje vivir. También las naciones tienen su libertad mínima, su límite natural que no puede ser rebasado sin que se produzca la muerte. Nuestro papel en Centro-América ha de ser el de fijar ese límite...

Y así nuestro país, en apariencia esclavo, pero rigiéndose como Epicteto por sus leyes internas, girará alrededor de sí mismo como un sistema planetario; con la cabeza libre entre las estrellas, y en pie sobre su propio cadáver, como sobre un pedestal.

A. Guerra-Trigueros.

Prevención al Público

El Ministerio de Hacienda, pone en conocimiento del público en general, que no se hace responsable de recibos que le envíen para su pago bajo sobre.

Se hace esta advertencia con el fin de evitar enojosos reclamos que solo hacen desatender los innumerables asuntos en tramitación.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio: -San Salvador, tres de junio de mil novecientos treinta y uno.

Con Medieval Escenario, fue Electo el Gran Maestro de la Orden de S. Juan de Malta

Ludovico Chigi Albani exaltado al priorato de esa orden

Roma, 30 de mayo.—El Príncipe don Ludovico Chigi Albani ha sido elegido Gran Maestro de la Inútil y Soberana orden de los Caballeros de Malta, fundada con anterioridad a las Cruzadas del siglo XI.

La elección se verificó en el priorato de la Orden, situado en la colina aventino, con arreglo a un ritual que data desde hace siglos. Constituidos en concilio a puertas cerradas, de la manera en que se elige Papa, los electos efectuaron el escrutinio tomando parte en él varios príncipes italianos y el Cardenal Bisletti.

El Príncipe Chigi es el septuagésimo sexto Gran Maestro de la Orden, sucediendo al Príncipe Galeazzo de Thun y Hohenstein, elegido el 6 de marzo de 1905, y fallecido hace unos meses, habiendo desempeñado por lo tanto el cargo cerca de 26 años.

Hasta 1309 esta Orden era conocida por la Orden Hospitalaria, de Jerusalén. Pasó luego a ser la de los Caballeros de Rodas, convertida en 1530 en la de los Caballeros de Malta.

Los electos se reunieron en el gran salón del priorato, invistiéndose de amplios hábitos de seda negra con cruces blancas en los hombros y estolas negras, con los atributos de la pasión de Cristo ricamente bordados en plata. Así ataviados, se trasladaron a la Iglesia de Santa María, donde oyeron misa.

Terminados los oficios se fueron arrodillando uno a uno ante el altar mayor y depositando sus manos en la Santa Cruz, el Evangelio y el Prefacio, juraron «nombrar y elegir justa y canónicamente de acuerdo con su recta conciencia, en la plenitud de su juicio y con arreglo a los dictados de su intelecto, el que ha de ser Gran Maestro de la Orden».

A continuación juraron aceptar como Gran Maestro al caballero así elegido y obedecerle en todo.

El Gran Maestro de los Caballeros de Malta tiene tratamiento de «Eminencia», siendo el único seglar del mundo que lo ostenta, puesto que es privilegio exclusivo de los Cardenales. Tiene también honores de príncipe por razón del cargo, por haberlo desempeñado así el gobierno italiano en 1929. Además, disfruta del derecho de enviar Representantes diplomáticos a las Cortes extranjeras por ser la de los Caballeros de Malta Orden Soberana.

El Príncipe Don Ludovico Chigi Albani era ballio de los Caballeros de Malta en Roma y es Mariscal del concilio cardenalicio, car-

Historias Baladías

Un Niño de Arrabal

El vago la vió y le habló de amor. Ella sonrió y se fué pensando en él.

Después, lo inevitable: el minuto de encendido placer.

Y el hijo. Nada más.

xxx

Un niño de arrabal, un niño del montón, enfermo y sucio; una madre que dió amor y le pagaron con desprecios, no valen ni si quiera la pena de hablar de ellos en los periódicos.

En los periódicos sólo se puede hablar de los niños y de las madres felices, o de los niños criminales y de las madres prostituidas por el hombre.

Historia baladí. ¿Algúnquién querrá, leyéndola, reír?

Francisco Luarca.

La Triste lección de la Locura que son las Contiendas

Cherburgo, Francia, junio 16.—Al desembarcar en este puerto una delegación de madres norteamericanas que viene a Francia a rezar sobre las tumbas de sus hijos muertos en la guerra mundial, o en defecto de las tumbas—desaparecidas en su mayoría—sobre el suelo en que pelearon, un soldado alemán, que combatió contra los americanos en el Argonne, ballábase en el muelle esperando a una dama de la delegación, Mrs. Emily Kennedy, de quien es hijo.

Y no obstante, Mrs. Kennedy forma parte de la delegación y, como tal venía a rezar por un hermano de este soldado alemán que como ciudadano norteamericano que era, murió en defensa de su adoptada bandera.

La reunión de Mrs. Kennedy con este hijo alemán, al que no había visto desde 1897, emocionó a todos los que la presenciaron. go de enorme importancia a la hora de elegir Papa por ser quien lo desempeña el encargado de encerrar y tapiar a los Príncipes de la Iglesia, custodiar las puertas y no dejar salir a ninguno hasta que «haya papá».

Como el cargo de Gran Maestro de los Caballeros de Malta es incompatible con la mariscalía del concilio, tendrá que renunciar a este cargo, sustituyéndole su hijo. La mariscalía del concilio es derecho hereditario de la familia de la casa Chigi desde 1820.

El Príncipe Chigi es jefe de una de las más linajudas familias de Italia. En el antiguo Palacio Chigi, que se levanta en el Corzo

ORIENTADORES, hombres prácticos, vuestra vida es vuestra vida, vuestra luna es nuestra luna. Nuestra nube descansa placidamente sobre vuestra montaña de inquietudes. A fuerza de gritar nuestro canto de amor desde arriba se os abrirán oídos para escucharlo. Sólo poned intención y buena voluntad. Sólo sujetad vuestros corceles briosos de repulsión con las riendas de simpatía. Sólo reconocednos como las manos de vuestros pies.

Porque os obstináis en ser los pies afirmados en el suelo tangible, y nosotros nos obstinaremos en ser las manos volantes en el aire intangible y debemos atender que crecemos en un mismo cuerpo y de un mismo ser: EL HOMBRE.

Sed arados si os place; nosotros seremos la lluvia. La semilla es la VIDA. Sembrad la vida; nosotros haremos florecer la vida. No nos llaméis despectivamente inútiles, altísimos, volantes y amorfos; ya llegará el momento en que tendréis nuestro servicio.

Os parece bien ir diciendo al oído del desgraciado la forma de ser feliz HOY (practicismo). A nosotros nos place irle diciendo como será feliz SIEMPRE (idealismo). Donde vosotros dáis el pan que conforta el cuerpo, nosotros damos la hostia que conforta el espíritu. («No sólo de pan vive el hombre»). Y los extremos se tocan. ¿Utilidad? ¡Bah! Muchas veces es más útil que una sólida torre de mármol para subir a ver los astros, un pozo que es una torre invertida, invisible, intangible y que sirve para coger agua. Tan real es el mundo del estómago, como el del corazón, como el de la mente; y el Hombre vive en los tres mundos y no espera que se le diga únicamente cómo ha de comer, de dormir y de vestir. Hemos dicho ya que la paradoja es la verdad. Un hombre es como un árbol invertido: su mente son sus raíces. Así, a fuer de buenos jardineros queremos cuidarnos antes del abono para la mente.

¡Metafísical, así decis y queréis desligaros de ella como el árbol que pretendiese arrancar sus raíces del suelo. Nosotros vemos cómo se marchita alrededor del bosque humano y por ello gritamos nuestro grito de ¡VIVIR!

Sirva cuanto se ha dicho aquí y allá sobre nuestra actitud, de leña para nuestra hoguera de entusiasmo. Sirvan los Cabrales, los Castellanos Rivas y demás hombres prácticos, mal intencionados, bien intencionados, sirvan de leña para nuestra hoguera. Sirvan nuestros resentimientos, nuestros resquemores, nuestras impotencias, nuestras alegrías, nuestro creer, nuestro andar, nuestros fracasos y nuestros triunfos, nuestra irascibilidad y nuestras sonrisas de conmisericordia y de ironía, la impasibilidad de los de fuera y la febrilidad de los de dentro, la paciencia de los que paran tipos, el fastidio de los que corrigen pruebas, el sacrificio de los que leen, sirvan de leña para nuestra hoguera.

Porque todos, todos estamos equivocados. Ninguno puede sujetar la llama libre: nadie habrá de apresar nunca la vida. ¡Trumpa la vida con huracán incontenible, con su pedrea de rosas, pañales, besos, esputos, risas y gritos. Estemos alegres y hagamos este maravilloso ruido de VIVIR, que no es nada y que lo es todo.

El Fetichismo de la Pedagogía Salvadoreña

Por C. Gustavo Urrutia

IV.—Exhibicionismo Gimnástico y Deportivo

La educación física la consideran actualmente desde un punto de vista unilateral, en relación directa con intereses momentáneos que eclipsan el verdadero sentido de ella.

Se cree erróneamente que la educación física consiste sólo en el aprendizaje de movimientos en serie y en el ejercicio sin límite del deporte.

Este modo de impartir la cultura física está dando por resultado una escasesísima educación intelectual, quedando reducida a cero la educación moral. En síntesis, la educación que se imparte en las escuelas primarias no es integral, porque, la mayor parte del tiempo lo absorben los deportes.

Si la educación física está llamada a satisfacer las necesidades fisiológicas de los niños, a desarrollar los músculos, a fomentar la destreza, a dar belleza y gallardía, a vigorizar el organismo y a alegrar el espíritu, a disminuir la fatiga producida por el trabajo mental, debe propender a la integridad

Umberto de Roma, está instalado hoy el Ministerio de Relaciones Exteriores y hasta hace dos años era donde despachaba el Presidente del Consejo Benito Mussolini.

de la educación y no concretarse a las series y a los deportes. Es un absurdo llevar la enseñanza de los deportes hasta los niños, que si bien pueden, no deben ejercitarse en prácticas como el foot ball, el basse ball, el indoor basse ball, etc.

Estos deportes tienen razón de ser en los adolescentes, por circunstancias especiales de la edad que reclama una atenuante a los instintos sexuales prematuros.

Lo peor del caso es que no existe la medida antropométrica, y a los niños los agrupan arbitrariamente en tres categorías, porque sí; porque éstos son los más grandes y forman la primera categoría; esos, los medianos, los de la segunda; y aquéllos, los pequeños, los de la tercera.

A este absurdo hay que agregar el de las series: existe lo que pudiera llamarse anarquía en la marcha de la educación física: existe un programa aprobado por el Ejecutivo y los dirigentes de la cultura física, dan otras series distintas a las programadas. Conste que el programa en cuestión fué elaborado por la Inspección General de Educación Física.

Ahora bien: ¿qué fin se persigue con este procedimiento? —Pues exhibir las series y sacrificar a los niños pobres, a Pasa a la IVa página Va. et.

ARCHIVO LEGISLATIVO

Un buen café... es más fácil lograrlo en el empleo que en la confitería.

Una mujer que se basta a sí misma es aquella que, por lo general, no basta a los demás.

La pulga bate todos los records de salto sin impulso.

Agua oxigenada.—Lo que olvidan mencionar los poetas cuando dedican versos a los *blondos* cabellos de la amada.

Un negocio redondo suele ser aquel que nos deja ¡cuadrados!

La lealtad es una soga larga que nos echamos al cuello y con la que vamos tropezando toda la vida.

Las cucarachas.—Pedacitos de zapatos viejos de charol.

Un hogar feliz es aquel

en que el hombre manda y todos obedecen.

Un hogar infeliz es aquel en que todos mandan y nadie obedece.

El movimiento continuo está en la lengua de muchas mujeres.

Los «parásitos» nacen, viven, se reproducen... ¡y son inmortales!

Cada hijo trae un pan bajo el brazo, dicen, pero se lo come.

El Chiste Diario

La madre a la hija, media hora antes de la boda:

— ¡Pero, mujer, no seas así: el día que yo me casé estaba muy contenta!

— ¡Qué diferencia! ¡Usted se casaba con papá y yo me caso con un hombre que ni siquiera es de mi familia!

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapor en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre tonelajes de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

Sastrería

MITCHEL

DE

RAFAEL A. JARQUIN

Casa premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional.
Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.

Precios: de acuerdo con la situación económica
3a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

Viejas Cartas de Amor

Jirones de alma, pedazos de vida, cenizas al viento...

¿Quién no ha escrito aunque sea una sola carta de amor? Una carta de amor igual a todas las que escriben los otros. Mejor o peor escrita; pero interpretando los mismos pensamientos y formulando las mismas promesas que crean y se cambian todos los amantes.

Prueba de verdadero amor y de ilimitada confianza es la que da una mujer firmando claramente cartas y retratos. ¿Por qué?, porque el amor pasa y lo escrito queda y aunque en ello no hubiese nada reprochable, cada carta resucita un pasado que debe enterrarse junto con el amor. Por esto la costumbre de devolver cartas y retratos, como punto final de esta etapa amorosa. Y esta devolución de vívidos recuerdos, es el primer asomo del desamor. El amante que encuentra fuerzas para devolver lo que hasta entonces le fué tan caro, es que empieza a dejar de amar.

Los hombres casi nunca exigen esa devolución. Lo escrito, sea lo que sea, ni los avergüenza ni los perjudica. Son las mujeres quienes reclaman y exigen la entrega de papeles y fotografías, después del disgusto definitivo que les ha dejado agonía en sus esperanzas y vacío en el corazón. Pero muchas veces esa exigencia no es más que un pretexto para otorgar el perdón, una estrategia para saber si continúan siendo amadas,

una última tentativa de reconciliación para conservar lo que su alma estima como única felicidad. Esto, naturalmente, cuando ella continúa amando. El amante se ha negado a devolver aquellos recuerdos? Es que aún le son gratos, que le es doloroso desprenderse de ellos porque todavía lo estremecen y lo perfuman, como una gran flor que empieza a marchitarse; es, en fin, porque todavía ama. Y de ello se convence la amante que en resumidas cuentas, sólo de eso trataba. ¿El amante devolvió lo pedido? Es que ya sus recuerdos se borraron con la última huella de su amor, que la lectura de viejos papeles ya ha dejado de impresionarle como anhelada caricia, que su perfume ya no le embriaga, que está conforme con que la gozada felicidad empiece a pertenecer al pasado. Si ella está en igualdad de sentimientos, los viejos papeles van al fuego y las cenizas al viento, como se fué el amor. Pero si ella continúa amando, en aquellos papeles que no hablan, pero que dicen tanto, encontrará la realidad más amarga, el sepulcro que para siempre se ha cerrado, jirones de vida y de alma que rumorando se alejan, como hojas secas. ¡A cuántas amantes he visto rubricar con lágrimas las palabras escritas sobre un viejo papel!

Catalina D'ertzell.

El Recuerdo Idealizado de los Hombres es la Causa de las Disputas Conyugales

TORONTO, Canadá Junio 16.—El doctor Clarence Oberndorf, llamado el «Freud norteamericano», pronunció una conferencia ante la Convención de la Asociación de Psiquiatras americanos, aquí reunida, sobre el psicoanálisis, en el curso de la cual declaró rotundamente que el recuerdo indeleble de la madre era la causa subconsciente de casi todas las discordias conyugales.

«Los hombres—dijo el doctor Oberndorf—tenden a idealizar a sus madres y el recuerdo de éstas, más idealizado todavía si aquellas ya han muerto es lo que les impulsa a buscar en sus esposas el parecido moral. Cuando no lo encuentran, comienza la discordia.»

Aunque tal tesis no fué admitida por muchos de los oyentes, la mayoría se inclinó a considerarla bien fundamentada, para la mayoría de los casos.

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mu-

LIPSTICK

Recuerden nuestras estimadas lectoras que la moda actual consiste en simular en el rostro colores naturales; los labios color de carmin o rubí no se ven ya en personas honestas y de gusto.

El lápiz de labios TANGEE es el que más se asemeja al color natural y lo venden, si no nos equivocamos, los Señores SANCHEZ Y Co. en el Emporium, sobre la 3a. Calle.

cho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
Avenida España, 15.
San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____

() _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

sin recargo enviamos Diario o revista por parte dentro y fuera de la capital

... Irresistiblemente deliciosa

Usted, que sabe apreciar las cualidades de lo que bebe, busca en la cerveza una bebida que tonifique y alimente.

La TRIMALTA (extracto triple de malta) es irresistiblemente deliciosa e insustituible por cualquiera otra bebida.

En estos días de calor agobiador, el cuerpo necesita al mismo tiempo una bebida que lo fortalezca y lo refresque.

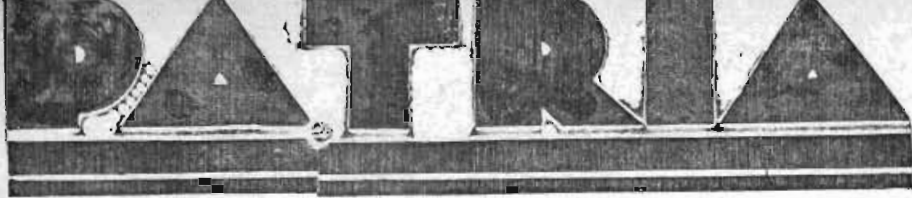
En este caso beba

- TRIMALTA -

es... irresistiblemente deliciosa.

Cervecería Polar S. A. S.

ARCHIVO LEGISLATIVO



¿QUE HA SIDO DE MARTI?

BOLAS van y BOLAS vienen: Que Martí está preso en Sonsonate. Que ya lo trajeron. Que ya lo llevaron "más lejos", BASTANTE MAS... Que se le está instruyendo otro proceso. Que YA NO SE LE INSTRUIRA NINGUNO. Etcétera.

Pero, ¿cuál es la verdad? ¿Dónde está Agustín Farcundo Martí, y qué es de él? ¿Hay alguien que pueda y quiera contestarnos?

Las familias que viven en las faldas del Izalco están en constante peligro

A continuación transcribimos el informe que el doctor Leonidas Alvarenga, Director del Instituto Nacional, ha rendido al Subsecretario de Instrucción Pública en su comisión científica que lo lleva a estudiar los fenómenos del volcán de Izalco.

DIRECCION DEL INSTITUTO NACIONAL.—San Salvador, 13 de junio de 1931.—Nº 332. Señor Subsecretario: Me es altamente honroso manifestarle que con el material mineralógico que traje ayer de los campos de lava del volcán de Izalco, cantones Fortolita, Teschcal Cuadrado, El Matzano, Narváez, etc., hemos aumentado el que ya teníamos en nuestra sección de Mineralogía. Creo de justicia nombrar a la señorita Conchita Castillo, encargada de la Biblioteca de la población, quien con loable interés no deja una sola caída de ceniza de la cual no recoja muestras: con mucho entusiasmo nos mostró las recogidas de abril y junio, con fechas y horas de caída y nos obsequió las que ahora figuran en el Instituto Nacional.

A mi regreso de mi primera excursión, hecha el 31 del mes próximo pasado, intenté practicar análisis de la ceniza caída ese mismo día en esta ciudad; pero sólo he logrado, además de su estudio físico, caracterizar hierro; me encontré con la dificultad, insuperable para nosotros, de la falta de material de platino para la desintegración de Silicatos. ¿No pudiera la Subsecretaría de Instrucción, por medio del Sr. Frenckel, dotar al Instituto siquiera de un crisolito y cápsula de platino? Con ello ya podríamos dar un paso más en las investigaciones prácticas de Mineralogía, de nuestra tierra, hasta ahora casi no intentadas. Siempre hemos creído que el verdadero éxito se alcanza aunando el valioso contingente

[F] Leonidas Alvarenga.

La semana entrante serán electos los decanos Universitarios

La Secretaría de la Universidad nos ha informado que los días del 24 al 28 del corriente mes, a las diecisiete horas, se verificarán en el Paraninfo las elecciones de Decanos y Secretarios de las Facultades de Derecho, Medicina, Química y Farmacia, Dentistería e Ingeniería, respectivamente, en las que tendrán voto los Académicos de la República que quieran participar en ellas. A estos se les ha excitado a fin de que concurra el mayor número posible, dando así solidez a las referidas elecciones.

LA BUENA MESA, CABALLERO
Es algo a que Ud. no se puede negar. Puede obtenerla Ud., a precio razonable y en casa de familia decente, en:
CALLE ARCE No. 7.

¿QUE BARBAROS, COMO ME HAN EMBROCADO!

Exclamó el Coronel Aberle al Considerarse Perdido

Ayer a las 3 de la tarde, en una de las antenas del Congreso y ante la Comisión Especial empezó a rendir su declaración, en la denuncia contra el ex-Presidente de la República doctor Pío Romero Bosque por los fusilamientos del coronel Juan Enrique Aberle y Mayor Manuel Alfaro Noguera, el Director de la Penitenciaría Central en la época de los sucesos, don Saturnino Rodríguez Canizález. Dice así la declaración:

Que es absolutamente cierto la cita que lo apareco en la declaración de doña Carmen v. de Alfaro Noguera que se le ha leído, pues el día 6 de diciembre de 1927, entre las 9 y 10 de la mañana, don Atilio Guerrero y un oficial uniformado a quien no conozco, llevaron preso a la Penitenciaría Central al Mayor Manuel Alfaro Noguera con la indicación de que quedaba preso a la orden de la Fiscalía Militar; que el declarante de signó el Callejón No. 2, celda No. 2 para que allí permaneciera el señor Alfaro Noguera, y fue momentos después que el Comandante de Guardia dió cuenta al deponente con los objetos decomisados al Mayor Alfaro Noguera, objetos entre los cuales estaba la cartera conteniendo 3 billetes de 100 colones cada uno, dinero con el cual el declarante compró las cajas mortuorias en que fueron sepultados los cadáveres del Coronel Juan E. Aberle y mayor Manuel Alfaro Noguera. El señor Rodríguez Canizález manifestó que, en obsequio a la verdad y al interés histórico de los hechos que se investigan, cree conveniente hacer una relación completa, de cómo los hechos ocurridos el 6 de diciembre de 1927 llegaron a su conocimiento, y qué fué lo que presencié en su carácter de Director de la Penitenciaría Central. Después de una llamada de urgencia dada por el Director General de Telégrafos y Teléfonos, don Ricardo Posada, quien le pedía auxilio armado para que no le fuesen a quitar los servicios a su cargo, pues que en ese momento algo grave y anormal ocurría en el despacho del Director General de Policía y en la oficina de la Jefatura del Primer Regimiento de Infantería, el que habla hizo salir a un oficial con 30 agentes de la

Guardia para que viniesen a la oficina del señor Posada a presionar las garantías solicitadas; que momentos después de lo relacionado, es decir, entre las 8 y 9 de la mañana, alguien, que decía hablar de uno de los aparatos de Casa Presidencial, le aconsejaba tomar toda clase de precauciones con motivo de lo que acababa de suceder en la Policía, donde el Mayor Manuel Alfaro Noguera, de acuerdo con el Coronel Juan E. Aberle, habían iniciado un movimiento revolucionario con el fin de derrocar el Gobierno presidido por el doctor Pío Romero Bosque. Entre las 9 y media y 10 de la mañana, siempre del día 6 de diciembre del año citado, los coroneles Salvador Ciudad Real y Juan Merino, actual Segundo Jefe del Estado Mayor Presidencial, llevaron a la Penitenciaría, en calidad de reo, al Coronel Aberle, diciéndole el Coronel Ciudad Real al declarante que el reo quedaba a disposición de la Fiscalía Militar o del Tribunal Especial que se nombrara para su juzgamiento. Cuando los Coroneles Ciudad Real y Merino abandonaron la Secretaría de la Dirección de la Penitenciaría, y el Coronel Aberle y el declarante se quedaron solos, se entabló la siguiente conversación:

El Coronel Aberle—Le suplico encarecidamente, señor Canizález, no tenerme preso en un callejón o celda distante de su oficina; quiero que usted personalmente me dé toda clase de garantías.

El Declarante—Los callejones y celdas más inmediatos a este lugar son el 2 y el 4, y en uno de estos lugares, como usted me lo pide, permanecerá mientras dure su detención.

Siempre hablando de algo, el Coronel Aberle y el declarante hicieron un recorrido, primero por el Callejón No. 4 y después por el No. 2, escogiendo este Callejón y la celda No. 2 para su permanencia. Ya en ese sitio el Coronel Aberle dijo al declarante: «Dentro de media hora es muy seguro que vendrán a rescatarme, es decir, a pedirle a usted mi libertad; hágame el favor de no regarse a mi entretenga, pensando que la Fortuna es una rueda que, unas veces nos tiene bajo sus radios, otras en el centro, y otras en su parte superior; aparentemente esa rueda de la Fortuna me tiene debajo, a usted en el centro y al Presidente Romero Bosque en la parte superior; pero eso es aparente como he dicho, pues ya vendrán a pedirle a usted mi libertad, cosa a la que debe acceder, pues de lo contrario usted llevará la responsabilidad de ensangrentar San Salvador; si usted me entrega a los que han de reclamarle mi inmediata libertad, le haré un positivo bien al País porque ustedes habrá un cambio que val en el Gobierno por muchos pacíficos y tranquilos, ya que yo llegaré a ser Presidente de la República y usted uno de mis Pasos a la paz. pag. col. 4a.

La "Singer Sewing Machine Company" justamente multada

Por infracción del Arto. 6 de la Ley de Protección de los Empleados de Comercio, ha sido penada con la multa de treinta colones, la casa «Singer Sewing Machine Company», de esta ciudad.

El artículo antes citado, estatuye que toda compañía establecida en el país, con negocio comercial, debe formar un cuerpo de empleados con un ochenta por ciento por lo menos, de salvadoreños, y la «Singer Sewing Machine» hace caso omiso de él.

Es, pues, justa la multa impuesta a la Compañía extranjera antes mencionada, que preocupase poco por el bien del país, fructífero campo de sus especulaciones.

ACOTACIONES SIN IMPORTANCIA

por j. castellanos rivas.

«NO BASTA REZAR»: HAY QUE ENSEÑAR LOS DIENTES...

«EL TIEMPO»—diario católico—de fecha reciente, dice: «Tiempo es ya de que los católicos salgan de su apatía y se hagan respetar de sus enemigos. Hubo un tiempo en que se fundaron las Ordenes Religiosas Militares para defender a la Religión y a la Patria, de los turcos y sarracenos. Llegará tiempo (¿cuánto tiempo, por Dios!), tal cual van las cosas, de que se vean los católicos en la precisión de formar organizaciones semejantes contra los sarracenos revolucionarios de nuestros días, para acabar con tantos desmanes! (¡Ajá!...) Pues está visto que solamente se respeta al que sabe enseñar los dientes convenientemente.»

¡Válganos el Señor! Era lo único que nos faltaba: Sobre vivir de choto a nuestras costillas, sobre meterse hasta en las más sagradas intimidades de nuestras vidas, sobre habérsenos impuesto desde la cuna hasta el sepulcro cobrando siempre por su inútil presencia, ¡ahora van a mordernos! Pero, seriamente, creará EL TIEMPO que todavía está el tiempo para gruñidos? Porque yo vengo observando que, ahora, nunca falta un oportuno leñazo para los que tratan de asustar bobos enseñando los dientes. Leñazo, bozal o matacán, el remedio no se hace esperar. Quizá por eso el Papa, frente a las últimas mussolinadas no ha dicho "mostrad los dientes" (aunque lo hagan), sino: "Reza por Italia".

«VUA TENER QUE PUYAR A UNO»...

Esto que acaban de copiar, da una idea bastante aproximada de lo que son esos infierros que aquí llaman "cárceles":

Llevaron preso no ha mucho, a un chofer por no sé qué faltas de policía. Lo metieron en la "barraca" de la Dirección, y allí lo dejaron días y días, porque no tenía para comprar su libertad. Aguantó la primera semana y parte de la segunda; pero aquel infierno vuelve loco a cualquier hombre, y el chofer dispuso hacer algo para salir de allí aunque fuera empeorando: «Vua tener que puyar a uno—dijo. Si díaquí a tal día no me sacan, vua dar lugar pa que me pasen a la Península. Yo ya no aguantó aquí».

No lo sacaron, ya no aguantó y dió lugar. De cualquier manera se hizo de una buena navaja, y le clavó una puñalada al primer compañero de reja que se le acercó. Efectivamente, lo pasaron a la Península.

Y maldito lo que ha ganado con ello el pobre chofer. Lo mismo que en la «barraca» estuviera en la Penitenciaría, si en ésta no lo aguardara una rica probabilidad de *tiquirearse* a la entrada una más...

SEÑOR PELESNEZ:

Tiene Ud. razón que le sobra: ¿para qué diablos querré yo esos pingajos que me quedan del solemne siglo XIX? Mejor estarán en la rica colección de Ud., verdad? Me los quito, pues, y se los cedo gustoso. Envuelvo con ellos las mayúsculas que ha tenido la gentileza de ofrecermelas—y que tampoco me sirven—, to el paquetico con su intención de "ichóquelal" y se lo envío en prenda del mejor entendimiento. "Todo por el porvenir de la Juventud y el porvenir de la República". Y, punto final.

Texto de la Renuncia Presentada Por los Empleados del Ministerio de Hacienda

San Salvador, 17 de junio de 1931.

Señor Ministro: Por motivos de decoro e interés general que daremos a conocer, consideramos como un deber de dignidad, de conciencia y como un homenaje a la equidad y justicia lesionadas, interponer ante el señor Ministro nuestras renuncias irrevocables de los cargos que actualmente desempeñamos en el Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio.

En el Ramo han ocurrido incidentes que, dada la incompreensión del señor Ministro, han venido a introducir la desorganización, el caos y la incertidumbre en el personal administrativo y, reflexionando acerca de ellos, se llega lógicamente a la conclusión de que tales incidentes han sido provocados de propósito para crear una atmósfera de hostilidad hacia el personal.

De consiguiente, no podemos menos que adoptar una honrosa cuanto firme actitud elevando al señor Ministro nuestras dimisiones irrevocables de los puestos que tenemos encomendados.

Por otra parte, debemos hacer constar que las declaraciones del señor Ministro publicadas en algunos diarios, son absolutamente tergiversales, pues nos consta y podemos comprobar que nosotros no le hemos manifestado que el señor Rozeville haya inducido a ninguno de nosotros a suscribir las comunicaciones de diez y trece del mes en curso; al contrario, le hicimos ver que las habíamos firmado muy espontáneamente, a conciencia, y en vista de la injusticia que nos asiste.

Tampoco es cierto que el señor Rozeville haya designado a Cho Cruz, interinamente, en la Jefatura de la Contabilidad. Ciertamente es el señor Oficial Mayor habló al señor Ministro de la falta del auxiliar de la Oficialía Mayor y del encargado de la sección de contabilidad, y de la necesidad de sustituirnos interinamente por la aglomeración de trabajo.

El Señor Ministro no ha sabido dar a los elementos colaboradores los estímulos que infundían la confianza, la estimación y el respeto a los superiores, siguiendo, por el contrario, un proceder que no tardará en fructificar con el desbarajuste administrativo del ramo.

Somos del señor Ministro, con todo respeto, muy atentos y seguros servidores.

(Fdo.) Marco A. Leiva, Rafael Q. Guerrero, F. D. O. Cores P., Heriberto Chinchilla Morán, José R. Jeréz, Federico Cañas, Dolores de Paz, Antonio J. Azúcar, Humberto Gallardo M., Julio de Rozeville.

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado

Av. España, 15.

PATRIA
Diario de Información
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO:
ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION:
Director,
A. Guerra Trigueros
Redactores,
Jacinto Castellanos Rivas
Salarrub
ADMINISTRACION:
Adm. y Gestor de anuncios:
Miguel Angel Chacón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año > 15.00
Número suelto > 0.10
Número atrasado > 0.20

MAYO
31 DIAS
SANTORAL
DI HOY
Témpora. Ss. Juan, pa. y Beda Ven.
DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO
Refornia y San Andrés.

El servicio de farmacia comienza a las 08:00 horas del día indicado y termina a las 08:00 horas del mismo día de la siguiente mañana. Siendo estos servicios obligatorios, es indispensable y todas las farmacias deberán indicar en aviso especial que colocarán en la parte exterior del establecimiento, cuáles son las farmacias de turno de cada semana.

Farmacias Teléfonos
Nueva, 128. Alvaronga, 845. San Luis, 1230. Independencia, 1204. Americana, 3. Guadalupe, Internacional, Central, 23. La Unión, Sol, 162. Centro Americana, 1178. La Salud, 29.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los señores pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad:
Círculo que comprende a los barrios de Concepción, Cusumá, San José, San Miguelito y La Esperanza, servido por el doctor Salomón Meléndez, 5m. Calle Oriente, No. 2.
Círculo de los barrios del Centro, Santa Lucía y El Cívico, servido por el doctor José Zepeda Magaña, Calle Arce No. 38. Círculo "Dr. Zepeda."
Círculo de San Jacinto, Candelaria, La Vega y San Estebán, servido por el doctor Gregorio Zetara, 6a. Avenida Norte, No. 27. Tel. 1-1-7-1.
Círculo que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, Sorocome y San Marcos, servido por el doctor Pedro Mendoza. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.
Círculo de las poblaciones de Melicamp, Ayutaxtepeque, Apollonua y Paloca, servido por el doctor Joaquín Meza Sanabral. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Salvador, Av. Cerritos Fomentos, No. 26. Tel. 6-9-8.

Hospital Rosales
Salas de Caridad horas de visita los días jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. los días restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.

Resumen de servicios prestados, en mayo anterior, por la Guardia Nacional
Durante el mes se verificaron 808 capturas por los delitos siguientes:
Por asesinato 6
» homicidio 15
» Lesiones 84
» robos 25
» hurtos 21
» estafa 4
» varias faltas 653

Números de Teléfonos que Deben Saber
Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 613. Policía Judicial, No. 192. Policía Municipal No. 668. Policía del Trabajo, No. 141. Cuerpo de Bomberos, No. 672.

Audiencias Públicas en los Ministerios
Ministerio de Gobernación y Sanidad. El día Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.

Ministerio de Guerra, Marina y Aviación. Los días Martes y Viernes, a cualquiera hora de la mañana.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio. Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de R.R.F.E. Los viernes, de tres y media a cinco.

Ministerio de Beneficencia. Los viernes de tres y media a cinco de la tarde.

Ministerio de Agricultura y Fomento. Los días martes y jueves, de tres a cuatro de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR
Itinerario de Trenes

JUAN PATUZZO
Calle Delgado No 52 - Tel. 6-0-7
Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.
Prensas de Imprenta
Motores en general
A primera vista parece que el anuncio representa un recargo tremendo para el comercio que lo paga. Pero no es así.

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 17

Café corriente	Col. 10	qq.
id. resaca	de 6 a 8	qq.
Azúcar, primera	7 a 8	qq.
Azúcar de 2a.	7.50	qq.
id. amarillo	5.50 a 6.50	qq.
Arroz, primera	9	qq.
id., segunda	8	qq.
Frijoles, negros	23	fanega
id., blancos	22	fanega
Maíz	24	fanega
		tendencia a bajar
Maicillo	18	fanega
Trigo	9	qq.
Dulce o panela	7.50 carga.	48 p.
Mantecca, del país	12	lata 40 lbs.
id., extranjera	12.50	id.
Sal	6	carga de 10 a.
Garbanzos	14	qq.
Papas	10	qq.
Huevos	0.04	cada uno
Cal	3	qq.
Queso de Zacapa	20	a.
Queso del país, duro-blando	15	a.
Queso duro de Nicaragua	12	a.
Queso fresco del país	9	a.
Mantequilla lavada	0.75	lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)
CAMBIOS
Cable del 12 de Junio

Libras esterlinas	4.86 3/8	dólares por libra
Francos franceses	3.92 cts.	oro por franco
Pesetas	10.07	peseta
Liras	5.24	lira
Francos suizos	19.42	franco
Florines holandeses	40.25	florin
Belgas		por belga
Yokohama	48.40	1 Yen.
Hon Kong	48.50	1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:

Dólares, giros, hoy	Col. 203	por 100 dólares
Libras esterlinas giros	9.93	por una libra
Francos franceses, giros	8.00	por 100 francos f.
Pesetas, giros	21.10	por 100 pesetas
Liras italianas, giros	10.70	por 100 liras
Francos suizos, giros	39.60	por 100 francos s.
Belgas		"

LA BOLSA NEYORQUINA

Nueva York, 17.—Valores y acciones de alto precio variables, cambios firmes, azúcar y trigo igual, mercado del Brasil firme, café subió.

Espantosa! Aterradora! Horrorizante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO
DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA

CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186

TELEFONOS 81 y 674

SE VENDE A PRECIO COMODO

Una Máquina para Encorchar Botellas
MODELO ALEMAN

DONDE **Andre J. Lehmann**
Al lado del Chichimeco. Calle Arce 27

CARPAS IMPERMEABLES

Para Camiones

Borghi, B. Daglio & Co.

TELEFONO 7-3-5

AVISO AL COMERCIO Y EMPRESAS NAVIERAS

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapores en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre toneladas de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL

El Laboratorio **REINAGUERRA** ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.

Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educativas, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

Ladrillos de Cemento

DE TOLAS OLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA
Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 948
Int. Joma.

Dr. Vidal S. López

ABOGADO

Cartulación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales
Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital

DINERO A INTERÉS CON BUENA HIPOTECA.
11 Calle Oriente, casa No 15.

DEL RUMOR DEL MUNDO

(PRENSA ASOCIADA)

CHINA

Ha sido suspendido el salvamento del «Poseidon»

Chefoo, 17.—El salvamento del Poseidon han sido suspendido de orden del Almirantazgo al tener conocimiento que estaba cubierto por 12 pies de lodo.

Chang-Kai-Shek sigue...

Nanking, 17.—Chang Kei Shek anuncia su partida a Kiangsi, en donde asumirá personalmente el mando de numeroso ejército que está reuniendo en esa región, que piensa sanear de rebeldes.

Nanking, 17.—El Comité Ejecutivo Central de Kuomintang reeligió a Chiang Kai Shek, Presidente.

INGLATERRA

El impuesto territorial y crisis del laborismo

Londres, 17.—Macdonald, Snowden, Lloyd George y otros líderes del partido liberal laborista reasumieron sus conferencias, desesperados por encontrar una solución al problema del impuesto territorial que pudiera poner de acuerdo a los diferentes partidos evitando la caída del Gobierno laborista amenazado por las nuevas elecciones de la Cámara de los Comunes.

Londres, 17.—Los líderes del partido liberal laborista, conferenciaron de nuevo sobre la división de opiniones del Parlamento ésta noche. Se ignora la resolución a pesar de que los liberales fueron complacidos en las emiendas sobre el impuesto territorial. Snowden no quiere hacer concesiones.

No dimitirá Mac Donald

Londres, 18.—Macdonald dice que el Gobierno no dimitirá. Los laboristas ofrecieron trazar con los liberales para conjurar la caída del partido laborista.

BELGICA

Bruselas, 17.—El General Barón Michel, murió de 80 años. Durante la guerra mundial defendió Namur.

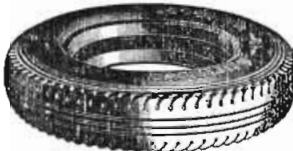
ALEMANIA

Apruébase el decreto de emergencia

Berlín, 17.—Bruening, hablando con los Jefes de los partidos de uniones laboristas, dijo que el gabinete dimitiría si el Consejo de los antiguos del Reichstag llamaban a éste a sesión extraordinaria. La sesión de hoy se puede describir como caótica. Añadió Bruening que Alemania debe tragar la amarga medicina del decreto de emergencia antes de aspirar a la revisión de sus deudas. El Gobierno se obligó a cerrar los debates votando esta medida por 246 contra 232.

Berlín, 17.—El Consejo de los antiguos del Reichstag fué imposibilitado para convocarse a sesiones extraordinarias.

LLANTAS
"Goodrich Silvertowns"
LAS MEJORES DEL MUNDO



UNICOS
DISTRIBUIDORES
CASA MUGDAN
FREUND & Cia.

MAPAMUNDI

La crisis a través del mundo

París, junio 17.—El lunes van a hacer 5 semanas, exactamente, que estalló en el centro textil del norte de Francia una importante huelga de más de cien mil obreros, que de esa manera manifiestan su inconformidad con la reducción de los salarios que pretenden hacer las fábricas.

Lejos de haber sido posible resolver el conflicto en este lapso de tiempo, el movimiento se ha venido agravando considerablemente y en la actualidad hay pocas probabilidades de ponerle fin en breve.

En tanto que las tres primeras semanas transcurrieron relativamente tranquilas registrándose sólo choques de poca importancia, parece que ahora los comunistas han logrado meter la mano en el movimiento, pues en los últimos días han ocurrido varios desórdenes graves y hasta se han registrado, particularmente en Roubaix, luchas en toda forma al pretender los huelguistas levantar barricadas.

París, junio 17.—Según informaciones procedentes de Roubaix, la situación se ha agravado allí notablemente en el transcurso del día, en conexión con la huelga textil.

Se atribuye este agravamien-

to a que los industriales han anunciado que las fábricas se volverán a abrir de todos modos en los próximos días.

Se teme que los huelguistas, en caso de que las empresas lleven a cabo su propósito, intentarán apoderarse de las fábricas y demolerlas.

Se han dictado toda clase de providencias por las autoridades para prevenir tales atentados.

Berlín, junio 17.—(Transocean).—Otra señal de la difícil situación económica de Alemania es el cálculo hecho por el Instituto de Investigaciones sobre Desarrollos Económicos, según el cual, en los meses transcurridos del presente año, los individuos que perciben sueldos en Alemania, incluyendo los empleados públicos, gastaron cosa del 15 por ciento menos que el año pasado. Tampoco se notan por ahora indicios de mejora, aunque ha habido una ligera reanimación en algunos ramos de la industria, como el de la química, el de los automóviles y el del calzado. Las quiebras habidas en mayo fueron 956, en comparación con 972 que se registraron en abril.

Viena, junio 17.—(Transocean) La importación de Austria en el primer trimestre de 1931 tuvo una baja del 20 por ciento, aproximadamente, en comparación con el mismo período del año anterior. Se importaron de Enero a fines de marzo, mercancías por valor de 700 millones de schilling.

El descenso de la exportación es todavía más marcado; dicha exportación fue en el primer trimestre del presente año, de 439 millones y por tanto en 31 por ciento más baja que en el mismo período de 1930.

Postpónese la gran Convención Laborista

Habiendo manifestado las comisiones de Legislación y Hacienda, que aún no han concluido sus respectivos trabajos encomendados, y que no cuentan con el tiempo necesario para dar término a ellos antes del 22 de los corrientes, fecha celebrada para nuestra gran Convención, el Comité Central del Partido Laborista en sesión últimamente celebrada acordó transferir para otra fecha, que oportunamente se señalará, la instalación de de la ya referida Convención. Así mismo acordó hacer atenta excitativa a las Comisiones todas, y en particular a la de Legislación y de Hacienda, para que se sirvan presentar a la mayor brevedad posible sus respectivos trabajos,

R. MEZA AYAU & C^{IA}
SANTA ANA
SALVADOR
C.A.

¡NO PUEDO CONTINUAR CRIANDOLO!
TOMARÉ CERVEZA
EXTRACTO DE MALTA
DE "LA CONSTANCIA"

La primera por antigüedad
capacidad y CALIDAD

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
Avenida España, 15.
San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____

Dirección _____

Ciudad _____

(f) _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

sin recargo enviarnos Patria a cualquier parte dentro y fuera de la capital

Liga Nacional Antituberculosa

Hágase Miembro
Fije Ud. Mismo su Cuota

Díjase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, N^o 15.—Teléfono N^o 259

para poder señalar la fecha en que la mencionada Convención pueda tener verificativo.

Alfonso Mira Menéndez,

2o. Secretario del Comité Central Laborista.

Espantosa! Aterrador! Horrible!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PIRNCIPAL Domingo 21

Noche

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

FRANCIA

Primero lo propio

Paris, 18. — El mensaje de Doumer a la Cámara francesa ha traído nuevas esperanzas en el porvenir de Europa.

La espantosa tragedia del "San Filiberto"

Nantes, 18. — Hubo un sencillo servicio fúnebre por las víctimas del San Filiberto.

Laval está por Briand

Paris, 18. — Briand no tomó parte en el debate de la Cámara.

Y la Cámara también

Paris, 18. — La Cámara ha manifestado su aprobación al Gobierno dando un voto de confianza a Briand.

ESPAÑA

Segura se asegura

San Sebastián, 18. — El Car-

denal Segura, cruzó la frontera dirigiéndose a Henday.

El descontento de los católicos

Madrid, 18. — El Diario La Nación, publica documentos atribuidos a españoles prominentes del partido católico.

No es muy probable la elección de Zamora

Madrid, 18. — Puede q' Alcalá Zamora no sea electo por su distrito porque los socialistas radicales republicanos son opositores a los conservadores republicanos.

E. E. U. U.

Al Capone confeso... en tonterías

Chicago, 18. — Al Capone, célebre cabecilla de Chicago, se ha confesado culpable de no haber pagado al Gobierno el impuesto sobre su capital.

Otro que despacha Sandino

Washington, 18. — El Ministerio de la Marina da parte de la muerte de un Teniente de Marina peleando contra los insurgentes del Oeste de Nicaragua.

Marion, (Ohio), 18. — Hoover y Coolidge dedicaron una plancha de mármol que adorne la tumba de Harding.

Bajó el café

Nueva York, 18. — Valores, azúcar, cambios, firmes; café bajó.

Enfermo se encuentra don Fernando Castellanos.

* Para Suchitoto fue don Damián R. Morales.

* Ayer ingresó a esta capital, procedente de San Francisco California, la bella señorita Marta Palomo.

* Para Santa Ana partió don Patricio Guzmán.

* De San Juan Nonualco llegó don Porfirio Rivera.

* De Chalcatzingo ingresó don Manríquez Pérez.

* Para San Julián partió don Absalón Gutiérrez.

* Para Santiago de María se fué don Amador Castillo.

* De la Unión regresó don Formán Arce.

* De Yecapaz vino en días pasados el Br. Rafael L. Peña.

* Hoy celebra el aniversario de su nacimiento la bella señorita Paula Rodríguez.

* El hogar de don Federico Rosales se encuentra de plácemes con el advenimiento de una graciosa nena que llevará el nombre de María Isabel.

* Hoy celebra el día de su santo la distinguida Srta. Isabel Bonilla.

* Ayer celebró el día de su santo la bella señorita Teresa Dueñas Van Severen.

* El Sr. Luis Zaldívar se encuentra padeciendo grave dolencia en el Pensionado del Hospital Rosales.

* De San Miguel llegó don Víctor Castañeda.

* Hoy celebra el «Nuevo» Colegio de Comercio y Hacienda el V aniversario de su fundación.

Con tal oportunidad los alumnos han organizado un acto público que se verificará en los salones del referido centro hoy en la noche.

ASUNTO de Gran Importancia

Influye grandemente en el éxito de todas las actividades, la buena presentación de las cosas. Más aun cuando están tienen que llegar a manos extrañas.

Procure que sus Impresos:

PEPEL SOBRES TARJETAS ETC.

Estén bien impresos

La Tipografía PATRIA

Realiza todo trabajo de imprenta con nitidez, buen gusto y prontitud

SE HACEN:

- Periódicos Revistas Folletos Tesis Talonarios Hojas sueltas

y cuanto trabajo se relaciona con la imprenta.

TIPOGRAFIA PATRIA Ave. Esp. 15. Tel. 259

hombres de confianza.

El declarante prometió al Coronel Aberle reanunciar sobre lo que acababa de decirle; pero como todo aquello fue dicho con tanto optimismo, el declarante se dirigió inmediatamente por teléfono al señor Presidente Romero Bosque avisándole que dentro de breves momentos, posiblemente, llegarían fuerzas armadas a pedir la entrega del Coronel Aberle...

Por la tarde del mismo día 6, y en el despacho del declarante, se reunió el Consejo de Guerra, de las 3 en adelante para el juzgamiento de los reos Aberle y Alfaro Noguera.

Este Consejo lo formaban los Generales Emilio F. Avelar y Arturo Fischler y Coronel Eleazar López, hoy General, y como fiscal el General Cipriano Rosales. Que el primero en declarar fue el Mayor Manuel Alfaro Noguera, siguiéndole el Coronel Juan E. Aberle; habiendo durado la declaración del Mayor Noguera como 2 horas y la del Coronel Aberle quizá el doble de tiempo; que recuerda que cuando les preguntaron a los reos si querían nombrar un defensor, ellos contestaron negativamente, y que lo hicieron por sí mismos, alegando lo que creyeron de su derecho ante el Consejo. Que la sentencia que dictó el Consejo fue notificada como a las 3 de la madrugada del día 7 del mes y año citados; que cuando el General Avelar pidió al declarante que trajese al seno del Consejo al Coronel Aberle y al Mayor Alfaro Noguera para hacerles la notificación correspondiente, así lo hizo. Que una vez que los dos regresaron a la celda donde guardaban detención, el deponente, que se había dado cuenta exacta del tenor de la sentencia, partió inmediatamente hacia Casa Presidencial con el fin de recabar del señor Presidente si aquella sentencia iba a tener inmediato cumplimiento o no; pero ocurrió que en el despacho del Señor Presidente el que declara encontró conversando a los Ministros doctores Alberto Gómez Zárate y Manuel Vicente Mendoza y en una sala pequeña, contigua al despacho, conversaba el señor Presidente con 2 o 3 personas q' no conocía. Esto ocurría como a las 3 de la madrugada del día 7 del mes y año citados. Que el Dr. Gómez Zárate dijo al declarante que regresara a la Penitenciaría y que allí, el Consejo de Guerra resolvería lo conveniente; que así lo hizo, nomando, a su...

regreso, que un pelotón de soldados se acercaba a la Penitenciaría. Que la ejecución del Coronel Aberle y del Mayor Noguera ocurrió como a las 4 y media de la madrugada del día que ha citado. Que el pelotón de soldados a que se ha referido le alcanzó en las cercanías del Parque Barrios, hoy Bolívar, sobre la calle del telégrafo. Que el declarante no se dio cuenta ni le pidieron permiso para entrar en esa tropa al interior de la Penitenciaría. Que ese permiso tal vez lo concedió el Sub-Director don Maximiliano Díaz. Que el declarante manifiesta que al haber hecho uso de los 300 colones encontrados en la cartera del Mayor Alfaro Noguera, no marca un abuso de autoridad, pues lo hizo urgido por las circunstancias del momento y porque de una de las empresas funerarias le dijeron por teléfono, cuando trataba de adquirir los ataúdes, que si estos no eran pagados al contado no los enviarían, con motivo de que cuando suministraron las cajas para las víctimas del famoso 25 de diciembre, nadie quiso pagar. Que los 300 colones, valor de los dos ataúdes, se los mandó al declarante el Ministerio de la Guerra 4 o 5 días después de la fusilación.

Cuando el declarante regresaba de Casa Presidencial, como ha expresado anteriormente, habló con el Señor General Avelar, Presidente del Consejo, preguntándole que si la sentencia notificada a los reos tendría cumplimiento antes de amanecer, y el General le contestó que esperara, ocurriendo esto entre las 3 y media y 4 de la madrugada. Que como el Sub-director de la Penitenciaría informara al deponente de que el Coronel Nicolás Cabezas había llegado con un piquete de tropa, indudablemente para proceder a la ejecución del Coronel Aberle y del Mayor Alfaro Noguera, fue a conversar con estos el declarante. El Coronel Aberle dijo: "Como indudablemente me fusilarán, yo quisiera de usted el favor de llevarme a la Capilla donde offician las misas, para orar; mis padres me educaron en el catolicismo, y será un desahogo muy espiritual el poder decirle algo a Dios". El Mayor Alfaro Noguera dijo: "Yo también soy hijo de padres católicos y me gustaría acompañar a mi Coronel para ir a hacer una oración de despedida". Incontenientemente se dirigían a la Capilla, cuando al atravesar el pasillo que de la Guardia conduce a la Secretaría, vieron que avanzaban con pasos rápidos los presbíteros Benigno Gómez y Padre Quisón, dos sacerdotes de la Compañía de Jesús, quienes dijeron que iban a officiar una misa en dicha Capilla. El Padre Quisón acompañó al Coronel Aberle y el Padre Gómez al Mayor Alfaro Noguera, desde el pasillo indicado hasta el taller de bojalatería, lugar en donde los reos se confesaron y hablaron sobre las voces de mando a la tropa que había de ejecutarlos, voces de mando que dió el Coronel Aberle. Los sacerdotes dieron la extremaunción y se retiraron. Llegó uno de los jueces con el Médico Forense, doctor César Emilio López, practicaron el reconocimiento médico legal y se retiraron. También la tropa se retiró. Y esto ocurrió entre las 4 y media y 5 de la madrugada del día 7 de diciembre de 1927. Que el propio acto de la fusilación de los señores Aberle y Alfaro Noguera se efectuó como a las 4 horas y 45 minutos del mismo día 7 ya citado, contra el muro oriental del sitio donde estaba a la sazón el taller de bojalatería, en el interior de la Penitenciaría Central.

Agrega el declarante: que pocos días después del fusilamiento del Coronel Aberle, un periódico de la localidad dijo que...

Como el Comité Pro Día del Maestro está deseoso de que el próximo domingo desfilen los alumnos de las escuelas de esta comprensión por las calles de la ciudad debiéndose antes reconcentrar en el Parque Dueñas, la Sección de Inspección y Gobierno del Ministerio de Instrucción Pública consultó al respecto al Jefe de la Sección Médica Escolar, doctor Miguel Angel Molina, con el objeto de saber si el mencionado desfile no redundaría en perjuicio de la salud de los educandos.

El doctor Molina ya contestó la consulta y en ella dice q' el desfile sólo se debe hacer por las escuelas urbanas, para evitar así largas caminatas a las rurales. Tomando en cuenta los desmayos de los niños, aconseja que estos no deben permanecer largo rato expuestos al sol, y que antes de desfilar lo más conveniente es colocarlos en sitios sombreados y en posiciones de descanso.

Asimismo hace ver la necesidad de que el recorrido se haga en las primeras horas de la mañana, a fin de que no sufran los niños descensos del calor del asfalto. Y por último, considerando la variada resistencia física de los escolares, en razón de edad, desnutrición, etc., sugiere que el trayecto debe ser lo menos largo posible.



Ayer fue aprehendido Rafael García Morataya, por habersele sorprendido infraganti, hurtándose unas novelas de la librería, propiedad de don Joaquín Rodezno.

Por el hurto de prendas de vestir, y una colcha, lo fue Juan García, a petición de Carmen García.

en los momentos de que la tropa se alistaba para proceder a la ejecución, presenciaba estos actos, desde una celda donde estaba preso, el Capitán Humberto Aberle, hermano del Coronel del mismo apellido, y como esto es absolutamente falso, lo expresa así el declarante en presencia del Capitán Aberle, quien ha asistido a esta audiencia.

Finalmente agrega en este acto, a título de aclaración, que pasadas las once de la mañana del día 6 de diciembre de 1927, cuando el deponente llegó a la celda donde se encontraban recluidos el Coronel Juan Enrique Aberle y el Mayor Manuel Alfaro Noguera, el Coronel Aberle exclamó: "PARA ESTO ME HAN SERVIDO ESTAS PAPADAS, PARA TRAERME A ESTE SITIO Y PROCURARME LA MUERTE" — arrancándose con violencia las caponas de su guerrera, e intentando hacer lo mismo con las estrellas que indicaban su grado en el Ejército.

PEBECO advertisement featuring a woman pointing to a tin of toothpaste. Text: 'pruébelo y verá. Vale la pena que Ud. use de una vez "Pebeco". Usted dará en el secreto una vez por todas. "Pebeco" velará por que nada empañe la salud y la belleza de sus dientes. Es un dentífrico detergente y desodorante perfecto, científicamente correcto y da un exquisito aliento. Pruébelo y se convencerá. El cepillo "Pebeco" limpia los dientes como se debe.'

SENEK advertisement with large stylized letters and text: 'El cigarrillo de la gente que sabe fumar.'

La Voluntad del Muerto advertisement with text: 'Españoles! Atorradora! Horrificante! La Voluntad del Muerto. TOTA HABLADA EN ESPAÑOL. PRINCIPAL Domingo 21 Noche'

LOS QUE NO ENTENDEMOS PATRIOTISMO Y ECONOMIA

Una de las más evidentes y lamentables consecuencias de la actual crisis económica mundial, ha sido el fuerte recrudescimiento, que en todas partes se observa hoy día, de los sentimientos nacionalistas y ridículamente patrióticos. El *chauvinismo* guerrero de hace algunos años—de que tanto ha tenido que sufrir la humanidad en conjunto—se ha trasladado ahora al terreno económico, convertido en un absurdo proteccionismo aduanero, en una intolerancia contraproducente para con la industria y la inmigración laborista extranjera. Y lo más curioso es que tan funesta tendencia no ha tenido su origen y su principal apoyo—como hubiera podido esperarse—en países realmente necesitados de proteccionismo por su debilidad económica, sino en las más poderosas naciones industriales y financieras del mundo: y en tal sentido se han hecho notar especialmente, por su particular intransigencia en la materia, los Estados Unidos. Esto ha sido muy digno de atención tratándose de país tan universalmente acogedor como lo fuera siempre la gran república norteamericana; país económicamente tan sano y fuerte, que nunca se ocupara anteriormente de la competencia extranjera, tanto industrial como trabajadora: ya que, en el fondo, su conocido proteccionismo con relación a los trabajadores chinos y japoneses, obedecía más bien al fuerte prejuicio racial norteamericano, que al miedo «oficial» de la competencia amarilla.

Tan grave error económico de la gran nación saxoamericana por fuerza ha tenido que repercutir desastrosamente a lo largo de toda la América (que de otro modo hubiera podido mantenerse al margen de la economía europea); obligándonos en particular a nosotros, pequeños pueblos centroamericanos, a un nacionalismo económico-sentimental cada vez más acentuado, que fatalmente ha de retrasar en gran medida nuestro normal desenvolvimiento como terrenos de inmigración. Sin ir más lejos, aquí en El Salvador, y en el término de pocos días, hemos podido observar tres casos de tal nacionalismo económico, consecuencia directa de la crisis. Conste que nosotros no queremos *apreciar* aquí el valor intrínseco de tales procedimientos: nos limitamos a *constatar una actitud general* del gobierno y pueblo salvadoreños ante las actividades del inmigrante; actitud en nuestro personal sentir equivocada, pero que comprendemos nos es impuesta por las circunstancias, y en particular por la análoga actitud de los Estados Unidos.

Los casos de que hablamos son:

- 19—La ley, recientemente votada, que restringe la inmigración del clero extranjero;
 - 20—La nueva ley, votada ayer mismo por la Asamblea, que, so pretexto de proteger a la mujer salvadoreña en sus pequeños negocios de pulpería y abarrotes, va en el fondo directamente enderezada contra los comerciantes chinos;
 - y 30—La destitución—probablemente justificada—pedida por algunos músicos nacionales, en hoja suelta que circuló ayer, del actual Director de la Banda de los Supremos Poderes, señor Hüttenrauch: dichos señores piden sea colocado en dicho puesto don Alejandro Muñoz Ciudad Real, Director de orquesta nacional, recientemente graduado en Méjico.
- Ahora bien, sobre el primer punto se han dejado oír diversas opiniones, favorables o desfavorables a la ley en referencia; pero a este respecto debemos declarar que no nos interesan las opiniones de los directamente interesados en la materia. Necesitamos, para formarnos un criterio, juicios absolutamente imparciales. Lo mismo puede decirse con referencia a los otros dos puntos: no queremos saber lo que acerca de ellos piensen las mujeres, los chinos y los músicos; sino averiguar la verdadera opinión de ése que llaman los ingleses *the man in the street*, «el hombre de la calle»: esto es, el hombre término medio, medianamente cultivado, medianamente rico, o medianamente pobre. Pero para que tal opinión fuese tomada en cuenta, sería necesario que fuera emitida tomando como base los intereses *generales y finales* de la nación entera (aun los espirituales): es decir, los intereses que a *la larga* habrán de prevalecer,—fuera de todo apasionamiento y mezquindad—y no únicamente los inmediatos y efímeros.

Pero... ¿conoce usted, lector, algún salvadoreño capaz de emitir una opinión tan desapasionada y libre de prejuicios? Mucho tememos que tal salvadoreño no haya existido nunca, a no ser en la imaginación calenturienta de estos ilusos redactores de VIVIR... Con todo, nos agrada poder comparar, sobre los tres puntos mencionados, diversas opiniones—aun apasionadas,—de cuyo conjunto pudiera sacarse una conclusión media. Por ahora, limitémonos a constatar hoy día y aquí, como en el resto del mundo, la evidente—y para un pacifista desconconsoladora—existencia de un fuerte chauvinismo económico-entimental, que a la larga puede acarrear graves consecuencias para el libre desenvolvimiento de nuestras incipientes nacionalidades.

A. Guerra Trigueros.

Historietas Tragedias del Alcohol

por Alberto CHAPARRO M.

Las notas quejumbrosas de la guitarra se escapaban de las fuertes manos de don Manuel. Los oyentes, indios todos, sentían repercutir en sus almas las quejas del criollo instrumento, mientras la luna jugaba al escondite entre las negras y vaporosas nubes. Don Manuel, el patrón, había terminado la tonada y

los pechos rudos y curtidos de los *mozos* dejaban escapar un pausado suspiro. El *peche Toño* enciende un puro del país con un tizón y dice: —Afigúrese don Manuel, que Juan, el zacapín, está en chirona porque le pagó unos planazos a Crispín. —Y cómo fue eso?, preguntó el patrón. Pasa a la IVa. pag. Va. col.

Estas cosas humildes...

Me han servido un pedazo de carne barata, un vaso de leche y un poco de fruta. Es mi almuerzo. Adobado con salsa de ternura y calentado con tizoncitos de cariño.

Tocan a la puerta. Ahí, es un viejo amigo mío. Pero qué facha trae, Dios mío! Ciertamente los zapateros no siempre visten bien; pero éste de seguro viene *bola*, y a sablearme, ¡a mí!.....

Se sienta a mi mesa y, sin hablar, de repente, rompe a llorar. Bueno, la carne se me atora, la fruta se me agría y la leche se me hace *requazón*. ¿Ha visto Ud. llorar a un hombre?

—Lo peor, viejo, es que ya llevamos dos días de no probar bocado. Mi mujer no halla trabajo. Hace dos semanas me despidieron del taller, y ando en camiseta porque ya vendí la última de mis cuatro camisas que tenía.

Por fortuna mi mesa es tan pobre como ancha: en olla caben todos los miserables que llaman a mi puerta, a la puerta de su hermano. Por esa puerta salen tan aliviados como rabioso salió más de un altivo pedante.

Y a ello debí que me bajara el nudo que en la garganta me puso aquel hombre con su llanto de hambrienta humillación.

j. c. r.

MOTIVOS DEL MESON

por Mercedes MAITI

6—

MUERTE!

HAY enfermo en el cuarto No. 10.

Los jarros de aguas cocidas hacen turno en la mesa mugrienta.

Los frascos polvosos, escurren las últimas gotas de elixir.

Rondando la cama cabriolea la muerte y ante el crucifijo la candelita llora.

El pecho podrido del enfermo ya no cobra fuerzas para la dar tos... Y en la garganta el bacilo de

Koch está ejecutando su marcha triunfal.

xxx

La acción ha huído del puñado de huesos que yace en la cama.

Y sólo en las órbitas campea la lucha.

«...Está con los ojos.... abiertos.... a... bier... tos...»

Mientras las pupilas copian a la imagen macabra de la muerte.

17 Sep. 1930.

7—

LLUVIA

El cielo está roncando... Las nubes han velado las estrellas.

Solamente los rayos blanden sus espadas de fuego y los relámpagos parpadean en el firmamento.

Un ejército de gotas ha invadido los tejados...

No bailan; están marchando.

Quiere apagar con su ruido monótono, la triste pena que se retuerce bajo las tejas del mesón.

Las bujías eléctricas están apagadas. La obscuridad, hecha dolor negro, envuelve esta ciudad que se cuece en la miseria.

Madre e hijos están contritos, arrepentidos del pecado de los parias. Sobre la sien enrollan la PALMA BENDITA, y pretenden ahuyentar los rayos con las palabras del «TRISAGIO».

Los chiquillos hacen rueda alrededor de la madre anémica.

El candil de manteca está asustado y quiere extinguir su luz amarillenta.

Una hora de lluvia. El frío invadió el cuarto...

18 Sep.

Pasa a la pag. IVa. 1a. col.

Historias Baladías

II

Piltrafa Humana

¿No es también *historia* esa mujer que me obliga a detenerme primero; a volverme y seguirla después? ¿Una mujer, he dicho?

¡Si *eso* no es mujer: es piltrafa humana, porquería andando!

Esa *piltrafa* ha tocado en vano en muchas puertas, alargado la mano pedigrüña a muchas señoras de la caridad, mirado con dolorida y suplicante mirada a muchas madres felices que bien *pr-dieron mirar* y no quisieron mirar.

¿A qué se reduciría la existencia de los pocos felices, de los pocos hartos, si *mira-sen* a los muchos desgraciados?

Mejor es *pasar*, y *vivir*, y *gozar*, sin *mirar* el dolor ajeno.

Francisco Luarca.

Tataré esta mañana de resumir mis charlas de la semana pasada y si queréis comprender con claridad mis palabras es preciso que vengáis realmente dispuestos a ello. Usaré palabras corrientes, pero depende de vosotros que hagáis con ellas barreras o un puente para pasar al otro lado. Alguna de mis afirmaciones puede parecer dogmática, mas si la escucháis sin prejuicio veréis que tiene su origen en la plena comprensión y en la experiencia de la vida.

Todos los hombres de este mundo se ven cogidos en la confusión y en el tumulto de la vida, en la lucha y en la intriga constante. Para comprender su significado tenemos que asirlo primero intelectualmente y después poner en práctica nuestras propias teorías intelectuales. El que construye un puente entre sus pensamientos y sus actos, ese es el hombre verdaderamente culto. Y como primero viene el pensamiento es muy necesario que sea verdadero. Por lo tanto debéis abordar el problema con una mente clara y sintética, libre de prejuicio, vanidad y superstición—una mente que esté pronta a comprobar hasta la verdadera raíz de las cosas y no limitarse a arañar la superficie. Tenéis que hallar lo que se propone esta vida que está centrada y enfocada en cada individuo, lo que persigue y cómo puede abrirse paso a través de las irrealidades, de las actividades contradictorias y de las ilusiones que le circundan. Como el pájaro que en la tarde sigue su camino, a través del ruido y la confusión de la ciudad, hasta su nido, así cada cual tiene que hallar el propósito final de la vida,—la meta en donde está el principio y el fin de todas las cosas.

Para llegar a esta verdad debemos poder hacer preguntas que no sean tendenciosas. Me gustaría que examináseis lo que digo inteligentemente de verdad; considero inteligente al que recoje lo esencial y deja lo no esencial. Cuando por medio de esa inteligencia hayáis atraído lo esencial, tenéis que asimilarlo, es decir, vivirlo. La principal dificultad al tratar de comprender la verdad consiste en que cada investigador tiende a interpretarla por anticipado según su propia manera de ver. Lanza una teoría a la cual se ajusta en lugar de ajustarse a la verdad, y así tenemos innumerables tipos de lo supuesto «espiritual». Uso la palabra «supuesto» expresamente.

Por ejemplo: hay la supuesta espiritualidad del ascetismo. Está incrustada en la mente de muchos la idea de que ser asceta es ser espiritual. Pero un asceta no es en realidad otra cosa que un hombre que siente horror al mundo. Lo odia porque no lo puede comprender, y lo abandona porque no puede conquistarlo. Es un hombre que rechaza el mundo y todas las experiencias que le ofrece. En suma, es un individuo que rechaza la vida.

Hay también el tipo de espiritualidad que espera la intervención milagrosa que le libre de las luchas y sinsabores de la vida. En lugar de esforzarse por ir hacia la regeneración, quisiera el hombre que ocurriese algo de repente que cambiase totalmente su visión mental. En vez de conquistar el dolor, le gustaría que una Mano de lo alto calmase el dolor de su corazón y la fiebre de su mente llevándole de este modo la paz.

Hay, además, el tipo que trata de imitar. La imitación jamás conseguirá la belleza, puesto que es contraria a la vida. Toda imitación es mecánica; pertenece al mundo de la ortodoxia, de la tradición y de la limitación,—al mundo de la corrupción.

Finalmente, hay el tipo que pretende evitar la comprensión real y se refugia en un sistema intelectual. Todos los sistemas son invenciones de la mente. La vida no está sujeta a sistema, porque está siempre en movimiento: siempre luchando y creciendo. Sistematizarla, pues, es atarla y negar por lo tanto su calidad vital. Por ese motivo el intelecto puro nunca puede comprender, ni tampoco su antítesis: el sentimiento puro. Para comprender se necesita fuerza; pero es sentimentalismo el débil siempre.

Para alcanzar la verdad tenéis, pues, que barrer todas estas supuestas espiritualidades. No erijáis un tipo y tratéis de ennobleceros imitándole. La investigación de la verdad no debe ser agobiada con preconcepciones. Tiene que estar libre de las limitaciones impuestas por la tradición, por las circunstancias y por los sistemas intelectuales. Comienza por la autoinspección. *Pasa a la IVa. pag. 11a. col.*

La Voz de la Naturaleza

por Abelardo MOLINA

Es admirable. El rosal no se cansa de dar rosas. A cada amanecida nuevas corolas se abren a la gracia de la luz, al beso del sol. Y nosotros ¿por qué no aprendemos esa cotidiana lección?

¿Por qué nos sentimos agobiados y tristes y nos volvemos pesimistas y desilusionados y maldecimos la vida?

Es que somos ciegos y sordos a la voz de la Naturaleza. Soberbios y vanidosos, en la creencia de que somos superiores, pretendemos ir sin guía, por sendas opuestas a ella.

Maestra sabia y magnífica, en perenne sonreír, nos abre siempre los brazos, amorosa y buena, y en el pájaro y en la flor, nos muestra la clave de la vida.

Seamos como las Gemas

Seamos como las gemas: concreciones luminosas que incansablemente ponen caricias de luz en las pupilas.

Si todos estuviéramos poseídos de este sentimiento nuestra ansiedad más grande fuera ser todos luz, sería mos mejores y la humanidad marcaría una de sus más bellas evoluciones.

Compenetrados del deseo de ser buenos todo lo haríamos plenos de amor y en vez de apreciar, como ahora, un enemigo en cada hombre, veríamos a un hermano, no reconoceríamos fronteras y nuestra patria sería el mundo.

El ánimo se contrista al comprender la imposibilidad de triunfar por el bien.

Se nos dice: es ridículo ser oveja donde todos son lobos.

A pesar de ello nosotros creemos en la bondad como virtud intrínseca y no como simulación. Pues es la única que puede hacernos con fraternizar y unirnos en indisoluble abrazo.

Quiero tu Bien

Para tí, hermano, todo el bien posible. *Pasa a la IVa página IVa. col.*

Lo que se nota no es el frío; lo que se nota son los años.

ooo

Hay una etapa en la vida en que ya no nos interesa estrenar nada, y preferiríamos llevar trajes y zapatos que no delataran su escandalosa novedad.

ooo

Los neurasténicos son tontos que se han pasado de listos.

ooo

La humanidad está ahora decididamente por la goma. Goma en los trajes

y en los zapatos, suavizando los movimientos.

Sólo falta engomar las lenguas que a pesar de los adelantos siguen con la misma aspereza.

ooo

Los comerciantes en vinos y aceites tienen su capital líquido constantemente.

ooo

Los alemanes toman cerveza, pero los prusianos según dicen, toman ácido prúsico.

Patinazo.

El Chiste Diario

EL ULTIMO DESEO
Van a ahorcar a un barbero y el confesor le dice que se conceda su última voluntad.
—Pida usted lo que quiere, hermano.
—Que me traigan a mi abogado, que lo voy a AFEITAR.

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS

Se curan tomando papeles de

AMIBIASA

La medicina para niños y grandes. Búsquela en toda farmacia.

DEPOSITO: FARMACIA GUSTAVE San Miguel.

Colaboración de nuestras lectoras

Diputados Laboristas y el Presidente Araujo

Hemos recibido la siguiente carta:

«San Salvador, 16 de junio de 1931.—Sr. don Alberto Guerra Trigueros.—Ya que Ud. es tan generoso que le concede una página en su diario a la mujer, para que dé a conocer sus ideas, le aplico publicar lo siguiente: Ingrata impresión ha causado en el público, la carta de los diputados laboristas, al Presidente don Arturo Araujo.—Y esos diputados, se llaman padres de la Patria y tratan de dividirla!

Los actuales momentos son para trabajar por la unión de la familia salvadoreña.

Deben colocarse en los empleos públicos, a hombres que no tengan sombras en su vida pasada y que sean aptos y no importa el partido a que hayan permanecido porque en la actualidad no hay más que salvadoreños. No parece sino que los señores laboristas quieren hundirse y hundir en la sombra al Sr. Presidente, como se hundieron en la ignominia Quiñónez y Meléndez con su Liga Roja.

Afortunadamente el Sr. Araujo se encuentra al principio de su administración y con su sano criterio puede salvar las dificultades que se le presentan.

La mujer salvadoreña está cansada de observar la pequeñez de alma con que proceden muchos salvadoreños; ella quiere acciones nobles y generosas para que se levante muy alto el honor Nacional.

Ud., señor Director, comprenda mejor que nadie, que lo que necesitamos es moralizarnos en todos los actos de nuestra vida. Siga Ud. predicando en su periódico a fin de salvar a la patria.

Su Affma. S. S.
Policarpa.

RIZADORES DE PESTAÑAS KURLASH



Se coloca la pestaña en la ranura, se aprieta cual si fueran tijeras, se mantiene la pestaña dos minutos así prensada, y queda completamente volteada para arriba, apareciendo mucho más grande y espesa, y los ojos parecen grandísimos y de una belleza insuperable. Todas las artistas de cine usan estos rizadores, y gracias a ellos, el público les supone ojos inmensos y bellos. La presión la hace una cinta de hule, por lo que la pestaña no sufre en absoluto.

DISTRIBUIDORES:
Sánchez & Co.
El Emporium No. 11

Chicago, junio 16.—Parrama». En una habitación a oscuras proyecta sobre una pantalla distintas luces de colores subidos y pálidos que, en combinación con la música y los perfumes esparcidos, se espera siga dando en otros casos los mismos resultados satisfactorios.

A los enfermos se les lleva en grupos de cinco a dicha habitación y con ésta perfumada por esencias escogidas, se les hace escuchar la música que de antemano ha sido objeto de un diagnóstico cuidadosamente estudiado. En la pantalla, mientras tanto, aparecen los colores variados del «Colorama».

El nuevo equipo, donado al hospital por Samuel Insull, el magnate de la bolsa, se denomina «Colorama».

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.

4ª Calle Oriente, N° 43. — Teléfono 716.

Dr. Cristo M. Dada

MEDICO — CIRUJANO

De la Facultad de Paris

CLINICA MODERNA PROVISTA DE APARATOS ELECTRICOS MODERNOS

CONSULTAS: AVENIDA ESPAÑA
De 2 a 6 p. m. Número 15.
Contiguo a PATRIA

TELEFONOS 856 y 807

FARMACIA CENTRAL

J. M. CASTRO & CO

TELÉFONO N° 2-3

Crema Griega "FRODITA" maravillosa preparación que tiene la virtud de endureceren poco tiempo los senos de las mujeres.

Crema Cosmética "MIMOSA" da flexibilidad a la piel e impide la formación prematura de arrugas.

nit. p. m. j.

BANCO DEL PUEBLO

El viernes veintiseis del corriente mes de junio, se verificará en este establecimiento, el remate público de todas las prendas que no estén debidamente refrendadas.

R. RODRIGUEZ,
GERENTE.

San Salvador, Junio de 1931.

Oporto
Jerez Tres Palos Cortados
Manzanilla
Moscatel

Vino de pasas
" " Consagrar
" " Negro Dulce

APERITIVOS
Vinos de Mesa
Blanco y Tinto

Dada Hnos. TEL. 9-6-1



Brisas del Campo

Jabón de Tocador

Delicioso como una muñona en las praderas y su suplemento de calidad igual

Polvos para la Cara

Brisas del Campo

F. WOLFF & SOHN
K'ARLSRUHE - ALEMANIA

Agentes Generales para el territorio **SAUERBREY Y COMPAÑIA** San Salvador Portal Occidental

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos en entera satisfacción.

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-91.
Suscripción Mensual: C. 1.25

ARCHIVO LEGISLATIVO

El español! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL Domingo 21 Noche

PIELES

para

CALZADO

De Calidad Garantizada

Precios muy Baratos

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHICHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890

USulután

SAN MIGUEL

SAN VICENTE

SONSONATE

SAN SALVADOR

majs

POR-MAYOR Y DETALLE

POR-MAYOR Y DETALLE

Viene de la 1a. página

guntaba intrigado don Manuel.

-Pues como el sábado habían pagado, se fué al estanco a comprar una botella, y estando allí llegó Crispín a cobrarle una peseta que le debía y entonces Juan, que ya estaba boteado, le dejó ir unos planazos... Al ruido llegó la patrulla y se los llevó.

-Entonces me acordás mañana para ir a sacarlos.

-No se me olvida, patroncito.

Todos los mozos, después de haber estado platicando otro rato se han ido a acostar y un profundo silencio sustituye a la algazara de hace un momento.

x x x

Al día siguiente el pa-

dad, para que florezca en todos los corazones.

I D E A L

Concepción luminosa, del espíritu. Eres la fuerza propulsora que impele hacia adelante, que proporciona energía, que da vida.

Eres la estrella que en la lejanía fulgura, llenando de claridad la senda que conduce a la cima soñada.

Alteando sin cesar en el cerebro, vibrando permanentemente en el corazón, estremeciendo constantemente el alma, eres la fuerza taumatúrgica que eleva y magnifica.

Cuando se siente así el ideal, cuando se entrega a él la conciencia toda, no se encuentra ningún obstáculo imposible, ningún valladar que detenga, ninguna contrariedad que desanime. Se va sereno, confiado, lleno de fe, con la mirada fija en lo alto, haciendo caso omiso de todo lo pequeño.

El ideal así alimentado, noche y día, sin desmayo, sin desesperanza alguna, en un ascenso perenne conduce insensiblemente al triunfo, donde la gloria con sus manos blancas e impolutas, corona la frente de los elegidos.

IDEAL, concepción luminosa del espíritu, eres la fuerza propulsora que impele hacia adelante, que proporciona energía, que da aliento, que da VIDA.

La voz de la . . .

Viene de la 1a. página

Desde el fondo del corazón se eleva una plegaria silenciosa. Que El Donador Supremo, derrame en tu senda su luz que es diaphanidad en el pensamiento, bondad en el alma, dulzura en la palabra, serenidad en la conciencia.

En esta hora de sincera y profunda meditación, depurados mis sentimientos, sutiles fragancias han exhalado las rosas del jardín interior.

Amándolo todo he empezado a comprenderlo todo, para llegar a perdonarlo todo. He registrado mi memoria con mirada zahorí, a la claridad de este anhelo santo y bello, y los recuerdos dolorosos que la malevolencia de alguien allí dejara se han desvanecido, surgiendo en cambio, simientes de simpatía que irradian hacia todos los rumbos del horizonte en un intenso deseo de confraternidad.

Anuncie Ud. en PATRIA

Espantosa!

Aterradora!

Horrorizante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL

Domingo 21

Noche

da cesará de ser tiránica, pesada, esa cosa confusa que es para la mayoría de nosotros, y se convertirá en una serie de oportunidades para crecer hacia la perfecta plenitud.

El objetivo de la vida no es, pues, algo lejano que haya de ser conseguido en un futuro distante sino que ha de realizarse de momento en momento, en este AHORA que es toda la eternidad. En esta realización cada momento interviene el futuro; os hacéis maestros del mañana por lo que sois ahora. Para comprender la vida y vivirla con discernimiento tenéis que libertaros de todas las ilusiones que proyecta el deseo en su afán de crecer. Esto quiere decir que debéis libertaros del temor, pues todas las ilusiones nacen de él. Conseguida la impavidez comprenderéis claramente lo que realmente busca el deseo y cómo puede alcanzarse su finalidad. No debe haber divorcio entre los deseos y las acciones de quien busca la felicidad y sabe lo que busca. Sabiendo lo que realmente necesita el deseo, lo traducirá en acción diaria. En otras palabras: todas sus acciones serán una demostración del equilibrio de la razón y del amor que es el verdadero objetivo del deseo, o sea la liberación de la vida.

Motivos del me...

Viene de la 1a. página

CAMINO

El auto, cuadrúpedo de pies redondos y cascos de hule, viene tragando distancias y clavando en el aire la saeta de su pito.

«¡VIA...!»—dice. Y los caminantes se agarran de los cercos para recibir el baño de polvo.

Una cadena de bestias humanas se está deslizando por el camino de polvo blanco.

HOMBRES, MUJERES, NIÑOS Y ANCIANOS.

Día de trabajo. Llevan frente a los SEÑORES.

Mujeres encinta, vienen de muy lejos, a pie, cargando un canasto con penas...

Hundiendo la cabeza, desfilan los niños sin infancia...

Y los viejos, que debieran estar añorando, toman parte en la cadena de galeotes...

Conversan de las malas ventas, del mal marido, de las penas, mientras las enaguas largas bogan en el polvo menudo.

Los niños no rien... En las frentes han ceñido la arruga del que sufre...

Bello el camino: ARBOLES, FLORES Y MARIPOSAS...

Y entre músicas, colores y perfumes desfila el rosario de sufrimientos.

Van sordos y ciegos a estas bellezas, como los galeotes de las barcas romanas que no admiraban la elegancia externa de las galeras incubadoras de tormento.

21 Sep. 1930.

Anuncie Ud. en PATRIA

KRISHNAMURTI . . .

Viene de la 1a. página

¿Cuál es vuestro interés particular y qué es lo que realmente buscáis: ¿Es comodidad, o crecimiento? Para descubrir esto mirad cuáles son vuestros deseos—los vuestros, entendiéndose bien, no lo de otro cualquiera. Es inútil perder el tiempo sobre lo que otro piensa, o que imagináis que piensa—porque nunca lo sabréis. Escudriñaos a vosotros mismos.

Ahora bien; el deseo en contra de la general creencia, es la posesión más preciosa que tiene el hombre. Es la eterna llama de la vida, es la vida misma. Cuando su naturaleza y funciones no son comprendidas se convierte, sin embargo, en cruel, tiránico, bestial y estúpido. Por consiguiente, os conviene no matar el deseo, como intenta la mayor parte de las gentes espirituales del mundo, sino comprenderlo. Si matáis vuestro deseo seréis como rama marchita de un árbol placentero. Hay que mantener el crecimiento del deseo, y que halle su verdadero significado por medio del conflicto y la fricción. La comprensión no puede venir sino por el conflicto constante. Esto es lo que no ve la mayoría; cuando aparece el conflicto y el dolor que nace de él, inmediatamente se busca el consuelo; el consuelo a su vez engendra el temor; el temor conduce a la limitación y a resguardarse al amparo de tradiciones establecidas. De aquí nacen los rígidos sistemas de moral que fijan lo que es y lo que no es espiritual y en qué consiste la vida religiosa. El miedo a la vida es lo que produce los guías, instructores, gurús, iglesias y religiones. Permitidme: yo sé.

Ninguna de estas cosas satisfarán a la mente que realmente quiera, que se halle verdaderamente en rebeldía. En cuanto tenéis miedo sentís el deseo de acomodaros, de escuchar a todo el mundo, de convertirlos en una máquina, en un tipo. Todo esto no es más que contracción, y la contracción es muerte lenta. No es por este camino por el que el deseo ha de alcanzar alguna vez su plenitud. El crecimiento no puede llegar sino por la liberación del deseo; aquí liberación significa libertarlo de todo temor y, consecuentemente, de la crueldad y la explotación que resultan del ansia de comodidad, que es el refugio del miedo. Y esto, a su vez, sólo se conseguirá destruyendo el egoísmo en el deseo, en contacto con la vida misma. Únicamente de este modo se alcanzará la realidad que es la verdadera consumación del deseo. Así, crecer es, ciertamente, aprender a amar cada vez más, y a pensar más y más impersonalmente, por medio de la experiencia.

El deseo, libre de sus limitaciones y de la ilusión del temor, se convierte en gozo, que no es sino el verdadero equilibrio de la razón y del amor. Siendo al principio personal, limitado, impaciente, consultivo, crece por el sufrimiento hasta llegar a incluirlo todo y a ser como una puesta de sol que da y no pide nada en cambio. De igual manera, por la experiencia continua, seleccionando, asimilando y rechazando, llega el pensamiento a ser cada vez más impersonal. Cuando ambos, el pensamiento y el deseo, se han purificado, obtenemos el perfecto equilibrio y armonía entre los dos, que es el cumplimiento de la vida que llamamos intuición. Esta vida purificada es la más alta realidad, y afirmo que, más tarde o más temprano, todo hombre y mujer tiene que conseguirla. No está reservada para unos cuantos, porque la vida no es posesión de minorías. Lucha por realizarse en cada ser humano, y el sendero para esta realización es el mismo en todos los casos: el esfuerzo, la selección, el conflicto y la lucha.

Ahora bien, yo afirmo que esta más elevada realidad es una cosa que yo he alcanzado. Esto no es, para mí, un concepto teológico. Es mi propia experiencia vital, definida, real, concreta. Por lo tanto, puedo hablar de lo que es necesario para su logro y digo que lo primero es reconocer exactamente lo que el deseo desea llegar a ser, para su cumplimiento; después disciplinarse de modo que en cada momento esté vigilado el propio deseo y guiado hacia aquel amor y pensamiento impersonales que lo abarcan todo, que será la verdadera consumación del deseo. Cuando hayáis establecido la disciplina de esta constante atención y vigilancia sobre todo lo que pensáis, sentís y hacéis, la vi-

trón va al pueblo a sacar los de la cárcel.

Es domingo, y la cantina del lugar, donde entre trago y trago los mozos comentan los sucesos de la semana, está llena. Juan, el hombre pendenciero y borracho, está ahí saboreando un trago del curado.

De pronto entra Crispulo, el capataz, y se dirige a Juan:

—Mirá, vos, andáte con cuidado porque Crispín tianda buscando y dice quioy se las pagás...

—¡Ah, sí!—contesta el aludido acariciándose el reluciente colín que le pende de la cintura—que venga y... veremos!

De pronto unas voces aguardentosas previenen a Juan de que viene Crispín:

—¡Ah viene Crispín, Juanoooo...

En efecto, con un golpe se abre la persiana de la cantina y penetra Crispín, machete en mano, buscando a Juan con la vista; al divisarlo se le va encima pronunciando estas palabras:

—¡Agárrate los calzones, desgraciado, porque auras te morís...

Y le avienta el primer machetazo con la furia de un salvaje.

Juan se revuelve y con un estirón digno de un gato le señala el rostro con una ancha y honda herida. Crispín quiere parar el golpe con un furioso mandoble que le acierta a Juan en la mano izquierda volándole dos dedos.

Mientras tanto la guardia, atraída por el chi linchi lin agudísimo de los corvos, llega al sitio de la refriega a punto de recoger a Juan, mientras Crispín procura en vano escapar de las manos de la autoridad...

x x x

De la lucha y de la muerte de Juan no quedan más vestigios, al cabo de unos días, que una familia cubierta de luto y de odio y un hombre que irá a podrirse a las mazmorras de la Penitenciaría.

Y todo por el alcohol!

alberto chaparro mena.

San Salvador, mayo de 1931.

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN

'EL LOUVRE'

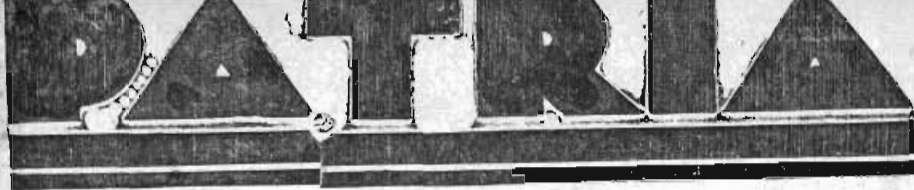
ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasburn e Hijos.

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos la publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

ARCHIVO LEGISLATIVO



Ayer lo dijo en la Asamblea el doctor Miguel Tomás Molina

PROBLEMAS ECONOMICOS

NUESTRO SISTEMA MONETARIO

Por Atilio Pacheco González.

En "Opinión Estudiantil" del sábado recién pasado, aparece un artículo sobre nuestro sistema monetario, titulado: "Volveremos al Talón de Plata"?

porción, pero recibida hasta en un 10 por ciento, tal como lo ordena nuestra Ley Monetaria. O también, aceptarla en cualquier cantidad, pero de acuerdo con su valor intrínseco y según las cotizaciones que pueda dársele.

Ciertamente, todos los países tratan en la actualidad de adoptar el talón de Oro, y hasta en los países bimetalistas ese sistema funciona de hecho.

Nuestra nueva Ley monetaria autoriza al Gobierno para acuñar moneda de plata auxiliar hasta en un 10 por ciento del valor total de la circulación fiduciaria.

Al establecer el Gobierno el talón de plata, indudablemente nos presentaría una moneda legal, por su fino y por su peso; y para que una moneda pueda tenerse como tal, debe poseer un valor metálico rigurosa mente igual a su valor nominal.

Sabe el Gobierno a cuánto asciende la existencia de plata actualmente? ¿Llega esa existencia al límite señalado por la ley? Esto es lo que debe saberse para poder juzgar si conviene o no, la acuñación de más moneda de plata auxiliar.

Si se adoptara el régimen bimetalista, tampoco se beneficiaría nuestro pueblo, porque estando en la Emisión de Billetes en poder de Bancos particulares, estas instituciones serían las únicamente favorecidas, pues el respaldo de billetes los podían tener en plata en vez de oro.

Indudablemente el Estado saldría de apuros con la acuñación exagerada de moneda de plata, pues sus deudas pendientes y sus futuros pagos, los podría hacer con una moneda que le cuesta muy poco.

Atilio Pacheco González. S. S. Junio 17, 1931.

El Gobernador de Santa Ana Desmiente a "Defensa Nacional" ACLARACION NECESARIA

He leído en el periódico "Defensa Nacional" número 15 del primero del corriente mes, un artículo denominado "Taylorismo", en el que aludiendo a nuestra conversación sobre tópicos de finanzas aparecen como mías las palabras que aluden, de manera directa, a la Auditoría General de la República, cuya labor ha sido justamente apreciada por la generalidad y yo no puedo juzgar en esa forma, tanto por no inmiscuirme en esos trabajos sobre el Presupuesto Nacional, como porque en el curso de nuestra plática no juzgamos que la Auditoría ha perdido el tiempo derrochando el dinero, como erróneamente aparece en el artículo antes referido; de consiguiente, declaro categóricamen-

te que no he dicho nada sobre la labor y competencia de la aludida institución, ahora a cargo de mi apreciable amigo don Héctor Herrera. Si bien es cierto que algunas veces en pláticas amistosas y conversaciones amigables he dicho algunas palabras sobre asuntos financieros, como comprendo que tales opiniones no han de formar una base, he rehuido en absoluto hacer alusiones, tanto a los amigos, como a las instituciones del Supremo Gobierno.

La Reacción Clerical en el Brasil

Río de Janeiro, mayo—(A. B.) Está en manos del señor Getulio Vargas, para ser firmado, el decreto elaborado por Francisco Campos, Ministro de Educación, que hace obligatoria la enseñanza religiosa en las

escuelas. En los círculos intelectuales de Río de Janeiro se esboza ya un fuerte movimiento contra ese acto, considerado como el más clamoroso atentado a la libertad de pensamiento. Sin comentarios...

Concierto a los Estudiantes Universitarios Esta Noche

A continuación damos el programa del concierto que los artistas de la marimba "Sonora" obsequian a los estudiantes Universitarios, hoy a las siete y media de la noche, frente al edificio de la Universidad Nacional.

Conferencia del Profesor Ricardo Vides en el Instituto Decroly

El profesor Ricardo Vides, miembro de la AMES, dará mañana a las 8 p.m.—en el Instituto Decroly—una conferencia sobre asuntos educacionistas de actualidad.

- 19—26 de Mayo, marcha, primera vez, por el estudiante de medicina Tomás Jiménez. (Marimba). 29 Parece Amor, Fox trot (Jazz-Band) 39 Si Yo Fuera Rey, Obertura (Marimba) 49 Nueva Manera de Amar, (De la película "El Gran Charco") Fox Trot (Jazz Band). 59—Juramentos, Danzón (Marimba). 69—Confesión, Fox Trot, (Jazz-Band) 79—It Happened in Montevideo (De la película "Rey del Jazz") Extras. Luis A Polío, Director. Con este concierto dedicado a los universitarios, los artistas de la marimba "Sonora", han querido estrenar su instrumento.

Entre otras cosas narrará lo hasta hoy realizado por él en el «Colegio José Ingenieros», que dirige en la ciudad de Santa Ana. Se invita a los profesores de la capital para que asistan a la mencionada conferencia.

Alquile su casa hoy mismo, anunciando en nuestra sección de anuncios económicos. Solo le cuesta unos centavos.

Quiere aumentar de peso? No tome drogas y coma lo más que pueda Pan Victorias. El mejor remedio contra el raquitismo es este: Pan Victorias por la mañana, Pan Victorias a media mañana, Pan Victorias al medio día, Pan Victorias por la tarde, Pan Victorias a media tarde, Pan Victorias en la noche, a la hora de la cena. Santo Remedio.

FOTO-ELECTRICA Obsequia 2 retratos grandes cada mes

A LOS ANUNCIANTES A LOS CONSUMIDORES A TODO EL MUNDO

A partir del día 26 del corriente, en la cuarta página de PATRIA, se comenzará a publicar una sección de anuncios económicos, ocasionales y fijos, clasificados por secciones. La capital de El Salvador ha tomado tal incremento en los últimos años, sus actividades comerciales han aumentado tanto, que se impuso en un periódico como PATRIA, de dar una buena parte de sus columnas a servir de intermedio entre todos aquellos que tienen algo que vender, algo que comprar, entre todas aquellas personas que necesitan, un alquiler o vender su casa, su automóvil, su piano, etc., etc.

De acuerdo con esto y tomando en cuenta la situación económica, hemos dispuesto que la inserción de estos anuncios económicos solo cueste el interesante e insignificante suma de quinientos centavos. Por solo quinientos centavos Ud. podrá decir cuanto desea al mundo. Mientras tanto, y con el fin de dar a conocer la eficacia de esta clase de anuncios, publicaremos GRATUITAMENTE, cuantos anuncios económicos se nos envíen, antes del día 26 de este mes. Procure que su anuncio no tenga más de 10 palabras.

LADRILLOS DE CEMENTO \$55.00 TIPO CORRIENTE MILLAR A. & A. FERRACUTI. TEL. 245.

A las 3 y 20 minutos de la tarde hizo ayer su ingreso al salón de sesiones de la Asamblea el doctor Miguel Tomás Molina, con el objeto de rendir su declaración en el proceso que se instruye contra los ex-presidentes de la República Jorge Meléndez y Alfonso Quiñónez Molina. Acompañaban al doctor Molina don Rubén Humberto Dimas, don Arturo Ticas, don Gonzalo Funes p., y los doctores Miguel Coto Bonilla, J. Antonio Pinto Lima y Gonzalo Funes h.

El diputado Armando Chacón, Secretario de la Comisión Especial, empezó a leer a las 3 y media la acusación del Representante santaneño José Cipriano Castro. Después continuó con la declaración rendida por el doctor Guillermo Trigueros. Así que se hubo terminado la lectura, el doctor Carlos Varona, defensor de los indicados, pidió al Tribunal que preguntara al doctor Molina si tenía inhabilidad legal para declarar como testigo. El deponente contestó que no.

Luego comenzó a dictar su declaración. Dice así: Que es pariente del doctor Alfonso Quiñónez Molina en segundo grado de consanguinidad y en quinto de afinidad. Que pertenece al Partido Constitucional del cual fué su candidato. Que iniciados los trabajos de la campaña electoral de 1922, debido a la premura del tiempo tuvo que hacer una excursión de propaganda por los distintos departamentos de la República, comenzando por Sonsonate a donde llegó poco más o menos el 19 o 20 de noviembre. De ahí pasó a Santa Ana y luego a Ahuachapán en donde encontró dos agrupaciones adversas a su Partido, pues por la noche, en los momentos en que daba una conferencia don Rubén H. Dimas en la esquina del hotel que posaban, y en presencia de lo principal de la población de Ahuachapán, los 2 grupos adversos y por calles distintas se lanzaron sobre ellos, capitaneados según se dijo por algunas autoridades, entre ellas un Diputado de apellido Paredes. Que estos dos grupos veían armados con machetes, revólveres y piedras, pero el señor Dimas dirigiéndose a ellos los arengó y se detuvieron como a media cuadra de distancia. Que continuada la conferencia por haberse restablecido la calma, volvió todo el auditorio y concluida que fue, entraron el hotel. Que allí estaban cuando desfilaron a presencia de ellos los 2 grupos, dentro de los cuales había algunos individuos, por cierto muy pocos, que les dirigían insultos. Que temerosos de que se repitieran las amenazas de esos dos grupos, el declarante habló por teléfono con el Señor Ministro de Gobernación doctor Arturo Argüello Loucel, a quien expuso lo ocurrido, manifestándole este que el señor Gobernador don Francisco Boquín le había informado de manera muy diferente lo que había pasado, y que él por su parte tenía que dar más crédito a lo que había dicho la autoridad. Que regresado a esta capital se dispuso hacer una excursión por los departamentos de Oriente, comenzando por San Vicente en donde tuvo informes

Previsión al Público El Ministerio de Hacienda, pone en conocimiento del público en general, que no se hace responsable de recibos que le envíen para su pago bajo sobre. Se hace esta advertencia con el fin de evitar enojosos reclamos que solo hacen desatender los innumerables asuntos en tramitación. Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio: San Salvador, tres de junio de mil novecientos treinta y uno.

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llevar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
Avenida España, 15,
San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____
(f) _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

Sin recargo envíenos Diario a cualquier parte dentro y fuera de la capital

DEL RUMOR DEL MUNDO

(PRENSA ASOCIADA)

INGLATERRA

Salvadora enmienda legal

Londres, 18.—El Gobierno se resolvió a aceptar la enmienda de la ley al impuesto territorial, propuesta por los liberales previa reconsideración y modificación de ciertos detalles, conjurando así la crisis en el Parlamento inglés.

Alrededor de lo mismo

Londres, 18.—Capital del Reino Unido está a la expectativa del debate y el voto de la Cámara de los Comunes. Los delegados revisaron la enmienda propuesta a la ley de impuesto territorial, propuesta por el partido laborista liberal. El Presidente mandó suspender la discusión por no estar la técnica de la enmienda propuesta, de acuerdo con las leyes ya existentes, y por consiguiente solicita se cambien los párrafos defectuosos, quedando la discusión de la ley aplazada para la semana entrante.

ALEMANIA

Bruening derrotó a los ancianos

Berlín, 18.—El Consejo de los ancianos del Reichstag ha sufrido una derrota cuando propuso llamar al Reich a sesiones extraordinarias, dando a Bruening una gran mayoría de votos significando para éste, completa victoria.

No quieren convocatoria

Berlín, 18.—Bruening notificó al Reichstag que el Gabinete dimitirá si se convoca a los diputados a sesiones extraordinarias.

ITALIA Y OTROS

El Papa y la expulsión de Monseñor Segura

Ciudad Vaticano, 18.—El Papa ha dado instrucciones a Tedeschini, Nuncio en Madrid, para que proteste ante el Gobierno por la expulsión del Cardenal Segura. Le dijo que recordara al Gobierno Español, que el cardenal era mensajero del pueblo español católico ante el Papa, que al proceder así contra el Cardenal, se ofendía a los católicos de España en particular y a los del mundo en general. La protesta publicada en el Observatorio Romano, niega que el Cardenal haya entrado secretamente, teniendo su pasaporte en orden.

Otro Rey muerto

Belgrado, 18.—Se rumora

con insistencia que ha muerto el Rey de Albania, Achmed Zogu. No se ha querido dar tal noticia por temor a complicaciones internacionales.

Se asegura el partido laborista inglés

Ginebra, 18.—Los 3 miembros laboristas del Parlamento que estaban aquí en las conferencias, partieron en aeroplano para Londres a fin de votar esta noche. El Gobierno de Londres les dijo que era innecesario su regreso por haberse puesto de acuerdo con el partido liberal, asegurando de esta manera la permanencia en el poder, del partido laborista.

Juan Bisonte se hace rogar...

Caracas, 18.—El Ministro Yanez publicó la noticia de no haber Gómez aceptado la Presidencia interna debido a las difíciles circunstancias que atraviesa el país. De buena fuente se sabe que el Congreso insistirá en que Gómez acepte.

Dimite el Gabinete austriaco

Viena, 18.—El Gabinete dimitió a consecuencia de la renuncia del Ministro de Gobernación Winklers, siendo ésta motivada por desacuerdo sobre la garantía ofrecida a deudas extranjeras. El Gobierno pidió al Ministro Ender, continuara interinamente.

La Vigilancia en las Líneas del Ferrocarril

El Ministerio de la Guerra, a solicitud del d' Fomento, ha dado sus órdenes terminantes a la Guardia Nacional, para que aumente más la vigilancia de las vías férreas, a fin de evitar a los convoyes que diariamente hacen su recorrido, toda clase de peligros, ya que se ha dado el caso de encontrar clavos en las junturas de los rieles, que gentes criminales han puesto con el objeto de descarrillarlos.

Un Artículo Dudosos de la Ley de Pensiones y Jubilaciones Vigente

El doctor López Jiménez, Subsecretario de Justicia, se ha dirigido de nuevo a la Asamblea Nacional, pidiendo se sirva aclarar el Arto. 6 de la Ley de Pensiones y Jubilaciones vigente, cuyo texto es contradictorio y dudoso.

LA VOZ DEL TERRUÑO

Suchitoto

Suchitoto, 16 de junio.—La mayoría de los miembros del cuerpo edilicio han sido llamados a la Gobernación Departamental exigiéndoles que lleven sus respectivas credenciales de regidores. De todos es sabido que las tales credenciales no están firmadas ni siquiera por la mitad de los escrutadores, por lo que siempre se ha afirmado que la Municipalidad es nula. En los diversos sectores de opinión hay expectación.

0 Sabemos que los señores Parada, Morán y Durán Uribe, como honrados que son a toda prueba, pondrán los puntos sobre las íes en el turbio asunto de un buey, que fué llevado al poste cuando desempeñaba la Alcaldía Ruperto Martínez. Es peloso que cuando pasa cierto sujeto por nuestras calles haya quienes digan: «allí va el del buey».

0 Edberto, gracioso chiquitín que alegraba el hogar de don Salomón Herrera y señora, falleció la semana pasada víctima de cruel enfermedad. A sus apesadados padres nuestra sentida condolencia.

0 En una sesión que celebró la Municipalidad, el Síndico doctor Escobar, decía: «en esto más que malicia noto yo incomprensión e ignorancia». Se pone en pie el regidor con quien rezaba la frasecita y que es tendido por un ignorantote y le dice: «es lo mismo que digo yo».

0 Muy sentida ha sido la retirada del Director de Policía de esta ciudad, capitán Félix Antonio Jaime, quien era fiel cumplidor de sus deberes y dió muestras en toda ocasión de hombre culto.

0 Encuéntrese en estado de suma gravedad el Padre Gonzalo de Córdoba, venerable anciano que como maestro ha hecho en el oriente de la República verdadera labor de apóstol.

CORRESPONSAL

La Municipalidad de la Ciudad de Ahuachapán Invita al Sr. Presidente

La Municipalidad de Ahuachapán ha invitado al señor Presidente para que se digne asistir a los festejos que tendrán lugar en esa ciudad, el 22 de los corrientes, con motivo del centenario del nacimiento del benemérito General Francisco Menéndez.



TELEFONO 378

Espantosa! Aterradora! Horrорizante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL

PRINCIPAL

Domingo 21

No. 21

LIBROS

en ninguna parte encontrará Ud. un surtido de Libros tan escogido e interesante como en la

Librería CAMINOS HNOS.

(casa salvadoreña)

Recibimos por cada correo las últimas novedades que se publican en español francés e inglés.

Prefería Ud. a los salvadoreños

DR. ROSENDO MORAN M.

Médico y Cirujano

6a. Av. N. No. 41—Tel. No. 34-5
Una cuadra al N. de la Iglesia San José.

Práctica en Hospitales de Niños de París

Rayos Ultravioletas para niños con debilidad congénita o adquirida. Extracción de adenoides y amígdalas.

de 2 a 5 pm. y especiales de 10 a 12 am. y de 7 a 8 de la noche

Consultas:

Tratamiento esclerosante de hemorroides.

ASUNTO de Gran Importancia

Influye grandemente en el éxito de todas las actividades, la buena presentación de las cosas.

Más aun cuando éstas tienen que llegar a manos extrañas.

Procure que sus Impresos:

PEPEL SOBRES TARJETAS ETC.

Estén bien impresos

La Tipografía PATRIA

Realiza todo trabajo de imprenta con nitidez, buen gusto y prontitud

SE HACEN:

Periódicos Revistas Folletos Tesis Talonarios Hojas sueltas

y cuanto trabajo se relaciona con la imprenta.

TIPOGRAFIA PATRIA

Ave. Esp. 15. Tel. 259

Lea en 2a. pág. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites»

Sastrería MITCHEL
DE
RAFAEL A. JARQUIN
Casa premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional. Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.
Precios: de acuerdo con la situación económica
4a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

BANCO DEL PUEBLO
El viernes veintiseis del corriente mes de junio, se verificará en este establecimiento, el remate público de todas las prendas que no estén debidamente refrendadas.
R. RODRIGUEZ,
GERENTE.
San Salvador, Junio de 1931.

Liga Nacional Antituberculosa
Hágase Miembro
Fije Ud. Mismo su Cuota
Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-91.
[Buzque de suscripciones en este mismo Diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25
[Cada 4 números cada número]

ta (alarga dos postales al Presidente) y sus temores de que los contrarios introdujeran el desorden en la manifestación del día siguiente, 17 del mismo mes de diciembre, que daría el Partido Constitucional, quedaron también confirmados con el siguiente hecho. Que se refiere a la manifestación de hombres del 17 de diciembre. Que en los momentos que esta manifestación pasaba frente a la casa de las señoritas Montoya, frente al costado occidental de la manzana de la Casa Presidencial, don Jorge Meléndez y el doctor don Pío Romero Bosque se encontraron en la casa que queda frente a la de las señoritas Montoya viendo la manifestación tras de una vidriera, y que entonces un individuo se acercó y rompió los vidrios. Que inmediatamente fue capturado por sus correligionarios Alberto Jiménez Escalante, Gonzalo Funes y otros más y que lo llevaron preso hasta el Primer Regimiento de Infantería. Que tiene informes de que este individuo fue puesto en libertad pues jamás se supo que le hubieran castigado. Que el día 18 puso a don Federico Kreitz otra carta cuya copia presenta para que sea leída y se agregue (Chacón procede a la lectura). Que con esta carta puso término a sus gestiones ante el Director de Policía, quien debe declarar ante la Comisión Especial, si sus subalternos procedían por órdenes directas de él, o manifieste con toda claridad qué le dió las órdenes para apresar, flajelar y martirizar a los miembros del Partido Constitucional. Que al mismo tiempo hizo gestiones ante el señor Ministro de la Guerra doctor don Pío Romero Bosque, quejándose de los procedimientos de sus subalternos; y que como esas gestiones resultaron ineficaces, con fecha 22 del mismo diciembre le dirigió una carta cuya copia presenta para que sea leída y se agregue (procede a la lectura Luis Torres). Que esta carta se la remitió al doctor Pío Romero Bosque con Alberto Jiménez Escalante y don Gonzalo Funes, y que al día siguiente el doctor Romero Bosque se atento telegrama le ofreció interceder por todo lo que le suplicaba. Que sin embargo nada se pudo conseguir, y que debido a esto ocurrió a su amigo el doctor don Carlos Azúcar Chávez, a quien le dirigió una carta el propio día 25 de diciembre por la mañana, cuya copia presenta para que sea leída y se agregue (la lee Torres). Que como es natural esta carta ya no tuvo contestación pues por la tarde de su día se verificó la matanza que todos han presenciado. Que antes de pasar adelante cree conveniente que los doctores Pío Romero Bosque y Carlos Azúcar Chávez declaren por las gestiones que hicieron, y con quién las hicieron, en virtud de las súplicas que en aquellas cartas les hizo, indicando de quién procedían las órdenes para la perpetración de los hechos de que ha hecho referencia.

Que a las 5 de la tarde del 25 de diciembre se encontraba en el Comité del Partido Constitucional, esquina opuesta a la casa de Ambrogio, presenciando la manifestación de señoras, señoritas y niños, y que cuando comenzaron los primeros disparos no se preocupó de ellos pues le parecían potardos. Que en esos momentos don Emilio Merlos y don Isidro Antonio Ayala lo tomaron y arrastraron hasta el corredor interior de la casa, manifestándole que de la casa de Ambrogio les hacían muchos disparos. Que momentos después llevaron a la sala del Comité el cadáver de Manuel Mariño, muerto según se dijo por aquellos disparos. Que algunos momentos después el doctor don Gonzalo Angulo le refirió que un oficial de policía estaba asesinando a machete limpio a una pobre mujer en la puerta sujeta del parque que se llamaba Bolívar antes, hoy Barríos. Que el doctor don León Sol y don José B. Cisneros le aseguraron al declarante haber presenciado que de la casa de Ambrogio se disparaba sobre el Comité. Que cuando se retiraron del Comité para la casa del doctor Juan Orozco, y estaban todavía en el zaguán de la casa del Comité, pasaba un pelotón de caballería capitaneado, según informes posteriores, por el jefe militar don Alonso Henríquez, quien fue su salvador pues evitó con su presencia que un pelotón de policía y ligas rojas, que estaban en la esquina de la casa de la señorita María Zaldívar les fusilara, pues ya les habían tendido los rifles.

Que estando en la casa del doctor Orozco, alguien dijo QUE EL PRIMERO QUE HABIA DISPARADO SU REVOLVER (cuando el doctor Molina pronunciaba estas palabras había en la barra una tensión nerviosa imposible de describir) EN EL PORTAL DE SA GRERA, HABIA SIDO EL SEÑOR DIPUTADO DE ESTA ASAMBLEA, ACTUALMENTE DR. DON BLAS CANTIZANO; Y QUE EL DIPUTADO TAMBIÉN DE ESTA ASAMBLEA DON GILBERTO LEMUS HACIA CAPTURAS DE CONSTITUCIONALES, CAPITANEANDO UN PELOTON DE LIGAS ROJAS ARMADOS CON RIFLES NACIONALES QUE DON FRANCISCO GUZMAN, EMPLEADO DE COMERCIO, TUVO OPORTUNIDAD DE SACAR UNA FOTOGRAFIA EN QUE APARECE QUE CANTIZANO TENIA EL REVOLVER EN LA MANO. Que ignora si todavía tenga esa fotografía. Que le consta de vista al declarante que en distintas esquinas de la capital, hasta donde alcanzó a ver después de salir del Comité, había retenes compuestos de guardias nacionales, policías y ligas rojas, que estaban vestidos de paisano. Que se dijo en aquellos entones, es decir la noche del 25 al 26 de diciembre de 1922, que en el Cementerio General se habían preparado ya algunas fosas y que de los muertos ahogados durante la manifestación, todos fueron recogidos por la policía, arañcados de sus domicilios y enterrados aquella misma noche. Que don ADAN MORA, como Custodio del Cementerio, y el sepulturero cuyo nombre no recuerda, deben decir qué hay de cierto sobre este particular y de quién recibieron las correspondientes órdenes.

Que al día siguiente, 26 del mismo diciembre de 1922, todos los constitucionales que estaban en la casa del doctor Orozco, entre los que se encontraba el declarante, firmaron una protesta contra los señores del Gobierno, por los acontecimientos del día anterior, la que hicieron circular escrita en máquina pues no podían disponer de imprenta. Que entrega una copia para que sea leída y se agregue; al mismo tiempo entrega dos tarjetas postales para que también se agreguen. (Torres da lectura a la protesta, y el doctor Molina da la explicación de las fotografías). Que presenta dos fotografías tomadas en los momentos en que comenzó la matanza el 25 de diciembre de 1922. Que ambas son de la Sexta Calle Poniente, desde la Policía hasta la iglesia del Calvario. Que la más próxima a esta iglesia revela el día y el momento que produjeron los primeros tiros en la vanguardia de la manifestación, y que en ella se ve una torre del teléfono EN CUYA PARTE SUPERIOR HABIAN COLOCADO UNA AMETRALADORA, que disparaba como para la casa de don Salvador Sol. Que esta torre está situada en la esquina de la casa del doctor Constantino Funes, y que puede declararse sobre la situación de esta ametralladora el doctor Migue. Como Bonilla. Que el día 26 del mismo diciembre de 1922, el Diario Oficial publicó una relación de los hechos ocurridos el 25, apareciendo en ella que el Gobierno desfiguraba por completo a aquellos hechos, por cuyo motivo hicieron circular los constitucionales una hoja suelta escrita a máquina, en que rectificaban las afirmaciones del Gobierno. (Que presenta una copia de esa hoja para que sea leída y se agregue. (Se le da lectura) Con este motivo el Presidente del Tribu-

nal requiere al testigo para que diga quiénes son las personas asesinadas y los asesinos a que se refiere en la hoja de que se trata. Y el doctor Molina, en contestación manifiesta: Que en los momentos en que se confeccionó la hoja se hizo referencia a varios asesinatos, y que sólo recuerda en concreto que se hizo referencia a la muerte de una chiquita, hija del pintor don César Rodríguez, diciéndose QUE LA HABIA MATA DO DON GILBERTO LEMUS en el barrio de Candelaria, con disparos que hicieron desde una casa de don Juan Antonio López, en que estaba un señor de apellido Becci.

Que el señor don Arturo Ambrogio, como redactor del Diario Oficial, debe decir si en el editorial del día 26 de diciembre de 1922, consiguió sus propias impresiones o quién le ordenó que las consignara o aquellos términos, y caso de no haberlas escrito él, debe decir quién le dió el Editorial para publicar lo. Que como dato final declara que ha tenido a la vista un telegrama suscrito por don Jorge Meléndez, dirigido a don Antonio Milla, de Berlín, en el Departamento de Usulután, en cuyo telegrama, contestando a las garantías que le pedía don Antonio, le dice poco más o menos en estos términos: «Ya daré a usted las garantías que los molinistas quisieron darme ayer al intentar tomarse esta Casa Presidencial para asesinar a mí y al doctor Alfonso Quiñónez Molina, y que no llevaron a efecto gracias al prestigio de mi Gobierno y a la fidelidad del Ejército, de la Guardia Nacional y de la Policía, ayudados por el Partido Nacional Democrático». Que el testigo no garantiza la fidelidad en las palabras, pero sí garantiza la fidelidad en su fondo. Que el señor Milla se embarcará el 30 de este mes para Europa, y para que ese documento figure en los autos es necesario que se le requiera oportunamente.

A repregunta del señor Presidente del Tribunal para que diga el testigo, según le ha oído decir, «que esto va a parar en nada», si es que no tiene confianza de que el Tribunal cumpla con su deber o si es porque cree que no habrá un testigo que tenga el suficiente valor de declarar hechos concretos contra los inculcados, contesta: Que el testigo no desconfía del Tribunal que le interroga y tal vez pudiera no desconfiar de los miembros de los Tribunales que sostienen la causa principal. Que su opinión de que esto acabará en nada la funda en el conocimiento que tiene, de que por desgracia la generalidad de nuestros hombres están enteramente de cobardía y de inmovilidad; que por otra parte conoce que los entusiasmos son muy pasajeros en nuestra raza y casi tiene la seguridad de que dentro de 6 u 8 meses este asunto se ha olvidado. (Al terminar de pronunciar estas palabras el doctor Molina, los espectadores prorrumpieron en estruendosos y prolongados aplausos). Que el testigo con esta declaración no quiere demostrar que es partidario de esta clase de juicios, pues cree que en política y socialmente hablando, debía proceder de otra manera.

En este estado, el defensor doctor Varahona, repregunta al declarante para que diga: Si es cierto que la Policía había prohibido por escrito la manifestación que se efectuó el veinticinco de diciembre de mil novecientos veintidós? Si es cierto que en aquella fecha era adversario político de los señores Ex-Presidentes de la República, don Jorge Meléndez y doctor Alfonso Quiñónez Molina; y que si por los motivos que ha relacionado en su declaración, ha sido y es enemigo político de ellos, y a la fecha enemigo personal? Y si es cierto, según lo ha expresado la prensa local, que el declarante en unión de otras personas del partido constitucional se han reunido para dar poder para acusar a los señores a que ha hecho referencia? El testigo contesta: Que no sabe que la Policía haya prohibido la manifestación, la que fue organizada por el Comité

Central de Señoras y Señoritas, ayudado por el Comité Central del Partido, en cuya organización no tomó ni podía tomar parte alguna el declarante, pues que a su favor se organizaba; y que ha sabido que el doctor Emeterio Oscar Salazar, y otros miembros del Comité Central, gestionaron para ordenar el permiso. Que si ha sido adversario político del doctor Quiñónez, desde luego que militaban en partidos opuestos y antagónicos; que también fue adversario político de don Jorge Meléndez, como se lo dijo personalmente alguna vez y se lo mandó decir con el doctor Carlos Azúcar Chávez, pues jamás estuvo de acuerdo con sus procedimientos administrativos y políticos, por cuyo motivo renunció el declarante el Ministerio que tenía a su cargo y que el señor Meléndez le había confiado; que no se cree muy ignorante para confundir el antagonismo político con la enemistad personal, y prueba de ello es que siempre ha sido amigo del doctor don Carlos Varahona a pesar de que han militado en partidos contrarios. Que es enteramente falso que el declarante se haya jurado con algunos miembros del partido constitucional para tratar del objeto que indica el doctor Varahona. Que por el contrario el declarante, como deja expresado, siempre ha creído que sobre esta clase de asuntos debe echarse un velo, ya que, a su juicio, sus consecuencias jurídicas son negativas, es decir, no producen ningún efecto y sus consecuencias sociales y políticas pueden llegar a ser desastrosas porque reviven los odios, fomentan las enemistades y por su falta de eficacia son un mal ejemplo para los Gobernantes presentes y futuros, quienes verán la impunidad de esta clase de crímenes y el peligro en que se ponen para que se los inicie un juicio de esta clase, estimulándolos para imponer sucesores. Que dentro de poco tiempo, no lo desea, pero teme que su opinión sea confirmada por los hechos. Que repite que no se ha jurado con elementos constitucionales para el objeto indicado por el defensor de los reos, y que por lo contrario al exponer en privado su modo de pensar, a algunos elementos de aquel partido, ha tenido la desgracia de no ser comprendido por algunos de ellos, quienes manifiestan desconfianza de que el declarante no proceda como ellos piensan por falta de sinceridad, o por cobardía.

En las ocho de la noche cuando el doctor Molina terminó su declaración.

Anuncios Económicos

Clasificados en Secciones

A partir del próximo 26 del corriente mes, estableceremos en esta página con carácter definitivo, la sección de

Anuncios Económicos Clasificados

Mientras tanto, publicaremos, GRATUITAMENTE, todos los anuncios de esta índole que se nos envíen

TARIFA

DE 1 A 10 PALABRAS \$ 0.15
CADA PALABRA MAS \$ 0.02

Damos una oportunidad a todo el mundo de anunciar a un precio increíblemente barato. Es un servicio que PATRIA establece para beneficiar a sus numerosos lectores, proporcionándole, todos los días, la ganga, la dirección de casas de alquiler, en fin, cualquier dato de verdadera utilidad.

¿ DESEA Ud. una colocación
Busca Ud. un sirviente
Tiene Ud. un mueble que vender
Quiere Ud. vender su automóvil
Necesita dinero a interés
Es Ud. médico especialista
Quiere comprarse una bicicleta de ganga
Desea alquilar su casa hoy mismo
Da Ud. lecciones y quiere alumnos
Tiene Ud. casa de huéspedes
Quiere deshacerse de su radio o de su pianola
Necesita Ud. un buen empleado
Quiere realizar sus mercaderías
Etc. Etc.

Por Solo Quince Centavos Podrá Ud.

ANUNCIAR EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS, que comenzaremos a publicar desde el 26 del corriente mes.

Todo anuncio que nos llegue antes de las dos de la tarde, será publicado el mismo día.

Mándenos hoy el suyo:
Por teléfono,
Por correo,
Como Ud. quiera.

Esta noche en la RUS Aviador Salvadoreño que Colabora en el Sofocamiento de la Revuelta Hondureña

El "Carburo Jazz Band" festeja a su carburo más antiguo

Hemos sabido, por viajeros procedentes de la hermana república de Honduras, que el aviador salvadoreño, Carlos Dárdano, se encuentra sirviendo a las órdenes del Gobierno presidido por el Dr. Vicente Mejía Colindres, y colaborando en el sofocamiento de la revuelta comandada por el General Ferrera.

Dárdano ha practicado ya varias exploraciones en la zona revolucionaria, tripulando un avión de la flotilla hondureña, siendo estas coronadas con todo éxito.

- El programa será el siguiente:
- No. 1 You are driving me crazy.
 - No. 2 Swingin' in the Hamock.
 - No. 3 With you.
 - No. 4 Sweet Sue.
 - No. 5 Smiles.
 - No. 6 Vagabond lover.
 - No. 7 Happy Days.
 - No. 8 Little white lies.
 - No. 9 My baby just cares for me.
 - No. 10 Here comes the sun.
- Lea en 2a. pag. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites»

En mi artículo del viernes pasado decía que los conciertos a domicilio por medio de la Radio ya son cosa cierta; pero a pesar de la fuerza de penetración que tiene la Radio, parece no afectar las producciones de los conciertos DE VISUS.

En la última temporada de conciertos en París, la cual duró ocho meses, se efectuó la enorme cantidad de 1517 audiciones, que dan un promedio de 160 CONCIERTOS DIARIOS!

Los compositores que se dieron más a conocer, entre los sobresalientes, fueron: Ravel, Charpentier, Dukas, Pícné, Cortot, Gaubert, Schmitt, Lourié y Trepard.

En Italia también se desarrolla constantemente un cuantioso número de conciertos de todo género. La orquesta sinfónica del AUGUSTEO da periódicamente sus audiciones, ya sea bajo la dirección de su propio jefe M^o Bernardino Molinari, o con otros renombrados directores, quienes presentan al público siempre nuevas creaciones de los mejores compositores del mundo.

La pléyade de artistas que florecen en Italia y que respon-

den a los nombres de: Alfredo Casella, Alceo Toni, Vittorio Gui, Ugo Benvenuti, Amilcare Zanella, Adriano Lualdi y muchos otros, que además de ser destacados directores de orquesta son a la vez inspirados compositores, están a la cabeza de fuertes agrupaciones musicales y hacen constante propaganda cultural, dando a conocer los últimos LATIDOS MUSICALES y ofreciendo al juicio del público las novísimas tendencias, sea en el campo armónico o en el instrumental.

En Alemania, los mismos anhelos de cultura animan a todos los artistas, y los Strauss, Hindemith, Schönberg, Reutter, Hermann, hacen generosos y acertados esfuerzos para que la música sea como un alimento espiritual indispensable.

Ultimamente tuvo lugar en aquel país una grandiosa celebración musical, dedicada al CANTO CORAL. Se reunieron 13,000 cantores y ejecutaron, entre las muchas obras, la NOVENA SINFONIA de Beethoven. Para conseguir la simultaneidad de tan enorme cantidad de gente, fueron nece-

Para a la pág. IVa, Ia. col.

NACIO EL AÑO 130. — MURIO EL AÑO 200 DESPUES DE JESUCRISTO!

Como se verá, la historia se ha mostrado poco benévola con Galen. Pero ¿es que el historiador de nuestros días se distingue siempre por su imparcialidad? Durante varios siglos Galen ha sido bien tratado. El hecho de que esta opinión favorable se haya modificado no significa que el juicio que hoy se tiene de él sea definitivo. El historiador de nuestros días tiene evidente ventaja de juzgar al cabo de muchos siglos. Este margen de tiempo puede, sin embargo, inducirle a cometer un error. Por el hecho mismo de que es moderno le resulta difícil situarse en espíritu en un periodo en que las condiciones eran tan diferentes de las actuales. De suerte que son imposibles las comparaciones y las reflexiones filosóficas corren el riesgo de extraviarse.

Galen, uno de los médicos griegos más célebres, nació en Pérgamo. Su padre llamado Nicón, era arquitecto y filósofo, poseía gran fortuna y singular erudición y se distinguía por la excelencia de su carácter. Deseando dar a su hijo una educación tan liberal y completa como fuera posible lo puso en manos, basta la edad de catorce años, de los primeros sabios y filósofos de la época. A los 21 años Galen poseía ya una vasta erudición en gramática, historia, filosofía y matemáticas.

El joven Galen soñó por dos veces que Apolo, dios de la medicina, se aparecía para incitarle a que estudiara ese arte. Claro es que no podría decirse hasta qué punto tales sueños o visiones determinaron la elección de una profesión; pero a juzgar por lo que se sabe de su carácter y de su tendencia a formular conclusiones de una serie de observaciones en apariencia poco importantes, cabe decir que tomó los sueños en serio.

Viajó mucho durante varios años y estudió la medicina en diferentes regiones. Hizo investigaciones sobre diversos remedios en los países de donde procedían y estuvo dos veces en la Isla de Lemnos para estudiar el valor terapéutico de su suelo sagrado.

Después de llevar por espacio de diez años esta existencia de viajero, regresó a su ciudad natal donde fue nombrado médico de los gladiadores. Hacia el año 164 de nuestra era se estableció en Roma donde su saber y sus éxitos médicos le valieron el nombre de «maravilla de los oradores y sabios» e, incidentalmente, los celos y la envidia de sus colegas. En

esa época fue nombrado médico y consejero del emperador Marco Aurelio, en cuyos «Pensamientos» son conocidos de los escolares de hoy día.

Galen no permaneció mucho tiempo en Roma. De temperamento inquieto, su afición a los viajes y al cambio estaba fortificada por las dificultades que surgían entre él y sus co-

legas. Su conocimiento del cuerpo humano, basado en la disección, era muy limitado. Salió de Roma indignado de «los bajos celos y de la estúpida ignorancia de esta ciudad donde un charlatanismo desvergonzado usurpa la confianza de un público ignaro y frívolo». Esta apreciación poco halagadora no le impidió volver a la Ciudad Eterna un año más tarde; pero a decir verdad, nunca pasó en ella largas temporadas.

Galen seguía las enseñanzas de Hipócrates con 500 años de intervalo. Estaba animado del espíritu y de las tradiciones del gran maestro, pero no poseía su amor instintivo a la verdad desnuda por oposición a las teorías novelescas y fantásticas. Aún cuando fuera desde diversos puntos de vista el antagonista de Hipócrates, Galen se consagró especialmente a reunir y anotar sus obras. Hostil a las absurdas teorías de los médicos de su tiempo las repudió todas en bloque y estableció en su lugar propias teorías, las cuales a su vez han sido rechazadas en su mayoría.

La versatilidad de Galen fué, hasta cierto punto, lo que le perdió. Este espíritu sutil se complacía en formular hipótesis especulativas complicadas, basándose

en pruebas objetivas muy débiles. Sus notables éxitos de clínico contribuyeron asimismo a inducirle a cometer diversos errores y tenía tendencia a elaborar teorías terapéuticas con arreglo a resultados cuya verdadera naturaleza no comprendía.

Sus experiencias anatómicas las efectuaba con perros, cerdos y otros anima-

les. Su conocimiento del cuerpo humano, basado en la disección, era muy limitado.

Galen es uno de los escritores más fértiles de todos los tiempos. Ha escrito cerca de 500 libros sobre la anatomía, la fisiología, la patología, la farmacia y los cuidados clínicos. Hoy se diría de él que se servía de sus conocimientos como de un trabuco que se carga con varios proyectiles al mismo tiempo. Tenía en efecto, por principio, combinar en una sola receta varias drogas diferentes en la creencia de que cada una de ellas curaría un mal particular. Ha dejado tal huella en la farmacia vegetal, que todavía se habla

de los remedios galénicos para indicar los medicamentos compuestos a base de plantas.

Pero las balas de un trabuco dan a veces en el blanco y en su empleo del opio de la trementina, del alcohol, del zumo de uva y de las compresas frías, Galen obtuvo resultados que no eran debidos al poder de sugestión. Debemos hacer constar, de paso, que su reconocimiento de la naturaleza contagiosa de la tuberculosis contra la que recomendó el régimen lácteo y las curas climáticas, tratamientos que se emplean hoy en día con éxito.

Se ha hecho a veces comparaciones entre Hipócrates y Galen, en beneficio del primero. Se ha dicho que las faltas de Galen dificultaron durante muchos siglos los progresos de la medicina. En vez de reseñas de tratamientos clínicos no ha dejado sino descripciones de curas milagrosas. Siempre tenía una respuesta preparada para cada problema, lo cual es una tendencia peligrosa y funesta en un sabio y un maestro. Con desembarazo e ingenio daba de todo una explicación únicamente basada en conjeturas, desviándose así de la simple interpretación de los hechos recomendada por Hipócrates. Muchos siglos después de su muerte se recurría a sus textos como a una autoridad infalible para la solución de problemas de anatomía, fisiología y patología.

Cabe preguntarse, con razón, cómo un hombre que dificultó el avance científico de la medicina figura entre sus animadores más representativos. Pero debe decirse que al margen de sus especulaciones imaginativas, Galen ha aportado a la ciencia el resultado de algunas observaciones minuciosas. Fué el primero en describir los nervios craneanos y el sistema nervioso simpático. Fué el primero y único fisiólogo experimental antes de Harvey. Fué también el primero que a título de experiencia seccionó la médula espinal causando la parálisis. Produjo asimismo la afonía cortando los nervios que se encuentran en la laringe y dió la pri-

ma a la IVa. pág. Ia. col.



Ultimas Novedades de Gran Interés que Acaba de Recibir

LA

Librería CAMINOS HERMANOS

Cancller Princepe de Balow	MEMORIAS
Henry Barbuse	RUSIA
Leonhard Frank	EL BURGUES
A. Gabor	ESPIAS Y SABOTEADORES (el proceso de los ingenieros de Moscú)
A. P. racés	¡POR QUÉ SE PROCLAMO LA 2a. REPUBLICA ESPAÑOLA! edición ilustrada con 51 fotografías de gran interés histórico.
Pauld Morand	CAMPEONES DEL MUNDO (la psicología de la Yankullandia actual, revelada a través de una trama interesantísima)
Romaln Rolland	EL EVANGELIO UNIVERSAL (ensayo acerca de la misteriosa y la acción de la India viviente).
Ernst Glaeser	PAZ (continuación de «Los que tenemos 12 años»).
Ludwig Renn	POST GUERRA.
Suñé B. nage	REFRANERO CLASICO (2 200 refranes castellanos con el significado que corresponde a cada uno)
Pío Baroja	LA ESTRELLA DEL CAPITAN QUIMISTA.
E. Irmeeera	CACERIAS SIBIRIANAS E INDOSTANICAS.
Bonch Braevich	EN LOS PUESTOS DE COMBATE DE LA REVOLUCION.
Remarque	DESPUES (continuación y final de «In novelad en el frente»).
	MEMORIAS DEL CURA GAPON (traducción del ruso por Andrés Nini).
Caballero Audaz	ALEJANDRO CENTELLAS, AVENTURERO DE MADRID
S. efan Zw. Ij	AMOK
Saba Inl	LOS SABUESOS DEL SEÑOR.
Jack Forbes	EL VAMPIRO ROJO (novela de misterio)
Linnellas	EL ASINATO DEL FUERTE MEDBURY (novela de misterio)
Wallace	EL HOMBRE SINIESTRO (novela de misterio)
"	LA SERPIENTE AMARILLA (novela de misterio)
Rufus King	HORAS MISTERIOSAS (novela de misterio)
"	HA MUERTO UNA MUJER (novela de misterio)
Clifford Raymond	LOS SEIS PERSEGUIDOS POR EL MUERTO (nov. de miste.)

Librería CAMINOS HNOS.

(CASA SALVADOREÑA)

TELEFONO 9-6-7

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR Tel. 300

SANTA ANA Tel. 54

ARCHIVO U.S.S.L. M. V.

LEGISLATIVO

A QUI !!

Sin novedad en el frente por E. M. Remarque... C. 2.50

Después por E. M. Remarque... C. 2.75

La danzarina del estlanque azul por Julián S. González C. 3.00

Gran éxito literario del año

Cartas a mi hijo por Tancredo Pinochet (Alberto Bram) C. 3.00

El misterio del No. 1 por Sidney Horler... C. 1.50

Ben Hur por Lewis Wallace... C. 1.00

Historia de Centro América por Julio V. Quirós... C. 3.00

Album de Cielandria 100 retratos de artistas C. 3.00

E tren fantasma por Ridley y Alexander C. 1.00

De venta en la librería

AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES

Teléfono 1335. Edificio que ocupara la Escuela de Industrias

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS

Se curan tomando papeles de

AMIBIASA

La medicina para niños y grandes.

Búsquela en toda farmacia.

DEPOSITO: FARMACIA GUSTAVE

San Miguel.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado N^o 52 - Tel. 5-0-7

Instalación y reparación de toda clase

de maquinarias.

Prensas de Imprenta

Motores en general

CORTINAS

Automáticas

de tela ahulada, de todos tamaños, anchos y largos, ofrece

Casa Mugdan
FREUND & Cia.

Inquietudes - - -

Viene de la IIIa. página

arios más de 60 directores, que dividiendo el conjunto en otras tantas secciones iguales, obedecían ellos mismos a la batuta del M^o Haugger, quien desde lo alto de una torre dominaba el campo de batalla musical. Refiriéndome a los solistas, ellos siguen sus peregrinaciones por el mundo y los: Enrique La Rosa (1), Kreisler, Padewsky, Elman, Cortot, Casals, continúan deleitando a sus admiradores.

Mi pensamiento, al hablar de solistas, no puede olvidar al Gran desaparecido EUGENIO ISAYE, que con su reciente muerte dejó un vacío incolmable. La congoja me oprime el corazón imaginando la amargura que esta muerte debió causar a mi Padre, que lo consideró durante muchos años entre sus más queridos amigos.

En mi próximo artículo hablaré del más prestigioso violinista de todos los tiempos.

Adriano La Rosa.

Director de la Academia de Música «Santa Cecilia».

(1)—mi Padre, mi Maestro, el más grande violinista vivo de Italia y quizás del mundo.

Clarissimus Galen

Viene de la IIIa. página

mera explicación lógica del mecanismo de la respiración. Mostró, además, que las arterias contenían sangre y que el corazón una vez extraído del cuerpo continuaba latiendo, probando de ese modo que sus latidos no dependían del sistema nervioso.

Durante más de 1,500 años, Galen fué en medicina una autoridad que se aceptaba sin discusión. Ha sido preciso que su personalidad y su talento hayan sido considerables para que sus doctrinas hayan regido el mundo por espacio de tanto tiempo. Quizá lo que más influencia ha ejercido en las generaciones ha sido el elemento de misticismo que introdujo en sus enseñanzas. Incluso en nuestros días, en que predomina la medicina científica, todos sabemos, consciente o inconscientemente, que fuerzas desconocidas que no pueden ser analizadas actúan constantemente en nuestro organismo, ya esté sano o enfermo. Y mientras subsistan estas lagunas en nuestros conocimientos, los hombres capaces de llenarlas por medio de especulaciones ingeniosas lograrán captar la confianza de sus semejantes.

(Comunicado por la Secretaría de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja.)

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

SERVICIO DE VAPORES DE LA

UNITED FRUIT COMPANY

ITINERARIO

(SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO)

SERVICIO DEL PACIFICO, RUMBO AL SUR

	Salida de San Francisco	Llega y Sale La Unión	Llega al Canal
SAN JOSE	Junio 17	Junio 27	Julio 1
* SARAMACCA	Junio 24	Julio 4	Julio 9
SAN MATO	Julio 1	Julio 11	Julio 15
* SURINAME	Julio 8	Julio 18	Julio 23
LA PERLA	Julio 15	Julio 25	Julio 29

(*) Estos vapores traen carga refrigerada.

SERVICIO POR PUERTO BARRIOS

Salidas para New Orleans		Salidas para New York	
		TRANSBORDO PARA EUROPA	
	Llega		Salida
ABANGAREZ	Junio 23	STA MARTA	Junio 28
CARTAGO	Julio 2	GARRILLO	Julio 4
ABANGAREZ	Julio 9	TIVIVES	Julio 13

Salidas para La Habana

HEREDIA	Junio 25
PARISMINA	Julio 2
HEREDIA	Julio 9

Servicio regular, rápido de pasajeros y carga de la

GRAN FLOTA BLANCA

Oficinas: Hotel Nuevo Mundo. - Teléfono N^o 1292.

Ladrillos de Cemento

DE TOLAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA

Merecedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 949

Int. 15m.

Dr. Rafael V. Castro

Concincos años de estudios y práctica en los hospitales de Hamburgo, Bruselas y París.

Vías Génito-uritarias - Enfermedades de Señoras - Partos.

Tratamientos modernos por la Diatermia, Ozonoterapia, y Rayos ultra-violetas.

CONSULTAS: de 1 a 4 1/2 p. m. - 7^o C. Oriente N^o 14. Frente a la Iglesia de San Francisco. - Tel. 1243. ins. t

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, N^o 15. - Teléfono N^o 259

ARCHIVO
REPRODUCIBLE

Viene de la I.a. página

comprendido entre 96 y 100; otra de 100 a 104, y por último el resto entre 106 y 120; y que, de igual manera, los niños de 12 años se dispersan de una manera análoga, entre 90 y 130 palabras, estas divergencias individuales absorberán, por decir así, las diferencias de edad, de modo que si un niño de 11 años lee 110 palabras por minuto, no podemos decir que tiene «un año de adelanto», puesto que cerca del 25 por ciento de sus congéneres de 11 años hacen otro tanto, y que sería seguramente sin significación considerar como característica de la edad de 12 años una prueba realizada por la cuarta parte aproximadamente de los niños de 11 años, y en la que fracasan la cuarta parte más o menos, de los de 12 años.



HOY

!!!

Nuevas Tarjetas

en las cajillas de los cigarrillos

Senek



Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

Universitarias Salvadoreñas

II

Por Abel A. Cuencu.

Pero acabamos de decir que los pueblos ya saben, y esto, desde luego exige una explicación a los señores reformistas, que acaso opongan a la falta de confianza en ellos, el hecho bien claro por cierto de que estos pueblos antes de 1918 estaban al margen de toda manifestación de la cultura. La explicación ha de serles bien satisfactoria. Los pueblos no pueden cerrar los ojos ante la evidencia de la concesión de una parte muy pequeña de esta reivindicación de la cultura. Sería ingrato y torpe desconocer que, el principio de «La Democratización de la Universidad» no haya tenido su influencia, por lo menos, en la afirmación ideológica de este derecho en la conciencia popular. Lo que los pueblos no reconocen ni pueden reconocer, es que este hecho de reducida y precaria utilidad práctica, por cuanto construye una igualdad ideal en las abstractas esferas del derecho sobre la base de la desigualdad real de las clases sociales, sea suficiente para liquidar el estado de esclavitud en que gime y se arrastra el proletariado de América.

Sin embargo, los líderes de la Reforma insisten. En su afán de que los pueblos queden satisfechos de su obra, dan a los cuatro vientos la interpretación que los absuelve: «La democratización del claustro universitario, conquista legítima del movimiento reformista, es el pago justo de las deudas seculares que la Universidad tiene contraídas con el pueblo». No hablan claro. Temen aterrizar en el campo de la realidad cotidiana, donde bien pudiera ser que un proletario inconforme en un impulso de radical iconoclastía,

rasgue los velos que recubren y embellecen a la decantada Reforma—y ponga al descubierto, no la aparente turgencia de sus formas prometedoras sino la ingravida realidad esquelética que es.

Los líderes de la Reforma no pueden hablar de otro modo. A un lado de esa reivindicación meramente popular, los estudiantes universitarios tienen planteadas cuestiones que solo a ellos interesan que no podrían resolver por sí mismos, sin el concurso popular, indispensable en todo momento para hacer valer esas pretensiones. ¿Cómo pues hacer posibles los satisfactores de esas urgentes necesidades propias de la juventud, de esas cuestiones que solo a ella le interesan? Esto solo ha sido y es posible gracias al respaldo que los pueblos prestan a cambio de aquella meneguada proclama reformista. Y lo que parecía ser una noble finalidad, se torna rápidamente en medio con vistas a la realización de mezquindades inconfesables.

Pero hoy, después de trece años de sentirse adormecidos al conjuro del canto más o menos romántico de sus mocedades universitarias, eufonía de rebeladas teóricas y prometedor infatigable de la panacea Indo-Hispana, los pueblos saben oponer a esa interpretación académica de la Reforma, su propia interpretación que la reduce de las grandes proporciones y posibilidades de solvencia en que la dejan los arrobos de la juventud, a la condición de troquel clandestino de moneda falsa, con la que se le pretende cancelar el constante y resignado sacrificio de mantener las universidades.

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

Máquinas res...

Viene de la I.a. página

ticia nuestros lectores—destinado al tratamiento de algunas enfermedades y por medio del cual se produce artificialmente la fiebre, para exterminar determinados gérmenes. En el caso de este aparato se expone al paciente a las ondas oscilatorias por espacio de una hora poco más o menos, después de lo cual se permite que vuelva la temperatura normal de la sangre, librada ya ésta de tales microbios.

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training. If you are wishing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Ben Barrientos Z. 76 Ocasalancingo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés en casa. Mejore su propio idioma y obtenga profesional en Telegrafía y Telefonía aproximadamente con profesor nativo.

Benjamín Barrientos Z.

Avenida Ocasalancingo No. 76.

div.

Hay ensas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Espantosa! Aterradora! Horrificante!

La Voluntad del Muerto

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM" FLORES Y CASTRO Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono N^o 270. Ofrecemos Dry Cleaning y aplanchamos sistema HOFF-MAN No se olvide: Tel. 270

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado

Av. España, 15.

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consienten que sus hijos conviertan las calles en salas de recreo

LOS QUE NO ENTENDEMOS
EL PARLAMENTO GREMIAL

Por A. Guerra Trigueros.

No es en nosotros cosa nueva esta preocupación: ya en marzo de 1929 abordáramos el tema en PATRIA, si bien como punto secundario dentro de un artículo más amplio, destinado a poner de relieve los numerosos puntos de contacto que a nuestro ver existen—paradójicamente—entre «FASCISMO Y BOLCHEVISMO». Sirva esto de preámbulo; y sigamos. Fue la principal obra de la Revolución Francesa la conquista—que ella generosamente estimó definitiva—de los pomposamente llamados DERECHOS DEL HOMBRE, resumidos en la conocida fórmula, tan enfática como ingenua, de LIBERTAD, IGUALDAD, FRATERNIDAD. Estos pretendidos Derechos del Hombre—que en su tiempo, hay que reconocerlo, constituyeron indudablemente una adquisición—debieran hoy día llamarse, más modesta pero más exactamente, DERECHOS DEL INDIVIDUO: esto por oposición a la nueva conquista que nuestra época está sin duda llamada a realizar, la de los Derechos de las Masas. Y aquí queremos hacer constar que estamos lejos de atribuirle al vocablo MASAS el sentido específico que quisieran darle hoy día nuestros demagogos en botón: esto es, el significado restringido de MASAS OBRERAS. Para nosotros, en efecto, la palabra MASA, en una acepción más amplia y más humana, significa sencillamente, un conglomerado de individuos con intereses y sentimientos comunes (interesa y sentimiento, dicho sea de paso, siempre marchan juntos; si bien es éste último el que lleva la vanguardia). Así pues, al hablar de los derechos de las masas como constituyendo la nueva conquista de nuestra época, queremos decir que a nuevos hechos sociales debe corresponder una nueva ideología moral, un concepto nuevo de los derechos de los hombres, considerados éstos no ya separadamente, como individuos, sino como grupos de hombres: esto es, para emplear el vocablo al que queremos llegar, COMO GREMIOS.

Hoy día ya no puede un hombre que tenga el corazón en su sitio mantenerse absolutamente aislado de sus semejantes, lejos de las grandes corrientes que agitan a la humanidad contemporánea. Aun los individualistas a macha martillo—como lo somos los de VIVIR—tenemos que reconocer que cada hombre es una simple antena radiofónica, a la vez emisora y receptora, que si bien influye más o menos, según su personalidad y su poder emisor, sobre la vida de sus semejantes, por ello mismo está más o menos capacitada para percibir el conjunto de las ondas etéreas que vibran sobre la humanidad entera. En tal sentido, sería absurdo querer desconocer radicalmente la universal tendencia moderna hacia la agremiación, hacia la compactación, hacia la organización ofensiva y defensiva, por medio del sindicalismo, de los intereses e ideales comunes a los diversos grupos, a los diferentes GREMIOS de hombres.

Ahora bien, un gremio puede decirse que es, en el sentido moderno, un grupo económico. El planeta de la vida moderna tiende a abandonar, cada día más, su antigua órbita política, para entrar progresivamente en una nueva trayectoria, de índole económica. Y la política del porvenir—una política más viva y más jugosa y más humana, más de acuerdo con la definición aristotélica del Hombre, *zoon politikon*—la política del porvenir habrá de organizarse toda ella, y en particular en su modalidad parlamentaria, tomando en cuenta las nuevas tendencias de la vida; esto es, a base de ECONOMÍA. Tendemos, en conjunto, hacia una forma de política que quizá sea la única salvación, la salvación ideal para la América nuestra: hacia una política antipolítica; hacia una política económica: en una palabra, hacia EL PARLAMENTARISMO GREMIAL. Y esto, como veremos en nuestro próximo artículo, no es cosa quimérica, de ideales lejanísimos: es una realidad cercana que ya proyecta su sombra por delante de ella, según las palabras del poeta inglés; que ha sido ya ensayada en Europa, y prácticamente también en Sud-América; y cuya necesidad se hace sentir, cada día más apremiante, en todas las repúblicas convulsas de la América Española.

Máquina Restauradora de las Fuerzas

Nueva York, (SIPA).—Una máquina que en brevísimo tiempo hace desaparecer los efectos del cansancio y que estimula la mente, y que por lo tanto es de importancia trascendental, ha venido a unirse al número de los más útiles de los inventos que ha concebido el genio del hombre. Trátase de un aparato generador de ondas hertzianas cortas, según acaba de revelar el señor Orestes H. Caldwell, ex-director federal de Radio, quien dijo que pronto podrán los jefes de oficinas, en el reservado de éstas o detrás de un biombo en su propio despacho, colocar la cabeza entre los electrodos del generador de ondas eléctricas, y volver a su escritorio completamente vigorizados física y mentalmente.

Agregó, por vía explicativa, que ese tratamiento eléctrico del cerebro, produce en el individuo cierta animación, cierto avivamiento de las actividades mentales y de las reacciones nerviosas, algo así como el efecto que produce un estimulante alcohólico o uno narcótico; pero sin las consecuencias depresivas de éstos, y pronosticó que, tarde o temprano, ha de llegar el día en que la instalación de tan sencillo y útil aparato sea cosa común y corriente en las oficinas públicas y particulares.

Y dijo por último el Sr. Caldwell que muchos hospitales de este país están dotados de cierto generador eléctrico de alta frecuencia—del cual tienen ya noticia—del cual tienen ya noticia.

Pasa a la IVa. páq. 1a. col.

Pruebas de Desarrollo y Pruebas de Aptitud

Los primeros autores que hacia 1890, comenzaron a preparar las pruebas mentales, [tests] se proponían ante todo determinar por este medio los rasgos característicos de la fisonomía psicológica de un individuo, en otros términos, su tipo individual. Después, poco a poco intervinieron preocupaciones clínicas y pedagógicas: ya no se preguntaba solamente cuál era el tipo de una mentalidad, sino cuál era su grado. Y un problema cuantitativo se ha superpuesto al problema cualitativo, lo cual ha complicado bastante la cuestión.

Ha sido sobre todo desde que Binet y Simón, en 1905, propusieron su método de los niveles para el diagnóstico del grado de retraso mental de los escolares, que la preocupación del grado suplantó a la del tipo, por lo menos en lo que se refiere a los niños. Porque aquí grado significa no sólo desarrollo más o menos grande de una facultad considerada en sí, sino desarrollo en función del tiempo, es decir retraso o adelanto. ¿Cuánto está atrasado este niño en relación a su edad normal? ¿La edad de su inteligencia corresponde a la edad de su estado civil? He aquí preguntas que han concentrado sobre ellas la atención; son naturalmente las que interesan al práctico, al pedagogo, que trata de saber en qué clase debe entrar un niño. Y es esta determinación la que, por lo demás, pretenden hacer las notas escolares desde hace tiempo.

Los «tests» de Binet y Simón, han dado lugar, en estos últimos años, a un número considerable de trabajos; la mayor parte de las personas que los han controlado los encuentran útiles y justos, salvo modificaciones de detalle. No obstante una crítica que se les hace a menudo, es la de contener pruebas que se dirigen a funciones mentales muy diferentes, de manera que, si desde el punto de vista práctico, so de una utilidad incontestable, desde el punto de vista teórico y psicológico, no son satisfactorios, porque no se sabe exactamente aquello que miden. Cierta número de entre ellos son seguramente «tests» de conocimiento general, como saber los nombres de los meses o de los días de la semana. Otros expresan más bien una adquisición escolar, como copiar una frase. Otros por fin se dirigen a la inteligencia natural del niño, a su destreza, a su incipiente poder de imaginación, a su habilidad de salir de un apuro [p. ex.: definiciones, colocar tres palabras en una frase, etc.]

Pero precisamente, zémo interpretar y apreciar desde el punto de vista psicológico estas pruebas dirigidas a la inteligencia natural? Si un niño ejecuta mal alguno de estos «tests», ¿hay que deducir que está debajo de su edad, o sólo que es diferente del término medio de los niños de su edad? En otras palabras: ¿estos «tests» son tests de «desarrollo» o tests de «aptitud individual»?

Esta cuestión del criterio que distingue un test de aptitud de un test de desarrollo, a mi juicio, no ha sido jamás eucarada de frente, aunque numerosos autores hayan observado la diferencia de los dos puntos de vista. Meumann, por ejemplo, criticando los tests de Binet y Simón, propone una nueva serie de pruebas, las que subdivide en tests de desarrollo, tests de aptitudes y tests de conocimientos; pero no justifica la manera con que ha operado la elección entre estas tres series de pruebas, y, particularmente, entre las dos primeras que nos interesan sobre todo aquí. Es así como Meumann parece encontrar evidente que el poder de concentración de la atención, la memorización de las palabras, la descripción de una imagen, etc., dan lugar a pruebas que manifiestan una aptitud, mientras que la extensión de la atención, el lenguaje, la extensión de la memoria, la orientación en el tiempo, etc., manifestarían al contrario grados del desarrollo. Esta elección parece en extremo arbitraria.

Y no obstante, la observación superficial nos indica que ciertas aptitudes de los niños expresan sobre todo rasgos individuales, y no grados de desarrollo. Nadie, supongo, buscaría determinar si un niño de doce años está atrasado o adelantado respecto a su edad examinando su talento en el dibujo o en el canto. Se sabe, en efecto, que, en estos terrenos, las divergencias individuales son muy grandes, mientras que las diferencias de una edad a la otra son muy indistintas en dichos ramos.

Pero, fuera de estos dos casos, de estos dos talentos, quedamos indecisos, y nos es imposible decir hasta qué punto una función mental, considerada en un individuo dado, expresa una actitud más bien que un grado de desarrollo, o inversamente.

Talvez la cuestión es ociosa. El crecimiento es un proceso complejo, desigual. Durante el desarrollo, ciertas funciones proceden por saltos, luego experimentan una suspensión; y el desarrollo de cada una está ligado más o menos al desarrollo de las otras, y a las

La vida no alienta dos veces de la misma manera ni hay dos hojas del árbol que sean iguales, una sonrisa es diferente de otra y el río de las lágrimas no tiene un fluir igual siempre. Debemos de hundirnos en ellas para aprender a conocer los móviles de los actos de nuestro prójimo y hemos de hacernos amigos de las estrellas para conocer los secretos del descanso. Debemos volver a recordar nuestros sueños olvidados para saber los anhelos de nuestras almas y hemos de observar los juegos de un gatito si queremos aprender la belleza y el equilibrio que hay en esos juegos sin finalidad. No hay sitios de descanso y el que camina no los busca ni los ha menester. Nadie quiere descansar sobre las rocas o las arenas del desierto. ¿Qué es lo que nos hace correr por esos caminos solitarios? No será que nos imaginamos haber escuchado música celeste en la lejanía y corramos para encontrar al músico? La vida que hay en nosotros nos impele hacia delante. No hay en ella ni principio ni fin y mientras más corremos más nos quedamos sin aliento y más nos deformamos. Tendremos que ir abandonando todas las formas hasta asmir la del verdadero SER, que es la conciencia. No habrá caminos pedregosos y solitarios y no hay carrera desesperada, impulsados por el látigo de la vida. Y sin embargo, el SER eterno puede ser tan inquieto como en una carrera, o como nuestro caminar, entre las sombras de nuestra comprensión ¿quién lo sabe?

Y quien lo sabe no puede dar de su conocimiento al ignorante. Los vientos de la altura de las montañas son fieros y su estruendo lleva el grito de la libertad.

A través de todo

DIOS

Aquel hombre dijo: «No creo en Dios». Y se quedó pensativo, como buscando con las manos y con los ojos. Y había otro que dijo: «Yo creo en Dios». Y se quedó pensativo, amasando aquella externa imagen, con su fé y su angustia. Y he aquí que ambos tenían razón. Porque aquel no encontraba nada afuera, e inconscientemente se sentía Dios. Y este se miraba en el espejo de su imaginación, e inconscientemente se creía Dios. Porque todo hombre tiene razón. Y porque todo pensamiento se une en el fondo de las cosas. Todo pensamiento es río que muere en el mar. Por eso cuando pienses, prolongalo. Y he aquí por qué es verdad la paradoja.

Augusto Morales Pino.

circunstancias externas que las estimula. De manera que, será enteramente vano querer poner en claro aquello que, en la multiplicidad de los elementos que componen el psiquismo de un niño, pertenece a su tipo individual y aquello que pertenece a su nivel de edad.

Y sin embargo, no se puede negar que la edad trae al psiquismo rasgos característicos. Si se consideran edades alejadas, este hecho es la evidencia misma. Tomemos al acaso dos individuos, uno de cinco años y otro de doce. Si este último manifiesta mayor comprensión en las abstracciones, mayor memoria para las cifras, que su pequeño compañero, nadie supondrá que ello es debido al hecho de que el adolescente es de un «tipo» más inteligente, o más abstracto que el otro; se atribuirá evidentemente a la edad la diferencia observada.

Pero la dificultad aumenta si consideramos edades más cercanas entre sí. Si un varón de doce años lee, calcula o aprende más pronto que un niño de once años, diremos que ello es porque es mayor o porque está dotado de mejor aptitud para leer, calcular o memorizar?

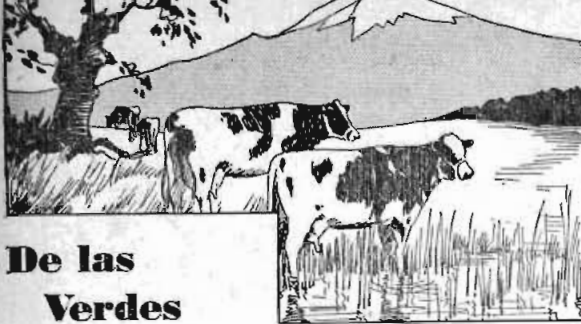
Supongamos que tengamos que experimentar sobre un gran número de niños de once y doce años. Llamemos encontrado, por ejemplo, que los niños de

once años leen por término medio 100 palabras por minuto, mientras que los niños de 12 años leen un promedio de 110 palabras [de texto idéntico] en igual tiempo. Pero entre los niños de 11 años, hay algunos que pueden leer 110 palabras, como sus mayores. Diremos que tienen «un año de adelanto por la rapidez de la lectura»?

Para contestar a una pregunta de este género, habría que conocer la variabilidad de este fenómeno de lectura. Si, sobre 1.000 niños de 11 años, la totalidad casi, pongamos 950 leen entre 97 y 103 palabras por minuto, y si, sobre 1.000 niños de doce años, 950 leen entre 107 y 113 palabras, podríamos decir que la rapidez de lectura es verdaderamente característica de la edad, que los niños de cada edad constituyen realmente, bajo este punto de vista, una especie diferente. Y que por consiguiente los niños de 11 años que leen 110 palabras pertenecen muy bien, por este carácter, a la «especie de doce años».

Pero si, al contrario, constatamos que los niños difieren mucho entre ellos, dentro de cada edad, que, por ejemplo, entre los niños de 11 años hay la cuarta parte que dan un número de palabras comprendido entre 80 y 86; otra cuarta parte un número

Pasa a la IVa página IVa. col.



De las Verdes Praderas a su Hogar

De vacas que pastan en fértiles regiones de abundante hierba procede la Leche Evaporada St. Charles, la que llega a su casa rica y gustosa como ninguna. Ha sido sometida a riguroso examen para determinar su pureza, su alta calidad, su limpieza. Se hace evaporar más de la mitad del agua que contiene, dejando una leche doblemente rica, esterilizada que se envasa luego en latas

cerradas herméticamente. Emplee esta leche, rica en crema, para todos los usos: para hacer más delicioso el café o el chocolate, más finas las pastas y los postres. Siempre fresca, resulta sumamente práctica. Tenga siempre a mano la Leche Evaporada St. Charles. Hay crema en cada gota y cada cucharada es doblemente nutritiva. Cómprela hoy.

LECHE EVAPORADA ST. CHARLES
Hay Crema en cada gota



NESTLÉ PRODUCTS, 2 Lafayette St., New York
Sirvanso enviarnos gratis el libro "Algunos Platos Deliciosos" de la Leche Evaporada St. Charles.

Nombre.....
Calle.....
Ciudad..... País.....

La Voluntad del Muerto

Espantosa! Aterradora! Horroizante!

TODA HABLADA EN ESPAÑOL
PRINCIPAL Domingo 21 Noche

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor
A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUAC APAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucía y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucía 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucía 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TESIS JUNCTION

Bernard Shaw Habla de Ustedes, Señoras

En su «Guía de la mujer inteligente» dice Bernard Shaw: «¿Y respecto a las hijas? La misión de éstas es casarse, y recuerdo la época en que no les quedaba otra perspectiva. Cuando no lograban encontrar marido y no se les había dejado ningún legado especial se convertían en institutrices, maestras, o señoras de compañía, o en mendigas distinguidas bajo la denominación de parientas pobres. Se les había enseñado cuidadosamente a creer que era impropio de una señorita trabajar, y mucho más impropio proponer el matrimonio a los hombres. Les estaban cerradas las carreras, las Universidades y las oficinas; su pobreza las alejaba de la sociedad privilegiada. Sus pretensiones señoriles las alejaban también de la sociedad laboriosa y les impedían casarse

con los obreros. La vida se les hacía imposible. Hoy día las mujeres tienen abiertas muchas carreras. Ya tenemos doctoras en Derecho y Medicina... El que no puedan ejercer el servicio militar es socialmente necesario, toda vez que la vida de las mujeres es demasiado valiosa para que la arriesguen en el campo de batalla además de arriesgarla en el parto. Si por cada cien hombres jóvenes murieran noventa, podríamos restablecernos de la pérdida; pero si por cada cien mujeres murieran noventa, la nación tocaría a su fin. Por eso la guerra moderna, que no se limita a los campos de batalla y arroja fuertes explosivos y gases asfixiantes sobre la población civil sin distinción de sexos mientras está tranquilamente en sus casas, es mucho más peligrosa que nunca...»

Pequeños Tópicos Sobre el Amor

En amor existe la amargura de la felicidad como existe la embriaguez del sufrimiento. Por regla general, cuando una mujer se cree menos amada se torna menos amable. En amor casi siempre los accidentes ocurren por las cartas. Ser el primer amor de una mujer no significa nada; lo importante es ser el último. La hipersensibilidad y el sentimentalismo son las malas hierbas del amor. Hay muchas mujeres que a los pocos días de matrimonio son viudas del marido que se habían imaginado. Cuando en amor se desea la propia libertad es para dejarla en otras manos. La piedad en amor es provi-

soria y siempre llega la hora de la crueldad y la franqueza. No hay que ser aquel o aquella que viene después de un gran amor que terminó dolorosamente, porque la mujer o el hombre que ha sufrido se venga inconscientemente para restablecer el equilibrio. Cuando una mujer ha tenido varios novios, siempre entre ellos hay alguno del que tiene que avergonzarse.

Mauricio Donnay.

CUTEX



El esmalte líquido para las uñas, que dá brillo y color de belleza insuperable, y que no lastima ni perjudica las uñas.

DISTRIBUIDORES:
Sánchez & Co.
Mercado Emporium No. 11

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN
‘EL LOUVRE’
ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasbun e Hijos.

Anuncie Ud. en PATRIA

Han venido nnos curas con capa de baño y sin rueda en la cabeza.

Sólo en los ríos hacen puentes. Debían hacer uno en frente del Teatro Nacional.

Mi hermana esta aprendiendo a mecanógrafa. ¡Es bien chiches! se coje un cuento chele de una cajita y se ruta en la nariz, diay se cepillan las cejas.

«Mentolato» no quiere creer que Martí se estuvo marciando 26 días. Dice

que quizás antes se había dado una buena atracada diaguacates.

«Pejegato» se tira bien a su abuelita cuando le dá píldoras. Dice que las amarra con una hilera y se las traga. Como ella es ñope no ve la hilera, diay las va jalando y se las saca.

«Mechero» cree que a los pupitres les pusieron pupitres porque los cipotios se hacen pupú en ellos.

KALEIDOSCOPIO

Según los naturalistas, las lombrices de tierra pueden llegar a vivir hasta diez años.

Las mariposas nocturnas vuelan hacia la llama porque sus ojos no pueden soportar más que una pequeña cantidad de luz; y al acercarse a la de una bujía se queman ofuscadas, y como no pueden distinguir los objetos, persiguen la luz misma y se meten en la llama.

El buho no hace nido. Ocupa el que deja abandonado alguna urraca o el de la paloma torcaz y allí pone de tres a once huevos blancos casi esféricos.

En la República Argentina existen grandes yacimientos de yeso, especialmente en Catamarca, Tucumán y Entre Ríos.

Las arenas que contienen oro, se llaman auríferas.

El Alcatraz es un ave que pesca lanzándose de cabeza al agua desde gran altura.

Los chinos y los japoneses comen más algas marinas que cualquier pueblo del mundo.

Una mosca recorre cada día más de diez kilómetros volando.

El verdadero pato negro se encuentra en Europa, y se le ve en las aguas en los inviernos muy crudos.

Cuando se estudia la composición del agua, se comprueba que está formada por los gases, en la proporción de un volumen de oxígeno por dos de hidrógeno.

El dromedario se distingue del camello en que sólo tiene una joroba, mientras que éste posee dos.

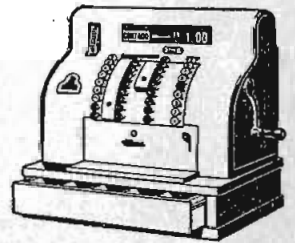
El Chiste Diario

—Oye, ¿a que no sabes cuál es el colmo de la paciencia?
El otro.
—No lo sé.
—Pues meter una alpargata vieja en una jaula y esperar a que cante.

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébelo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPANIA MECANICA COMERCIAL, la Calle Oriente y 4a. Avenida Norte Tel. No. 1528 Apartado Postal No. 23.

Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



SE VENDE

un repertorio de música religiosa. Muchas colecciones: Marchas, Sones, Salves, Avemarías, Arias, Canciones, Oficios de Difuntos, Misas de Gloria.

Autores: Rafael y Adeodato Olmedo, José Torres, Leandro Cruz, Verdi, Aberle, Mercadante y varios autores nacionales.

Entenderse con

Eduardo Fuentes
SENSUNTEPEQUE.
El Salvador, C. A.

¡SEÑORES ZAPATEROS!

NUESTRAS ULTIMAS REMENAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales EXCELENTEs a precios bajos.

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLDTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR-SANTA ANA-SONSONATE

ARCHIVO LEGISLATIVO

El TALON de PLATA

Por ALFONSO ROCHAC.

"Opinión Estudiantil" en su último número levanta la voz de alerta y de alarma, muy justamente, sobre el rumor ya insistente de que se cierne sobre nosotros una nueva calamidad: la de sustituir prácticamente el talón de oro actual por el de plata. Intentaremos, dentro de nuestra reducida preparación en estas cosas, dejar caer pequeñas notas de divulgación sobre este asunto. Diremos las ideas fundamentales sin ninguna pretensión, con el ánimo de que el público poco informado, tenga conciencia del peligro, que de ser cierto el rumor, amenaza a nuestro pobre país.

Es un principio elemental de la economía aquel de que la moneda de curso legal debe de tener un valor intrínseco rigurosamente igual a su valor nominal. Este es un principio elemental en los estudios monetarios. Así cuando el Estado le da a la moneda el curso legal, es sobre la base de que el valor del contenido metálico de la moneda es igual al valor impuesto a ella. Si el contenido metálico alcanza, demos por caso, no más 33 centavos y el valor impuesto a ella es de un colón, esa moneda resulta débil o floja. Y el público rehusará aceptarla aún cuando sea forzoso su curso. Entonces se cumple la ley económica de Gresham: la mala moneda expulsa de la circulación a la buena. La buena moneda se esconde, se refugia en las cajas y circula

de menor garantía. Esto, ya se ve, es sumamente peligroso. Cuando los Gobiernos poco escrupulosos se encuentran en apuros, pueden dejarse tentar por una maniobra de acuñar moneda débil. Refiere Charles Gide que varios monarcas franceses se malquistaron con el pueblo y se hicieron acreedores al apodo de Monederos falsos, recurriendo a medidas deshonestas de esta índole.

Pues bien: en las actuales circunstancias, la plata bajada de precio; su valor intrínseco en relación al oro que sirve de patrón, es muy bajo, ha descendido hasta un tercio de su valor standard. De suerte que una moneda de plata de valor legal de un colón, tiene apenas un valor real de 33 centavos. Y entonces, con una cantidad de un millón de colones en barras de plata, podrían acuñarse tres millones de monedas débiles.

Si el Gobierno estuviera dispuesto a realizar este plan, como se asegura, ya tendríamos el país para confrontar un empeoramiento de la situación.

Por todo concepto es imperativa una declaración categórica sobre este asunto, no sea que el Ministro de Hacienda sea calificado como Felipe el Hermoso, de Monedero falso. Y la declaración es tanto más urgente, cuanto que el público puede empezar a repudiar la actual moneda metálica en circulación.

Sería muy perjudicial subir los Derechos Aduaneros a las Viñetas Litografiadas

Hemos sido informados que una persona interesada ha elevado un escrito al Ministerio respectivo pidiendo que los derechos de aduana sobre etiquetas litografiadas sean subidos de \$ 18-60 centavos los cien kilos a \$ 100—los cien kilos.

El Ministerio debiera rechazar semejante petición toda vez que esto ven-

dría a perjudicar a las industrias nacionales que hacen sus etiquetas en el país, pues al subir los derechos sobre etiquetas litografiadas daría lugar probablemente a que la única litografía que hay en El Salvador cobre precios exorbitantes sobre esta clase de trabajos, perjudicando a las varias industrias que tenemos en la República.

Lucha Greco-Romana entre Kid Cárdenas y Morelli

Tomarán parte otros conocidos luchadores de nuestra sociedad

Se ha fijado para el día martes de la siguiente semana, a las nueve menos cuarto de la noche, en el Teatro Colón, la lucha greco-romana, entre los atletas Atilio Morelli (145 libras de peso) y Kid Cárdenas (196 libras de peso), ambos, como se ve, de peso completo.

El espectáculo lo constituirán otras luchas preliminares entre elementos conocidos de nuestra sociedad: Arturo Bustamante vs. A. Ferracutti; Carlos Salguero vs. Pepe Salinas; Mario Paredes vs. Carlitos Dreyfus. Los primeros de peso medio, los segundos de peso pájaro y los terceros de peso mosquito, apenas de 95 libras de peso estos últimos.

Esta función, como se sabe, será a beneficio del Hospital Rosales.

Manifiesto a los Profesionales Farmacéuticos

Los estudiantes de la Facultad de Química y Farmacia hacen presente a los profesionales de la misma, que:

19—Conforme al artículo 29 de los Estatutos Universitarios recientemente aprobados, tomarán parte directa en la elección de autoridades de la Escuela proponiendo a la Junta correspondiente 6 candidatos entre los que deberán elegirse dichas autoridades, siendo las personas propuestas las siguientes:

Dr. Benjamín Orozco,
Dr. Carlos Alcaine,
Dr. Estanislao Van-Severen,
Dr. Julio E. Avila,
Dr. Víctor Manuel Huelzo.

20—Que no verán con agrado la elección que recayere en alguna persona no comprendida en la nómina anterior y que si tal sucediere la Junta General de Estudiantes externará su protesta en la forma que creyere conveniente, y

21—Que hacen constar lo anterior en vista de las noticias que han circulado de que algunos miembros de la Facultad pretenden imponer candidatos que ya sea por sus ejecutorias o por no ser simpáticos al gremio estudiantil entorpecerán la buena marcha de la Escuela.

San Salvador, Junio 19 de 1931.

El insecto ha existido desde antes, pero hasta ahora se ha propagado en proporciones alarmantes

San José Costa Rica, junio. —Ha causado mucha alarma en todo el país la aparición de una rara enfermedad en el café. Hemos visto varias matas en la zona de Heredia, que están completamente desvestidas de hojas y las puntas de las ramas están enteramente negras como si hubieran sufrido la acción del fuego a muy corta distancia. Vimos otras, que están vestidas de hojas pero que tienen quemadas las puntas de las partes más tiernas.

El experto calculador opina que se trata de un exceso de abono químico, porque el año pasado y el presente hubo bastante agua y el abono abundante no se diluyó en su totalidad y ha formado un corrosivo que ha secado las partes tiernas del café.

Pero hay cafetos que no han sido abonados y presentan el mismo aspecto que los abonados. De estos últimos árboles cae una garúa de gruesas gotas de un líquido amarillo que mancha la yerba. Sobre estos árboles se encuentra una cantidad de bichos que tienen en la parte delantera algo semejante a una aguja hipodérmica y con ella están extrayendo la savia. Parte de esta savia posiblemente es absorbida por los bichos y parte se derrama.

El sabio naturalista Clodomiro Picado está investigando el caso que pape en peligro la economía nacional. Hasta la fecha no ha dado su opinión. Ha dicho que es muy difícil dar una opinión con solo ver las ramas de los cafetos, pero que *Pasa a la p. pag. col. 2a.*

Nació la República Española Sin Que Nadie de General a Soldado, pueda Decir Que ha Sido Siquiera su Galante Protector

ASI DECLARA NICETO ALCALA ZAMORA

Madrid, junio. —(Correspondencia de nuestro Corresponsal Especial)—Alcalá Zamora acaba de hacer importantes declaraciones a las delegaciones extranjeras de Prensa. Dijo últimamente:

"Abora lo que se había previsto ha ocurrido en condiciones de tranquilidad maravillosa y sorprendente, sin perturbaciones y habiéndose renovado inmediatamente la vida normal de la nación con una perfecta solidaridad. Por consiguiente, el factor de nerviosidad en la deprecitación, que in-

Pasa a la p. pag. col. 2a.

LLEGAN A DOS MIL LAS VICTIMAS DE MANAGUA

Se Recarga los Impuestos de Aduana a Beneficio de la Reconstrucción

(Telegrama exclusivo para PATRIA).

Managua, junio 20. —Entre los escombros de la Penitenciaría, que hasta ahora se están removiendo, cuadrillas de trabajadores han continuado encontrando cadáveres de prisioneros que murieron aplastados.

Pasa a la p. pag. col. 2a.

Al fin cayó el Dr. Montalvo

Por amabilidad de un alto funcionario hemos sido informados, esta mañana, de que al fin salió de nuestro Consulado General en Nueva York, el doctor Leonilo Montalvo, a quien ya se le aceptó la renuncia.

Para sustituir a don Leonilo ha sido nombrado el Dr. José F. Morales, quien últimamente ha estado frente a nuestra Legación en Honduras.

¡Si al pasar por Guatemala el Dr. Montalvo logra recoger a don Floro!...

LOS ESTUDIANTES DE QUIMICA Y FARMACIA

FOTO-ELECTRICA

Atiende más rápido: no cumple el tiempo opera ni la lluvia.

El Asalto de los Apaches a Nuestro Encargado de Negocios en Washington

El Dr. Leiva le mordió un dedo a uno de los asaltantes y espera que la mordedura se le infecte para poderlo identificar y castigar

El doctor no quiso desembarcar marinos salvadoreños en Washington

En la revista semanal "Times" que se publica en Nueva York y en el ejemplar que tiene fecha 25 de mayo, encontramos el artículo que damos a continuación y que se refiere al asalto de que fué víctima nuestro Encargado de Negocios en Washington, que aparece bajo el título de "Un asunto muy serio".

"Era después de media noche cuando el Dr. don Carlos Leiva, Encargado de Negocios de El Salvador, regresaba de un juego de cartas a su Legación, en la Avenida de Connecticut, una noche de la semana pasada. Al llegar a la oscura entrada, lo deslumbró el fulgor de una lámpara eléctrica de mano. Vió el brillo de un revolver. "Arriba las manos", ordenó una voz bronca. Pero en vez de rendirse, el Doctor Leiva, que tiene 51 años y es vigoroso, se echó sobre el ladrón y lo tomó de la garganta. Siguió una lucha. La pistola disparó sin efecto. "Pete", "Pete", gritó el ladrón; y del sótano subió "Pete" a participar en la pelea. El doctor Leiva recibió muchos golpes con la culata de la pistola. La sangre lo cegaba. Cayó al pavimento. Los bandidos se escaparon por una entrada trasera.

Como pudo, el diplomático atravesó tambaleando la calle y fue al establecimiento de golosinas de Aquiles Orphano, de donde se dio la alarma. Una ambulancia llegó y llevó al jefe de la representación en los Estados Unidos del Gobierno de El Salvador al Hospital de Emergencia, donde hubo que darle veintisiete puntadas en la cabeza. Los rayos X acusaron fractura del cráneo.

Los bandidos se escaparon por una ventana. Los policías descubrieron inmediatamente que lo que los ladrones buscaban era el licor del diplomático. Habían forzado la entrada a la Legación y casi destruyeron la bodega de licores que está en el sótano. En la cerca de la parte posterior las cajas de licor habían sido estivadas para transportarlas. Ya se habían llevado diez y siete cajas de whiskey fino.

Pasa a la p. pag. col. 2a.

A LOS ANUNCIANTES A LOS CONSUMIDORES A TODO EL MUNDO

A partir del día 26 del corriente, en la cuarta página de PATRIA, se comenzará a publicar una sección de anuncios económicos, ocasionales y fijos, clasificados por secciones.

La capital de El Salvador ha tomado tal incremento en los últimos años, sus actividades comerciales ha aumentado tanto, que se impone en un periódico como PATRIA, dedicar una buena parte de sus columnas a servir de intermedio entre todos aquellos que tienen algo que vender, algo que cambiar, entre todas aquellas personas que necesitan, un empleo, o vender su casa, su automóvil, su piano, etc., etc.

Pero deseamos que el valor del anuncio no resulte, como

suele darse el caso, más caro que el artículo que se desea negociar.

De acuerdo con esto y tomando en cuenta la situación económica, hemos dispuesto que la inserción de estos anuncios económicos solo cueste al interesado la insignificante suma de quince centavos.

Por solo quince centavos Ud. podrá decir cuanto desea al mundo.

Mientras tanto, y con el fin de dar a conocer la eficacia de esta clase de anuncios, publicaremos GRATUITAMENTE, cuantos anuncios económicos se nos envíen, antes del día 26 de este mes.

Procure que su anuncio no tenga más de 10 palabras.

Circular del Gobernador de este Departamento

El Gobernador Departamental ha dirigido una circular a las Municipalidades de Ilopango, San Martín, Ayutuxtepeque y Soyapango, preguntándoles a qué cantidad mensual asciende la renta del servicio de agua; qué cantidad produciría mensualmente la renta del servicio de agua, debidamente establecido; y qué número de pajas podrían establecerse, indicando su valor.

Todo esto con los buenos propósitos y deseos porque la población del departamento, goce del indispensable servicio de agua, cuya falta se hace sentir, y es indispensable.

¿HABRA CRISIS EN EL GABINETE DEL PRESIDENTE ARAUJO?

Se rumora que los Drs. Novoa y Espinosa se retirarán del Gobierno, derrotados por sus desaciertos

NADA SE DICE TODAVIA DE LOS SUSTITUTOS

En los corredores del Palacio hemos recogido el rumor de que estamos en vísperas de una sorpresa política. Se dice con insistencia que el Presidente Araujo hará cambios trascendentales en el Gabinete.

Según parece ya se convenció el Presidente de que los despachos de Hacienda y Gobernación deben estar en manos de personas versadas en los complicados problemas que está afrontando la administración actual.

Dicen que hay de parte de ciertos Subsecretarios una suerte de complot político para desplazar a sus jefes. Nosotros no podemos asegurar nada de esto solo constatamos que el país siente, palpa una nerviosidad, un malestar, y cada día espera tener la noticia de un cambio.

Sin lugar a dudas la Cartera de Hacienda no está bien atendida. Se nota allí la falta de orientación. Allí se está ensayando. Según se ve, el Subsecretario no ha desarrollado ninguna idea. Su papel se ha concretado a esa labor intrascendente de firmar notas, de hacer expedientes. El doctor Fonseca está habituado al trágico fiscal, pero es de suponerse que goza de poca influencia en el ánimo del Presidente Araujo.

Sin hacer mucho esfuerzo se nota que el Gobierno está haciendo política de partido. Confía únicamente en las personas que adoptaron el credo electoralista laborista. Todo esto, forzosamente tenía que determinar un resentimiento en el país, y es lo que a la fecha se siente.

Si el rumor no es cierto, cuando menos, resulta como un noble reflejo de la Opinión pública. En fin, ofrecemos sondear la situación y servir a nuestros lectores detalles de los acontecimientos. Ojalá que la crisis que se rumora no sea resultado del complot de los Subsecretarios, porque entonces saldríamos de las brasas para caer en las llamas.

PATRIA
Diario de Información
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO: ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION: Director, A. Guerra Trigueros
Redactores, Jacinto Castellanos Ricus Salarrud
ADMINISTRACION: Adm. y Gestor de anuncios: Miguel Angel Chacón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número atrasado 0.20

MAYO
31 DIAS
SANTORAL
DI NOY
Tempora. Ss. Juan, pa. y Beata Ven. DE MAÑANA

FARMACIAS DE TURNO
Reforma y San Andrés.

El servicio de turnos comienza a las 08:00 horas del día siguiente...

Farmacias Teléfonos
Cuera, 128, Alvarado, 845, San Luis, 1250, Independencia, 1201, Americana, 3, Guadalupe, Internacional, Central, 23, Latina, Sol, 182, Centro Americana, 1173, La Salud, 28.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad...

Cirujía de los barrios del Centro, Santa Lucía y El Calvario, servida por el doctor José Zepeda Magaña...

Cirujía de San Jacinto, Candelaria, La Voz y San Sebastián, servida por el doctor Gregorio Zetana...

Cirujía que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, Soyuzaco y San Marcos, servida por el doctor Pedro Mendoza...

Hospital Rosales
Salas de Cuarenta horas de visita los días jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.

Números de Teléfonos que Deben Saber
Policía de Línea, Comandancia de Turno, No. 615, Policía Judicial, No. 926, Policía Municipal, No. 928, Policía del Tráfico, No. 141, Cuerpo de Bomberos, No. 272.

Audiencias Públicas en los Ministerios
Ministerio de Gobernación y Sanidad, El día Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.

Ministerio de Obras, Maquila y Arriación, Los días Martes y Jueves, a cualquiera hora de la mañana.

Ministerio de Hacienda, Crédito Público, Industria y Comercio, Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública, Los días lunes, miércoles y viernes de tres a cinco de la tarde.

Ministerio de H. R. P. R., Los viernes, de tres y media a cinco.

Ministerio de Beneficencia, Los viernes de cinco y media a cinco de la tarde.

Ministerio de Agricultura y Fomento, Los días martes y jueves, de diez a once de la tarde.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR
Itinerario de Trenes

Para San Salvador, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Marcos, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Vicente, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Antonio, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Andrés, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Pedro, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Juan, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Mateo, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Rafael, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Nicolás, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Sebastián, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Para San Andrés, Salvo días festivos los siguientes trenes: a las 8 a. m., 10 a. m., 12 a. m., 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8 p. m., 10 p. m.

Servicio de trenes de pasajeros ligeros...
Ruta San Salvador y Santa Lucía y Ahuehuatepec...

Audiencias Públicas en Casa Presidencial
Haciendo solicitud los interesados con antelación...

Audiencias de Juzgados
Juzgado de lo Criminal todos los días por la tarde...

A Santa Tecla y La Libertad
Empresa de autobuses «La Marina»...

Correo de Honduras
Se cierran los despachos en su capital a las 1 p. m.

Fases de la Luna
Luna nueva 15
Cuarto creciente 26
Luna llena 15

Dr. Ramón Guzmán, Avenida España No. 15-11 de turno por la noche.

Diversiones para hoy sábado y mañana domingo

PRINCIPAL
Sábado, 6 p. m. Extraespecial «La Flota Aérea»...

Domingo, 10:30 a. m. Extraordinaria «La Mujer Sortea»...

«Amor Entre Millonarios», con Clara Bow. Canciones y diálogo en inglés...

«El Rey Y gabundo», con Dennis King, Jeanette Mac Donald, Lillian Roth y Warner Oland...

«La Voluntad del Muerto», totalmente hablada en español, con Lupita Tovar, Antonio Moreno, Andrés de Seguro, Conchita Ballesteros y otros.

«El Abismo de Oro», con Andre Roanne. 9 p. m. Extraordinaria. Estreno «El Pequeño Salvaje»...

Domingo, 10:30 a. m. Extraespecial «La Mujer Amada»...

«El Sargento Malacarg», con Lon Chaney. 6 p. m. Extraordinaria. «Castina de Rusia»...

«La Última Orden», con Emil Jannings, William Powell y Evelyn Brent.

Honras fúnebres a la memoria del señor Arévalo Vasconcelos

Ayer se verificaron en la ciudad de San Vicente solemnes funerales en el primer aniversario del fallecimiento de don José Arévalo Vasconcelos...

Renovamos a los señores Arévalo nuestra condolencia.

DONDE Andre J. Lehmann
Al lado del Chichimeco. Calle Arce 27

PRECIOS DE VIVERES
JUNIO 20

Table listing prices for various goods: Café corriente, Azúcar, Maíz, Harina, etc. with prices in Colones and other units.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS
CAMBIO
Cable del 19 de Junio

Table of bank exchange rates for various currencies: Libras esterlinas, Francos franceses, Pesetas, etc.

COTIZACIONES LOCALES
Vendemos:

Table of local exchange rates for various goods: Dólares, Libras esterlinas, Francos franceses, etc.

LA BOLSA NEOYORQUINA
Nueva York, 17.—Valores y acciones de alto precio variables, cambios firmes, azúcar y trigo igual, mercado del Brasil firme, café subió.

INFORMACIONES COMERCIALES, industriales, agrícolas, educativas, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

Dr. Vidal S. López
ABOGADO

Cartulación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales, Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital

DINERO A INTERES CON BUENA HIPOTECA
11 Calle Oriente, casa No. 15.

ULTIMOS MODELOS DE CARTERAS de CUERO

De todo tamaño y color, a precios muy cómodos

DONDE Andre J. Lehmann
Al lado del Chichimeco. Calle Arce 27

Nueva York, junio [Sipa].— Con la inauguración de un nuevo servicio aeronáutico expreso, germano, entre Miami y Barranquilla, se ha reducido en un día entero la distancia que separa a Miami de la referida ciudad colombiana...

Una vez más la Pan American Airways se ha puesto a la altura de la importantísima misión que le está reservada...

En ese nuevo servicio se emplean gigantescos yates aéreos, dotados de cómodos asientos y lujosos divanes...

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO
LUZ
CALEFACCION
HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

CARPAS IMPERMEABLES

Para Camiones
Borghi, B. Daglio & Co.
TELEFONO 7-3-5

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO
Dedicado a su profesion. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

4* Calle Oriente, No. 43. — Teléfono 716.

Liga Nacional Antituberculosa

Hágase Miembro
Fije Ud. Mismo su Cuota

Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.

El doctor don Pedro Sebastián de Erica ha sido nombrado Ministro de España ante nuestro Gobierno...

SORDERA
PUEDEN SER CURADO

«LARMALINE» (Registrado)
Es un sencillo e inofensivo tratamiento casero...

LEA ESTE TESTIMONIO
Mrs. E. Crowe de Whitehorse Road, Graydon, Inglaterra...

Dirijase
AURAL MEDICATION, BIRKBECK ROAD, BECKENHAM, ENGL.

DEL RUMOR DEL MUNDO

(PRENSA ASOCIADA)

ESPAÑA

500 pesetas de multa a un clérigo

Madrid, 19. — El Gobierno estudia la nota del Papa. El Gobernador impuso una multa de 500 pesetas a un sacerdote por permitirse la libertad de tocar la marcha real durante un oficio religioso.

Protesta el Vaticano por la deportación de Segura

Madrid, 19. — El Nuncio Papal presentó a Lerroux la protesta del Vaticano por la deportación del Cardenal Segura. El texto de la nota no se ha publicado, pero se presume que es fuerte. Es la cuarta nota desde el 11 de mayo, de las cuales ninguna se ha publicado.

No participará en las elecciones

Madrid, 19. — La Confederación Nacionalista Sindicalista radical de obreros se niega a participar en las elecciones estando en oposición con los republicanos y socialistas. Aboga por una revolución que les dé un Gobierno sindicalista. Esta resolución ha sido protestada tachándola de dictatorial como lo han hecho Argentina y Portugal.

Franco irá con gusto a las Cortes

Madrid, 19. — Franco ha declarado que irá con gusto a las Cortes. Opina porque se establezca la Subsecretaría aérea anexa con los servicios militares, encargando de ella a Maldonado. Declaró que antes del 20 de junio presentará su renuncia del ejército interviniendo en la política, censurando ciertos actos del Gobierno, peligrosos para el país, los cuales se interpretan de color comunista.

Segura asegura que hará una violenta protesta

Madrid, 19. — El Diario El Debate publica el texto de la protesta del Cardenal Segura por su destierro, diciendo que vino de Roma a Guadalajara en negocios puramente eclesiásticos, los cuales se vio obligado a abandonar por las inauditas exigencias del Gobierno. Levantará una protesta violenta por la violación de sus derechos personales y su injustificable detención por la policía.

FRANCIA

Los socialistas impugnan el proyecto naval

París, 19. — Los socialistas principiaron su ataque al proyecto naval en la Cámara. Piden que se demore hasta terminar la conferencia del desar-

me. El Diputado Reynaud acusa a Francia de ambicionar un ejército naval como el de Inglaterra y Estados Unidos. El Ministro de Marina, defendiendo el programa dice que quiere cruceros de 23.000 toneladas contra un ataque aéreo, y que estos cruceros serían de importancia.

Las víctimas del Saint Philibert

Saint Nazaire, 19. — Continúa buscando los 200 cadáveres que se creó que hay en las cabinas del San Filiberto. La situación del barco no puede localizarse, el mal tiempo impidió el trabajo de salvamento. Este hundimiento pone en peligro la seguridad del puerto, que es el cuarto puerto francés.

Segura dice

Hendaya, 19. — El Cardenal Segura dice que su destierro debe ser tratado únicamente por el Papa o el Nuncio en su representación. Pronto resolverá el lugar de su residencia.

Prevención sanitaria

Saint Nazaire, 19. — El servicio fúnebre será ofrecido en los patios del Castillo y no en la Catedral, por no permitirlo las autoridades sanitarias.

Flandin, Ministro de Hacienda de Francia

París, 19. — Flandin ha sido nombrado Ministro de Hacienda, y Noret, Gobernador del Banco de Francia, conferenció con el Subsecretario de Hacienda de España, Carabias, acerca de las condiciones para negociar un empréstito. El proyecto será sometido a las Cortes.

Segura está resentido (?)

Hendaya, 19. — El Cardenal Segura dijo misa y visitó varios conventos y amigos de la Región Vasco Francesa. Resiente el Cardenal la hostilidad del pueblo de Guadalajara contra él.

La religión es indispensable, dice el Duce

París, 19. — El Diario Le Journal entrevistó a Mussolini acerca de su disputa con el Vaticano. El Duce manifestó que la religión no sólo era necesaria sino indispensable. Añadió que el niño pertenece al Estado y que no admite que nadie en este mundo tenga influencia alguna cuando el derecho de esa influencia pertenece al Estado, y es por decirlo así como su propiedad particular. Mi fórmula es clara, dijo. Purificaré mi Gobierno interno,



Agua natural de COATEPEQUE

"EL VICHY SALVADOREÑO"



R. MEZA AYAU & CO

ANALISIS

ANALISIS QUIMICO DE LA FAMOSA AGUA DEL "LAGO DE COATEPEQUE"

Por el laboratorio del Dr. LOUIS ALLEN de Hamburgo, en Noviembre de 1929.

Las proporciones de sales contenidas en UN LITRO de esta AGUA se calcula así:

Bicarbonato de cal	0.046 gramos	Sulfato de potasio	0.087 gramos
Sulfato de Cal	0.089 "	Sulfato de sodio	0.076 "
Sulfato de Magnesia	0.067 "	Cloruro de Sodio	0.502 "

nada me preocupará lo externo, y no consentiré cosa alguna contra el Estado.

Empréstito

París, 19. — El Gobernador del Banco de España, Carabias, explicó al Gobernador del Banco de Francia y al Ministro de Hacienda el estado de las finanzas de España. Discutieron la estabilización de un empréstito en pesetas, dijo que la dictadura perjudicaba las finanzas. Francia está dispuesta a ayudar a consolidar las finanzas de España dentro de los límites de la prudencia, pero parece muy pronto para un empréstito. El Banco Internacional de consolidación puede ayudar a España a estabilizar la peseta.



A primera vista parece que el anuncio representa un recargo que lo paga. Pero no es así.

Celebración del Centenario del General Menéndez

La Compañía de Ferrocarriles pone dos carros a disposición del Ministerio de Instrucción Pública

El Superintendente de la Compañía de Ferrocarriles Internacionales de Centro América, ha puesto a disposición del Ministerio de Instrucción Pública, dos carros especiales para la peregrinación que irá a visitar la casa del General Menéndez, en Ahuachapán.

Los Colegios de Santa Ana irán a Ahuachapán

Los colegios de Santa Ana irán a Ahuachapán, donde, durante la fiesta conmemorativa al General Menéndez, se organizarán varios desafíos deportivos, en los que tomarán parte.

La Banda de Santa Ana irá también a Ahuachapán

El Subsecretario de Instrucción Pública, doctor Julio Enrique Avila, solicitó la Banda de Santa Ana, para que vaya a Ahuachapán.

Nombramiento

Para desempeñar el cargo de Cajero del Telégrafo ha sido nombrado el señor Carlos A. Castellanos.

Oporto
Jerez Tres Palos Cortados
Manzanilla
Moscatel

Vino de pasas
" " Consagrar
" " Negro Dulce

APERITIVOS
Vinos de Mesa
Blanco y Tinto

Dada Hnos. TEL. 9-6-1

AVISO AL COMERCIO Y EMPRESAS NAVIERAS

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapor en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre tonelajes de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL

El Laboratorio REINAGUERRA ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.

Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

MAICENA MARCA LA MAZORCA

"EL INDIÓ"

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE, LIEBES & CIA. - Tel. 3-9

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

Nació la...

Viene de la 1a. pág.

fluencia al cambio, desapareció y fué reemplazado por la confianza.

Mirando el asunto bajo otro aspecto, podrá verse que la revolución española nació libre de lo que podríamos llamar el pecado original de las finanzas.

Estos, en retribución de un empréstito arriesgado que bien puede no llegar a ser pagado, están acostumbrados en el caso de un triunfo revolucionario, a pedir concesiones, privilegios, pensiones y monopolios.

Ninguno de estos peligros pudieron amenazar a España, porque el entusiasmo de los revolucionarios y la atmósfera íntegra del movimiento republicano en el país fueron de un carácter tal, que nunca tuvimos necesidad de pedir prestado un centavo a nadie.

Con orgullo podemos afirmar que la lealtad del Ejército no ha sido comprada ni mendigada. Nació la República sin que nadie, de General a soldado, pueda decir que ha sido siquiera su galante protector.

Llegan a dos...

Viene de la 1a. pág.

El número total de muertos hasta la fecha es de dos mil.

xxx

La Cámara de Diputados aprobó un recargo de doce y medio por ciento sobre importaciones aduaneras, recargo que se destinará a la construcción y reedificación de edificios nacionales de Managua.

Matrimonio

Anteayer, en esta capital y ante los oficios del Alcalde Municipal, contrajeron matrimonio civil los apreciables jóvenes don Carlos Garay y la señorita Olimpia Leiva.

La ceremonia religiosa tendrá lugar dentro de pocos días.

Una Buena Noticia Para las Damas

Se trata de una ganga

Don Luis Paz, propietario de la Zapatería «Ideal», ha dispuesto hacer una verdadera realización de calzado para señoras.

Tiene en existencia varios centenares de zapatos para señoras, señoritas y niñas. Calzado fino, cosido, bien elaborado, con pieles caras y demás materiales de primera.

Calzado que no hace muchos meses se vendía a diez, doce y quince colones, el señor Paz, haciendo un sacrificio, los venderá a seis y a siete colones.

Y consta que hay donde escoger: diversidad de modelos, surtido de estilos, infinidad de tamaños.

La situación económica impone la necesidad de adquirir artículos a bajo precio. Esta es una ocasión que no debe desperdiciarse. Hay que ir a ver la realización de calzado fino para señoras donde don Luis Paz.

La Plaga del...

Viene de la 1a. pág.

con todo no cree que se trate de una plaga nueva o desconocida. Supone que se trate de algún fenómeno químico o meteorológico.

El ingeniero agrónomo señor Angelini dijo, después de ver las ramas que le enseñamos, que era muy difícil dar una opinión exacta acerca del origen del mal. Que, sin gran estudio, le parecía que eso podía ser efecto de la peronospora o mildew, que también llaman quemazón y que se origina como consecuencia de la fuerte humedad que repentinamente sufre una mata después de haber resistido grandes calor.

Que, sin embargo, él no podía dar su opinión definitiva hasta no hacer un estudio concienzudo sobre el terreno mismo.

También el señor ingeniero don Bernardo Iglesias, director de la escuela nacional de agricultura, quien igualmente había hecho una visita a los cafetales afectados, y correspondiendo hizo las declaraciones siguientes, que juzgamos de gran importancia:

«A mi juicio la llamada enfermedad del café, que tiene tan preocupados a los cafetaleros de la zona de Heredia, no es otra cosa que el efecto producido por un insecto que ha existido en Costa Rica, pero que nunca ha tomado, que se sepa, las proporciones que actualmente tiene.

Coincide esta plaga con la disminución de la cosecha, por efecto de la prolongada sequía, y esto hace mayor la zozobra.

El departamento nacional de agricultura ha estudiado, en los dos últimos días, el caso de Heredia, y ha podido localizar el daño causado por el insecto perteneciente a la familia «Aphidae».

Se conmemora en la RUS a Menéndez

Tomarán parte profesores y artistas

Los maestros y la Radio Difusora R. U. S., se han unido para hacer un homenaje al glorioso ex-presidente de El Salvador, general Francisco Menéndez, el 22 de Junio próximo, a las ocho de la noche.

El profesor José F. Figueroa y un grupo de maestros harán disertaciones acerca del patriotismo, y se pondrá música adecuada para hacer más interesante el acto.

En esta transmisión tomarán

El Asalto de...

Viene de la 1a. pág.

Cuando el Secretario de Estado Stimson leyó del asalto en los diarios de la mañana, inmediatamente escribió lo siguiente al doctor Leiva: «Muy sorprendido he leído acerca de los daños que usted sufrió anoche y me apresuro a expresarle todo lo que siento este incidente. Puede tener la seguridad de que la policía hará todo esfuerzo para aprehender a los delincuentes. Espero que mejore pronto y quiero que sepa que tengo mi más profunda simpatía. A los periodistas el Secretario de Estado les declaró que es "un asunto muy serio" cuando los diplomáticos no reciben la protección a que les da derecho su inmunidad. El Presidente Hoover envió a su médico personal, el doctor John Boone, a que visitara en el Hospital al Dr. Leiva.

Al Departamento de Policía de Washington se le preguntó por qué no daba a las embajadas y legaciones extranjeras mejor protección. Su jefe insistió en que se daba la mayor atención posible dentro de los limitados recursos del presupuesto.

Al mismo tiempo, el Dr. Leiva, que no estaba tan seriamente afectado que no pudiera expresarse francamente, dijo a los periodistas: «Esto le podría haber sucedido a cualquiera. Pero la Policía de Washington es la peor que yo haya conocido. Un hombre, durante la pelea, puso la mano cerca de mi cara y yo le mordí el dedo meñique casi hasta cortárselo».

Leno de esperanzas agregó: «A veces esas mordeduras son venenosas. La policía puede encontrar al individuo cuando vaya a ver al doctor, porque yo le mordí el dedo hasta el hueso».

De acuerdo con las leyes internacionales, el Dr. Leiva puede cobrar una buena indemnización de los Estados Unidos, por los daños recibidos y por el saqueo de su bodega de licor. Si seguirá los precedentes establecidos por los Estados Unidos, hasta podría desembarcar marinos salvadoreños en Washington para defender la vida y propiedad de los salvadoreños. Pero el doctor con su modo amable ni hizo acto ni reclamación alguna».

Monedas de Plata

Otro aspecto de la cuestión

En los Departamentos occidentales del país han surgido algunas dificultades entre el público y los comerciantes, debido a que éstos últimos se niegan a recibir las monedas de plata de curso nacional.

Los comerciantes aludidos están en su derecho al rechazar la referida moneda, pues hay disposiciones legales que limitan a un reducido porcentaje la obligación de recibirla, pero creo que tal actitud es contraria a sus propios intereses.

A este propósito nos vemos tentados a reproducir el siguiente cable procedente de México, que dice: «México, D. F., mayo 29.—La bella capital de Nuevo León, Monterrey, reconocida como la primera ciudad económica del país, ha salvádose sorteando con verdadera habilidad y prudencia la crisis actual, mediante la adopción de la moneda de plata como base de toda suerte de operaciones. Esta medida citase por el hecho de sentir saludables efectos en la vida comercial, advirtiéndose un movimiento mayor en transacciones diversas».

El éxito obtenido en la ciudad de Nuevo León, con la adopción de la moneda de plata como base de todas las operaciones de compra-venta, es un

parte tres destacados artistas: uno de ellos es el notable compositor nicaragüense Gilberto Vega Matus y los otros dos el gran chelista Constantino del Castillo y el barítono Paco García.

La transmisión, pues, del 22 estará en extremo interesante.

Anuncios Económicos

Clasificados en Secciones

A partir del próximo 26 del corriente mes, estableceremos en esta página con carácter definitivo, la sección de

Anuncios Económicos Clasificados

Mientras tanto, publicaremos, GRATUITAMENTE, todos los anuncios de esta índole que se nos envíen

TARIFA

DE 1 A 10 PALABRAS \$ 0.15
CADA PALABRA MAS \$ 0.02

Damos una oportunidad a todo el mundo de anunciar a un precio increíblemente barato. Es un servicio que PATRIA establece para beneficiar a sus numerosos lectores, proporcionándole, todos los días, la ganga, la dirección de casas de alquiler, en fin, cualquier dato de verdadera utilidad.

Obstaculizan las labores Escolares en Arcatao

El Alcalde Municipal de Arcatao, departamento de Chalatenango, se ha dirigido al Ministerio de Instrucción Pública, comunicando que un grupo de vecinos de esa población tratan de obstaculizar la labor cultural que se hace en la escuela de niños.

Los fines que persiguen estos sujetos, son la destitución de las profesoras que actualmente desempeñan cargos en la citada escuela, con el fin de colocar en ellos, sus esposas.

En la sección de Inspección Escolar, se están recogiendo documentos sobre el particular, para enviar un delegado visitador que resolverá en el asunto.

signo muy digno de tomarse en cuenta.

Nosotros creíamos que con la exportación de la plata acñada, ésta había desaparecido del país en casi su totalidad, pero la crisis actual ha venido a demostrar lo contrario, pues por todas partes se ven monedas de plata de 0.50 y 1 colón, que se quedaron en el fondo de los cofres y tal vez en alguno que otro horcón agujereado, ahorradas por el pueblo salvadoreño que se ha encariñado con su moneda, porque lleva estampados los signos de la nacionalidad, y porque es menos rica y más fácil de manejar que los flamantes dólares.

Creemos que es de toda oportunidad estudiar la conveniencia de dictar una ley, aunque sea de carácter transitorio, a efecto de que la moneda de plata sea aceptada en toda clase de transacciones, en cualquier proporción. Esto aliviaría mucho la situación económica, dándole mayor elasticidad al crédito y aumentando el volumen de las operaciones comerciales, ahora bastante restringidas por la escasez de moneda circulante. También creemos que sería conveniente acuñar un par de millones de colones en monedas de 0.50 y 1.00 colón, pues ya anteriormente decimos: nuestro pueblo conoce mejor y prefiere manejar la moneda nacional de plata, que intrínsecamente representa un valor positivo y cívicamente representa algo de la nacionalidad.

Antonio Cardona Lazo.
S. Salv., 2 de mayo de 1931.

DESEA Ud. una colocación
 Busca Ud. un sirviente
 Tiene Ud. un mueble que vender
 Quiere Ud. vender su automóvil
 Necesita dinero a interés
 Es Ud. médico especialista
 Quiere comprarse una bicicleta de ganga
 Desea alquilar su casa hoy mismo
 Da Ud. lecciones y quiere alumnos
 Tiene Ud. casa de huéspedes
 Quiere deshacerse de su radio o de su pianola
 Necesita Ud. un buen empleado
 Quiere realizar sus mercaderías
 Etc. Etc.

Por Solo Quince Centavos Podrá Ud.

ANUNCIAR EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS, que comenzaremos a publicar desde el 26 del corriente mes.

Todo anuncio que nos llegue antes de las dos de la tarde, será publicado el mismo día.

Mándenlos hoy el suyo:
 Por teléfono,
 Por correo,
 Como Ud. quiera.

Ladrillos de Cemento

DE TODAS CLASES A Presión Hidráulica

los más afamados LA PIEDRA LISA Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito. Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 949

Dr. Rafael V. Castro

Con cinco años de estudios y práctica en los hospitales de Hamburgo, Bruselas y París. Vías Génito-uritarias - Enfermedades de Señoras - Partos. Tratamientos modernos por la Diatermia, Ozonoterapia, y Rayos ultra-violetas. CONSULTAS: de 1 a 4 p. m. - 7^o C. Oriente N^o 14. Frente a la Iglesia de San Francisco. - Tel. 1243. jms. t.

CEMENTO-HIERRO

CARTON IMPERMEABLE PARA CONSTRUCCIONES

VIDRIOS - AZULEJOS

PINTURAS

material Eléctrico

Artículos Sanitarios
(EXCUSADOS, LAVATORIOS Y BIDETS)

FERRETERIA

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS
Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHCHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890

USulután SAN MIGUEL SAN VICENTE SONSONATE SAN SALVADOR

maja

NOTICIAS PARA NIÑOS

«Pechuga» le preguntó al *maishtro* que si al volcán *diaga* de Guatemala se subía nadando.

Dicen que a Ramón Novarro le pusieron así porque cuando estaba chiquito lo mandaba su mamá a barrer y él decía furioso: «¡No barro, no barro!» Mentira!

Minchito, de la niña Tana, le preguntó anoche si el ruido que se oía en el techo eran los *airoplanos* del cielo raro. ¡Ratas eran!

hay antes de llegar al *pan-tión* hay un letrero que dice: «se venden lapidas, cristos e inodoros». ¡¡Herejes!!...

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training. If you are willing to learn Spanish and Literatures call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Don Barrientos Z. 76 Quezaltenango Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés, en casa. Mejore su propio sistema y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamín Barrientos Z.

Avenida Quezaltenango No. 76.

div.

En una anglería que

Anuncie Ud. en PATRIA

Frente a un Hombre - - -

Viene de la 1a. página

cercano, de un solo golpe, toda una nueva civilización al hacer de cada hombre un ser humano perfecto y completo, capaz de resolver sus propios problemas. Porque en suma el problema del mundo es solamente el problema del individuo, y el dolor del mundo es el dolor del hombre y así cuando el hombre cese de esperar que una idea lejana y piadosa escuche sus plegarias lastimeras y él solo sea su dios, suplirase su ley y su vía, cesarán de un golpe las calamidades y angustias de la humanidad que es el hombre multiplicado por sí mismo.

Dr. M. Rafael Urquía
ABOGADO Y NOTARIO

Atiende todos los ramos de su profesión

De preferencia, CUESTIONES CIVILES Y COMERCIALES
CARTULACION

1a. Calle Oriente, 27. (Frente Cuerpo de Bomberos).
Teléfono 5-4-8.

Dr. Cristo M. Dada

MEDICO - CIRUJANO

De la Facultad de Paris

CLINICA MODERNA PROVISTA DE APARATOS ELECTRICOS MODERNOS

CONSULTAS:
De 2 a 6 p. m.

AVENIDA ESPAÑA

Número 15.

Contiguo a PATRIA

TELEFONOS 855 y 807

ASUNTO de Gran Importancia

Influye grandemente en el éxito de todas las actividades, la buena presentación de las cosas.

Más aun cuando éstas tienen que llegar a manos extrañas.

Procure que sus Impresos:

PAPEL SOBRES TARJETAS ETC.

Estén bien impresos

La Tipografía PATRIA

Realiza todo trabajo de imprenta con nitidez, buen gusto y prontitud

SE HACEN:

Periódicos

Revistas

Folletos

Tesis

Talenarios

Hojas sueltas

y cuanto trabajo se relaciona con la imprenta.

TIPOGRAFIA PATRIA
Ave. Esp. 15. Tel. 259

Lea en 2a. pág. de VIVIR
«La Mujer y sus Satélites»

TEATRO PRINCIPAL

10 y 80 a. m.

Extraord. Popular

La Mujer Sorteada

Canciones, bailes, diálogo en inglés, escenas a tecnicolor. Titulos en español

Con Jeanette Mac Donald
Pref. C. 1.00. L. Baja C. 0.75

2 p. m.

Extra-esp. Popular

Amor Entre Millonarios

Canciones y diálogo en inglés Titulos en español

Con Clara Bow

Pref. C. 1.00 L. Baja C. 0.75
Sexo femenino con cupón solo paga C. 0.50

4 p. m.

Extraord. Popular

El Fresco de Broadway

Canciones, música, bailes, escenas a tecnicolor, diálogo en inglés y titulos en español

Con Charles Kaley

Pref. C. 1.00 L. Baja C. 0.75

6 p. m. Extraordinaria

EL REY VAGABUNDO

Totalmente a tecnicolor, bailes, canciones, diálogo en inglés, titulos en español

Dennis King, Jeanete Mac Donald

Pref. C. 2.00 L. Baja C. 1.50

9 p. m.

Extraord. Estreno

La Voluntad del Muerto

Totalmente hablada en español

Con Lupita Tovar y Antonio Moreno

Pref. C. 2.50 L. Baja 2.00

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN

'EL LOUVRE'

ha rebujado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasbum e Hijos.

Obsequiamos ALBUMS

para coleccionar las lindísimas

TARJETAS NUEVAS

de la COLECCION UNIVERSAL de los Países del Mundo que salen hoy en los exquisitos Cigarrillos SENEK

! ! ! !

Presente Usted la TARJETA No. 38 de la República de El Salvador y obtendrá UN PRECIOSO ALBUM GRATIS

[Dicha Tarjeta se entregará de vuelta al interesado]

! ! ! !

ARCHIVO LEGISLATIVO

CIGARRERIA PYRAMID

ESTOS DIAS LLUVIOSOS...

No Tienen por qué ser Grises

Afortunadamente, la moda, el ingenio y la industria se han aliado para inventar una indumentaria que, por lo menos, da la apariencia de un florido jardín a esas calles barrosas y feas que se nos ofrecen muchos y muchos días en el transcurso del año.

Nos llega la estación de las lluvias y con ella la exhibición de los lindos impermeables y los moniños paraguas. Ya no se ven más esas pesadas capas de goma tan antiestéticas y mal formadas. El impermeable es un

Pues... porque antes, con el pretexto de que dos no podían caminar juntos llevando un paraguas cada uno, pues, con eso molestaban a los demás, se cobraba uno y bajo el otro se cobijaba la interesante pareja. Mientras que ahora... ahora cada cual lleva su paraguas, y resulta que siendo chiquito, es también perverso porque deja caer esas gotas imprudentes sobre el sombrero del pobre acompañante.

De ahí proviene la protesta.

No os desesperéis...

Quando el caldo sale muy salado, se corrige este defecto echándole un poco de azúcar moreno, que le quita el exceso de sal sin estropearlo.

Si se sazona la sopa con especias y pimienta, éstas deben echarse después de haberla hervido.



dermo bonito, elegante alegre; os bre todo es alegre porque así son sus variados colores. Las chicas parecen flores de primavera que aoren sus cálices a las gotas de agua para recibir las cariñosamente.

Figúrense un monísimo impermeable color rosa viejo, con grandes flores diseminadas en todo su fondo. El paraguas es azul, haciendo juego con el azul de las flores del impermeable y tiene, como mango, la cabeza gris de un lebre. Los zapatos de goma haciendo juego con el impermeable. ¿Quieren ustedes un conjunto y unos detalles más bonitos?

Creo que los caballeros protestan por el uso de esos paraguas. ¿Se me preguntará el por qué?

El Chiste Diario

—Oye, Venancio: acaban de llegar dos barcas de pescado. ¿Quieres que compre?

—Bueno, sí, tráete, dos latas de sardina.

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consienten que sus hijos conviertan las calles en lugares de recreo

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado.

Av. España, 15.

En el catálogo de 1892, publicado por una antigua marca de automóviles se puede leer lo siguiente:

«**Velocidad.**—Los coches tienen tres velocidades: pequeña, mediana y grande. La gran velocidad es, generalmente, de 17 kilómetros por hora. En las regiones llanas y con coches de dos asientos se puede llegar a 20 kilómetros, pero estas grandes velocidades exigen por parte del conductor mucho cuidado y no es oportuno aconsejarlas».

¿Qué dirán a esto los que van a 120 kilómetros por hora?

La Campana más Antigua está en la iglesia de Saleby, en Suecia.

Desde hace más de siete siglos ha tocado a misa, a vísperas, ha anunciado los bautizos, los casamientos o las defunciones de las ge-

neraciones que se han sucedido en el simpático pueblo. La campana lleva la siguiente inscripción:

«Cuando me fabricaron Dios había nacido hacia 228 inviernos. A. G. L. A. Ave María, gratia plena Dionysius sit benedictus».

San Dionisio era el Santo nacional sueco en la Edad Media, y todos tenían gran devoción por él, atribuyéndole muchos milagros.

Un lord aconsejaba a Garrick, el actor inglés más célebre de su época, que presentase su candidatura para representar a algún condado.

A lo que respondió Garrick, dando pruebas de buen sentido:

—Mejor quiero hacer un gran papel en el teatro, que el papel de tonto en el Parlamento.

Anita Page
de la Metro Goldwing Mayer usa Rizadores de pestañas Kurlash



Annette Stone muestra los más lindos ojos, gracias al rizador de pestañas

DISTRIBUIDORES:
Sánchez & Co.
Mercado Emporium No. 11



Festines

Antaño era común que las comidas adquirieran caracteres de verdaderos festines; alimentos en grandes cantidades y sobre todo Vino; mucho Vino.....

La mesa moderna es más sencilla. Especialmente en los hogares, pues hay una acentuada tendencia a sustituir las bebidas fuertes, por otras cuyo uso y beneficio se extiendan a la familia en general.

La cerveza **Trimalta**
(Triple Extracto de Malta)

ocupa un lugar preponderante en las mesas hogareñas, pues son innumerables las ventajas que de su uso se derivan: facilita la digestión, estimula el organismo y restablece a la persona más debilitada.

CERVEZA

- TRIMALTA -

ARCHIVO LEGISLATIVO



Se REFIERE a un COLEGA CAPITALINO

«San Salvador, 22 de junio de 1931.—Señor Director de PATRIA.—Presente. En el N.º de Diario de El Salvador del 20 de los corrientes, aparece con el mote de TREINTA Y UN MILLONES DEL ESTADO EN MANOS DE PARTICULARES, una información equivocada que me apresuro a rectificar. La Auditoría General de la República a mi cargo, desde el año pasado, empezó a hacer el inventario de los bienes de la Nación. Se principió por los bienes raíces, y para ello, se pidió inventarios parciales a cada una de las oficinas públicas. Le incluyo un cuadro sobre el resultado de ese trabajo, que comprende los bienes raíces clasificados por Departamentos y por Ramos. A la fecha se está haciendo el inventario de los bienes muebles, incluyendo hasta las dependencias más pequeñas, como las Escuelas Rurales, etc. Como se verá, los treinta y un millones es el monto a que alcanzan los bienes inmuebles de la Nación, los cuales no están en poder de particulares como lo dice Diario del Salvador, sino que le pertenecen al Estado y están bajo su dominio. De Ud., etc. (f.)—Héctor Herrera.—Auditor General.» N. de la R. El cuadro de referencia puede verse en 3a. página de esta edición.

ACOTACIONES SIN IMPORTANCIA

SI, "PRONTO".... Hay que ver, a cada rato, las noticias de los periódicos: "Pronto darán comienzo los trabajos del gran parque en "La Ceiba". "Pronto tendrán los capitalinos un lugar de esparcimiento". "Pronto se pagará a los maestros de escuela y otros empleados públicos". "Pronto la hacienda nacional Santa Rosa va a convertirse en una ciudad". "Pronto tendremos el "Parque Atlacatl". "Pronto saldremos de apuros". Sí, pronto. Ya se ve, por el paso que llevamos. Sólo que será prudente aguardar sentado. Por si acaso.....

EL GESTO DEL AUDITOR Mañana publicaremos una interesante entrevista que don Héctor Herrera, Auditor General de la República, ha tenido de la amabilidad de concedernos a propósito de ese raro gesto suyo renunciando a sus sueldos para que la oficina a su cargo viva y pueda fructificar, y para que los empleados de la misma no sufrieran el injusto perjuicio que los amenazaba. La publicación de nuestra entrevista detallará razones y circunstancias; pero hay que apresurar el aplauso a ese funcionario excepcional que acaba de dar el mejor ejemplo que hemos podido ver en los últimos tiempos. Esa actitud lo arma caballero, y por ella entra don Héctor, con legítimo derecho, al gremio de caballeros, de quienes, de locos, capaces en un momento dado de renunciar a sí mismos para servir a los otros. Triste honor, verdad, don Sancho!

INFATIGABLE BATALLADOR QUE SE EQUIVOCA Revisando la prensa departamental encuentro que el más visible—y acaso el más sonoro—de nuestros batalladores, acaba de llevar un porrazo en la cabeza. Me refiero al

por J. Castellanos Rivas.

Dr. Julio Eduardo Jiménez Castillo, el nervioso e incansable luchador. Sucedió que el tremendo pánfilo sufrió arbitrariedad al impedirsele una manifestación que en Santa Ana preparaba con fines eminentemente patrióticos. El, inmediatamente, pidió AMPARO a la Cámara Seccional, y ésta, olvidando la hermosa intención, el noble ardor del Dr. Jiménez Castillo, le ha contestado: "Como el objeto del AMPARO es precisamente EVITAR la CONSUMACION de hechos, tratándose de hechos consumados no ha lugar al amparo solicitado, y (encima, éso) condénase a la parte que lo ha promovido en las costas, daños y perjuicios", etc. Eso dice en lo esencial la resolución de la Cámara, y no hay derecho, señores! ¿Han olvidado esos abogados que es su colega el Dr. Jiménez Castillo, y que por tanto sabe lo que pide, por lo menos también como ellos? A ver si ahora resultan queriendo darle lecciones....

MALA SUERTE DE PROCER ¡Válganos Dios: casi nada de cuanto se pensaba dedicar oficialmente, este día, a la memoria de don Chico Menéndez, ha podido tener lugar! Lástima grande: con tan lindos sbaqués y tan largos discursos que se habían preparado, para que a última hora ni pudiéramos perturbar su profundo reposo de ultra-tumba! Dicen que el General era apacible y sencillo; pero el Gobierno quería hacer su bullita con automóviles, levas y académicos. El temporal no lo quiso, monopolizó los derechos y se puso a llorar largamente, él solo, sobre la tumba ilustre. Mala suerte de prócer!

El Concierto en la Universidad

El viernes de la semana pasada, a las 7 media de la noche, como lo anunciáramos oportunamente, dió principio en la Universidad Nacional el concierto de marimba que los hermanos Pollo y demás compañeros, obsequiaban a los estudiantes universitarios. En uno de los intermedios el bachiller Alirio García Flamenco, con frase breve y sencilla, al agradecer en nombre de sus compañeros aquella muestra de simpatía de los jóvenes filarmónicos, dijo que se premiara su labor de la noche con una ofrenda floral. Se encargó de entregar este obsequio la estudiante de medicina señorita Elisa Connerote. Entre las piezas que se tocaban había una compuesta por el universitario Tomás Fidas Jiménez. También otras de moderna técnica, cuya ejecución puso de relieve una vez más las dotes artísticas del personal de la «Sonora».

Los marimbistas que tuvieron a su cargo el concierto son: Luis Alonso Pollo, [Director], Fidel Pollo, Alfredo Henríquez, Carlos Valencia Vega, Juan Martínez, Leopoldo Barrientos, Luis B. Romero, Francisco A. Echeverría y Eligio Hernández.

Al finalizar el acto el bachiller Alejandro Escalante Dimas, Jefe de Redacción de «Opinión Estudiantil», con voz vibrante y sonora expresó el sentir del estudiantado que se mostraba sumamente complacido de los instantes de arte que acababa de gozar.

Atenta Esquela del Ministro Ontiveros

Hemos recibido la que dice: «Felipe García Ontiveros y la Plana, nombrado MINISTRO DE ESPAÑA EN NORUEGA, se despidió afectuosamente de V. agradeciendo las atenciones recibidas de ese periódico de su muy digna dirección y queda a sus órdenes gratas en OSLO; para donde sale al amanecer del 29 por Puerto Barrios y Habana-Nueva York, a Coruña y Madrid, siguiendo después vía París-Bruselas-El Haya y Copenhague. San Salvador—22 VI—931.» PATRIA reitera sus respetos al Sr. Ministro Ontiveros, y le desea el mejor viaje

Alegre Fiesta en la Escuela Normal de Señoritas

El sábado anterior, por la noche, se celebró en la Escuela Normal de Señoritas, una simpática fiesta en honor de su Directora, doña María viuda de Brunner. La fiesta fué ideada, preparada y presentada por las alumnas de la Sección Normal. El programa fué variado. No faltó ni la delicada recitación de una Alumna Maestra, ni el ingenuo y tierno diálogo entre los chiquillos del Kindergarten. Todo ésto entre la danza colectiva, el baile ginnasta yanqui y el nervioso tango argentino. Una marimba alternó los números del programa. Las alumnas obsequiaron a la concurrencia con helados. La fiesta resultó muy sencilla y por lo mismo valiosa. Al hacerlo constar ofrecemos a doña María v. de Brunner el testimonio de nuestra simpatía.

EL ASUNTO ABERLE Y NOGUERA

VIGOROSA PROTESTA DEL DR. BELARMINO SUAREZ

Al margen de la carta que Humberto Aberle ha dirigido al Ejército, publicada el día 19 del corriente

Humberto Aberle, en su carta abierta dirigida al Ejército, dice al referirse al Código Militar vigente, que este Código surgió del blanco y del rojo, del Norte y del Sur, del autor que soy yo, como colaborador del Ministerio de la Guerra, y del reformador, que según él lo fué el Dr. Manuel Vicente Mendoza, como Subsecretario de la Guerra y como Magistrado. Y la cita de mi nombre, me da la oportunidad de hablar acerca de este asunto, para deslindar responsabilidades. Cuando en la mañana del siete de diciembre de 1927, supe que el Coronel Juan Enrique Aberle y el Mayor Noguera habían sido fusilados en la Penitenciaría de esta capital, y que en Casa Presidencial se decía que habían sido enjuiciados y condenados en conformidad del Código Militar del cual fuí autor, redacté una carta protesta en la que manifestaba que según los preceptos del Código de referencia, no hubiera podido siquiera reunirse el Consejo de Guerra extraordinario que conocí del asunto, sin importarme, en honor a la verdad, las consecuencias que hubieran podido sobrevenirme. La carta no fué publicada por haberlo prohibido la censura.

No acostumbro rehuir responsabilidades. Bien podría decir ahora que yo no soy el autor del Código Militar de 1923, pues fui tan solo el autor de un anteproyecto, aceptado después de discusión y de modificaciones, por el Poder Ejecutivo, en viado por éste, en virtud de su iniciativa de ley a la Asamblea, estudiado por la Suprema Corte de Justicia, y declarado ley de la República por la Asamblea Nacional Legislativa. Pero si nadie de todos esos funcionarios tienen responsabilidad alguna, yo que no digo nada que no pueda escribirlo y que no escribo lo que no puedo firmar, acepto la responsabilidad de ser autor del anteproyecto de 1923, por contener éste mis convicciones, buenas o malas, de lo que pienso y siento como ciudadano y como patriota. El Código Militar de 1923, de que fuí autor, fuerte desde el punto de vista de la exigencia de una rigurosa disciplina militar, para el bien y salvaguardia del mismo ejército, era respetuoso de la vida de los enjuiciados. En el Código del cual fuí autor, existía un Supremo Consejo Militar, que era tribunal de 2a. Instancia para las decisiones de los tribunales inferiores. Pasa a la 4a. pág. col. 2a.

Don Efraín Barraza Estrada, Encargado de las Estaciones Agrícolas

Por reciente acuerdo de la Subsecretaría de Agricultura ha sido nombrado Encargado de las Estaciones Agrícolas Experimentales, el periodista don Efraín Barraza Estrada, con el sueldo de doscientos colones mensuales, que comenzará a ganar desde el primero de este mes, fecha en que se hizo cargo de su destino.

DR. ROSENDO MORAN M. Médico y Cirujano. 6a. Av. N. N.º 41—Tel. N.º 3-4-5. Una cuadra al N. de la Iglesia San José. Práctica en Hospitales de Niños de París. Rayos Ultravioletas para niños con debilidad congénita o adquirida. Extirpación de adenoides y amígdalas. Consultas: de 2 a 5 pm. y especiales de 10 a 12 am. y de 7 a 8 de la noche. Tratamiento esclerosante de hemorroides.

PATRIA en los festejos de Ahuachapán

Ahuachapán, junio 22.—Llueve copiosa y continuamente; sin embargo los festejos se están llevando a cabo con gran entusiasmo de los vecinos. La recepción de los escolares en la estación del ferrocarril, fué magnífica, pronunciando el discurso de bienvenida el alumno Celso Vásquez E., y contestando por los capitalinos el alumno Max Ramírez. Ha habido actos de gran brillantez en el Salón Municipal y en el Liceo Fernández. Corresponsal Especial.

FOTO-ELECTRICA Obsequia 2 retratos grandes cada mes

El "Día del Maestro" en esta Capital

Hoy se debía haber celebrado en esta capital y demás poblaciones de la República el «Día del Maestro». Pero la lluvia fuerte y pertinaz, que se inició desde ayer por tarde, dió al traste con todas las festividades. Únicamente el desfile de los escolares se pudo llevar a cabo en la mañana del domingo. No así los restantes números del programa, cuyo desarrollo estaba destinado para este día. Entre ellos se encontraba un acto en la Escuela Normal de Varones, que sin duda alguna era de los que más reales debían prestarle a la fiesta cívica.

Así pues, los sansalvadoreños no hemos podido apreciar mayores señales del «Día del Maestro» que los 21 cañonazos de estilo, tanto a las 6 de la mañana como a las 6 de la tarde, y el choteo obligatorio en las oficinas del Gobierno.

Commutación Denegada

El Ministerio de Justicia, en atención al informe desfavorable de la Corte Suprema de Justicia, ha denegado la solicitud de conmutación de la pena de 9 años de presidio impuesta al reo Rafael Martínez, por el delito de homicidio en Francisco Cortez Pardo, hecho cometido en San Pedro Masahuat el 19 de enero de 1921.

LADRILLOS DE CEMENTO \$55.00 TIPO CORRIENTE MILLAR A. & A. FERRACUTI. 1a. vdmil. TEL. 215.

PATRIA
Diario de Informacion
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO: ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION: Director, A. Guerra Trigueros
Redactores, Jacinto Castellanos Rivas Sularui
ADMINISTRACION: Adm. y Gestor de anuncios: Miguel Angel Chacon

Suscripcion:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Numero suelto 0.10
Numero atrasado 0.20
JUNIO
31 DIAS
SANTORAL
DI HON
Tempora. Ss. Juan, Pan y Beata Ven. DE MANANA
FARMACIAS DE TURNO
Santa Lucia y Arguello

El servicio de turnos comienza a las 08:00 horas del dia indicado y termina a las 08:00 horas del siguiente dia de la semana siguiente.

Farmacias Telefonos
Cruces, 129. Alvarado, 945. San Luis, 1250. Independencia, 1344. Amores, 13. Guadalupe, 12. Internacional, 23. Latina, 30. 182. Centro Americana, 1175. La Salud, 23.

Servicio de Asistencia Medica Gratuita
Los pobres pueden recurrir a estos medicos en caso de necesidad. El servicio comprende a los barrios de Concepcion, Chinos, San Jose, San Mientito y La Esperanza, servido por el doctor Salomon Melendez, 9a. Calle Oriente, No. 2.

Circuito de los barrios del Centro, Santa Lucia y El Cuzco, servido por el doctor Jose Zepeda Magaña, Calle Arco No. 38, Chilneco Dr. Zepeda.

Circuito de San Jacinto, Gandelaria, La Vega y San Esteban, servido por el doctor Gregorio Zolara, 6a. Avenida Norte, No. 27, Tel. 1-1-7-1.

Circuito que corresponde a las poblaciones de San Sebastian, Sayango y San Marcos, servido por el doctor Pedro Mendoza. Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Hospital Rosales
Salas de Caridad horas de visita los dias jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. los dias restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.

Numeros de Telefonos que Deben Saber
Policia de Lineas, Comandancia de Turno, No. 814. Policía Judicial, No. 812. Policía Municipal No. 584. Policía del Trafico, No. 141. Cuerpo de Bomberos, No. 872.

Audiencias Publicas en los Ministerios
Ministerio de Gobernacion y Sanidad, El dia Martes y Jueves, de dos a cinco p. m.
Ministerio de Guerra, Marina y Aeronautica, Los dias Martes y Viernes, a cualquiera hora de la mañana.
Ministerio de Hacienda, Credito Publico, Industria y Comercio, Los sábados de once a doce de la mañana.

FERROCARRIL DE EL SALVADOR
Itinerario de Trenes
Para Sonsonate, Salen diariamente los siguientes trenes a las 8 a. m. (solo de pasajeros) y a las 12 y 50 p. m. (de pasajeros y carga).

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

Servicio de trenes de pasajeros...
Entre San Salvador y Santa Lucia y Ahuehuetes, diariamente excepto los domingos, con curso motor. Sale de San Salvador a las 10 p. m. y llega a Santa Lucia (San Juan) a las 12 p. m. y Ahuehuetes a las 1 p. m. Sale de Ahuehuetes a las 5 p. m. y llega a Santa Lucia a las 7 p. m. y a San Salvador a las 9 p. m.

Audiencias Publicas en Casa Presidencial
Hacienda solicitó los interesados (con antecedencia, las audiencias son convocadas para los dias Martes, Jueves o Viernes).
Audiencias de Juzgados
Juzgados de la Criminalidad todos los dias por la tarde.

A Santa Tecla y La Libertad
Empresas de autobuses «La Marina», «La Libertad», mañana y tarde, todos los dias.
Correo de Honduras
Se cloran los despachos en las capitales a las 12 p. m. de los dias lunes, miercoles y viernes.

Diversiones para hoy lunes
PRINCIPAL
Tres tardes popularisimas especiales. 5 30 p. m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow, Canciones y dialogo en inglés, bailes, títulos en español. 7 30 p. m. «Suave como el Paso», con Bebe Daniels y Beu Lyon.

PRINCIPAL
Tres tardes popularisimas especiales. 5 30 p. m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow, Canciones y dialogo en inglés, bailes, títulos en español. 7 30 p. m. «Suave como el Paso», con Bebe Daniels y Beu Lyon.

PRINCIPAL
Tres tardes popularisimas especiales. 5 30 p. m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow, Canciones y dialogo en inglés, bailes, títulos en español. 7 30 p. m. «Suave como el Paso», con Bebe Daniels y Beu Lyon.

PRINCIPAL
Tres tardes popularisimas especiales. 5 30 p. m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow, Canciones y dialogo en inglés, bailes, títulos en español. 7 30 p. m. «Suave como el Paso», con Bebe Daniels y Beu Lyon.

PRINCIPAL
Tres tardes popularisimas especiales. 5 30 p. m. «Fiel a la Marina», con Clara Bow, Canciones y dialogo en inglés, bailes, títulos en español. 7 30 p. m. «Suave como el Paso», con Bebe Daniels y Beu Lyon.

Cartas Rezagadas
Dominga Rivas, Susana Costancia, G. Cabrera, Manuel P. Chacón, Inés Freces, Olivia Quintanilla, Jesús Sáchez, Martín Mercado, Lastenia Berrios, Ismael Peraza G., Celia Torres, Julia Castro, María Rivera de Alvarado, Manuel Flores, Lidia Valiente.

Telegramas Rezagados
Concepción Rodríguez, Modesto Miranda, Blanca B. Bonilla, Alberto F. Amaya, Virgilio Martínez, María Cisneros, Cristina Morales, Manuel N. Picanel, Manuel María Villa, Nieves Torres, Antonio Rodríguez, Mercedes Núñez, Agustino Amaya, Marco A. Iraeta, Rosa Pérez, Luis Adriano Montes, Mariano Rivas, Felcita Palacio, Rafael Gómez, Pablo Zuzunegui.

DEBIDO A LA CRISIS
EL ALMACEN
'EL LOUVRE'
ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderias para ayudar a su clientela y al público en general.
Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.
P. Hasbum e Hijos.

PRECIOS DE VIVERES
JUNIO 22
Café corriente Col. 10 qq.
Azúcar, primera .. de 6 a 8 qq.
Azúcar de 2a. .. 7 a 8 qq.
id. amarillo .. 7.50 qq.
Arroz, primera .. 5.50 a 6.50 qq.
id., segunda .. 9 qq.
Frijoles, negros .. 8 qq.
id., blancos .. 23 fanega
Maíz .. 22 fanega

Maicillo .. 18 fanega
Trigo .. 9 qq.
Dulce o panela .. 7.50 carga. 48 p.
Manteca, del país .. 12 lata 40 lbs.
id., extranjera .. 12.50 ,, id.
Sal .. 6 carga de 10 a.
Garbanzos .. 14 qq.
Papas .. 10 qq.
Huevos .. 0.04 cada uno
Cal .. 3 qq.
Queso de Zacapa .. 20 a.
Queso del país, duro-blando .. 15 a.
Queso duro de Nicaragua .. 12 a.
Queso fresco del país .. 9 a.
Mantequilla lavada .. 0.75 lbs.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS
(Banco Anglo South)
CAMBIOS
Cable del 19 de Junio
Libras esterlinas 4.86 1/2 dólares por libra
Franco franceses 3.92 cts. oro por franco
Pesetas 9.45 peseta
Liras 5.24 lira
Franco suizos 19.42 franco
Florines holandeses 40.26 florin
Belgas .. por belga
Yokohama 48.40 1 Yen.
Hon Kong 48.50 1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES
Vendemos:
Dólares, giros, hoy Col. 203 por 100 dólares
Libras esterlinas giros .. 9.93 por una libra
Franco franceses, giros .. 8.00 por 100 francos f.
Pesetas, giros .. 19.75 por 100 pesetas
Liras italianas, giros .. 10.70 por 100 liras
Franco suizos, giros .. 39.60 por 100 francos s.
Belgas

LA BOLSA NEOYORQUINA
Nueva York, 17.—Valores y acciones de alto precio variables, cambios firmes, azúcar y trigo igual, mercado del Brasil firme, café subió.

Liga Nacional Antituberculosa
Hágase Miembro
Fije Ud. Mismo su Cuota
Dirijase al Secretario de la Liga - C. R. S. 3a. C. P. No. 21.
terza pr

SERVICIO DE VAPORES DE LA
UNITED FRUIT COMPANY
ITINERARIO
(SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO)
SERVICIO DEL PACIFICO, RUMBO AL SUR
Salida de San Francisco Llegada a La Unión Llegada al Canal
SAN JOSE Junio 17 Junio 27 Julio 1
*SARAMACCA Junio 24 Julio 4 Julio 9
SAN MATEO Julio 1 Julio 11 Julio 15
*SURINAME Julio 8 Julio 18 Julio 23
LA PERLA Julio 15 Julio 25 Julio 29
(*) Estos vapores traen carga refrigerada.
SERVICIO POR PUERTO BARRIOS
Salidas para New Orleans Salidas para New York
ABANGAREZ Junio 25 STA MARTA Junio 28 Junio 30
CARTAGO Julio 2 CARRILLO Julio 4 Julio 5
ABANGAREZ Julio 9 TIVIVES Julio 13 Julio 14
Salidas para La Habana
HEREDIA Junio 25
PARISMINA Julio 2
HEREDIA Julio 9
Servicio regular, rápido de pasajeros y carga de la
GRAN FLOTA BLANCA
Oficinas: Hotel Nuevo Mundo. - Teléfono No. 1292.

... y sujeta la juventud con la belleza de tu cutis.
Un cutis arrugado denota vejez.
Un cutis impuro causa repulsión.

Conseguirás un cutis terso y fragante usando el tratamiento de

MADAME GIL
Es sencillo, cómodo y se compone de tres maravillosos productos, a saber:
CREME ANTI-RIDES
Quita y evita las arrugas, vivifica y limpia el cutis.
LAIT VIRGINALE
Quita las espinillas y granitos, limpia y cierra los poros dilatados.
POUDRE TONIQUE
Estos delicados e higiénicos polvos, refrescan, perfuman y dan al cutis la fragancia de una rosa.
(Madame Gil)
Mandaremos, por paquete postal, el tratamiento completo con el modo de usarlo a quien nos remita cinco dólares, a la siguiente dirección:
RODRIGUEZ HNOS.
Pl y Margall 86. Habana, Cuba.
(Únicos concesionarios para la venta en América de los maravillosos productos de MADAME GIL)
Solicitamos representante con buenas referencias en esa localidad.
MADAME GIL.
Paris - Madrid - Habana

Banco Salvadoreño
ESTABLECIDO EN 1885
CAPITAL Y RESERVA \$ 5.000.000
Director Presidente Permanente: ANGEL GUIROLA
Directores Propietarios: CARLOS A. GUIROLA ALFREDO E. GUIROLA
Directores Saplonas: Dr. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ TOMAS F. MEDINA.
Administrador: LUIS ANTONIO GONZALEZ
Departamento de Abogacía y de lo Contencioso: DOCTOR BELARMINO SUAREZ
Agencias en Santa Ana, San Miguel, Santiago de María, Ahuahapán, Cojutepeque, Santa Tecla, Sonsonate y Zacatecoluca.
Corresponsales en las principales plazas de Europa, Estados Unidos y Centro América.
ABONA INTERESES SOBRE DEPOSITOS A PLAZO FIJO: COLONES. ORO AMERICANO ACUÑADO O GIROS SOBRE ESTADOS UNIDOS, UN AÑO 5 0/0 ANUAL. SEIS MESES 40/0 ANUAL
Giros por cable, letras a la vista y cartas de crédito, coboro por cuenta ajena y toda clase de operaciones bancarias.

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE
VIVIR
REVISTA DIARIA
RECORTE ESTE CUPON
Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llenar el siguiente cupón y remitírnoslo hoy mismo.
Adm. PATRIA,
Avenida España, 15.
San Salvador.
Envíeme suscripción a:
Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____
Suscripción mensual vale C. 1.25
Sin recargo enviamos Diario a cualquier parte dentro y fuera de la capital.
Lea Ud. los anuncios de PATRIA

¡SIGUE EN SU PUESTO!

En medio de los cambios radicales de la hora actual, sólo el afamado

Cognac Martell

sigue en su puesto, igual como antes, como bebida preferida de todas las personas de gusto de El Salvador.-

Todas las cosas de este mundo están llamada a cambiar, sólo el

Cognac Martell

sigue irradiando el calor bien hechor y el perfume delicioso de un producto verdaderamente bueno y legítimo.-

Sólo el cognac de COGNAC es cognac y el

Cognac Martell

es el mejor cognac de COGNAC.-

AVISO AL COMERCIO Y EMPRESAS NAVIERAS

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapores en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre tonelajes de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

BANCO DEL PUEBLO

El viernes veintiseis del corriente mes de junio, se verificará en este establecimiento, el remate público de todas las prendas que no estén debidamente refrendadas.

R. RODRIGUEZ, GERENTE.

San Salvador, Junio de 1931.

RESUMEN DE LOS BIENES INMUEBLES DE LA NACION

Por Departamentos	
San Salvador.....	C. 23,833.384.27
La Libertad.....	C. 1,590.777.00
Sonsonate.....	C. 860.995.00
Ahuachapán.....	C. 356.000.00
Chalatenango.....	C. 72.900.00
Santa Ana.....	C. 1,826.356.01
Cuscatlan.....	C. 2,53.500.00
La Paz.....	C. 310.266.66
San Vicente.....	C. 131.000.00
Cabañas.....	C. 52.500.00
Usulután.....	C. 235.370.00
San Miguel.....	C. 522.420.00
San Francisco Morazán.....	C. 29.200.00
La Unión.....	C. 647.802.00

Total..... C. 31,522.470.94

Por Ramos	
Ramo de Gobernación.....	C. 6,294.743.36
" Fomento.....	" 5,670.100.77
" Agricultura.....	" 374.500.00
" Instrucción Pública.....	" 3,653.545.00
" Relaciones Exteriores.....	" 335.000.00
" Justicia.....	" 587.500.00
" Beneficencia.....	" 7,992.425.00
" Sanidad.....	" 2,575.000.00
" Hacienda.....	" 2,847.112.81
" Guerra, Marina y Aviación.....	" 3,509.044.00

Total..... C. 31,522.470.94

Héctor Herrera,
AUDITOR GENERAL.

Desarrollo portentoso de los servicios públicos en los Estados Unidos

Nueva York, junio (Sipa).— A pesar de la marcada depresión económica que se sintió durante todo el curso del año próximo pasado—y que aún persiste—el capital invertido en las empresas de servicios públicos, sin incluir las de ferrocarriles de vapor, tuvo en dicho año un aumento de 1,275,000,000 de dólares, ascendiendo así ese capital a un total de 28,000,000,000 de dólares, aproximadamente, según datos estadísticos que acaban de compilarse.

De ese monto corresponde un 42 por ciento, poco más o menos, esto es, 11,800,000,000, al capital invertido en las compañías de luz y fuerza eléctricas, lo cual le representa una medra de 700,000,000 respecto del año anterior. De las sumas parciales se sigue inmediatamente, en orden a la magnitud, la invertida en empresas de ferrocarriles eléctricos, que hacen unos 5,285,000,000 de dólares; la tercera en importancia es la invertida en la industria del gas, que es de unos 5,000,000,000; la cuarta, unos 4,950,000,000; corresponde a las empresas telefónicas y telegráficas; y, por último, la de 900,000,000 la representan las compañías abastecedoras de agua.

Las perspectivas que el desarrollo del negocio de luz y fuerza eléctrica ofrece son tales, que se espera que en los próximos cinco años aumente esa industria su producción en unos 8,300,000 de kilovatio-horas, sus entradas brutas en 125,000,000 de dólares, y sus gastos anuales, en lo que respecta a la extensión de sus redes de distribución, en 700,000,000 de dólares.

El 1.º de enero de este año había en uso en el país 2,625,000 refrigeradores eléctricos, cifra que equivale a la octava parte del número total de casas provistas de electricidad. En 1930

LIBROS

en ninguna parte encontrará Ud. un surtido de Libros tan escogido e interesante como en la

Librería CAMINOS HNOS.
(casa salvadoreña)

Recibimos por cada correo las últimas novedades que se publican en español, francés e inglés.

Prefiera Ud. a los salvadoreños

A primera vista parece que el anuncio representa un recargo tremendo para el comercio que lo paga. Pero no es así.

las nuevas instalaciones de esos aparatos para uso doméstico llegaron a 775,000, cifra considerablemente superior a la de años anteriores y más del decuplo de las instalaciones hechas en 1925. Por término medio, puede decirse que la instalación de un refrigerador eléctrico en una casa de familia casi dobla el consumo de la corriente en tal casa, y todo hace esperar que el uso de la corriente, por este concepto, seguirá aumentando en proporción inmensa. Otro importantísimo campo que se le ha abierto a ese consumo, es el representado por el moderno sistema de ventilación y calefacción.

En los últimos quince años los abonados de las compañías de luz y fuerza eléctricas en los Estados Unidos han comprado más de 22,000,000 de acciones de las empresas que los sirven, acciones de las cuales adquirieron solamente en 1930, cosa de 2,030,000, obteniendo cada uno de los abonados que procedieron de ese modo, un promedio de 91/2 acciones.

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA

CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186

TELEFONOS 81 y 674

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

dist. h. n. o.

TODA MUJER adorna su hogar con flores y plantas Para poder mantener este adorno viviente no puede prescindir del

ABONO HALLMEYER

Solicite muestras y las tendrá en las Farmacias: San Rafael, Santa Lucía, Farmacia Nueva y El Progreso.



Depósito General:

Farmacia San Rafael. Tel. 29 Candelaria. Bo. San Jacinto

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR Tel. 306

SANTA ANA Tel. 84

T.S.N.L. M. V.

Pro-Hospital Rosales

Yo contribuiré mensualmente con la cantidad de

desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma

Dirección

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

LOS QUE NO ENTENDEMOS EL PARLAMENTO GREMIAL

v III

Dada la índole dictatorial del régimen fascista, no podemos, desde luego, preconizar como ideal su sistema de cámara gremial—sobre la cual, desgraciadamente, carecemos de datos verdaderamente detallados—; pero sí podríamos tomarla en bloque, como un mero tipo, un ejemplo de lo que pudieran ser un parlamento económico. Resulta curioso—dicho sea de paso—observar que los monarquistas franceses de la «Action Française» preconizan un método parlamentario análogo: sistema que, como antes dejamos apuntado, ha sido llevado a su mayor grado de realización práctica en la Rusia Soviética: si bien allí, por la naturaleza misma del régimen bolchevique, puede estudiarse mejor en las circunscripciones electorales mismas,—en los soviets *ejecutivos* de cada localidad—que en el Congreso general y en el Comité Central Ejecutivo. Otra constatación interesante es la de que, hasta ahora, tal método ha sido preconizado en países o partidos que favorecen la dictadura—de hombres o de clases—por considerarla más de acuerdo con las realidades concretas, que la actual libertad parlamentaria, según ellos sólo favorable a la palabrería inútil y a las vaciedades teóricas. Es, pues, un sistema eminentemente práctico. Lo cual no quiere decir que no pueda encontrarse un método de parlamentarismo gremial más adaptado a nuestra América, esto es, ajeno a toda tendencia dictatorial. Lo que a nosotros nos interesa por ahora, es que en el parlamento gremial quedan eliminados los partidos, y por ende los odios y los apasionamientos a que dan lugar las divergencias de opinión: sólo subsisten los intereses comunes de regiones y corporaciones. Y es más fácil, como todos sabemos, llegar a un entendimiento en el terreno económico, que no en el teórico y sentimental.

En efecto, en un congreso del tipo de la Cámara Fascista, los representantes son electos por corporaciones, esto es, por gremios: ya sea tomando en cuenta las divisiones por provincias, o sencillamente en bloque, es decir, como representación gremial de la nación entera. Así, en una Asamblea de este género, tienen sus representantes los profesionales, los comerciantes, los industriales, los obreros, los campesinos, etc. etc.; con lo cual adquiere el Congreso un aspecto de *cosa útil*, abandonando su tradicional apariencia—que nunca debió haber tenido—de terreno de lucha entre teorías e ideas, como si fueran un Club de Jacobinos. La Asamblea es un mero organismo gubernamental (casi pudiéramos decir, administrativo); una reunión de empleados pagados para legislar, y no otra cosa. Las teorías, las opiniones apasionadas, las altas especulaciones sociológicas, aun el personalismo caciquista,—la *política*, en una palabra—todo eso, que puede ser muy alto, muy noble y muy humano y todo lo que se quiera, no sirve para dentro de una fábrica de leyes: debe quedarse fuera. Y así no sólo ganará la técnica legislativa, sino que también ganarán todas esas altas especulaciones al encontrarse absolutamente separadas de los intereses directamente económicos de la nación. Dentro de la Asamblea, en cambio, cada diputado se ocupará únicamente en defender los intereses de su clase y su región: será pues, realmente, y no sólo en teoría, un representante de una parte del pueblo, del pueblo tangible y de bulto, y no del abstracto y mítico «ciudadano» de los Derechos del Hombre. La lucha entre teorías se habrá, pues, transformado en lucha entre gremios, entre *conglomerados de hombres*; y nadie podrá negarnos que es ésta la única lucha que pueda interesar realmente a las juventudes de hoy, la única que parezca esbozar siquiera un comienzo de solución a los problemas de la hora presente.

El hecho sudamericano a que antes hicéramos alusión—y que constituye, en germen, un principio de gremialización del parlamento—tuvo lugar en Chile, durante las elecciones efectuadas en aquel país a mediados del año recién pasado. Consiste solamente en el reconocimiento de partido político que le fué concedido, para la elección parlamentaria, a la Confederación Republicana de Acción Cívica (C. R. A. C.), que es un conglomerado de instituciones sociales de obreros y empleados. No se trata aquí de la representación parlamentaria de un partido político [«aborista», «agrario» o «socialista»], sino de la de instituciones sociales de trabajadores, SIN FINALIDAD POLITICA, y sólo existentes por razón económica. Esto ocurre por primera vez en la

Pasa a la 4a. pág. col. 1a.

Historias baladías

El Lazarillo

III

Poco, o nada: un mendigo y su lazarrillo. Vienen de lejos, enlodados, sudorosos, muy demarados.

Son tal vez campesinos, porque usan caites. ¿Acaso ni en los villorrios hay ya quien les dé de comer a los mendigos? Antes, el mendigo de pueblo vivía regaladamente. ¿No hay ya caridad, o no hay qué dar en los villorrios?

Ese ciego ya no es hombre. No puede servir para guardia, ni para policía, ni para esbirro. Pero ese lazarrillo, ese niño, sí es una promesa.... Aunque,.... ya no es una promesa!...

Lazarrillo! Es decir, condenado a la vida errante, al pedir perpetuo, al existir improductivo, al dolor sin llanto.

Poco.

Nada, mejor dicho.

El lazarrillo, el niño: una promesa.

Imbécil! Piensa todavía en los niños!

Francisco Luarca.

Patriotismo, sí... economía, no

por A. T. Bustamante

CON marcado interés, como pocas veces en la vida, he estado leyendo los artículos de Alberto Guerra Trigueros en el único diario de bien delineada ideología denominada «VIVIR». Nunca me ha dado de escritor y si ahora me lanzo en este abismo, es porque las ideas que desarrolla Guerra Trigueros, hasta ayer para mí desconocido como pensador, son capaces de hacer escribir a un muerto. Intentaré tratar a mi juicio el tema que desarrolla Guerra Trigueros en VIVIR de ayer, bajo el epígrafe de «Patriotismo y Economía».

Creo, con Guerra Trigueros, que desbarramos o que somos hipócritas, porque en nuestras leyes y en todos nuestros actos no decimos la verdad. La ley que restringe la inmigración del clero extranjero, no puede ser que lleve la finalidad que el legislador ha declarado. No vamos a dejar venir a todos los curas descontentos con el nuevo régimen español, no porque sean curas extranjeros simplemente, sino porque el curismo, sea nacional o extranjero, es un mal inevitable, que ribetea ya en los linderos de necesario; pero ya que no podemos ni podremos quitarnos de encima semejante mal, claro está que evitar su propagación es un medio de defendernos; y esto se consigue restando

lo extraño de lo nuestro. Si el legislador que acaba de votar esa ley sabia, comprendió la verdadera finalidad de tan acertada disposición, resulta excusable su falta de franqueza.

Cosa análoga ocurre con la guerra declarada a los comerciantes chinos. Habramos de convenir en que los hijos del Celeste Imperio han venido a dar a nuestros comerciantes en pequeño, una severa lección de cómo se debe vender al menudeo. Los chinitos comienzan por buscar locales adecuados para el establecimiento de sus tiendas, las arreglan convenientemente, las surten con prodigalidad, no dan crédito y por ello nunca entran en líos con los consumidores. Venden en perfecto orden y con limpieza, casi siempre más barato que los nacionales, pero nunca más caro. En sus pequeños almacenes se encuentra de todo. En fin, tienen tiendas y las atienden. Las tiendas de nuestros nacionales, sean hombres o mujeres, son precisamente lo contrario. De ahí la preferencia del público a lo extranjero. Pero la razón máxima que abona la nueva ley, no es la del proteccionismo a la mujer salvadoreña por la competencia que le hace el chino, sino otra de vital importancia: la defensa de nuestra raza, ya lo bastan-

Pasa a la pág. IVa. col. VIa.

CINE CHARLOT QUIERE RECORDAR SU INFANCIA

por Irene de Falcón



DESPUES de diez años de ausencia, Charlie Chaplin se ha decidido a regresar a Europa. Ha querido él mismo traer su última obra de arte, *Luces de la ciudad*, y ver con sus propios ojos el efecto que produce en sus compatriotas.

Ha venido, además, a recordar los días de su infancia. Porque Charles Chaplin es un gran sentimental. El día siguiente de su llegada a Londres lo dedicó a visitar su escuela, la escuela en la que Charlie y Sydney Chaplin, cogidos de la mano entraron hace treinta y cinco años.

Charlie se presentó al director de Hanwell Residential School, y dijo que era su antiguo alumno. El

Espectador.—Yo quiero que me enseñes qué es eso de la Vida palabra que siempre tienes en los labios....

Actor.—En los labios y en el corazón. Pero no quieras definir; vosotros, los que anheláis contemplar la Vida sin tomar parte en ella, queréis que se os den definiciones de lo indefinible porque el misterio de la Vida es crecer y transformarse por infinita curva del tiempo, en la extensión inmaculada y virge del espacio.

Espectador.—Pero ¿por qué no has de darme una definición concreta de la Verdad de la Vida?

Actor.—Amigo mío, ¿no sería mejor aclarar lo que entendemos por vida? Nosotros, los actores, no tenemos definiciones, ni códigos, ni dogmas. Cada actor tiene su acción propia: porque la acción es una realidad histórica y viva que crece continuamente para cada actor al impulso de su vivir. ¿Quieres saber lo que es la Vida? Pues vive en lugar de contemplar.

Espectador.—Las ciencias—y toda ciencia es matemática—me dan definiciones de cuanto se extiende en el espacio. ¿Por qué no has de definirme tú lo que es la Vida?

Actor.—Es que lo que tu entiendes por ciencia estudia lo matemático y la Vida sobrepasa a todo cálculo; aquellas son ciencias del espacio, la Vida es ciencia del tiempo; aquellas tienen por ley la polaridad—la cantidad positiva y negativa, las dos electricidades, la acción y la reacción—pero la ley de la Vida es el crecimiento, la creación de sí mismo, el eterno devenir de ciclos periódicos, pero no iguales. En lo matemático puedes definir por qué lo que es no deja de ser como es. La razón es facultad de lo inerte, no abarca más que lo que es siempre como es, aun cuando varíe sus posiciones. En la Vida no caben definiciones porque la Vida nace eternamente en sí misma y nunca es igual en dos momentos del tiempo. Cada Vida es hoy todo su ayer, que tiende a transformarse en mañana, según lo enseña Bergson. Ya decía Leibniz que toda mónada es el resumen de su pasado y fuente original de su futuro. Tú vives para saber; yo, amigo mío, prefiero saber para vivir, para obrar, porque mi anhelo es la Vida.

Espectador.—No llegaremos jamás a comprendernos. Yo soy el espectador que contemplo la Vida y me siento al borde de todos los infinitos caminos del mundo para observar a los que trabajan y se afanan entre el polvo y los canchales de sus senderos.... Déjame, pues, conocer las bellezas de todas las rutas que conducen a la Verdad.

Actor.—Tienes razón. Pero déjame a mí vivir intensamente; déjame recorrer por mis propios pasos todos los caminos; déjame que sangren mis pies por las espinas de todos los senderos; déjame sentir la Vida en su plenitud. Déjame que me empape de la penumbra de Sabiduría porque la contemplación te lleva al «Conocimiento»; yo me esfuerzo en vivir porque la Vida es mi Verdad y me lleva a la «Sabiduría».

Espectador.—Únicamente me interesa la Vida porque el vivir me lleva a la Verdad.

Actor.—Pues a mí únicamente me interesa la Verdad porque me lleva a la Vida. ¿Y después?

Espectador.—Después, cuando esta perecedera existencia se desvanezca en la entrada de lo Desconocido, quiero permanecer en una paz nirvánica, en una pura contemplación del alma de las cosas. Vestido de nieve y encendido de eternidad contemplaré desde la cumbre exelsa de mi Monte Santo, los infinitos dramas de las existencias finitas. Mi cielo será una eterna, serena e inmutable contemplación. ¿Pero tú?

Actor.—Yo quiero ser eterno actor del drama de la existencia. Mi destino es trabajar inacabablemente; mi nirvana es colaborar con todo el poder de mi espíritu en la maravillosa obra del eterno Hacedor, del Demiurgo, ordenador de Universos. Cuando este sistema de soles se desvanezca y envejezca y muera, aún seguiré yo trabajando en la cristalización de otros soles y en la representación de otros dramas ¡Yo quiero conquistar mi cielo con la sangre del corazón y fertilizarlo con el sudor de mi espíritu!

Espectador.—Quién sabe si no estaremos muy cerca, aun cuando parezca que estamos tan separados, ¡hermano actor del drama de la Vida!

Actor.—Es verdad. Acaso la suprema acción es contemplar, contemplar tan intensamente que nos parezca vivir lo que contemplamos. ¿No será así como Dios vive en nosotros, contemplándonos y dándonos el Ser con su contemplación? ¡Quién sabe! Pero sigamos cada cual nuestra senda particular que nos lleve a la paz del espíritu; sigamos la ruta de nuestro propio crecimiento; porque acaso cada hombre se pueda decir a sí mismo que EL ES EL CAMINO, LA VERDAD Y LA VIDA.

(1).—Tomamos de una revista española este interesante artículo que trasladamos a todos aquellos que ven en nuestra labor algo muy vago y que nos piden o esperan de nosotros una definición de lo que por vivir entendemos. Sírvase, pues, para reforzar nuestros anteriores razonamientos y no como intención de polemizar.

A. G. T.—S.

director lo reconoció enseguida y le empezó a citar los nombres de los profesores que quedaban de su época. Pero Chaplin se escapó y recorrió todas las habitaciones. Era ya atardecido y los niños estaban acostándose. Ante aquellos grupos de pequeñuelos en camión, Mr. Chaplin, sin que nadie le dijera nada, se convirtió en Charlie el clown. Su hongo, su bastón y sus botas empezaron a actuar, y los chicos se morían de risa. De pronto, Charlie se puso serio y luego triste. Se agarró al palo de una camita y exclamó: «¡Mi cama!» Lo dijo llorando, llorando como un chiquillo de los que le rodeaban.

Cada chiquillo recibió un regalo de su antiguo compañero, y la escuela, un magnífico aparato de proyección cinematográfica.

De la escuela, Charlie se dirigió a la casa donde vivió en su infancia, en Kenningdon Road, por los barrios bajos de Londres. Pero al ir a aperse del taxi, un golliflo del barrio lo reconoció y empezó a gritar:

—Aquí está Chaplin, mister Charlie Chaplin.

En dos segundos Chaplin se vió rodeado por una multitud entusiasta, y recordando los apuros que pasó a su llegada a Londres al salir de la estación, se refugió en el interior del coche y huyó de su casa, de su calle y de sus viejos vecinos. Pero huyó con cierta satisfacción, porque hace diez años, durante su anterior visita, ni siquiera pudo llegar a ver la casa. La multitud, alocada, se lo impidió.

Después de este pequeño triunfo, Charlie dejó el

¡Pasa a la IVa. pag. Va. col.

El Canal de Suez tiene 160 kilómetros de largo.

ooo
El ornitorrinco cuando joven tiene dientes, o mejor dicho, muelas; al hacerse adulto, las pierde, creciéndole en su lugar unas placas córneas que crecen constantemente, compensando así su desgaste por el uso.

ooo
Los buenos ejemplos son espejos para que te mires en ellos y te corrija. (San Agustín).

ooo
El ursón pertenece a la familia del puercoespín; vive en Norte América. Su longitud es de ochenta centímetros de los cuales 19 pertenecen a la cola.

ooo
Palabras de dudosa escritura: Intervención, intuitivo, invadir, inválido

invariable, inventiva, invencible, invernar, invención, inventariar, inverosímil, invertir, investigar, inveterado, inviolable, involucrar, involuntario, irrevocable.

ooo
La mangosta a pesar de su reducido tamaño—el de un gato grande—está comprendida entre las fieras.

El Chiste Diario
—No le basta a usted el Tintoretto, señora Bazafía?
—Regular: en cuestión de vinos, prefiero los blancos.

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

Colaboración de Nuestras Lectoras

Sólo los "laboristas" tienen derecho a vivir

Lo que opina "Greta"

San Salvador, junio 19 de 1931.—Señor Director de PATRIA y «VIVIR».—He leído con sumo interés los artículos que ha estado publicando un diario de la localidad, queriéndoles tomar el pelo, por la publicación de la Revista VIVIR, y también he seguido muy de cerca sus editoriales en la misma revista. No hagan ustedes caso de los ataques de los que se hacen llamar periodistas, q' no son nada más que unos ignorantes y mercantiles, surgidos de la nada, que no tienen ningún principio ni ninguna noción de lo que es el periodismo. Lo que ellos llaman ser periodistas es venderse al mejor postor, y publicar noticias despampanantes. Solamente en la cabeza de eso periodista, cabe preguntar y decir que ustedes están gritando que hay que vivir; pero no dicen cómo y de qué manera hay que vivir. No conciben la vida espiritual, el aliento para el alma. La revista de ustedes ha venido a llenar un gran vacío que había en los demás diarios capitalinos. Hay que instruir al pueblo que está tan aburrido de

notas de crímenes, de mentiras y chanchullos. Para qué va a servir que ustedes se pongan a gritar la manera de resolver la crisis económica en que nos encontramos, si en estos momentos solamente los laboristas tienen boca, hijos, esposas que mantener? Para los que han tenido la desgracia de haber pertenecido a otro partido que no fuera el laborista, no consiguen nada para ellos y los suyos. Hoy el laborismo es el que impera, sólo a ellos los ocupan aunque sean ignorantes, los únicos que pueden comer, y los demás?... que se mueran de hambre. Hay que esperar nada más que cuatro años para volver a poder estar empleado. Mientras tanto alimentémonos con el romanticismo de ustedes, como dice el señor periodista. Perdone, señor Director, que lo haya venido a fastidiar, pero desde hacen muchos días que quería felicitarlos por su labor, y lo que siento y pienso de ustedes.

Greta.

Admiradora de PATRIA y VIVIR.

ENVIO DE LAS LECTORAS

«Rosita» nos ha remitido los siguientes versos:

MUJER

Como toda mujer, yo también he soñado con un hogar risueño que presida el amor; una tibia salita y un balcón perfumado de jazmines en flor.

Por las noches se llenan de sombras mis pupilas y desde la ventana tiendo la vista al mar; cerca de mí, las olas suspiran intranquilas su melancólico cantar.

Entonces una dulce visión llena mi mente y me ungo de una suave ternura maternal. Un hijo suyo y mío, de carita sonriente y labios de coral!

Pero vuelvo los ojos hacia mi estéril vida y pienso: a qué soñar? mientras dejo que estalle mi angustia contenida en lágrimas que nadie se ocupa de enjugar....

ROSARIO SANSORES.

Señora, Señorita, Caballero

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado. Av. España, 15.

ESMALTE PARA LAS UNAS



CUTEX

El de mejores resultados y que no daña las uñas; liquido CUTEX para quitar el esmalte; quita cutícula, etc., etc.

SON DISTRIBUIDORES: **Sánchez & Co.** Mercado Emp. No. 11. Tel. 177

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Anuncie Ud. en PATRIA

Dr. M. Rafael Urquía
ABOGADO Y NOTARIO
Atiende todos los ramos de su profesión
De preferencia, CUESTIONES CIVILES Y COMERCIALES
CARTULACION
1a. Calle Oriente, 27. (Frente Cuerpo de Bomberos).
Teléfono 548.

¿Falto de peso?
Una alimentación deficiente impide al bebé que aumente de peso... consulte a su médico

El recién nacido debe pesar el doble a los seis meses. Si deja de aumentar progresivamente de peso, es señal segura de una alimentación inadecuada. Si la leche materna es sana y abundante es el mejor alimento para el recién nacido. Pero a veces es escasa o de calidad inferior y entonces hay que suplementarla o sustituirla, debiéndose consultar al doctor antes de efectuar cambio alguno. Los médicos recomiendan "LACTOGENO," porque es leche de vaca modificada y homogeneizada hasta asemejarse lo más posible a la mejor leche materna. Es muy nutritivo, fácil de digerir y se prepara sencillamente. De venta en las farmacias.

UN ALIMENTO PARA NIÑOS DESDE SU NACIMIENTO

NESTLÉ PRODUCTS, 2 Lafayette Street, New York
Sírvense enviarme gratis el interesante libro: "¿Con qué alimentaremos al niño?"
Nombre.....
Calle.....
Ciudad..... País.....

NOTICIAS PARA NIÑOS

Las **hondillas** son del Diablo, porque tienen cachos. ¡Hay que romperlas siempre!
Se **pelió** Felcito con «Pajero» porque le dijo que su **mama** era más **arrecha** que la **del**.
La **ziguanaba** sale allá por «Las Oscuranas», pero se vuelve a meter. Se come todas las bolas de jabón de las lavanderas.

SE VENDE un repertorio de música religiosa. Muchas colecciones: Marchas, Sones, Salves, Avemarías, Arias, Canciones, Oficios de Difuntos, Misas de Gloria.
Autores: Rafael y Adeodato Olmedo, José Torres, Leandro Cruz, Verdi, Aberle, Mercadante y varios autores nacionales.
Entenderse con **Eduardo Fuentes SENSUNTEPEQUE.** El Salvador, C. A.

CLUB VICTROLA No. 4
Serie «Q-3» Sorteo No. 29. Beneficiado: Sr. Francisco Moreira Tijerino. Acción No. 1.
Serie «R-3» Sorteo No. 13. Beneficiado: Srta. Lydia Barón. Acción No. 32.
Esta semana empezarán los sorteos de la Serie «S-3». Si usted desea jugar en esta serie, tome las cinco últimas acciones que están disponibles.
Carlos Avila
DISTRIBUIDOR VICTOR PARA EL SALVADOR
SAN SALVADOR, C. A.
TELÉFONO No. 100 y 1019
CASA SALVADOREÑA

Dr. Vidal S. López
ABOGADO
Cartulación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales
Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital
DINERO A INTERÉS CON BUENA HIPOTECA.
11 Calle Oriente, casa No. 15.

Ultimas Novedades de Gran Interés que Acaba de Recibir

LA

Librería CAMINOS HERMANOS

Canciller Príncipe de Bulew	MEMORIAS
Henry Barbusse	RUSIA
Leonhard Frank	EL BURGUES
A Gabor	ESPIAS Y SABOTEADORES (al proceso de los ingenieros de Moscú)
A. P. Racé	POR QUÉ SE PROCLAMO LA 2a. REPUBLICA ESPAÑOLA edición ilustrada con 51 fotografías de gran interés histórico.
Paul Morand	CAMPEONES DEL MUNDO (la psicología de la Yanquilandia actual, revelada a través de una trama interesantísima).
Romain Rolland	EL EVANGELIO UNIVERSAL (ensayo acerca de la mística y la acción de la India viviente).
Ernst Glaeser	PAZ (continuación de «Los que teníamos 12 años»).
Ludwig Renn	POST GUERRA.
Suhé Benages	REFRANERO CLASICO (2.200 refranes castelanos con el significado que corresponde a cada uno)
Pío Baroja	LA ESTRELLA DEL CAPITAN CHUMISTA.
Estremeira	CACERIAS SIBERIANAS E INDOSTANICAS.
Bonch Braevich	EN LOS PUESTOS DE COMBATE DE LA REVOLUCION.
Remarque	DESPUES (continuación y final de «sin novedad en el frente»).
	MEMORIAS DEL CURA GAPON (traducción del ruso por Andrés Nin).
Caballero Audaz	ALEJANDRO CENTELLAS, AVENTURERO DE MADRID
Stefan Zweig	AMOK
Sabatini	LOS SABUESOS DEL SEÑOR.
Jack Forbes	EL VAMPIRO ROJO (novela de misterio).
Linnallas	EL ASESINATO DEL FUERTE MEDDURY (novela de misterio)
Wallace	EL HOMBRE SIN BRESTRO (novela de misterio).
"	LA SERPIENTE AMARILLA (novela de misterio).
Hufus King	HORAS MISTERIOSAS (novela de misterio).
"	HA MUERTO UNA MUJER (novela de misterio).
Clifford Raymond	LOS SEIS PERSEGUIDOS POR EL MUERTO (nov. de miste.)

Librería CAMINOS HNOS.
(CASA SALVADOREÑA)
TELEFONO 9-6-7

ARCHIVO LEGISLATIVO

Los Estudiantes de El Salvador Vistos Desde Costa Rica

por Marco A. Zambado

Los estudiantes salvadoreños que actualmente estudian en el Instituto Pedagógico son:

SAUL FLORES, distinguido y talentoso alumno; a él recurren sus compañeros de clase cuando éstos tienen dificultades en los estudios de Castellano. Sumamente popular entre todos por su reconocida jovialidad y caballerosidad; ha merecido el afecto de todos sus profesores por sus cualidades de estudio y compañerismo.

ALBERTO V. MONTIEL, sinceramente trabajador; fiel cumplidor de sus deberes en el Pedagógico; magnífico alumno de Castellano y amigo leal.

CESAR y CARLOS HERRERA PEÑA, que están en primera línea como estudiantes de Matemáticas y Física. Estudian juntos su materia, sin desmayar; sienten verdadera vocación por la ciencia que siguen, y tienen grandes méritos para llegar a ser excelentes profesores.

CELESTINO CASTRO Y LUIS ESCAMILLA, de III y II años respectivamente, que estudian Ciencias Naturales, que son activos y que son amantes de la investigación de la naturaleza, muy estimados de sus amigos, por su carácter afable y por su preparación que los pone en condiciones de ser muy buenos estudiantes.

TRANSITO PEREZ y LUIS CACERES, de III y II años de Historia y Geografía, respectivamente; por su dedicación al estudio tienen puestos de preferencia entre los compañeros de clase, y saben asimilar con inteligencia y gusto la materia que los profesores exponen en las lecciones diarias.

J. ESTEBAN IBARRA, estudiante de Inglés; es uno de los más aprovechados alumnos de su curso. Lee y practica con verdadero interés el idioma que estudia y ha sabido conquistar la simpatía de sus compañeros por su espíritu de trabajo y por su temperamento jovial.

Tanto dentro de las aulas del Instituto Pedagógico como en su vida privada, estos muchachos han sentido muy bien su nombre como estudiantes distinguidos y como caballeros sin tacha.

En la Universidad han sabido formarse sin dificultad alguna, un notorio ambiente de distinción por su natural temperamento sociable, su imaginación viva de tropicales, su constancia para estudiar y su preparación reconocida.

Con el dinero que reciben, gustosamente han hecho sacrificios reuniendo economías para ir formando sus bibliotecas personales donde conservan las fuentes de su estudio.

Modelo, en el sentido más amplio de la palabra, esta pléyade estudiantil, sigue adelante, sin desfallecer, con la serenidad de

Esta es la

TARJETA No. 38



de la

Colección Universal que están saliendo hoy en los exquisitos Cigarrillos

SENEK

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucia y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucia 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucia 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TEXIS JUNCTION

los que tienen confianza en sí mismos, seguros de llegar triunfantes a su patria, que como una madre orgullosa de sus hijos debe esperarlos con los brazos abiertos, cuando ellos terminen su misión en el extranjero.

Es indudable que el señor Cónsul de El Salvador, General Bennett, que tiene su residencia en Chile, no vacilaría en confirmar los

conceptos más arriba expuestos.

San José, Costa Rica, mayo de 1931.

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consienten que sus hijos conviertan las calles en salas de recreo.

SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM"
FLORES Y CASTRO
Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono No. 270.
Ofrecemos Dry Cleaning y aplanchamos sistema HOFF-MAN
No se olvide: Tel. 270

Anuncie Ud en. PATRIA

Pruebas de Desarrollo y Pruebas de Aptitud

y II

por Ed. Claparede

Se ve que la distinción de un test de aptitud y de un test de desarrollo, depende la variabilidad que se manifiesta con respecto a este test en los individuos de la misma edad; si esta variabilidad es bastante fuerte para borrar las diferencias de edad a edad, el test lo será de aptitud; si al contrario, las diferencias de edad a edad dominan las diferencias individuales, será un test de desarrollo. En otros términos: un test lo es de aptitud cuando explora un carácter mental que difiere más en término medio de un individuo a otro [siendo estos individuos de la misma edad] que en el término medio de una edad a la otra.

Una vez admitido este principio, queda por encontrar la técnica que permita hacer su aplicación. Se podría pensar al principio que un test lo es de desarrollo cuando la diferencia de los términos medios entre dos edades cercanas entre sí supera uno de los valores empleados para expresar la variabilidad, sea la variación media, sea la media de los cuadrados de las diferencias, o por último la diferencia probable. Este último valor es aquel cuyo significado es más claro: es la variación media; expresa la distancia que divide al conjunto de los sujetos: la mitad presenta una distancia o separación superior, y la otra mitad una distancia inferior.

Pero esta distancia sería un valor demasiado pequeño. Como nos podemos convencer encontrando curvas de frecuencia, se ve que, si las curvas de dos curvas de frecuencia en la forma campana de la curva de Gauss no están distantes sino por un tamaño igual o muy poco superior a la distancia probable, los campos de las superficies de frecuencia se superponen.

Es decir que para volver a nuestro ejemplo, casi la mitad de los niños de 11 años penetrarían en la esfera de los de 12 años e inversamente. Es indudable que, en este caso, la distinción que nosotros buscamos no tendría ya ningún significado. ¿Diríamos entonces que, para que un test sea un test de desarrollo, hace falta que la diferencia de sus términos medios, para dos edades cercanas, sea igual a dos veces el intervalo probable de la dispersión para una de estas edades? Sería aún demasiado poco, es decir, que la probabilidad sería todavía demasiado grande de que un niño de 11 años esté más allá de este intervalo en la dirección de los niños de 12 años (25 o/o más o menos de los niños de 11 años penetrarían aún en la esfera media de aquellos de 12 años). Pero, es evidente, como lo hemos dicho más arriba, que si la cuarta parte de los niños de 11 años tienen un grado de capacidad que es poseído por la mitad mediana de los niños de 12 años [de lo cual nos podemos convenir grosso modo, construyendo dos curvas de frecuencia cuyas cimas estén a una distancia doble del intervalo probable, (fig. 2), no se puede decir que este grado de capacidad es el atributo de una de estas edades con preferencia a la otra.

Pienso que sería necesario que la diferencia de los términos medios por edad fuera igual a lo menos a 4 veces el intervalo o distancia probable para poder decir que un test es, verdaderamente, un test de desarrollo y no de aptitud. Pero, como la cuestión es muy delicada, y tal vez el criterio buscado varía según el grado de dispersión, prefiero dejar la solución de este problema a nuestros colegas matemáticos, tanto más que este criterio debe variar, según las curvas de frecuencia obtenidas, sean simétricas o no. Es posible también que, para funciones mentales que se desarrollan rápidamente, se tenga para una de las edades una curva simétrica, y para la edad siguiente, una curva asimétrica [si por

ejemplo todos los niños de esta edad han alcanzado el máximo posible del desarrollo de esta función).

Por fin, el método propuesto no se prestaría al estudio de «tests» que consisten, no en un graduación de la prueba, sino simplemente, en el hecho que aquella tenga o no éxito. No puede entonces en este caso establecer una curva de frecuencia para una edad dada. No tiene a disposición sino porcentajes por ejemplo: 40 o/o de los niños de 11 años han salido bien de la prueba, 53 o/o de los niños de 12 años, 80 o/o de los niños de 13 años, etc. Tales porcentajes, si el número de los sujetos es suficiente y si la diferencia comprobada entre ellos supera suficientemente el intervalo probable, demuestran con seguridad una relación entre la edad y el desarrollo de la aptitud examinada.

Pero no se trata de esto. Lo que pedimos aquí, no es si la función mental progresa con la edad, sino si esta función mental es característica de cierto nivel de edad. No creo que estos problemas pueda resolverse fuera de un criterio arbitrario: podremos decidir por ejemplo que un test no es característico de una cierta edad sino cuando es ejecutado por el 80 o/o a lo menos de los niños de esta edad, y si no es ejecutado por más de 10 o/o de los niños de una edad inferior. Pero, sin duda, estas cifras de 80 o/o y de 10 o/o son arbitrarias; nosotros contentaríamos con cifras menores, otros las exigirán tal vez más elevadas.

Sería posible que la experiencia nos demuestre que ningún proceso mental es el atributo exclusivo de una edad determinada, y que, para encontrar las diferencias que nosotros buscamos, nos hay que tomar edades distantes, como 10 y 12 años, por ejemplo, o 9 y 12 años.

Bien entendido, la cuestión de interpretación psicofisiológica quedaría todavía reservada: descubrimos que una función está en estrecha relación con cierto nivel de edad, serán necesarias nuevas investigaciones que nos digan si la ejecución del test depende de la edad misma, es decir, de cierto grado de madurez del cerebro o del espíritu, o bien si la edad no ha intervenido sino indirectamente, multiplicando las ocasiones de ejercicio de esta función, de tal manera que un niño más joven, pero mejor ejercitado, logre ejecutar el test tan correctamente como un niño de más edad, pero menos ejercitado.

Pero no quiero exponer aquí todos los problemas que levanta esta cuestión delicada de las relaciones de la aptitud y del desarrollo. El punto sobre el cual he querido llamar la atención, es que la distinción de los tests de aptitud y de desarrollo no puede establecerse a priori, como parece pensarlo Menzmann; no puede sino suceder a larga determinación empírica. Investigaciones en esta dirección serían muy deseables, no sólo para las necesidades de la práctica, sino también para el conocimiento de los procesos íntimos de la evolución mental.

RELOJERIA SUIZA
TELEFONO 378

JUAN PATUZZO
Calle Delgado No 52 - Tel. 6-0-7
Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.
Prensas de Imprenta
Motores en general

ARCHIVO LEGISLATIVO

Charlie quiere recordar su infancia

Viene de la 1a. página

Charlie en Clapham Common, y se dedicó a pisotear la verde hierba.

«Todas estas emociones son magníficas—ha dicho Charlie después.— Mucho más sublimes que las que se obtienen con dinero».

Otro de los proyectos de Charlie es llevar personalmente su último film a la cárcel para que la vean los presos. Lo mismo hizo en Norteamérica antes de embarcar. El mismo llevó *Luces de la ciudad* a la trágica Sing Sing Prison.

Charlie Chaplin, el Charlie de las botas, del bastón y del hongo, es un típico londinense. Las botas, el bastón y el hongo son productos de los barrios bajos de Londres. En cambio, Mr. Chaplin, el que vemos ahora, tiene cierto aire norteamericano. Su formidable gabán, su cara afeitada, su cabeza gris, nos desconciertan un poco. Este es el Mr. Chaplin que come con reyes y con primeros ministros, que es amigo de todas las personalidades del mundo y que además es millonario. Hubiéramos querido ver descender del tren al otro Charlie, al tipejo desgraciado de quien todo el mundo se burla, que recibe todo los golpes perdidos, que siempre va solo, solísimo, con un genial gesto de resignación.

El Hombre y la Máscara

Por Alberto Gerchunoff.

De «Caras y Caretas». Buenos Aires.

Carlitos Chaplin hizo un viaje a Alemania sin anunciarse. Quería viajar de incógnito. Deseaba perderse en las ciudades desconocidas como en los tiempos en que trabajaba en una diminuta compañía de circo, en Inglaterra, y el público no lograba advertirlo. Desde entonces su vida se ha transformado. Su galera, sus botines, su salud, su sonrisa le han conquistado una popularidad tan unánime y tan intensa que necesita crear en torno suyo el anónimo para defender en paz y poder disfrutar de aislamiento para ir a un teatro, visitar un museo, asistir a una comedia. Se diría que Chaplin, sin su caracterización, con su cara lisa, ha de confundirse fácilmente con los demás. Su aspecto físico, su indumentaria sin extravagancias, lo asemeja a cualquier transeunte. ¿Quién adivinará en su mirada, un poco melancólica, al héroe de las aventuras grotescas en que se reflejan más que en el teatro hablando, las desdichas penosas y ridículas de los hombres? El pueblo de Berlín adivinó en su rostro de burgoés distraído la máscara de Carlitos Chaplin. Esa careta universalizada por su expresión dolorosamente cómica, y que ha hecho del autor una figura de originalidad tan poderosa, lo denuncia, tanto en los ambientes de los Estados Unidos, como en el extranjero. La gente lo sigue y lo aclama. ¿Qué es Chaplin para esas multitudes que levantan su nombre en ovaciones estruendosas, le impiden el paso y se ufanan en rozarlo, en darle la mano, en obtener del huésped una frase, una palabra, para repetirla después ante sus amigos con la emoción de un recuerdo profundo? ¿Es la celebridad del artista que los alucina o es la comprensión de lo que ese artista representa? Yo me inclino a creer que no es una manifestación inferior de snobismo, sino un movimiento de simpatía más íntima. Ven en Carlitos Chaplin, cómico de dramas que hacen reír, al intérprete de papeles sin asunto, que son precisamente papeles que desempeñan en la vida los seres de la muchedumbre que lo vitorea: dramas sin travesaños ni tejidos literarios, incoherentes, espantables y pueriles, que contienen substancia viva de humanidad.

¡SEÑORES ZAPATEROS!
NUESTRAS ÚLTIMAS REMESAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS
Les garantizan compras de materiales EXCELENTES a precios bajos.
No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.
GOLTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR—SANTA ANA—SONSONATE

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

GANGA
SE VENDE una rueda
PELTON
INFORMANSE EN Casa Mugdan FREUND & Cía.

A QUI !!
Sin novedad en el trente por E. M. Remarque... C. 2.50
Después por E. M. Remarque... C. 2.75
La danzarina del estanque azul por Julián S. González C. 3.00
Gran éxito literario del año Cartas a mi hijo por Tanerred Pinochet (Alberto Brum) C. 3.00
El misterio del No. 1 por Sidney Horler... C. 1.50
Ben Hur por Lewis Wallace... C. 1.00
Historia de Centro América por Julio V. Quirós... C. 3.00
Album de Cinelandia 100 retratos de artistas C. 3.00
E tren fantasma por Ridley y Alexander C. 1.00
De venta en la librería
AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES
Teléfono 1333. Edificio que ocupara la Escuela de Industrias

Anuncie Ud en. PATRIA

Viene de la 1a. página
te degenerada para que se degeneren más. Todos sabemos que los hijos del Celeste, llevan en sus venas un mal que a ellos causa pocos estragos, pero que una vez desarrollándose en nuestros compatriotas, se los lleva en un dos por tres. De consiguiente, el sentimiento humanitario, no debe llegar hasta el sacrificio propio; y el Gobierno hace muy bien en defender a su pueblo de las contaminaciones. Estoy seguro que si se hace una estadística o censo del número de hijos de chinos con salvadoreñas, ese número pasa de un centenar. Esta ley obedece más a defensa de la raza. Yo la haría extensiva a los negros y los turcos, por idénticas razones.

En cuanto a la destitución del Director de la Banda, considerado desde el punto de vista general, sería un error garrafal. Pate como el nuestro, en el que los más altos valores intelectuales resultarían menos que madlanías en los países más avanzados de la tierra, no pueden ni deben rechazar a quienes nos traen el divino pan del saber en cualquiera de sus ramos. Estos males, amigo Guerra Trigueros, como Ud. y muchos lo sabemos, proceden única y exclusivamente de la ignorancia imperante en nuestro pueblo. Esos y muchos otros, acaso más graves, no desaparecerán sino cuando El Salvador pueda contar con los dedos el número de sus analfabetos.

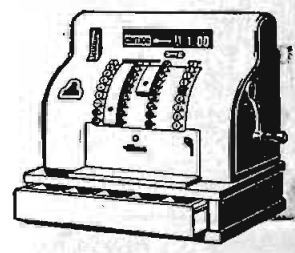
Continúe, amigo, con la misma valentía, llevando hasta el fin la pesada cruz que se ba echado sobre sus

Viene de la 1a. página
América Española, y por ello merece subrayarse, ya que constituye, a nuestro ver, el principio del fin para nuestro caduco parlamentarismo político. Y merece también recalcarlo porque fué precisamente en Chile, y hace ya más de setenta años, donde un pensador muy grande y relativamente poco conocido—José Victorino Lastarria— formuló, en su obra Política Positiva, las siguientes bases [muy resumidas] para la transformación de Poder Legislativo en un Parlamento Gremial.
*1a)—Registro electoral, revisado cada siete años para cada elección, empadronando a los ciudadanos en siete grupos profesionales: Agricultura, Minería, Industrias Fabriles, Artes Liberales, Ciencias y Bellas Artes, Comercio y sus Industrias Auxiliares, Oficios Varios.
*2a)—Los diputados serán electos directamente y en número igual por cada uno de los siete gremios de la República. Los senadores serán electos por las Municipalidades o Comunas [organizadas también gremialmente], en número proporcional a la estadística de producción y de consumo de cada Estado (o provincia).
*3a)—La Cámara de Diputados representará los intereses sociales de toda la Nación; y el Senado, los intereses diversos y la capacidad económica de cada uno de los Estados (o provincias).

Como se ve, tal plan presupone la existencia de dos cámaras, y una puramente gremial, y la otra regional y gremial. Y ha sido ya propuesta su adopción, públicamente, en dos países hispanoamericanos: en México en abril de 1915, en el Perú en enero de 1922. No sabemos si de ello se haya hablado en el Brasil: pero parece probable; ya que allí fueron proclamados oficialmente, al instaurarse la República, los principios de la Filosofía Positivista de Augusto Comte: tan oficialmente, que hasta la fecha campea, en el escudo y bandera del Brasil, el lema del Positivismo: Orden y Progreso.
... Y basta por ahora; que ya estamos nosotros, los que no entendemos, hasta la coronilla de tales asuntos sociológico-político-jurídicos. Y si esto nos pasa a nosotros, ¿cómo estarán nuestros lectores?
Ahora les toca a LOS QUE ENTIENDEN. ¿Qué dicen ustedes de todo esto, señores sociólogos, señores políticos, señores juristas? ¿O es que no dicen nada, porque nada les interesa?...

A. Guerra Trigueros.

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO
Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébalo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPAÑIA MECANICA COMERCIAL, 1a. Calle Oriente y 4a Avenida Norte Tel. No. 1328 Apartado Postal No. 23.
Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



hombros. Unos dirán que es loco, otros que tendrá que morir crucificado; pero muy pocos podrán comprender la divina felicidad que usted proporciona a su espíritu levantando alto, muy el credo de su religión.
A. T. B.
Junio 1931.

Lea Hoy
PATRIA, Diario de Información
Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis
VIVIR, Revista Diaria
Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.
[Busque el cupón respectivo en este mismo Diario]
Suscripción Mensual: C. 1.25
[Casi 4 centavos cada número]

FOX EL IMPOSTOR FOX
PRINCIPAL Totalmente hablada en español ESTRENO
Domingo 28 a las 9 p. m.

LA PLATA ES MONEDA DE VELLON COMO SE VERIFICO EL FUSILAMIENTO DE ABERLE Y ALFARO NOGUERA

La técnica monetaria da el nombre de Moneda de VELLON a aquella moneda metálica que por razones de conveniencia especiales y para facilitar las transacciones al detalle, se acuña con metales innobles. Por eso la moneda de VELLON no tiene un valor intrínseco igual al valor impuesto. Moneda de VELLON son nuestras piezas fraccionarias de 1, 3, 5 y 10 centavos acuñadas en níquel. Y también lo son las piezas de 5, 10, 25 y 50 centavos acuñadas en plata.

Como se ve, esta moneda se aparta del principio que rige la acuñación de la moneda, pero se hace en obsequio de la facilidad de las operaciones pequeñas, que son por cierto las más numerosas. Sería imposible que se verificaran en pulperías, plazas y mercados las operaciones al detalle, si no existieran las monedas fraccionarias de VELLON. Pero esta desobediencia justificada al principio económico, se compensa con una restricción: la moneda de VELLON o divisionaria no tiene curso legal obligatorio, y por ello en los pagos y liquidaciones en que no se haya estipulado una moneda especial, no es obligatorio recibir sino hasta un porcentaje muy pequeño de esa moneda. Por esa razón las Oficinas del Empréstito, los bancos, etc. no aceptan en pago el níquel ni las monedas de plata. No obstante en estos momentos de crisis, ha salido a la circulación una inmensa cantidad de níquel y piezas divisionarias de plata, al grado que el Gobierno, en su nuevo sistema de pagos por medio de cheques, se ha visto impelido a establecer la CUENTA NIQUEL Y MONEDAS VARIAS; y si el público acepta los pagos en esta clase de monedas en proporción mayor que la legítima, es porque el Gobierno no es muy liberal en materia de pagos; y entre dejar de recibir pago, a recibir moneda de vellón, es preferible lo último.

Decíamos anteriormente que la plata ha sufrido un descenso en el mercado de valores, de forma que el valor intrínseco de un Colón actualmente, es de 33 centavos, es decir que sólo vale un tercio del valor legal. Dadas las circunstancias, la plata con relación al oro, casi viene a ser metal innoble. De suerte que la moneda de plata no cubre el principio monetario fundamental de tener UN VALOR METALICO RIGUROSAMENTE IGUAL A SU VALOR NOMINAL. Por tanto, toda moneda de plata, aún el colón (la bamba) entra en la categoría de Moneda de VELLON. El colón, por razón de la baja de la plata, es el caso de una moneda que si no es fraccionaria lo es de VELLON.

La acuñación de moneda de VELLON procede cuando escasean las piezas fraccionarias, pero a la fecha hemos dicho que la circulación de esta especie de moneda es abundante, al grado de que el Gobierno tiene en el Banco Salvadoreño una cuenta denominada NIQUEL Y MONEDAS VARIAS.

Lanzar moneda de plata en la actualidad sería abusar de la confianza que el público tiene en el Gobierno. Hasta podría ocurrir un levantamiento como aquél del 28 de febrero, de triste memoria. Además, la acuñación de moneda contribuiría a la fuga de nuestro oro, como lo veremos en seguida. Tendríamos que comprar con oro la plata en barras, para hacer la acuñación, puesto que no habría quien aceptara por ejemplo, café o azúcar por un millón de plata en barras. Y los fenómenos derivados de la salida del oro no pueden ser otros que la contracción del numerario, y esto se resuelve, o bien en el papel moneda, o en la cotización del numerario para las transacciones, que a su vez da origen a la inmovilización de la producción y a la paralización del comercio y de nuestras incipientes industrias. La introducción de una acuñación de plata no vendría a dar elasticidad a la circulación, puesto que la moneda de plata, siendo depreciada, no tendría aceptación; y entonces el Gobierno se quedaría con su Stock de plata, y el país con la pérdida de una cantidad efectiva de oro que pasaría a los sóptanos de los países colonizadores.

Es un contrasentido la resolución que se le quiere dar a nuestras dificultades económicas, por medio de la acuñación de monedas de plata. — *Alfonso Rochac.*

PATRIA en los Festejos de Ahuachapán

AHUACHAPAN, junio 23.—A pesar del mal tiempo, las ceremonias conmemorativas han proseguido con toda brillantez. En la mañana de ayer se celebró la misa solemne en el Hospital. En el encuentro de basket entre los equipos Fernández, de ésta y San Luis de Sta. Ana, vencieron los primeros; estuvo interesante. Imponente fue el desfile de más de dos mil escolares por todas las calles de ésta, terminando con la

visita a la casa solariega de Menéndez y al Museo Histórico. El programa de ayer se cerró con un espléndido baile en la Sociedad de Obreros.

Corresponsal especial.

FOTO-ELECTRICA

Atiende más rápidamente y cumpliendo el tiempo en el desarrollo de la fotografía.

Dr. M. ADRIANO VILANOVA

Especialista en Enfermedades de niños. Estudios hechos en París y Jefe del servicio de su Especialidad en el Hospital Rosales desde hace 10 años. Cura la Tuberculosis en sus dos primeros periodos con los más modernos y nuevos procedimientos. Extirpa amígdalas sin hemorragias y trata las enfermedades de señoras. Por modernos procedimientos. *la mas!*

Dr. Rafael Vega Gómez h. MÉDICO Y CIRUJANO

Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia. Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. (Método de Bergonié).

Teléfono 9-6-3a. Av. N. No. 32

HABLA UNO DE LOS PRINCIPALES ACTORES DE LA TRAGEDIA

Por la tarde del viernes anterior, a las 15 horas y 45 minutos, el doctor Pío Romero Rosque, declaró ante la Comisión Especial de la Asamblea, que fue el informativo contra el doctor Pío Romero Rosque, por los fusilamientos del Coronel Aberle y Mayor Alfaro Noguera, el Coronel Nicolás Ramos Cabezas.

A continuación transcribimos los párrafos principales de la declaración:

Que el 6 diciembre de 1927, el declarante era Jefe del Cuerpo Expedicionario de esta capital. Que como a las 11 y media de la noche del día citado fue llamado a Casa Presidencial, llamo que se le hizo por medio del Capitán Jerónimo Portillo, quien llegó en un automóvil a su cuartel, sito en el barrio de Candelaria de esta ciudad, al costado oriente de la Guardia Nacional. Que habiéndole dicho el Capitán Portillo que lo llamaban de Casa Presidencial, inmediatamente el que habla se fue en el mismo auto con el referido Capitán Portillo para la expresada Casa Presidencial. Que allí el doctor Romero Rosque le dijo al declarante que había sido sorteado entre otros coroneles para que fuera a fusilar al Coronel Aberle y al Mayor Alfaro Noguera. Que a la hora que ocurrió esto serían las 12 de la noche del día citado. Que el mismo señor Presidente le dijo que fuera a alistar una parte de la tropa que tenía bajo su mando y que pasara al Sexto Regimiento, donde le darían más tropas; y que cuando tuviera las dos tropas reunidas se fuera para el parque Barrios de esta ciudad, hoy Bolívar, en donde se le reunirían unas parejas de guardias nacionales y que el Consejo de Guerra le entregaría al Coronel Aberle y al Mayor Alfaro Noguera, y que los fuera a fusilar a la Criba del Panteón de esta ciudad.

Que el declarante cumplió las órdenes dadas por el señor Presidente en lo referente a llevar parte de su fuerza y a recoger la otra parte del Sexto Regimiento y dirigirse al parque Barrios, hoy Bolívar, en donde se le reunieron como 50 parejas de guardias nacionales; estando allí el declarante llegó nuevamente el Capitán Portillo a ordenarle de parte del señor Presidente Romero Rosque, que no fusilara a los señores Aberle y Alfaro Noguera en el Panteón sino en el parque citado. Que el declarante, junto con su tropa, permaneció en el parque ya dicho hasta pasadas las 4 de la mañana del mismo día 7 ya citado, habiendo pasado a esa hora el señor Saturnino Canizález, quien llamó al declarante y le dijo: "Que ya era tiempo, que avanzara con su fuerza, que los reos ya se los iban a entregar". Que inmediatamente después marchó hacia la Penitenciaría en donde estaba ya abierto el portón, habiendo penetrado al interior sin pedirle permiso a nadie, pues cree el declarante que lo estaban esperando.

Que una vez que estuvo en el interior de dicha Penitenciaría oyó el declarante que bajaban varias personas de la Secretaría de dicho establecimiento penal; que al estar en el primer piso el grupo que había bajado se dirigió a donde estaba el declarante, y el

Pasa a la 4a. pag. vol. 1a.

NUESTRAS ENTREVISTAS

CON EL AUDITOR GENERAL DE LA REPUBLICA, DON HECTOR HERRERA



Sabíamos que don Héctor Herrera, en su carácter de Auditor General de la República, había tenido un gesto por demás raro: renunciar a su sueldo para conseguir que no le desorganizaran la oficina. Un diputado amigo nuestro, don Cipriano Castro, nos había confirmado la información como encargado que fue de expresar en la Asamblea la voluntad del señor Herrera. Fuimos a ver a éste para hablar de ello y, aprovechando la oportunidad, referirnos a otros asuntos que estimamos de público interés:

— ¡.....! Llegué a la necesidad de ofre

A los Empleados de Sanidad se les Adeuda más de Trece Mil Colones

En los Departamentos hay algunos a quienes no les han cubierto un solo mes

Persona digna de todo crédito nos ha informado que a la Dirección General de Sanidad se le adeudan 13,636 colones 50 centavos. Esta enorme cantidad se halla distribuida en los meses de noviembre y diciembre del año pasado y enero y febrero del presente. Las carpetas respectivas, de las que se han pagado pequeñas cantidades, tienen el siguiente valor: 2200 colones; 2006 colones 50 centavos; 3905 colones; y 4705 colones.

Los recibos se hallan en su totalidad en poder de la referida Dirección General. No hay ninguno en poder de los agiotistas. Además, a los empleados del Departamento de Uncinarios, que prestan sus servicios hasta en los más apartados rincones de la República, no se les ha cubierto ni un tan solo mes, viéndose de consiguiente en serias dificultades para su sostenimiento.

Buena sería que el Gobierno tomara en cuenta la situación de estas personas, que indudablemente desarrollan una labor digna de todo encomio. El Ra-

cer gratuitamente mis servicios, renunciando al resto de la suma que me asigna el Presupuesto, porque tuve conocimiento cierto de que, invocando razones de economía, se proyectaba reducir el número de empleados de esta Oficina o disminuirles los sueldos.

— ¡.....! Creo en la necesidad de esas medidas; pero también estoy seguro de que a la Auditoría no puede suprimirse ni uno solo de los empleados que tiene actualmente, sin perjudicar sus servicios. Por otra parte, sería injusto rebajarles sueldos. Aquí *Pasa a la 4a. pag. vol. 1a.*

Resultado del Escrutinio en las Elecciones de Autoridades Universitarias

Del escrutinio verificado el sábado de la semana pasada en la Universidad Nacional, se desprende que los siguientes académicos son los que han obtenido mayor cantidad de votos estudiantiles, para integrar las ternas de Rector, Vice Rector y Secretario del Establecimiento: Enrique Córdova, 235; Miguel Tomás Molina, 175; Bernardino Suárez, 111. José María Peralta Lagos, 136; Joaquín Parada, 94; Enrique Porras, 93; Miguel Rafael Urquía, 283; Enrique Escobar Serrano, 188; Juan Benjamín Escobar, 158.

Estas ternas serán elevadas a conocimiento del Consejo Superior Universitario, para que de ellas tome a las personas que crea convenientes y las proponga al Poder Ejecutivo.

mo de Sanidad es uno de los que deberían pagarse de preferencia, ya que sus actividades son de las necesarias en el País. Ojalá que se atienda esta insinuación.

RESPONSABLES APARECEN VARIOS COLEGIOS CATOLICOS

Sabido es que el Gobierno celebró contrato con la casa Mngdan, Freund & Co., de esta plaza, para hacer pedidos de cemento y demás materiales de construcción que entrarían libres de derechos y para ser cambiados por certificados de licores. Estos materiales debían de ser empleados exclusivamente en la edificación de escuelas y establecimientos de esa índole.

Pero desde hace un año se venía sospechando de que algunos colegios católicos que obtenían fuertes pedidos de cemento, lo ven-

Mañana no saldremos

24 de junio. Día de Gutenberg. Día de la imprenta. Día de la letra de molde. Día en que los compañeros tipógrafos—como nosotros y en tantos otros días, ay!—no trabajan. Consecuencia: PATRIA y VIVIR no visitarán mañana a sus amigos, ni a sus enemigos... ¡Qué lástima, verdad, lector? ¡Cuanto lo sentirá Peláez!....

Que se nos dispense la falta. No hay más remedio que ajustarse a la racial disposición: para celebrar algo dignamente, hay que *cho-tear.*

Hoy se Verificará la Elección del Decano de Derecho

La Directiva de la AGEUS ha fijado en el tablero universitario una «convocatoria urgente», para que hoy a las 4 de la tarde se reúnan en el local de costumbre todos los estudiantes de la Facultad de Jurisprudencia y Ciencias Sociales, con el objeto de proceder a la elección de seis académicos que se propondrán como candidatos a Decano al Consejo Superior Universitario. También se verá si se proponen candidatos a Secretario. La elección será nominal, verbal y pública, pues debido a la premura del tiempo no es posible llevarla a cabo por escrito.

Avisos Económicos

En la cuarta página de PATRIA

Desde hoy empezamos a publicar la sección de avisos económicos clasificados. Consúltela.

LA MINORIA HABLA

En estos últimos días, la juventud médica estudiantil se ha conmovido profundamente. Las chispas desencadenadoras de los conflictos han encendido el estallido de las conciencias, agitando violenta y apasionadamente; y el espíritu mozo, que siempre ha vibrado al compás de las campanas que han agitado los polemistas, las voces razonadas que se han dejado oír en las asambleas juveniles, y últimamente la reconvencción que quiso abrirse paso, fueron acallados por la argucia sutil manejada con efectos de farándula. El desorden y la gritería vocingleras se han constituido en el dueño y señor de las situaciones.

Razón hay para ello. La influencia a la Facultad, en considerable número, de jóvenes graduados, quienes por vez primera se encuentran solicitados para externar sus opiniones en asuntos de vital importancia como el que nos ocupa, constituye algo especial que explica el rumbo que toma la votación en nuestras juntas. En efecto, cabe suponer a priori, que quien llega a un medio nuevo y desconocido para él, carece de los conocimientos concernientes a ese medio, para poder apreciar por sí solo la competencia científica y moral de los catedráticos. Y cómo no había de ser así! Existe, y todos hemos pasado por ese período, incapacidad deliberativa autóctona, por falta de conocimiento de las personas, de las materias relacionadas con ellas, del medio en que se mueven, de las disciplinas científicas corrientes y basta, lo que es verdaderamente lamentable, de sus propios compañeros de Facultad.

Podemos así dividir el conglomerado estudiantil en tres grupos: 1o.—alumnos recién ingresados a la Escuela; 2o.—estudiantes de cursos medios, y 3o.—los alumnos de los últimos años. Resulta entonces una agrupación heterogénea, cuyas decisiones tomadas por mayoría, son determinadas por los primeros, aunque sugeridas por los últimos. Y los últimos, desgraciadamente, no siempre suelen indicar los mejores caminos. Hombrés al fin, los ciegos la pasión; más hombres aun, como siempre, a algunos de ellos únicamente los guía el interés, en esta ocasión mal disimulado por quien ansía a todo precio mantener un Jurado de Clínica Médica que es para él una promesa halagadora en relación con el resultado de su examen; y peor disimulado todavía por quien ha visto con ojos regocijados llegada la hora de satisfacer su apetito morboso en la persona de un profesional, catedrático de la Escuela. Y, humanos, por último, los halaga la aureola de la popularidad estudiantil y el renombre de pocos quilates.

Ya algún incidente anterior anunciaba qué camino seguirían los asuntos escolares. Se trató hace poco de eliminar a un competente profesor, por motivos injustificados y valiéndose de argumentos tinterillescos. No se logró el objeto inmediato, pero sí se sentó el procedimiento de ganar la voluntad de la mayoría y en especial de los curantes de primeros años... «*Malano de Tal es enemigo de los estudiantes. Yo lo digo*»... ¡He ahí la frase caudillesca, el «ábrete sésamo» para el ansiado logro de sus fines. Y el milagro no se hizo esperar. De palabra y obra, la mayoría descalificaba a todo aquel que no era plácido a los pocos dirigentes: la acción estaba ganada. Los líderes de ocasión, amos de la situación, esperaban con impaciencia las próximas elecciones de autoridades escolares para imponer sus reales e imperiales voluntades, proponiendo al cuerpo de profesores algún candidato que por un motivo u otro, fuera propicio a sus intereses particulares...

Ya es conocida la sesión general de los estudiantes de Medicina, en que desgraciadamente, se vieron confirmadas nues-

tras sospechas. Los líderes mayoristas en tal sesión, atronaron el auditorio con una rumbosidad de palabras digna de mejores causas; la mayoría, exaltada contra toda propuesta que en algo contrariaba los planes premeditados, callaba de hecho con la rechifla a cualquiera que hacía propuesta, discusión o advertencia. La imposición se hizo sentir. El desorden reinaba, y el grito desgañado era el supremo argumento. Parecía una asamblea de cavernarios en un conciliábulo trágico en el que solo faltaban la piqueta y la guadaña... Lo que es más censurable y vergonzoso es que uno de los profesionales propuestos por la mayoría reaccionaria era precisamente uno de los principales dirigentes del movimiento realizado por los que antes que el interés común de la Facultad han atendido, con rara incompreensión, el interés propio, llegando ese profesional hasta el grado de ser él quien personalmente andaba a pescar de firmas para pescar, por consiguiente, la Secretaría de la Escuela!

En vista de una nueva convocatoria, muchos llegamos a la Asamblea General, y ante los hechos algunos nos retiramos.

¿Qué actitud había en aquellos momentos?... ¿Cruzarnos de brazos y esperar? Era indigno de jóvenes... ¡Procedimos pues a proponer a la Junta de Profesores los candidatos que creímos reunían las condiciones de moralidad, honradez y competencia que el elevado cargo de Decano requiere, siendo los nuestros candidatos los doctores Juan C. Segovia, Guillermo González y César E. López.

La razón abundaba de nuestra parte y fue así que un selecto grupo de profesores, considerando las capacidades que ameritan a nuestros candidatos, acordaron en una Junta Preparatoria, discernirle a los dos primeros el alto honor de los cargos de Decano y Vice-Decano, respectivamente. Días después, la Asociación Médico-Quirúrgica Salvadoreña, por unanimidad de votos, determinó prestar a los doctores Segovia y González, todo su apoyo moral.

¿Cabe mayor satisfacción?... ¿Puede pedirse más enhorabuena?... Decididamente NO. Asociación Médico-Quirúrgica Salvadoreña, Profesores y Estudiantes conscientes y desinteresados en completa armonía... Es suficiente.

Por todo lo antes relatado juzgue el público consciente si por nuestra actitud no apoyando a la mayoría equivocada, puede llamársenos traidores, último argumento de los líderes mayoristas a quienes decimos que jamás serán lo suficiente honrados para comprender que si las mayorías tienen siempre la fuerza, no siempre tienen la razón!

San Salvador, junio 12 de 1931.

Victor Hugo Lucha, Gustavo Marengo, J. Ricardo Martínez, Alberto Sierra Carrasco, Humberto Arrieta, Buenaventura Nuila, Angel Gabriel Doño, Francisco G. Gómez, Napoleón Orellana, José Luis García, Víctor M. Esquivel, Jorge Góchez, Jorge Castro Peña, Roberto Rivas Palacios, Daniel Cordón, Carlos Barillas, Marco Tulio Magaña, Ricardo Posada h. J. Alberto Viale, Ricardo A. Reyes, Ramón F. Rendón, Carlos Galileo Moisa, José María Fiallos, T. Mariano Cáceres, Pedro Escalante Arce, Rafael A. Liévano, Francisco Alberto Paniagua, Fernando Garzona h., Rubén Acosta R., Carlos Mayora h., Florentino Romero, Eliseo Santamaría.

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consenten que sus hijos conviertan las calles en lugares de recreo.

LLANTAS
"Goodrich Silvertowns"
LAS MEJORES DEL MUNDO



UNICOS
DISTRIBUIDORES
CASA MUGDAN
FREUND & Cía.

Noticias Mexicanas

México, D. F., junio 20.—Nuestro Cónsul en la ciudad de Lima, Perú, ha informado a la superioridad que la gerencia de la línea marítima «Linea Grace», cuyas oficinas generales se encuentran en aquella capital suramericana, ha resuelto que sus vapores toquen los puertos más importantes de México, (en el litoral del Pacífico; verifiquen viajes entre los puertos peruanos y centroamericanos y los Estados Unidos del norte. Dichos puertos se apuntan como lugares de escala en el nuevo tránsito de vapores, son Acapulco, Manzanillo y Mazatlán.

En la última sesión del Consejo técnico de la Escuela Nacional de maestros se trató de otros interesantes asuntos, el punto relacionado con el nuevo plan de estudios de plantel, el que tomará como base correspondiente al año entrante en virtud del cual se piensa que el ciclo secundario y profesional queden en un solo período de seis meses.

La Secretaría de Hacienda y Crédito Público ha designado una comisión de jurisperitos en materia fiscal y financiera, compuesta de 5 personas a cuyo cargo quedará el estudio relativo de ajustar los ingresos que percibe el erario creando un impuesto a ser posible que se implante sin mayores complicaciones en todo el país. Con este motivo espérase que la supresión de la ley del timbre en toda la República será un hecho.

R. T. M.

Delegado a un Congreso Médico

El doctor José Leonardo Godoy, Cónsul de El Salvador en París, ha sido nombrado delegado a un Congreso de Patología Comparada, que se llevará a cabo en la misma ciudad, del 14 al 18 del mes de octubre del corriente año.

RELOJERIA SOL



TELÉFONO 378

R. MEZA AYAU & C^{IA}
SANTA ANA
SALVADOR
C.A.



**¡NO PUEDO CONTINUAR CRIANDOLO!
TOMARÉ CERVEZA
EXTRACTO DE MALTA
DE "LA CONSTANCIA" DE**

La primera por antigüedad, capacidad y CALIDAD!

Ejemplares de PATRIA

SE COMPRAN en nuestras oficinas ejemplares de PATRIA, de los días 9 y 11 de mayo próximo pasado

Av. España, 15.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado No 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta Motores en general

Sastrería MITCHEL

RAFAEL A. JARQUIN

Casa premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional. Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.

Precios de acuerdo con la situación económica
4a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

Dr. Vidal S. López
ABOGADO

Cartulación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital

DINERO A INTERÉS CON BUENA HIPOTECA.
11 Calle Oriente, casa No 15.

EL SOL DEL CANADA

Una de las más antiguas y más prósperas Compañías de SEGURO SOBRE LA VIDA

Establecida el año de 1865. Sesenta años de servicio

ACTIVO.....\$ 588 MILLONES DOLLARS
SEGUROS EN VIGOR....., 2.863 " "

Sun Life Assurance Co. Of Canada.
Domicilio Social Montreal

GUILLERMO RIVAS C.,
Gerente en la Rep. de El Salvador.

Subdirector de la Penitenciaría Central le entregó al Coronel Aberle y al Mayor Alfaro Noguera, habiéndole dicho en el momento de entregárselos: "Ya están condenados los reos. Deben ser fusilados en el interior de la Penitenciaría".

Presidencial a dar parte de que ya había sido anulada la orden (sonría el Coronel Cabezas), parte que comunicó al señor Ministro de la Guerra y al señor Presidente, quienes se encontraban en unión de varios Ministros y de otras personas particulares.

Con el Auditor . . .

Viene de la 1a. pág. hay empleados que arriesgan hasta su vida en el cumplimiento de sus deberes, todos trabajan intensamente y el sueldo que tiene cada uno es el mínimo que merece.

No fue aceptada la renuncia total. Como antes se había dispuesto, me quedaron asignados 700 colones mensuales. Al Sub-Auditor, 500. Sólo nuestros sueldos fueron rebajados finalmente, y la organización de la oficina quedó como yo pedí que fuera.

Si. En estas condiciones tengo fe en el funcionamiento de la Auditoría. Creo en su eficacia. Afirmando que sólo mediante su ley orgánica, las de Presupuestos y la que rige al Tribunal Superior de Cuentas, aplicadas todas con inflexible rigor, llegaríamos a conjurar la crisis actual y evitar las del porvenir.

Desde luego. La Auditoría rendirá efectivos resultados si contamos con la absoluta eficiencia de los demás organismos oficiales llamados a contribuir. Por nuestra parte se hará cuanto sea necesario u obligación, y si hallamos obstáculos, éstos serán claramente señalados al próximo Congreso, de igual manera que hice al reunirse el actual, puntualizando de manera clara las responsabilidades.

La Auditoría tiene, hasta hoy, la mejor impresión respecto al funcionamiento del Ministerio de Hacienda en lo que alcanza el conocimiento de esta oficina. De ninguna manera, pues, acuerparemos los clamores a que usted llama "generales". Si en la resolución de algo precedente de esta oficina —el proyecto de organización del control de pagos, por ejemplo— ha habido demora, entiendo que se debe al excesivo trabajo que actualmente tiene el Ministerio; pero creo que el señor Ministro comprende cabalmente su importancia y ha de resolver en cuanto le sea posible.

Alguna medida de inme-

La velada de los maestros, anoche, fué un fracaso

Ayer, a las 9 y media de la noche, dió principio en el Teatro Colón una de las veladas más abominables que haya presenciado el público capitalino. Aquello fué una serie de ridiculeces que a la hora escasa habían agotado la paciencia de los pobres espectadores. Descontando el número que estuvo a cargo de la Escuela de Prácticas Escénicas lo demás no merece ni mentarse.

Hubo discursos, discursos interminables, discursos estilo Ateuco, que casi dormieron a la mayoría del respetable. También se bailó al estilo de la época del Rey Sol, en un escenario muy Siglo XX que tenía por fondo una serie de entrometidos de rostros absurdos, algunos patibularios.

Y cantos, y comedias, y un sin fin de cuestiones incomprensibles que movían a reírse a carcajadas. De todos los rincones del teatro salían bur-las, silbidos, aplausos y toda esa gama de indirectas que nuestro público conoce al dedillo y las emplea sabiamente, cuando se le está tomando el pelo o se le está dando gato por liebre.

En resumidas cuentas la velada fué un fracaso de lo más rotundo. Quizá solamente a los que en toda su vida han visto las historias de moros y cristianos que se efectúan en los vecinos pueblos, habrá podido serles agradable la detestable mamarachada de anoche, que para colmo de desgracias se prolongó hasta las primeras horas de este día.

¿Habría efectividad? Pueco citar-le nuestra invariable actitud frente a todas las solicitudes de franquicias. La Auditoría hasta ahora no ha concedido ninguna fuera de la ley. Puede decirse que su consigna es ésta en tal sentido: "Nada de ilegalidades". Y trató de hacerla extensiva como característica de todas nuestras actividades.

Si. Ello ha sido cosa de consideración. Durante el año de 1930, por ejemplo, el dinero que perdió el Fisco por concesión de franquicias alcanzó a 1.313,170 83 colones. Como Ud. ve, más de un millón y cuarto en un año, y sólo en éso.

No hay razón para culpar a la Auditoría de lo que motiva esas quejas del público. Ciertamente en los primeros días de abril, a principios de nuestra organización, alguna demora hubo en el despacho de ciertos asuntos, y fué debido a la falta de personal. En la actualidad todo lo que nos corresponde y llega, es despachado a la mayor brevedad posible. Ni ego, pues, que nosotros contribuyamos a que las resoluciones se atrasen más de lo natural y justo; pero, por supuesto, hay que hacer la salvedad de aquellos asuntos que, por venir de manera irregular, estamos en la obligación de impedir que sigan su curso. En ese caso, siempre esperamos a que se cumpla estrictamente con la ley.

Termina fatalmente, nuestra entrevista con el señor Auditor; pero su amabilidad y su deseo de que como periodistas nos enteremos exactamente de cuanto necesitamos y es posible en breve tiempo, nos ofrece algunos registros de la oficina, los cuales comprueban evidentemente que no es la Auditoría, en manera alguna, la que estor-

Avisos Económicos Clasificados

Ud. puede anunciar todo lo que quiera en esta sección. Solo por unos cuantos centavos

De 1 a 10 palabras C. 0.15 - Cada palabra más C. 0.02

ALQUILERES Ofertas Demandas. MATRIMONIOS (Absoluta reserva). PRESTAMOS. PROFESIONALES. OPTICA. VARIOS. GARAGES. ENSEÑANZAS. HUESPEDES. LABORATORIOS.

El Amor de lo Imposible

una narración de cosa realmente sucedida y que parece novela. Curiosa y emotiva! Se lee completa en la edición de julio de CINE-MUNDIAL que está a la venta en todas partes.

INFORMACIONES COMERCIALES, industriales, agrícolas, educativas, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades. La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

Se ha descubierto un . . .

Viene de la 1a. pág.

dían a contratistas particulares a precios un tanto más bajos que los del mercado, en vez de ocuparlo en los fines relacionados anteriormente. Sospechando este abuso delictuoso, y atendiendo una orden del Director General de Obras Públicas, se revisaron los libros de salida de materiales. En ellos se encontró claramente la comprobación del fraude.

Los establecimientos católicos que han incurrido en estos indecentes procedimientos son los colegios: Santa Cecilia, San Francisco de Sales, Instituto Bethania y Escuela Co-

rrrecional de La Ceiba, todos de la jurisdicción de Santa Tecla. Para puntualizar algunos detalles agregamos que el Colegio Santa Cecilia pidió el año pasado 882 barriles de cemento, y el Instituto Bethania 643 barriles también de cemento. Este último plantel no satisfizo con esta especie de cachitas verificadas en 1930, ha seguido pidiendo cemento en un total de 700 barriles. Como se ve, las cachitas iban en aumento. Y sólo debido a la oportuna intervención de los funcionarios aludidos, se pudo evitar el negocio que muy bien organizado tenían esos tan católicos mentores de la niñez.

Elecciones Municipales Anuladas

En el Departamento de lo Contencioso Administrativo del Ministerio del Interior, se falló hoy por la mañana declarando nulas las elecciones del Alcalde, un Regidor y el Síndico de la ciudad de Suchitoto. Esta nulidad fué pedida por un grupo de vecinos de la localidad, debido a que el Jefe de la Comuna no sabe leer ni escribir. Y en cuanto a los otros dos señores, fué exigido su desplazamiento, en atención al parentesco que los une, ya que son primos hermanos. Los nombres de los municipales aludidos son Alejandro

Esta noche en la Sociedad de Artesanos La Concordia

Hay a las 20 horas tendrá verificativo el gran baile de los tipógrafos, en el local de la Sociedad de Artesanos «La Concordia». Dados los preparativos que se han hecho, dicho festival será una nota sobresaliente de los festejos en honor al inventor de la Imprenta. A este baile asistirán invitados de Santa Tecla, Santa Ana, Quezaltepeque y Armenia.

SORDERA MUDO EN LA GABEZA Y CATARRO NASAL. PUEDE SER CURADO CON EL NUEVO REMEDIO CONTINENTAL LLAMADO "LARMALINE" (Registrado). LEA ESTE TESTIMONIO.

Lea en 2a. pág. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites» Mateo Sánchez, Victor Escobar y Jorge Escobar.

Un despacho de Suecia, fecha do 16 de abril de 1927, dice: "Durante estos últimos años, ha habido un constante decrecimiento de prisioneros detenidos por ofensas criminales. La pena de muerte ha sido abolida hace seis años, y no ha habido ninguna ejecución desde 1914. El número de condenados a cadena perpetua es solamente de veintinueve en todo el país. El antiguo penal de Visby está vacío, y en él no se ven más que a los desocupados carceleros".

Italia (la supuesta violenta Italia), Noruega, Suecia, Dinamarca, Rusia, Holanda, Austria, Suiza, Bélgica, Brasil, Venezuela, Argentina, América Central, Michigan, Wisconsin, Minnesota, Dakota del Norte y del Sur, Rhode Island, Kansas, Maine, estas Naciones y Estados han abolido la pena de muerte. ¿Somos nosotros más criminales y bárbaros que ellos para no atrevernos a ser igualmente humanos? ¿Estamos menos civilizados que los de América del Sur?

Como ocurre siempre en una vista- causa criminal, el populacho es el que clama por sangre. Un himno de odio se eleva en las calles, reclamando nuevos asesinatos, en movimientos brutales respetados por la ley. En la causa de Ruth Snyder, la plebe boatezaba y reía en su cara, mientras ella luchaba por vivir. Sí, sin duda ella estaba mintiendo, pero también sufría.

¿Qué maravilloso es que la mente humana pueda soportar la tensión de asesinato, ocultación, interrogatorio, despiadado e infinito interrogatorio, sin romperse en pedazos? Hay cierta grandeza en este sufrimiento, como de alguna amarga Némesis ejerciendo la justicia en una tragedia; y un alma civilizada no podría reírse de esta mujer, rígida y rota bajo la guillotina, ni se hubiese reído del ciego y caído Edipo siguiendo a Antígona fuera de Tebas. Los que así reían, ¿no son de aquellos que, si la oportunidad y circunstancias se les presentasen, cometerían crímenes tan cobardes como ese?

¿Qué debemos hacer, pues? ¿Dejar en paz a los asesinos? No. ¿Castigarlos? No. Dejad

que la naturaleza castigue; quizás les haya castigado ya de algún modo. Curémoslos. Díganmosles: «Sois horriblemente culpables, más culpables que Cain, el cual mató por odio y no por voracidad. Pero no os mataremos. Por causa de vuestras madres, por vuestros hijos y, sobre todo, por vosotros mismos no os mataremos. No queremos afligir más a estas pobres mujeres que os dieron el ser; no queremos destruir las vidas de los desamparados niños con la horrible memoria de vuestra ejecución, ni tampoco queremos manchar nuestras propias almas en vuestra sangre».

«Preferimos enviaros, separadamente, y para toda la vida, a granjas con seguro aislamiento de la sociedad cuya seguridad amenazáis. Muros infranqueables os rodearán, y allí trabajaréis hasta el fin de vuestros días. Vuestro salario será abonado, pero no a vosotros mismos, sino a las familias que habéis dejado en el abandono. Nunca más gozaréis de libertad, nunca más de las delicias del hogar, ni de la camaradería del probado a mar, ni de las risas de los niños dándoos la bienvenida al regresar del trabajo. Viviréis al aire libre, viendo aún el sol y las estrellas; trabajaréis el suelo y haréis desarrollar se sanas cosas en la tierra. Acaso la vida y el tiempo os curen y la paz venga de nuevo a vosotros».

¿Atemorizaría una sentencia de vida?

Sí, esta es una proposición precaria. ¿Serían los criminales tan atemorizados por la perspectiva de un tan humano confinamiento, como lo son por el temor de la muerte?

La disminución del crimen en los sitios en los que la última pena ha sido suprimida [aun que un sin fin de otros factores estén relacionados con esa baja] nos garantiza que el criminal no piensa en absoluto en los castigos.

Aun al intentar un crimen, el que tal hace arriesga su vida, y si se atreve a exponerla en el

Ferretería

HERRAMIENTAS

para

ARTESANOS

PINTURAS

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHCHIMECO"

(MARCA REGISTRADA FUNDADO EN 1890)

USULUTAN SAN MIGUEL SAN VICENTE SONSONTE SAN SALVADOR

majs

Viva para reír!

Ríase para vivir!

y múerase de risa viendo

EL TAXI No. 13

CON CHESTER CONKLIN

Sonora, con música. Títulos en español

TEATRO PRINCIPAL

JUEVES 25 DE JUNIO, a las 8.30 p. m. ESTRENO!

Extraordinaria. A las 6 p. m. en el mismo teatro.

El gigantesco espectáculo del aire.

ANGELES DEL INFIERNO

CON JAMES HALL, BEN LYON Y JEAN HARLOW

Sonora, con diálogos en inglés y alemán, escenas a tecnicolor y títulos en español.

momento de perpetrarlo, ¿cómo ha de atemorizarse por su problemático riesgo futuro?

La mente que se doblega a la idea del crimen es incapaz de ejercer el sereno juicio que medita las consecuencias y probabilidades; es la pasión y no el pensamiento, lo que asesina, y la pasión es incapaz de pensar. Los horrores de la ejecución sólo los ve la mente cuando ya es demasiado tarde.

Lo que les lleva, además de las inundaciones del deseo, no es la perspectiva de alcanzar el perdón, sino la esperanza de poder burlar a la investigación; o en caso contrario, eludir la convicción.

No es la indulgencia de los tribunales lo que estimula el crimen, sino la corrupción entre la policía, y el intrincado laberinto de la ley. Rápido descubrimiento y pronta consecución del convicto, harían más por la limpieza de criminales de nuestras ciudades que las bárbaras sentencias vengativamente reforzadas. No es mayor número de prohibiciones lo que necesitamos, ni más grandes castigos, sino la pródiga diseminación de la herencia moral e intelectual de la humanidad.

La cualidad de misericordia

Durante mil novecientos años hemos tenido la pretensión de ser cristianos, pero aún no hemos depuesto nuestro derecho a matar. ¡Qué hipócritas somos cuando perseguimos a los que buscan el Cristianismo y ridiculizamos a los que lo practican! ¿No estamos lo suficientemente civilizados, socialmente organizados, moralmente desarrollados, para hacer que desaparezca la violencia de nuestra ley como está desapareciendo de nuestra religión y de nuestras vidas? Ni es cierto que ahora el crimen sea más frecuente que antes, sino incomparablemente menos. Concedo el que corre-

LAS VICTORIAS

Panadería Pastelería Repostería

Toda clase de pan francés y para sandwiches.
Toda clase de pan dulce,
La más grande variedad en pasteles y postres.
Dulces finos por libras y al menudeo.

Los Mejo es Materiales La Mejor Elaboración El Más Grande Aseo

LAS VICTORIAS Frente Diario Latino



EL IMPOSTOR

JUAN TORENA, representa su primer papel dual en la dramática historia de un criminal que trató de personificar un caballero, en la magnífica producción Fox:

EL IMPOSTOR, totalmente hablada en español, que se estrenará el próximo Domingo por la noche en el TEATRO PRINCIPAL. BLANCA DE CASTEJÓN, representa el principal papel femenino en esta interesante película que es todo un documento humano.

Anuncie Ud en. PATRIA || Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad. (D) New York Telegram.

Buscaba a su marido, pero encontró un amante en

FOX EL IMPOSTOR FOX

PRINCIPAL

Totalmente hablada en español

Domingo 28 a las 9 p. m.

ESTRENO

ARCHIVO LEGISLATIVO

“Nuestra Prensa y su Inutilidad” Informe de la Oficina Int. del Estudiantado en Francia a su Representante en C. R. y C. A.

Para Luis Alberto Cabrales

¡Ajá, Señor Cabrales! ¿Esas tenemos? ¿Conque ya empieza usted también a sentir «La Inutilidad de Nuestra Prensa?»...

Esto me regocija, compañero. No sabe usted hasta qué punto. No—como sin duda creará nuestro buen amigo el Pochyter...

Sí, compañero Cabrales: tenía usted razón. Estamos mucho más cerca uno de otro, de lo que creíamos. Y conste que no he esperado éste su último Editorial, para pensar así...

En el mismo sentido, y por razones análogas, he insistido yo también, repetidas veces, en la necesidad urgente de compactar las pocas fuerzas honradas del país en una verdadera «Asociación de Obreros Intelectuales»...

Pero no quiero terminar aquí sin antes referirme sucintamente a sus últimos artículos, como a los de los señores Ortega Díaz y Moreira Tigerino; a quienes, si nuevas preocupaciones me lo permiten, trataré de contestar por separado...

Eso del Máximo Vital, por ejemplo, señor Ortega Díaz: estoy absolutamente de acuerdo con todo lo que usted dice en su artículo, que es casi lo mismo que anteriormente expresara Cabrales en aquél otro que directamente me dirigiera a mí...

Y en esto la Vida viene a resultar algo así como esas famosas máquinas de Chicago, en las que, según dicen, entra por una punta el cerdo vivo y coleando, para salir por otra punta ya convertido en salchichas...

Por razones análogas, señor Cabrales, y por haberme yo mismo ocupado anteriormente del «retorno a la tierra» (por medio de la compra de terrenos a efectuar con el «millón de colonos» que hizo votar Masferrer)...

Como ve, pues, amigo Cabrales, hay todavía una considerable constatación para nosotros: no estamos tan solos, usted ni yo, como a veces hemos podido creerlo en los momentos de desánimo...

El descontento que haya tenido cabida en el Gobierno de El Salvador por la participación de unos estudiantes salvadoreños, o la indiferencia de otros, ante el último movimiento universitario que tuvo lugar en Santiago de Chile, no está fundamentado en ninguna base sólida...

Latente en todo el estudiantado universitario de Chile la urgencia de reformas en los programas educacionales, para alcanzar un nivel cultural moderno, existieron impulsos para redactar un nuevo plan que se fue cristalizando con la valiosa ayuda de elementos progresistas que integran las diversas facultades de la Universidad de Chile...

Las mentes estudiantiles estaban caldeadas y todas esperaban un feliz desenlace, ya que en las conciencias estaba gravada hondamente la aspiración de dar un paso hacia adelante en el arduo camino de una cultura más perfecta...

Este fué un momento psicológico de que se valieron políticos escondidos en la sombra para tergiversar el rumbo de aquellos bien encarrilados ideales; pronto comenzaron a circular sigilosamente proclamas al rojo vivo y anónimos contra altos funcionarios públicos...

Estudiantes tenían que ser los propagadores de estas papeletas subversivas; los agentes del Gobierno desplegaron sus tentáculos que lograron detener a algunos muchachos egiptos infraganti. Como una leona a la que roban sus cachorros, la gran mole estudiantil se desparramó por todas las calles...

multuosa juventud; los oídos del Presidente permanecían sordos ante las protestas diarias; el furor se fue acrecentando y repercutió en la conciencia popular a modo de un golpe de maza sobre el yunque...

Costó mucho para que la corriente juvenil y justamente rebulada se convenciera de su impotencia para luchar contra fuerzas superiores, debidamente armadas y disciplinadas, que parecían esperar sólo una orden —la cual dichosamente no llegó— para producir una verdadera hecatombe en las calles principales de Santiago...

Como se ve, la labor puramente universitaria se tronchó momentáneamente, tomando un giro agitado y político que, aunque ideológicamente mereció apoyo, no dejó de acarrear perturbaciones enojosas...

Esto es, sumariamente, un esbozo de la pasada «revolución» en Chile. Es lógico que si a los estudiantes chilenos se les castigó con la prisión, a los extranjeros les aplicaran la represalia de extrañarlos del territorio...

Algunos de los salvadoreños no sentían sino simpatía por aquel movimiento de juventud, ya que era imposible permanecer indiferentes al medio en que ellos convivían, y aunque son capacitados para ayudar a imponer normas en el curso de los pasados acontecimientos...

Unos de ellos, por ende, el Gobierno de El Salvador debe felicitarlos y hacer labor en el sentido de apoyar los esfuerzos realizados para que los estudiantes, aprehendiéndose a la fuerza carabinarias diseminaban por todas partes a la tu-

El hombre juvenecido no tiene (porque no quiere tener) ni patria, ni clase. Ha vivido en casi todas las patrias y ha pertenecido a casi todas las clases; eso está subsecuente en él. El hombre viejo, el hombre malo de su terruño no es su compatriota, porque su verdadera patria no es ya un pedazo de tierra sino la conciencia misma. Todos los hombres jóvenes y buenos del mundo son sus compatriotas y su clase es: humana. La mal llamada lucha por la vida se ha convertido para él en una mera frase hecha. Ha encontrado la VOCACION, y la vocación mata la lucha por la vida y el mal llamado trabajo. La vocación liberta del trabajo porque ella es libertad y la lucha por la vida es esclavitud. Aplicamos regularmente la palabra trabajo a la lucha por la vida y es por eso que el hombre joven encuentra vil el trabajo. Porque la vocación es trabajo voluntario y gozoso, y el que se hace por la vida (y aquí se entiende por vida el poderse menear: estómago lleno y cama blanda) es trabajo odioso por ser trabajo forzado. El hombre vocacional hace gozando su labor; su labor es juego, es gracia, es amor. No mide el tiempo, no tiene horas fijas, produce cuando está inspirado. Esto es el alma de la vocación: INSPIRACION. Y como la inspiración no puede reglamentarse, el vocacional no mide el tiempo. El llamado a la mesa del hogar le arranca con dolor de su trabajo, el grito del redimimiento le lleva a veces a la cama, con la inquietud de continuar, y le cuesta cerrar los ojos por estar pensando en que amanezca el nuevo día para reanudar el delectante juego de hacer.

Muchas veces éste forzado de la inspiración es arrancado de entre los brazos amorosos de ella, por el médico, por la locura, por la muerte... Sí, él es un galeote de la vocación, y volteo el remo al estímulos de su irresistible látigo. Pero sus cadenas son de rosas, su bragar es placentero bragar. La Inspiración es más bien la Sirena que fascina, atrae y devora. El amo es el amo amado, no el cruel señor de los que luchan por la vida.

Arte se llama este trabajo de amor y todo aquel trabajo que no sea arte (equivala a decir: armonía, creación, deleite, y en una palabra, belleza) no es trabajo de amor sino trabajo de dolor, o sea esclavitud. Arte debe ser todo trabajo: el del carpintero, el del comerciante, el del agricultor, el del maestro, el del artista... Y arte es sin duda cuanto ha hecho gozar el trabajo; porque toda cosa nacida de la inspiración es arte. Si no sabes cómo aplicar el arte a tu trabajo, busca el goce en él y el arte brotará por consecuencia.

ESCLAVOS: levanta la cabeza, rompe de un golpe el yugo, plantáos, erguíos libres en la soledad y lauzad este grito de conjuro en las profundidades de vuestra caverna interior: «¿QUÉ QUIERO SER YO?»... Y esperad el eco, él sin duda responderá: «...quiero ser yo...»

MOTIVOS DEL MESON

por Mercedes Maiti

9— MAÑANA SIN SOL!

6 a. m. —Mañana sin sol, El cielo nublado se ha puesto a llorar...

El gemir de la agua desliza su pena sobre los canales de uniformes tejas y el patio se ha hecho un lago de cielo.

Una puerta cruje... en ella aparece, somnoliente y pálida, una madre anémica.

lleguen a quebrantar en la mitad del camino?

NOTA

La Oficina Internacional cuya residencia está en París, tiene inscritos millón y medio de jóvenes esparcidos en todo el mundo y se encarga de tratar de resolver de la mejor forma posible, dentro de un ambiente de cordialidad y simpatía, todas aquellas situaciones difíciles en que se encuentre cualquier grupo de jóvenes del mundo. Ella, pues, no hace más que ponerse al servicio del futuro de aquella juventud que estará llamada a servir a los intereses vitales del mundo.

Con ese ánimo conciliador y de profundo respeto para todas las instituciones del mundo, transcribo, como Delegado en Centro América, el informe recibido.

MARCO A. ZUMBADO R. San José Costa Rica. Abril de 1931.

—Temporal—dice—y no tenemos medio...!

El frío del patio se metió en el cuarto y el trier-necito despertó llorando. —¡Oh, niño mío, ya va a despertar a los otros tres...!

La madre arquea sus brazos y hace como el pecho para dar lugar a que encaje en ella el ángel de amor.

Saca de su blusa una mama huera y la pone encima de la boca hambrienta.

El niño la chupa, ¡no le encuentra nada! ¡Si está tan amargal! ¡Si ya está agotada!

Uno a uno los niños han ido recordando. Cada uno de ellos reclama su pan.

La madre ha bajado muy triste la frente, y como las nubes se ha puesto a llo-

BUSQUE

Siempre en 2a. página de PATRIA los programas de los espectáculos de los TEATROS PRINCIPAL Y COLON.

A través de todo

¿Acaso?...

¿Que por qué mueres? ¿Que por qué vives? ¿Y por qué todo sobre el vientre de la tierra muere y vive?

El árbol quema sus hojas en la hoguera del tiempo. Pero, mientras muere, nacen muchos más. Y, así, todo.

¿Será acaso que tu alma, y mi alma, y el alma del árbol es una exhalación de Aquel que es todo? Así como un suspiro. Porque solloza siempre. ¿Y será acaso por esto que se muere y que se vive? Porque El exhala e inhala: respira de continuo...

Augusto Morales Pino.

A. Guerra-Trigueros. LEGISLATIVO

A Fito «Manteca» le mandó su mamá una carta escrita en máquina de coser.

«Dicen que el chompipe es un tambor disfrazado de elefante.»

En una carpintería de por allá venden corbatas barnizadas de muñeca.

En la herrería de don Moncho Flores hay un gran acordeón, pero está roto. Cuando lo tocan sólo hace «bluf! bluf!» ¡Lástima!

El Chiste Diario

Un concejal de cierto ayuntamiento deseaba que el municipio le costeara el entierro de su mujer. —No es posible— le dijo el alcalde; —si fuera usted el muerto lo haríamos con muchísimo gusto.

Al salir de la escuela se va uno a los charcos que están a la orilla del arroyo y se miran unos **inanitos** entre el agua, que dan vueltegos. Son como culebritas **diale**.

«Milingo» tiene una flauta para tirar chirolitas.

A «Chiflido e Chepa» le va **trer** su papá de Tegucigalpa un paraguas que al abrirse suena un **tumbimble** y que no se calla hasta que se cierra.

A primera vista parece que el anuncio representa un recargo tremendo para el comercio que lo paga. Pero no es así.

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

De la Vida Matrimonial

El Egoísmo es la Causa de Todas las Dificultades Conyugales

Cuando un hombre se casa no piensa nunca en lo que puede costarle la felicidad de la mujer con quien se casa; en cambio, piensa siempre en que ella lo hará feliz. Y lo mismo ocurre con ella. No se desvelará pensando en la manera de añadir algo a la felicidad de su futuro marido, porque pasará la mayor parte del tiempo imaginando nuevos vestidos, viajes y paseos a los que cree que tiene derecho en cuanto se case, sea o no feliz el hombre que con ella se case. Es el egoísmo la razón fundamental de todas las dificultades de familia: pequeñas luchas para obtener la supremacía del hogar. Tanto marido como mujer desean ser el amo, y van a ello aun cuando estalle esa interminable guerra interior que hace de la vida del matrimonio un tormento.

Un poco de abnegación, un poco de deseo de sacrificio de las

propias inclinaciones y preferencias en favor de los otros; un poco de miramiento por las satisfacciones ajenas sobre las propias, acabarían con las disputas que dejan a la mujer con los nervios hechos pedazos y lanzan al hombre a la calle en busca de diversiones.

Pero la mujer, egoístamente resuelta a triunfar, así sea en la marca del automóvil que ha de comprarse, como en la selección de los amigos del marido; y el marido suficientemente presumido para querer ser el autócrata de la casa, no cederá nunca una pulgada en lo que cree su terreno, y acabarán casi siempre en el divorcio.

Es el egoísmo el que hace que maridos y mujeres pasen por alto muchas de esas pequeñeces que son como el aceite a la maquinaria doméstica y que permiten el funcionamiento de ésta en la forma más eficiente y menos ruidosa.

Es el egoísmo el que hace olvidar al hombre esas pequeñas cortesías que a él le parecen faltas de valor, pero que ayudan a una mujer a soportar con más ligereza la carga que tomó sobre sus hombros al casarse. Todo hombre sabe que a las mujeres les agrada que las mimen y elogien, pero a la mayoría les parece que es tiempo perdido el ser atentos y amables con sus mujeres.

Todo hombre sabe que el trabajo doméstico, el cuidado de los niños y el cuidado interminable de todos los pequeños detalles de una casa, roban todo el tiempo a su esposa, pero no se ocupa nunca de sacarla a paseo o de comprarle un obsequio.

Todas las mujeres saben que los hombres quieren una casa aseada y confortable, comidas a sus horas, alegría, plática tranquila y agradable después de las horas de trabajo; sin embargo, en su mayoría reciben al marido con quejas y reproches, en una casa en que la disputa está siempre próxima a estallar.

Por tanto, afirmo de nueva cuenta que nada hay como el egoísmo para destruir matrimonios. No hay mujer ni hombre que amen a su esposo o a su esposa más que a ellos mismos, que acuda alguna vez al divorcio.

Estados Unidos de Norteamérica posee, en total, ocho mil islas.

La madera del olivo es notable combustible; arde igual verde que seca y es excelente para la ebanistería.

El 15 de agosto de 1865 se inauguró en Buenos Aires la primera estación del ferrocarril del Sud.

El platino en bruto es un metal blando. Con la

fundición adquiere su dureza característica.

El ébano se prepara para trabajarlo teniéndolo sumergido en agua de seis a dieciocho meses después de cortado.

En un grupo de pintores se habla de un nuevo «vanguardista».

—¡Ese muchacho pinta una barbaridad!— dice uno. —¿Una nada más...?— repone otro.

Ladrillos de Cemento

DE TODAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA

Mercedes S. de Galloni

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18.

Teléfono 948

1st. 1924.

Oporto
Jerez Tres Palos Cortados
Manzanilla
Moscatel

Vino de pasas

” ” Consagrar

” ” Negro Dulce

APERITIVOS

Vinos de Mesa

Blanco y Tinto

Dada Hnos.

TEL. 9-6-1

A LOS MEDICOS FUERA DE LA CAPITAL

El Laboratorio **REINAGUERRA** ha establecido un servicio especial para atender las órdenes que le sean enviadas de los departamentos.

Se enviarán, a solicitud y gratuitamente, los dispositivos necesarios para la remisión de las muestras.

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.

4ª Calle Oriente, N° 43. — Teléfono 716.

Pro - Hospital Rosales

Yo _____
contribuiré mensualmente con la cantidad de _____

desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma _____

Dirección _____

Lea Ud. los anuncios de PATRIA



Brisas del Campo

Jabón de Tocador

Delicioso como una mañana en las praderas y su suplemento de calidad igual

Polvos para la Cara

Brisas del Campo



F. WOLFF & SOHN
KARLSRUHE - ALEMANIA

Agentes Generales para el territorio

SAUERBREY Y COMPAÑIA

San Salvador, Portal Occidental

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, N° 15. — Teléfono N° 2 5 9

Kurlene



La pomadita mágica que hace crecer las pestañas, las amacisa y evita que se caigan. Se garantiza devolución del dinero si no diera resultado.

SON DISTRIBUIDORES:

Sánchez & Co.

Mercado Emp. No. 11. Tel. 177

Señora, Caballero, Señorita

Ustedes erró que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandos, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandos, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Honduras

Tegucigalpa, 21 de junio.—Hoy partió rumbo a Washington el Dr. Céleo Dávila, ex-Ministro de Hacienda en el anterior Gabinete del doctor Mejía Colindres y quien va a desempeñar el cargo de Ministro Plenipotenciario y enviado extraordinario de este Gobierno ante el de Casa Blanca. Esta designación ha sido recibida con general beneplácito en todos los círculos sociales y políticos de esta República, teniéndose como un reconocimiento al patriotismo y virtudes ciudadanas y capacidad indiscutible de este joven diplomático, pero ya de experiencia en estos delicados cargos. Acompañalo su joven esposa y niños. Feliz viaje y éxito completo deseamosle al amigo y antaño compañero en nuestras faenas periodísticas.

Ayer ingresó a esta capital con procedencia de México, el joven doctor Alfonso García Pérez, hijo del doctor Carlos A. García y quien como informamos en uno de nuestros mensajes obtuvo en la gran metrópoli mexicana, con gran brillantez y por unanimidad, el título de doctor en Odontología. El doctor García Pérez, que es muy joven, pues acaba de doctorarse a los 22 años de edad, tiene el propósito de establecer en esta ciudad su clínica dental, montándola con todos los instrumentos, aparatos y mobiliario modernos más avanzados en esta importante rama de la ciencia médica.

J. M. Lanza Arias.

PAUL DOUMER:

SU VIDA Y SU OBRA

(Transoceano)

Paul Doumer nació en Arrillac, el 22 de marzo de 1857. Se distinguió primero como profesor y publicista. A partir de 1888 fué diputado por el Departamento del Aisne, y a partir de 1912, senador por Córcega. En el gabinete de Bourgeois desempeñó por primera vez un ministerio, el de las Finanzas, de 1895 a 1896. Más conocido se hizo como gobernador general de Indochina. En la elección de Presidente de la República, efectuada en 1906, salió derrotado por Fallières. Durante la guerra mundial, su nombre no resonó. En el séptimo gabinete de Briand, de 1921 a 1922, fué nuevamente Ministro de las Finanzas y logró que se aceptaran las indemnizaciones sumamente crecidas contra Alemania, en la Conferencia de los Aliados efectuada entonces en París. El año de 1925 volvió a encargarse de la cartera de las Finanzas, pero no pudo contener la baja del franco. En enero de 1927, Paul Doumer fué elegido presidente del Senado, cargo al que renunció hace algunos días. El nuevo Presidente de la República Francesa es una personalidad "digna y correcta", como lo califican muchos de sus partidarios de las izquierdas del Senado, de tendencias marcadamente nacionalistas, pero sin haber actuado en el campo de la política exterior. En la política doméstica, esperan muchos que contribuya con su influencia a lograr un entendimiento entre los socialistas radicales y la actual mayoría. Entre el pueblo francés disfruta el nuevo Presidente de particular respeto porque cuatro de sus ocho hijos murieron en la guerra mundial, y dos de ellos en combates aéreos.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

MAPAMUNDI (PRENSA ASOCIADA)

El Papa no transige

Roma, 23.— El Papa declaró a unos estudiantes de teología que no le era posible transigir con Mussolini, quien obscurecía los procedimientos de hoy, el optimismo con que ayer juzgaba la situación. Los Obispos se quejan de ser odiosamente vigilados, acusados y amenazados. Los puntos de vista del Gobierno son completamente distintos a los del Papa con respecto a las negociaciones que se llevan a cabo a fin de restablecer la buena armonía entre el Vaticano y el Quirinal.

Regresa el crucero Richmond

Washington, 23.— Ha sido llamado el crucero Richmond, último barco de guerra que prestaba servicio especial en aguas de Honduras y Nicaragua en ocasión de los recientes desórdenes.

Laval y Flandin discuten el plan Hoover

París, 23.— Laval y Flandin conferenciaron sobre el plan de Hoover, el cual será discutido en Junta de Ministros.

París, 23.— El Ministro de Hacienda examinará la propuesta de Hoover de que todas las naciones suspendan los pagos de sus deudas de guerra durante un año, y la presente situación financiera de Alemania. Conferenció con el Gobernador del Banco de Francia, Moret.

Mezin, Francia, 23.— Armando Fallières, ex-Presidente de la República, murió a la edad de 90 años.

Problemas agrarios.— Hay que aquietar a Franco

Madrid, 25.— Zamora recibió una diputación de agricultores de Andalucía, Toledo y Extremadura protestando contra la prohibición de emplear máquinas agrícolas sin las cuales el costo de la cosecha sube de 5 o 7 por ciento. El Presidente ofreció estudiar el asunto. Franco propone reunir elementos revolucionarios por medio de las elecciones y completar así la revolución militar. Algunos creen que Azana destituirá a Franco o le ordenará estarse quieto.

Hacia la supresión del déficit

París, 25.— En los círculos financieros del Ministerio se dice que el Gobierno declaró que el plan de reparaciones elaborado por Young, debe permanecer intacto, pero que Alemania puede pagar los 500.000.000 de marcos oro que adeuda a Francia por 1931 al Banco Internacional. Francia no recogerá el dinero, sino que se lo dejará al Banco para que éste lo preste a las naciones Europeas que puedan necesitarlo, estipulándose el vencimiento. Así Alemania será la que aprovechará el empréstito y Francia salvará sus dificultades con una emisión de bonos a corto plazo que le servirán para cubrir el déficit de su presupuesto sin aumentar los impuestos. El Diputado socialista Planche dice que la propuesta de Hoover debe ser el principio de la proclamación del desarme.

Se aceptó con reservas el plan

Roma, 25.— Plan de Hoover aceptado con reservas. La contestación se enviará al Embajador en Washington para presentarla.

Bolsa.— Sigue bajando el café

Nueva York, 25.— Valores y acciones con tendencia al alza, café bajó. La moratoria de Hoover

Washington, 25.— Hoover y Stimson esperan la respuesta a su proyecto de ley d'moratoria calculando recibirla pronto.

Washington, 25.— Hoover procura ganarse a todos los miembros del Senado para que el decreto de moratoria no tenga oposición. Stimson dijo que Hoover notificaría a Francia cuando hubiérase resuelto el asunto.

Se aceptó el plan de Hoover

Londres, 25.— La propuesta de Hoover influencia la bolsa. Han subido las acciones y obligaciones de compañías transatlánticas. Los bonos alemanes en marcos también han subido. Toda la prensa aplaude a Macdonald por haber aceptado el plan de Hoover.

Contra las hienas de Wall Street

Berlín, 25.— Se espera con confianza la respuesta de Francia, aunque la prensa extremista radical ataca el plan Hoover. Nazi, [periódico de Hitler, el Mussolini alemán] muy agresivo dice que es una manobra de bolsa que tiene por objeto engordar de un golpe a las hienas de Wall Street. Los periódicos comunistas dicen que es una cosa loca esta invención para contrarrestar el progreso del comunismo en Alemania. Los Bancos importantes están en activa y sigilosa comunicación.

Sir Oliver Lodge Anuncia el Descubrimiento por la Ciencia, de un nuevo mundo

Londres, Junio 22.— Sir Oliver Lodge, que ya está cerca de los 80 años de edad, ha expresado al repórter del Daily Mail, que se llevará a cabo una nueva revolución científica, que habrá de descubrir la existencia de un nuevo mundo.

«Será un mundo espiritual que no tendrá la vida material de este», ha dicho el sabio inglés. «Se ha descubierto que el hombre posee una superior inteligencia que jamás fencce y en ese nuevo mundo, adquirirá mayor elevación espiritual que nosotros.

«El Universo es mucho más grande y complicado de lo que nosotros hemos pensado siempre y estamos esperando pacientemente el descubrimiento de un nuevo mundo, al cual nuestros sentidos puedan dar una exacta interpretación.»

Estas declaraciones del notable hombre de ciencias inglés han causado gran sensación, sobre todo en los centros espiritualistas del mundo, que admiran la obra del gran Oliver Lodge.

SASTRERIA Y APLANCHADURIA "RADIUM" FLORES Y CASTRO Avenida España—(Mercado Emporium)—Teléfono No 270. Ofrecemos Dry Cleaning y aplanchamos sistema HOFF-MAN No se olvide: Tel. 270

ASUNTO de Gran Importancia

Influye grandemente en el éxito de todas las actividades, la buena presentación de las cosas. Más aun cuando éstas tienen que llegar a manos extrañas.

Procure que sus Impresos:

PAPEL SOBRES TARJETAS ETC. Estén bien impresos

La Tipografía PATRIA

Realiza todo trabajo de imprenta con nitidez, buen gusto y prontitud SE HACEN: Periódicos Revistas Folletos Tesis Talonarios Hojas sueltas y cuanto trabajo se relaciona con la imprenta.

TIPOGRAFIA PATRIA Ave. Esp. 15. Tel. 259

Lea en 2a. pág. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites»

Pro - Hospital Rosales

Yo contribuiré mensualmente con la cantidad de desde mayo hasta diciembre del corriente año. Firma Dirección

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educacionales, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

AVISO AL COMERCIO Y EMPRESAS NAVIERAS

Se hace saber al comercio y Compañías de Vapores en el país que, en lo sucesivo, cuando deseen informaciones con respecto a movimiento de vapores por los puertos de la República, incluso datos sobre tonajes de dichos barcos, etc., se sirvan dirigirse a este Ministerio, el cual, a contar del lunes próximo, 15 del corriente mes, estará ampliamente informado sobre el particular.

MINISTERIO DE HACIENDA. San Salvador, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y uno.

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA

CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186

TELEFONOS 81 y 674

¡SEÑORES ZAPATEROS! NUESTRAS ULTIMAS REMESAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales EXCELENTES a precios bajos.

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLTREE, LIEBES & Cía. SAN SALVADOR—SANTA ANA—SONSONATE

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

LOS QUE NO ENTENDEMOS NECESITAMOS UNA LEY DEL SERVICIO CIVIL

por A. Guerra-Trigueros

1

Los últimos sucesos desarrollados en el Ministerio de Hacienda, que motivaron la renuncia recientemente presentada por casi todos los empleados del ramo, son como para hacer reflexionar al hombre menos inclinado a tal suerte de meditaciones hacendarias, al menos preparado por su naturaleza a meterse en tales honduras administrativas. Pero como hasta Salarrué ha osado ayer, en esta misma sección, meter su cucharita incrustada de agmatita en este «Problema del Empleado Público» (y conste que no de Dathdalia, sino de Cuscutlán), consideramos justificada, y aun obligatoria, esta nueva intrusión de los que no entendemos en materias administrativas de nuestra total incompetencia.

Los Amores de Fedor Dostoyevsky

De la sección "Books Abroad" del Herald Tribune de Nueva York. Traducción de Justa Pinaula para Repertorio Americano



¿Qué sentiría en el fondo depreciosa chiquilla que le acom- pañaba. Esposo extraordinariamente considerado, no quería lastimar en lo mínimo a su mujer; a pesar de que ella, por su parte, tenía amante de su escogencia. O puede haber sido que Dostoyevsky se sintiera avergonzado de estar enamorado. Ya había cumplido los cuarenta y dos años; Polina tenía a penas veinte y tres, y era estudiante acabado de salir de la escuela. ¡Y qué ganas las que tenía Dostoyevsky, en estos viajes, de tener veinte y tres años él también! De ahí su amargura; de ahí la desilusión de la Súslova. Ambos se referían a los días de San Petersburgo, en que la discípula ardorosa adoraba al gran escritor, como a días que ya no podían volver. Pero cuando Polina regresó a Rusia, Dostoyevsky, que había felizmente envidiado, le propuso matrimonio. Con la independencia que le era característica, Polina le negó la mano. El le dijo: "No puedes perdonarme que una vez te diste a mí; quieres vengarte en mí de haber sido una vez mía".

Pregunta: Por una de esas sociedades llamadas culturales conoci la razón y propósito de la vida; aprendí en cierto modo a vivir; obtuve del conocimiento acumulado por los tiempos una visión más amplia; aprendí a incluir al animal en mi fraternidad; a asumir responsabilidad del mundo tal como me lo encontré y que mi estancia en él lo haga mejor. He tratado de mejorar mi vida, porque considero, lo que he aprendido como los primeros principios de seres asociados. ¿He negar a los que vienen detrás de mí el derecho a aprender lo que aprendí, por dejar de apoyar esa organización? ¿No puede ser una fuente de conocimiento la asociación, información e intercambio de experiencias?

Krishnamurti: Volvemos otra vez a la organización. Sé que rechazáis todo lo que diga sin embargo, os ruego consideréis, aplicando vuestro verdadero pensamiento, a qué conducen vuestras organizaciones vuestras sociedades y el que pertenezcáis a ellas. Yo he dicho que las organizaciones que se apoyan en fe no le sirven al hombre; pero también he dicho que necesitáis organizaciones para hacer cosas objetivas. Imagináis que reuniéndoos, cambiando ideas y perteneciendo a una asociación vais a fortaleceros para la lucha. ¡Qué cómodo es estar en donde todas las personas piensan lo mismo! Si yo creyese realmente que las organizaciones espirituales son útiles, hubiera conserved la mía. Nada más sencillo. En lo que diferimos es en que vosotros atribuíis algún oculto valor espiritual a las sociedades y organizaciones, y yo, ninguno. Yo no pertenezco a ninguna organización. La he dejado todas, porque para mí, es lo único que hay que hacer. Si las consideráis solamente como oficina de información, no hay daño en ello; pero en el momento que hagáis depender de ellas vuestro crecimiento espiritual os convertís en sus esclavos. No sé por qué me hacen esta pregunta dondequiera que voy; pero me la hacen. Creo que todos estos preguntones pertenecen a sus sociedades particulares y consideran mi actitud como un reto. Permitidme que repita una vez más que ninguna organización posee la verdad. La verdad está en el hombre; está en vosotros mismos, potencialmente, cualquiera que sea vuestro estado de evolución; pero jamás la realizaréis mientras os adherís a las organizaciones. Señores, pertenezcáis o no a ellas, dejemos de discutir siempre lo mismo. Si comprendéis el punto central, entonces todos los detalles serán comprendidos. Si no comprendéis la realidad central de que hablo, los detalles parecerán colosos.

CUENTOS DE BARRIO EL TEMBLOR

por SALARRUE

De Mis Días Blancos

El Maestro Poeta

Cuando supe la noticia, se encogió con dolor mi corazón. Francisco López... Fué maestro y fué poeta. Para los del pueblo fué nuestro maestro, nuestro poeta. Cuando Cojutepeque se envolvía en sus blancos atardeceres de noviembre, le mirábamos pasear sus sueños bajo los naranjos aromados del parque viejo. Los chiquillos le atajábamos con travesura y con cariño: —Don Chico, una poesía. Y el hombre dulce y bueno se complacía en regalar nuestras almas sencillas con la armonía clara y vibrante de su verso. El ideal bolivariano, el gran ideal que enloqueció en noble vida, nos lo supo inculcar en forma de canción. Enseñaba desde los ángulos más poéticos del pueblo. En el parque nos mostró la cuna de la niebla y del rocío.

Historias Baladías

La Pupusera

Tiene historia esta mujer: es una trabajadora insigne. Era 1920 cuando la conocí. Reía en verano y gruñía en invierno su fuego, en la esquina del Mesón Cierra, calle del Hospital. Echóla de ahí la pavimentación y no sé adónde fué a parar la buena mujer. Una vez la encontré instalada cerca de la Penitenciaría. Años más tarde trabajó en la esquina Sur Oeste de la Iglesia El Calvario. A últimas horas, al final de la Once Avenida Norte. La civilización ha ido arrojando de todas partes a la pupusera, mientras la vida echa años sobre su espalda. ¿O qué odia a la señora Mercedes la civilización? Por nada. O PORQUE TRABAJA. Francisco Luearca.

—Tiembla, tiembla La Tierra se sacudía como un macho recién revolcado. El pueblo todo sonaba como una albarda. Las gentes se sintieron pulgas. En el callar asoleado del medio día, caliente como una tortilla a punto, el temblor se sacudía las hormigas patinando fuerte con sus pies descalzos en la tierra calcinada. —Santo Dios, santo juerte!... —¡Dulce nombre de Jesús!... —¡Date prieta, Juanita!... —¡Salí, salí!... —Fué juerte! —Bra bido ruina, vos! El temblor seguía quedito, como si no, como si sí. Uno guatiro calache colgado, se mecía levemente campaneano de terror. Una teja se suicidó lanzándose desde el alero al empedrado y haciéndose chin gaste. —Padre nuestro questás en los cielos, Santificado seya tu nombre, véngalos tu reino yúgase señor tu voluntá... Claramente se oía en el aire el zumbido de la avispa que iba picado al volcán. Era un zumbido vago y trágico como de oído enfermo. Las gentes del pueblo iban todas emmedio de las calles como si hubieran salido para ver pasar algo maravilloso, y en efecto, pasaba, pero no se le veía sino en las caras, reflejado. Cada cara era un espejo y lo que pasaba ora largo, palido y ciego, iba en puntillas arrastrando algo y no acu haba nunca de pasar. —¡Gienostá! siesque la gente diuira tá mera indina, por eso Dios nos reempuja estas cosas. Las mujeres trabeseyun mucho y los hombres tan me ro chúcaros. Lo malo es que

pagamos justos por pecados. —Dende hace diyas toy diciéndole eso mesmo a Cipriano. ¡Nuay sosiego, comadre!... —Veya, con decirle que esto es nada para lo que amerece el rigo e las gentes. —Es verdá, comadre, hay mucha chucnada en el mundo aora. —Nuay meditazón en nuestro Señor, nuay catolismo ni curidá, todos jalan, imire!, pa dentro, como el cangrejo, solo de joder se trata. —Pa que veyá, ¡un descándalo! Un segundo hamaqueyo, meros juerte que el anterior, advirtió al pueblo que la cosa no había llegado a su fin. Las casas vomitaron de nuevo a la gente y se volvió a oír el atragantado: —Santo Dios, santo juerte!... Un perro había empezado a aullar la voz y tendido. De un trascorral unos vecinos sacaban apurados a un enfermo grave. Venía tapado con un peraje hasta la coronilla y ujbá y la tijera de los chillos como carreta sin engrasar. Lo pusieron suaveito debajo del amate. El temblor silbaba el formido. Todo el mundo le veía meciéndose quedito en los alambres de telégrafo. Calle abajo venía una rogación de viejas apuradas que trompezaban en las piedras por ir espianando el telegrafista del temblor. El temblor seguía escondido como tigre en rama bajera, al acecho de otra oportunidad. Las pobres gentes sentían sus ojos fijados en ellas. Jolia un ajoquito fiero, a retente, a polvazon. La virgen toda envuelta en su Pasa a la IVa. pág. Va. co

Jennie Ballou. New York 1931.

ARCHIVO LEGISLATIVO

22 de junio, 1931.

El té se recoge de las plantas cuatro veces al día.

000

Todos los animales que viven en las regiones árticas se vuelven blancos en el invierno.

000

La flauta del sol o garza silbadora es una de las aves más lindas de la América del Sur, tanto por la esbeltez de sus formas como por la delicadeza en los matices que ostenta su plumaje.

000

El bambú no florece hasta los treinta años.

Los animales carnívoros baten el agua para beberla; los herbívoros la sorben.

000

La cantidad de aceite que se puede sacar de una ballena se calcula en diez toneladas.

000

El Chiste Diario

El. — *Vente conmigo al baile de esta noche.*

Ella. — *Imposible: tengo que ir a ver "Tristán e Isolda."*

El. — *Y bueno, tráelos también...*

Un marido vendió por cien francos a su linda esposa

Ese curioso caso sucedió en Francia



Este que ustedes ven aquí es el retrato de una modesta mujer de un obrero francés de Saint Brieuc. Vivían en los arrabales de la ciudad provincial: no tenían hijos y hacían una vida marital como podría hacer la un perro con una gata. Endiabladaísimas. Hace un mes que este obrero llamado Emilio Dubois comenzó a lamentarse en la fábrica de su vida conyugal imposible.

Esto oyó otro obrero, llamado Jacques Laval, individuo que se había interesado por las formas y por la cara simpática de la mujer de su compañero.

— Sin embargo, le dijo, tu mujer es joven y guapa, ya lo creo que lo es, y a mí me para-

ce que no debe ser desagradable compartir la vida con ella.

— Que te crees tu eso; pero que no es así.

— Pues, te propongo un negocio: me vendas a tu mujer y quedas libre y yo beneficiado.

— Trato hecho. Dame 200 francos.

— La mujer se cotiza ahora bajo 200 francos me parecen muchos francos. ¿Quieres 50?

— Quedaremos en 150.

— Nones. Te doy 100.

— Aceptado.

Hecho el negocio quedaba lo más fuerte del caso: el convencer a la mujer de la necesidad de seguir a quien había dado el precio estipulado por ella.

Dosde luego mis lectoras y sobre todo mis lectoras guapas, verán que el asunto es alarmante: que la muchacha no es una babucha vieja, ni mucho menos, y que muchísimas chicas que se creen suficientemente bellas para no haber en el mundo dinero bastante para comprarlas, quisieran tener esos ojos y esa cabellera de «la mujer vendida» por el cochino Dubois.

Luego de meditarlo mucho, pusieron en acción el plan siguiente:

Laval, el comprador fué a casa de Dubois, cuando estaba sola la bella Odette.

A boca de jarro le espetó lo siguiente: Su marido se ha puesto malo, y le he llevado a mi casa desde la fábrica. Pide que vaya usted a verlo.

Corrió la bella Odette, pero encontró a su marido en el domicilio de Laval, muy bien de salud y apurando un vaso de vino.

No estoy malo, le dijo, es más nunca he estado mejor; pero es el caso que te he vendido a Laval; he recibido el dinero y, ya no hay lugar a rescisión de contrato. Por lo tanto tú te quedas aquí con él.

Mandame Dubois gritó, protestó, pateó y cogiendo el vaso de vino que tenía delante su marido se lo rompió en la cabeza.

Nada de gritos ni de comedias, le dijo Dubois: cien veces me has dicho que quisieras separarte de mí, que quisieras no volverme a ver. Es el momento de realizar tu bello deseo.

Y sin más encerraron a la infeliz entre los dos en una habitación, previniéndola que no saldría de allí sino cuando cediese a lo estipulado.

Más de 20 días la tuvieron allí aquellos barbarotes secuestrada, hasta que logró arrojar a la calle una pitillera de Laval dentro de la que había metido un papel denunciando aquel atropello.

Recogida la pitillera por un muchacho fué a dar a manos del comisario, quien libertó a la mujer vendida.

Dubois y Laval pasaron a la cárcel, donde no caben en sí de extrañeza al considerar cómo la autoridad atropella las bases de un contrato que a ellos les parece el más natural del mundo. Su protesta e indignación no tienen límites, pues Dubois alega el perfecto derecho que tenía para disponer de lo suyo, sobre todo si aquello se debía suponer beneficiado con el cambio constantemente deseado. Pero el avance de los dictados del Derecho ponen a ambos contratantes en una condición que los hace víctimas del terrible C. P.

Todas las noches llega al Campo un gato que se llama «Guacho» con un chuchu que se llama «Doctor», le dan dos vueltas y se van.

000

No hay que poner la mantequilla en la tortilla caliente, porque sale corriendo.

000

El papá de «Chinchin-flor» tiene unas manos sin hueso en la bolsa de un saco.

000

Moncho y Mateyo se van

todas las tardes a oír cuando se están llenando los cántaros en la pila pública. Van chillando más duro y más duro como bejigas que se desinflan. Cuando se va llenando se tiran carcajadas. ¡Qué papos!...

000

«Pecoso» dice que los tomates los cortan de los chompipes bravos.

000

El papá de «Cartucho» que es coronel tiene una erianza de soldados en el cuartel.

Sastrería

MITCHEL

DE

RAFAEL A. JARQUIN

Casa premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional.

Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.

Precios: de acuerdo con la situación económica

4a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA

(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucía y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucía 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucía 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TEXIS JUNCTION

EL PERIODO CRITICO

Es, indudablemente, durante el destete, cuando de la alimentación láctea exclusivamente hay que pasar a una alimentación más sólida. Este cambio puede ocasionar al niño, especialmente en el verano, desarreglos intestinales que amenacen su salud.

Es preciso cuidarse de seleccionar un alimento que suministre, además del valor nutritivo de la leche, el de los cereales; un producto como la Harina Lacteada Nestlé. Tres generaciones han empleado y aún emplean la Harina Lacteada Nestlé, que resuelve del modo más sencillo, práctica y eficaz, el problema de la alimentación del niño durante el crítico periodo del destete y en sus primeros años.

Agente: ANDRE J. LEHMANN San Salvador

De Venta en todas las Farmacias

HARINA LACTEADA NESTLÉ

PARA TODOS LOS NIÑOS Y TODAS LAS EDADES

Pida a Nestlé Products, 2 Lafayette Street, Nueva York, que le envíe gratuitamente el interesante libro "¿Con qué alimentaremos al niño?"

Cuidados del tocador

Las cejas se usan actualmente muy finas, y prolongadas hacia los lados. Para arrancar las cejas sin dolor hay que usar pinzas automáticas, y para prolongarlas a los lados el lápiz de cejas Meybellina. La agencia de esos productos la tiene Sánchez y C^o en el Mercado Emporium No. 11.

Señora, Caballero, Señorita

Útse querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Tráiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training.

If you are willing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, too? for me Ben Barrientos 2. 76 Ousecalancingo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés, en casa. Mejore su propio idioma y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamín Barrientos Z.

Avenida Ousecalancingo No. 76.

dmv.

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS

Se curan tomando papeles de

AMIBIASA

La medicina para niños y grandes.

Búsquela en toda farmacia.

DEPOSITO: FARMACIA GUSTEVA San Miguel.

Buscaba a su marido, pero encontró un amante en

FOX EL IMPOSTOR FOX

PRINCIPAL Totalmente hablada en español ESTRENO

Domingo 28 a las 9 p. m.

ARCHIVO LEGISLATIVO

Sembradores, a Sembrar . . .

por Manuel Quijano Hernandez

Es tiempo de sembrar. El surco espera la simiente.

Sembrar. Esta es la gran palabra cuyo significado amplio encierra todo un Génesis, un nuevo Génesis; no el del Pentateuco de Moisés, pero sí el Génesis de los pueblos nuevos, donde todo está por hacer, pues lo poco que se ha hecho está casi todo mal hecho y de ahí que haya que crearlo todo, empezando por el ciudadano; porque el ente que lleva este nombre no es más que un ser inculto o mal educado. Génesis, en el sentido de crear, pero no de la nada, como en la leyenda mosaica, sino con la materia prima que tenemos. Sembrar, pero no semillas de malezas y cambreras, sino simientes de hombres y de todo lo que es útil a los hombres para vivir, vivir en el verdadero sentido de esta otra gran palabra, vivir intensamente, con alma y corazón; por que vivir no es simplemente mostrar la actividad del funcionalismo de nuestros órganos y emplear las horas y los días en agarrarnos a la greña con nuestros hermanos para alcanzar una ración mayor de mendrugo, en tanto que van disolviéndose hasta convertirse en nada las fuerzas vitales de la Nación. No, eso no es vivir. Eso es ir caminando ciegamente hacia una muerte prematura, sin hora y sin provecho.

Vivir, en el sentido de edificar, de construir, de orientarse, pero de orientar bien hacia un porvenir mejor, un porvenir plétórico de sabiduría y de felicidad, donde todo el mundo pueda gozar de una relativa prosperidad, y esto se consigue instruyendo o más bien educando a las masas, sembrando en sus cerebros, que son terrenos vírgenes, si tomamos al hombre desde niño, las simientes del bien, del amor y la justicia, del deber y del derecho.

Eso es lo que debemos hacer premiosamente todos aquellos que puedan hacer lo y no estar sembrando discordias, rencillas e ideas disociadoras, mal digeridas por quienes las pretenden sembrar e imposible de digerir y menos de asimilarlas por aquellos en los cuales se quiere hacer la siembra, y todo por un afán de notoriedad o porque, ayunos del más rudimentario patriotismo, venden su mala pluma, pues los que esto hacen son plumarios de la ralea, o personajes lombrosianos que van por el mundo, jinetes en apocalípticos dragones, derramando todo el veneno que rebosa en sus almas primitivas y morbosas. Almas de antropoides.

Sembrar, si sembrar ideas constructivas, que armonicen y reúnan las energías dispersas y las actividades individuales para dar vida a un sólo ideal, el ideal de construirnos una Patria, una verdadera Patria, no caricatura de Patria, una PATRIA...

Eso es lo que a mi ver conviene realizar y está obligada a hacer la juventud pensante universitaria; ir a los campos con la antorcha en la mano y el verbo admonitivo en los labios, formando ciudadanos perfectos que sean capaces de integrar, a su vez, a la Patria del porvenir. Hay que dar toda la nobleza que se pueda a los actos humanos, a las actividades juveniles. El campo es propicio y el momento oportuno.

Es tiempo de sembrar. El surco espera la simiente. Hay que sembrar y más sembrar, vivir sembrando. Esa es la misión, esa es la consigna de los intelectuales, la consigna que abrirá las puertas del templo de Minerva, y hará que se derrame por multitud de torrentes la castállica linfa de la sabiduría, fecundando las oscuras inteligencias de nuestros campesinos.

Sembrar, con amor, con fé y entusiasmo, simientes de luz que florezcan en estrellas, que son las flores del cielo.

Esa es la única obra patriótica, humana y efectiva, en este país desorientado y en estos momentos angustiosos.

Hoy, que la Patria está enferma, aniquilada y pobre y sufre cruel dolor de las heridas que le causaron sus malos hijos, es un crimen blasfemar, calumniar, insultar, sin miramiento alguno, al hermano que ha tenido la mala suerte de no caer bien o de marchar en los campos de la vida sin uñas o por peligrosos despenaderos. Se logra más éxito, aun cuando se combatiera al verdadero culpable, empleando para ello el bien decir, la pleritud de la palabra, que no excluye la dureza de la verdad, que usando un lenguaje destacado, virulento e impropio de almas bien nacidas y de cerebros cultos, palabras que rebosan odio y huelen mal, cual si salieran de focos purulentos. El odio no construye nada y estamos en un período esencialmente constructivo. No desperdiciemos nuestras aptitudes haciendo males con pretensiones de corregir defectos y anomalías. No destruyamos por el mero placer destruir.

Es tiempo de sembrar. El surco espera la simiente. La lluvia fecundante cae del cielo como una bendición. A sembrar, pues, a sembrar.

San Salvador, 22 de junio de 1931.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

A QUI !!

Sin novedad en el frente por E. M. Remarque... C. 2.50

Después por E. M. Remarque... C. 2.75

La danzarina del estanque azul por Julián S. González C. 3.00

Gran éxito literario del año Cartas a mi hijo por Tancredo Pinochet (Alberto Brum) C. 3.00

El misterio del No. 1 por Sidney Horler... C. 1.50

Ben Hur por Lewis Wallace... C. 1.00

Historia de Centro América por Julio V. Quirós... C. 3.00

Album de Cinelandia 100 retratos de artistas C. 3.00

E tran fantasma por Ridley y Alexander C. 1.00

De nada en la literatura

AGENCIA GENERAL DE PUBLICACIONES

Teléfono 1135. Edificio que ocupaba la Escuela de Industrias

Una nueva remesa de

LONGO

La famosa tintura para EL CABELLO

— NEGRO — RUBIO — CASTAÑO

De venta en las mejores farmacias

DEPOSITO:

FARMACIA SAN RAFAEL

Tel. 29 Candelaria.

JUAN PATUZZO

Calle Delgado No 52 - Tel. 6-0-7

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias.

Prensas de Imprenta

Motores en general

Lea en 2a. pág. de **VIVIR** «La Mujer y sus Satélites»

Dr. M. Rafael Urquía

ABOGADO Y NOTARIO

Atiende todos los ramos de su profesión

De preferencia, CUESTIONES CIVILES Y COMERCIALES

CARTULACION

1a. Calle Oriente, 27. (Frente Cuerpo de Bomberos).

Teléfono 5-4-8.

CAMINOS DE HIERRO

POR AUGUSTO MORALES PINO

Caminos de hierro, largos caminos de hierro bajo lluvia o bajo sol. Enhebrando montañas, enhebrando puentes — carne de luna, alma de kilómetros — Como dos brazos tendidos abrazando la distancia.

Brillantes de todas las miradas de los que se fueron, contando los durmientes. — 1, 2, 3... kilómetros — Y el árbol, como un hombre pensativo, que encanece de hojas secas.

Cuánto dolor, cuánto dolor ha rodado sobre ellos. Convoyes que traen el dolor de las ciudades, convoyes que pesan de tragedias interiores. Allá se perdieron, de pueblo en pueblo, navegando en el mar de la llanura — a pitazos de sirena y el humo de su fábrica que elabora la distancia —

Caminos de hierro, largos caminos de hierro, carne de luna, alma de kilómetros, como dos brazos tendidos abrazando la distancia. Dormidos de nostalgia en el fondo de los valles o en la falda de los montes, que los miran en silencio, como dos gusanos grises bajo lluvia o bajo sol. Yo he afilado mi tristeza sobre ellos, mi tristeza, y el dolor de las ciudades, que ha pasado por la arteria de los rieles.

Ahnachapán - Santa Ana - 1931.

MARGINALIA

La angustiosa situación, porque atraviesa el país, reclama que la cartera de Hacienda y Crédito Público, esté en manos de un experto. Creemos que el Dr. Espinoza haría mejor papel en Relaciones Exteriores y que a Hacienda debería llevarse a otro mejor preparado que él.

Se habla de contratar un empréstito. Fijarse bien y los empréstitos jamás han resuelto nuestras dificultades. Momentáneamente han colmado ciertos apuros; pero a la larga han empeorado el estado de nuestras finanzas.

Argentina es víctima de la dictadura del soldado Urriburu. La prensa libre está siendo víctima de la mordaza, y los periodistas de honor son perseguidos. El magnífico diario CRITICA ha sido suspendido a despecho de la protesta general del pueblo argentino. Manifiestemos, salvadoreños de vergüenza, en alguna forma nuestra solidaridad con los perseguidos.

M. Jolibois Fils, el patriota haitiano que llegó a algunos años a nuestro país en compañía de Haya de la Torre, después de la caída del nefasto Luis Borno Haití, llegó a presidir Cámara Legislativa. Por su nacionalismo vehementemente, por su nacionalismo que no admite transacciones con los invasores, dejado de concurrir a sesiones legislativas.

Hu llegado el número de la Revista LA ANTORCHA, que dirige Paris José Vasconcelos. Está a la venta en la Agencia de Publicaciones. La suscripción anual vale \$ 3.50 oro americano. Pueden entenderse los interesados con la Agencia General de Publicaciones de San Salvador o directamente, bajo la dirección: Rue La Condamine, París.

MOTIVOS DEL MESON

por Mercedes Maiti

Angulo la mano pedregüña, ángulo los brazos, ángulo las piernas...

ALMA, MENTE, CORAZON,

Todos en ángulos agudos de dolor. Angulo es la miseria que perfora su piel mugrienta y enmohecida de arrugas en ángulo. Angulo es la picota que escarba perezosa la tumba de gusanos. **ANGULO ES LA GUADAÑA QUE SEGARA ESTA VIDA PREÑADA DE ANGULOS AGUDOS DE MALDICION...**

Anuncie Ud en PATRI

UN DOLOR EN ANGULO!

Yo he visto a un hombre con el alma herida de dolor en ángulo. Un ángulo agudo que afinó su vértice, se adentró muy hondo en este viejo pálido. Y ha hecho su vida:

En ángulo dobla su cuerpo, sentado en la esquina angulosa. Angulos los ojos de melancolía, destilando angulares lágrimas. Nariz descarnada hecha ángulo. Angulo la hambrienta boca.

SE VENDE un repertorio de música religiosa. Muchas colecciones: Marchas, Sones, Salves, Avemarías, Arias, Canciones, Oficios de Difuntos, Misas de Gloria.

Autores: Rafael y Adeodato Olmedo, José Torres, Leandro Cruz, Verdi, Aberle, Mercadante y varios autores nacionales.

Entenderse con

Eduardo Fuentes

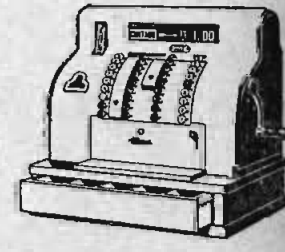
SENSUNTEPEQUE.

El Salvador, C. A.

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Comprábelo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, registradoras, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, cardex, índices, etc. en LA COMPANIA MECANICA COMERCIAL. 1a. Calle Oriente y 3a. Avenida Norte Tel. No. 1328 Apartado Postal No. 23.

Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



COMITE LEGISLATIVO

Este sumo violinista nació en Génova, Italia, en el año 1784.

En la misma ciudad, en el Palacio Cívico, bajo una campana de vidrio, se guarda religiosamente su violín, obra estupenda del famoso GUARNERIO. Este nombre se puede leer muy bien, en caracteres de aquel tiempo, a través de la BFE izquierda del instrumento, y está consignado así:

Joseph Guarnerius fecit Cremona anno 1742 IHS.

Muchos creyeron, todavía muchos lo creen, que el violín de Paganini fuera un STRADIVARIANO; pero lo arriba expuesto demuestra la inexactitud de esta creencia.

De vez en cuando sacan esta preciosa reliquia de su urna de cristal, para honrar a los virtuosos llamados a despertar sus fibras inertes. Camilo Sivori, Emanuele Preve, Carlos Moresco, Enrique La Rosa, Jaroslav Kocian y Bronislav Hubermann, gozaron de tan alta concesión.

Pálido y flaco, con una cabeza gruesa, regida por un cuello largo y delgado, la frente alta y cuadrada, nariz larga y aguilona.

Una boca llena de malicia y de ironía. Su cara estaba adornada por una barba como la usó más tarde Ricardo Wagner; tenía cejas acentuadas, debajo de las cuales se hundían en las órbitas dos ojos magnéticos. Cabellos negrísimo y abundantes, que le caían sobre las espaldas. Este es el retrato de Nicolás Paganini en su madurez de hombre y de artista.

Este virtuoso insuperable e insuperado, vivió enteramente para su violín.

En tiempos en que el arte de escribir para el instrumento rey había alcanzado casi la perfección, Paganini, con nuevos procedimientos, saltó todas las barreras de lo conocido para entrar en los dominios de lo maravilloso, desbaratando a todos sus antecesores por la exquisita sensibilidad nerviosa, por el agudo sentido musical, por la portentosa habilidad de crear nuevas dificultades, etc.

Era un Artista, un virtuoso de raza, y se dice que a la edad de doce años, cuando lo mandaron a Parma a donde el célebre maestro Alejandro Rolla, habiendo éste oído al niño ejecutar a primera vista un concierto que el mismo Rolla había apenas escrito, le dijo: ¡Has venido hasta mí para instruirte, pero ya nada puedo enseñarte!

Tenía una mano tan desrollada y flexible, que podía abarcar tres octavas. Como verdadero hombre de genio, tenía su modo parti-

cular de tocar; infalible en la afinación, insuperable en la técnica, lleno de fuego y de audacia, potente en la expresión.

Algunas veces tocaba para sí mismo empujado por una fuerza irresistible y entonces llegaba hasta lo sublime.

Fue compositor fecundo, y entre sus obras más sobresalientes ocupan puesto muy elevado en la literatura del violín, el famoso Concierto en Re Mayor, los 24 Caprichos para violín sólo, Las Brujas, La Ple-garia de Moisés (enteramente ejecutada sobre una sola cuerda: la cuarta). Nel cor più non mi sento, variaciones de un efecto asombroso, y las famosas variaciones sobre el Carnaval de Venecia, hechas en forma burlesca, y conocidas en todo el mundo.

En su juventud fue un jugador tan inconsiderado, que llegó hasta el punto de jugarse su propio violín; pero cuando por fin dejó este pernicioso vicio, se dedicó con más fervor que nunca a sus conciertos, los que desde entonces se sucedieron en una cadena de triunfos sin fin.

Tenía carácter de acero, brusco en sus ademanes, pero al mismo tiempo generoso, como sólo pueden serlo las almas nobles.

A sus familiares dió dinero en gran cantidad y hasta sus amigos tuvieron el beneficio de su ayuda.

Al célebre compositor Héctor Berlioz, precursor de Wagner y que empezó su carrera muy pobre, Paganini le regaló 20,000 francos en un *beau geste* digno de él.

Alrededor de este hombre histriónico, se formó como una leyenda demoniaca, debido al hecho de que muchos creían fuese guiado por fuerzas sobrenaturales en la ejecución de sus conciertos.

La muerte lo reclamó muy pronto; se había retirado en Niza, para ver de recobrar su quebrantada salud, pero la tisis laríngea que lo atormentaba, ya había progresado demasiado. En su último día de vida, acostado en una cama cerca de la ventana, alcanzó a contemplar desde allí la magnificencia de la primavera en pleno florecimiento.

Su espíritu inquieto no pudo contener la emoción de tan soberbio espectáculo de la naturaleza: con una sonrisa dolorosa pidió su GUARNERIO DEL GESU y arrancó de él las posternas divinas melodías.

En la noche murió. ¡1840!

Adriano La Rosa.

Director de la Academia de Música «Santa Cecilia».

El Maestro Poeta
Viene de la 1a. página

En el *cerro* nos enseñó a recoger la maravillosa belleza del paisaje.

En el *tiangué* supimos por qué las montañas lejanas se disuelven lentamente en el azul.

Penetramos con él en el luminoso misterio de los astros, y aprendimos cómo las *luciernagas* podían, en las noches oscuras, hacer del negro barranco, un pedazo de cielo.

De esta manera el maestro poeta abrió nuestras almas a la vida.

Bendito sea su recuerdo.

Manuel Antonio Zamora.
San José de Costa Rica,
junio de 1931.

LLANTAS
"Goodrich Silvertowns"
LAS MEJORES DEL MUNDO



UNICOS DISTRIBUIDORES
CASA MUGDAN
FREUND & Cia.

Anuncie Ud en. PATRIA

EL TEMBLOR
Viene de la 1a. página

manto *shuco*, iba triste y veloz, bamboleándose y mirándose las hermosas pestañas *diarriba* mientras con sus manecitas jiotosas entrecruzadas sobre el pecho, se cuidaba la daga cruel que atravesaba su dulce corazón de cedro. La rogación flotaba en un cántico lloricoso que hacía aullar a los *chuchos*.

En la puerta del estanco, Chabelo "botella", echado el sombrero de palma hacia atrás, en alarde de hombría, hacía cimbrar su cuerpo como bastón de *chupamiel*. Hablaba cosas incoherentes, agitaba los brazos como si manejara cbales y de cuando en cuando clavaba en el cielo, como dardo de fuego, un grito.

—Soy pur herba, josedé....

Le pegaban tanto los párpados que para abrirlos alzaba con gran esfuerzo la cabeza y lanzaba miradas blancas y circulares. Tomaba nobles aposturas de tres segundos y sonreía como si fuera a lavarse los dientes.

—Véngase ajuera don Chabelo que le va quer la casa—decía le el cantinero desde el solar vecino.

Chabelo "botella" hacía un ondulante signo con la mano abierta y contestaba siempre en misteriosa jerga:

—Chis, babsada, el valor dels hombres!... ¡Qué ching! Casas bibosas! ¡Déjela venir!....

El sol parecía haberse parado a curiosear. Llameaba *juerte* y no se *rajaba*.

A la una en punto se dejó venir el gordo. Parecía que los cerros se habían agarrado a trompadas. El temblor *escourcaba* bajo tierra como quien busca algo en una gaveta. Empezaron a caer las paredes. Se iban *descantigando* y después se tiraban a nado sobre el empedrado. *Caiban* como quien *naseya* sacos de harina... ¡¡ploh!! La gente huía entre la polvareda buscando el monte. En pocos minutos no quedó en el pueblo más alma que la del *dijunto* bajo el amate. Cuando el temblor paró por fin y las nubes de polvo se asentaron se vió que no quedaba en pie gran cosa.

En aquella soledad ahogadora un solo hombre deambulaba entre las ruinas. Iba sin rumbo y tambaleante, blanco de polvo y de olvido, arisca el ala del sombrero y agrio el gesto. Al cruzar una esquina se detuvo frente a una mujer que en medio de la calle miraba indiferente el cielo humoso. Tenía las manos sobre el pecho y el cabello ensortijado le caiba gracioso sobre el hombro. Era la virgen.

Chabelo la miró por la rendija angosta de su borrachera, se mecía lento sobre sus pies como una *mecedora*, se quitó la *charra* de palma en ademán caballeresco y le dijo galante: —Se la salvo, niña, dels temlor, e, e, qué me dá....?

ACADEMIA DE MUSICA Y DECLAMACION
ESCUELA DE BEL CANTO
EL ARTE DE CANTAR BIEN
CLASES DE PIANO, ARPA E INGLES

PROFESORES: Fernando del Castillo Guido,
Sara M. del Castillo Guido.
4a. Calle Poniente No. 81.
Adelante Imprenta N.º.

¿DESEA Ud. una colocación

Busca Ud. un sirviente
Tiene Ud. un mueble que vender
Quiere Ud. vender su automóvil
Necesita dinero a interés
Es Ud. médico especialista
Quiere comprarse una bicicleta de ganga
Desea alquilar su casa hoy mismo
Da Ud. lecciones y quiere alumnos
Tiene Ud. casa de huéspedes
Quiere deshacerse de su radio o de su pianola
Necesita Ud. un buen empleado
Quiere realizar sus mercaderías
Etc. Etc.

Por Solo Quince Centavos Podrá Ud.
ANUNCIAR EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS, que comenzaremos a publicar desde el 26 del corriente mes.

Todo anuncio que nos llegue antes de las dos de la tarde, será publicado el mismo día.

Mándenos hoy el suyo:
Por teléfono,
Por correo,
Como Ud. quiera.

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sirvase llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
Avenida España, 15.
San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____

(A) _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

Sin recargo enviamos Diario a cualquier parte dentro y fuera de la capital

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR Tel. 306 SANTA ANA Tel. 54

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.
[Busque el cupón respectivo en este mismo Diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25
[Casi 4 centavos cada número]

ARCHIVO LEGISLATIVO

INFORMACION UTIL

PATRIA

Diario de Informacion
VIVIR
Revista diaria
PROPIETARIO:
ALBERTO GUERRA TRIGUEROS
REDACCION:
Director,
A. Guerra Trigueros
Redactores,
Jacinto Castellanos Rivas
Salarra
ADMINISTRACION:
Adm. y Gestor de anuncios:
Miguel Angel Charón

Suscripción:
Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número suelto 0.10
Número atrasado 0.20

JUNIO
30 DIAS
SANTORAL
1º DE NOVIEMBRE
Santos Pedro y Pablo, apóstoles.
DE MASAÑA
La Commem. de S. Pablo, apóstol.
FARMACIAS DE TURNO
Normal, La Unión y San Rafael

Diversiones para hoy lunes
PRINCIPAL
Tres tandas popularísimas. 5 30 p. m. «*Jóvenes de Nueva York*», con Claudette Colbert. Música, diálogos es inglés y títulos en español. 7 30 p. m. «*Dulce como la Miel*», con Nancy Carroll. Canciones, bailes, diálogo en inglés y títulos en español. 9 15 p. m. «*La Canción del Gitano*», toda a ténico con Lawrence Tibbett. Canciones, bailes, diálogo en inglés y títulos en español. Jueves noche, estreno: «*El Misterio de Media Noche*», con Betty Compton.

COLON
Tres tandas popularísimas. 5 30 p. m. «*Entre Llamas por los Aires*», con Jack Luden. 7 30 p. m. «*La Cautiva de Shanghai*», con Carmen Boni. 9 15 p. m. «*El Abismo de Oro*», con Andre Roanne. Jueves noche, estreno: «*Su Última Harzafia*», con Tom Moore.

Cartas Rezagadas
Santiago López, Juana García, F. Jacob, Juan Moreno Alfaro, Sara Barahona, Angelina Ramos, Aida Mila Nuila, Juan Castillo, Nicolasa Gómez, Adán Molina, Teresa Rodríguez, Tula Lozano, Lucía Huez de Morales, Mercedes Girón, Margarita Corleto, Emilia Avelar.
José Medrano, Angel G. Zaldaña, María Molina, Mercedes Rodríguez, Eugenio Mejía, Tiburcio Valladares, Antonio Rosales, Adolfo Peraza, Nicolasa Huez, Rosario Rosales.

Piezas Rezagadas por Falta de Franqueo
Josefa de Heymann, Santa Rosa La Unión, J. Antonio Turruellas, Abuchapán.

Telegramas Rezagados
Esteban Rosales, Carmen Brán, Francisco Luna, Rafael A. Cañada, J. Antonio González, Antonio Solís R., Dolores G. de López, José Enriquez, Angela Quijano, Manuela Lemus, Víctor Maravilla, Dr. Luis Silva, Superiora Colegio Bethania, Trinidad Rivero.

DIARREAS, EMPACHOS Y VOMITOS
Se curan tomando papeles de **AMIBIASA**
La medicina para niños y grandes.
Búsqueda en toda farmacia.
DEPOSITO: FARMACIA GUSTEVA San Miguel.

La Bolsa... y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 26

Café corriente id. resaca	Col. 10 qq.
Azúcar, primera	.. de 6 a 8 qq.
Azúcar de 2a.	.. 7 a 8 qq.
id. amarillo	.. 7.50 qq.
Arroz, primera id., segunda	.. 5.50 a 6.50 qq.
Frijoles, negros id., blancos	.. 9 qq.
Maíz	.. 8 qq.
Mnicillo	.. 22 fanega
Trigo	.. 24 fanega
Dulce o panela	.. 18 fanega
Manteca, del país id., extranjera	.. 9 qq.
Sul	.. 7.50 carga. 48 p. lata 40 lbs.
Garbanzos	.. 12.50 id.
Papas	.. 6 carga de 10 a.
Huevos	.. 14 qq.
Cal	.. 10 qq.
Queso de Zacapa	.. 3 qq.
Queso del país, duro-blando	.. 20 a.
Queso duro de Nicaragua	.. 15 a.
Queso fresco del país	.. 12 a.
Mantequilla lavada	.. 9 a.
	.. 0.75 lbs.

Tendencia a bajar

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)
CAMBIOS
Cable del 24 de Junio

Libras esterlinas	4.865/8 dólares por libra
Franco franceses	3.92 cts. oro por franco
Pesetas	9.53 peseta
Liras	5.24 lira
Franco suizos	19.40 franco
Florines holandeses	40.26 florín
Belgas	por belga
Yokohama	48.40 1 Yen.
Hon Kong	48.50 1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:

Dólares, giros, hoy	Col. 203 por 100 dólares
Libras esterlinas giros	.. 9.93 por una libra
Franco franceses, giros	.. 8.00 por 100 francos f.
Pesetas, giros	.. 20.10 por 100 pesetas
Liras italianas, giros	.. 10.70 por 100 liras
Franco suizos, giros	.. 39.60 por 100 francos s.
Belgas	.. "

SERVICIO DE VAPORES DE LA

UNITED FRUIT COMPANY

ITINERARIO
(SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO)
SERVICIO DEL PACIFICO, RUMBO AL SUR

Sale de	Llega y Sale	Llega al
San Francisco	La Unión	Canal
SAN JOSE	Junio 17	Junio 1
* SARAMACCA	Junio 24	Julio 9
SAN MATO	Julio 1	Julio 15
* SURINAME	Julio 8	Julio 23
LA PERLA	Julio 15	Julio 29

(*) Estos vapores traen carga refrigerada.

SERVICIO POR PUERTO BARRIOS

Satidas para New Orleans	Satidas para New York
ABANGAREZ Junio 25	STA MARTA Junio 28
CARTAGO Julio 2	CARRILLO Julio 4
ABANGAREZ Julio 9	TIVIVES Julio 13

TRASBORDO PARA EUROPA
Llega Sábado

Salidas para La Habana

HEREDIA Junio 25
PARISMINA Julio 2
HEREDIA Julio 9

Servicio regular, rápido de pasajeros y carga de la **GRAN FLOTA BLANCA**
Oficinas: Hotel Nuevo Mundo. - Teléfono N° 1292.

Pro - Hospital Rosales

Yo...
contribuiré mensualmente con la cantidad de...
desde mayo hasta diciembre del corriente año.
Firma...
Dirección...

Noticias Departamentales

SAN MIGUEL, junio 25.—El Jurado dictó un veredicto absolutorio en todas sus partes, en el sensacional crimen pasional del Barrio de la Merced, hecho acaecido el 6 de agosto pasado. Este favorece mucho al reo, y si no significa su libertad, forma un atenuante que le rebaja la pena.

Santa Ana, junio.—El Alcalde Municipal ha dirigido al premio militar una exhortativa para que tome parte en las fiestas.

Noticias de Honduras

Tegucigalpa, Junio.—Los rumores de que se iba a contratar un empréstito en Estados Unidos, han sido desmentidos por el Ministro de Hacienda.

Ha sido decretado de nuevo el estado de sitio, no obstante estar ya la revolución tocando a su fin.

La exportación de café hondureño al puerto de San Francisco California durante el pasado año de 1930, ha sido de 304 sacos, superando con esta ínfima cantidad, solo a Panamá, Perú y Ecuador.

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN
‘EL LOUVRE’
ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasburn e Hijos.

Spanish Lessons, Radio Telegraph Training. If you are willing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Don Barrios, No. 76 Oculatancingo Av. Ave.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés en casa. Mejore su propio idioma y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamin Barrios Z.
Avenida Oculatancingo No. 76.
dmv.

MUJER, SUJETA EL AMOR

... y sujeta la juventud con la belleza de tu cutis. Un cutis arrugado denota vejez. Un cutis impuro causa repulsión.

Conseguirás un cutis terso y fragante usando el tratamiento de **MADAME GIL**

Es sencillo, cómodo y se compone de tres maravillosos productos, a saber:

CREME ANTI-RIDES
Quita y evita las arrugas, vivifica y limpia el cutis.

LAIT VIRGINALE
Quita las espinillas y granitos, limpia y cierra los poros dilatados.

POUDRE TONIQUE
Estos delicados e higiénicos polvos, refrescan, perfuman y dan al cutis la fragancia de una rosa.

(Al hacer el pedido debe anotarse el color de polvos que requiera cada cutis: Para rubia, blancos y chat. Para trigueña, rachel y melocotón, que es el color de moda. Para trigueña oscura, ocreo).

Mandaremos, por paquete postal, el tratamiento completo con el modo de usarlo a quien nos remita cinco dólares, a la siguiente dirección:

RODRIGUEZ HNOS.
Pi y Margall 86. Habana, Cuba.
(Únicos concesionarios para la venta en América de los maravillosos productos de **MADAME GIL**)

Solicitamos representante con buenas referencias en esa localidad.

MADAME GIL.
París - Madrid - Habana

¡SEÑORES ZAPATEROS!!
NUESTRAS ÚLTIMAS REMESAS DE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

Les garantizan compras de materiales **EXCELENTES** a precios bajos.

No hay surtido más completo en el ramo de su oficio.

GOLTREE, LIEBES & Cía.
SAN SALVADOR - SANTA ANA - SONSONATE

INFORMACIONES COMERCIALES

industriales, agrícolas, educativas, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, N York

Banco Salvadoreño

ESTABLECIDO EN 1885

CAPITAL Y RESERVA \$ 5.000.000

Director Presidente Permanente:

ANGEL GUIROLA

Directores Proprietarios:

CARLOS A. GUIROLA

ALFREDO E. GUIROLA

Directores Suplentes:

Dr. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ

TOMAS F. MEDINA.

Administrador:

LUIS ANTONIO GONZALEZ

Departamento de Abosencia y de la Contabilidad:

DOCTOR BELARMINO SUAREZ

Agencias: en Santa Ana, San Miguel, Santiago de María, Ahuachapán, Cojutepeque, Santa Tecla, Sonsonata y Zacatecoluca. Corresponsales: en las principales plazas de Europa, Estados Unidos y Centro América.

ABONA INTERESES SOBRE DEPOSITOS A PLAZO FIJO: COLONES. ORO AMERICANO ACUÑADO O GIROS SOBRE ESTADOS UNIDOS, UN AÑO 5 0/0 ANUAL. SEIS MESES 4 1/2 0/0 ANUAL.

Giros por cable, letras a la vista y cartas de crédito, coboro por cuenta ajena y toda clase de operaciones bancarias.

Boletín No. 1 del Comité Ejecutivo de Revolución Universitaria

I. Se han organizado en 4 cursos de la Escuela de Derecho los grupos de colaboradores de la RUS.

II. Se ha nombrado, de parte de los alumnos de Farmacia, el Comité Central de dicha Facultad encargado de la propaganda en la misma.

III. Se ha abierto encuesta entre notables escritores y personas de competencia, tanto del país como extranjeros. Ya se empezaron a recibir las protestas de adhesión que se publicarán durante la presente semana.

IV. Se han organizado las finanzas de la RUS.

V. Se dirigió oficio a la facultad de Medicina para celebrar una sesión estudiantil que se verificará el jueves 25 con el fin de intensificar los trabajos y organizar los subcomités revolucionarios.

VI. Se organizó un ciclo de conferencias así: martes 23 Rochac en el Normal de Señoritas a las 4 p. m. miércoles 24 Enrique Jiménez en el Instituto; sábado 27 Luna en el Normal de Varones; domingo 28 Gamero en el Paraninfo.

VII. Aprovechando viaje Srío. Interior se envió mensaje de saludo y solicitud al Liceo San Luis de Santa Ana.

VIII. Se costeará a los diarios que han discutido los principios de la RUS.

IX. Se acordó lanzar un manifiesto de cooperación a los estudiantes de C. C. y L. L. de la República. Otro de igual índole a los maestros.

San Salvador, 21 de junio de 1931.

Luna
Srío. General.

López Póvez
Srío. de Relaciones

Zapata
Srío. de propaganda.

Figueroa
Srío. del Interior.

Celis
Srío. de Finanzas.

El Match de Beisbol de Ayer tarde

Tal como se había anunciado, ayer tarde se efectuó en el "diamante" del Campo de Marte el encuentro beisbolístico eliminatorio por la disputa de la Copa Estímulo, ofrecida por la F. D. S. A. Les tocó el turno a las "novenas" de los clubs de primera fuerza Hércules y Alacranes, quienes nos dieron una buena exhibición de "mediano" beisbol por la manifiesta superioridad de los grises herculinos que estuvieron a punto de correrles el juego a los amarillos arácnidos.

La novena arácnida tiene suficiente bate, pero hace un derroche de errores que desconcierta. En este juego, nada menos, en el primer episodio, los herculinos se les encaramaron con un "rally" de seis "vueltas diamantinas" que fueron con secuencia de una serie de errores de "factura". En las tres siguientes entradas ambos lanzadores se "identificaron" a pesar de haberles sacado bola del cuadro y embasarse hasta la intermedia.

En el 59 episodio únicamente los herculinos tocaron el pentágono. En el 69 hubo dos aros bien hechos y trabajados. En el 79 otra entrada de los herculinos y... manteniendo el "capote" arácnido.

El octavo fue el fatal para ambos pues hubo "feria" de hits y carreras. Los arácnidos lograron embasar a dos hombres y con un buen hit entre el "corto-circuito" y la intermedia, conectado por un "gringuito" se metieron los dos primeros. Con esto los herculinos se encolerizaron y echaron su artillería pesada bombardeando los jardines, conquistando un "rally" de 7 vueltas. En el último episodio, un aro para los arácnidos y 3 anotaciones para los campeones.

El resultado que acusó el score fué de 18 a 3. Francamente nos sorprendió el juego de los alacranes, a pesar de su aplastante derrota. Ayer sacaron a relucir sus "pallos", que desconcertaron al lanzador herculino con nueve conexiones excelentes que gracias al buen "fildeo" de sus contrarios no tuvo consecuencias graves. Los de la H castigaron al lanzador de la A con 11 hits. A los grises herculinos les abanicaron a dos hombres, en tanto que los arácnidos "solfearon" con 11 hombres.

Para el próximo domingo se anuncia el match entre los mismos arácnidos y los IRCA. A ver, a ver! Aunque ya nos palpitanos el resultado. Pero...

Little Indian.

Nota de Duelo

El viernes 26 del corriente dejó de existir en el barrio de San Jacinto de esta ciudad, la estimable señora Mercedes González. Deja un hondo vacío en el círculo de sus amistades, pues era persona muy apreciada por su buen corazón, pronto siempre a verter en bondad para calmar desdichas.

Sus funerales se efectuaron en la tarde del sábado, siendo de notarse el numeroso acompañamiento que seguía tras la caja mortuoria.

Vayan a sus hijos, especialmente a don José González, las frases de nuestra más sentida condolencia.

do votos de la minoría, los doctores Segovia, González y López, como consta en el acta que se levantó de esa sesión, la cual suscribimos en nuestro carácter de Presidente y Primer Vocal.

Si a nuestros adversarios no les ciega la pasión los invitamos al recuerdo de nuestra actitud, diametralmente opuesta a la suya, desde el principio hasta el momento.

Como elementos de esa minoría consciente hubiera sido renunciar a nuestros derechos de estudiantes cruzarnos de brazos ante el triunfo de una mayoría forjada al calor de intereses particulares y en mala hora confundidos con los intereses del estudiantado; nuestro silencio hubiera sido la ratificación del triunfo de los logreros: callar en aquellos momentos era no sólo censurable sino tal vez criminal. Así lo comprendimos los de la minoría y quisimos dejar la constancia de nuestro voto particular enviando ante la Junta de Profesores nuestra terna integrada por los doctores Juan C. Segovia, Guillermo González y César E. López.

Si los señores de la mayoría tenían la razón de la fuerza, a los de la minoría nos asistía la fuerza de la razón, como pudimos comprobarlo con el voto casi unánime que obtuviera nuestra terna en la Junta de Profesores y en la Asociación Médico-Quirúrgica Salvadoreña; todavía más: la elección verificada el 25 de los corrientes en el Paraninfo de la Universidad Nacional, que dió el triunfo a los doctores Segovia y González, viene a reafirmar toda la justicia y nobleza de nuestra causa. Decimos así tomando en cuenta no sólo el factor numérico a nuestro favor, sino también y principalmente, la calidad científica y moral, a toda prueba, de los votantes que determinaron el triunfo de nuestros candidatos.

Para terminar queremos dejar constancia de nuestra censura a la actitud de los jóvenes que empiezan, haciéndose representar y delegando todas sus facultades y toda su confianza, en individuos que, como Gustavo Barón, son una típica negación de estudiante. Respecto a Baltazar Polfo, el otro firmante del artículo, nos da la impresión de un muchacho quieto e inofensivo, siempre alejado de las actividades estudiantiles, y que sólo en una ocasión tan grande el estudiantado de Medicina pudo haberle arrebatado de la paz sepulcra en que vive.

*Jorge Gómez C.
Rubén Acosta R.*
San Salvador, junio 27 de 1931.

CONTESTANDO A LA MAYORIA

En artículo publicado en este mismo periódico, el jueves 25 de los corrientes, los representantes de la mayoría. Gustavo Barón y Baltazar Polfo, refiriéndose a nuestra actitud ante los últimos sucesos verificadas en la Escuela de Medicina, nos tachan de faltos de honradez. Agradecemos a los señores líderes por obra de la incomprensión la oportunidad que nos brindan para hacer una aclaración en obsequio al público consciente que pudiera dar crédito a sus palabras.

Ciertamente concurrimos a esa sesión por tratarse de intereses generales del estudiantado de Medicina; también tuvimos la honra de ser electos por aclamación para presidirla.

El punto principal a tratarse en esa Asamblea era la elección de una terna de candidatos para ocupar los elevados cargos de Decano y Vice-Decano de la Escuela de Medicina, que en su oportunidad sería presentada a la Junta de Profesores. Dada la importancia de la elección y tomando en cuenta cierta propaganda interesada hecha con anterioridad por algunos estudiantes de últimos años y un médico recién egresado de la Facultad, constituídos en líde-

res de los cursos inferiores, que formaban la mayoría en esa asamblea, creímos oportuno antes de abrir la votación hacer algunas insinuaciones acerca de la libertad en que estaban los concurrentes para emitir su voto.

Deseñadamente la propaganda había surtido sus efectos y la estrechez de criterio al no aceptar alguna sugerencia o proposición que no emanara de sus líderes fué el golpe de muerte a la fraternidad estudiantil, única fuente prometedora de esperanzas y triunfos en la idea y en la acción. En este ambiente de ceguera y fanatismo nada valían las palabras de entendimiento ni los méritos de distinguidos facultativos que solo obtuvieron los votos de una minoría que no arrastrada por la corriente vocinglera ni conmovida por los gritos de mal tono y la verborrea de líderes carnalescos, permanecía con el ánimo sereno, completamente desnudo de pasiones.

Practicada la votación y hecho el recuento resultó triunfando en todos sus puntos por mayoría, la terna propuesta por el líder Luis Adolfo Vivas: Doctores Trigueros, González Asturias y Vilanova, obtenien-

SE VENDE un repertorio de música religiosa. Muchas colecciones: Marchas, Sones, Salves, Avenarias, Arias, Canciones, Oficios de Difuntos, Misas de Gloria.
Autores: Rafael y Acedato Olmedo, José Torres, Leandro Cruz, Verdi, Aberle, Mercadante y varios autores nacionales.
Entenderse con
Eduardo Fuentes
SENSUNTEPEQUE.
El Salva: or, C.

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana
Léalo todos los días
Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 16. Teléfono No. 2-5-9.
(Desde el cupón respectivo de esta misma Diaria)

Subscripción Mensual: C. 1.25
(Costa 4 centavos sobre el mismo)

CLUB VICTROLA No. 4

Serie "R-3" Sorteo No. 14.
Beneficiado: Sr. Adán Molina V., Acción No 50

Está abierta la inscripción de accionistas a la Serie "T-3"

El Sábado 4 de Julio se correrá el primer Sorteo de la Serie "S-3"

Carlos Avila
DISTRIBUIDOR VICTOR PARA EL SALVADOR
SAN SALVADOR, C. A.
TELEFONOS Nos. 100 y 1019
CASA SALVADOREÑA

LOS QUE NO ENTENDEMOS NECESITAMOS UNA LEY DEL SERVICIO CIVIL

por Alberto Guerra-Trigueros

y III

Ofrecimos en nuestro anterior artículo ocuparnos de los principales puntos que, a nuestro juicio, debería comprender una ley como la que preconizamos. Presentamos hoy al público y a los Señores Legisladores algunos de estos puntos, a nuestro entender indispensables, que deberán quedar comprendidos, como un mínimo, dentro de la futura Ley del Servicio Civil.

Antes de seguir adelante, creemos sin embargo necesario enumerar ciertas categorías de empleados que, por razones diversas, no deberán caer bajo el dominio de tal Ley. Estos empleados pueden ser de tres clases: La primera comprende los de índole meramente política, que por razones evidentes dependen del Ejecutivo: tales son, por ejemplo, los secretarios—particular y privado—de la Presidencia, y los Gobernadores Departamentales. Abarca la segunda los empleados mínimos, los propiamente asalariados, aquellos a quienes se paga por medio de planillas: tales son todos los empleados inestables, como los porteros, los servidores domésticos, los peones camineros, etc. Por último, la tercera clase está formada por todos aquellos que se rigen por leyes especiales: tales son los ya citados empleados de los ramos de Guerra, Justicia y Relaciones Exteriores, así como los cuatro Directores Generales de Policía, de Sanidad, de Contribuciones y de Obras Públicas.

Hecha esta importante salvedad, pasamos a enumerar los puntos que deberá reglamentar nuestra Ley del Servicio Civil:

10.—**Examen.**—Entre nosotros, los empleos y ascensos son distribuidos a capricho de la Superioridad de cada ramo, generalmente como premio a determinados servicios de carácter político: de ahí, sin duda, la innoble y degradante acepción que en nuestro país ha llegado a adquirir, por comparación con la pizana de los perros, el vocablo *lueso*. Es tiempo ya de que cesen tales prácticas. Y para tal fin se hace necesario adoptar—como en todos los países cultos, cosa que hemos podido personalmente comprobar en España—un sistema de oposiciones que permita discernir los merecimientos y competencia del postulante a determinado empleo. Antes, pues, de serle otorgado en propiedad un empleo público a un aspirante cualquiera, deberá éste someterse a un examen especial sobre la materia, en competencia con otros postulantes: con lo cual sólo podrá serle concedido un empleo a quien de ello se haga digno; y así saldrá ganando, en una medida incalculable, no sólo la dignidad especial de cada empleado, sino la moralidad general de la Nación. A este respecto habrá, eso sí, que hacer una observación indispensable: los empleados actualmente en funciones tienen un derecho pre adquirido a sus respectivos puestos; no tendrán, pues, obligación de someterse a examen; como tampoco podrán ser destituidos sino por causas válidas, como por ejemplo una mala conducta comprobada, o deficiencia en el desempeño de sus atribuciones. Todo aquel empleado a quien se destituya sin motivo, o por una causa a su juicio insuficientemente comprobada, tendrá siempre el recurso de amparo ante la Corte Suprema.

29.—**Protección a la mujer.** En nuestras actuales Leyes del Trabajo existen ciertas disposiciones encaminadas a dispensar a la empleada particular alguna protección—si bien no muy efectiva—contra las posibles injusticias del patrono. En cambio, a la mujer, como empleada pública, no se le concede protección oficial ninguna: está actualmente a la merced de la mayor o menor conciencia, del buen o mal corazón de su superior jerárquico. Esto no debe seguir así. La nueva Ley deberá concederle a la mujer, antes y después del embarazo (o, como reza el Credo, "antes del parto, en el parto y después del parto") una licencia prudencialmente prolongada, y con goce de sueldo, que le permita llenar debidamente, y sin peligro para su salud, sus naturales deberes de madre. Y esto nos trae directamente al tercer punto.

39.—**Licencias y vacaciones.**—Nuestra legislación actual—por cierto muy antigua en la materia—no reconoce oficialmente a los empleados (como lo hacen casi todos los países del mundo) un sistema de licencias o vacaciones regulares; con la única excepción extraordinaria del caso de enfermedad, con cuyo motivo se reconoce una licencia especial, con disminución progresiva del sueldo, hasta el cuarto mes: más allá del cuarto mes queda automáticamente despedido el empleado. En realidad, pues, el empleado público—a excepción del maestro, cuyas vacaciones derivan de las de sus alumnos—trabaja todo el año sin interrupción, por falta de una codificación racional y humana, que le reconozca su derecho al descanso. Tan evidente injusticia es particularmente palpable en el caso de ciertos empleados que, como los telegrafistas en los pueblos, trabajan día y noche, por falta de un adecuado sistema de relevos: de este detalle también deberá ocuparse la nueva Ley, por medio de la inclusión de un fondo especial en el Presupuesto. De una manera general, la Ley que preconizamos deberá reconocerle al empleado una licencia oficial, con goce de sueldo, de cierto número de días—pongamos quince—por año. Deberá asimismo reconocerle la facultad acumulativa de tales licencias por varios períodos sucesivos—dos o tres, por ejemplo—: es decir que el empleado podrá, cuando lo estime conveniente, rehusar sus vacaciones de varios años sucesivos, con el objeto de disponer, al final del cuarto año, de un período equivalente a tres vacaciones juntas, o sea, en nuestro ejemplo, de mes y medio; con una disposición tal ya podrá el empleado permitirse, de cuando en cuando, el "lujo" de un paseo decente al exterior; cosa que actualmente le está vedada por la falta de tiempo. Quedaría entendido, desde luego, que, para obtener una mayor disciplina en materia de puntualidad, toda falta imotivada de asistencia le sería descontada al empleado de sus vacaciones anuales.

49.—**Abstención de la política.** Hasta la fecha, uno de los

Pasa a la IVa. pág. col. VIIa.

Sobre el Problema del Empleado Público

CARTA ANGUSTIOSA DE UNA MAESTRA

San Salvador, junio 25 de 1931.—Señor Director de PATRIA.

Soy asidua lectora de PATRIA. Sinceramente le digo a Ud., que este diario es el de mis simpatías porque en él no se siente ni se adula.

Pues bien, señor Guerra Trigueros, el artículo por Salarrué publicado esta tarde y titulado "El Problema del Empleado Público", me ha movido a escribir estas líneas. Jamás he escrito una plumada para el público, y siento hoy temblar mi mano al pensar que lo haré mal y que mi pluma no podrá expresar todo cuanto siento y pienso.

Con frecuencia he leído en algunos diarios, noticias de que ya pronto pagarán a los empleados públicos. "El Espectador" dió la noticia la semana pasada en un largo editorial, que gracias a los esfuerzos supremos del Gobierno, los empleados públicos están pagados hasta mayo. En el mismo cotidiano, número de esta tarde, leo lo siguiente: el Gobierno ha pagado en los primeros cinco meses la cantidad de 9.519,091,61 colones. Luego dice: sus ingresos han sido más bajos pues alcanzaron a 9.048,647,08 colones. Me pregunto yo: ¿la diferencia de 470,444,53, la habrá pagado el Gobierno de sus propias rentas? Pero, a quienes se les paga? ¿Dónde y cuándo se han efectuado esos pagos? Únicamente los ministerios y altos empleados están al día en sus sueldos; a los maestros y otros empleados se les adeuda abril y mayo. Después del pago de marzo, que fue necesario que cada maestro se constituyera por largos días

en la Tesorería, no se ha vuelto a ver un centavo. Hace tres días están pagando el mes de enero, pero en este pago son favorecidos muy pocos, pues casi todos pasaron a manos de agiotistas. El Ministerio de Hacienda dio orden al Tesorero General, de pagar hasta mayo; mas a éste señor no se le ve nunca; para evitar súplicas, no se deja ver y se encierra en su despacho. Los cuadros que se observan tanto en el Ministerio respectivo, como en la Tesorería, llenan el alma de tristeza. Sin ninguna esperanza la gente espera con sus recibos en las manos, y cuando estos funcionarios salen de sus despachos, me imagino un gallinero hambriento, correr tras ellos, que llevan el maíz o maicillo para tirárselos en el lugar acostumbrado. La situación de los maestros es angustiosa; vender al 50 por ciento, es criminal; la prensa capitalina da noticias siempre buenas y los acreedores no creen que no se pague. Tan luego como ven la noticia de que ya pagaron, tiene usted al casero cobrando, al tendero no queriendo fiar más y así, todos pensando que el tramposo no quiere pagar.

Dónde están ¡Dios mío! esos millones pagados? Porque no se les quiere pagar a los más humildes y más necesitados?

Si usted tuviera la generosidad de publicar algunos párrafos, aunque sea de estas líneas, le ruego recibir mis agradecimientos; así mismo, le suplico escribir algo en favor de los empleados y en especial de los maestros.

De Ud. atentamente.

María Enriqueta Ruiz.

A través de todo

El Hombre viejo

Inmóvil siempre, el hombre viejo apenas ríe. Apenas un fulgor de lágrimas asoma a sus ojos. ¿Acaso no sufre? Porque no he visto que su garganta amase un solo sollozo. Está inmóvil siempre. Como un árbol a la orilla del camino. ¿Y por qué? ¿Se habrá tornado acaso insensible?

Talvez haya armonizado su dolor. Talvez haya armonizado su alegría. Y talvez se hayan tornado sus arrugas en una hidrografía para distribuir sus emociones....

Augusto Morales Pino.

HISTORIAS BALADIES MI LAVANDERA

por Francisco Luarda

Este día de tener llover he pensado mucho en mi vieja lavandera.

Cómo se llamaba?

Si alguna vez me dijeron su nombre, poco me interesó y se me fué luego de la memoria.

MI LAVANDERA....

Fácil decir así.

Justina Ramos. Narcisca Martínez. Josefa González.

Nombres largos. Incómodos. Vulgares.

MI LAVANDERA....

Como quien dice:

MI ACTO.

Sueña mejor.

xxx

Era honrada mi lavandera. Y tan seguro estuve de ella, que jamás traté de averiguar dónde vivía.

La conocí en 1920.

Lavó mi ropa hasta 1930.

xxx

Pero mi lavandera envejecía.

La cambié. Lo hice tranquilamente, seguro de que nadie me haría reclamos de ninguna clase.

Un buen día, sin aviso previo, cancelé a mi lavandera.

No me dijo nada la noble anciana.

Muchos la habían despedido ya.

Era vieja, y a veces, no cumplía con su deber, porque el paludismo la retenía en cama.

Y siendo tan fácil mostrar olímpico enojo cuando algún daño, aún involuntario,

Pasa a la IVa. pág. IIa. col.

Yo creo que, en principio, la cultura elemental de la niña debe ser la misma de la del varón; incluso debe ser administrada a la vez, en promiscuidad de sexos. Ahora va a llevarse en los medios pedagógicos el problema de si, efectivamente, es bueno el sistema de la educación simultánea de niños y niñas. Parece inadmisiblemente el que sobre puntos tan graves influyan modas arbitrarias. La educación primaria en común no puede tener sino ventajas. Si la naturaleza mantiene los sexos en discreta penumbra hasta una cierta edad, es estúpido encomendarle la plana con esa separación, que pone en las imaginaciones una malicia anticipada. La niña se habitúa con el trato cotidiano del niño, y éste con el trato de la niña, a adquirir esa serenidad y ese respeto que emana de la naturalidad, y que ya no se borrarán nunca. Y la naturalidad es un preventivo del pecado de la lascivia que no ignora el sayal de un franciscano.

Los fracasos que los pedagogos (sobre todo los nuestros) nos pueden citar del régimen de convivencia intersexual, tengo la certeza que se deben a que las influencias de fuera de la escuela, las de la calle, las del propio hogar, se sobreponen a la influencia benéfica de la convivencia en la escuela misma. Pero cuando aquellas no son neutralizadas, sólo beneficios se logran de la vida escolar en común. Es una ley inexorable en la vida de los sexos la de la acción anafrodisíaca de la costumbre; y gracias a ella, la compañera que se sienta en el mismo banco del aula diluye su fuerza de atracción en el gran sedante del hábito diario. Nadie podrá discutir

esto a los que hemos asistido sucesivamente, a la época que las mujeres hicieron aparición, aislada y tímida, en las aulas; y a la época actual, en que un tanto por ciento considerable de las matrículas de los institutos también de los centros superiores) corresponde a muchachas. Entonces, la alumna tenía que colocarse a la vera del maestro, protegida así de la ola de desajustes que en la vida de la juventud que enviaban los bancos masculinos. Casi nunca terminaba su carrera. De la multitud de novios surgía, al fin, el marido prematuro, y un día que quiera su matrícula quedaba interrumpida para siempre por las flores de azahar, auténticas o prometidas. Ahora, los grupos de estudiantes conviven de la mañana a la noche con los grupos de muchachas. Y así que el deseo y el amor, naturalmente, asomen a cada paso es siempre en un plano secundario y esfumados en una innegable contigencia. Un fenómeno no muy curioso de esta transformación ha sido la desaparición del píropo, de rancio abolengo español, que, en forma grosera o ingeniosa, casi siempre grosera, era, y es siempre la expresión de una libido enfocada por la separación rigurosa de sexos.

Primeramente, pues, la ventaja tan directamente moral de la visión próxima del otro sexo. Pero, además, la mujer así educada adquiere desde el comienzo de su formación la sensación de que el pan de cada día es algo que puede ganarse por el propio esfuerzo y de un modo relativamente fácil, y no una magna empresa reservada al varón para que éste usufructúe sus beneficios y los comparta, a cambio del placer y de la

Pasa a la IVa. pág. col. Ia.

Meditaciones de un Español Ante la República

UN PUEBLO EJEMPLAR

por Luis Jiménez de Asúa

PUEBLO DISCIPLINADO

En los años de la Dictadura y sobre todo en los últimos meses el disturbio popular de los inconformes acechaba en cada esquina de las ciudades. Las aulas universitarias se hallaban estremecidas cotidianamente y cerradas por largos períodos; el «orden» público era preciso mantenerlo a golpes de sable. Parecía nuestro país un pueblo indisciplinado, ingobernable, cuando no era más que una Nación harta de vivir sin derecho, sin garantías, sin libertades.

Proclamase la República y los habitantes de España—salvo en contados lugares—no hicieron uso de su albedrío omnímodo para cometer atropellos, que acaso hubieran sido legítimos. Dos días recorrió el pueblo madrileño calles y paseos en asueto total. Las masas enervorizadas profesaban gritos, parcos muecas y cantaban coplas de un acento burlesco y sana alegría. Ni una tienda fué asaltada en Madrid; ni un periódico reaccionario sufrió de las iras populares; ni uno de los agentes de la autoridad, que tantos desmanes cometieron en servicio de la Monarquía, padeció en represalia. El Gobierno provisional, tras de la bien ganada vacación, exhortó al pueblo a retornar al trabajo y las faenas diarias se reanudaron con maravillosa prontitud.

Compararemos acontecimientos habidos, en dos fechas idénticas y en el mismo lugar. A las nueve de la noche del 10. de mayo de 1930, la fuerza de seguridad, instigada por aquel nefasto Molina, jefe de policía, cargaba sobre el pueblo indefenso en la Estación del Norte a la llegada del Maestro Unamuno y originó un motín, ferocemente reprimido, con su conducta de «agentes provocadores». El 10. de mayo de 1931, los madrileños que habían pasado el día en el campo retornaban a la ciudad henchidos de júbilo. No había en la Estación del Norte guardias de espiece alguna, y la gran muchedumbre sabía respetar el orden y sin imposiciones ajenas, hacía «cola» para subir lentamente por la escalera que conducía a las calles. Si algún impaciente trataba de quebrantar el voluntario turno, era bastante para reducirle a la obediencia, la cortés invitación de los que aguardaban puesto.

Un pueblo con disciplina tan íntima, sólo puede ser desconocido por sus vecinos los franceses, que en diarios bien avenidos con la influencia del ex-Embajador del Rey en París han dudado de que los españoles tengamos virtudes bastantes para vivir bajo el régimen republicano. Madrid. (Alrededor de América 1931. Prohibida la reproducción. — Especial para PATRIA.)

ARCHIVO LEGISLATIVO

«Poya» dice que su papá tiene un librón bien grueso onde anda buscando dende hace años asaber qué animalito chiquito, porque va mirando con los antojos de arriba para abajo y nunca halla nada.

El Chiste Diario

Luciana, una preciosa y traviesa niña de cinco años, le dice a su mamá:

—Mamaita: ahora tendrás que comprar otra niña.

—¿Para qué?

—Para que tengas con quien rabiar cuando yo vaya a la escuela.

da. Dice que a cada rato se pone a buscarlo. ¡Será quizá alguna pulga dioro.

La niña Pabla Alfaro tiene una mampara que tiene pintados unos alaranes de *verdad*. Yo tenía uno y me *chució*.

En la casa de «Pallejo» hay un reloj que dá las doce con una pedrada.

El excusado *dionde* «Chinchinflor» es de humaca.

A los pobres zopes los van a *arronjar* vivos al Crematorio. ¡Ingratos!

Aseo y Belleza del Cuerpo

El agua clara limpia, tonifica y fortifica grandemente el cuerpo. Esos efectos son tan evidentes, que muchos médicos higienistas han hecho del agua, especialmente del agua fría, un remedio universal.

El agua mantiene la piel fresca y limpia, evitando la congestión de los órganos sometidos a un trabajo excesivo. Calma los nervios y da firmeza a los músculos; por último, el empleo del agua en abluciones o en baños permite a la piel afrontar todas las temperaturas.

Según la temperatura, es decir, según los grados de calor, el agua tiene propiedades higiénicas distintas; por ejemplo: el agua fría tonifica y endurece

los tejidos mientras la caliente limpia y libra a la piel de todos los residuos.

La hidroterapia tiene, como necesario complemento, el masaje o la fricción. Cuando no se pueden costear los servicios de un masajista o los de una doncella experimentada, se fricciona el cuerpo con colonia, valiéndose de una toalla recia y bien seca, con la que se frota fuertemente desde la cintura al cuello, hasta provocar una reacción conveniente.

A la fricción prolongada debe seguir un reposo de quince a veinte minutos acostada en el lecho; después aconsejo unos ejercicios respiratorios practicados en una habitación ventilada.

El Amazonas es el río más grande del mundo.

Un huevo de avestruz equivale a veintidós de gallina.

La mayor parte del amianto que se produce en el mundo, procede del Canadá.

Entre los canales y las costas de la Tierra del Fuego, se encuentran muchos crustáceos de los cuales los más buscados por su carne son el cangrejo y la centolla.

La substancia más dura que se conoce, es el diamante negro.

El mar Caspio está situado a 427 metros bajo el nivel del océano.

La mayor parte del lecho del océano está compuesto de lava.

Muchas veces los diamantes, al ser extraídos de las minas, estallan. Esto se debe al cambio brusco de temperatura.

El yeso es incombustible.

ACADEMIA DE MUSICA Y DECLAMACION

ESCUELA DE BEL CANTO
EL ARTE DE CANTAR BIEN

CLASES DE PIANO, ARPA E INGLES

PROFESORES: Fernando del Castillo Guido,
Sara M. del Castillo Guido.

4a. Calle Poniente No. 57.
Adelante Imprenta N.º.

Consejos a las Jovencitas

En Londres funciona con gran éxito una escuela de vendedoras, donde las jóvenes que piensan dedicarse al comercio aprenden la manera de hacerse irresistibles a las compradoras y de servir al mismo tiempo los

Para estar enterado de las últimas novedades de

LITERATURA MUNDIAL

VISITE UD. LA

LIBRERIA UNIVERSAL

SAN SALVADOR Tel. 306
SANTA ANA Tel. 84

EL SOL DEL CANADA

Una de las más antiguas y más prósperas Compañías de SEGURO SOBRE LA VIDA

Establecida el año de 1865. Sesenta años de servicio

ACTIVO.....\$ 588 MILLONES DOLLARS
SEGUROS EN VIGOR....., 2.863 " "

Sun Life Assurance Co. Of Canada.
Domicilio Social Montreal

GUILLERMO RIVAS C.,
Gerente en la Rep. de El Salvador.

intereses de los dueños y directores de la casa en que prestan sus servicios y los de la clientela. Se les enseña, además de cultura general, la manera de ejecutar con habilidad y con gracia los actos y gestos propios del oficio: el modo de probar rápidamente, por ejemplo, unos zapatos o el de medir pronto y exactamente las telas.

La muchacha que quiere llegar a ser una buena dependienta o vendedora debe también poseer nociones de psicología para adivinar si la clientela prefiere gastar mucho o poco, si hay que inclinarse a lo práctico o a lo de mera fantasía.

La escuela de vendedoras concede también gran importancia a la voz de las discípulas. Las alumnas deben llegar a hablar clara y propiamente y con voz dulce y atractiva. Han de saber adoptar, según sean las compradoras, un tono deferente o persuasivo o casi familiar para vender telas, vestidos y sombreros. Y han de saber lo que sienta bien a cada tipo de mujer, según sean el color de sus cabellos, su tez y su corpulencia.

Aun cuando la mayoría de nuestras muchachas dependientas sabe todas estas cosas intuitivamente, sin haberlas jamás aprendido, resulta evidente la gran ventaja social de encauzar estas femeninas actividades por eficaces vías de profesionalismo.

Dr. M. Rafael Urquía

ABOGADO Y NOTARIO

Atiende todos los ramos de su profesión

De preferencia, CUESTIONES CIVILES Y COMERCIALES

CARTULACION

1a. Calle Oriente, 27. (Frente Cuerpo de Bomberos).
Teléfono 5-4 8.

Ondeadó Marcel

NO MAS PELOS LISOS

Ya nos llegaron los tan famosos aparatos eléctricos para hacerse una misma el ondulado «MARCEL» con muy poco costo, de manera facilísima, y sin el menor peligro.

Sánchez & Co.
Mercado Emp. No. 11. Tel. 177

Señora, Caballero, Señorita

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandums, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandums, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA
(INTERNATIONAL RAILWAYS OF CENTRAL AMERICA)

NUEVO SERVICIO DE TRENES RAPIDOS

SIN TRASBORDO

Entre **SAN SALVADOR, SANTA LUCIA (SANTA ANA) y AHUACHAPAN**

Equipo de Acero con Carro Motor

A REGIR DESDE EL 6 DE ABRIL DE 1931

DIARIAMENTE EXCEPTO LOS DOMINGOS

SALE SAN SALVADOR 1.35 P.M.	SALE AHUACHAPAN 6.30 A.M.
LLEGA SANTA LUCIA 4.32 P.M.	LLEGA SANTA LUCIA 7.52 A.M.
SALE SANTA LUCIA 4.35 P.M.	SALE SANTA LUCIA 7.57 A.M.
LLEGA AHUACHAPAN 6.00 P.M.	LLEGA SAN SALVADOR 10.55 A.M.

ESTOS TRENES CORREN DIRECTAMENTE ENTRE SAN SALVADOR Y SANTA LUCIA (SANTA ANA) SIN HACER NINGUNA PARADA EN EL TRAYECTO

Paran en estaciones entre Santa Lucía y Ahuachapán

Los demás trenes rápidos corren así:

Lunes-Jueves-Sábado	Martes-Viernes-Domingo
Salen San Salvador 5.00 a. m.	Salen Santa Lucía 5.10 p. m.
Llegan Santa Lucía 8.30 a. m.	Llegan San Salvador 8.40 p. m.

TRASBORDO EN TESIS JUNCTION

Sus Impresos

La simple experiencia demuestra que los buenos impresos-nítidos, elegantes, bien hechos-contribuyen poderosamente al éxito de los negocios.

Sus Negocios

Mejorarán si éstos-sus impresos-son ejecutados perfectamente.

Nosotros

LE HAREMOS TODOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA, NITIDAMENTE, CON RAPIDEZ, BUEN GUSTO Y A PRECIOS RAZONABLES.

TIPOGRAFIA PATRIA

Avenida España, No 15. --Teléfono No 2 5 9

ARCHIVO LEGISLATIVO

El Libro de Lincoln

De leñador y almadiero a presidente de los Estados. ¡Qué gran salto!

Abraham Lincoln resulta la figura histórica estadounidense más simbólica y más llena de simpatía. Todo el camino de su existencia está iluminado por destellos de franca jovialidad. Pocas vidas de dirección humana y raugo histórico perdurable abren un horizonte tan sinceramente recto y alegre como el que supo descubrirnos el alma y el carácter de Lincoln.

Del pueblo, decía Víctor Hugo, suelen salir los grandes miserables y los semidioses. Los hechos y rasgos fundamentales de Abraham Lincoln no le encuadran en la categoría de un ser semidivino. No llegó a la sublimidad, es cierto. Pero su condición, noble por excelencia, consiguió una de las conquistas más enaltecedoras que registra la historia de las redenciones humanas. Nos referimos al acto de suprimir por su mano la esclavitud de los negros. La liberación de los africanos la llevaba él dentro del pecho desde el primer día que pisó Nueva Orleans y le fué dable contemplar el degradante espectáculo de la subasta pública y observar el encadenamiento y desnudez de la pobre raza. Su alma se estremeció de dolor y su sangre joven se sublevó contra el látigo restallante del tratante y contra las pujas de los compradores adinerados.

Dijérase que desde allí parte la formación espiritual y la jerarquía política alcanzada después. Muchas veces, y sin apenas darnos cuenta, pequeñas causas determinan direcciones de vida, consagraciones y estados de alma sumamente elevados. La dejadez o blandura de carácter suele tomar entera extraordinaria de improviso.

La trayectoria vital de este personaje histórico norteamericano que en este preciso instante arranca del reinado de las sombras la pluma animadora de Emil Ludwig, constituye una de las más sugestivas y edificantes lecciones. Toda su valencia fué adquirida a pulso. Comenzó trabajando muscularmente para vivir e instruyéndose durante las horas de descanso. ¡Cuánta dificultad vencida a fuerza de paciencia entraña el autodidacta!

Lincoln dió mucho de ser un genio del pensamiento. Meditaba los problemas que le salían al paso y conseguía emitir sobre ellos ideas claras y ciertas. Era dueño de gran intuición. No más, en cuanto a este orden. Pero, en cambio, se mostró como estadista insuperable. Su figura de hombre de Estado se forjó a golpe insistente.

(*) Esta grandiosa obra se encuentra de venta en la LIBRERÍA CAMINOS Hnos. Casa salvadoreña.

EN EL PRADO

Los hay bermejós, blancos, negros, overos, en los novillos que pacen en el prado. Todos comen lo mismo. Unos son más hermosos que otros; todos comen lo mismo.

En la ciudad un carro aplastó a una anciana; un maestro enloqueció de hambre; la loca china un niño...

Se alejan los novillos al arroyo. Comen... beben... Se van, juntos, entre manjares... A un lado un indio hipera la vida.

Juan Miguel Contreras.

Cementerio Campesino

por José Eustacio Rivera.

Escucho y solo donde el llano empieza, se tiende el cementerio campesino, y en la santa penumbra, el vesperino viento solloza y la colmena reza.

Nadie viola su mística tristeza. Nadie. Y en el invierno peregrino se dobla alguna cruz ante el camino, y amanece llorando la maleza.

Y de noche unas vacas compasivas haciendo misteriosas rogativas, se echan, por calentar las sepulturas.

Y convirtiendo al cielo sus ojazos, ven una cruz de estrellas, cuyos brazos se abren ante las huérfanas llanuras.

tente de realidad. Y la realidad, cuando se une a un pensar recto y preciso, obra milagros. ¿No fueron verdaderos milagros los que realizó el leñador de Indiana desde el sillón presidencial en el largo tiempo que duró encendida la guerra civil de los Estados?

Volvamos a la jovialidad, de esa manera suya tan acusada de verlo todo a través de un espejo sonriente. Era un empedernido cuentista. Aun en los momentos más graves no abandonaba la anécdota, la historieta didáctica y festiva. El procedimiento adusto y la arista torva no hicieron huella en su semblante. Su gobierno tuvo efecto en el interregno de una contienda civil y provocó un semillero de discordias y algaradas resonantes. Sin embargo, no puede aducirse que representara papeles trágicos. Su mano temblaba ante la pena capital. Casi siempre negábase a admitirla. ¡Qué bellas palabras pronunciaba entonces! Y no es quien rechazase el acto dramático por sentimentalismo flojo, no. Era la magnitud del alma lo

que se resistía. Esa llama fraternal que arde perennemente en lo más hondo de ciertos grandes hombres.

¡Asombroso Lincoln! Con su gracejo de veta fina popular, sus largas piernas y porte estafalario, logró redimir una raza encadenada y articuló los Estados en dirección de un progreso material no conocido en el Viejo Mundo.

Con sobrada razón afirma Ludwig que no ofrece Europa un estadista de talla redentora semejante.

Waldo Franck, que en sus obras *Redescubrimiento de América y Primer mensaje a la América hispana*, estudia los hombres y los acontecimientos pretéritos de su país, ve en la figura gobernante de Lincoln el simbolismo de la vida infantil de Norteamérica, la gracia sonrosada y ternura indefinible que apunta en el rostro del niño.

Su libro, esmeradamente vertido al español, aparece como un cautivante espejo de hombres de Estado y reconfortante fuente de esperanza y acicate para las vidas de origen humilde.

Eugenio Domingo.

Una nueva remesa de

LONGO

La famosa tintura para EL CABELLO
NEGRO — RUBIO — CASTAÑO

De venta en las mejores farmacias

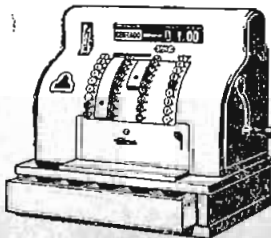
DEPOSITO:

FARMACIA SAN RAFAEL
Tel. 29 Candelaria.

EL ENIGMA DE LA SOLUCION ECONOMICA SE HA RESUELTO

Disminuir gastos es aumentar ganancias. Compruébalo comprando sus máquinas de escribir, calculadoras, contómetros, reglas, trapezoides, cajas de hierro, cajas registradoras, archivos, carpetas, índices, etc. en LA COMPANIA MECANICA COMERCIAL, la Calle Oriental y la Avenida Norte. Tel. No. 1.25 Apartado Postal No. 23.

Reparamos toda clase de Máquinas de Oficina



La Desanalfabetización Entre los Sov

Todo fenómeno político no se comprende bien,—y la Revolución Rusa es lo que menos se comprende— se llena con dos palabras que pretenden resolver la situación: desaciertos y terrorismo.

No obstante de que los sentimientos se han ido complicando y las informaciones tendenciosas intentan sepultar bajo una gruesa capa de lodo la interpretación del fenómeno proletario ruso, la opinión de intelectuales hourados, de quienes han ido al país de los Soviets con el afán de ver y de analizar, se ha ido abriendo paso, y como si se proyectara potente reflector sobre las sombras, se ha destacado la actividad orientadora del nuevo Estado en todos los sectores de la cultura y del progreso humano.

Primordialmente nos llama la atención dos formas vitales de actividad: la lucha contra el analfabetismo y la reforma de la enseñanza escolar y universitaria, rigiéndose por un cánón acorde con el mundo que se crea.

En materia educativa los soviets han tenido que vencer obstáculos que habrían hecho retroceder a cualquiera. No obstante, el triunfo se va imponiendo.

En el solo curso de un año se abrieron ochenta mil estaciones para analfabetos. El balance que arrojan estas actividades culturales es sencillamente extraordinario: se ha conseguido que tres millones de rusos aprendan a leer y escribir. Es un momento lleno de incidentes curiosísimos. El ansia de conocimiento se difunde hasta en los últimos rincones de la enorme Rusia. Casi a diario llegan a Moscú delegaciones solicitando escuelas y métodos factibles. La lucha contra el analfabetismo no ha desmayado ni en los periodos críticos del hambre y de la invasión de las grandes potencias. El nuevo sistema pedagógico de las escuelas se basa en la creación. El principio del trabajo es uno de los factores educativos fundamentales, dándosele en las escuelas un sentido espontáneamente humano. El trabajo para los hombres nuevos no es ni un castigo ni una explotación. El trabajo se ha convertido en alegría creadora, en impulso que libra de toda violencia coactiva. El régimen a que se sujetan los establecimientos escolares depende de las decisiones colectivas de profesores y educandos. Así comienza a cultivarse la iniciativa personal.

Entre las innovaciones educativas más notables merece citarse el tipo de escuelas experimentales: Escuelas Modelo Rurales; Estaciones de Cultura Popular; Jardines de la Infancia; Clubs de Niños; Centros de Corrección de Anormales; Escuelas de delinquentes precoces y escuelas de Arte y Literatura.

por G. González y Contreras

Los sistemas correccionales infantiles tan en boga en el resto del mundo han sido desterrados por considerarseles contraproducentes e ineficaces. La experiencia sobre el documento vivo, el estudio directo de las realidades humanas ha venido a darles de sobra la razón.

A los golfillos y prostitutas precoces que tanto

abundaban por los protectores, el Estado ha ido recluyendo en centros culturales de alimentación y los resu prácticos son, según formas oficiales, que tratarse de deficiencias mentales o físicas, lo que hasta entonces arrastraban una existencia delictiva, perdían sus inclinaciones criminales cuanto se ponía término a la necesidad de proporcionarles un hogar. Pro con mayor eficacia que los informes y estadísticas oficiales, nota de esta transformación un notable libro: «Sobre la República de los Vándalos». Los autores de documento, Belyk y Paalov, antiguos alumnos uno de esos centros culturales, nos narran a través de su propia transformación, la vida del Schkid obra lenta y comprensible de los profesores y los todos asimilativos mediante los cuales, un niño abandonado a sus instintos y a sus pasiones primarias se va convirtiendo poco a poco en un ser útil, en un ciudadano consciente y ejemplar.

Entre las varias instituciones de esa índole, creadas con el propósito de hacer individuos aptos y capacidades desarrolladas, merece citarse indudablemente por sus alcances educativos y la originalidad de su plan, una residencia para prostitutas adolescentes, en la cual se está comprobando de manera eficaz, cómo un ambiente sano y una educación adecuada, transforma enseguida a las vísceras infantiles reintegrándolas a una adolescencia normal. En todos estos establecimientos se hace con frecuencia una selección de los alumnos más aptos y se les lleva a una institución en donde se les capacita para ganarse la vida legalmente.

El plan que desarrolla estas escenas es sencillísimo. Oigamos a este respecto lo que nos dice el varez del Vayo: «Al principio no se les obliga a trabajar. Ejercicios físicos».

Pasa a la IVª página IIIª c.

LASCAS

Somos tímidos y propensos a presentar excusas; no somos rectos ni nos atrevemos a decir «Creo», «Soy», sino que nos limitamos a citar lo dicho por un santo o por un sabio. Nos avergonzamos y nos quedamos cortos ante la hoja de broza o la rosa en capullo. Las rosas que contemplo desde mi ventana no me dicen nada sobre otras rosas anteriores; son lo que son y existen hoy por Dios. Para ellas no existe el tiempo... Pero el hombre piensa en el porvenir o recuerda el pasado; por eso no vive en el presente; lamenta el pasado con los ojos arrasados en lágrimas, descuidando las riquezas que le rodean en aquel momento; se alza sobre la punta de los pies para ver si descubre el porvenir. No puede ser feliz ni fuerte hasta que vive el presente con la naturaleza sin preocuparse del tiempo.

Emerson.

Si su casa permanece deshabitada es por culpa suya únicamente. Anunciándola en la sección de avisos económicos de PATRIA tiene la seguridad de alquilarla. Solo le cuesta 13 centavos cada aviso.

PATRIA
DIARIO DE LA TARDE

VIVIR
REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Admor. PATRIA,
Avenida España, 15,
San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____

Dirección _____

Ciudad _____

(#) _____

Suscripción mensual vale C. 1.25

Se suscribe en las oficinas de PATRIA, en la parte de San Salvador y fuera de la capital.

cuidados caseros, con la obra sumisa. Quizá en lo que acabamos de ver aparezca confuso nuestro criterio sobre las modalidades de la educación fundamental (primaria y secundaria) la educación profesional en mujer. Quiero aclararlo, porque lo considero muy importante. A mí me parece esencial que toda mujer, a ser posible, adquiera esa cultura de base, y mejor en convivencia con el hombre. Lo menos es lo que aprenda: eso siempre es lo de menos. Lo importante es asomarse al otro mundo, al de la vida del vaivén, y adquirir la certeza experimental de que es un mundo asquible a la hembra. Yo pienso siempre que veo, en esos últimos años, los enjambres de muchachas que acuden a las aulas: "es cierto que muchas de ellas, por necesidad, por incapacidad o por aburrimiento, no terminarán sus estudios, y que otras muchas, aunque los acaben, renunciarán gustosas al ejercicio de su título ante la perspectiva de un hogar; pero no importa: lo fundamental es que ninguna de ellas será ya la madre pasiva, resignada y fanática, víctima de su propio instinto generoso. Será más o menos feliz, pero dueña de su vida, sin más limitaciones que las que la naturaleza nos impone a todos, hombres y mujeres, dentro de nuestra arquitectura sexual".

GREGORIO MARAÑÓN.

rio, hacen los humildes, yo me enojé y no le dí más trabajo a la anciana.

xxx

¿Dónde está mi lavandera?
En el hospital?
En alguna pieza oscura del más inmundo mesón?
En el Cementerio?

xxx

Fué buena mi lavandera, honradísima, puntual, considerada, hasta en el cobrar.

A la maestra inepta y revoltosa, se le pensiona.

A ciertas hijas de señores ilustres, se les pensiona.

Para mi lavandera, que mucho se lo merece, ¡qué pensión ha de haber!

Vivió, sirvió, se agostó en el río.

Bueno.

Otras más ocuparán su puesto.

22 de junio de 1931.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo

abundancia, conferencias al aire libre, lecturas, representaciones teatrales, a través de las cuales hombres diestros en cuestiones de pedagogía y expertos que entienden la psicología infantil, tratan de influir sobre el espíritu del niño. Cuando alcanzan la edad de trabajar se les comienza a interesar en las artes industriales, pero sin horario fijo, sin reglas fijas que los hagan añorar su anterior existencia vagabunda. Ellos mismos son quienes fijan sus condiciones y su horario de trabajo.

Como se habrá visto por estas sucintas informaciones, tomadas todas de fuentes de gran autoridad, en Rusia de lo que se trata hoy, es de ir construyendo, de crear un nuevo tipo de hombre, más acorde con la justicia y con mayor contenido humano.

En educación como en casi todas las otras actividades, podrá decirse que los soviets ensayan. Pero estos ensayos fructíferos, de resultados elocuentes, constituyen el experimento de mayor trascendencia humana, que se realiza hoy en el mundo, en materia de solución a los conflictos sociales.

Viene de la Ia. página

principales obstáculos a la implantación efectiva entre nosotros de una verdadera democracia, ha sido el derecho que se ha ido arrogando cada empleado público de participar activamente en la campaña política, usando para ello de medios poco honrados y puestos precisamente a su disposición por el cargo que ocupa. Es éste uno de los puntos más importantes que deberá reglamentar la nueva Ley, para poner coto, definitivamente y para siempre, a tales abusos. Al empleado público, sea cual fuere su categoría, deberá serle terminantemente prohibida—y sin necesidad para ello de disposiciones especiales del Ejecutivo—toda participación en la política militante.

50.—**Pensiones y Jubilaciones.** Por último deberá ocuparse la Ley del Servicio Civil del *derecho al descanso definitivo*, que va adquiriendo moralmente el empleado con la prolongación de su servicio, a medida que trascurren los años. En una forma u otra, el Estado debe dar el ejemplo de moralidad y gratitud, preocupándose por la vejez de sus empleados; ya sea esto por medio del sistema corriente de la Jubilación con pensión fija—extensible a la viuda y los hijos menores del interesado—ya sea por el más racional sistema del *seguro contra la vejez, contra la destitución inmóvil y contra los accidentes*, que es el método en uso en Inglaterra y en todo el Imperio Británico, así como en los Estados Unidos. La conveniencia de tal método—indiscutible en los países de fuerte potencialidad económica como los mencionados—puede sin embargo merecer objeciones de peso en nuestros pequeños países centroamericanos: por ello nos abstendremos de formular opinión al respecto, aunque creemos que el tema merece la discusión de los entendidos. Creemos que con tales bases—y algunas otras que sin duda podrán añadir los especialistas en esta clase de asuntos—podría crearse en nuestro país una Ley del Servicio Civil verdaderamente benéfica y capaz de irradiar incalculables proyecciones a todos los ramos de la actividad pública, aun de la más interna y subjetiva, como lo es la moralidad general. Porque en nuestro país—hay que decirlo de una vez—hasta la fecha el Empleado Público, atendido únicamente a la indignidad del hueso, no ha sospechado siquiera lo que pueda ser una vida en su más alta acepción, una vida que implique una aguda conciencia de sus derechos y deberes personales, de su solidaridad con el Estado, y de su dignidad de Hombre. El Empleado Público entre nosotros NO HA VIVIDO.

Y es necesario que empiece a VIVIR.

SERVICIO CIVIL

Paul Morand

He aquí una novela, ingeniosa y buena, que corresponde a las cualidades del espíritu francés: La claridad, la inteligencia, el ingenio. Paul Morand es uno de los escritores de vanguardia más brillantes que cuenta la Francia contemporánea.

En «El Buda Viviente» Morand nos traza el paralelo de dos civilizaciones tan distintas... de dos concepciones de la vida tan opuestas. La de la refinada y culta Europa, toda lucha y maña, y la de Asia, toda filosofía y contemplación. Para ello se vale el autor de un joven de la aristocracia francesa que desea conocer el Oriente. El joven noble emprende viaje para la China; pero este viejo país le decepciona porque imita mucho a Europa. La China es un centro de Snobs, sobre todo en lo que a las diversiones se refiere: los mismos bares americanos, los mismos cabarets, las mismas hembras de placer, etc. Prosigue el viajero su ruta hasta encontrar el país del ensueño que corresponde a lo que su imaginación se ha forjado. Por fin lo encuentra en la especie de un país tan poblado de bosques, «QUE UN MONO PODIA CRUZARLO DE RAMA EN RAMA». Allí intima con el príncipe heredero de dicho reino, a causa de la afición de ambos jóvenes al automovilismo, y después de admirar juntos los misterios del Oriente, deciden regresar a Europa. El príncipe era un verdadero espécimen del hombre del Oriente: inmutable, ecuaníme, sabía que no hay que afanarse en esta vida, pues «EL TIEMPO Y LAS CIRCUNSTANCIAS COLOCAN A LOS HOMBRÉS Y LOS CLASIFICAN». Los dos personajes de la novela de Morand representan dos civilizaciones, dos sentimientos, El Buda y el Cristo, tan distantes, que por muy amigos que fueran, tenían que pensar y reaccionar de manera diferente, ante los problemas del mundo exterior. Además, las escenas y pasajes de la estadía del príncipe indio en Europa, como su paso por el país de las velocidades y de los rascacielos, están bien contadas, que se diría que el autor tiene las virtudes de un encantador de serpientes.

Julio Turcios.

Lea en 2a. pág. de VIVIR «La Mujer y sus Satélites»

Sastrería
MITCHEL
DE
RAFAEL A. JARQUIN

Casa premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional.
Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.

Preci. s: de acuerdo con la situación económica
4a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

RELOJERIA SOL

TELEFONO 378

Si está Ud. sin empleo es por que quiere. Mandenos hoy mismo su aviso económico y espere resulta dos Solo le cuesta 15 centavos al día.

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.
Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.
4ª Calle Oriente, Nº 43.— Teléfono 716.

TEATRO PRINCIPAL

Martes 30 de Junio a las 8 y 30 p.m.

Extraordinaria—segunda exhibición de la famosa película intensamente dramática marca

FOX

EL IMPOSTOR

Totalmente hablada en español

Con Juan Tarana y Blanca de Castellón

Pref. 250
Luneta Baja 200

Brisas del Campo

Jabón de Toador

Delicioso como una monaca en las praderas y su suplemento de calidad igual Polvos para la Cara

Brisas del Campo

F. WOLFF & SOHN
KARLSRUHE - ALEMANIA

Agentes Generales para el territorio SAUERBREY Y COMPAÑIA San Salvador Portal Occidental

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

INFORMACION UTIL

PATRIA

Diario de Información

VIVIR

Revista diaria

PROPIETARIO:

ALBERTO GUERRA TRIGUEROS

REDACCION:

Director,

A. Guerra Trigueros

Redactores,

Jacinto Castellanos Rivas

Salarud

ADMINISTRACION:

Adm. y Gestor de anuncios:

Miguel Angel Chacón

Subscripción:

Por mes C. 1.25
Por un año 15.00
Número sueldo 0.10
Número atrasado 0.20

JUNIO

30 DIAS

SANTORAL

DIOS

La Conmem. de S. Pablo, apóstol.

DE MEXANA

Ss. Martín y Galo, obs. — Sta. Leonor, vda.

FARMACIAS DE TURNO

Normal, La Unión y San Rafael

El servicio de turnos comienza a las 08:00 horas del día siguiente y termina a las 02:00 horas del mismo día de la mañana siguiente. Siempre estos servicios obligatorios, es indispensable y todos los farmacéuticos deberán atender, en un momento especial que concierne en la parte exterior del establecimiento, cuando sea la llamada de turno de cada semana.

Farmacias Teléfonos

Normal, 125, Alvarado, 815, San Luis, 1250, In. Dependencia, 1241, Americana, 8, Guadalupe, Internacional, Central, 26, Lactosa, Sol, 152, Centro Americana, 1173, La Salud, 29.

Servicio de Asistencia Médico Gratuita

Los pobres pueden recurrir a estos médicos en caso de necesidad. El servicio que comprende a los barrios de Concepción, Cisneros, San José, San Nemesio y La Esperanza, servido por el doctor Salazar Meléndez, va. Calle Drenco, No. 2.

Cirujía de los barrios del Centro, Santa Lucía y El Calvario, servido por el doctor José Zepeda Magaña, Calle Arce No. 25, Ciudad Dr. Zepeda.

Cirujía de San Juanito, Castellana, La Vega y San Esteban, servido por el doctor Gregorio Zetara, la. Avenida Norte, No. 27, Tel. 1-1-7-1.

Cirujía que corresponde a las poblaciones de San Sebastián, San Juanito y San Marcos, servido por el doctor Pedro Mendonza, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas.

Cirujía de las poblaciones de Melicamp, Arzobispado, Amaluzco y Palero, servido por el doctor José María Sánchez, Consultas en las Alcaldías Municipales respectivas. Residencia en San Salvador, la Calle Panamuto, No. 20, Tel. 4-4-0-0.

Hospital Rosales

Salas de Curación para los días de semana y domingos de 10 a. m. y de 2 a 4 p. m. los días restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.

Para las de Posición, todos los días de 10 a. m. y de 2 a 4 p. m. de la tarde.

Para cada una de las salas referidas a enfermos donde están o hayan estado admitidos en el Hospital dirigirse a las Juntas respectivas, Teléfono de la portería de mujeres No. 1; teléfono de la portería de hombres No. 2.

Las horas de consulta para los pobres son por la mañana en ambas. Pertenecen de 7 a 10. Por la tarde hombres de 2 a 3, y mujeres de 1 a 3 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 de la mañana.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

Números de Teléfonos que Deben Saber

Policía de línea, Comandancia de Turno, No. 610, Policía Judicial, No. 192, Policía Municipal, No. 589, Policía del Tráfico, No. 141, Cuerpo de Bomberos, No. 572.

Audiencias Públicas en los Ministerios

Ministerio de Gobernación y Justicia. El día Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Guerra, Marina y Aviación. Los días Martes y Viernes, a cualquier hora del día.

Ministerio de Hacienda. (Código Público), Industria y Comercio. Los sábados de once a doce de la mañana.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

Ministerio de Instrucción Pública. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m. Ministerio de Fomento. Los días Martes y Jueves, de 10 a once p. m.

La Bolsa... y la Vida

PRECIOS DE VIVERES

JUNIO 30

Café corriente	Col. 10	qq.
id. resaca	.. de 6 a 8	qq.
Azúcar, primera	.. 7 a 8	qq.
Azúcar de 2a.	.. 7.50	qq.
id. amarillo	.. 5.50 a 6.50	qq.
Arroz, primera	.. 9	qq.
id., segunda	.. 8	qq.
Frijoles, negros	.. 23	fanega
id., blancos	.. 22	fanega
Maíz	.. 24	fanega
tendencia a bajar		
Majecillo	.. 18	fanega
Trigo	.. 9	qq.
Dulce o panela	.. 7.50 carga. 48 p.	
Mantequilla, del país	.. 12	lata 40 lbs.
id., extranjera	.. 12.50	.. id.
Sal	.. 6	carga de 10 a.
Garbanzos	.. 14	qq.
Papas	.. 10	qq.
Huevos	.. 0.04	cada uno
Cal	.. 3	qq.
Queso de Zacapa	.. 20	a.
Queso del país, duro-blando	.. 15	a.
Queso duro de Nicaragua	.. 12	a.
Queso fresco del país	.. 9	a.
Mantequilla lavada	.. 0.75	lba.

Estos precios proceden de fuentes seguras, y respondemos de su efectividad.

COTIZACIONES BANCARIAS

(Banco Anglo South)

CAMBIOS

Cable del 24 de Junio

Libras esterlinas	4.86 5/8	dólares por libra
Francos franceses	3.92	cts. oro por franco
Pesetas	9.53	peseta
Liras	5.24	lira
Francos suizos	19.40	franco
Florines holandeses	40 26	florin
Belgas		por belga
Yokohama	48.40	1 Yen.
Hon Kong	48.80	1 H. Kong.

COTIZACIONES LOCALES

Vendemos:	Col. 203	por 100 dólares
Dólares, giros, hoy	.. 9.93	por una libra
Libras esterlinas giros	.. 8.00	por 100 francos f.
Francos franceses, giros	.. 20.10	por 100 pesetas
Pesetas, giros	.. 10.70	por 100 liras
Liras italianas, giros	.. 39.60	por 100 francos s.
Francos suizos, giros	..	
Belgas	..	

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

FUERZA LUZ CALEFACCION HIELO CRISTAL

APARTADO 186 TELEFONOS 81 y 674

FARMACIA CENTRAL

J. M. CAPTRO & CO

TELÉFONO N° 2-3

Crema Griega "FRODITA" maravillosa preparación que tiene la virtud de endurecer en poco tiempo los senos de las mujeres.

Crema Cosmética "MIMOSA" da flexibilidad a la piel e impide la formación prematura de arrugas

ólt. p.mjs

ULTIMOS MODELOS DE CARTERAS de CUERO

De todo tamaño y color, a precios muy cómodos

DONDE Andre J. Lehmann Al lado del Chichimeco Calle Arce 27

Armenia

Junio 4. Durante los días 18 y 19 de los corrientes, el señor Delegado visitador de la tercera zona escolar, don Miguel Angel González, asociado del Presidente y vocales de la comisión de educación, practicó visita reglamentaria en las escuelas oficiales, con éxito un tanto bueno, según nos lo manifestó el señor González. Oportunamente visitará el Colegio Santa Teresa y las escuelas rurales de la jurisdicción.

Por medio de una hojita volante, que recojimos hace algunos días, nos hemos enterado que dentro de poco tendremos por estos lares un nuevo abogado de es el doctor Miguel Angel Araujo. Magnífico, quiere decir que ahora ya contaremos con cuatro abogados para la ciudad, que son los doctores, Paredes, Herrera, Guillén Rivas y Araujo, y aunque las circunstancias del tiempo no son tan halagüeñas, estamos seguros que se conformarán estos señores, confiados en aquello que dice «que para todos da Dios en no arañando». Vaya, y dicen que Armenia no progresa...

¿A pesar del temporal q' nos azota desde hace algunos días, la festividad en honor del General Menéndez y el Maestro, fue celebrada con alguna solemnidad, tomando parte en los festejos, la Municipalidad, el Profesorado, el colegio Santa Teresa y las escuelas oficiales; hubo discursos, recitaciones, música, refrescos y dulces. ¡Bravo don León! así se hace; lo que usted ha hecho está muy bueno; su disposición de iluminar el parque como se debe, está magnífica, venga esa mano. También el reloj de la iglesia necesita de un foquito de luz, para que el público se entere de la hora y el pobre CHENCHO se fije cuando el reloj está parado ¿Podiera usted ordenar, señor Arias, que sea colocado ese foco a donde le indicamos? Usted es el único que puede hacer esto...

CORRESPONSAL.

Ladrillos de Cemento

DE TOLAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA

Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 943

1st floor.

¿DESEA Ud. una colocación
 Busca Ud. un sirviente
 Tiene Ud. un mueble que vender
 Quiere Ud. vender su automóvil
 Necesita dinero a interés
 Es Ud. médico especialista
 Quiere comprarse una bicicleta de gango
 Desea alquilar su casa hoy mismo
 Da Ud. lecciones y quiere alumnos
 Tiene Ud. casa de huéspedes
 Quiere deshacerse de su radio o de su pianola
 Necesita Ud. un buen empleado
 Quiere realizar sus mercaderías
 Etc. Etc.

Por Solo Quince Centavos Podrá Ud.

ANUNCIAR EN NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS, que comenzaremos a publicar desde el 26 del corriente mes.

Todo anuncio que nos llegue antes de las dos de la tarde, será publicado el mismo día.

Mándenos hoy el suyo:

Por teléfono,

Por correo,

Como Ud. quiera.

El servicio de turnos comienza a las 08:00 horas del día siguiente y termina a las 02:00 horas del mismo día de la mañana siguiente. Siempre estos servicios obligatorios, es indispensable y todos los farmacéuticos deberán atender, en un momento especial que concierne en la parte exterior del establecimiento, cuando sea la llamada de turno de cada semana.

Para las de Posición, todos los días de 10 a. m. y de 2 a 4 p. m. de la tarde.

Para cada una de las salas referidas a enfermos donde están o hayan estado admitidos en el Hospital dirigirse a las Juntas respectivas, Teléfono de la portería de mujeres No. 1; teléfono de la portería de hombres No. 2.

Las horas de consulta para los pobres son por la mañana en ambas. Pertenecen de 7 a 10. Por la tarde hombres de 2 a 3, y mujeres de 1 a 3 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 de la mañana.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

La Facultad de Farmacia, Está Herida de Muerte

Si, herida mortal es la que la Facultad de Farmacia y el estudiantado en general ha recibido con el nombramiento reciente de Elías Menjívar para Decano de aquella misma Facultad.

Indiscutiblemente, la gran mayoría de los profesionales farmacéuticos que asistieron a la sesión en la que se eligieron las autoridades supremas de la Escuela de Farmacia no supieron identificarse con la trascendencia del momento, no quisieron tomar en cuenta las dotes eminentemente honoríficas que una persona debe tener para ocupar el puesto máximo de una Facultad; pues no de otro modo se puede explicar el triunfo de Elías Menjívar, de quien en su vida pasiva y mediocre nos es imposible encontrar un sólo hecho que le haga acreedor a aquel elevado puesto, que únicamente con la intriga de unos cuantos desvergonzados y la estulticie e incomprensión de muchos pudo llegar a conquistar para desgracia nuestra. Es esta la completa realidad de las cosas, pues a nadie se le escapa que Elías Menjívar, fuera de saber un dar vulgar jaque pastor, entiende tanto de dirigir una Escuela Universitaria, como cualquiera de nosotros de pilotear un Zepelín.

Y hay más aun, pues este novísimo Decano sin alumnos, además de su crasa ineptitud y sudacia incomparables, es también furibundo enemigo del estudiantado en general; no se crea que hacemos cargos infundados; el que estas consideraciones suscribe tuvo ocasión de oír en 1929, de labios del reciente y malogrado Decano, conceptos torpes, bochacos y vulgares en contra del universitario en general.

Todos los hechos anotados anteriormente y otros muchos que en honor a la caballeridad nos guardamos, pero que si es necesario los daremos a conocer públicamente, son a no dudarlo fuertes razones para que la juventud entera reaccione en contra de este nuestro ahijado caballero hijo de Alférez.

Sin embargo, no es justo que nuestras plegarias se dirijan únicamente en contra de Elías Menjívar; también es necesario que los gestores de su candidatura reciban los efectos de unos cuantos cascos de obús.

Rafael D. Call y Francisco Gutiérrez, por excelencia LA PAREJA MACABRA para nuestra Escuela, fué la gestora y propagandista única de la candidatura menjivariana.

No quisiéramos decir nada de aquellos señores; sinceramente, nos repugna tener que ocuparnos de ellos, y únicamente lo hacemos por la necesidad imperiosa de hacerlo.

Call, como Presidente de la Junta de Gobierno, y Gutiérrez como Secretario de la misma,

eternamente han tenido clavadas sus miradas en la Facultad de Química y Farmacia, considerándola campo propicio para el perfecto desarrollo de sus protervas ambiciones.

De esta manera podemos observar que desde el momento en que la virilidad de los estudiantes de Química y Farmacia tocó a la calle por ignaros y antipáticos, no han despreciado la más infima oportunidad para querer atrapar, cualquiera que sean los medios, los puestos más influyentes de la Escuela.

Es éste el origen real de la famosa candidatura de Menjívar. El sjeedrecista don Elías no sería otra cosa que pantalla tras la cual la PAREJA MACABRA establecerán sus funestas danzas.

Rafael D. Call, uno de los ejemplares más valiosos con que cuenta actualmente la intriga cuscatleca, ha tenido siempre que enfrentarse constantemente con nosotros; siempre lo hemos visto capitanear movimientos que están en completa ríña con el honor y la dignidad de un hombre honrado.

Aventajado discípulo de Alfonso Quiñones Molina ha conseguido perfeccionarse en la escuela rasputiniana. No ha mucho tiempo que este jesuita sin sotana llegó al colmo de la audacia al querer convertirse en un verdadero director de los movimientos estudiantiles farmacéuticos.

Y ahora, ¿qué decir de Francisco Gutiérrez? Qué decir de este desvergonzado utilitarista ruin y despreciable, que emponzoña todo cuanto ve y toca? Sólo queremos dejar constancia de su actitud vil y mediocre, en la junta de profesionales, al querer interrumpir las justas palabras de protesta que el compañero Suncia dijo en nombre del estudiantado de Farmacia.

Fué teniendo en cuenta aquella actitud indigna, que los estudiantes, en sesión plena, tomamos la magnífica resolución de declarar a Francisco Gutiérrez TRAIADOR A LOS INTERESES DE LA JUVENTUD.

Desgraciadamente todas estas demostraciones de protesta, todas estas palabras duras, no alcanzaron a hacer mella en la pachorra proverbial de Francisco Gutiérrez. Únicamente el látigo y el garrote del verdugo serían capaces tal vez, de hacer retroceder en sus pretensiones a este follón malintencionado.

Para terminar, queremos que sepan estos señores enemigos nuestros, que si siguen en su intento de querer desbaratar nuestra Escuela, nosotros estamos dispuestos a hacerlos polvo, siempre en el terreno de la honradez y con armas de gentiles hombres.

Miguel Antonio Chacón.

Honduras

Tegucigalpa, junio 23. — El gobierno, en vista de que la revuelta ferrerista ha definitivamente terminado, ordenó desde ayer la baja de todas las fuerzas que estaban en pie de guerra en la República, dejando solamente las que van en persecución de los últimos derrotados, que según informes oficiales recibidos en la Comandancia General del Ejército, se han dispersado todos, tomando unos por el lugar llamado Las Cuevas y otros por los Tarros y el Jicaro, cercanos a la frontera. En este último punto a Jicaro, el coronel legitimista jefe de columna, Guillermo Colman, capturó tres tiendas de campaña, fuera de abundante parque y rifles que en su desesperada fuga han ido dejando para escapar de la persecución en los distintos lugares que van cruzando, pues el gobierno ha dictado enérgicas medidas y ordenado a los diferentes jefes de columna para que sin descanso activen la persecución a efecto de darle alcance y capturar al mayor número de desbandados antes que puedan traspasar la frontera, siendo muy posible que el mismo caudillo general Ferrera sea capturado, pues hay informes ciertos de que iba en uno de los grupos que pasaron huyendo y botando armas por el punto primeramente denominado las Cuevas. Pronto se tendrán noticias ciertas del fin y camino de los últimos desbandados. Para llenar la vacante de Ministro Plenipotenciario y Enviado Extraordinario de Honduras ante el Gobierno de Guatemala, ha sido nombrado para ese alto cargo diplomático el doctor Dn. Fermín Laínez, y para llenar la vacante que deja el citado Dr. Laínez, de Ministro Idem ante el Gobierno de la República de El Salvador, ha sido nombrado a la vez el Dr. Dn. Jesús M. Alvarado. Ambos nombramientos del Ejecutivo hondureño, han sido aprobados hoy, por unanimidad, por la Honorable Comisión permanente del Congreso Nacional, nombramientos que han sido recibidos con general satisfacción en los círculos políticos capitalinos por constituir los nombrados elementos de lo más distinguido de nuestra sociedad y valor positivo y conspicuo del liberalismo hondureño.

Corresponsal.

Guatemala

Guatemala, junio 24. — (Exclusivo) La oficina de la Compañía Administradora del Estanco de fósforos pegará dentro de poco al gobierno, cuarenticinco mil dólares en concepto del impuesto sobre dicho artículo.

Hoy reuniose la Junta Directiva de Crédito Hipotecario para gestionar a favor de los finqueros que deben a los Bancos. Existe el proyecto de que los débitos a favor del Banco Central sean asumidos por el Crédito, quien alargará los plazos a los deudores dentro de las mismas garantías.

El primero de julio inauguraré la Sala de Apelaciones de Chiquimula, con jurisdicción en los departamentos de Chiquimula, Zacapa e Izabal y en el distrito de Asunción Mita.

La señora Elisa Chacón viuda de Franco, hija natural del ex-Presidente Chacón, reclama parte de la herencia del extinto.

Continúan las mejoras en el Ramo de Telégrafos y Teléfonos Nacionales, gracias a la actividad y empeños del Director don José María Lira. Ayer quedó restablecida la comunicación telefónica entre la cabecera departamental de Chimaltenango y el Municipio de San Juan Atitlán. También se han terminado ya los trabajos de reconstrucción de la línea telefónica entre Huehuetenango y San Sebastián Hstá, de veinte kilómetros de extensión. Se harán más mejoras en los servi-

Martillos Pesados... Fundiciones... Herrerías...



requieren hombres de constitución física privilegiada, TITANES DEL MUSCULO, cuyos cuerpos brillan al resplandor rojo de la fragua, jadeantes y entusiasmados.....

PERO HA DE LLEGAR LA HORA DE LA FATIGA y de la laxitud.....

¿Cómo entonces conservar el vigor y entusiasmo necesarios hasta el fin de la jornada?

¡ Beba Cerveza !

No olvide que la cerveza es algo delicioso y refrescante, rica a la vez de principios nutritivos, que reintegran al organismo la energía gastada en horas de trabajo.

Pero cuide usted de que lo que beba sea CERVEZA de CALIDAD.

La Cervecería La Constancia

garantiza la bondad de todos sus productos, por ser la FABRICA de mayor Capacidad, Antigüedad y CALIDAD

DEBIDO A LA CRISIS

EL ALMACEN

'EL LOUVRE'

ha rebajado un 25 por ciento en todas sus mercaderías para ayudar a su clientela y al público en general.

Artículos para señoras, caballeros y objetos para el hogar.

P. Hasbun e Hijos.

Si está Ud. sin empleo es por que quiere. Mándenos hoy mismo su aviso económico y espere resultado. Solo le cuesta 15 centavos al día.

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training. If you are willing to learn Spanish and Laboratory call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Elva Barrientos Z. 76 Ocasalcingo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés en casa. Mejore su propio idioma y hágase profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesora nativa.

Benjamín Barrientos Z.

Avenida Ocasalcingo No. 76.

cios de comunicaciones eléctricas entre las poblaciones de aquel departamento. En todos los sectores del país se notan actividades de este género en un positivo anhelo de renovación y mejora.

Corresponsal especial.

PATRIA

DIARIO DE LA TARDE

VIVIR

REVISTA DIARIA

RECORTE ESTE CUPON

Si Ud. no está suscrito a nuestra publicación y desea recibirla todos los días, sírvase llenar el siguiente cupón y remitirnoslo hoy mismo.

Aldmor. PATRIA, Avenida España, 15, San Salvador.

Envíeme suscripción a:

Nombre _____

Dirección _____

Ciudad _____

(r)

Suscripción mensual vale C. 1.25

Si no recorre cutipónes Diario a cualquier parte dentro y fuera de la capital

Pro - Hospital Rosales

Yo _____

contribuiré mensualmente con la cantidad de _____

desde mayo hasta diciembre del corriente año.

Firma _____

Dirección _____

Dr. Cristo M. Dada

MEDICO - CIRUJANO

De la Facultad de Paris

CLINICA MODERNA PROVISTA DE APARATOS ELECTRICOS MODERNOS

CONSULTAS
De 1 a 6 p. m.

AVENIDA ESPAÑA
Número 15.

Contigua a PATRIA

TELEFONOS 755 y 867

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesion. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12.
2 a 5.

4^a Calle Oriente, N^o 43. — Teléfono 716.

Gran Chaco y establecido fuertes a muy cortas distancias de las ciudades fronterizas bolivianas.

El Gobierno de Bolivia considera esto como una violación del Tratado de Arbitraje firmado en Washington en 1929, y, en consecuencia, proyecta dirigir un nota de protesta a las naciones neutrales que constituyeron la Comisión de Conciliación y Arbitraje.

Como quiera que los árbitros aprobaron la tesis de que los Gobiernos del Paraguay y de Bolivia entablan negociaciones directas para la resolución definitiva de la controversia, tras de conseguir un arreglo del conflicto que tan a punto estuvo de traducirse en sangrienta guerra entre los dos países suramericanos, la prensa de esta capital excita a su Gobierno a dirigirse inmediatamente al Gobierno de la Asunción en demanda de una satisfacción y en solicitud de que se reanuden las negociaciones, no enviando la nota de protesta a los árbitros hasta que Paraguay conteste explícitamente.

Crean que se reanudarán las negociaciones.

Washington, junio 29.—Las notas recientes despachadas por Bolivia y Paraguay a los cinco Gobiernos neutrales que tomaron parte en el arbitraje del Chaco en 1930, han tenido una activa reacción en Washington, creyéndose que contienen una promesa de reanudación de las negociaciones en la disputa sobre fronteras de tan vieja historia.

Los representantes de esos cinco países en Washington —los jefes de la misión de Uruguay, Estados Unidos, Colombia, México y Cuba— se reunieron para considerar la réplica que deberá hacerse a nombre de los neutrales a las notas paraguayas y bolivianas, y ahora están esperando noticias de sus gobiernos con respecto a las réplicas sugeridas. No se ha hecho anuncio alguno, sin embargo, ni aún dando a sospechar las conclusiones a que han llegado los neutrales, ni respecto de la nota que pueda ser enviada a las repúblicas en discordia.

Entretanto se tiene entendido, y de buena fuente, que hay algo concreto en la situación. Las actividades renovadas en la disputa del Chaco, después de un año de virtual "statu quo" sigue al restablecimiento de un gobierno permanente en Bolivia, donde la revolución del año pasado tuvo por consecuencia un régimen temporal en el poder hasta la constitución del nuevo gobierno en el pasado mes de Marzo.

La Ex-Emperatriz....

Viene de la 1a. pag.

La joven y todavía bella ex-Emperatriz, se dice que está en negociaciones con la Santa Sede, para renunciar a su título imperial, el cual usa desde que fue exilada con su esposo, el emperador Carlos de Austria, en 1919.

Zita de Borbón de Parma ha ofrecido renunciar a su título de Emperatriz y permanecerá siendo Reina de Hungría y duquesa de Austria, siendo este este último el más viejo de los títulos de la casa de Hapsburgo. El Conde de Colorado, Chambelán de Zita, ha tenido una extensa conferencia con el Papa Pío XI, durante la cual la Prensa Unida fue informada de ser el portador de la renuncia de Zita a su título. Pero, como no se llegó a un acuerdo, seguirán conversaciones.

Los resiatas húngaros han renovado su campaña para llevar a Otto al trono de Hungría, conforme han estado solicitando sus coterráneos desde que Othon II: gó a la mayoría de edad.

Venda sus muebles, su vitrola, su piano, su caja de hierro, cualquier objeto que Ud. desee. Anúncielo en nuestra sección de avisos económicos. Solo le cuesta 15 centavos cada aviso.

BOGOTÁ, Colombia, junio 29.—La tercera lectura de la legislación regulando la explotación de los campos petrolíferos de Oststumba, fué aprobada el día de hoy, en la Cámara de Diputados, concediéndose ese privilegio a la Gulf Oil Co.

El Senado inmediatamente aprobó ese contrato y ahora irá a la firma y sanción definitiva del Presidente de la República, doctor Enrique Olaya Herrera.

La aprobación de este contrato dió lugar a considerables controversias alrededor de la cancelación de la concesión de El Barco, controlada por la Gulf Oil Co. a virtud de concesión del anterior Gobierno. La compañía americana protestó de esa cancelación y quiso llevar al asunto a la Secretaría de Estado de Washington para establecer la reclamación, pero no tuvo éxito alguno en sus empeños. El nuevo régimen dispuso la renovación del contrato de la concesión y fué enviado para su aprobación al Congreso.

El contrato estipula de que por lo menos un 75 por ciento de los empleados deben ser precisamente colombianos y que debe ser construida una red de cañerías que costará 25 millones de pesos, desde el campo petrolero hasta la Costa del Atlántico. Un derecho del diez por ciento será abonado al Gobierno en todo el petróleo que salga por esas cañerías.

El Plan Quinquenal Ruso y la Opinión Capitalista

Nueva York, junio 29.—*Esclusivo.*—La estructura económica de la Unión Soviética, a la manera de ver de George Theunis, Presidente del Banco de Bélgica, ex-Premier de su país y Presidente ya retirado del Departamento Económico de la Cámara de Comercio, es una amenaza para el mundo entero.

Los rusos laboran para ellos y con la intención de arruinar las industrias y el comercio mundial, basados en la forma de producción y en la obligación de trabajar, que han impuesto a hombres y mujeres, en un magnífico plan de organización que pusieron ya en vigor.

Los agentes rusos suministran toda clase de informes y los industriales, apoyados por el Gobierno, van reduciendo el costo de la producción a su mínima expresión y el día que lancen a los mercados de Europa su producción causarán, por el precio, la ruina de millares de industrias.

«Yo creo, sin embargo, que la política comercial del Soviet, peligrosa para la paz del mundo, ha de ser también peligrosa para ellos, pues los pueblos se unirán para no aceptar nada que haya sido producido por los rusos, salvando así de muerte a las industrias nacionales. Y cuando ellos tengan que quedarse con toda su producción surgirá entonces, seguramente, otra nueva revolución social, con ideales más avanzados todavía que dará al traste con la actual organización de la Unión Soviética.»

INFORMACIONES COMERCIALES,

industriales, agrícolas, educativas, particulares. Compras, diligencias, indagaciones discretísimas. Comisiones, encargos, generalidades.

La Plata Exchange, Inc., 66 Beaver, New York.

el primero en votar al abrirse los comicios, fué aclamado por la muchedumbre. También se apresuraron a votar, Sánchez Guerra, Melquíades Álvarez, Aznar y otros. Zamora y el Gabinete esperan en el Ministerio de Gobernación el resultado de las elecciones y esperan gran mayoría de los grupos unidos republicanos y socialistas. Hasta el medio día no ha habido disturbios de importancia; algunos son acusados de comprar votos.

Madrid, 30.—Se rumora que el catedrático Angel Galarza, Jiménez Asúa escritor, Eduardo Ortega Gasset, el Dr. Gregorio Marañón y Santiago Alba han sido electos. Sánchez Guerra fué derrotado en Córdoba en donde presentó su candidatura la «Acción Nacional». También fué electo el ex Ministro Bergamini, el ex Diputado Rodrigo Soriano y Miguel de Unamuno.

Sevilla, 30.—Franco y Reixach han sido puestos en libertad mientras duran las elecciones, siendo los dos candidatos o Diputados. Si resultan electos de hecho serán inviolables, si son derrotados en los comicios, serán de nuevo arrestados.

Madrid, 30.—Partes recibidos de Santander y Granada indican el triunfo del partido unido republicano socialista. Este partido tiene gran mayoría tanto en ciudades como en las provincias.

Madrid, 30.—Franco salió electo en el primer escrutinio; aparentemente aquí ha triunfado el partido republicano unido al socialista, siendo candidatos triunfantes Victoria Kent y Clara Campoamor.

Madrid, 30.—El primer escrutinio da una gran mayoría de votos al grupo unido de republicanos y socialista. Los nacionalistas catalanes gozaron en toda Cataluña. Van encabezados por Maciá.

Sevilla 30.—Sanjurjo ha tomado declaración a numerosos oficiales de Tablada, los cuales atestiguan que Franco y otros oficiales excitaron a las tropas a marchar sobre Sevilla a fin de influenciar las elecciones.

Valencia, 30.—Tienen la mayoría los radicales republicanos encabezados por Lerroux.

Oviedo, 30.—Los comunistas ganaron sitios en Gijón, Felguera y Sama.

Sevilla, 30.—Aun no se sabe si ganaron los republicanos revolucionarios encabezados por Franco o los republicanos socialistas.

El Día del Maestro en Izalco

Izalco, junio 23 de 1931.—De bido al temporal que actualmente nos azota, no se celebró como debiera la fiesta en honor al Maestro, pues se omitieron varios números, circunscribiéndose únicamente a celebrarla en la Alcaldía Municipal, en donde los niños de las Escuelas entonaron el Himno al Maestro, después del cual el Autor de la música del Himno, el inspirado Maestro don C. Jesús Alas, que se encontraba casualmente presente durante ese acto, con palabras llenas del más puro sentimiento se dirigió a los niños, para rendirles sus agradecimientos por haber entonado ese Himno que

ALQUILERES
Ofertas
ALQUILASE casa N° 15 Avenida Caceratan, Ingo. Seis plazas. Entenderse esquina opuesta Basílica.
PÉQUEÑA casita Colonia Modelo, garage, patio, hortaliza, etc. Razón: casa Mugtan, Teléfono 105.
CASA céntrica en las comodidades. Frente Dr. Ordoz. Informes a teléfono 85.
CASA de la finquita «El Congo», calle del volcán. Muy cerca calle Melicinas. Informes, misma línea.
EN LA PARTE alta de la ciudad alquilase dos casas, una de ellas amueblada y 6 habitaciones. Modernas. Informar a John Schilling, Banco Occidental.
CASA grande, propia para fábrica, bodega, garage o taller. Calle Degado 88. Antiguo local de LA TROPICAL. Informes: La Constancia.

ALQUILERES
Demandas
NECESITO casita moderna, económica. Escribid: Fernández, Cervetera Giralda. Frente Nuevo Mundo.
NECESITASE casa siete habitaciones. Informar: 3ª Calle Oriente N° 12.

AUTOMOVILES
Compras
COMPRARIA roadster, cualquier marca. Dirijirse solo por escrito a M. H. Administración de PATRIA.
AUTOMOVILES
Ventas
REPARACION, engrasado rápido pension. Garantizamos todo trabajo. Servicio Dodge Brothers José Sabater.
AUTOMOVILES usados, verdaderas gangas. R. Poma Lac. S. A.
ACCESORIOS para toda clase de automóviles. Consulta precios. Garage Durán.

BOLSA DE TRABAJO
Necesitan Trabajo
¿Está sin empleo? Mándenos su aviso rápidamente y al momento encontraremos colocación. Solo le cuesta unos centavos.
JOVEN calificador, desea colocación en casa comercial o industrial. Habla inglés. Dirijirse, Calle Gerardo Barríos 5.
TENEDOR de Libros con 40 años de práctica desea colocación. Informes: Agencia comercial Díaz Avalos & Cia. San Salvador. Emporium N° 13. Teléfono 1151.

BOLSA DE TRABAJO
Ofrecen Trabajo
Si Ud. necesita un empleado, es conveniente para Ud. reponerlo rápidamente para que sus asuntos no sufran demora.

Cumpleaños
La gentil y bella señorita Blanquita Castro, cumplió años el viernes 26, por cuyo motivo ha recibido numerosas demostraciones de cariñosa simpatía y aprecio de parte de sus amistades. Unámonos a ellas deseándole larga vida y haciendo votos por su ventura.

altamente le honra, y a la Banda por haber sabido interpretar esa música en donde el Artista trasladó al pentagrama todo su amor y su arte, hacia ese ser que puso su cerebro y corazón al servicio de la niñez; en seguida el Director de la Escuela de varones número 1, profesor don Gustavo A. González, pronunció una alocución, reseñando la vida del General Menéndez, en cuyo honor y en el del Maestro tuvieron verificativos esos actos. La Municipalidad con ese motivo celebró sesión solemne. Por la noche la banda ejecutó un concierto extraordinario en el parque «Menéndez». Así pasaron los actos en honor de los más fieles servidores de la Patria.

CORRESPONSAL.
Si su casa permanece deshabitada es por culpa suya únicamente. Anunciándola en la sección de avisos económicos de PATRIA tiene la seguridad de alquilarla. Solo le cuesta 15 centavos cada aviso.

Tarifa: De 1 a 10 Palabras: \$ 0.15 Inserción
Cada Palabra Adicional \$ 0.02

Los empleados que por medio del anuncio le acudan, serán en número tan elevado que Ud. podrá elegir al mejor. Mañana hoy mismo su aviso es oportuno.
SI POR MEDIO DE ESTOS ANUNCIOS REALIZA LO QUE BUSCA A. ENG. L. BONDAD DE COMUNICARNO-LO, PUES QUERE O ESTAR BIEN CONVENCIDOS DE LA EFICACIA DE NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

ENSEÑANZAS
CLASES de piano a domicilio. Mucha práctica. 5ª Calle Oriente 40.

GARAGES
MUNDIAL. En él encontrará en carro la mejor atención. El más cómodo.

HUESPEDES
COMERCIOS bien y baratos en LA GIRALDA. Frente Nuevo Mundo.

LABORATORIOS
RINAGUERRA. Análisis de sangre, Orin, etc. Rápidos, exactitud, economía. 6ª Calle Oriente 20.

MATRIMONIOS
(Absoluta reserva)
JOVEN viuda, bonita, buena posición. Desea contraer matrimonio con caballero honrado. Dirijirse por escrito a V. V. Administración de PATRIA.

OPTICA
CASA ORIANI. La más antigua en este ramo. Rapidez y economía.

PRESTAMOS
DINERO a Interés. Dr. Juan Francisco Paredes. Abogado y Notario. Avenida España 30.

PERMUTAS
CASA gravada en \$ 8,000. Recibo cualquiera propiedad rústica, urbana, mercaderías—Ramón Avilés.

PROFESIONALES
DR. MANUEL CASTRO RAMIREZ. Abogado y Notario. 4ª Calle Oriente 44.
DR. DAVID LUNA. Médico y Cirujano. Especialista en partos. Consulta de 2 a 4. Económica de 7 a 8 p. m. 11 Avenida Sur 32.
DR. RAUL ANDINO. Abogado y Notario. Cartuación esmerada 1ª Calle O. 23.

VARIOS
ESCOBAS mejor que extranjeras recibieron: Agencia Comercial, Emporium, 13. Teléfono 1151.
PLATOS especiales, del país e italianos. Tamales, sábados y domingos. «El Cisne Blanco», abierto día y noche.
GARAGE SA VOTEV. Carros a pensión Seguridad, Garantía, Servicio a domicilio. Edificio Cemento Armado. Tel 12-65.

ALQUILAMOS sillas para duermos, fiestas, etc. Casa Avilés. Teléfono 1051.

LUTE LA es el nombre del Café más confortable de la capital.

FARMACIA el Progreso. Abierta hasta las 11 de la noche.

FUNERARIA «La Corola». Abierta día y noche.

ANTIGONORRHEICO del Dr. Alvares. Garantizado como infalible. Recuérdelo.

HO—RO—CO. Mantiene peinado elegante. No contiene grasa. Venta buenas farmacias.

FOTO-DUQUE antes La Italiana. Tres retratos por un colón. Pagado al Garage Presidencial.

NECESITASE mostrador médico, refrigerador metálico, usa o dirijirse Administración de PATRIA.

BORDADOS, perforados, R. v. de Paredes. 5ª Calle Pontiente 4.

PERITAJES, revisión y cubro de cuentas por encargo de terceros. Calle Arce 33.

REGISTRO de Fardos Postales, pago de pólizas por cuenta agena. Médica comisión. José Lacayo Tellez.

VENTAS
FINCA Y CASA baratísimas, jurisdicción Armenia, entenderse doctor José Alberto Herrera, Armenia.
BOLAS para fútbol, todos precios y tamaños. Librería Apolo.
GEMELOS primos átlcos para larga distancia. Para el campo y los deportes, M. Oriani y Cº.
UTILILES y textos escolares acaba de recibir la Librería Moderna.
LA IDEAL. Vende el mejor calzado al precio más bajo.
FINCA in vadiata, grande, cultivada, baratísima. Entenderse con Establecimiento Agreda.

LA COMPETENCIA Vende calzado fino barato, Calle Candelaria.

COMPRESOR para pintura Duco y un molinillo de malz barato, vende Rlo: do Aristides Paredes, 5ª Calle Pontiente 4.

VENDO baratísimo, equipo para hacer rollos estampados en cartón; moderno y productivo trabajo. Calle Arce 33, oficina «PFAFF».

FOTO—DUQUE antes La Italiana. Venda rápido para teñir el pelo y bigote 2,50 botecito Pagado al Garage Presidencial.
VENDO Máquina Royal Fortátil nueva \$ 125. Informar en Almacén de Sola.
RADIOLA vendo o permuta una. A persona seria, daríase a plazos prudentiales. Informes: 7ª C. O. N° 67, Tel 756.
LA GRACIA vende las mejores flores naturales. 1ª Av. Norte.

Una nueva remesa de
LONGO
La famosa tintura para EL CABELLO
NEGRO — RUBIO — CASTAÑO
Se venta en las mejores farmacias
DEPOSITO:
FARMACIA SAN RAFAEL
Tel. 29 Candelaria.

Sastrería
MITCHEL
DE
RAFAEL A. JARQUIN
Cura premiada con MEDALLA DE ORO y DIPLOMA en la 6a. Exposición Nacional.
Especializada en trajes de etiqueta y confección de vestidos de última moda.
Precios de acuerdo con la situación económica
4a. Avenida Norte No. 4. Teléfono No. 11-78

Entre los antiguos se tribuía a las piedras preciosas curiosas propiedades. De la esmeralda de la que desarrollaba la memoria.

hacer un dibujo de ella en la policía. ¡Y pensar que hay un montón de maridos que harían un cuadro al óleo para no encontrar más a su mujer!

ooo
Como en Sumatra hay plantas que tienen hojas de más de un metro de diámetro, se cree que si Eva hubiese vivido en esa isla hubiera podido llevar traje de cola. Quienes así piensan no conocen la psicología femenina: ante una hoja de esas, Eva no hubiera vacilado en vestirse con las semillas de la planta.

ooo
El señor Van Campen Heilmer, ictiólogo estadounidense del Museo de Historia de Nueva York, está convencido de que los tiburones no atacan a los hombres.

Para probar su teoría, pronto se zambullirá en las aguas de las islas Bahamas, que están infestadas de tiburones.

No nos adelanta nada: Ya sabíamos que los «tiburones» sólo se preocupan de las mujeres.

Al menos, los de la calle Florida...

ooo
Para encontrar a su señora que se había extraviado, un caballero chileno, en Nueva York, tuvo que

Según este libro, por cada copa de más que se beba, tratándose de bebidas alcohólicas, se pierde una hora de vida.

-¡Ay, pobre de mí!... ¡Por poco, debía haberme muerto. entonces, hace cincuenta años!

Señora. Caballero, Señorita

Usted querrá que todas sus cosas revelen belleza y distinción, especialmente si estas se relacionan directamente con su personalidad.

Ud. bien sabe que el papel de cartas, los sobres, sus memorandos, membretes etc., etc., hablan muy alto de su buen gusto.

Traiga a la Imprenta de PATRIA, Avenida España, 15, a que le imprimamos su papel, sus cartulinas, sus memorandos, membretes y todo aquello que se relacione con el arte de imprimir. Tendremos mucho gusto en hacerle esos trabajos a su entera satisfacción.

Una Carta muy Expresiva nos Dirige la Señora V. V.

Sr Administrador de PATRIA,
Don Miguel Angel Chacón
Muy Sr. mío y amigo:

En primer lugar quiero hacerle constar que, aunque Ud. no me conoce, por las iniciales del anuncio que le remití, V. V., yo soy buena amiga de Ud.

Cuando ví que creaban la Sección de Anuncios Económicos, me apresuré a remitirle uno solicitando contraer matrimonio. Dado lo raro de nuestro carácter, creí que fracasaría en mi intento, mas mi sorpresa fué indescriptible cuando en pocos días había recibido treinta y dos cartas, y casi le puedo asegurar que todas ellas encierran un fondo de franca verdad.

Yo le agradecería mandar retirar el anuncio, ya que los señores que me escriban en lo sucesivo, creerían que no es cierto y pondrían en duda la efectividad del anuncio y la verdad de él. Con verdadera satisfacción le comunico que ya tengo novio y un novio que nunca se habria dirigido a mí directamente. A estos señores, yo les invito a que me imiten y verán que pronto encontrarán sus aspiraciones amorosas realizadas. En nuestro país hay multitud de mujeres anhelantes de encontrar marido. Dicen que si nosotras no tenemos el derecho de elección, tenemos en cambio el de selección, raquítica compensación, cuando son tan escasos los que se nos presentan... verdad?

Agradecemos a PATRIA su sección de anuncios y no desmayemos.
Sin otro particular, soy de Ud. at. s. servidora y amiga.
V. V.

A continuación le doy la lista de los señores a los cuales no les pude mandar contestación por falta de tiempo, y de esta forma les muestro mi agradecimiento.

C. A. A., K. P. R., J. B., M. B., J., A. G., A. D. M., L. H., X., A., Federico P., R. J., H. H., Un Alemán., R. R., Q. Z., Max F., Otto., Munich., Don Quijote., F. H., O. G., O. H., M. M. M.

LA BUENA EDUCACION

Al ser invitados a comer con alguna frecuencia, en la casa de un amigo, debemos corresponder a las atenciones que nos dispensa la señora de la casa con algún pequeño obsequio, para ella o para los niños, consistente en dulces, flores, libros, piezas de música, etc., dándonos las gracias en nombre de ella el amigo miembro de la casa, que será el esposo, padre o hermano de la obsequiada.



VERA MARSH in a scene from "GOOD NEWS"

SORDERA
RUIDO EN LA CABEZA Y
CATARRO NASAL

PUEDEN SER CURADOS
CON EL NUEVO REMEDIO
CONTINENTAL LLAMADO
"LARMALINE" (Registrado)

Es un sencillo e infalible tratamiento casero que cura absolutamente la sordera, ruidos en la cabeza, etc. SIN NECESIDAD DE COSTOSAS APLICACIONES, por que este nuevo medicamento opera instantáneamente sobre las partes afectadas, con efecto completo y permanente. NUMEROSOS CASOS DE CURACIONES REPORTADOS

LEA ESTE TESTIMONIO

Mrs. E. Crowe, de Whitehorse Road, Craydon, Inglaterra, escribe: «En satisfacción del momento que me enviaron, ha resultado un éxito completo. Mis oídos son ahora normales y los ruidos horribles en mi cabeza han cesado. La acción de este nuevo remedio es sorprendente, pues he padecido de este mal por más de diez años, habiendo ensayado costosos medicamentos, médicos y en instrumentos, todo sin resultado alguno. Cumplí con el deber de decirles mi gratitud, por que mi vista ahora ha operado un cambio completo.»

Envase una copa por semana, la cual suministros a cualquier dirección, al precio de \$ 1.00. NO HAY NADA MEJOR A NINGUN PRECIO.

Distribuidor:
AURAL MEDICATION, BIRKBECK ROAD, BUCKENHAM, ENGL.

Hay casas en los Estados Unidos que han aumentado sus ventas en 300 o 500 por ciento, desde que emprendieron las campañas de publicidad.

Pelicula yanki en la que intervienga este fresco elemento de las GIRLS colegialas, es de fijo un claro oasis sonoro. Buena prueba de ello es esta cinta titulada:

BUENAS NOTICIAS
a la cual pertenece la escena del fotograbado y que pronto estrenará nuestro PRINCIPAL.

SENEK

El cigarrillo de la gente que sabe fumar.

Lea Hoy

PATRIA, Diario de Información

Léalo mañana

Léalo todos los días

Y recibirá gratis

VIVIR, Revista Diaria

Avenida España, 15. Teléfono No. 2-5-9.
[Husque el cupón respectivo en este mismo Diario]

Suscripción Mensual: C. 1.25
[Casi 4 centavos más al mes]



Oporto
Jerez Tres Palos Cortados
Manzanilla
Moscatel

Vino de pasas
" " Consagrar
" " Negro Dulce

APERITIVOS
Vinos de Mesa
Blanco y Tinto

Dada Hnos. TEL. 9-6-1

Construcciones Económicas Metálicas y de Cemento Armado

Armaduras de hierro para edificios, garages, bodegas, mercados, etc., sin remaches ni pernos, soldados eléctricamente. Compiten en belleza, solidez y precios con las extranjeras. Toda clase de trabajos en soldadura eléctrica. Construcciones de cemento armado, económicas, sólidas e higiénicas. Se garantizan todos los trabajos. Presupuestos gratis. J. MAYANS. Apartado 41. Antigua calle de autos a Santa Tecla, frente a «El Rosal».

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

onarle coto a estos entu-
 asmos anclariados. Cada
 uzgado del Crimen debie-
 a tener tarjetitas en sufi-
 ente cantidad, selladas y
 firmadas por el juez de la
 causa, de modo que ningun-
 a persona pudiera pene-
 rar a la sala del Jurado
 in haber obtenido su res-
 pectiva tarjeta, previa i-
 dentificación. Estas tarje-
 titas podrían ser propor-
 cionadas con unos cuatro o
 cinco días de antelación, y
 repartidas sobre todo entre
 los estudiantes de Derecho.
 Así se evitarían las aglo-
 neraciones de gente en los
 tribunales, en los días de
 jurado, gente en su mayor
 parte como sucede en la ac-
 tualidad, que no tiene otro
 interés en la causa a cuya
 vista asisten, que gritar de
 la mejor manera a fin de
 ganarse los cincuenta cen-
 tavos prometidos. Ya es-
 pero la crítica de algún ro-
 mántico de la libertad en
 que se me diga que con es-
 ta medida se coarta la li-
 bertad de las personas as-
 sistentes a los jurados po-
 pulares. Aceptado, pero,
 en países como el nuestro
 en que la moral está en
 plena decadencia, las me-
 didas drásticas se imponen,
 pues los derechos, según
 entiendo, puede el Estado
 restringirlos siempre que
 su pleno ejercicio implique
 peligro para la sociedad;
 y más vale sufrir una res-
 tricción en algo que no a-
 fecta la esencia del dere-
 cho mismo, que permitir la
 salida de criminales cuya
 vida en sociedad atentará
 contra otro derecho más sa-
 grado aún que el de la li-
 bertad: el de la vida.

Ojalá que estas peque-
 ñas sugerencias sean aten-
 didas por aquellas perso-
 nas en cuyas manos está
 llevarlas a la práctica y
 poder así evitar la muerte
 de nuestra hermosa insti-
 tución del Jurado.

El anuncio en los Estados
 Unidos es una de las industrias
 más gigantescas del mundo

gente. En alguna propor-
 ción se debe al espejismo
 del alto precio del grano
 en ocasiones. Cuando esto
 sobreviene, el pequeño pro-
 pietario pierde la cabeza,
 imagina que ha de seguir
 así toda la vida, y comien-
 za a derrochar su dinero a
 manos llenas. Luego, mal-
 gastado lo que produjo la
 cosecha, se encuentra sin
 recursos para la prepara-
 ción y recolección de la si-
 guiente, y entonces recur-
 re a la hipoteca. Viene
 después una cosecha esca-
 sa, acompañada de un des-
 censo de los precios; viene
 detrás un interés compues-
 to duplicando la deuda
 principal en poco tiempo,
 y aumentando, como es na-
 tural, los intereses. Des-
 pués... ya sabe usted: el
 propietario se queda de co-
 lono si no quiere marchar-
 se...

Lo dicho es sólo una de
 las maneras de proceder de
 los capitalistas en sus nego-
 cios con los pequeños pro-
 pietarios. Por supuesto,
 hay otras muchas. A ve-
 ces los contratos tienen a-
 pariencias poco graves, pe-
 ro traen a los deudores fa-
 tales consecuencias. Se
 formula un documento en
 que la Casa compradora
 habilita al propietario, a
 bajo precio, desde luego,
 un número crecido de quin-
 tales, estipulando que de-
 no ser entregados en la fe-
 cha señalada, se pagará en
 moneda corriente su valor,
 pero al precio que el gra-
 no haya alcanzado en esa
 fecha. Y de allí arranca
 el mal. Una mala cosecha
 —cosa muy de esperarse en
 cafetales cultivados a la
 antigua—deja en la calle
 al pequeño propietario.

Naturalmente, yo le se-
 ñalo el mal—agrega el co-
 mercial—pero no la me-
 dicina. No estoy llamado
 a ello, ni soy de los que se
 pasan la vida buscando mo-
 dos de arreglar el mundo.
 Creo ver con exactitud en
 dónde está el peligro, y se-
 lo confío a Ud. para que
 pueda decirlo desde las co-

lumnas de un periódico,
 a ver si gritando la adver-
 tencia es atendida...
 Chinameca, junio.

Ferretería

HERRAMIENTAS

para

ARTESANOS

PINTURAS

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

"EL CHICHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890

USulután
 San Miguel
 San Vicente
 Sonsonate
 San Salvador

maje

TITO MARCA GARANTIA

CALZADO ESPECIAL -- PARA NIÑOS --

Preferido por las per-
 sonas de buen gusto.
 Perfección en toda
 obra. — — — —
 Cobrando en suela
 Blanca el mismo pre-
 cio de suela corriente.

3a. Calle Oriente No. 14.
 A la vuelta del Principal.
 Se reciben órdenes del In-
 terior con porte pagado.

EL PADRE

Viene de la I.a. página

enjaponaba las manos en
 su dnda y en su rango;
 Pujó.
 Dos lágrimas corrían por
 las mejillas marchitas
 del padre. Repitió su ex-
 cusa:
 —Un afán, un vago deseo
 de ser padre...
 Su voz era oscura.
 —Los niños despertaron
 siempre en mi alma una
 dulce inquietud...
 —¡Hm!...
 Apretó sus labios temibles
 y lanzó al cura su más i-
 rónica mirada. Pero an-
 te él se irguió austero,
 nobilísimo y puro el ros-
 tro del acusado, encendi-
 do en radiante sinceri-
 dad, irresistible en su
 sencillez, tal si el mismo
 Dios mirara por sus ojos
 húmedos, abatiendo al
 instante la austeridad, la
 insolencia y el rango.

TEATRO PRINCIPAL

Martes 30 de Junio a las 8 y 30 p.m.

Extraordinaria—segunda exhibición de la famosa película intensamente dramática marca

FOX

EL IMPOSTOR

Totalmente hablada en español

Con Juan Torrea y Blanca de Castejón

Pref. 2.50
 Luneta Baja..... 2.00

La noche de su estreno
fué un éxito completo

PREGUNTE A SUS AMIGOS

Dr. Vidal S. López

ABOGADO

Consultación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales
Contenciosos Administrativos, Dentro y fuera de la Capital

DENERO A INTERÉS CON BUENA HIPOTECA
11 Calle Oriente, casa 3ª 15

Lea Ud. los anuncios de PATRIA

BUSQUE

Siempre en 2a. página
 de PATRIA los pro-
 gramas de los espectá-
 culos de los TEATROS
 PRINCIPAL Y COLON.

EL NOVENTA Y NUE-
 VE POR CIENTO de ac-
 cidentes ocurridos a niños
 por atropellamiento de
 automóviles, es debido a
 que los padres de familia
 consenten que sus hijos
 conviertan las calles en
 -- -- de recreo.

Si está Ud. sin empleo es por
 que quiere. Mándenos hoy mis-
 mo su aviso económico y espere
 resultados.

MAICENA MARCA LA MAZORCA

"EL INDIO"

El único alimento sano y sabroso, con gusto es aceptado por niños, enfermos y ancianos.

DE VENTA EN TODAS LAS TIENDAS

UNICOS DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

GOLDTREE, LIEBES & CIA. - Tel. 3-9

TEL. No. 6-4-6

TAXIS FORD